

**Instructions et garantie**

French / Français  
English  
Italian / Italiano  
Spanish / Español  
Spanish (Mexico) / Español (México)  
Portuguese / Português  
German / Deutsch  
Dutch / Nederlands  
Danish / Dansk  
Swedish / Svenska  
Norwegian / Norsk  
Finnish / Suomi  
Czech / Čeština  
Polish / Polski  
Russian / Русский  
Malay / Bahasa Malaysia  
Tagalog  
Japanese / 日本語  
Chinese traditional / 繁體中文  
Chinese simplified / 简体中文  
Korean / 한국어  
Thai / ภาษาไทย  
Arabic / العربية

Louis Vuitton stores in the world

## Sécurité et mentions légales

Attention ! Avant de commencer à utiliser votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon, veuillez prendre connaissance des informations importantes suivantes qui concernent la sécurité et la réglementation. Nous vous invitons à conserver le présent document de manière à pouvoir vous y reporter en cas de besoin.

Pour pouvoir profiter pleinement de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon et de toutes les applications proposées, nous vous recommandons vivement de l'utiliser avec l'application Louis Vuitton App.

L'application Louis Vuitton App est disponible gratuitement sur l'Apple App Store ou le Google Play Store, sauf en Chine où l'application est disponible gratuitement sur l'Apple App Store ou le Tencent App Gem.

Même si votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon peut parfaitement fonctionner sans la Louis Vuitton App, certaines de ses fonctionnalités ne seront disponibles qu'une fois que vous aurez téléchargé la Louis Vuitton App (cadrons exclusifs, etc.).

## Sécurité

### Principales caractéristiques de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon

La montre de luxe Louis Vuitton Tambour Horizon intègre des fonctions Wi-Fi, Bluetooth® et de paiement sans contact. Elle n'est **pas conçue pour servir de dispositif médical ou de moniteur d'activité physique.**

L'utilisation de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon nécessite un téléphone compatible Android 4.4+ ou iOS 9+. Les fonctionnalités prises en charge peuvent varier en fonction des plateformes. Pour connaître la compatibilité de votre montre, rendez-vous sur le site [g.co/wearcheck](https://www.louisvuitton.com/gco/wearcheck) via votre téléphone ou un ordinateur.

La montre Louis Vuitton Tambour Horizon doit être utilisée avec les accessoires de chargement qui l'accompagnent. Ces accessoires comprennent notamment un câble micro USB, un chargeur et une prise murale. Nous vous recommandons de suivre les consignes de sécurité électrique énoncées ci-dessous avant d'utiliser les accessoires de chargement.

**Vous pouvez désactiver les fonctions Bluetooth®, Wi-Fi et de paiement sans contact de votre montre en procédant comme suit :**

si votre écran est en veille, touchez l'écran pour « allumer » la montre ;

- passez votre doigt du haut vers le bas de l'écran ;
- repérez la touche « Paramètres » (⚙️) et touchez-la ;
- allez à « Connectivité » et touchez le réglage Wi-Fi, Bluetooth® ou NFC, suivant celui que vous souhaitez désactiver ;

- si le réglage Wi-Fi / Bluetooth® / NFC est réglé sur « Automatique », touchez l'interrupteur situé près de Wi-Fi / Bluetooth® / NFC pour éteindre ou désactiver la fonctionnalité voulue.

## **Précautions importantes**

Veuillez noter que le non-respect des présentes consignes est susceptible de provoquer des dysfonctionnements ou d'exposer l'utilisateur à des risques et/ou d'annuler ou de réduire le bénéfice de la garantie et/ou de la garantie limitée US.

Des tutoriels sont disponibles dans l'application Louis Vuitton App, pour vous aider à utiliser au mieux votre Louis Vuitton Tambour Horizon.

## **Utilisation de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et de ses accessoires en toute sécurité**

### **Préservation de l'intégrité de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon**

#### **Généralités**

N'utilisez pas ni ne conservez la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans un endroit poussiéreux ou sale, car cet environnement pourrait endommager les composants. Ne conservez pas la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans un endroit chaud ou exposé à la lumière directe du soleil. Les hautes températures peuvent en effet réduire

la durée de vie des dispositifs électroniques, endommager la batterie et la rendre inopérante et déformer ou faire fondre certains plastiques.

Ne conservez pas la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans un endroit froid. Lorsque vous prendrez ensuite la montre et qu'elle se réchauffera et reviendra à sa température normale, de l'humidité pourra se former à l'intérieur qui pourrait endommager les circuits électroniques. N'essayez pas d'ouvrir le boîtier de la montre. Toute manipulation de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon par un non-spécialiste est susceptible d'endommager cette montre et d'annuler la garantie et/ou la garantie limitée US.

Veillez à ne pas laisser tomber la montre et à ne pas la cogner contre quelque chose.

Ne placez pas d'objets lourds sur la montre.

N'appliquez pas d'objets coupants sur l'écran.

N'exercez pas une force excessive sur l'écran. Toute manipulation brutale est susceptible d'endommager les circuits internes.

N'utilisez pas de produits chimiques agressifs, ni de solvants de nettoyage ou de détergents puissants pour nettoyer la montre Louis Vuitton Tambour Horizon.

Avant d'écouter votre montre à l'aide d'écouteurs, veillez à régler le volume sur un niveau raisonnable, afin de vous éviter toute lésion auditive.

Si la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ou l'un ou l'autre de ses accessoires ne fonctionne pas correctement, adressez-vous à votre magasin Louis Vuitton le plus proche.

Le personnel vous aidera et si nécessaire fera réparer votre montre.

En plus des instructions qui précèdent, veuillez consulter le manuel d'utilisation et de garantie qui contient des informations concernant le câble, le chargeur, la prise murale et la sécurité électrique de la batterie.

## Exposition aux liquides

La montre Louis Vuitton Tambour Horizon est résistante à l'eau jusqu'à une profondeur de 30 mètres.

Efforcez-vous d'exposer le moins possible votre montre aux substances suivantes: savon, détergent, acides ou aliments acides, liquides autres que l'eau douce, tels que l'eau salée, l'eau savonneuse, l'eau de piscine, les parfums, les insectifuges, les lotions, les écrans solaires, l'huile, les dissolvants pour adhésif, les teintures capillaires et les solvants.

La montre Louis Vuitton Tambour Horizon possède la classification de résistance à l'eau IP68 de la norme CEI 60529.

Si votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon est pourvue d'un bracelet en cuir, sachez que les bandes de cuir ne sont pas résistantes à l'eau.

Les conditions suivantes sont susceptibles d'altérer la résistance à l'eau de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et sont donc à éviter:

- laisser la montre Louis Vuitton Tambour Horizon sous l'eau pendant de longues périodes;
- faire tomber la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ou la soumettre à des chocs;
- exposer la montre Louis Vuitton Tambour Horizon à un jet d'eau sous pression ou à un écoulement d'eau rapide, comme cela peut arriver lors d'activités sportives telles que le ski nautique, la planche nautique, le surf et le jet ski;
- porter la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans un environnement chaud ou humide, tel que celui d'un sauna ou d'un hammam.

## Utilisation des boutons, de la couronne digitale, des connecteurs et des ports

N'exercez jamais une pression excessive sur un bouton de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon, ni ne forcez pour enficher un connecteur dans un port car cela pourrait provoquer des dommages non pris en charge au titre de la garantie et/ou de la garantie limitée US. Si l'enfichage d'un connecteur dans un port ne s'effectue pas suffisamment facilement, cela signifie qu'ils ne vont probablement pas ensemble. Vérifiez que rien n'obstrue le port et vérifiez que le connecteur correspond bien au port et que vous avez bien positionné le connecteur par rapport au port.

Certaines utilisations peuvent contribuer à effilocheur ou à rompre des câbles.

Comme pour tout autre fil ou câble métallique, le fait de courber un câble en un même point et de façon répétée est susceptible d'affaiblir et de fragiliser le câble.

Veillez à disposer le câble suivant une courbe douce, en évitant de former des angles.

Contrôlez régulièrement le câble et le connecteur afin de repérer toute pliure, tout cintrage ou autre dommage. Si vous observez un tel dommage, cessez d'utiliser le câble.

La décoloration des accessoires (câbles, prises) après une utilisation régulière est normale. La poussière, les débris et l'exposition à l'humidité sont en effet susceptibles de provoquer une décoloration. Si vos accessoires deviennent chauds à l'usage, ou si la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ne se charge pas ni ne peut se synchroniser, débranchez le câble de l'adaptateur d'alimentation et nettoyez les accessoires à l'aide d'un chiffon sec, non abrasif et non pelucheux.

N'utilisez ni liquides ni produits de nettoyage pour nettoyer les accessoires.



Il est possible que la surface de charge des accessoires de charge de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon se décolore après une utilisation régulière. Le nettoyage de la surface de charge peut réduire ou empêcher cette décoloration et contribuera à éviter d'endommager votre chargeur et votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon. Pour nettoyer la surface de charge, débrancher le chargeur de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et de l'adaptateur et essuyez la surface à l'aide d'un chiffon humide non abrasif. Séchez ensuite la surface à l'aide d'un chiffon non abrasif et non pelucheux, avant de reprendre le chargement. Ne nettoyez pas la surface de charge avec des produits de nettoyage.

### Protection de la santé de l'utilisateur

Il est recommandé d'une façon générale de ne pas utiliser la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans les cas où sa défaillance pourrait provoquer un décès, un dommage corporel ou un dommage environnemental grave.

Si vous avez la moindre question concernant votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon ou les éléments chimiques de ses batteries et/ou de ses accessoires, n'hésitez pas à nous contacter via notre site Internet, à l'adresse [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com), ou à appeler nos centres de service client aux numéros de téléphone indiqués sur le site internet Louis Vuitton.

La montre Louis Vuitton Tambour Horizon et les applications Louis Vuitton Tambour Horizon qu'elle intègre **ne sont pas des dispositifs médicaux**. Elles ne sont pas conçues pour être utilisées dans le cadre de l'établissement de diagnostics de maladies ou d'autres états pathologiques, ni pour le traitement, l'atténuation ou la prévention de maladies.

Avant d'entamer ou de modifier un quelconque programme d'exercice avec la montre Louis Vuitton Tambour Horizon, consultez votre médecin.

Pendant tout exercice, restez prudent et attentif. Cessez immédiatement l'exercice si vous ressentez une douleur, une sensation d'évanouissement ou d'étourdissement, de l'épuisement ou un essoufflement. En pratiquant un quelconque exercice physique, vous assumez l'ensemble des risques correspondants, y compris le risque de blessure associé à ce type d'activité. Si vous avez un quelconque problème de santé dont vous estimez qu'il pourrait être affecté par la montre Louis Vuitton Tambour Horizon (exemples : convulsions, évanouissements, fatigue visuelle, maux de tête), n'utilisez pas la montre Louis Vuitton Tambour Horizon sans avoir au préalable consulté votre médecin.

Certaines personnes peuvent réagir à certains matériaux utilisés dans les bijoux, les montres et autres articles à porter, lorsque ceux-ci sont en contact avec la peau.

Ces réactions peuvent être dues à des allergies, des facteurs environnementaux, une exposition prolongée à des irritants tels que le savon, la sueur ou autres.

Si vous faites des allergies ou présentez d'autres sensibilités, tout article portable est susceptible de provoquer chez vous des irritations. Si vous présentez des sensibilités cutanées, soyez particulièrement prudent lorsque vous porterez la montre Louis Vuitton Tambour Horizon. Le fait de trop serrer le bracelet de la montre augmentera le risque de provoquer chez vous une irritation.

Enlevez périodiquement votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon de façon à laisser votre peau respirer. Gardez le bracelet de votre montre propre et sec, afin de réduire toute possibilité d'irritation cutanée. Si vous présentez des rougeurs ou des gonflements ou ressentez des démangeaisons ou toute autre irritation ou gêne cutanée, autour

de la montre ou entre elle et votre peau, enlever la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et consultez votre médecin avant de recommencer à la porter. Une utilisation permanente, même après la disparition des symptômes, peut faire réapparaître l'irritation ou l'accroître. Les matériaux utilisés dans la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et dans les bracelets Louis Vuitton Tambour sont conformes aux normes établies pour les bijoux par la Commission de sécurité des produits de consommation américaine (U.S. Consumer Product Safety Commission), aux réglementations européennes applicables et aux autres normes internationales.

Lors des mises à jour du logiciel, et dans certaines autres circonstances limitées, il est possible que la Louis Vuitton Tambour Horizon surchauffe, ce qui a pour effet de rendre les parties externes de la montre plus chaudes au toucher que d'habitude. Dans ce cas, n'hésitez pas à enlever votre Louis Vuitton Tambour Horizon de votre poignet et attendre un court instant avant de la remettre, afin d'éviter toute irritation.

Si vous utilisez un dispositif médical électronique, veuillez-vous reporter à la partie « Interaction avec l'environnement / Interférence avec les équipements électroniques et caractéristiques magnétiques » ci-après.

## **Intégrité des personnes de votre entourage**

### **Protection des enfants**

Gardez votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon et ses accessoires hors de portée des enfants. Certains bracelets Louis Vuitton Tambour Horizon, en particulier, peuvent présenter un risque d'étouffement chez les jeunes enfants. Gardez ces bracelets hors de portée des jeunes enfants.

### **Marcher et conduire en toute sécurité**

N'utilisez pas votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon en conduisant.

La montre Louis Vuitton Tambour Horizon génère, utilise et peut émettre des signaux radioélectriques. Ces signaux sont susceptibles d'interférer avec tout système électronique mal installé ou insuffisamment blindé qui peut être présent dans un véhicule automobile. Interrogez sur ce point le fabricant ou son représentant. Si un équipement quelconque a été ajouté à votre véhicule, nous vous conseillons aussi de consulter le fabricant de cet équipement pour obtenir les informations nécessaires concernant les signaux radioélectriques.

N'utilisez pas votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon en marchant ou en vous livrant à une activité qui requiert toute votre attention. Tout manque d'attention vis-à-vis de la circulation automobile ou des risques auxquels on peut être exposé en marchant est susceptible d'entraîner de graves dommages corporels, la mort ou encore une perte matérielle.

## Sécurité électrique

### Accessoires

Utilisez uniquement les accessoires approuvés par Louis Vuitton. Toute utilisation d'accessoires non approuvés par Louis Vuitton avec la montre Louis Vuitton Tambour Horizon sera susceptible d'invalider tout agrément ou toute garantie et/ou toute garantie limitée US applicable à votre montre et/ou pourra rendre votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon inopérante et/ou dangereuse.

### Accessoires de chargement

Pour charger la montre Louis Vuitton Tambour Horizon, utilisez uniquement les accessoires de chargement approuvés. Des tutoriels sont disponibles dans l'application Louis Vuitton App, pour vous aider à effectuer le chargement.

Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon est fournie avec les accessoires de chargement suivants : câble micro USB, chargeur et prise murale.

Utilisez uniquement des accessoires approuvés.

Lorsque vous n'utilisez pas un chargeur, débranchez-le de la source d'alimentation.

Pendant le chargement, il est important de conserver la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et les accessoires fournis avec dans un endroit bien ventilé.

**Utilisez les accessoires de chargement fournis avec la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ou tout autre accessoire de chargement approuvé par Louis Vuitton,**

**et ce uniquement en les raccordant au type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette.** Avant d'utiliser toute alimentation électrique, vérifiez que la tension de secteur (CA) correspond à la tension indiquée sur l'alimentation. Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne surchargez pas la prise de courant, les rallonges ni les prises multiples. Pour réduire le risque d'endommagement du cordon ou du chargeur mural, tirez sur le chargeur mural plutôt que sur le cordon, au moment de déconnecter l'accessoire de chargement de la prise de courant ou de la source d'alimentation.

L'utilisation d'accessoires de chargement de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon endommagés ou le fait de charger en présence d'humidité est susceptible de provoquer un incendie, un choc électrique, un dommage corporel ou tout autre dommage à l'utilisateur ou à la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ou à tout autre bien. Avant de procéder au chargement, vérifiez que la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et ses accessoires de chargement sont bien secs. Lorsque vous utilisez les accessoires de chargement pour recharger la montre Louis Vuitton Tambour Horizon, veillez à ce que la prise USB soit enfoncée à fond dans l'adaptateur avant de brancher l'adaptateur dans une prise de courant. Évitez de charger la montre Louis Vuitton Tambour Horizon alors qu'elle est directement exposée à la lumière du soleil. Ne portez pas la montre Louis Vuitton Tambour Horizon lorsqu'elle est en charge. Évitez tout contact prolongé du connecteur avec la peau lorsque le câble est raccordé à une source d'alimentation car cela pourrait vous procurer une gêne ou vous blesser. Évitez de dormir ou de vous asseoir sur le connecteur.

En plus de tout ce qui précède :

- n'exposez pas le chargeur à de l'eau pendant son utilisation car le chargeur et la montre Louis Vuitton Tambour Horizon pourraient ne plus fonctionner ;
- insérez le câble USB dans le socle du chargeur avec précaution car le fait de forcer le câble dans le mauvais sens endommagera le chargeur ;
- il est recommandé de charger la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans un endroit frais, afin d'éviter toute surchauffe de la montre ;
- il est recommandé de ne pas charger la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans un endroit où la montre serait directement exposée à la lumière du soleil car cette exposition pourrait provoquer une surchauffe ;
- une fois la montre Louis Vuitton Tambour Horizon placée dans le chargeur et le chargeur branché sur la prise murale, un écran de charge s'affichera sur la montre, qui indiquera le pourcentage de charge de la batterie ;
- il est recommandé, une fois que la montre Louis Vuitton Tambour Horizon est entièrement rechargée, de la retirer du chargeur ;
- si la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ne se charge pas, vérifiez que la prise murale est bien insérée dans la prise de courant murale, que le câble USB est bien fixé au chargeur et que la montre est bien en place sur le chargeur ;
- si la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ne se charge toujours pas, vérifiez qu'elle est correctement orientée sur le chargeur et que le dos de la montre est bien propre ;
- le chargeur contient un petit aimant qui permet de bien aligner et fixer la montre Louis Vuitton Tambour Horizon sur le chargeur. Gardez le chargeur à distance de tout élément métallique.

## Sécurité de la batterie

Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon contient une batterie intégrée non remplaçable. N'essayez pas de remplacer cette batterie (pour obtenir des informations sur le recyclage de la batterie, veuillez consulter la partie « Maintenance et élimination / Élimination des équipements électroniques ou électriques et des batteries » ci-après).

Dans tous les cas :

- n'exposez pas la batterie au feu ni à aucune autre source de chaleur externe, telle qu'une plaque chauffante, une plaque de cuisson, un appareil de chauffage ou un four car cela pourrait provoquer un incendie ou une explosion ;

- ne jetez pas les batteries au feu ;
- n'utilisez jamais et d'aucune manière une batterie ou un chargeur endommagé.

N'utilisez la batterie que pour la fonction à laquelle elle est destinée.

Ne court-circuitez pas la batterie ;

- ne laissez pas la batterie dans un endroit chaud ou froid.

## Interaction avec l'environnement

### Interférence avec les équipements électroniques et caractéristiques magnétiques

Comme tout équipement de radio transmission, votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon est susceptible d'interférer avec d'autres appareils électroniques.



Lorsque vous êtes à bord d'un avion, ou dans tout lieu où cela est demandé (hôpital, station-essence, etc.), éteignez votre appareil.

Dans tous les cas, veillez à n'utiliser votre appareil que là où cette utilisation est autorisée, et de la façon autorisée.

Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon peut en particulier interférer avec des stimulateurs cardiaques, des défibrillateurs ou d'autres dispositifs médicaux. Maintenez une distance de sécurité entre votre dispositif médical et la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et ses accessoires. Pour obtenir toute information concernant votre dispositif médical, consultez votre médecin et le fabricant **du dispositif en question**. Si vous pensez que votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon est en train d'interférer avec votre stimulateur cardiaque, votre défibrillateur ou tout autre dispositif médical, cessez d'utiliser votre montre. Gardez vos cartes-clés et vos cartes bancaires à distance de la Louis Vuitton Tambour Horizon et de ses accessoires.

### **Zones dangereuses**

Il peut être dangereux de charger ou d'utiliser la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dans toute zone où l'atmosphère est potentiellement explosive, et notamment dans des zones où l'air contient de hauts niveaux de produits chimiques, vapeurs ou particules inflammables (tels que du propergol, de la poussière ou des poudres métalliques). Respectez tous les panneaux et toutes les instructions.

## Températures de fonctionnement et de stockage

La plage de température de fonctionnement normale de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon est de 0 à 40 °C (32 à 104 °F).

Tout stockage ou fonctionnement en dehors de cette plage de température est susceptible d'endommager la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et de raccourcir la durée de vie de la batterie. Évitez d'exposer la montre Louis Vuitton Tambour Horizon à de brutales variations de température ou d'humidité. Si la température intérieure de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon dépasse les températures de fonctionnement normales (par exemple dans une voiture où il fait particulièrement chaud, ou en cas d'exposition à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes), il est possible que vous constatiez les phénomènes suivants pendant que la montre cherchera à réguler sa température :

- le chargement pourra ralentir ou s'arrêter ;
- l'écran pourra s'assombrir ;
- certains transferts de données pourront être suspendus ou retardés.

**La montre Louis Vuitton Tambour Horizon et ses accessoires sont conformes aux normes et aux limites applicables en matière de température de surface.**

Toutefois, même avec ces limites, un contact permanent et prolongé avec des surfaces chaudes peut provoquer une gêne ou une lésion. Le fait de connecter la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et ses accessoires à une source d'alimentation aura pour effet de les réchauffer. Il est donc nécessaire de faire preuve de bon sens, afin d'éviter toute situation dans laquelle votre peau serait en contact avec la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et/ou ses accessoires pendant de longues périodes alors que la montre

et les accessoires seraient connectés. Si, par exemple, la montre Louis Vuitton Tambour Horizon est en charge, ou si ses accessoires sont raccordés à une source d'alimentation, ne dormez pas sur la montre ni sur les accessoires, et ne les placez pas sous une couverture, sous un oreiller ou sous votre corps. Si vous présentez une pathologie de nature à affecter votre capacité à détecter la chaleur au contact de votre corps, soyez tout particulièrement vigilant. Si votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon devient trop chaude, enlevez-la.

## **Maintenance et élimination**

### **Nettoyage et réparation**

Gardez votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon propre et sèche. En cas d'exposition à de l'eau douce, séchez soigneusement la montre. En cas de contact entre la montre et toute chose susceptible de provoquer des tâches ou tout autre dommage, tel que de la poussière ou du sable, de l'encre, du savon, un détergent, de l'acide ou des aliments acides, ou en cas de contact avec des liquides autres que de l'eau douce, y compris avec tout liquide susceptible de provoquer une irritation de la peau, tel que les suivants : sueur, eau salée, eau savonneuse, eau de piscine, parfum, insectifuge, lotion, écran solaire, huile, dissolvant pour adhésifs, teinture capillaire ou solvant. La montre Louis Vuitton Tambour Horizon peut présenter des variations d'aspect ou pâlir avec le temps.

Il est recommandé, dans le cadre de l'entretien de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon, d'éviter :

- de nettoyer la montre alors qu'elle est en charge ;
- de sécher la montre ou le bracelet à l'aide d'une quelconque source de chaleur externe (par exemple un sèche-cheveux) ;
- d'utiliser des produits de nettoyage ou de l'air comprimé pour nettoyer la montre.

### **Précautions à prendre et informations concernant la batterie intégrée**

- votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon intègre une batterie rechargeable, qui n'est ni remplaçable ni retirable par l'utilisateur ;
- n'essayez pas de remplacer la batterie ni de la retirer de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon par vous-même ;
- le fait de porter atteinte à l'intégrité de votre produit ou de tenter de l'ouvrir aura pour effet d'annuler la garantie et/ou la garantie limitée US et peut représenter un risque pour votre sécurité ;
- pour toute manipulation de la batterie, veuillez contacter votre magasin Louis Vuitton ou appeler nos centres de service clients aux numéros de téléphone indiqués sur le site internet Louis Vuitton.

## Élimination des équipements électroniques ou électriques et des batteries



**Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon, ses accessoires et sa batterie contiennent des substances dangereuses. Vous ne devez pas les jeter avec les ordures ménagères non triées.**

Ces produits sont soumis à des réglementations locales précises. Ayant été mise sur le marché après le 13 août 2005, la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et ses accessoires sont en particulier soumis dans l'Union Européenne à la Directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

La batterie contenue dans votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon est en outre soumise à la Directive 2006/66/CE relatives aux piles et accumulateurs ainsi qu'aux déchets de piles et d'accumulateurs. Les **symboles des poubelles barrées d'une croix** présentés ci-dessus indiquent que la montre Louis Vuitton Tambour Horizon, sa batterie et ses accessoires sont soumis à ces réglementations.

**L'équipement et la batterie susmentionnés doivent être collectés séparément.**

En permettant que votre équipement usagé, ainsi que ses batteries ou ses accumulateurs soient éliminés correctement, vous contribuerez à éviter des conséquences potentiellement négatives pour l'environnement et pour la santé animale et humaine. En recyclant et en réutilisant les matériaux ou en utilisant autrement vos appareils usagés, vous participerez activement à la protection de notre environnement.

Ne jetez aucun des équipements susmentionnés au feu.

Pour obtenir des informations plus détaillées sur l'élimination de vos équipements électriques ou électroniques, vos batteries et autres accumulateurs, veuillez contacter :

- votre mairie de quartier ;
- le service de l'élimination des déchets ;
- nos centres de service client indiqués sur le site internet Louis Vuitton ;
- le magasin Louis Vuitton où vous avez acheté le produit.

En fonction des pays, la législation nationale encourage ou oblige les consommateurs à ramener leurs appareils électriques et électroniques parvenus à la fin de leur durée de vie utile à un point de collecte public mis en place à cet effet, ou bien au point de vente. Les lois nationales de chaque pays définissent sur ce point des modalités spécifiques.

## Mentions légales

Les utilisateurs peuvent accéder à l'écran E-Label via la vue :

Paramètres > Système > À propos > Mentions légales.

L'accès à ces différentes étapes ne nécessite aucune autorisation ni aucun code particuliers, sinon un mot de passe défini par l'utilisateur afin de se protéger contre tout accès non autorisé à son appareil.

Les informations « e-label » sont préprogrammées par le titulaire de ce label.

L'utilisateur ne peut pas les modifier.

## Industry Canada

Conformément aux réglementations d'Industry Canada, les spécifications techniques ont été fournies dans une déclaration de conformité. Cela n'implique cependant pas qu'Industry Canada a approuvé cet équipement. Attention : toute modification ou altération de cet appareil qui ne sera pas expressément approuvée par la partie responsable de la conformité pourrait avoir pour effet de priver l'utilisateur de l'autorisation de l'utiliser.

## Industry Canada Statement

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage; et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

### **Déclaration d'exposition aux rayonnements RF**

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 0 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

|                         |
|-------------------------|
| CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B) |
|-------------------------|



## Autres pays et régions

Les dispositions applicables dans les pays/régions suivants concernant les informations légales et de certifications sont indiquées dans le document séparé intitulé « Mentions légales et certifications – informations locales additionnelles », qui est fourni avec votre Louis Vuitton Tambour Horizon :

- Chine continentale ;
- Corée du sud ;
- Emirats Arabes Unis ;
- Europe ;
- Japon ;
- Russie ;
- Singapour ;
- île de Taïwan ;
- USA.

## Bluetooth®



La marque et les logos *Bluetooth*® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. Toute utilisation de ces marques par Louis Vuitton fait l'objet d'une licence. Les autres marques et noms commerciaux sont la propriété de leurs propriétaires respectifs. Des informations légales complémentaires concernant la montre sont fournies dans la partie Réglages du produit.

## **Garantie internationale limitée**

Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon a été fabriquée en collaboration avec deux principaux partenaires : Google et Compal/Qualcomm.

Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon bénéficie d'une garantie internationale limitée contre tout défaut de fabrication pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat et, pour ses accessoires, pendant une période d'un an à compter de la date d'achat, dans les conditions énoncées ci-après.

Dans le cadre de cette garantie internationale limitée, votre montre s'accompagne d'accessoires de chargement qui sont contenus dans l'emballage d'origine ou qui sont vendus dans les magasins Louis Vuitton (chargeur, câble micro USB, prise murale, cloche-clés). Afin d'éviter toute ambiguïté, il est précisé que les accessoires ne comprennent aucun accessoire vendu par des tiers, et Louis Vuitton exclut expressément toute garantie concernant tout accessoire vendu par des tiers. Les présentes conditions limitées s'appliquent à la fois à la montre Louis Vuitton Tambour Horizon et à ses accessoires. Tous les accessoires ne sont pas résistants à l'eau.

### **Étendue de la garantie**

Au titre de la présente garantie limitée de deux ans, Louis Vuitton s'engage à réparer gratuitement tout dysfonctionnement des fonctions de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon dû à un défaut de fabrication. Cette garantie n'est valable que via les magasins Louis Vuitton.

Cette garantie de deux ans à compter de la date d'achat de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon et d'un an pour les accessoires à compter de la date d'achat de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon couvre tout défaut de fonctionnement pouvant se produire dans des conditions d'utilisation normales et conformes aux spécifications techniques et aux manuels d'utilisation de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon. Il peut s'agir d'un problème de mise sous/hors tension, de chargement ou d'affichage, ou d'impossibilité d'utiliser normalement les applications ou les fonctions de la montre par suite d'un défaut de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon. Cette garantie peut être mise en jeu dans les pays où la montre Louis Vuitton Tambour Horizon est distribuée. Tout défaut de qualité incontestable affectant l'apparence visuelle ou les fonctions mécaniques du produit et qui sera manifestement dû à un problème de qualité d'un composant ou à un mauvais assemblage de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon par Louis Vuitton sera pris en charge au titre de la garantie. Certaines conditions limitent la garantie. C'est pourquoi il est essentiel que vous lisiez les paragraphes suivants :

### **Quelles sont les conditions qui limitent la présente garantie ?**

La présente garantie internationale limitée ne peut s'appliquer que si les conditions suivantes sont réunies :

- au moment d'apporter votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon à un magasin Louis Vuitton pour la faire réparer, vous devez joindre à la montre le cachet de garantie internationale limitée figurant sur la carte de garantie que vous avez reçu avec votre montre

Louis Vuitton Tambour Horizon, ledit cachet devant avoir été signé et daté au moment de l'achat ;

- Louis Vuitton n'appliquera pas la garantie à votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon si celle-ci n'a pas été vendue avec un cachet de garantie valable et correctement renseigné et signé par un magasin Louis Vuitton ;
- le numéro de série gravé sur le boîtier doit être parfaitement lisible et aucune partie du fond de boîtier d'origine ou du numéro de série d'origine ne doit avoir été retirée, modifiée, falsifiée, altérée, remplacée, effacée, défigurée ou rendue illisible.

Tout non-respect des conditions susvisées entraînera l'annulation de tous les droits associés à la garantie internationale limitée applicable à la montre Louis Vuitton Tambour Horizon.

### Exclusions de la garantie

Les dommages consécutifs à tout entretien ou toute intervention assuré ailleurs que dans un centre de service client Louis Vuitton officiel sont exclus de la garantie et en entraînent l'annulation. La garantie internationale limitée ne couvre pas non plus les bracelets, quartz et piles, ni les dommages causés au boîtier ou aux éléments matériels par suite d'une pénétration d'humidité dans votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon imputable à une mauvaise manipulation.

Plus généralement, cette garantie ne s'applique pas s'il apparaît que votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon a été manipulée de façon incorrecte ou inadéquate, et notamment :

- si le produit a été ouvert par l'utilisateur ou par une personne non autorisée ;
- si le produit a été connecté à des accessoires non recommandés, tels qu'un autre type de batterie ou de chargeur ;
- si le produit a été volontairement dégradé ou utilisé en dehors des règles recommandées pour son démarrage ou son utilisation, par exemple en cas de mauvais enfichage ou si le produit a été exposé à une tension excessive ou à des décharges électriques, à des chocs importants ou à une contrainte mécanique anormale ayant conduit à une dégradation importante du logement du produit ou des composants électroniques ;
- si le produit a été anormalement exposé à l'eau ou à des substances chimiques (présence de corrosion ou d'humidité) ;
- si le produit a été exposé à une température élevée (supérieure à 40 °C / 104 °F) ou à toute autre condition d'environnement extrême ;
- si quelqu'un a tenté de modifier le logiciel du produit.

Si l'un des cas susvisés était avéré, la montre Louis Vuitton Tambour Horizon concernée ne bénéficiera pas de la garantie internationale limitée. L'usure et le vieillissement normaux de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon consécutifs à une utilisation normale n'entrent pas dans le champ d'application de la garantie, en particulier dans les cas où l'usure ou le vieillissement se traduira par les phénomènes suivants :

- dégradation de la surface du matériau due à l'utilisation normale du produit, rayures sur le boîtier, les parties en caoutchouc ou le quartz, intrusion de poussières ou dégradation des surfaces, ou changement de couleur des pièces par suite de l'exposition au rayonnement solaire ou à un contact avec toute substance chimique ;
- dégradation de la capacité d'autonomie due au vieillissement normal de la batterie.

## Exonération de garantie pour le logiciel

Dans le cadre de cette partie concernant le Logiciel, le terme « Logiciel(s) » signifie toute application logicielle (et l'ensemble du contenu et des fonctionnalités associés) à laquelle il est possible d'accéder via la montre Louis Vuitton Tambour Horizon ou qui peut fonctionner autrement avec cette montre.

**Logiciel Tiers.** « Logiciel Tiers » signifie tout Logiciel qui a été développé ou qui vous est fourni pour utilisation avec la montre Louis Vuitton Tambour Horizon par toute personne autre que Louis Vuitton.

Louis Vuitton n'assumera aucune responsabilité dans le cas où des mises à jour seraient effectuées sur le système d'exploitation de la Louis Vuitton Tambour Horizon ou si un appairage de la Louis Vuitton Tambour Horizon avec des modèles de téléphone mobile spécifiques entraînerait un dysfonctionnement ou un mauvais fonctionnement de la montre Louis Vuitton Tambour Horizon.

Le Logiciel Tiers est fourni conformément aux seules conditions générales du tiers fournisseur applicables. Toute garantie pouvant être donnée en rapport avec ledit Logiciel Tiers n'est fournie que par le(s) tiers concerné(s), et non par Louis Vuitton. En conséquence, vous reconnaissez que Louis Vuitton ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable de l'utilisation et/ou de l'exploitation des applications et/ou des logiciels tiers ni de leurs conséquences.

Nous vous encourageons vivement à lire très attentivement les conditions générales des tiers.

**Logiciel Louis Vuitton.** Louis Vuitton peut ponctuellement fournir aux utilisateurs ou mettre à leur disposition certains Logiciels liés à la montre Louis Vuitton Tambour Horizon (le « Logiciel Louis Vuitton »). Nous vous encourageons vivement à lire très attentivement les conditions générales de Louis Vuitton concernant le Logiciel Louis Vuitton que vous pourrez télécharger/utiliser.

## Conditions et limitations générales

La présente garantie internationale limitée vous donne des droits légaux précis, étant entendu que vous pouvez aussi disposer d'autres droits en vertu des lois locales, qui peuvent varier d'un pays à un autre. Louis Vuitton et ses magasins pourront à leur seule discrétion décider soit de réparer soit de remplacer toute montre Louis Vuitton dans le cadre de la présente garantie internationale limitée. Dans toute la mesure permise par la loi locale, Louis Vuitton ne pourra être tenu pour responsable d'aucun dommage fortuit, spécial, punitif ou immatériel. Cette garantie internationale limitée peut être transférée avec la montre Louis Vuitton Tambour Horizon.

Nous vous recommandons d'apporter votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon à votre magasin Louis Vuitton le plus proche. La liste des magasins Louis Vuitton du monde entier figure sur le site internet Louis Vuitton à l'adresse indiquée à la fin du présent livret. Cette garantie n'affecte en rien les droits légaux dont vous disposez en tant que consommateur. Veuillez vérifier que votre facture comporte bien un cachet daté et signé : à défaut d'un tel cachet, vous ne bénéficierez pas des services énoncés plus haut, qui sont prévus au titre de la présente garantie internationale limitée.

Il est nécessaire, pour pouvoir bénéficier de la présente garantie internationale limitée, de respecter les conditions administratives suivantes au moment de retourner le produit : Dans la mesure permise par la législation locale, le produit devra être rapporté à un magasin Louis Vuitton avec sa batterie et son chargeur d'origine.

### **Conditions de garantie particulières supplémentaires applicables à la Belgique**

La garantie internationale limitée énoncée plus haut s'ajoute aux droits et recours dont vous disposez en droit belge. Vous êtes notamment en droit de vous prévaloir des obligations qui incombent à Louis Vuitton au titre de la loi belge concernant la vente de biens de consommation, obligations qui ne sont en rien modifiées par les conditions de la présente garantie internationale limitée.

### **Conditions de garantie particulières supplémentaires applicables à la France**

La présente garantie internationale limitée s'ajoute aux autres droits et recours dont vous disposez en droit, lesquels ne peuvent pas être exclus. Concernant la garantie internationale limitée susmentionnée, *« Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien*



*en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention»* (article L217-16 du Code de la consommation français).

Nonobstant toute disposition contraire de la présente garantie, en plus de la garantie internationale limitée, Louis Vuitton a l'obligation d'accorder (1) la garantie de conformité décrite aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation français, et (2) la garantie contre les défauts cachés dans les conditions énoncées aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code civil français.

Concernant la garantie contre les défauts cachés de la chose vendue, conformément à l'article 1641 du Code civil français, *«le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus»*, et conformément au premier paragraphe de l'article 1648 du même Code *«l'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice»*. Concernant la garantie de conformité, conformément aux articles L217-4 et L217-5 du Code de la consommation français, *«le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité»* et *«pour être conforme au contrat, le bien doit :*  
*1° être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :*  
*- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;*

2° *présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage;*  
3° *ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté*». En outre addition, « l'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien » (article L217-12 du Code de la consommation français).

### **Conditions de garantie particulières supplémentaires applicables au Grand-Duché du Luxembourg**

La présente garantie limitée internationale s'applique sans préjudice des droits ou recours auxquels vous pouvez prétendre au titre de la (i) garantie légale de conformité de deux ans, applicable au Luxembourg, tel que décrit aux articles L212-1 à L212-7 du Code de la Consommation luxembourgeois, et de la (ii) garantie contre les défauts cachés dans les conditions stipulées aux articles 1641 à 1649 du Code Civil luxembourgeois. S'agissant de la garantie de conformité, un professionnel doit livrer des biens qui soient conformes au contrat et engage sa responsabilité du fait de tout défaut de conformité existant à la livraison, même s'il n'en a pas connaissance. Sa responsabilité est en outre engagée du fait de tout défaut de conformité causé par l'emballage, les instructions de montage ou l'installation si celle-ci faisait partie du contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité. Pour invoquer la garantie légale de conformité du professionnel,

vous devez, par tout moyen, informer ce dernier du défaut de conformité dans un délai de deux ans à compter de la livraison des biens. Vous avez le choix entre une réparation ou un remplacement des biens, sauf à ce que l'une de ces possibilités soient disproportionnées pour le professionnel.

En l'absence de réparation ou de remplacement des biens, vous pouvez choisir de les restituer et d'en obtenir le remboursement ou de les conserver et d'en obtenir le remboursement partiel.

S'agissant de la garantie contre les défauts cachés, les articles 1641 et suivants du Code Civil luxembourgeois disposent que *« Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus »*. En application de l'article 1648 du Code Civil luxembourgeois, l'acheteur doit informer le vendeur des défauts cachés dans un court délai à compter du moment où le défaut est constaté ou aurait dû être constaté.

**TRÈS IMPORTANT :** Votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon utilise un système d'exploitation fourni par Google. Tout problème de fonctionnement ou de disponibilité du système d'exploitation peut donc affecter le fonctionnement de votre montre Louis Vuitton Tambour Horizon. Pour toute question ou si vous rencontrez des difficultés, nous vous invitons à prendre contact avec nous par l'intermédiaire du site [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) ou en téléphonant au Service clients dont vous trouverez les numéros sur le site internet Louis Vuitton.

## Safety & legal information

Caution! Before you begin to use the Louis Vuitton Tambour Horizon, please read the following instructions which contain important safety and regulatory information. Please keep these instructions in a safe place so that you can refer to them when needed.

To enjoy the full benefit of your Louis Vuitton Tambour Horizon as well as the full set of applications available, we highly recommend that you use your Louis Vuitton Tambour Horizon in conjunction with the Louis Vuitton App. The Louis Vuitton App is available for free via Apple App Store or Google Play Store, except for China where it is available for free via Apple App Store or Tencent App Gem.

Although your Louis Vuitton Tambour Horizon can operate without the Louis Vuitton App, some features of your Louis Vuitton Tambour Horizon will be available only once you download the Louis Vuitton App (exclusive watch faces, ...).

## Safety instructions

### Main characteristics of your Louis Vuitton Tambour Horizon

The Louis Vuitton Tambour Horizon is a luxury watch which includes Wi-Fi, Bluetooth® and contactless payment functions. It is not intended to **be used as a medical device or a fitness tracker**.

The Louis Vuitton Tambour Horizon requires a phone running Android 4.4+ or iOS 9+. Supported features may vary between platforms. Visit [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) on your phone or a computer to see if it is compatible.

The Louis Vuitton Tambour Horizon requires the use of the charging accessories provided with it. The accessories provided with your Louis Vuitton Tambour Horizon contain a micro USB cable, a charging cradle, and a wall plug. You will find further details on electrical safety recommendations concerning the use of the charging accessories below.

**You can disable the watch Bluetooth®, Wi-Fi, and contactless payment functions by following the steps below:**

if your screen is dim, touch the screen to wake up the watch;

- swipe down from the top of the screen;
- find the Settings icon () , then touch to select;
- go to "Connectivity", touch Wi-Fi/Bluetooth®/NFC settings depending on which you want to turn off;
- if Wi-Fi/Bluetooth®/NFC is set to Automatic, tap the toggle switch next to either Wi-Fi/Bluetooth®/NFC to turn it off or disable.

## **Important safety precautions**

Please note that failure to comply with the following guidelines may cause malfunctions or be hazardous to the user and/or void or reduce the benefit from the guarantee and/or US Limited Warranty.

Some tutorials are available in the Louis Vuitton App to guide you through using your Louis Vuitton Tambour Horizon in the most appropriate manner.

### **Using the Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories safely**

#### **Keeping your Louis Vuitton Tambour Horizon safe**

##### **General**

Do not use or store the Louis Vuitton Tambour Horizon in dusty, dirty areas as its components may be damaged.

Do not store the Louis Vuitton Tambour Horizon in warm areas or under direct sunlight. High temperatures can shorten the life of electronic devices, damage batteries, cause them to become inoperative, and warp or melt certain plastics.

Do not store the Louis Vuitton Tambour Horizon in cold areas. When the Louis Vuitton Tambour Horizon afterwards warms up to its normal temperature, moisture can form inside the Louis Vuitton Tambour Horizon, which may damage the electronic circuits.

Do not attempt to open the Louis Vuitton Tambour Horizon's casing. Non-expert handling

of the Louis Vuitton Tambour Horizon may cause damage to your Louis Vuitton Tambour Horizon and may void the guarantee and/or US Limited Warranty.

Do not drop or knock the Louis Vuitton Tambour Horizon.

Do not place heavy objects on it.

Do not use sharp objects on the screen.

Do not use excessive force on the screen. Rough handling may damage the internal circuits.

Do not use harsh chemicals, cleaning solvents or strong detergents to clean the Louis Vuitton Tambour Horizon.

While listening to your device with headphones, make sure you have set the volume to a reasonable level in order to avoid damage to your ears.

If the Louis Vuitton Tambour Horizon or any of its accessories are not working properly, take them to your nearest Louis Vuitton store. The personnel there will assist you, and if necessary and possible, arrange for the Louis Vuitton Tambour Horizon to be repaired. In addition to the above, please refer to your instructions and guarantee manual for information on cables, charging cradle, wall plugs and battery electrical safety.

## Exposure to liquid

The Louis Vuitton Tambour Horizon is 30-meter water-resistant.

Try to minimize exposing the Louis Vuitton Tambour Horizon to these substances: soap, detergent, acids or acidic foods, and any liquids other than fresh water, such as salt water, soapy water, pool water, perfume, insect repellent, lotions, sunscreen, oil, adhesive remover, hair dye, or solvents.

The Louis Vuitton Tambour Horizon has a water resistance rating of IP68 under IEC standard 60529.

If your Louis Vuitton Tambour Horizon has a leather bracelet, be aware that leather bands are not water resistant.

The following may affect the water resistance of the Louis Vuitton Tambour Horizon and should be avoided:

- submerging the Louis Vuitton Tambour Horizon Watch in water for long periods of time;
- dropping the Louis Vuitton Tambour Horizon or subjecting it to impacts;
- exposing the Louis Vuitton Tambour Horizon to pressurized water or high velocity water, for example, water skiing, wake boarding, surfing, jet skiing, etc;
- wearing the Louis Vuitton Tambour Horizon in a hot or humid environment, such as a sauna or steam room.



## Using buttons, Digital Crown, connectors, and ports

Never apply excessive pressure to a button on the Louis Vuitton Tambour Horizon, or force a charging connector into a port, because this may cause damage that is not covered under the guarantee and/or US Limited Warranty. If the connector and port do not join with reasonable ease, they probably do not match. Check for obstructions and make sure that the connector matches the port and that you have positioned the connector correctly in relation to the port.

Certain usage patterns can contribute to the fraying or breaking of cables. The cable attached to a charging unit, like any other metal wire or cable, is subject to becoming weak or brittle if repeatedly bent in the same spot. Aim for gentle curves instead of angles in the cable. Regularly inspect the cable and connector for any kinks, breaks, bends, or other damage. Should you find any such damage, discontinue use of the cable. Discoloration of the accessories (cable, plugs) after regular use is normal. Dirt, debris, and exposure to moisture may cause discoloration. If your accessories become warm during use or if the Louis Vuitton Tambour Horizon does not charge or sync, disconnect the cable from the power adapter and clean the accessories with a nonabrasive, dry, lint-free cloth. Do not use liquids or cleaning products when cleaning the accessories. Discoloration of the charging surface of the Louis Vuitton Tambour Horizon charging accessories may occur after regular use. Cleaning the charging surface may reduce, or prevent, such discoloration, and will help to prevent damage to your charger and the Louis Vuitton Tambour Horizon. To clean the charging surface, disconnect the charger from both the Louis Vuitton Tambour Horizon and the power adapter

and wipe with a damp, nonabrasive cloth. Dry with a nonabrasive, lint-free cloth before resuming charging. Do not use cleaning products when cleaning the charging surface.

### Protection of the user's health

As a general recommendation, the Louis Vuitton Tambour Horizon is not intended for use where the failure of the device could lead to death, personal injury, or severe environmental damage.

If you have any questions concerning your Louis Vuitton Tambour Horizon, its batteries and/or accessories' chemical contents, do not hesitate to contact us through our website [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) or to call our Customer Service Centers at the phone numbers that can be found on the Louis Vuitton website.

The Louis Vuitton Tambour Horizon and the included Louis Vuitton Tambour Horizon **apps are not medical devices**. They are not designed or intended for use in the diagnosis of disease or other conditions, or in the cure, mitigation, treatment, or prevention of disease. Before starting or modifying any exercise program using the Louis Vuitton Tambour Horizon, consult your physician. Be careful and attentive while exercising. Stop exercising immediately if you feel pain, faint, dizzy, exhausted, or short of breath. By exercising, you assume all associated inherent risks including any injury that may result from such activity. If you have any medical condition that you believe could be affected by the Louis Vuitton Tambour Horizon (for example, seizures, blackouts, eyestrain, or headaches), consult your physician prior to using the Louis Vuitton Tambour Horizon. Some people may experience reactions to certain materials used in jewelry, watches,

and other wearable items that are in prolonged contact with their skin. This can be due to allergies, environmental factors, extended exposure to irritants like soap, sweat, or other causes. You may be more likely to experience irritation from any wearable device if you have allergies or other sensitivities. If you have known skin sensitivities, please take special care when wearing the Louis Vuitton Tambour Horizon. You may be more likely to experience irritation from the Louis Vuitton Tambour Horizon if you wear it too tightly. Remove the Louis Vuitton Tambour Horizon periodically to allow your skin to breathe. Keeping the Louis Vuitton Tambour Horizon bands clean and dry will reduce the possibility of skin irritation. If you experience redness, swelling, itchiness, or any other irritation or discomfort on your skin around, or beneath, your Louis Vuitton Tambour Horizon, please remove the Louis Vuitton Tambour Horizon and consult your physician before resuming wear. Continued use, even after symptoms subside, may result in renewed or increased irritation.

The materials used in the Louis Vuitton Tambour Horizon and the Louis Vuitton Tambour Horizon bands meet the standards set for jewelry by the U.S. Consumer Product Safety Commission, applicable European regulations, and other international standards. During software updates and other limited circumstances, the Louis Vuitton Tambour Horizon may overheat, causing the exterior portions of the watch to feel warmer than usual to the touch. In such event, do not hesitate to remove the Louis Vuitton Tambour Horizon from your wrist for a brief moment to avoid irritation. If you use an electronic medical device, please refer to section “Interaction with the environment” below.

## **Integrity of people around**

### **Protection of children**

Keep the Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories out of the reach of children. In particular, some Louis Vuitton Tambour Horizon bands may present a choking hazard to small children. Keep these bands away from small children.

### **Walking and driving safely**

Do not use your Louis Vuitton Tambour Horizon while driving.

The Louis Vuitton Tambour Horizon generates, uses, and can radiate radio frequency signals. Radio frequency signals might affect improperly installed or inadequately shielded electronic systems in motor vehicles. Check with the manufacturer or its representative regarding your vehicle. If any equipment has been added to your vehicle, you should also consult the manufacturer of that equipment for information on radio frequency signals.

Do not use your Louis Vuitton Tambour Horizon while walking or engaging in any activity that requires your full attention. Inattention to vehicular traffic or other pedestrian hazards could result in serious injury, death or property loss.

## Electrical Safety

### Accessories

Use only those accessories approved by Louis Vuitton. Using any accessories not approved by Louis Vuitton for use with your Louis Vuitton Tambour Horizon might invalidate any approval or guarantee and/or US Limited Warranty applicable to your device and or might result in the Louis Vuitton Tambour Horizon becoming inoperative and/or dangerous.

### Charging accessories

To charge the Louis Vuitton Tambour Horizon, use only approved charging accessories. Some tutorials are available in Louis Vuitton App with respect to charging handling. Your Louis Vuitton Tambour Horizon is provided with the following charging accessories: micro USB cable, charging cradle and wall plug. Use only approved charging accessories. When a charger is not in use, disconnect it from the power source. It is important to keep the Louis Vuitton Tambour Horizon and the accessories provided therewith in a well-ventilated area when charging.

**Use the charging accessories provided with the Louis Vuitton Tambour Horizon or any other Louis Vuitton approved charging accessories only from the type of power source indicated on the label.** Before you use any power supply, verify that the mains (AC) voltage is in accordance with the voltage printed on the power supply.

Do not overload power outlet, extension cords or convenience receptacles because this might result in a risk of fire or electric shock. To reduce the risk of damage to the cord or the wall charger, pull the wall charger rather than the cord when you disconnect the charging accessory from the power outlet or power source.

Using damaged Louis Vuitton Tambour Horizon charging accessories, or charging when moisture is present, can cause fire, electric shock, injury, or damage to the user or the Louis Vuitton Tambour Horizon or other property. Be sure the Louis Vuitton Tambour Horizon and the charging accessories are dry before charging. When you use the charging accessories to charge the Louis Vuitton Tambour Horizon, make sure that the USB plug is fully inserted into the adapter before you plug the adapter into a power outlet. Avoid charging the Louis Vuitton Tambour Horizon in direct sunlight. Do not wear the Louis Vuitton Tambour Horizon while it is charging.

Avoid prolonged skin contact with the connector when the cable is plugged into a power source because it may cause discomfort or injury. Sleeping or sitting on the connector should be avoided.

In addition to the above:

- do not expose the charger to water while in use; this may cause the charger and the Louis Vuitton Tambour Horizon to fail;
- carefully insert the USB cable into the charger base, forcing the cable in the wrong direction will damage the charger;
- it is recommended to charge the Louis Vuitton Tambour Horizon in a cool place, in order to prevent overheating of the Louis Vuitton Tambour Horizon;
- it is not recommended to charge the watch in a place where there is direct sunlight on the Louis Vuitton Tambour Horizon, as this may cause overheating;

- when the Louis Vuitton Tambour Horizon is placed on the charger, and the charger is plugged into a wall, a charging screen will be displayed on the face of the Louis Vuitton Tambour Horizon, indicating the percentage of battery already charged;
- it is recommended to remove the Louis Vuitton Tambour Horizon from the charger once it is fully-charged;
- if the Louis Vuitton Tambour Horizon fails to charge, check that the wall plug is fully inserted into the wall outlet, the USB cable is firmly attached to the charger, and the watch is properly placed on the charger;
- if the Louis Vuitton Tambour Horizon still does not charge, make sure that the watch is accurately oriented on the charger and make sure the back of the Louis Vuitton Tambour Horizon is clean;
- the charger contains a small magnet to ensure proper alignment and attachment of the Louis Vuitton Tambour Horizon to the charger. Please keep the charger away from metal.

### **Battery safety**

Your Louis Vuitton Tambour Horizon contains a built-in battery that is not replaceable. Do not attempt to replace your product's battery (for information on the recycling of the battery, please refer to section "Maintenance and disposal" below).

In any event:

- do not expose the battery to fire or other external heat sources, such as hot plates, stove tops, space heaters or ovens, as this could cause fire or explosion;
- do not dispose of batteries in a fire;

- never use any charger or battery that is damaged in any way. Use the battery only for intended purposes. Do not short-circuit the battery;
- do not leave the battery in hot or cold places.

## Interaction with the environment

### Interference with electronic equipment and magnetic characteristics

Your Louis Vuitton Tambour Horizon, as any radio-transmitting equipment, may interfere with other electronic devices.

Switch off your device on airplanes or any place where it is requested (hospitals, gas station, etc.).

In any case, make sure you are using your device where it is authorized for use and in an authorized manner.

In particular, your Louis Vuitton Tambour Horizon may interfere with pacemakers, defibrillators, or other medical devices. Maintain a safe distance of separation between your medical device and the Louis Vuitton Tambour Horizon and accessories. Consult your physician and medical device manufacturer for information specific **to your medical device**. Stop using the Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories if you suspect they are interfering with your pacemaker, defibrillator, or any other medical device. Keep key cards and credit cards away from the Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories.



## Dangerous areas

Charging or using the Louis Vuitton Tambour Horizon in any area with a potentially explosive atmosphere, such as in areas where the air contains high levels of flammable chemicals, vapors, or particles (such as grain, dust, or metal powders), may be hazardous. Obey all signs and instructions.

## Operating and storage temperatures

The normal operating temperature of the Louis Vuitton Tambour Horizon is from 0 to 40° C (32 to 104° F).

The Louis Vuitton Tambour Horizon can be damaged and battery life shortened if stored or operated outside of these temperature ranges. Avoid exposing the Louis Vuitton Tambour Horizon to dramatic changes in temperature or humidity. If the interior temperature of the Louis Vuitton Tambour Horizon exceeds normal operating temperatures (for example, in a hot car or in direct sunlight for extended periods of time), you may experience the following as it attempts to regulate its temperature:

- charging may slow or stop;
- the display may dim;
- some data transfer may be paused or delayed.

**The Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories comply with applicable surface temperature standards and limits.** However, even within these limits, sustained contact with warm surfaces for long periods of time may cause discomfort or injury.

The Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories will become warm when plugged into a power source. Use common sense to avoid situations where your skin is in contact with the Louis Vuitton Tambour Horizon and/or its accessories for long periods of time when they are plugged in. For example, while the Louis Vuitton Tambour Horizon is charging or while its accessories are plugged into a power source, do not sleep on them or place them under a blanket, pillow, or your body. Take special care if you have a physical condition that affects your ability to detect heat against the body. Remove the Louis Vuitton Tambour Horizon if it becomes uncomfortably warm.

## **Maintenance and disposal**

### **Cleaning and repair**

Keep the Louis Vuitton Tambour Horizon clean and dry. Dry the Louis Vuitton Tambour Horizon thoroughly if exposed to fresh water. Clean the Louis Vuitton Tambour Horizon if it comes in contact with anything that may cause stains, or other damage, such as dirt or sand, makeup, ink, soap, detergent, acids or acidic foods, or comes in contact with liquids other than fresh water, including those that may lead to skin irritation such as: sweat, salt water, soapy water, pool water, perfume, insect repellent, lotions, sunscreen, oil, adhesive remover, hair dye, or solvents. The Louis Vuitton Tambour Horizon may vary or fade over time.

The following things are not recommended in the care of your Louis Vuitton Tambour Horizon:

- do not clean the Louis Vuitton Tambour Horizon while it is charging;
- do not dry the Louis Vuitton Tambour Horizon or the bands using any external heat source (for example, a hair dryer);
- do not use cleaning products or compressed air when cleaning your Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Built-in battery precautions and information**

- your Louis Vuitton Tambour Horizon features a built-in rechargeable battery, which is not replaceable or removable by the user;
- do not attempt to replace or remove your Louis Vuitton Tambour Horizon's battery by yourself;
- tampering with your product, or attempting to open it, will void the guarantee and/or US Limited Warranty and may result in a safety hazard;
- for any handling of the battery, please contact your Louis Vuitton store or to call our Customer Service Centers at the phone numbers that can be found on the Louis Vuitton website.

## Electronic or electric equipment and battery disposal



**Your Louis Vuitton Tambour Horizon, its accessories and its battery contain hazardous substances. They must not be disposed of as unsorted household waste.** They are subject to specific local regulations. In particular, as the Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories were placed on the market after 13 August 2005, they are subject, in the European Union, to Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment (WEEE);

In addition, the battery contained in your Louis Vuitton Tambour Horizon is subject to Directive 2006/66/EC on batteries and accumulators and waste batteries and accumulators. The above-mentioned **crossed out wheeled bin symbols** indicate that the Louis Vuitton Tambour Horizon, its battery and its accessories are subject to these regulations.

**The above-mentioned equipment and battery must be collected separately.**

The correct disposal of your old equipment, batteries or accumulators will help to prevent potential negative consequences for the environment, animal and human health.

By recycling, reusing the materials or other forms of utilizing old devices, you are making an important contribution to protecting our environment.

Do not dispose of the above-mentioned equipment in a fire.

For more detailed information about disposal of your used electric or electronic equipment, batteries and accumulators, please contact:

- your city office;
- the waste disposal service;
- our Customer Service Centers listed on the Louis Vuitton website;
- the Louis Vuitton store where you purchased the product.

Consumers are, depending on the domestic legislation, encouraged or obliged by law to return electrical and electronic devices at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose or to the point of sale. Specific modalities are defined by the national laws of each country.

### **Legal information**

Users can access the E-Label screen on by going to view:

Choose Settings > System > About > Legal notices.

No special access code or permissions are required to go through the above steps beyond entering a user-defined password to protect against unauthorized access to the device.

The e-label information is pre-programmed by the grantee. The user cannot modify the e-label information.

## FCC Statement (USA) / Part 15 of the FCC Rules

### 15.105(b)

The Louis Vuitton Tambour Horizon has been tested and found to comply with the **limits for a Class B digital device**, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- reorient or relocate the receiving antenna.
- increase the separation between the equipment and receiver.
- connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- consult the dealer or an experienced radio or television technician for help.

### 15.19

**This device complies with part 15 of the FCC Rules.** Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

15.21

You are cautioned that changes or modifications not expressly approved by the part responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

### **FCC RF Radiation Exposure Statement**

1. This Transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.
2. This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 0 centimeters between the radiator and your body.

### **WARNING! Exposure to Radio Frequency Radiation**

#### **FCC RF Radiation Exposure Statement**

This Transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

For body worn operation, this device has been tested and meets FCC RF exposure guidelines when used with an accessory that contains no metal and that positions the handset a minimum of 0mm from the body. Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF exposure guidelines. FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by the manufacturer may void the user's authority to use the device.

## Industry Canada Notice

In compliance with Industry Canada regulations, technical specifications have been provided in a declaration of conformity. This does not imply that Industry Canada approved the equipment. Caution: Changes or modifications to this handset not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate it.

## Industry Canada Statement

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.



## IC RF Radiation Exposure Statement

This equipment complies with IC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 0 cm between the radiator & your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

## Déclaration d'exposition aux radiations RF

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements IC établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 0 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

## Other locations

Please review the relevant provisions related to legal and certification information for the following additional locations, in the separate document headed “Legal and certification – additional local information” supplied with your Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Mainland China;
- Europe;
- Japan;
- Russia;
- Singapore;
- South Korea;
- Taiwan District;
- United Arab Emirates;
- USA.

## Bluetooth®



The *Bluetooth*® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Louis Vuitton is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners. Additional legal information about the watch can be found into the settings of the product.

## International limited guarantee

Consumers located within the US or its territories should turn to pages 51 to 57 to review the UNITED STATES LIMITED WARRANTY rather than this INTERNATIONAL LIMITED GUARANTEE.

Your Louis Vuitton Tambour Horizon has been manufactured in collaboration with partners Google and Compal/Qualcomm.

Your Louis Vuitton Tambour Horizon is covered by an international limited guarantee against any manufacturing defect for a period of two years from the date of purchase, and its accessories for a period of one year from the date of purchase, subject to the conditions below.

For the purposes of this international limited guarantee, accessories include charging accessories that are included in the original packaging of your Louis Vuitton Tambour Horizon watch or sold at Louis Vuitton stores (i.e. charging puck, micro USB cable, wall plug). Accessories do not include, and Louis Vuitton expressly disclaims any guarantee or warranty with respect to, accessories sold by third parties. Limited conditions apply to both Louis Vuitton Tambour Horizon and accessories. All accessories are not water resistant.

### What is covered?

Under this limited two-year guarantee, Louis Vuitton undertakes to repair, free of charge, any problem with the functions of the Louis Vuitton Tambour Horizon that result from manufacturing defect. This guarantee is only honored in the Louis Vuitton stores.

The two-year guarantee from date of purchase of your Louis Vuitton Tambour Horizon and one-year guarantee for accessories from date of purchase of Your Louis Vuitton Tambour Horizon covers any function defect arising during normal use of the device in accordance with the Louis Vuitton Tambour Horizon's technical specifications, user manuals. This could be, for instance, power on/off issue, charging issue, display malfunction, impossibility to use normally applications or watch functions due to your Louis Vuitton Tambour Horizon defect. This guarantee can be enforced in the countries where the Louis Vuitton Tambour Horizon is distributed. Any non-arguable quality defects on the cosmetics or product mechanical functions that are obviously coming from a component quality problem or Louis Vuitton Tambour Horizon mis-assembly by Louis Vuitton are covered.

In addition, certain limiting conditions do apply and for this reason it is essential that you read the following paragraphs:

### **What are the limiting conditions of this guarantee?**

To benefit from this international limited guarantee the following conditions must be met:

- the international limited guarantee stamp, located on the guarantee card you received with your Louis Vuitton Tambour Horizon, must be enclosed with your Louis Vuitton Tambour Horizon when returned to a Louis Vuitton store for repair and must be signed and dated at the time of purchase;
- Louis Vuitton will not honor the guarantee for your Louis Vuitton Tambour Horizon sold without a valid guarantee stamp properly filled out and signed by a Louis Vuitton store;

- the serial number engraved on the case is perfectly legible and no part of the original case back or original serial number has been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

Failure to abide by any of the above conditions renders all rights resulting from the Louis Vuitton Tambour Horizon international limited guarantee null and void.

### **What is not covered?**

Damage resulting from service provided anywhere other than at an official Louis Vuitton Customer Service Center is not covered and shall void the guarantee. The international limited guarantee also does not cover bracelets, crystals and batteries, or any damage to the case or hardware due to moisture that might have entered your Louis Vuitton Tambour Horizon as a result of improper handling.

More generally, it does not apply if there has been improper or inadequate use of your Louis Vuitton Tambour Horizon:

- product has been opened by the user or by unauthorized person;
- product has been connected to non-recommended accessories such as other battery type or charger;
- product has been voluntarily degraded or used out of the recommended rules for product start-up or usage such as wrong plug-in or product has been exposed to extra voltage or electric discharges, important shocks, drop or abnormal mechanical stress leading to major degradation of product housing, electronic components;
- product has been abnormally exposed to water or other chemical substances (presence of corrosion, humidity);

- product has been exposed to high temperature (greater than 40° C/104° F) or other extreme environmental conditions;
- an attempt to modify product software has been performed.

If one or the above mentioned items are observed, then the Louis Vuitton Tambour Horizon will not be covered by the international limited guarantee. The normal wear and aging of your Louis Vuitton Tambour Horizon due to normal usage is not covered by guarantee. This is especially the case for:

- any material surface degradation due to normal usage of product, scratches on case, rubber, crystal, dust intrusion or degraded surfaces, change of colour of parts due to exposition to solar radiation or contact with any chemical substance;
- damage of autonomy performance due to battery normal aging.

### Disclaimer of guarantee for software

For purposes of this Software section, “Software” means any software application (and all associated content and functionality) that may be accessed using or that may otherwise interoperate with the Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Third-Party Software.** “Third-Party Software” refers to Software that has been developed by, or is provided to you for use with the Louis Vuitton Tambour Horizon by, any person other than Louis Vuitton.

Please note that Louis Vuitton shall not be held responsible where updates to the operating systems of the Louis Vuitton Tambour Horizon or pairing of the Louis Vuitton Tambour Horizon with specific mobile phone models would incur dysfunction or malfunctioning of the Louis Vuitton Tambour Horizon.

Third-Party Software is provided subject to, and in accordance with, the applicable third party's terms and conditions. Any guarantee that is provided in connection with such Third-Party Software is provided solely by such third party(ies) and not by Louis Vuitton. Accordingly, you acknowledge that Louis Vuitton shall not be liable with regards to the use and/or exploitation of such third parties application and/or software. We strongly encourage you to read carefully third parties' terms and conditions.

**Louis Vuitton Software.** Louis Vuitton may from time to time provide or make available certain Software to users in connection with the Louis Vuitton Tambour Horizon ("Louis Vuitton Software"). We strongly encourage you to read carefully Louis Vuitton's terms and conditions in connection with the LV Software you may download/use.

### General conditions and limitations

This international limited guarantee gives you specific legal rights and you may also have other rights under local laws which vary from country to country. Louis Vuitton and its stores shall have sole discretion to decide to repair or replace any Louis Vuitton timepiece under this international limited guarantee. To the extent permitted by the local law, Louis Vuitton shall not be liable for any incidental, special, punitive or consequential damages. This international limited guarantee may be transferred with the Louis Vuitton Tambour Horizon.

We recommend that you bring your Louis Vuitton Tambour Horizon to the nearest Louis Vuitton store. This list of Louis Vuitton stores worldwide can be found on the Louis Vuitton website at the address provided at the end of this booklet.

This guarantee does not affect your legal rights as a consumer. Please check your invoice contains a dated and signed stamp – otherwise you will not be covered by the international limited guarantee services outlined above. Additionally, in order to be covered by this international limited guarantee, the following administrative conditions shall be met when returning the product: To the extent permitted by local legislations, the product shall be returned with its original battery and charger to a Louis Vuitton store.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Australia and New Zealand**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. In addition to your rights above, Louis Vuitton goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law or under New Zealand Law.

If your Louis Vuitton goods are defective, you are entitled to a replacement or refund for a major failure or may be entitled to recover costs for an amount for the reduction in the product's value and in some cases compensation for loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. In Australia, please go to your nearest Louis Vuitton store in Australia for any guarantee inquiries. You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this guarantee.



### **Specific additional terms of guarantees applicable to Austria**

This international limited guarantee is in addition to the statutory guarantee of the seller which may not be excluded.

Louis Vuitton shall not be liable for any incidental, special, punitive or consequential damages, except for damages to persons and claims under Austrian Product Liability Law. The product shall be returned with its original battery and charger to a Louis Vuitton store.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Belgium**

The international limited guarantee set out above is in addition to other rights and remedies available to you under mandatory Belgian law. In particular, you may have a right to resort to Louis Vuitton obligations under applicable Belgian law governing the sale of consumer goods, which are not affected by the terms of this international limited guarantee.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to the Czech Republic**

This international limited guarantee is provided at the discretion of Louis Vuitton and gives you specific legal rights which may be exercised in addition to other rights and remedies available to consumers under the laws of the Czech Republic governing sale of consumer goods. National rights and remedies are not affected by this international limited guarantee.

In regard to Czech legislation in particular, see your options below.

If a defect in your Louis Vuitton Tambour Horizon occurs within six months from the date of purchase, the law presumes that the Louis Vuitton Tambour Horizon was defective on the date of purchase and therefore not compliant with the contract. Depending on the nature of the defect, the non-conformity with the contract can be substantial or non-substantial.

In case of substantial non-conformity with the contract you can claim one of the following rights:

- a) to have your Louis Vuitton Tambour Horizon replaced with defect-free product,
- b) to have your Louis Vuitton Tambour Horizon repaired,
- c) to claim a proportionate discount from the purchase price, or
- d) to withdraw from the contract.

In case of non-substantial non-conformity with the contract you can claim one of the following rights:

- a) to have the defect in your Louis Vuitton Tambour Horizon removed, or
- b) to claim a proportionate discount from the purchase price.

Furthermore, Czech law provides for a statutory guarantee against any defect occurring in your Louis Vuitton Tambour Horizon within twenty-four months from the original date of purchase. If the defect occurs within this timeframe you can claim a replacement for your defective Louis Vuitton Tambour Horizon, if it is not disproportionate in regard to the nature of the defect.

If the defect relates only to a part of the Louis Vuitton Tambour Horizon you can only claim replacement of this part. In case such replacement or repair is not possible,

you can withdraw from the contract. If, however, the replacement of the Louis Vuitton Tambour Horizon or its part is disproportionate to the nature of the defect, in particular where the defect can be repaired or removed without undue delay, you have the right to have your Louis Vuitton Tambour Horizon repaired free of charge.

You can also claim a replacement or repair of your defective Louis Vuitton Tambour Horizon or its part in case of reoccurring defects which prevent you from proper usage of the Louis Vuitton Tambour Horizon. If the defect occurs repeatedly (i.e. more than three times), you can withdraw from the contract and ask for a refund of the purchase price in exchange for the defective Louis Vuitton Tambour Horizon.

If you wish not to claim your rights as described above, you can ask for a proportionate discount from the purchase price. You can also claim a discount in case the seller is not able to provide you with a defect-free Louis Vuitton Tambour Horizon, replace its defective part or repair the product. The discount is also available to you if the seller fails to provide a remedy for your claim within a reasonable time or where such a remedy would cause substantial difficulties to you.

Your claims under Czech law can be raised with the seller from whom you bought the Louis Vuitton Tambour Horizon within the statutory time limits as stated above.

If you want to exercise your rights, you have to notify the seller without undue delay from when the defect occurred, describe the nature of the defect and provide a proof of purchase (i.e. receipt for the purchase of the Louis Vuitton Tambour Horizon).

## **Specific additional terms of guarantees applicable to the mainland China**

Your Louis Vuitton Tambour Horizon comes with guarantees that cannot be excluded under the Consumer Protection Law. In addition:

- if any quality defects occur to your Louis Vuitton Tambour Horizon within seven days after purchase, you may choose to return the product, or request seller to replace or repair the product at your discretion. Where you chose to return the product with quality defect, Louis Vuitton should refund the purchase price;
- if any quality defect occurs within 15 days after the purchase, you may request Louis Vuitton to replace or repair the products at your discretion. Where you choose to replace the Louis Vuitton Tambour Horizon with quality defects, Louis Vuitton should replace it with the same type and specifications free of charge;
- within one year after the purchase, if the Louis Vuitton Tambour Horizon is not fit for its intended use after two rounds of repair, after you present relevant repair records, Louis Vuitton shall replace it with a product of the same type and specifications free of charge, or refund purchase price after deduction of any depreciation cost.

## **Specific additional terms of guarantees applicable to Denmark**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under Danish law, which may not be excluded, such as the rights provided under the Consumer Sales Act (Forbrugeraftaleloven) and the Sales of Goods Act (Købeloven). For instance, under the Danish Sales of Goods Act, you may be entitled to claim defects

within a time period of two years from the delivery date, provided that you give notice thereof within reasonable time after you discovered the defect.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to France**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. With respect to the above mentioned international limited guarantee, *“when the buyer asks the seller to carry out repairs covered by his commercial guarantee upon the acquisition and the reparation of a movable asset, the period of any resultant shutdown of seven days or longer shall be added to the unexpired term of the guarantee. The said period shall run from the time when the buyer requests assistance or the time when the product in question is taken out of service pending repair, should this be subsequent to the request for assistance”* (article L217-16 of the French Consumer Code).

Notwithstanding anything to the contrary in this guarantee, in addition to the limited international guarantee, Louis Vuitton is liable for the French legal (i) guarantee of conformity described in articles L217-4 to L217-13 of the French Consumer Code, and (ii) guarantee against hidden defects in the conditions set out in articles 1641 to 1648 and 2232 of the French Civil Code.

With respect to the guarantee against hidden defect, according to article 1641 of the French Civil Code *“the seller is bound to a guarantee against hidden defects in the thing sold that render it unfit for its intended use, or that so impair its use that the buyer would not have bought it, or would only have given a lesser price*

for it if he had known of the defects”, and to the first paragraph of article 1648 of the same Code “an action resulting from redhibitory defects must be brought by the buyer within two years from the discovery of the defect”. With respect to the guarantee of conformity, according to articles L217-4 and L217-5 of the French Consumer Code “the seller shall deliver a product which conforms to the contract and is held liable for any lack of conformity which exists upon delivery. He is also held liable for any lack of conformity caused by the packaging or the assembly instructions, or the installation if he assumed responsibility therefor or had it carried out under his responsibility” and “the product conforms the contract:

1. if it is suitable for the purpose usually associated with such a product and, if applicable: - correspond to the description given by the seller and has the features that the seller presented to the buyer in the form of a sample or model;
- 2.- if it has the features that a buyer might reasonably expect to have considering the public statements made by the seller, the producer or his representative, including advertising and labeling;
3. or if it has have the features defined by mutual agreement between the parties or be suitable for any special requirement of the buyer which was made known to the seller and which the latter agreed to”. In addition, an “action resulting from a lack of conformity lapses two years after delivery of the product” (article L217-12 of the French Consumer Code).

## **Specific additional terms of guarantees applicable to the Grand-Duchy of Luxembourg**

This international limited guarantee is without prejudice to your rights and remedies available to you in accordance with the Luxembourg legal (i) two year guarantee of conformity described in articles L212-1 to L-212-7 of the Luxembourg Consumer Code and (ii) guarantee against hidden defects in the conditions set out in articles 1641 to 1649 of the Luxembourg Civil Code.

With respect to the guarantee of conformity, a professional must deliver goods which conforms to the contract and is held liable for any lack of conformity which exists upon delivery, even unknown to him. He is also liable for any lack of conformity caused by the packaging, the assembly instructions or the installation if such installation formed part of the contract or took place under his responsibility. To invoke the professional's legal guarantee of conformity, you must, by any means, inform the latter of the default in conformity within a delay of two years as of the delivery of the goods. You may choose to have the goods repaired or replaced, unless one of these options is disproportionate for the professional.

If the goods are not repaired or replaced you may choose to return the goods and obtain reimbursement or to keep the goods and obtain partial reimbursement.

With respect to the guarantee against hidden defects, articles 1641 and following of the Luxembourg Civil Code state that “a seller is bound by a guarantee against hidden defects in the thing sold that renders it unfit for its intended use, or that so impairs such use that the buyer would not have bought it, or would only have given a lesser price for it if he had known of the defects”. In accordance with article 1648 of the Luxembourg Civil Code, the buyer must inform the seller of the hidden defects within a brief delay as of the moment the defect was discovered or should have been discovered.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Italy** **“Garanzia legale del venditore”**

This international limited guarantee is in addition to the statutory guarantee which may not be excluded, pursuant to articles 128ff of the Italian Consumer Code.

In the case of a lack of conformity, you shall be entitled to have the Louis Vuitton goods brought into conformity free of charge by repair or replacement or to have an appropriate reduction made in the price or the contract rescinded with regard to those goods, in accordance with what provided under Art. 130 of the Italian Consumer Code.

At your discretion, you may request Louis Vuitton to repair or replace the Louis Vuitton goods, free of charge in either case, unless the remedy requested is impossible or disproportionate.

One of the remedies shall be considered disproportionate if it imposes costs on Louis Vuitton which, in comparison with the other remedy, are unreasonable, taking into account:



- a) the value the Louis Vuitton goods would have if there were no lack of conformity;
- b) the significance of the lack of conformity, and
- c) whether the alternative remedy could be completed without significant inconvenience to you.

The repairs or replacements shall be completed within a reasonable time and without any significant inconvenience to you, taking account of the nature of the Louis Vuitton goods and the purpose for which you required the Louis Vuitton goods.

The costs above mentioned refer to costs that are essential to make the Louis Vuitton goods conform, in particular with reference to the costs incurred for delivery, labour and materials.

At your discretion, you may require an appropriate reduction of the price or have the contract rescinded in one of the following situations:

- a) repair or replacement are impossible or disproportionate;
- b) if Louis Vuitton has not completed the remedy within a reasonable time or replaced the Louis Vuitton goods within the appropriate time;
- c) the replacement or repair carried out previously caused significant inconvenience to you.

When determining the amount of the reduction or the sum to be refunded the use of the Louis Vuitton goods is taken into account.

After reporting the lack of conformity, Louis Vuitton may offer you any other available remedy, with the following effects:

- a) if you have already requested a specific remedy Louis Vuitton is obliged to implement it, with the necessary consequences in relation to the running of the reasonable time, unless you accept an alternative remedy;
- b) if you have not already requested a specific remedy, you shall accept the offer or reject it by choosing another remedy pursuant to what above.

If the non-conformity is of only minor importance, for which it is impossible or disproportionate to complete the remedies of repair or replacement, you are not entitled to rescind the contract.

Louis Vuitton shall be held liable where the lack of conformity becomes apparent within two years as from delivery of the Louis Vuitton goods.

You lose your consumer's rights if you do not inform Louis Vuitton Customer Service of the lack of conformity by no later than two months after the date on which you discovered it. This notification shall not be required if Louis Vuitton has acknowledged the existence of the lack of conformity, or has concealed it.

Except where proven otherwise, it shall be assumed that the defects arising by six months after the delivery of the Louis Vuitton goods already existed on that date, unless this presumption is incompatible with the nature of the Louis Vuitton goods or the nature of the lack of conformity.

Actions intended to enforce the lack of conformity not hidden by Louis Vuitton with fraud shall in any event lapse after twenty-six months from delivery of the Louis Vuitton goods. Consumers who have been summoned to perform the contract may in any event enforce their rights provided that the lack of conformity was notified within two months

from discovery thereof, and prior to the expiry of the period referred to in the foregoing sentence.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Macau**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded.

In order to benefit from this guarantee any defects/lack of conformity of the Louis Vuitton Tambour Horizon must be claimed/ informed to Louis Vuitton Customer Service Center within a period of 30 days from the date on which you detected such defects/lack of conformity.

This manufacturer's guarantee: (i) is independent of any guarantee that may be provided by the seller, for which he carries sole responsibility; (ii) does not affect your statutory rights towards the seller, the manufacturer or the distributor.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Malaysia**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under Malaysian law, which cannot be excluded. Nothing in this international limited guarantee purports to limit, modify, take away from, disclaim, exclude or suspend any mandatory guarantee requirements provided or non-excludable statutory rights you may have under the laws of Malaysia.

If your goods are defective and can be remedied, you are entitled to have the goods repaired or replaced. Where Louis Vuitton cannot reasonably be expected to repair or replace the defective goods, you are entitled to a refund. If Louis Vuitton refuses or neglects to remedy the failure of the goods or refuses or neglects to do so within a reasonable time you may have the failure remedied elsewhere and obtain all reasonable costs incurred in having the failure remedied reimbursed by Louis Vuitton.

Where the defect cannot be remedied or is of a substantial character, you are entitled to either reject the goods and obtain a replacement or reject the goods and obtain a refund. In addition, you may obtain damages for any loss or damage suffered (other than the reduction of the value of the goods) as a result or consequence of the defect.

You may lodge a claim with the Tribunal for Consumer Claims for any loss suffered or any matter concerning your interests as a consumer under the Malaysian Consumer Protection Act of 1999.

QA05:

Certificate number: 60475/SDPPI/2019

PLG. ID number: 9152

QA08:

Certificate number: 60474/SDPPI/2019

PLG. ID number: 9152

## Specific additional terms of guarantees applicable to Mexico

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under the law, which may not be excluded. The international limited guarantee shall be honored by Louis Vuitton in the domicile located at: Louis Vuitton MEXICO, S. DE R.L. DE C.V. Ferrocarril de Cuernavaca #416, Nivel 1, Col. Polanco II Sección, C.P. 11530 CDMX.

In addition to your rights above, any repair or maintenance to the good in terms of this international limited guarantee, when delivered to you after the term of the international limited guarantee has elapsed. The repair of the good is subject to an additional term of the international limited guarantee of 90 calendar days counted from the delivery of the repaired good for a free of charge repair. Any repaired good delivered within the term of the international limited guarantee is subject to the original term of the international limited guarantee. The international limited guarantee term of the repaired spare parts shall be of 90 calendar days the rest of the good is subject to the original guarantee term.

If the purchase of the product was done through official retailers or distributors by remote (TV, phone, Internet) or direct means (official retailers, distributors), any shipping cost to honor the international limited guarantee (either return, refunds or repairs) shall be borne by you at all time.

If costumer does not have a valid guarantee stamp properly filled out and signed by a Louis Vuitton's store in order to honor or to make valid the international limited guarantee, the receipt/ticket/invoice issued in the purchase of the good shall specify the brand, model, serial number and any other specific data related to the good in order to make this international limited guarantee valid. Therefore, to make this international limited guarantee effective, no further requirements besides the presentation of the good and this original stamped international limited guarantee or, in its case, original receipt/ticket/invoice with the aforementioned information, shall be required.

In addition to the limitations of the international limited guarantee set forth above, the international limited guarantee shall not be valid if:

- The good has been used in different conditions than the normal ones.
- The good has not been used in accordance with the manual and specifications contained within the good.
- The good was altered or repaired by persons not authorized by the responsible manufacturer, importer or distributor.

The operation of this equipment is subject to the following two conditions:

- (1) it is possible that this equipment or device does not cause any detrimental interference and
- (2) this equipment or device must accept any interference, including that which may cause its unwanted operation.

## **Specific additional terms of guarantees applicable to the Netherlands**

This international limited guarantee gives you specific legal rights, which may be exercised in addition to other rights under Dutch law governing the sale of consumer goods which rights are not affected by this international limited guarantee.

This international limited guarantee is provided by Louis Vuitton having its main establishment at 2, rue du Pont Neuf 75001 Paris - FRANCE and is also established in the Netherlands at: LOUIS VUITTON B.V. P. Cornelisz Hooftstr 65-67 1071 BP AMSTERDAM (THE NETHERLANDS).

This guarantee can be enforced in the countries where the Louis Vuitton Tambour Horizon is distributed, including the Netherlands.

## **Specific additional terms of guarantees applicable to Norway**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under mandatory Norwegian law, such as the rights provided under the Consumer Purchase Act. For instance, under the Consumer Purchase Act, you are entitled to claim defects within a period of five years from the delivery date, provided that you give notice thereof within reasonable time after you discovered the defect. The time limit for notice cannot be less than two months after you discovered the defect.

## **Specific additional terms of guarantees applicable to the Poland**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. This international limited guarantee does not preclude, limit or suspend your rights vis-à-vis the seller of your product resulting from the provisions on the implied guarantee for defects set out in articles 556 to 576 of the Polish Civil Code.

## **Specific additional terms of guarantees applicable to Portugal**

This international limited guarantee of two years (applicable in the same terms to your Louis Vuitton Tambour Horizon and its accessories), is a voluntary guarantee and does not supersede the consumers' rights provided by the Consumers' Protection Law (Law no. 24/96 of 31 July, as amended), which may not be excluded.

Under the legal mandatory guarantee, the period for claiming defects of non-conformity related to purchases made by consumers in Portugal is of 2 years from the date of delivery, pursuant to Decree-Law no. 67/2003 of 8 April (as amended).

This manufacturer's guarantee is independent of any guarantee that may be provided by the seller, for which he carries sole responsibility.



## **Specific additional terms of guarantees applicable to Republic of Korea**

For any issues in relation to consumer protection and related disputes that are not addressed in this international limited guarantee, the Framework Act on Consumer would apply.

## **Specific additional terms of guarantees applicable to Russia**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under the Russian legislation in the sphere of the Consumers' Rights' protection. Louis Vuitton Tambour Horizon comes with a guarantee which is provided in addition to the rights mentioned above.

1. In case of reveal of any defect in your Louis Vuitton Tambour Horizon, you are entitled to benefit from the rights provided to you by the Russian legislation in the sphere of the Consumers' Rights' protection, as well as by this international limited guarantee Terms and conditions for granting of the guarantee for device and accessories are described in the section "What is covered" wherein you are entitled to make claims related to defects of the device and of the accessories to it. Please note that the period of validity of the guarantee is different for the device itself and for the accessories to it.
2. The absence of a properly completed guarantee card does not release Louis Vuitton from its guarantee obligations.

Nevertheless, in order to benefit at the fullest extent and within the shortest possible time from this international limited guarantee the following conditions must be met:

- the guarantee booklet you received with your Louis Vuitton Tambour Horizon, should be enclosed to your Louis Vuitton Tambour Horizon when returned to a Louis Vuitton store for repair;
- the serial number engraved on the case is perfectly legible and no part of the original case back or original serial number has been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

3. The useful life of the watch is two years.

4. In accordance with the Russian legislation Louis Vuitton Tambour Horizon falls within the category of technically sophisticated products.

5. The representative of the manufacturer in Russia, authorized to address your claims is LOUIS VUITTON VOSTOK LIMITED LIABILITY COMPANY, tax identification number 7710378784, main registration number 1027739376433, ul. Bolshaya Dmitrovka, 18/10 107031 MOSCOW (RUSSIAN FEDERATION). You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this guarantee.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Singapore**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. Nothing in this international limited guarantee purports to limit, modify, take away from, disclaim, exclude or suspend

any mandatory guarantee requirements provided or non-excludable statutory rights you may have under the laws of Singapore.

If your Louis Vuitton goods are defective and do not conform to contract at the time of delivery, you are entitled to a replacement, refund or to have the goods repaired. Where the Louis Vuitton goods are found to be defective within six months from the time of delivery, it is presumed that the goods failed to conform to contract at the time of delivery and you may be entitled to a replacement, refund or to have the goods repaired. In Singapore, please go to your nearest Louis Vuitton store in Singapore for any guarantee inquiries. You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this guarantee.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to South Africa**

This international limited guarantee is in addition to other statutory guarantees, rights and remedies available to you under the Consumer Protection Act, 2008 (CPA). If, and to the extent that the CPA applies, this international limited guarantee does not exclude your rights under the CPA. In addition to your rights above, Louis Vuitton goods come with statutory guarantees that cannot be excluded under the CPA, if and to the extent that the CPA applies.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Spain**

Under this limited two-year guarantee, Louis Vuitton undertakes to carry out any of the following actions, which will be chosen by you, as a consequence of any problem with the functions defect arising during the normal use of the Louis Vuitton Tambour Horizon: (i) repair, free of charge, the Louis Vuitton Tambour Horizon (ii) replace the Louis Vuitton Tambour Horizon for a new device which meets the same conditions than the one acquired; (iii) agree a reduction of the price of the Louis Vuitton Tambour Horizon and (iii) the reimbursement of the price as a result of the refund of the Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to Sweden**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded, such as the rights provided under the Consumer Sales Act (Konsumentköplag (1990:932)). As an example, the Consumer Sales Act may allow you to file a product complaint within three years after receiving a product.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to the United Arab Emirates**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. If your Louis Vuitton goods are defective,

you are entitled to choose between repair, replacement or a refund. If you suffer loss or damage as a result of the defective goods, you may also be entitled to compensation. These rights apply regardless of whether the guarantee stamp is completed – subject to proof of purchase. In United Arab Emirates, please go to your nearest Louis Vuitton store in Dubai UAE for any guarantee inquiries. You may also call our Customer Service Center at the phone numbers that can be found at the end of this booklet for more information or for any question on this guarantee.

The serial number engraved on the case is perfectly legible and no part of the original case back or original serial number has been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

### **Specific additional terms of guarantees applicable to the United Kingdom**

This international limited guarantee is in addition to other rights and remedies available to you under law, which may not be excluded. In addition to your rights above, Louis Vuitton goods come with implied terms that cannot be excluded under the UK Consumer Rights Act 2015.

## United States limited warranty

### What is covered?

This United States Limited Warranty ("US Limited Warranty") applies to the Louis Vuitton Tambour Horizon sold within the United States and its territories at Louis Vuitton stores. Under this US Limited Warranty, Louis Vuitton agrees to repair, free of charge, any problem with the functions of your Louis Vuitton Tambour Horizon that result from defects in materials and workmanship and arise within the two-year period commencing on the date of purchase, and its accessories for a period of one year from the date of purchase, subject to the conditions below.

For the purposes of this international limited guarantee, accessories include charging accessories that are included in the original packaging of your Louis Vuitton Tambour Horizon or sold at Louis Vuitton stores (i.e. charging puck, micro USB cable, wall plug). For the avoidance of doubt, accessories do not include, and Louis Vuitton expressly disclaims any guarantee or warranty with respect to, accessories sold by third parties. Limited conditions apply to both Louis Vuitton Tambour Horizon and accessories. All accessories are not water resistant.

### What is not covered?

This US Limited Warranty does not apply to damage resulting from service provided anywhere other than at a **Louis Vuitton Store**, which shall void this US Limited Warranty.

This US Limited Warranty does not cover any software, bracelets, crystals and batteries, or any damage to the case or hardware due to moisture that might have entered the Louis Vuitton Tambour Horizon as a result of improper handling. More generally, it does not apply if there has been improper or inadequate use of the Louis Vuitton Tambour Horizon such as where:

- the product has been dismantled by the user or by unauthorized person;
- the product has been connected to non-recommended accessories such as other battery type or charger;
- the product has been voluntarily damaged or used out of the recommended rules for product start-up or usage such as wrong plug-in;
- the product has been exposed to extra voltage or electric discharges, important shocks, drop or abnormal mechanical stress leading to major degradation of product housing, electronic components;
- the product has been abnormally exposed to water or other chemical substances (presence of corrosion, humidity);
- the product has been damaged by accident, abuse, misuse, fire, earthquake or other external cause;
- the product has been stolen (or Louis Vuitton reasonably believes the product has been stolen based upon information provided by law enforcement authorities);
- you are unable to deactivate passcode-enabled or other security measures designed to prevent unauthorized access;
- the product has been exposed to high temperature (greater than 60° C/ 140° F) or other extreme environmental conditions;

- the product has been damaged or has failed due to any communication service you subscribe to; or
- an attempt to modify product software has been performed or where the serial numbers, date tags or original case back have been removed, modified, falsified, altered, replaced, erased, defaced or made illegible.

If one or the above mentioned items are observed upon inspection by Louis Vuitton, then the Louis Vuitton Tambour Horizon will not be covered by this US Limited Warranty. In addition, this US Limited Warranty will not apply to normal wear and tear, such as the wear and aging of your Louis Vuitton Tambour Horizon due to normal usage, including any material surface degradation due to the normal usage of the product, scratches on the case, rubber, glass, dust intrusion or degraded surfaces, change of color of parts due to exposition to solar radiation or contact with any chemical substance, or to degradation of autonomy performance due to battery normal aging after one year. This US Limited Warranty does not apply to software (whether provided by Louis Vuitton or by a third party).

### **Who is covered?**

This US Limited Warranty extends to the first consumer purchaser and may be transferred with your Louis Vuitton Tambour Horizon. To enforce this US Limited Warranty, the current owner of the Louis Vuitton Tambour Horizon must present the international guarantee stamp, located in the guarantee booklet you received with your Louis Vuitton Tambour Horizon and signed and dated as of the date of purchase by a Louis Vuitton store



(or, in the event this US Limited Warranty is enforced by mail, by including a color photocopy of such international guarantee stamp in such mailing). PLEASE CHECK THAT THIS BOOKLET CONTAINS AN INTERNATIONAL GUARANTEE STAMP – LOUIS VUITTON WILL NOT HONOR THIS US LIMITED WARRANTY FOR WATCHES SOLD WITHOUT A VALID INTERNATIONAL GUARANTEE STAMP PROPERLY FILLED OUT AND SIGNED BY A LOUIS VUITTON STORE.

### **How do you obtain warranty service?**

Please access and review the user guide and other help services provided with your Louis Vuitton Tambour Horizon prior to seeking warranty service. If your Louis Vuitton Tambour Horizon is still not functioning properly and you believe that your Louis Vuitton Tambour Horizon contains a defect subject to this US Limited Warranty, we recommend that you take your Louis Vuitton Tambour Horizon (with its original battery and charger and the original international guarantee stamp) to your nearest Louis Vuitton store or send your Louis Vuitton Tambour Horizon (with its original battery and charger and a color photocopy of the original international guarantee stamp) by registered mail, carefully wrapped to avoid damage, to a Louis Vuitton store. This US Limited Warranty will only be honored in Louis Vuitton stores listed in the last section of this document or by mail according to the instructions set forth herein. If you choose to mail your Louis Vuitton Tambour Horizon, Louis Vuitton is not responsible for loss or damage during shipping. Louis Vuitton will, upon inspecting your Louis Vuitton Tambour Horizon and confirming that this US Limited Warranty applies, at no charge, repair or replace your Louis Vuitton

Tambour Horizon. Louis Vuitton may use functionally equivalent, reconditioned, refurbished, pre-owned or new products in connection with the repair. No data, software or applications will be reinstalled or installed on any replacement device. To avoid losing such data, software and applications, please back-up your device prior to requesting service.

**Are there any other limitations or exclusions that apply to this US Limited Warranty?**

BY USING YOUR LOUIS VUITTON TAMBOUR HORIZON YOU ARE AGREEING TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS US LIMITED WARRANTY. THIS WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE. OTHER THAN AS PERMITTED BY LAW, LOUIS VUITTON DOES NOT EXCLUDE, LIMIT OR SUSPEND OTHER RIGHTS YOU MAY HAVE. FOR A FULL UNDERSTANDING OF YOUR RIGHTS YOU SHOULD CONSULT THE LAWS OF YOUR JURISDICTION.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS US LIMITED WARRANTY AND THE REMEDIES SET FORTH HEREIN ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS, WHETHER ORAL, WRITTEN, STATUTORY, EXPRESS OR IMPLIED. LOUIS VUITTON DISCLAIMS ALL STATUTORY AND IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING (WITHOUT LIMITATION) WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND WARRANTIES AGAINST HIDDEN OR LATENT DEFECTS, TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW. IN SO FAR AS SUCH WARRANTIES CANNOT BE DISCLAIMED, LOUIS VUITTON LIMITS THE DURATION

AND REMEDIES OF SUCH WARRANTIES TO THE DURATION OF THIS EXPRESS WARRANTY AND, AT LOUIS VUITTON'S OPTION, TO THE REPAIR SERVICES SET FORTH HEREIN. SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU.

EXCEPT AS PROVIDED IN THIS US LIMITED WARRANTY AND TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, LOUIS VUITTON IS NOT RESPONSIBLE FOR DIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY OR CONDITION, OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO LOSS OF USE, LOSS OF REVENUE, LOSS OF ACTUAL OR ANTICIPATED PROFITS (INCLUDING LOSS OF PROFITS ON CONTRACTS), LOSS OF THE USE OF MONEY, LOSS OF ANTICIPATED SAVINGS, LOSS OF BUSINESS, LOSS OF OPPORTUNITY, LOSS OF GOODWILL, LOSS OF REPUTATION, LOSS OF, DAMAGE TO, COMPROMISE OR CORRUPTION OF DATA, OR ANY INDIRECT OR CONSEQUENTIAL LOSS HOWSOEVER CAUSED INCLUDING THE REPLACEMENT OF EQUIPMENT AND PROPERTY, ANY COSTS OF RECOVERING, PROGRAMMING, OR REPRODUCING ANY APPLICATION OR DATA STORED IN OR USED WITH THE WATCH OR ANY FAILURE TO MAINTAIN THE CONFIDENTIALITY OF INFORMATION STORED ON THE WATCH.

THE FOREGOING LIMITATION SHALL NOT APPLY TO DEATH OR PERSONAL INJURY CLAIMS, OR ANY STATUTORY LIABILITY FOR INTENTIONAL AND GROSS NEGLIGENT ACTS AND/OR OMISSIONS.

SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU.

No LV reseller, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, or addition to this warranty. This Limited Warranty is governed by and construed under the laws of the United States and the state in which the Louis Vuitton Tambour Horizon was purchased.

### **Disclaimer of warranty for software**

For purposes of this Disclaimer of Warranty for Software (this “Disclaimer”), “Software” means any software application (and all associated content and functionality) provided by LV or any third party that may be accessed using or that may otherwise interoperate with the Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Third-Party Software.** “Third-Party Software” refers to Software that has been developed by, or is provided to you for use with the Louis Vuitton Tambour Horizon by, any person other than LV. All Third-Party Software is provided “as is” and without warranty, either express or implied, and such software is to be used at your own risk. Any warranty that is provided in connection with such Third-Party Software is provided solely by such third party(ies) and not by LV.

TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, UNDER NO CIRCUMSTANCES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, NEGLIGENCE, WILL LV OR ANY OF ITS AFFILIATES HAVE ANY LIABILITY ARISING FROM OR RELATED TO YOUR USE OF OR INABILITY TO USE THIRD-PARTY SOFTWARE, OR ANY CONTENT OR SERVICES AVAILABLE THROUGH THE THIRD-PARTY SOFTWARE, INCLUDING (WITHOUT LIMITATION) FOR: (1) PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE OR (2) ANY SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE, RELIANCE, OR EXEMPLARY DAMAGES (INCLUDING WITHOUT LIMITATION DAMAGES ARISING FROM ANY UNSUCCESSFUL COURT ACTION OR LEGAL DISPUTE, LOST BUSINESS, LOST REVENUES, OR LOSS OF ANTICIPATED PROFITS OR ANY OTHER PECUNIARY OR NON-PECUNIARY LOSS OR DAMAGE OF ANY NATURE WHATSOEVER).

SOME JURISDICTIONS PROHIBIT THE EXCLUSION OR LIMITATION OF LIABILITY FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

**LV Software.** LV may from time to time provide or make available certain Software to users in connection with the Louis Vuitton Tambour Horizon ("LV Software"). TO THE FULLEST EXTENT PERMISSIBLE PURSUANT TO APPLICABLE LAW, LV DISCLAIMS ALL WARRANTIES, STATUTORY OR OTHERWISE, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TITLE, AND NON-INFRINGEMENT OF PROPRIETARY

RIGHTS, AND ANY WARRANTIES THAT MAY ARISE OUT OF COURSE OF DEALING, COURSE OF PERFORMANCE, USAGE OR TRADE PRACTICE. NO ADVICE OR INFORMATION, WHETHER ORAL OR WRITTEN, OBTAINED BY YOU FROM LV OR THROUGH LV SOFTWARE WILL CREATE ANY WARRANTY NOT EXPRESSLY STATED HEREIN.

YOU EXPRESSLY AGREE THAT USE OF LV SOFTWARE IS AT YOUR SOLE RISK. LV SOFTWARE AND ANY DATA, INFORMATION, THIRD-PARTY SOFTWARE, CONTENT, THIRD PARTY MATERIALS, SERVICES, OR APPLICATIONS MADE AVAILABLE IN CONJUNCTION WITH OR THROUGH LV SOFTWARE ARE PROVIDED ON AN "AS IS" AND "AS AVAILABLE", "WITH ALL FAULTS" BASIS AND WITHOUT WARRANTIES OR REPRESENTATIONS OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED.

WITHOUT LIMITING THE FOREGOING, LV PROVIDES NO WARRANTY OR UNDERTAKING, AND MAKES NO REPRESENTATION OF ANY KIND, THAT LV SOFTWARE WILL MEET YOUR REQUIREMENTS, ACHIEVE INTENDED RESULTS, BE COMPATIBLE OR WORK WITH ANY OTHER SOFTWARE, APPLICATIONS, SYSTEMS OR SERVICES, OPERATE WITHOUT INTERRUPTION, MEET ANY PERFORMANCE OR RELIABILITY STANDARDS OR BE ERROR FREE OR THAT ANY ERRORS OR OMISSIONS WILL BE CORRECTED. YOU UNDERSTAND THAT LV IS PROVIDING LV SOFTWARE FOR YOUR CONVENIENCE.

SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATIONS ON IMPLIED WARRANTIES OR LIMITATIONS ON THE APPLICABLE STATUTORY

RIGHTS OF A CONSUMER, SO SOME OR ALL OF THE ABOVE EXCLUSIONS AND LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

YOU EXPRESSLY ACKNOWLEDGE THAT “LV”, WHEN USED IN THIS DISCLAIMER, INCLUDES LV’S AFFILIATES, OFFICERS, DIRECTORS, EMPLOYEES, SHAREHOLDERS, AGENTS, SUPPLIERS, LICENSORS AND SUBCONTRACTORS.

TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, UNDER NO CIRCUMSTANCES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, NEGLIGENCE, WILL LV HAVE ANY LIABILITY ARISING FROM OR RELATED TO YOUR USE OF OR INABILITY TO USE LV SOFTWARE, OR ANY CONTENT OR SERVICES AVAILABLE THROUGH LV SOFTWARE, FOR: (1) PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE; (2) ANY SPECIAL, INDIRECT, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE, RELIANCE, OR EXEMPLARY DAMAGES (INCLUDING WITHOUT LIMITATION DAMAGES ARISING FROM ANY UNSUCCESSFUL COURT ACTION OR LEGAL DISPUTE, LOST BUSINESS, LOST REVENUES, OR LOSS OF ANTICIPATED PROFITS OR ANY OTHER PECUNIARY OR NON-PECUNIARY LOSS OR DAMAGE OF ANY NATURE WHATSOEVER); OR (3) DIRECT DAMAGES IN AMOUNTS THAT EXCEED THE AMOUNT PAID BY YOU, IF ANY, FOR ACCESSING LV SOFTWARE APPLICABLE TO YOUR CLAIM DURING THE TWELVE MONTHS IMMEDIATELY PRECEDING THE DATE OF THE CLAIM.

THE ABOVE LIMITATIONS WILL APPLY WHETHER SUCH DAMAGES ARISE OUT OF BREACH OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, AND REGARDLESS OF WHETHER

SUCH DAMAGES WERE FORSEEABLE OR IF LV WAS ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. APPLICABLE LAW MAY NOT ALLOW THE LIMITATION OR EXCLUSION OF LIABILITY OR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSION MAY NOT APPLY TO YOU. IN SUCH CASES, LV'S LIABILITY WILL BE LIMITED TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW.

WITHOUT LIMITING ANY OTHER PROVISION OF THIS AGREEMENT, YOU ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE FOR ALL CHARGES IMPOSED BY YOUR DEVICE CARRIER WITH RESPECT TO YOUR USE OF LV SOFTWARE, [INCLUDING WITHOUT LIMITATION ALL TEXT MESSAGING CHARGES, ROAMING AND INTERNATIONAL CHARGES, AND USAGE AND OVERAGE CHARGES CHARGED BY YOUR CARRIER]. IN NO EVENT WILL LV HAVE ANY LIABILITY TO YOU OR ANY OTHER PARTY RELATING TO ANY CHARGES IMPOSED BY YOUR DEVICE CARRIER RELATING TO YOUR USE OF LV SOFTWARE.

THESE LIMITATIONS OF LIABILITY ALSO APPLY WITH RESPECT TO DAMAGES INCURRED BY YOU BY REASON OF ANY THIRD PARTIES OR OTHERWISE BY THIRD PARTIES OTHER THAN LV.

YOU ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT LV HAS OFFERED ITS PRODUCTS AND SERVICES, SET ITS PRICES, AND MADE THE LOUIS VUITTON TAMBOUR HORIZON AND LV SOFTWARE AVAILABLE IN RELIANCE UPON THE WARRANTY DISCLAIMERS



AND THE LIMITATIONS OF LIABILITY SET FORTH HEREIN, THAT THE WARRANTY DISCLAIMERS AND THE LIMITATIONS OF LIABILITY SET FORTH HEREIN REFLECT A REASONABLE AND FAIR ALLOCATION OF RISK BETWEEN YOU AND LV, AND THAT THE WARRANTY DISCLAIMERS AND THE LIMITATIONS OF LIABILITY SET FORTH HEREIN FORM AN ESSENTIAL BASIS OF THE BARGAIN BETWEEN YOU AND LV. LV WOULD NOT BE ABLE TO PROVIDE LV SOFTWARE TO YOU ON AN ECONOMICALLY REASONABLE BASIS WITHOUT THESE LIMITATIONS.

For more information on this warranty, please contact us through our website: [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) or to call our Customer Service Centers at the phone numbers that can be found at the end of this booklet.

**IMPORTANT INFORMATION:** Your Louis Vuitton Tambour Horizon is powered by the operating system provided by Google. Any functioning or availability issue of the said operating system may thus affect the functioning of your Louis Vuitton Tambour Horizon. If you have any questions or if you encounter problems, do not hesitate to contact us through our [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) website or by calling our Customer Service Centers at the phone numbers found on the Louis Vuitton website.

## Informazioni di sicurezza e legali

**Attenzione!** Prima di cominciare a usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon, leggere le seguenti istruzioni, che contengono importanti informazioni sulla sicurezza e sulle normative. Conservare le istruzioni in un luogo sicuro per consultarle all'occorrenza.

Per sfruttare appieno i vantaggi del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e le numerose funzioni disponibili, si consiglia vivamente di usarlo insieme all'app Louis Vuitton.

L'app Louis Vuitton è disponibile gratuitamente nell'Apple Store o in Google Play Store.

Sebbene il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon possa essere utilizzato anche senza l'app Louis Vuitton, alcune funzioni sono disponibili solo dopo aver scaricato l'app Louis Vuitton (quadranti esclusivi, ecc.).

## Istruzioni di sicurezza

### Caratteristiche principali del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è un orologio di lusso dotato delle funzioni Wi-Fi, Bluetooth® e pagamento contactless. L'orologio non è destinato **ad essere usato come dispositivo medico o braccialetto fitness**.

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon necessita di uno smartphone con sistema operativo Android 4.4+ o iOS 9+. Le funzioni supportate possono variare a seconda della piattaforma. Per verificare la compatibilità dello smartphone, visitare il sito [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck).

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon necessita degli accessori di ricarica in dotazione, che comprendono un cavo Micro-USB, una base di ricarica e una spina a muro. Seguono ulteriori dettagli sulle raccomandazioni in materia di sicurezza elettrica riguardo all'uso degli accessori di ricarica.

**È possibile disattivare le funzioni Bluetooth®, Wi-Fi, pagamento contactless dell'orologio seguendo questa procedura:**

Se il display è oscurato, toccarlo per riattivare l'orologio;

- Far scorrere il dito dall'alto al basso;
- Trovare la voce Impostazioni () , quindi toccarla;
- In «Connettività», toccare le impostazioni Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, a seconda della funzione che si desidera spegnere;

- Se le funzioni Wi-Fi/Bluetooth®/NFC sono impostate su Automatico, toccare l'interruttore di selezione posto vicino a Wi-Fi/Bluetooth®/NFC per spegnerle o disattivarle.

## **Importanti avvertenze di sicurezza**

Il mancato rispetto delle istruzioni seguenti può danneggiare o essere pericoloso per l'utente e/o annullare o ridurre i vantaggi della garanzia e/o della garanzia limitata concernente gli Stati Uniti.

Nell'app Louis Vuitton sono disponibili alcuni tutorial che spiegano come usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon nel modo più appropriato.

### **Come usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon in modo sicuro**

#### **Proteggere il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon**

#### **Avvertenze generali**

Per evitare danni ai componenti, non usare e non custodire il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon in luoghi sporchi e polverosi.

Non custodire il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon in ambienti con temperature elevate o a contatto con la luce del sole. Le temperature elevate possono ridurre la durata dei dispositivi elettronici, danneggiare la batteria compromettendone il funzionamento, deformare o fondere i componenti di plastica.

Non custodire il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon in ambienti con temperature basse. Quando l'orologio si riscalda raggiungendo la temperatura normale, all'interno può formarsi la condensa, con i conseguenti danni per i circuiti elettrici.

Non cercare di aprire il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon; la manomissione può danneggiare l'orologio e causare il decadimento della garanzia e/o della garanzia limitata concernente gli Stati Uniti.

Non far cadere o urtare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon. Non appoggiare oggetti pesanti sul segnatempo.

Non usare oggetti appuntiti sul display.

Non esercitare una forza eccessiva sul display. La brusca manipolazione può danneggiare i circuiti interni.

Non usare prodotti chimici aggressivi, solventi per la pulizia o detergenti potenti per pulire il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

Quando si ascolta il dispositivo con le cuffie, regolare il volume a un livello adeguato per non danneggiare l'udito.

Se il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon o un suo accessorio non funzionano correttamente, rivolgersi alla boutique Louis Vuitton più vicina. Il personale è a completa disposizione del cliente; se necessario e possibile, organizzerà la riparazione dell'orologio.

Inoltre, consultare le istruzioni e il manuale della garanzia per le informazioni sui cavi, sulle basi di carica, sulle spine a muro e sulla sicurezza elettrica della batteria.

## Esposizione alle sostanze liquide

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è resistente all'acqua fino a 30 m. Ridurre al minimo l'esposizione del segnatempo alle seguenti sostanze: sapone, detergente, acidi o alimenti acidi, qualsiasi liquido diverso dall'acqua dolce, inclusa l'acqua salata, l'acqua saponata, l'acqua di piscina, il profumo, il repellente per insetti, le lozioni, i prodotti per la protezione solare, l'olio, i prodotti per la rimozione degli adesivi, le tinture per capelli, i solventi.

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è caratterizzato da un grado di resistenza all'acqua pari a IP68, secondo la norma CEI EN 60529.

Se il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è dotato di cinturino in pelle, ricordarsi che le strisce che lo compongono non sono impermeabili.

Evitare le seguenti azioni, che possono compromettere l'impermeabilità del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon:

- immergere a lungo il segnatempo nell'acqua;
- far cadere o urtare l'orologio;
- esporre l'orologio ad acqua in pressione o ad alta velocità, ad esempio se si pratica sci nautico, wakeboard, surf, acquascooter, ecc;
- indossare l'orologio in ambienti caldo-umidi, come saune e bagni turchi.

## Pulsanti, corona digitale, connettori, prese

Esercitare una pressione eccessiva sui pulsanti del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e forzare il connettore per la carica nella presa può causare danni non coperti dalla garanzia e/o dalla garanzia limitata concernente gli Stati Uniti. Se il connettore non entra facilmente nella presa, è probabile che l'uno o l'altro componente siano inadatti. Verificare l'eventuale presenza di ostruzioni e il corretto posizionamento del connettore nella presa.

Alcune modalità d'uso possono causare la sfilacciatura o la rottura dei cavi. Se viene ripetutamente piegato nello stesso punto, il cavo connesso al caricabatteria si usura, come qualsiasi altro cavo. Piegare il cavo delicatamente, senza formare angoli, ispezionarlo regolarmente insieme al connettore per verificare la presenza di pieghe, rotture e altri danni. Se il cavo è danneggiato, sostituirlo.

È normale che gli accessori (cavo, spine) si scoloriscano con l'uso, ad esempio a causa dello sporco, delle impurità e dell'umidità. Se gli accessori si scaldano durante l'uso e se il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon non si carica o non si sincronizza, scollegare il cavo dall'adattatore e pulire gli accessori con un panno non abrasivo, asciutto, privo di lanugine. Non usare liquidi o prodotti per pulire gli accessori.

È normale che la superficie degli accessori di ricarica si scolorisca con l'uso. Per ovviare a tale inconveniente, ed evitare danni al caricabatteria e al segnatempo, si consiglia di eseguire la pulizia della superficie, scollegando il caricabatteria dal segnatempo e dall'adattatore e usando un panno umido non abrasivo, privo di lanugine. Terminata la pulizia, riprendere la carica. Non usare prodotti detergenti durante la pulizia della superficie.

## Proteggere la salute dell'utente

Si raccomanda di non usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon nei casi in cui, guastandosi, potrebbe causare decesso, lesioni personali o gravi danni ambientali.

In caso di domande relative al segnatempo, alle batterie e alle sostanze chimiche contenute negli accessori, contattare Louis Vuitton tramite il sito [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o chiamare il servizio clienti ai numeri telefonici riportati sul sito internet Louis Vuitton.

Il segnatempo e le relative **app non sono dispositivi medici**, pertanto non sono progettati o destinati ad essere utilizzati nella diagnosi, nella cura, nel trattamento e nella prevenzione di malattie o disturbi di alcun genere.

Consultare il medico prima di cominciare o modificare programmi di allenamento tramite il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon. Prestare la massima attenzione durante l'allenamento. In caso di dolore, spossatezza, capogiro, stanchezza, difficoltà respiratorie, interrompere immediatamente l'allenamento. Chi si allena si assume tutti i rischi correlati, incluse le eventuali lesioni derivanti dall'allenamento. Gli utenti affetti da malattie su cui il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon potrebbe influire (ad esempio epilessia, amnesia transitoria, disturbi visivi, mal di testa) devono rivolgersi al medico prima di usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

Alcuni individui sono soggetti a reazioni a determinati materiali usati nei gioielli, negli orologi e in altri prodotti indossabili a contatto prolungato con la pelle. Tali reazioni sono dovute, tra l'altro, ad allergie, a fattori ambientali e all'esposizione a sostanze irritanti come il sapone e il sudore. Chi è affetto da allergie o ha la pelle sensibile potrebbe essere soggetto a irritazioni cutanee se indossa dispositivi come il segnatempo



Louis Vuitton Tambour Horizon. È quindi necessario che queste persone prestino particolare attenzione e non regolino il bracciale troppo stretto.

Togliersi periodicamente il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon per far respirare la pelle. Pulire e asciugare il cinturino del segnatempo riduce la possibilità di irritazione cutanea. In caso di arrossamento, gonfiore, prurito o altre manifestazioni di irritazione e fastidio della pelle attorno o sotto il segnatempo, togliersi l'orologio e rivolgersi al medico prima di indossarlo nuovamente. L'uso ininterrotto, anche dopo la scomparsa dei sintomi, può provocare una nuova o più intensa irritazione.

I materiali impiegati nel segnatempo e nel cinturino Louis Vuitton Tambour Horizon sono conformi alle norme prescritte per il settore della gioielleria dalla commissione americana U.S. Consumer Product Safety Commission, dalla normativa vigente europea e da altri standard internazionali.

Durante l'aggiornamento del software e in altre circostanze particolari, il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon potrebbe surriscaldarsi, e le parti esterne dell'orologio potrebbero risultare più calde al tatto della norma. In tal caso, togliersi il segnatempo per un momento per evitare irritazioni cutanee.

In caso di impiego di un dispositivo medico elettronico, consultare la sezione «Interferenza con le apparecchiature elettroniche e caratteristiche magnetiche» del presente documento.

## **Tutela delle persone accanto all'utente**

### **Protezione dei bambini**

Tenere il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e i suoi accessori lontano dalla portata dei bambini, soprattutto alcuni tipi di cinturini, che possono rappresentare un rischio di soffocamento per i più piccoli.

### **Camminare e guidare in sicurezza**

Non usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon alla guida.

L'orologio genera, usa e può emettere segnali in radiofrequenza, che potrebbero influire sui sistemi elettronici non correttamente installati o schermati degli autoveicoli. Rivolgersi alla casa produttrice o alla società rappresentante del veicolo. Se il veicolo monta attrezzature supplementari, rivolgersi anche al produttore di tali attrezzature, per ottenere informazioni sui segnali in radiofrequenza.

Non usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon quando si cammina o si è impegnati in attività che richiedono vigilanza. Non prestare attenzione ai veicoli o agli pedoni può causare lesioni gravi, decesso o danni alle cose.

## Sicurezza elettrica

### Accessori

Usare solo gli accessori approvati da Louis Vuitton. L'impiego di accessori il cui utilizzo non è stato approvato da Louis Vuitton può invalidare la garanzia e/o garanzia limitata concernente gli Stati Uniti e/o compromettere o rendere pericoloso il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

### Accessori di ricarica

Per caricare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon usare solo gli accessori di ricarica approvati da Louis Vuitton. Nell'app Louis Vuitton sono disponibili alcuni tutorial che spiegano come effettuare la ricarica.

L'orologio è dotato dei seguenti accessori: cavo Micro-USB, base di ricarica, spina a muro.

Quando il caricabatteria non è in uso, scollegarlo dalla sorgente di alimentazione. È essenziale posizionare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e i relativi accessori in un luogo ben aerato durante la carica.

**Gli accessori di ricarica e di altro genere devono essere alimentati esclusivamente dalla tensione indicata sull'etichetta.** Prima di usare eventuali alimentatori, verificare che la tensione di rete (AC) sia conforme ai valori stampati sull'alimentatore.

Per evitare il rischio di incendi o scosse elettriche, non sovraccaricare prese di corrente,

prolunghe e prese multiple. Per evitare di danneggiare il cavo o il caricabatteria a muro, afferrare il caricabatteria invece del cavo quando lo si scollega dalla presa o dall'alimentazione.

L'uso di accessori di ricarica danneggiati o la carica in condizioni di umidità può causare incendio, scossa elettrica, lesioni o danni all'utente del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon o ad altri oggetti. Verificare che il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e i suoi accessori siano asciutti prima di eseguire la carica, controllando che il connettore USB sia correttamente inserito nell'adattatore prima di collegarlo alla presa di alimentazione. Non caricare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon alla luce diretta del sole; non indossarlo durante la carica.

Il contatto prolungato del connettore con la pelle durante la carica può causare fastidio o lesioni. Evitare di addormentarsi o sedersi sul connettore.

Attenersi inoltre alle seguenti istruzioni:

- non bagnare il caricabatteria durante l'uso, per evitare che si guasti e per non danneggiare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon;
- non forzare il cavo USB nella base del caricabatteria e non inserirlo nel senso sbagliato per non danneggiarlo;
- per evitare che si surriscaldi, caricare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon in un ambiente fresco;
- non caricare il segnatempo esponendolo alla luce diretta del sole;
- quando il caricabatteria con il segnatempo è collegato all'alimentazione, sul display dell'orologio compare una schermata indicante la percentuale di carica della batteria.
- rimuovere il segnatempo dal caricabatteria quando la carica è completa;

- se il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon non si carica, controllare che la spina sia completamente inserita nella presa di corrente, che il cavo USB sia saldamente connesso al caricabatteria, e che l'orologio sia correttamente posizionato sul caricabatteria;
- se il segnatempo continua a non caricarsi, verificare che sia posizionato nel senso giusto e che il retro dell'orologio sia pulito;
- il caricabatteria contiene un magnetino che assicura l'allineamento e il fissaggio corretti del segnatempo al caricabatteria. Tenere il caricabatteria lontano dal metallo.

### **Sicurezza della batteria**

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon contiene una batteria integrata non sostituibile (per informazioni su come riciclare la batteria, consultare la sezione «Apparecchiature elettriche ed elettroniche e smaltimento della batteria» sottostante).

In ogni caso:

- per evitare incendi o esplosioni, non esporre la batteria a sorgenti di calore come fuoco, fornelli, stufe e forni;
- non smaltire la batteria nel fuoco;
- non usare un caricabatteria o una batteria danneggiati. Servirsi degli accessori solo per gli scopi previsti. Non mandare in cortocircuito la batteria;
- non lasciare la batteria in luoghi caldi o freddi.

## Interazione con l'ambiente

### Interferenza con le apparecchiature elettroniche e caratteristiche magnetiche

Come tutte le apparecchiature radiotrasmettenti, il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon può interferire con i dispositivi elettronici.

Spegnere il dispositivo in aereo o dovunque sia necessario (ospedali, stazioni di rifornimento, ecc.).

Assicurarsi di usare il segnatempo solo nei luoghi e nelle modalità consentite.

In particolare, l'orologio Louis Vuitton Tambour Horizon può interferire con pacemaker, defibrillatori o altri dispositivi medici. Osservare una distanza di sicurezza tra il dispositivo medico, il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e i suoi accessori. Consultare il medico e il produttore del dispositivo per le informazioni riguardanti **il dispositivo medico**.

Interrompere l'uso del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e dei relativi accessori qualora si sospetti che interferiscano con pacemaker, defibrillatori o altri dispositivi medici. Tenere chiavi elettroniche e carte di credito lontano dal segnatempo e dagli accessori.

### Zone pericolose

È pericoloso caricare o usare il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon in zone con un'atmosfera potenzialmente esplosiva, come le zone in cui sono presenti sostanze chimiche, vapore o particelle infiammabili, incluse granaglie, polvere e polveri metalliche. Rispettare la segnaletica e le istruzioni.

## Températures de fonctionnement et de stockage

La normale temperatura di funzionamento del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è compresa tra 0 °C e 40 °C.

In caso di conservazione a temperature diverse dal suddetto intervallo, il segnatempo può guastarsi e la durata della batteria ridursi. Non esporre il segnatempo a variazioni drastiche della temperatura o dell'umidità. Se la temperatura interna del segnatempo supera la normale temperatura di funzionamento (ad esempio, in un'autovettura surriscaldata o sotto la luce del sole per un periodo di tempo prolungato), può verificarsi quanto segue:

- rallentamento o arresto della carica;
- offuscamento del display;
- rallentamento o ritardo del trasferimento dati.

Sebbene il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e i suoi accessori siano conformi alle norme e ai limiti riguardanti la temperatura delle superfici, il contatto prolungato con superfici calde può causare fastidio o lesioni. Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e i suoi accessori si scaldano quando sono collegati a una sorgente di alimentazione. Usare il buon senso per evitare il contatto prolungato della pelle con il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon e/o i suoi accessori durante il collegamento all'alimentazione. Ad esempio, non addormentarsi sui dispositivi e non collocarli sotto coperte, cuscini o sotto il corpo. Osservare precauzioni particolari se si è affetti da malattie o disturbi che influiscono sulla sensibilità al calore.

Togliere il segnatempo se diventa fastidiosamente caldo.

## **Manutenzione e smaltimento**

### **Pulizia e riparazione**

Tenere il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon pulito e asciutto, asciugandolo accuratamente se è esposto all'acqua dolce. Pulire il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon se entra in contatto con materiali o sostanze che possono macchiare o causare danni, come sporco, sabbia, cosmetici, inchiostro, sapone, detergenti, acidi o alimenti acidi, o con liquidi diversi dall'acqua dolce, inclusi quelli che possono causare irritazione cutanea, come sudore, acqua salata, acqua saponata, acqua di piscina, profumo, repellente per insetti, lozioni, prodotti per la protezione solare, olio, prodotti per la rimozione degli adesivi, tinture per capelli, solventi. Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon può cambiare o sbiadirsi nel tempo.

### **Si sconsiglia di eseguire le seguenti operazioni nella cura del segnatempo**

- non pulirlo durante la carica;
  - non asciugare l'orologio o il cinturino con una fonte esterna di calore (ad esempio, un asciugacapelli);
  - non usare prodotti detergenti o aria compressa per la pulizia del segnatempo.
- Avvertenze e informazioni sulla batteria integrata;
- il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è dotato di una batteria ricaricabile integrata che non può essere sostituita o rimossa dall'utente;



- manomettere il prodotto o cercare di aprirlo invalida la garanzia e/o la garanzia limitata concernente gli Stati Uniti e rappresenta un rischio per la sicurezza;
- per qualsiasi intervento sulla batteria, contattare la boutique Louis Vuitton o chiamare il servizio clienti ai numeri telefonici riportati sul sito internet Louis Vuitton.

### **Apparecchiature elettriche ed elettroniche e smaltimento della batteria**



**Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon, i relativi accessori e la batteria contengono sostanze pericolose, che non devono essere smaltite come rifiuti domestici indifferenziati.**

Tali sostanze sono soggette a regolamenti locali specifici. In particolare, poiché il segnatempo e gli accessori sono stati commercializzati dopo il 13 agosto 2005, sono soggetti alla direttiva europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE), mentre la batteria dell'orologio è soggetta alla direttiva 2006/66/ CE relativa a pile e accumulatori e ai rifiuti di pile e accumulatori. I simboli **qui rappresentati**

indicano che il segnatempo, la batteria e gli accessori sono soggetti a queste norme.

**I suddetti dispositivi devono essere raccolti separatamente e smaltiti correttamente**, per evitare le potenziali conseguenze negative sull'ambiente, sugli animali e sugli esseri umani. Il riciclaggio e il riutilizzo di questi materiali e dispositivi rappresentano un contributo significativo alla tutela dell'ambiente. Non smaltire le suddette apparecchiature nel fuoco.

Per maggiori informazioni sullo smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche, delle batterie e degli accumulatori, contattare:

- gli uffici comunali;
- il servizio di smaltimento rifiuti;
- i nostri centri di assistenza clienti indicati sul sito Internet Louis Vuitton;
- la boutique Louis Vuitton in cui è stato acquistato il prodotto.

A seconda della legislazione nazionale, i consumatori sono invitati o tenuti a portare i dispositivi elettrici ed elettronici esausti nei punti di raccolta pubblici allestiti a questo scopo o a restituirli ai punti vendita. Le modalità specifiche sono stabilite dalla legislazioni dei singoli paesi.

## Informazioni legali

L'utente può accedere alla schermata E-Label seguendo il percorso:

Scegliere impostazioni > Sistema > Informazioni > Note legali.

Per eseguire questi passaggi basta che l'utente inserisca la password impostata per impedire l'accesso non autorizzato al dispositivo.

Le informazioni e-label sono preprogrammate dal cessionario del dispositivo, e non possono essere modificate dall'utente.

Si prega di consultare le norme pertinenti in materia di informazioni legali e di certificazione per i seguenti paesi, disponibili nel documento separato intitolato «*Legal and certification – additional local information*» fornito insieme al segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Cina continentale;
- Europa;
- Giappone;
- Russia;
- Singapore;
- Corea del Sud;
- Distretto di Taiwan;
- Emirati Arabi Uniti;
- Stati Uniti d'America.

**Bluetooth®**



Il marchio e il logo *Bluetooth®* sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc., e il loro utilizzo è concesso in licenza a Louis Vuitton. Tutti gli altri marchi o nomi di prodotti sono di proprietà dei rispettivi titolari.

Le informazioni legali aggiuntive sull'orologio sono reperibili nelle impostazioni del prodotto.

## **Garanzia internazionale limitata**

Il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon è stato prodotto in collaborazione con i top partner Google e Compal/Qualcomm, ed è coperto da una garanzia internazionale limitata contro i difetti di fabbricazione della durata di due anni dalla data di acquisto, mentre gli accessori sono coperti per un anno dalla data di acquisto secondo le condizioni sottostanti.

Ai fini della presente garanzia internazionale limitata, gli accessori comprendono gli accessori di ricarica inclusi nella confezione originale del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon (cioè base di ricarica, cavo Micro-USB, spina a muro).

A titolo di ulteriore chiarimento, gli accessori non comprendono gli accessori venduti da terzi, per i quali Louis Vuitton declina espressamente qualsiasi garanzia o responsabilità. Le condizioni limitate valgono sia per il segnatempo, sia per gli accessori. Gli accessori non sono resistenti all'acqua.

### **Che cosa copre la garanzia?**

Secondo la presente garanzia limitata di due anni, Louis Vuitton si impegna alla riparazione gratuita di eventuali problemi di funzionamento del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon dovuti a difetti di fabbricazione. La garanzia ha valore solo nelle boutique Louis Vuitton.

Le garanzie del segnatempo e degli accessori, valide per una durata rispettivamente di due e di un anno dalla data di acquisto dell'orologio Louis Vuitton Tambour Horizon,

coprono i difetti di funzionamento che si verificano durante il normale uso del dispositivo, secondo le specifiche tecniche e i manuali dell'utente del segnatempo. Tali difetti comprendono problemi di accensione/spengimento, di carica, malfunzionamento del display, impossibilità di usare le applicazioni o le funzioni dell'orologio.

La garanzia è applicabile nei paesi di distribuzione del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon. Sono coperti gli evidenti difetti di qualità dell'estetica o della meccanica del prodotto derivanti da problemi relativi ai componenti o all'assemblaggio scorretto del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

Poiché la garanzia comprende alcune limitazioni, è necessario leggere i paragrafi seguenti.

### **Quali sono le limitazioni della garanzia?**

Per beneficiare della garanzia internazionale limitata, devono essere soddisfatte le seguenti condizioni:

- il timbro della garanzia internazionale limitata, posto sulla scheda della garanzia ricevuta con il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon, deve essere allegato all'atto della consegna del dispositivo per la riparazione, deve essere firmato e recare la data di acquisto;
- Louis Vuitton non applica la garanzia in mancanza del timbro debitamente compilato e firmato da una boutique Louis Vuitton;
- il numero di serie inciso sulla cassa deve essere perfettamente leggibile; il numero di serie non deve essere stato rimosso, modificato, falsificato, alterato, sostituito, abraso o reso illeggibile.

Il mancato rispetto di una qualsiasi delle suddette condizioni rende nulli i diritti derivanti dalla garanzia internazionale limitata del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

### Che cosa non copre la garanzia?

I danni derivanti dagli interventi non eseguiti dal servizio clienti ufficiale di Louis Vuitton non sono coperti e annullano la garanzia. La garanzia internazionale limitata, inoltre, non copre bracciali, parti in vetro, batterie e qualsiasi danno alla cassa o al corpo dell'orologio dovuto alla penetrazione di umidità in seguito all'uso improprio del segnatempo, intendendo per uso improprio le azioni seguenti:

- il prodotto è stato aperto dall'utente o da persone non autorizzate;
- il prodotto è stato collegato ad accessori diversi da quelli consigliati, come un altro modello di batteria o caricabatteria;
- il prodotto è stato volontariamente danneggiato o usato senza tenere conto delle istruzioni durante l'accensione o l'utilizzo, ad esempio collegandolo in modo sbagliato; il prodotto è stato esposto a tensione eccessiva o a scariche e scosse elettriche, oppure è caduto o ha subito sollecitazioni meccaniche anomale che hanno causato il deterioramento dell'involucro e dei componenti elettronici;
- il prodotto è stato anormalmente esposto all'acqua o ad altre sostanze chimiche (presenza di corrosione e umidità);
- il prodotto è stato esposto a temperature elevate (oltre 40 °C) o ad altre condizioni ambientali estreme;
- si è tentato di modificare il software del prodotto.

Se si è verificato uno dei suddetti eventi, il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon non è coperto dalla garanzia internazionale limitata. L'usura e l'invecchiamento derivanti dall'impiego normale del segnatempo non sono coperti dalla garanzia, soprattutto in caso di:

- deterioramento delle superfici dovuto all'uso normale del prodotto, graffi sulla cassa, sulla gomma, sul vetro, penetrazione della polvere, alterazione del colore dei componenti causata dall'esposizione ai raggi solari o al contatto con sostanze chimiche;
- deterioramento delle prestazioni di autonomia a causa dell'invecchiamento della batteria.

### **Esclusione di garanzia relativa al software**

Ai fini della presente sezione, il termine «Software» indica qualsiasi applicazione software (e il relativo contenuto e funzionalità) accessibile o interoperabile con il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Software di terzi.** «Software di terzi» indica il software sviluppato o fornito all'utente per il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon da entità diverse da Louis Vuitton. Louis Vuitton non potrà essere ritenuta responsabile dei malfunzionamenti dovuti ad aggiornamenti del sistema operativo del segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon o del collegamento del segnatempo a determinati modelli di telefoni cellulari. Il software di terzi fornito è soggetto e conforme ai termini e alle condizioni del fornitore. Le eventuali garanzie relative al software di terzi sono fornite esclusivamente da terzi e non da Louis Vuitton. L'utente, pertanto, riconosce che Louis Vuitton non potrà essere

ritenuta responsabile dell'uso e/o sfruttamento dell'applicazione e/o software di terzi. L'utente è caldamente invitato a leggere con attenzione i termini e le condizioni del software di terzi.

**Software Louis Vuitton.** Di tanto in tanto Louis Vuitton può fornire o rendere disponibile agli utenti determinati software per il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon («Software Louis Vuitton»). L'utente è caldamente invitato a leggere con attenzione i termini e le condizioni relativi al Software Louis Vuitton scaricabile/utilizzabile.

### Condizioni e limitazioni generali

La presente garanzia internazionale limitata dà all'utente diritti legali specifici; l'utente potrebbe avere anche altri diritti, che variano da Stato a Stato. Louis Vuitton e le sue boutique possono decidere a proprio insindacabile giudizio di riparare o sostituire qualsiasi segnatempo Louis Vuitton ai sensi della presente garanzia internazionale limitata. Nei limiti consentiti dalla legislazione locale, Louis Vuitton non potrà essere ritenuta responsabile di danni indiretti, particolari, punitivi o conseguenti. La presente garanzia internazionale limitata può essere trasferita insieme al segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon.

Si consiglia di recarsi con il segnatempo Louis Vuitton Tambour Horizon presso la boutique Louis Vuitton più vicina. L'elenco delle boutique Louis Vuitton in tutto il mondo si trova sul sito Internet Louis Vuitton all'indirizzo indicato in calce all'opuscolo. La presente garanzia non influisce sui diritti legali del consumatore. Controllare che la fattura contenga il timbro datato e firmato, altrimenti non sarà possibile far valere la garanzia.



Inoltre, per far valere la garanzia internazionale limitata, al momento della restituzione del prodotto dovranno essere soddisfatte le seguenti condizioni amministrative: Nei limiti consentiti dalla legislazione locale, il prodotto dovrà essere restituito alla boutique Louis Vuitton con la batteria e il caricabatteria originali.

### **Condizioni di garanzia supplementari valide specificamente in Italia («Garanzia legale del venditore»)**

La presente garanzia internazionale limitata si aggiunge alla garanzia legale che non può essere esclusa ai sensi degli artt. 128 e seguenti del Codice italiano del consumo. In caso di difetto di conformità, il consumatore ha diritto al ripristino, senza spese, della conformità del bene Louis Vuitton mediante riparazione o sostituzione, ovvero ad una riduzione adeguata del prezzo o alla risoluzione del contratto, conformemente all'art. 130 del Codice italiano del consumo.

Il consumatore può chiedere, a sua scelta, a Louis Vuitton di riparare il bene Louis Vuitton o di sostituirlo, senza spese in entrambi i casi, salvo che il rimedio richiesto sia impossibile o eccessivamente oneroso.

È da considerare eccessivamente oneroso uno dei due rimedi se impone a Louis Vuitton spese irragionevoli in confronto all'altro, tenendo conto:

- a) del valore che il bene Louis Vuitton avrebbe se non vi fosse difetto di conformità;
- b) dell'entità del difetto di conformità;
- c) dell'eventualità che il rimedio alternativo possa essere esperito senza notevoli inconvenienti per il consumatore.

Le riparazioni o le sostituzioni devono essere effettuate entro un congruo termine dalla richiesta e non devono arrecare notevoli inconvenienti al consumatore, tenendo conto della natura del bene Louis Vuitton e dello scopo per il quale il consumatore ha acquistato il bene Louis Vuitton.

I costi summenzionati si riferiscono ai costi indispensabili per rendere conformi i beni Louis Vuitton, in particolare modo con riferimento alle spese effettuate per la spedizione, per la mano d'opera e per i materiali.

Il consumatore può richiedere, a sua scelta, una congrua riduzione del prezzo o la risoluzione del contratto ove ricorra una delle seguenti situazioni:

- a) la riparazione e la sostituzione sono impossibili o eccessivamente onerose;
- b) Louis Vuitton non ha provveduto alla riparazione o alla sostituzione del bene Louis Vuitton entro il termine congruo;
- c) la sostituzione o la riparazione precedentemente effettuata ha arrecato notevoli inconvenienti al consumatore.

Nel determinare l'importo della riduzione o la somma da restituire si tiene conto dell'uso del bene Louis Vuitton.

Dopo la denuncia del difetto di conformità, Louis Vuitton può offrire al consumatore qualsiasi altro rimedio disponibile, con i seguenti effetti:

- a) qualora il consumatore abbia già richiesto uno specifico rimedio, Louis Vuitton resta obbligato ad attuarlo, con le necessarie conseguenze in ordine alla decorrenza del termine congruo, salvo accettazione da parte del consumatore del rimedio alternativo proposto;

b) qualora il consumatore non abbia già richiesto uno specifico rimedio, il consumatore deve accettare la proposta o respingerla scegliendo un altro rimedio ai sensi di quanto precede.

Un difetto di conformità di lieve entità, per il quale non è stato possibile o è eccessivamente oneroso esperire i rimedi della riparazione o della sostituzione, non dà diritto alla risoluzione del contratto.

Louis Vuitton è responsabile quando il difetto di conformità si manifesta entro il termine di due anni dalla consegna del bene Louis Vuitton.

Il consumatore decade dai suoi diritti se non denuncia al servizio clienti di Louis Vuitton il difetto di conformità entro il termine di due mesi dalla data in cui ha scoperto il difetto. La denuncia non è necessaria se Louis Vuitton ha riconosciuto l'esistenza del difetto o lo ha occultato.

Salvo prova contraria, si presume che i difetti di conformità che si manifestano entro sei mesi dalla consegna del bene Louis Vuitton esistessero già a tale data, a meno che tale ipotesi sia incompatibile con la natura del bene Louis Vuitton o con la natura del difetto di conformità.

L'azione diretta a far valere i difetti non dolosamente occultati da Louis Vuitton si prescrive, in ogni caso, nel termine di ventisei mesi dalla consegna del bene Louis Vuitton; il consumatore, che sia convenuto per l'esecuzione del contratto, può tuttavia far valere sempre i suoi diritti purché il difetto di conformità sia stato denunciato entro due mesi dalla scoperta e prima della scadenza del termine di cui al periodo precedente.

**INFORMAZIONE IMPORTANTE:** il Louis Vuitton Tambour Horizon è alimentato dal sistema operativo fornito da Google. Qualsiasi problema di funzionamento o di disponibilità di tale sistema operativo può quindi influire sul funzionamento del Louis Vuitton Tambour Horizon. In caso di domande o di problemi, è possibile contattare Louis Vuitton attraverso il sito web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o chiamare i Centri di assistenza clienti ai numeri di telefono indicati sul sito Internet Louis Vuitton.

## Información legal y de seguridad

Lea detenidamente las siguientes instrucciones antes de empezar a utilizar su reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, porque incluyen información importante sobre seguridad y legislación. Conserve estas instrucciones en un lugar seguro para volver a consultarlas cuando sea necesario.

Para disfrutar de todas las ventajas y funcionalidades del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y del conjunto de aplicaciones disponibles, se recomienda utilizarlo con la aplicación Louis Vuitton App.

Louis Vuitton App está disponible gratuitamente en Apple Store y Google Play Store.

Si bien el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede funcionar perfectamente sin la aplicación Louis Vuitton App, algunas de sus funcionalidades solo estarán disponibles cuando se descargue Louis Vuitton App (esferas exclusivas...).

## Precauciones de seguridad

### Características principales del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon es un reloj excepcional con tecnologías de comunicación inalámbricas como wifi, Bluetooth® y pago sin contacto. No está pensado **para utilizarse como dispositivo médico ni como pulsera de actividad física**.

Este reloj requiere conectarse a un teléfono móvil con sistema operativo Android o iOS a partir de las versiones 4.4+ y 9+, respectivamente. Las funciones compatibles pueden variar de una plataforma a otra: visite la página [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) desde el móvil o un ordenador para comprobar su compatibilidad.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon se debe usar con los accesorios de carga suministrados: cable con conector micro USB, base de carga y clavija de corriente. A continuación, encontrará información y precauciones de seguridad eléctrica con respecto a la utilización de los accesorios de carga.

**Si desea desactivar las funciones Bluetooth®, wifi o pago sin contacto, siga estos pasos:**

Si está apagada, toque la pantalla del reloj para activarla:

- deslice de arriba abajo el dedo sobre la pantalla;
- pulse en el menú Ajustes ();
- entre en «Conectividad» y pulse en la opción que desee desactivar: wifi, Bluetooth® o NFC;
- si las funciones wifi/Bluetooth®/NFC están configuradas en «Automático», deslice el cursor de cada opción para desactivarlas.

## **Precauciones importantes de seguridad**

Tenga en cuenta que el incumplimiento de las siguientes directrices podría provocar problemas de funcionamiento y representar un peligro para el usuario, además de invalidar o limitar la garantía.

En Louis Vuitton App dispone de algunos tutoriales para aprender a utilizar debidamente su Tambour Horizon.

### **Uso seguro del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios**

#### **Preservar la seguridad del Louis Vuitton Tambour Horizon**

##### **General**

No utilice ni guarde el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en entornos polvorientos o sucios porque se podrían dañar sus componentes.

No exponga el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon a altas temperaturas ni a la luz solar directa. Las temperaturas elevadas acortan la vida útil de los dispositivos electrónicos, causan daños en las baterías y provocan problemas de funcionamiento, además de derretir o deformar algunos plásticos.

No exponga el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon a temperaturas demasiado bajas, porque se podría producir humedad dentro del reloj cuando recupere su temperatura normal y dicha humedad es perjudicial para los circuitos electrónicos.

No intente abrir la caja del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. Manipular el reloj sin los conocimientos adecuados puede provocar daños en el reloj además de invalidar la garantía limitada.

Evite las caídas y los golpes en el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. No apoye objetos pesados encima del reloj.

No utilice objetos cortantes sobre la pantalla.

No presione la pantalla con demasiada fuerza. La manipulación brusca puede provocar daños en los circuitos internos.

No utilice agentes químicos fuertes, disolventes de limpieza ni detergentes para limpiar el Louis Vuitton Tambour Horizon.

Cuando utilice el dispositivo con auriculares, procure ajustar el sonido a un volumen razonable para evitar daños auditivos.

Ante un problema de funcionamiento del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o sus accesorios, diríjase a su tienda Louis Vuitton más cercana para recibir asistencia técnica o, si es necesario y posible, proceder a su reparación.

Asimismo, consulte las instrucciones y la garantía si necesita información sobre seguridad eléctrica relacionada con cables, bases de carga, clavijas de corriente y baterías.

### **Exposición a líquidos**

La resistencia al agua del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon es de 30 metros.

Intente reducir al máximo la exposición del Louis Vuitton Tambour Horizon a estas sustancias: jabón, detergente, ácidos o alimentos ácidos y líquidos que no sean agua



dulce, como puede ser agua salada, agua jabonosa, agua clorada, perfumes, repelentes de insectos, lociones solares, cremas, aceites, limpiadores de adhesivos, tintes de pelo o disolventes.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon presenta un grado de protección al agua IP68 de acuerdo con la norma IEC 60529.

Si utiliza el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon con una pulsera de piel, tenga en cuenta que la piel no es resistente al agua.

Las siguientes acciones pueden afectar a la resistencia al agua del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon:

- sumergir el reloj en agua durante largos períodos de tiempo;
- dejar caer el reloj al suelo o someterlo a golpes;
- exponer el reloj a agua presurizada o corrientes de agua a gran velocidad, como por ejemplo con la práctica de esquí acuático, surf, moto acuática y similares;
- utilizar el reloj en entornos húmedos y cálidos, como un sauna o cuarto de vapor.

### **Uso de los botones, corona digital, conectores y puertos**

Evite ejercer demasiada presión en los botones del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y no intente forzar un conector de carga en un puerto de entrada, porque se podrían producir daños que la garantía limitada no cubre. Si un conector no encaja fácilmente en un puerto, es muy probable que no sean compatibles entre sí. Compruebe la eventual presencia de obstrucciones, la compatibilidad del puerto y la correcta posición del conector con respecto al puerto en cuestión.

Determinados patrones de uso pueden facilitar la ruptura o el deshilachado de los cables. El cable conectado a la unidad de carga puede debilitarse o romperse cuando se retuerce siempre en el mismo punto, como ocurre con cualquier otro cable metálico. Evite retorcerlo demasiado. Inspeccione regularmente el cable y el conector para comprobar la ausencia de nudos, roturas, dobleces o cualquier otro daño similar. Si encuentra algún daño aparente, deje de utilizar ese cable.

Decoloración de los accesorios (cables y conectores) tras un uso regular es normal. La suciedad, los residuos y la exposición a la humedad pueden provocar decoloraciones. Si aprecia un recalentamiento de los accesorios durante el uso o comprueba que el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon no se carga o sincroniza, desconecte el cable del adaptador de corriente y limpie los accesorios con un paño suave y sin pelusas, limpio y seco. No utilice líquidos ni productos limpiadores para limpiar los accesorios.

Puede producirse decoloración en la superficie de carga de los accesorios de carga del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon tras su uso regular. Limpiar estas superficies de carga puede reducir o prevenir dicha decoloración, además de evitar daños en el cargador y el propio reloj. Antes de limpiar la superficie de carga con un paño húmedo y sin agentes abrasivos, desconecte el cargador del reloj y del adaptador de corriente. Séquela después con otro paño suave y sin pelusas antes de retomar el proceso de carga. No utilice productos de limpieza para limpiar la superficie de carga.

## Protección de la seguridad de los usuarios

Como recomendación general, el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon no debe usarse en aquellos casos en los que un fallo en el dispositivo pudiera provocar la muerte, daños personales o daños medioambientales graves.

Si tiene alguna duda relacionada con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, sobre el contenido químico de su batería o los accesorios, puede ponerse en contacto con nosotros a través de la página web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o llamar a los números de teléfono del servicio de atención al cliente que se indican en la página web de Louis Vuitton.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus **aplicaciones no son dispositivos médicos**. No están diseñados ni pensados para el diagnóstico de enfermedades o patologías, ni tampoco para curar, paliar, tratar o prevenir enfermedades.

Antes de empezar o modificar un programa de entrenamiento físico con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, consúltelo con un médico. Tenga cuidado y precaución mientras hace ejercicio. Deje de hacer ejercicio de inmediato si siente dolor o mareos, vértigos, fatiga o falta de aliento. Al practicar ejercicio físico, debe ser consciente de los riesgos inherentes y de los peligros que entraña tal actividad. Si padece algún trastorno o enfermedad que pudieran verse afectados por el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon (por ejemplo, convulsiones, desmayos, vista cansada o dolor de cabeza), consúltelo con un médico antes de utilizar el reloj.

Algunas personas podrían sufrir reacciones a determinados materiales que se utilizan en joyas, relojes y otros elementos que se mantienen en contacto con la piel durante un tiempo prolongado. Dichas reacciones pueden deberse a alergias, factores

medioambientales, la exposición prolongada a agentes irritantes (jabón o sudor) u otras causas. Si sabe que padece algún tipo de alergia o sensibilidad, tenga en cuenta que tendrá una mayor probabilidad de sufrir irritaciones al usar un dispositivo ponible. Si padece algún trastorno cutáneo, tenga especial cuidado a la hora de usar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. Tiene más probabilidad de sufrir irritaciones por culpa del reloj si lo lleva demasiado apretado.

No se olvide de quitarse el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon con cierta frecuencia para dejar que la piel respire. Mantenga las pulseras del Louis Vuitton Tambour Horizon limpias y secas para reducir la posibilidad de sufrir irritaciones. Ante la aparición de enrojecimiento, inflamaciones, comezón o cualquier irritación o molestia cutánea en la zona de la muñeca, quítese el reloj y consulte a un médico antes de volver a ponérselo. El uso prolongado, aunque se reduzcan los síntomas, podría provocar la reaparición de irritaciones, incluso más graves.

Los materiales utilizados en el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus pulseras cumplen con los requisitos para artículos de joyería de la Comisión estadounidense de seguridad de productos de consumo, las normativas europeas y otras normas internacionales.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon se puede sobrecalentar durante las actualizaciones de software y en alguna otra circunstancia concreta, lo que hará que el exterior reloj se perciba más caliente de lo normal al tacto. En este caso, no dude en quitarse el reloj de la muñeca durante unos momentos para evitar sufrir una irritación de la piel.

Si utiliza un dispositivo médico electrónico, consulte el apartado «Interacción con el entorno».

## **Integridad de las personas alrededor**

### **Protección de los niños**

No deje el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon ni sus accesorios al alcance de los niños. Esto es especialmente aplicable a las pulseras, porque pueden suponer un riesgo de asfixia para niños pequeños. Así pues, no las deje al alcance de niños pequeños.

### **Seguridad al conducir y caminar**

No manipule el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon mientras conduzca.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon genera, utiliza y puede emitir señales de radiofrecuencia que podrían afectar a los sistemas electrónicos mal instalados o desprotegidos en vehículos de motor. Compruebe la compatibilidad con el fabricante del vehículo o sus representantes. En el caso de haber añadido algún equipo electrónico en el vehículo, también debería consultar la información sobre señales de radiofrecuencia al fabricante de dicho equipo.

No manipule el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon mientras camine o realice alguna actividad que requiera su completa atención. El hecho de no prestar atención a la circulación u otros peligros para los viandantes puede provocar daños personales o materiales, incluso la muerte.

## Seguridad eléctrica

### Accesorios

Utilice únicamente los accesorios aprobados por Louis Vuitton. El uso de accesorios no autorizados con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon podría invalidar la garantía limitada del dispositivo y provocar daños o peligros en el reloj.

### Accesorios de carga

Utilice exclusivamente los accesorios de carga oficiales para cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. En Louis Vuitton App dispone de algunos tutoriales con respecto al proceso de carga.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon incluye los siguientes accesorios de carga: cable micro USB, base de carga y clavija de corriente. Utilice únicamente accesorios de carga oficiales.

Cuando no esté utilizando el cargador, desenchúfelo de la corriente.

Durante la carga, se recomienda mantener el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios en un lugar bien ventilado.

**Utilice los accesorios de carga incluidos con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o cualquier otro accesorio de carga aprobado por Louis Vuitton. Dichos accesorios deberán cumplir las especificaciones indicadas en la etiqueta.** Antes de utilizar una fuente de alimentación, compruebe que el voltaje de la toma se ajuste al indicado en la clavija de corriente.

Evite sobrecargar las tomas de corriente y utilizar prolongadores o regletas porque podrían representar un riesgo de incendio o descarga eléctrica. Con el fin de evitar daños en el cable o la clavija de carga, es preferible tirar de la clavija y no del cable al desenchufar el cargador de la toma de pared.

Utilizar accesorios de carga dañados o cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en entornos húmedos puede provocar incendios, descargas eléctricas, lesiones o daños en las personas, el propio reloj o cualquier otro bien. Antes de iniciar la carga, compruebe que el reloj y sus accesorios estén bien secos. Cuando utilice accesorios de carga para cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, compruebe que el conector USB esté bien conectado al adaptador antes de enchufarlo a la corriente. Evite cargar el reloj dejándolo expuesto a la luz solar directa. No se ponga el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon mientras se esté cargando.

Evite el contacto prolongado de la piel con el conector cuando el cable esté enchufado a la corriente para evitar sufrir lesiones o molestias. Evite dormir o sentarse encima del conector.

Además de lo anteriormente mencionado:

- no exponga el cargador al agua durante su uso, porque podría provocar problemas de funcionamiento en el reloj;
- conecte con cuidado el cable USB a la base de carga. Si lo fuerza en la dirección incorrecta, podría dañar el cargador;
- para evitar que se sobrecaliente, se recomienda cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en un lugar fresco;
- no se recomienda cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en un lugar en el que quede expuesto a la luz solar directa porque podría sobre calentarse;

- cuando se coloca el Louis Vuitton Tambour Horizon sobre la base de carga y esta, a su vez, está conectada a una toma de pared, se mostrará en la pantalla del reloj el mensaje de carga junto con el porcentaje de la batería que ya se haya cargado;
- se recomienda retirar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon de la base una vez que haya finalizado el proceso de carga;
- si no se inicia el proceso de carga, compruebe que la clavija esté correctamente enchufada a la toma de pared, que el cable USB esté bien conectado al cargador y que el reloj esté situado correctamente sobre la base de carga;
- en el caso de que el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon siga sin cargarse, asegúrese de que esté correctamente colocado sobre el cargador y que la parte trasera del reloj esté limpia;
- la base de carga incluye un pequeño imán para garantizar la correcta alineación y colocación del reloj sobre ella. Mantenga la base alejada de superficies de metal.

## Seguridad de la batería

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon contiene una batería integrada que no se puede sustituir. No intente cambiar la batería del producto (si desea obtener información sobre cómo reciclar la batería, consulte «Mantenimiento y eliminación»).

Importante:

- no exponga la batería a llamas u otras fuentes externas de calor como superficies calientes, fogones, estufas u hornos, ya que esto podría provocar un incendio o explosión;
- no tire la batería al fuego;



- no utilice en ningún caso un cargador o batería que presente cualquier tipo de daño. Utilice la batería exclusivamente para los fines para los que ha sido diseñada. No cortocircuite la batería;
- no deje la batería sobre superficies calientes o frías.

## Interacción con el entorno

### Interferencias con equipos electrónicos y características magnéticas

Tal y como sucede con cualquier equipo que transmita radiofrecuencia, el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede interferir con otros equipos electrónicos. Apague el reloj en aviones y en cualquier lugar donde así se le solicite (hospitales, gasolineras...). En cualquier caso, asegúrese de usar el reloj únicamente en lugares autorizados y de la manera en que esté autorizado.

En particular, el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede interferir con marcapasos, desfibriladores u otros dispositivos médicos. Mantenga una distancia de seguridad entre su dispositivo médico y el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o sus accesorios. Solicite a su médico y al fabricante del dispositivo información específica sobre **su dispositivo médico**. Deje de usar el Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios si sospecha que pueda estar interfiriendo con su marcapasos, desfibrilador o cualquier otro dispositivo médico.

Mantenga las llaves electrónicas y tarjetas de crédito alejadas del Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios.

## Áreas peligrosas

Puede resultar peligroso cargar o usar el Louis Vuitton Tambour Horizon en cualquier área con una atmósfera potencialmente explosiva, como áreas que contengan concentraciones elevadas de sustancias químicas inflamables, vapores o partículas (granos, polvo o partículas de metal). Respete todas las señales e instrucciones.

### Temperatura de funcionamiento y almacenamiento

La temperatura normal de funcionamiento del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon es de 0 a 40 °C.

El Louis Vuitton Tambour Horizon puede resultar dañado y la vida útil de la batería puede acortarse si se almacena o usa en entornos con una temperatura al margen de dicho intervalo. Evite exponer el Louis Vuitton Tambour Horizon a cambios drásticos de temperatura o humedad. Si la temperatura interior del Louis Vuitton Tambour Horizon supera la temperatura normal de funcionamiento (por ejemplo, en un vehículo con una temperatura elevada o expuesto a la luz solar directa durante mucho tiempo), es posible que se produzcan los siguientes efectos al intentar regular la temperatura del reloj:

- ralentización o parada del proceso de carga;
- atenuación del brillo de la pantalla;
- pausa o retraso de algunas transferencias de datos.

**El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios son conformes con las normas y los límites aplicables sobre temperatura de la superficie.** Sin embargo, incluso dentro de dichos límites, el contacto prolongado con superficies calientes puede causar molestias e incluso lesiones. El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios pueden recalentarse al conectarlos a una toma de corriente. Utilice el sentido común para evitar situaciones en las que su piel se mantenga en contacto con el Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios durante un largo período de tiempo mientras estén conectados a la corriente. Por ejemplo, no duerma con el reloj y los accesorios ni los coloque bajo una manta, almohada o su cuerpo mientras estén enchufados a una toma de corriente. Tenga especial cuidado si sufre alguna afección que limite su capacidad para detectar el contacto de una superficie caliente con su cuerpo. Quítese el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon si se recalienta hasta el punto de causar incomodidad.

## **Mantenimiento y eliminación**

### **Limpieza y reparación**

Mantenga limpio y seco el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. Seque bien el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon tras cualquier exposición a agua dulce. Limpie el reloj si este entra en contacto con cualquier cosa que deje manchas o que pueda causar daños, como suciedad o arena, maquillaje, tinta, jabón, detergente, ácidos o alimentos ácidos, o si entra en contacto con cualquier líquido que no sea agua dulce, incluidos aquellos que puedan provocar irritación cutánea como sudor, agua salada, agua

jabonosa, agua de piscinas, perfume, repelente de insectos, lociones, cremas solares, aceite, eliminadores de adhesivo, tintes para el pelo o disolventes. El aspecto del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede variar o perder brillo con el paso del tiempo.

Recomendaciones para cuidar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon:

- no limpie el reloj mientras se esté cargando;
- no seque el reloj ni las correas con una fuente externa de calor (por ejemplo, un secador de pelo);
- no utilice productos de limpieza ni aire comprimido para limpiar el reloj.

### **Información y precauciones relativas a la batería integrada**

- el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon cuenta con una batería integrada que no debe ser sustituida ni extraída por el usuario;
- no intente sustituir ni extraer la batería del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon;
- si manipula el reloj o intenta abrirlo, podrían ocasionarse riesgos para la seguridad y quedará anulada la garantía limitada;
- si es necesario realizar cualquier manipulación de la batería, póngase en contacto con una tienda Louis Vuitton o bien llame a los números de teléfono de los centros de atención al cliente que se indican en la página web de Louis Vuitton.

## Equipos eléctricos o electrónicos y eliminación de la batería



**El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, los accesorios y la batería contienen sustancias peligrosas.**

No se deben desechar junto con los residuos domésticos, sino que se debe cumplir la normativa local específica. En particular, dado que el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios comenzaron a comercializarse el 13 de agosto de 2005, están sujetos en la Unión Europea a la Directiva 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

Además, la batería que incluye su Louis Vuitton Tambour Horizon está sujeta a la Directiva 2006/66/CE relativa a las pilas y acumuladores y a los residuos de pilas y acumuladores. Los **iconos con contenedores tachados** indican que el Louis Vuitton Tambour Horizon, su batería y sus accesorios están sujetos a dichas normativas.

**El equipo anteriormente indicado y la batería deberán desecharse por separado.**

La correcta eliminación de su equipo viejo, de las baterías o de los acumuladores

ayudará a evitar posibles consecuencias negativas sobre el medioambiente y la salud humana y animal. Al reciclar, reusar los materiales o aplicar otras formas de uso de dispositivos antiguos, estará realizando una importante contribución a la protección del medioambiente.

No deseche los equipos anteriormente mencionados tirándolos al fuego.

Si desea obtener información más detallada sobre la eliminación de equipos eléctricos o electrónicos, baterías y acumuladores, póngase en contacto con:

- la oficina municipal;
- el servicio de eliminación de residuos;
- nuestros centros de atención al cliente indicados en la web Louis Vuitton;
- la tienda Louis Vuitton donde haya adquirido el producto.

Dependiendo de la legislación local, se animará u obligará por ley a que los clientes entreguen, una vez finalizada su vida útil, los dispositivos eléctricos y electrónicos en los puntos de recogida establecidos para este fin o bien en el punto de venta. La modalidad específica será definida por la legislación nacional de cada país.

## Información legal

Los usuarios pueden acceder a la pantalla de la etiqueta electrónica seleccionando: Ajustes > Sistema > Información del dispositivo > Avisos legales.

No se requiere ningún permiso ni códigos especiales de acceso para realizar los pasos anteriores, salvo introducir la contraseña definida por el usuario para proteger el dispositivo frente a un acceso no autorizado. La información de la etiqueta electrónica habrá sido previamente definida por el cesionario y el usuario no puede modificarla.

En la documentación suministrada con su Tambour Horizon, en el documento titulado «Información legal adicional y certificaciones», puede revisar las cláusulas sobre información legal y certificaciones en las siguientes ubicaciones:

- China Continental;
- Europa;
- Japón;
- Rusia;
- Singapur;
- Corea del Sur;
- Isla de Taiwán;
- Emiratos Árabes Unidos;
- Estados Unidos.



La marca con el texto *Bluetooth*® y sus logotipos son marcas comerciales registradas de Bluetooth SIG, Inc. y todo uso de esta por parte de Louis Vuitton se realiza de acuerdo con un contrato de licencia. El resto de las marcas y denominaciones comerciales son propiedad de sus respectivos titulares. Puede encontrar datos legales adicionales sobre el reloj en la sección de ajustes del producto.

### **Garantía internacional limitada**

Su reloj Louis Vuitton Tambour Horizon es fruto de la colaboración con Google y Compal/Qualcomm.

Cuenta con una garantía internacional limitada que cubre cualquier defecto de fabricación durante un período de dos años a partir de la fecha de compra (un año en el caso de los accesorios) de acuerdo con las siguientes condiciones.

Para los propósitos de la presente garantía internacional limitada, el término «accesorios» incluye los accesorios de carga que se entregan en el paquete original del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon así como aquellos que se venden en las tiendas de Louis Vuitton (base de carga, cable micro USB y clavija de carga). Para evitar cualquier tipo de duda, el término «accesorios» no incluye y Louis Vuitton declina expresamente cualquier garantía relacionada con los accesorios comercializados por terceros.

Se aplican condiciones limitadas al Louis Vuitton Tambour Horizon y a los accesorios. Ninguno de los accesorios es resistente al agua.



## **Cobertura de la garantía**

De conformidad con la presente garantía limitada de dos años, Louis Vuitton se compromete a reparar, de forma gratuita, cualquier problema en el funcionamiento del Louis Vuitton Tambour Horizon que sea consecuencia de un defecto de fabricación. Todo aquello relacionado con esta garantía deberá tramitarse exclusivamente en las tiendas Louis Vuitton. La garantía de dos años desde la fecha de compra de su Louis Vuitton Tambour Horizon (un año en el caso de los accesorios) cubre cualquier problema de funcionamiento que surja durante el uso normal del equipo cumpliendo con sus especificaciones técnicas y manuales de instrucciones. Algunos ejemplos podrían ser un problema de encendido o apagado, un funcionamiento incorrecto de la pantalla y la incapacidad para usar con normalidad las aplicaciones o funciones del reloj.

Esta garantía es válida en los países en los que se distribuya oficialmente el Louis Vuitton Tambour Horizon. Asimismo, estará cubierto todo defecto de tipo cosmético o de funcionalidad mecánica que esté obvia e indiscutiblemente relacionado con la calidad de un componente o con un montaje inadecuado del reloj por parte de Louis Vuitton. Por otra parte, dado que también se aplican ciertas limitaciones, es fundamental que lea atentamente los siguientes párrafos.

## **Limitaciones de la garantía**

Es necesario cumplir las siguientes condiciones para poder disfrutar de esta garantía internacional limitada:

- El sello de garantía internacional limitada, que encontrará en la tarjeta de garantía que se entrega firmada y fechada junto con el Louis Vuitton Tambour Horizon en el momento de su compra, debe remitirse junto con el reloj cuando se envíe a una tienda Louis Vuitton para una reparación.
- Louis Vuitton no aceptará ninguna reclamación de garantía de un Louis Vuitton Tambour Horizon que no vaya acompañada de un sello de garantía válido, correctamente cumplimentada y firmada por una tienda Louis Vuitton.
- El número de serie grabado en la caja debe ser perfectamente visible y ninguna parte de la pieza trasera de la caja ni del número de serie original debe haber sido eliminada, modificada, falsificada, alterada, sustituida, borrada, desfigurada ni hecho ilegible de cualquier otra manera.

El incumplimiento de cualquiera de las condiciones anteriores supondrá la anulación de la garantía internacional limitada del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Exclusiones de la garantía**

Los daños relacionados con un servicio prestado en cualquier lugar que no sea un centro de servicio técnico oficial de Louis Vuitton no están cubiertos y anularán la garantía. Asimismo, la garantía internacional limitada no cubre pulseras, cristales, baterías ni ningún daño de la caja o el hardware debido a la entrada de humedad en el Louis Vuitton Tambour Horizon como consecuencia de una manipulación inadecuada. De forma más general, no se aplica la garantía en aquellos casos en los que se haya producido un uso inadecuado del Louis Vuitton Tambour Horizon:

- si el producto ha sido abierto por el usuario o por cualquier otra persona no autorizada;
- si el producto se ha conectado a accesorios no recomendados, como por ejemplo otros tipos de baterías o cargadores;
- si el producto se ha degradado de forma voluntaria o se ha usado incumpliendo las recomendaciones de puesta en marcha y uso, por ejemplo, si se ha enchufado incorrectamente o se ha expuesto a una tensión excesiva o a descargas eléctricas, si ha sufrido golpes o caídas importantes o si se ha sometido a una tensión mecánica anómala que hayan dado lugar a una degradación importante de la carcasa o de sus componentes electrónicos;
- si el producto se ha expuesto de forma anómala a agua o a otras sustancias químicas (presencia de corrosión, humedad);
- si el producto se ha expuesto a temperaturas elevadas (superiores a 40 °C) o a cualesquiera otras condiciones ambientales extremas;
- si se ha intentado modificar el software del producto.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon no estará cubierto por la garantía internacional limitada si se detecta cualquiera de las circunstancias antes mencionadas.

Asimismo, la garantía no cubre el desgaste y el envejecimiento normales del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon por el uso normal. Esto se aplica especialmente a:

- cualquier degradación superficial de los materiales debido al uso normal del producto, ralladuras en la carcasa, el caucho o el cristal, entrada de polvo o degradación de superficies, o el cambio del color de las piezas debido a la exposición a la radiación solar o al contacto con cualquier sustancia química;

- disminución de la autonomía debido a la degradación normal de la batería con el paso del tiempo.

### Renuncia de garantía por software

Para los propósitos de este apartado sobre el software, «software» hace referencia a cualquier aplicación de software (y todo el contenido y funcionalidades asociados) a la que se pueda acceder o con la que se pueda interactuar de cualquier otra manera a través del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Software de terceros.** La expresión «software de terceros» hace referencia al software que haya sido desarrollado o que sea suministrado por cualquier otra persona distinta de Louis Vuitton para su uso con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon.

Tenga en cuenta que Louis Vuitton no se responsabilizará de aquellos casos en los que las actualizaciones de los sistemas operativos del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o el emparejamiento de este con modelos específicos de teléfonos móviles cause un funcionamiento incorrecto del reloj.

El software de terceros se ofrece sujeto y con arreglo a los términos y condiciones del tercero correspondiente. Toda garantía ofrecida en relación con dicho software de terceros será suministrada exclusivamente por dicho(s) tercero(s) y no por Louis Vuitton. En consecuencia, usted reconoce que Louis Vuitton no se responsabilizará del uso ni de la exploración de la aplicación y/o el software de tales terceros.

Le recomendamos encarecidamente que lea con atención los términos y condiciones de cualquier tercero.

**Software de Louis Vuitton.** De manera eventual, Louis Vuitton podrá suministrar u ofrecer determinado software a los usuarios en relación con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon («Software de Louis Vuitton»). Del mismo modo, le recomendamos encarecidamente leer atentamente los términos y condiciones de Louis Vuitton en relación con el software de Louis Vuitton que pueda descargar o usar.

## **Condiciones generales y limitaciones**

Esta garantía internacional limitada le confiere derechos legales específicos, pero también es posible que tenga otros derechos en virtud de la legislación local, la cual varía de un país a otro. Louis Vuitton y sus tiendas decidirán, a su sola discreción, si reparar o sustituir cualquier reloj Louis Vuitton en virtud de la presente garantía internacional limitada. En la medida en que lo permita la legislación local, Louis Vuitton no se responsabilizará de ningún daño incidental, especial, punitivo o consecuente. Esta garantía internacional limitada puede ser transferida junto con el Louis Vuitton Tambour Horizon.

Le recomendamos que lleve su reloj Louis Vuitton Tambour Horizon a la tienda Louis Vuitton más cercana. En la web Louis Vuitton, indicada al final del presente folleto, podrá encontrar el listado de tiendas Louis Vuitton en todo el mundo. Esta garantía no afecta a sus derechos legales como consumidor. Asegúrese de que su factura contenga un sello firmado y fechado. De lo contrario, no estará cubierto por los servicios de garantía internacional limitada que aquí se establecen.

Adicionalmente, para estar cubierto por esta garantía internacional limitada, deberá cumplir las siguientes condiciones administrativas al entregar el producto:

En la medida en que lo permita la legislación local, el producto se debe entregar en una tienda Louis Vuitton con su batería y cargador originales.

### **Condiciones adicionales y específicas de las garantías aplicables a España**

De conformidad con esta garantía limitada de dos años, Louis Vuitton se compromete a llevar a cabo cualquiera de las siguientes acciones, a elección del cliente, respecto a cualquier problema de funcionamiento o defecto que surja durante el uso normal del Louis Vuitton Tambour Horizon: (I) reparación gratuita del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon; (II) sustitución del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon por un dispositivo nuevo y con las mismas características que el adquirido; (III) acuerdo de una reducción del precio del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon; o (IV) devolución del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, con el consiguiente reembolso del precio originalmente abonado.

**INFORMACIÓN IMPORTANTE:** El reloj Tambour Horizon de Louis Vuitton funciona con el sistema operativo de Google. Cualquier problema de funcionamiento o disponibilidad de dicho sistema operativo puede afectar al funcionamiento del reloj Tambour Horizon de Louis Vuitton. Si tiene alguna duda al respecto, puede ponerse en contacto con nosotros a través de la página web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o llamar al servicio de atención al cliente (encontrará los números de teléfono en la web Louis Vuitton).

## Información legal y de seguridad

Lea con atención las siguientes instrucciones antes de empezar a utilizar su reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, ya que incluyen información legal y de seguridad importante. Conserve estas instrucciones en un lugar seguro para volver a consultarlas cuando sea necesario.

Para disfrutar de todas las ventajas y funcionalidades del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y del conjunto de aplicaciones disponibles, recomendamos utilizarlo junto con la aplicación Louis Vuitton App.

Louis Vuitton App está disponible de forma gratuita en Apple Store y Google Play Store.

Si bien el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede funcionar perfectamente sin la aplicación Louis Vuitton App, algunas de sus funcionalidades solo estarán disponibles cuando se descargue la aplicación Louis Vuitton App (esferas exclusivas...).

## Precauciones de seguridad

### Características principales del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon es un reloj de lujo, integrado con tecnologías de comunicación inalámbrica tales como Wifi, Bluetooth® y NFC. No está pensado **para su uso como dispositivo médico ni como pulsera de actividad física**. Este reloj requiere conexión con un teléfono celular con sistema operativo Android o iOS a partir de las versiones 4.4+ y 9+, respectivamente. Las funciones compatibles pueden variar de una plataforma a otra: visite la página [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) desde su celular o computadora para comprobar su compatibilidad.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon debe usarse con los accesorios de carga suministrados: cable con conector micro USB, base de carga y conector de pared. A continuación, encontrará información y precauciones de seguridad eléctrica relativas a la utilización de los accesorios de carga.

**Si desea desactivar las funciones Bluetooth®, Wifi o NFC, siga estos pasos:**

Si está apagada, toque la pantalla del reloj para activarla:

- deslice de arriba abajo el dedo sobre la pantalla;
- pulse en el menú Ajustes ();
- entre en «Conectividad» y pulse en la opción que desee desactivar: Wifi, Bluetooth® o NFC.
- si las funciones Wifi/Bluetooth®/NFC están configuradas en «Automático», deslice el cursor de cada opción para desactivarlas.



## **Precauciones importantes de seguridad**

Tenga en cuenta que el incumplimiento de las siguientes instrucciones podría provocar problemas de funcionamiento y representar un peligro para el usuario, además de invalidar o limitar la garantía.

En Louis Vuitton App dispone de algunos tutoriales para aprender a utilizar debidamente su Tambour Horizon.

### **Uso seguro del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios**

#### **Preservación de la seguridad del Louis Vuitton Tambour Horizon**

##### **General**

No utilice ni guarde el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en entornos con polvo o con suciedad, ya que se podrían dañar sus componentes.

No exponga el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon a altas temperaturas ni a la luz solar directa. Las temperaturas elevadas acortan la vida útil de los dispositivos electrónicos, causan daños en las baterías y provocan problemas de funcionamiento, además de derretir o deformar algunos plásticos.

No exponga el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon a temperaturas demasiado bajas, ya que se podría producir humedad dentro del reloj al recuperar su temperatura normal y dicha humedad es perjudicial para los circuitos electrónicos.

No intente abrir la caja del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. Manipular el reloj sin los conocimientos adecuados puede provocar daños en el reloj además de invalidar la garantía limitada.

Evite las caídas y los golpes en el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. No coloque objetos pesados encima del reloj.

No utilice objetos punzantes sobre la pantalla.

No presione la pantalla con demasiada fuerza. La manipulación brusca puede ocasionar daños en los circuitos internos.

No utilice agentes químicos fuertes, disolventes de limpieza ni detergentes para limpiar el Louis Vuitton Tambour Horizon.

Cuando utilice el dispositivo con audífonos, procure ajustar el sonido a un volumen razonable para evitar daños auditivos.

Ante un problema de funcionamiento del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o sus accesorios, diríjase a su tienda Louis Vuitton más cercana para recibir asistencia técnica o, si es necesario y posible, proceder a su reparación.

De igual forma, consulte las instrucciones y la garantía si necesita información sobre seguridad eléctrica relacionada con cables, bases de carga, adaptadores de pared y baterías.

### **Exposición a líquidos**

La resistencia al agua del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon es de 30 metros.

Intente reducir al máximo la exposición del Louis Vuitton Tambour Horizon a las siguientes

sustancias: jabón, detergente, ácidos o alimentos ácidos y líquidos que no sean agua dulce, como puede ser agua salada, agua jabonosa, agua clorada, perfumes, repelentes de insectos, lociones solares, cremas, aceites, limpiadores de adhesivos, tintes de pelo o disolventes.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon presenta un grado de protección contra el agua IP68 de acuerdo con la norma IEC 60529.

Si utiliza el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon con una correa de cuero, tenga en cuenta que el cuero no es resistente al agua.

Las siguientes acciones pueden afectar a la resistencia al agua del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon:

- sumergir el reloj en agua durante largos períodos de tiempo;
- dejar caer el reloj al suelo o someterlo a golpes;
- exponer el reloj a agua presurizada o corrientes de agua a gran velocidad, como por ejemplo con la práctica de esquí acuático, surf, moto acuática y similares;
- utilizar el reloj en entornos húmedos y cálidos, como un sauna o cuarto de vapor.

### **Uso de los botones, corona digital, conectores y puertos**

Evite ejercer demasiada presión en los botones del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y no intente forzar un conector de carga en un puerto de entrada, porque se podrían producir daños que la garantía limitada no cubre. Si un conector no encaja fácilmente en un puerto, es muy probable que no sean compatibles entre sí. Compruebe la eventual presencia de obstrucciones, la compatibilidad del puerto y la correcta posición del conector con respecto al puerto en cuestión.

Determinados patrones de uso pueden facilitar la ruptura o el deshilachado de los cables. El cable conectado a la unidad de carga puede debilitarse o romperse cuando se dobla siempre en el mismo punto, como ocurre con cualquier otro cable metálico. Evite doblarlo demasiado. Inspeccione regularmente el cable y el conector para comprobar la ausencia de nudos, roturas, dobleces o cualquier otro daño similar. Si encuentra algún daño aparente, deje de utilizar ese cable.

Es normal la decoloración de los accesorios (cables y conectores) tras un uso regular. La suciedad, los residuos y la exposición a la humedad pueden provocar decoloraciones. Si aprecia un recalentamiento de los accesorios durante el uso o comprueba que el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon no se carga o sincroniza, desconecte el cable del adaptador de corriente y limpie los accesorios con un paño suave, sin pelusas, limpio y seco. No utilice líquidos ni productos limpiadores para limpiar los accesorios.

Puede producirse decoloración en la superficie de carga de los accesorios de carga del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon tras su uso regular. Limpiar estas superficies de carga puede reducir o prevenir dicha decoloración, además de evitar daños en el cargador y el propio reloj. Antes de limpiar la superficie de carga con un paño húmedo y sin agentes abrasivos, desconecte el cargador del reloj y del adaptador de corriente. Seque después con otro paño suave y sin pelusas antes de retomar el proceso de carga. No utilice productos de limpieza para limpiar la superficie de carga.

## Protección de la salud de los usuarios

Como recomendación general, el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon no debe usarse en aquellos casos en los que un fallo en el dispositivo pudiera provocar la muerte, daños personales o daños medioambientales graves.

Si tiene alguna duda relacionada con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, sobre el contenido químico de su batería o los accesorios, puede ponerse en contacto con nosotros a través de la página web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o llamar a los números de teléfono del servicio de atención al cliente que se indican en la página web de Louis Vuitton.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus **aplicaciones no son dispositivos médicos**. No están diseñados ni pensados para el diagnóstico de enfermedades o patologías, ni tampoco para curar, paliar, tratar o prevenir enfermedades.

Antes de empezar o modificar un programa de entrenamiento físico con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, consúltelo con un médico. Tenga cuidado y precaución mientras hace ejercicio. Deje de hacer ejercicio de inmediato si siente dolor o mareos, vértigos, fatiga o falta de aliento. Al practicar ejercicio físico, debe ser consciente de los riesgos inherentes y de los peligros que entraña tal actividad. Si padece algún trastorno o enfermedad que pudieran verse afectados por el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon (por ejemplo, convulsiones, desmayos, fatiga ocular o dolor de cabeza), consúltelo con un médico antes de utilizar el reloj.

Algunas personas podrían sufrir reacciones a determinados materiales que se utilizan en joyas, relojes y otros elementos que se mantienen en contacto con la piel durante un tiempo prolongado. Dichas reacciones pueden deberse a alergias, factores

medioambientales, la exposición prolongada a agentes irritantes (jabón o sudor) u otras causas. Si sabe que padece algún tipo de alergia o sensibilidad, tenga en cuenta que tendrá una mayor probabilidad de sufrir irritaciones al usar sobre su cuerpo un dispositivo. Si padece algún trastorno cutáneo, tenga especial cuidado a la hora de usar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. Tiene más probabilidad de sufrir irritaciones por culpa del reloj si lo lleva demasiado apretado.

No se olvide de quitarse el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon con cierta frecuencia para dejar que la piel respire. Mantenga las correas del Louis Vuitton Tambour Horizon limpias y secas para reducir la posibilidad de sufrir irritaciones. Ante la aparición de enrojecimiento, inflamaciones, comezón o cualquier irritación o molestia cutánea en la zona de la muñeca, quítese el reloj y consulte a un médico antes de volver a ponérselo. El uso prolongado, aunque se reduzcan los síntomas, podría provocar la reaparición de irritaciones, incluso más graves.

Los materiales utilizados en el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus correas cumplen con los requisitos para artículos de joyería de la Comisión estadounidense de seguridad de productos de consumo, las normativas europeas y otras normas internacionales.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon se puede sobrecalentar durante las actualizaciones de software y en alguna otra circunstancia concreta, lo que hará que el exterior del reloj se perciba más caliente de lo normal al tacto. En este caso, no dude en quitarse el reloj de la muñeca durante unos momentos para evitar sufrir una irritación en la piel.

Si utiliza un dispositivo médico electrónico, consulte el apartado «Interacción con el entorno».

## **Integridad de las personas alrededor**

### **Protección de los niños**

No deje el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon ni sus accesorios al alcance de los niños. Esto es especialmente aplicable a las correas, porque pueden suponer un riesgo de asfixia para niños pequeños. Así pues, no las deje al alcance de niños pequeños.

### **Seguridad al conducir y caminar**

No manipule el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon mientras conduzca.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon genera, utiliza y puede emitir señales de radiofrecuencia que podrían afectar a los sistemas electrónicos mal instalados o desprotegidos en vehículos de motor. Compruebe la compatibilidad con el fabricante del vehículo o sus representantes. En el caso de haber añadido algún equipo electrónico en el vehículo, también debería consultar la información sobre señales de radiofrecuencia al fabricante de dicho equipo.

No manipule el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon mientras camine o realice alguna actividad que requiera su completa atención. El hecho de no prestar atención a la circulación u otros peligros para los viandantes puede provocar daños personales o materiales, incluso la muerte.

## Seguridad eléctrica

### Accesorios

Utilice únicamente los accesorios aprobados por Louis Vuitton. El uso de accesorios no autorizados con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon podría invalidar la garantía limitada del dispositivo y puede hacer que su reloj se vuelva inoperativo o peligroso.

### Accesorios de carga

Utilice exclusivamente los accesorios de carga oficiales para cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. En la aplicación Louis Vuitton App dispone de algunos tutoriales con respecto al proceso de carga.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon incluye los siguientes accesorios de carga: cable micro USB, base de carga y adaptador de pares. Utilice únicamente accesorios de carga originales.

Cuando no esté utilizando el cargador, desenchúfelo de la corriente.

Durante la carga, se recomienda mantener el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios en un lugar bien ventilado.

**Utilice los accesorios de carga incluidos con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o cualquier otro accesorio de carga aprobado por Louis Vuitton. Dichos accesorios deberán cumplir las especificaciones indicadas en la etiqueta.** Antes de utilizar una fuente de alimentación, compruebe que el voltaje de la toma se ajuste al indicado en la fuente de alimentación.



Evite sobrecargar las tomas de corriente y utilizar prolongadores o regletas porque podrían representar un riesgo de incendio o descarga eléctrica. Con el fin de evitar daños en el cable o al adaptador de pared, es preferible tirar del cargador de pared y no del cable al desenchufar el cargador de la toma de pared.

Utilizar accesorios de carga dañados o cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en entornos húmedos puede provocar incendios, descargas eléctricas, lesiones o daños en las personas, el propio reloj o cualquier otro bien. Antes de iniciar la carga, compruebe que el reloj y sus accesorios estén bien secos. Cuando utilice accesorios de carga para cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, compruebe que el conector USB esté bien conectado al adaptador antes de enchufarlo a la corriente. Evite cargar el reloj dejándolo expuesto a la luz solar directa. No se ponga el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon mientras se está cargando.

Evite el contacto prolongado de la piel con el conector cuando el cable esté enchufado a la corriente para evitar sufrir lesiones o molestias. Evite dormir o sentarse encima del conector.

Además de lo anteriormente mencionado:

- no exponga el cargador al agua durante su uso, porque podría provocar problemas de funcionamiento en el reloj;
- conecte con cuidado el cable USB a la base de carga. Si lo fuerza en la dirección incorrecta, podría dañar el cargador;
- para evitar que se sobrecaliente, se recomienda cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en un lugar fresco;
- no se recomienda cargar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon en un lugar en el que quede expuesto a la luz solar directa porque podría sobre calentarse;

- cuando se coloca el Louis Vuitton Tambour Horizon sobre la base de carga y esta, a su vez, está conectada a una toma de pared, se mostrará en la pantalla del reloj el mensaje de carga junto con el porcentaje de la batería que ya se haya cargado;
- se recomienda retirar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon de la base una vez que haya finalizado el proceso de carga;
- si no se inicia el proceso de carga, compruebe que el adaptador de pared esté correctamente enchufado a la toma de pared, que el cable USB esté bien conectado al cargador y que el reloj esté situado correctamente sobre la base de carga;
- en el caso de que el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon siga sin cargarse, asegúrese de que esté correctamente colocado sobre el cargador y que la parte trasera del reloj esté limpia;
- la base de carga incluye un pequeño imán para garantizar la correcta alineación y colocación del reloj sobre ella. Mantenga la base alejada de superficies de metal.

## Seguridad de la batería

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon contiene una batería integrada que no se puede sustituir. No intente cambiar la batería del producto (si desea obtener información sobre cómo reciclar la batería, consulte «Mantenimiento y eliminación»).

Importante:

- no exponga la batería a llamas u otras fuentes externas de calor como superficies calientes, fogones, estufas u hornos, ya que esto podría provocar un incendio o explosión;
- no deseche batería quemándola;

- no utilice en ningún caso un cargador o batería que presente cualquier tipo de daño. Utilice la batería exclusivamente para los fines para los que ha sido diseñada. No genere cortocircuito de la batería;
- no deje la batería en lugares fríos o calientes.

## Interacción con el entorno

### Interferencias con equipos electrónicos y características magnéticas

Tal y como sucede con cualquier equipo que transmita radiofrecuencia, el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede interferir con otros equipos electrónicos. Apague el reloj en aviones y en cualquier lugar donde así se le solicite (hospitales, gasolineras...). En cualquier caso, asegúrese de usar el reloj únicamente en lugares autorizados y de la manera en que esté autorizado.

En particular, el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede interferir con marcapasos, desfibriladores u otros dispositivos médicos. Mantenga una distancia de seguridad entre su dispositivo médico y el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o sus accesorios. Solicite a su médico y al fabricante del dispositivo información específica sobre **su dispositivo médico**. Deje de usar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios si sospecha que puedan estar interfiriendo con su marcapasos, desfibrilador o cualquier otro dispositivo médico.

Mantenga las llaves electrónicas y tarjetas de crédito alejadas del Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios.

## Áreas peligrosas

Puede resultar peligroso cargar o usar el Louis Vuitton Tambour Horizon en cualquier área con una atmósfera potencialmente explosiva, como áreas que contengan concentraciones elevadas de sustancias químicas inflamables, vapores o partículas (granos, polvo o partículas de metal). Respete todas las señales e instrucciones.

### Temperatura de funcionamiento y almacenamiento

La temperatura normal de funcionamiento del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon es de 0 a 40 °C.

El Louis Vuitton Tambour Horizon puede resultar dañado y la vida útil de la batería puede acortarse si se almacena o usa en entornos con una temperatura al margen de dicho intervalo. Evite exponer el Louis Vuitton Tambour Horizon a cambios drásticos de temperatura o humedad. Si la temperatura interior del Louis Vuitton Tambour Horizon supera la temperatura normal de funcionamiento (por ejemplo, en un vehículo con una temperatura elevada o expuesto a la luz solar directa durante mucho tiempo), es posible que se produzcan los siguientes efectos al intentar regular la temperatura del reloj:

- proceso de carga lento o detenido;
- atenuación del brillo de la pantalla;
- pausa o retraso de algunas transferencias de datos.

**El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios están en conformidad con las normas y los límites aplicables sobre temperatura de superficies.**

Sin embargo, incluso dentro de dichos límites, el contacto prolongado con superficies calientes puede causar molestias e incluso lesiones. El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios pueden sobrecalentarse al conectarlos a una toma de corriente. Utilice el sentido común para evitar situaciones en las que su piel se mantenga en contacto con el Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios durante un largo período de tiempo mientras están conectados a la corriente. Por ejemplo, no duerma con el reloj y los accesorios ni los coloque bajo una manta, almohada o su cuerpo mientras estén enchufados a una toma de corriente. Tenga especial cuidado si sufre alguna afección que limite su capacidad para detectar el contacto de una superficie caliente con su cuerpo. Quítese el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon si se sobrecalienta hasta el punto de causar incomodidad.

## **Mantenimiento y eliminación**

### **Limpieza y reparación**

Mantenga limpio y seco el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon. Seque bien el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon tras cualquier exposición a agua dulce. Limpie el reloj si este entra en contacto con cualquier cosa que deje manchas o que pueda causar daños, como suciedad o arena, maquillaje, tinta, jabón, detergente, ácidos o alimentos ácidos, o si entra en contacto con cualquier líquido que no sea agua dulce, incluidos

aquellos que puedan provocar irritación cutánea como sudor, agua salada, agua jabonosa, agua de piscinas, perfume, repelente de insectos, lociones, cremas solares, aceite, eliminadores de adhesivo, tintes para el pelo o disolventes. El aspecto del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon puede variar o perder brillo con el paso del tiempo.

Recomendaciones para cuidar el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon:

- no limpie el reloj mientras se esté cargando;
- no seque el reloj ni las correas con una fuente externa de calor (por ejemplo, un secador de pelo);
- no utilice productos de limpieza ni aire comprimido para limpiar el reloj.

### **Información y precauciones relativas a la batería integrada**

- el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon cuenta con una batería integrada que no debe ser sustituida ni extraída por el usuario;
- no intente sustituir ni extraer la batería del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon;
- si manipula el reloj o intenta abrirlo, podrían ocasionarse riesgos para la seguridad y quedará anulada la garantía limitada;
- si es necesario realizar cualquier manipulación de la batería, póngase en contacto con una tienda Louis Vuitton o bien llame a los números de teléfono de los centros de atención al cliente que se indican en la página web de Louis Vuitton.

## Equipos eléctricos o electrónicos y eliminación de la batería



**El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon, los accesorios y la batería contienen sustancias peligrosas.**

No se deben desechar junto con los residuos domésticos, sino que se debe cumplir la normativa local específica. En particular, dado que el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon y sus accesorios comenzaron a comercializarse el 13 de agosto de 2005, están sujetos en la Unión Europea a la Directiva 2012/19/UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

Además, la batería que incluye su Louis Vuitton Tambour Horizon está sujeta a la Directiva 2006/66/CE relativa a las baterías y acumuladores y a los residuos de baterías y acumuladores. Los **iconos con contenedores tachados** indican que el Louis Vuitton Tambour Horizon, su batería y sus accesorios están sujetos a dichas normativas.

**El equipo y la batería anteriormente indicados deberán desecharse por separado.**

La correcta eliminación de su equipo viejo, de las baterías o de los acumuladores

ayudará a evitar posibles consecuencias negativas sobre el medioambiente y la salud humana y animal. Al reciclar, reutilizar los materiales o aplicar otras formas de uso de dispositivos antiguos, estará realizando una importante contribución a la protección del medioambiente.

No deseche los equipos anteriormente mencionados lanzándolos al fuego.

Si desea obtener información más detallada sobre la eliminación de equipos eléctricos o electrónicos, baterías y acumuladores, póngase en contacto con:

- la oficina municipal;
- el servicio de eliminación de residuos;
- nuestros centros de atención al cliente indicados en la web Louis Vuitton;
- la tienda Louis Vuitton donde haya adquirido el producto.

Dependiendo de la legislación local, se animará u obligará por ley a que los clientes entreguen, una vez finalizada su vida útil, los dispositivos eléctricos y electrónicos en los puntos de recogida establecidos para este fin o bien en el punto de venta. La modalidad específica será definida por la legislación nacional de cada país.



## Información legal

Los usuarios pueden acceder a la pantalla de la etiqueta electrónica seleccionando: Ajustes > Sistema > Información del dispositivo > Avisos legales.

No se requiere ningún permiso ni códigos especiales de acceso para realizar los pasos anteriores, solo es necesario introducir la contraseña definida por el usuario para proteger el dispositivo frente a un acceso no autorizado. La información de la etiqueta electrónica habrá sido previamente definida por el cesionario y el usuario no puede modificarla.

En la documentación suministrada con su Tambour Horizon, en el documento titulado «Información legal adicional y certificaciones», puede revisar las cláusulas sobre información legal y certificaciones en las siguientes ubicaciones:

- China Continental;
- Europa;
- Japón;
- Rusia;
- Singapur;
- Corea del Sur;
- Isla de Taiwán;
- Emiratos Árabes Unidos;
- Estados Unidos.



La marca con el texto *Bluetooth*® y sus logotipos son marcas comerciales registradas de Bluetooth SIG, Inc. y todo uso de esta por parte de Louis Vuitton se realiza de acuerdo con un contrato de licencia. El resto de las marcas y denominaciones comerciales son propiedad de sus respectivos titulares. Puede encontrar datos legales adicionales sobre el reloj en la sección de ajustes del producto.

### **Garantía internacional limitada**

Su reloj Louis Vuitton Tambour Horizon es el resultado de la colaboración con Google y Compal/Qualcomm.

Cuenta con una garantía internacional limitada que cubre cualquier defecto de fabricación durante un período de dos años a partir de la fecha de compra (un año en el caso de los accesorios) de acuerdo con las siguientes condiciones.

Para los propósitos de la presente garantía internacional limitada, el término «accesorios» incluye los accesorios de carga que se entregan en el paquete original del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon así como aquellos que se venden en las tiendas de Louis Vuitton (base de carga, cable micro USB y adaptador de pared). Para evitar cualquier tipo de duda, el término «accesorios» no incluye y Louis Vuitton declina expresamente cualquier garantía relacionada con los accesorios comercializados por terceros. Se aplican condiciones limitadas al Louis Vuitton Tambour Horizon y a los accesorios. Ninguno de los accesorios es resistente al agua.

## **Cobertura de la garantía**

De conformidad con la presente garantía limitada de dos años, Louis Vuitton se compromete a reparar, de forma gratuita, cualquier problema en el funcionamiento del Louis Vuitton Tambour Horizon que sea consecuencia de un defecto de fabricación. Todo aquello relacionado con esta garantía deberá tramitarse exclusivamente en las tiendas Louis Vuitton. La garantía de dos años desde la fecha de compra de su Louis Vuitton Tambour Horizon (un año en el caso de los accesorios) cubre cualquier problema de funcionamiento que surja durante el uso normal del equipo cumpliendo con sus especificaciones técnicas y manuales de instrucciones. Algunos ejemplos podrían ser un problema de encendido o apagado, un funcionamiento incorrecto de la pantalla y la incapacidad para usar con normalidad las aplicaciones o funciones del reloj.

Esta garantía es válida en los países en los que se distribuya oficialmente el Louis Vuitton Tambour Horizon. Asimismo, estará cubierto todo defecto de tipo cosmético o de funcionalidad mecánica que esté obvia e indiscutiblemente relacionado con la calidad de un componente o con un montaje inadecuado del reloj por parte de Louis Vuitton. Por otra parte, dado que también se aplican ciertas limitaciones, es fundamental que lea atentamente los siguientes párrafos.

## **Limitaciones de la garantía**

Es necesario cumplir las siguientes condiciones para poder disfrutar de esta garantía internacional limitada:

- El sello de garantía internacional limitada, que encontrará en la tarjeta de garantía que se entrega firmada y fechada junto con el Louis Vuitton Tambour Horizon en el momento de su compra, debe enviarse junto con el reloj cuando se envíe a una tienda Louis Vuitton para una reparación.
- Louis Vuitton no aceptará ninguna reclamación de garantía de un Louis Vuitton Tambour Horizon que no vaya acompañada de un sello de garantía válido, correctamente cumplimentado y firmado por una tienda Louis Vuitton.
- El número de serie grabado en la caja debe ser perfectamente visible y ninguna parte de la pieza trasera de la caja ni del número de serie original debe haber sido eliminada, modificada, falsificada, alterada, sustituida, borrada, desfigurada ni hecha ilegible de cualquier otra manera.

El incumplimiento de cualquiera de las condiciones anteriores supondrá la anulación de la garantía internacional limitada del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Exclusiones de la garantía**

Los daños relacionados con un servicio prestado en cualquier lugar que no sea un centro de servicio técnico oficial de Louis Vuitton no están cubiertos y anularán la garantía. Asimismo, la garantía internacional limitada no cubre correas, cristales, baterías ni ningún daño de la caja o el hardware debido a la entrada de humedad en el Louis Vuitton Tambour Horizon como consecuencia de una manipulación inadecuada. De forma más general, no se aplica la garantía en aquellos casos en los que se haya producido un uso inadecuado del Louis Vuitton Tambour Horizon:

- si el producto ha sido abierto por el usuario o por cualquier otra persona no autorizada;
- si el producto se ha conectado a accesorios no recomendados, como por ejemplo otros tipos de baterías o cargadores;
- si el producto se ha degradado de forma voluntaria o se ha usado incumpliendo las recomendaciones de puesta en marcha y uso, por ejemplo, si se ha enchufado incorrectamente o se ha expuesto a una tensión excesiva o a descargas eléctricas, si ha sufrido golpes o caídas importantes o si se ha sometido a una tensión mecánica anómala que hayan dado lugar a una degradación importante de la carcasa o de sus componentes electrónicos;
- si el producto se ha expuesto de forma anómala al agua o a otras sustancias químicas (presencia de corrosión, humedad);
- si el producto se ha expuesto a temperaturas elevadas (superiores a 40 °C) o a cualquier otra condición ambiental extrema;
- si se ha intentado modificar el software del producto.

El reloj Louis Vuitton Tambour Horizon no estará cubierto por la garantía internacional limitada si se detecta cualquiera de las circunstancias antes mencionadas.

Asimismo, la garantía no cubre el desgaste y el envejecimiento normales del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon por el uso normal. Esto se aplica especialmente a:

- cualquier degradación superficial de los materiales debido al uso normal del producto, ralladuras en la carcasa, las gomas o el cristal, entrada de polvo o degradación de superficies, o el cambio del color de las piezas debido a la exposición a la radiación solar o al contacto con cualquier sustancia química;

- disminución de la autonomía debido a la degradación normal de la batería con el paso del tiempo.

### **Renuncia de garantía por software**

Para los propósitos de este apartado sobre el software, «software» hace referencia a cualquier aplicación de software (y todo el contenido y funcionalidades asociados) a la que se pueda acceder o con la que se pueda interactuar de cualquier otra manera a través del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Software de terceros.** La expresión «software de terceros» hace referencia al software que haya sido desarrollado o que sea suministrado por cualquier otra persona distinta de Louis Vuitton para su uso con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon.

Tenga en cuenta que Louis Vuitton no se responsabilizará de aquellos casos en los que las actualizaciones de los sistemas operativos del reloj Louis Vuitton Tambour Horizon o el emparejamiento de este con modelos específicos de teléfonos celulares cause un funcionamiento incorrecto del reloj.

El software de terceros se ofrece sujeto y con arreglo a los términos y condiciones del tercero correspondiente. Toda garantía ofrecida en relación con dicho software de terceros será suministrada exclusivamente por dicho(s) tercero(s) y no por Louis Vuitton. En consecuencia, usted reconoce que Louis Vuitton no se responsabilizará del uso ni de la exploración de la aplicación y/o el software de tales terceros.

Le recomendamos encarecidamente que lea con atención los términos y condiciones de cualquier tercero.

**Software de Louis Vuitton.** De manera eventual, Louis Vuitton podrá suministrar u ofrecer determinado software a los usuarios en relación con el reloj Louis Vuitton Tambour Horizon («Software de Louis Vuitton»). Del mismo modo, le recomendamos encarecidamente leer atentamente los términos y condiciones de Louis Vuitton en relación con el software de Louis Vuitton que pueda descargar o usar.

## **Condiciones generales y limitaciones**

Esta garantía internacional limitada le confiere derechos legales específicos, pero también es posible que tenga otros derechos en virtud de la legislación local, la cual varía de un país a otro. Louis Vuitton y sus tiendas decidirán, a su sola discreción, si reparar o sustituir cualquier reloj Louis Vuitton en virtud de la presente garantía internacional limitada. En la medida en que lo permita la legislación local, Louis Vuitton no se responsabilizará de ningún daño incidental, especial, punitivo o consecuente. Esta garantía internacional limitada puede ser transferida junto con el Louis Vuitton Tambour Horizon.

Le recomendamos que lleve su reloj Louis Vuitton Tambour Horizon a la tienda Louis Vuitton más cercana. En la web Louis Vuitton, indicada al final del presente folleto, podrá encontrar el listado de tiendas Louis Vuitton en todo el mundo. Esta garantía no afecta a sus derechos legales como consumidor. Asegúrese de que su factura contenga un sello firmado y fechado. De lo contrario, no estará cubierto por los servicios de garantía internacional limitada que aquí se establecen.

Adicionalmente, para estar cubierto por esta garantía internacional limitada, deberá cumplir las siguientes condiciones administrativas al entregar el producto:  
En la medida en que lo permita la legislación local, el producto se debe entregar en una tienda Louis Vuitton con su batería y cargador originales.

### **Condiciones adicionales y específicas de las garantías aplicables a México**

Esta garantía limitada internacional es adicional a otros derechos y recursos disponibles para usted bajo la ley, los cuales no pueden ser excluidos. Louis Vuitton honrará la garantía internacional limitada en el domicilio ubicado en: Louis Vuitton MÉXICO, S. DE R.L. DE C.V. Ferrocarril de Cuernavaca #416, Nivel 1, Col. Polanco II Sección, C.P. 11530 CDMX.

Además de sus derechos mencionados arriba, cualquier reparación o servicio realizado al producto en términos de esta garantía internacional limitada, entregado a usted luego de finalizado el término de esta garantía internacional limitada. La reparación del producto está sujeta a un plazo adicional de la garantía internacional limitada de 90 días calendario contados a partir de la entrega del producto reparado para una reparación gratuita. Cualquier producto reparado que se haya entregado dentro del plazo de la garantía limitada internacional está sujeto al término original de la garantía limitada internacional. El término de la garantía internacional limitada para las partes reparadas será de 90 días calendario, mientras que el resto del producto estará sujeto al plazo de garantía original.



Si la compra del producto se realizó a través de vendedores minoristas o distribuidores oficiales de forma remota (TV, teléfono, Internet) o de forma directa (vendedores minoristas, distribuidores oficiales), cualquier costo de envío en el cumplimiento de esta garantía internacional limitada (ya sea devolución, reembolsos o reparaciones) correrán a su cargo en todo momento.

Si el cliente no tiene un sello de garantía válido, debidamente llenado y firmado por una tienda de Louis Vuitton para cumplir o hacer válida la garantía internacional limitada, el recibo/ticket/ factura emitida en la compra del producto deberá especificar la marca, modelo, número de serie y cualquier otro dato específico relacionado con el producto para hacer válida esta garantía internacional limitada. Por lo tanto, para que esta garantía limitada internacional sea efectiva, no se solicitarán más requisitos aparte de la presentación del producto y esta garantía internacional limitada original sellada o, en su caso, se requerirá el recibo/ticket/factura original con la información mencionada anteriormente.

Además de las limitaciones de la garantía internacional limitada establecidos anteriormente, la garantía internacional limitada no será válida si:

- El producto ha sido utilizado en condiciones diferentes a las normales.
- El producto no se ha utilizado de acuerdo con el manual y las especificaciones contenidas dentro del mismo.
- El producto fue alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante, importador o distribuidor responsable.

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y
- (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

**INFORMACIÓN IMPORTANTE:** El reloj Tambour Horizon de Louis Vuitton funciona con el sistema operativo de Google. Cualquier problema de funcionamiento o disponibilidad de dicho sistema operativo puede afectar al funcionamiento del reloj Tambour Horizon de Louis Vuitton. Si tiene alguna duda al respecto, puede ponerse en contacto con nosotros a través de la página web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o llamar al servicio de atención al cliente (encontrará los números de teléfono en la web Louis Vuitton).

## Informações de segurança e jurídicas

Atenção! Antes de começar a utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon, leia as seguintes instruções, que contêm importantes informações de segurança e regulamentares. Guarde estas instruções num lugar seguro para que possa consultá-las quando necessário.

Para aproveitar ao máximo o seu Louis Vuitton Tambour Horizon, bem como o conjunto completo de aplicações disponíveis, recomendamos vivamente que utilize o seu Louis Vuitton Tambour Horizon em conjunto com a Louis Vuitton App. A Louis Vuitton App está disponível gratuitamente na App Store da Apple ou na Google Play Store.

Embora o seu Louis Vuitton Tambour Horizon possa funcionar sem a Louis Vuitton App, algumas funcionalidades do seu Louis Vuitton Tambour Horizon só estarão disponíveis depois de descarregar a Louis Vuitton App (excluindo faces do relógio, etc.).

## Instruções de segurança

### Principais características do seu Louis Vuitton Tambour Horizon

O Louis Vuitton Tambour Horizon é um relógio de luxo que inclui Wi-Fi, Bluetooth® e funções de pagamento sem contacto. Não se destina a **ser utilizado como um dispositivo médico nem um acompanhante de fitness.**

O Louis Vuitton Tambour Horizon requer um telefone com Android 4.4+ ou iOS 9+ ou superior. As funcionalidades suportadas podem variar entre plataformas. Visite [g.co/wearcheck](http://g.co/wearcheck) no seu telefone ou num computador para ver se é compatível.

O Louis Vuitton Tambour Horizon requer o uso dos acessórios de carregamento fornecidos com ele. Os acessórios fornecidos com o seu Louis Vuitton Tambour Horizon contêm um micro cabo USB, uma base de carregamento e uma ficha de parede. Encontrará abaixo mais detalhes sobre recomendações de segurança elétrica sobre o uso dos acessórios de carregamento.

**Pode desativar as funções Bluetooth®, Wi-Fi e NFC do relógio seguindo os passos abaixo:**

se estiver fraco, toque no ecrã estiver para ativar o relógio;

- deslize para baixo a partir da parte superior do ecrã;
- localize as Definições (⚙️) e, em seguida, toque nelas;
- vá para «Conectividade», toque nas definições de Wi-Fi / Bluetooth® / NFC dependendo do qual deseja desativar;
- se Wi-Fi / Bluetooth® / NFC estiver definido como Automático, toque no comutador de alternância ao lado de Wi-Fi / Bluetooth® / NFC para desligá-lo ou desativá-lo.

## **Precauções de segurança importantes**

Tenha em atenção que o incumprimento das seguintes orientações pode provocar avarias ou ser perigoso para o utilizador e/ou anular ou reduzir o benefício da garantia e/ou da garantia limitada dos EUA.

Alguns tutoriais estão disponíveis na Louis Vuitton App para o orientar durante a utilização do seu Louis Vuitton Tambour Horizon da forma mais adequada.

### **Utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon e os seus acessórios com segurança**

#### **Manter o seu Louis Vuitton Tambour Horizon seguro**

##### **Generalidades**

Não utilize ou armazene o Louis Vuitton Tambour Horizon em áreas sujas e empoeiradas, pois os seus componentes podem ficar danificados.

Não armazene o Louis Vuitton Tambour Horizon em áreas quentes ou sob luz solar direta. Temperaturas elevadas podem encurtar a vida útil dos dispositivos eletrónicos, danificar as baterias, levá-las a ficar inoperantes e deformar ou derreter certos plásticos.

Não armazene o Louis Vuitton Tambour Horizon em áreas frias.

Quando o Louis Vuitton Tambour Horizon aquece depois até à sua temperatura normal, pode formar-se humidade dentro do Louis Vuitton Tambour Horizon, o que pode danificar os circuitos eletrónicos.

Não tente abrir a armação do Louis Vuitton Tambour Horizon. O manuseio não especializado do Louis Vuitton Tambour Horizon pode danificar o seu Louis Vuitton. Tambour Horizon e pode anular a garantia e/ou a Garantia Limitada dos EUA. Não deixe cair ou bater com Louis Vuitton Tambour Horizon. Não coloque objetos pesados sobre ele. Não utilize objetos pontiagudos no ecrã. Não utilize força excessiva no ecrã. O manuseamento brusco pode danificar os circuitos internos. Não utilize produtos químicos agressivos, solventes de limpeza ou detergentes fortes para limpar o Louis Vuitton Tambour Horizon. Quando ouvir o seu dispositivo com auriculares, certifique-se de que ajustou o volume para um nível razoável, a fim de evitar danos nos ouvidos. Se o Louis Vuitton Tambour Horizon ou qualquer um dos seus acessórios não estiverem a funcionar corretamente, leve-os para a sua loja Louis Vuitton mais próxima. O pessoal lá irá ajudá-lo, e se necessário e possível, providenciar para o Louis Vuitton Tambour Horizon ser reparado. Além do acima referido, consulte as suas instruções e o manual de garantia para obter informações sobre cabos, suporte de carregamento, tomadas de parede e segurança elétrica da pilha.

### **Exposição a líquidos**

O Louis Vuitton Tambour Horizon é à prova de água até 30 metros. Tente minimizar a exposição do Louis Vuitton Tambour Horizon a estas substâncias:

sabões, detergentes, ácidos ou alimentos ácidos, e quaisquer outros líquidos além de água fresca, como água salgada, água com sabão, água da piscina, perfume, repelente de insetos, loções, protetor solar, óleo, removedor de adesivo, corante capilar ou solventes.

O Louis Vuitton Tambour Horizon tem uma classificação de resistência à água de IP68 de acordo com a norma IEC 60529.

Se o seu Louis Vuitton Tambour Horizon tiver uma pulseira de couro, lembre-se de que as pulseiras de couro não são resistentes à água.

O seguinte pode afetar a resistência à água do Louis Vuitton Tambour Horizon e deve ser evitado:

- submergir o Louis Vuitton Tambour Horizon Watch em água por longos períodos de tempo;
- deixar cair o Tambour Louis Vuitton Connected ou sujeitá-lo a impactos;
- expor o Tambour Louis Vuitton Connected a água pressurizada ou a água de alta velocidade, por exemplo, esqui aquático, wakeboard, surf, jet ski, etc;
- utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon num ambiente quente ou húmido, como uma sauna ou sala de vapor.

### **Utilização dos botões, Coroa Digital, conectores e portas**

Nunca aplique pressão excessiva num botão do Louis Vuitton Tambour Horizon, nem force um conector de carregamento numa porta, pois isso pode causar danos que não estão cobertos pela garantia e/ou Garantia Limitada dos EUA. Se o conector e a porta não se juntam com facilidade razoável, o mais provável é que não correspondam.

Verifique se há obstruções e certifique-se de que o conector corresponde à porta e que posicionou o conector corretamente em relação à porta.

Determinados padrões de uso podem contribuir para o desgaste ou quebra de cabos. O cabo ligado a uma unidade de carga, como qualquer outro fio metálico ou cabo, está sujeito a ficar fraco ou quebradiço se repetidamente dobrado no mesmo local. Opte por curvas suaves em vez de ângulos no cabo. Inspeccione regularmente o cabo e o conector para ver se há torções, quebras, curvas ou outros danos. Se encontrar algum dano, interrompa o uso do cabo.

A descoloração dos acessórios (cabo, fichas) após o uso regular é normal. Sujidade, detritos e exposição à humidade podem causar descoloração. Se os acessórios ficarem quentes durante o uso ou se o Louis Vuitton Tambour Horizon não for carregado ou sincronizado, desligue o cabo do adaptador de alimentação e limpe os acessórios com um pano não abrasivo, seco e sem fiapos. Não utilize líquidos ou produtos de limpeza durante a limpeza dos acessórios.

Pode ocorrer descoloração da superfície de carregamento dos acessórios de carregamento do Louis Vuitton Tambour Horizon após o uso normal. A limpeza da superfície de carregamento pode reduzir ou impedir essa descoloração e ajudar a evitar danos no carregador e no Louis Vuitton Tambour Horizon. Para limpar a superfície de carregamento, desligue o carregador do Louis Vuitton Tambour Horizon e o adaptador de alimentação e limpe com um pano húmido e não abrasivo. Seque com um pano não abrasivo e sem fiapos antes de retomar o carregamento. Não utilize produtos de limpeza durante a limpeza da superfície de carregamento.



## Proteção da saúde do utilizador

Como uma recomendação geral, o Louis Vuitton Tambour Horizon não se destina a ser utilizado quando a falha do dispositivo pode levar à morte, lesões corporais ou graves danos ambientais.

Se tiver alguma dúvida sobre o seu Louis Vuitton Tambour Horizon, conteúdo químico das baterias e/ou acessórios, não hesite em contactar-nos através do nosso site [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) ou ligar para os nossos Centros de Atendimento ao Cliente pelos números de telefone indicados no site da Louis Vuitton.

O Louis Vuitton Tambour Horizon e as **apps** incluídas do Louis Vuitton Tambour Horizon **não são dispositivos médicos**. Não foram concebidos nem se destinam a um uso no diagnóstico de doença ou outras condições, nem na cura, mitigação, tratamento ou prevenção de doenças.

Antes de iniciar ou modificar qualquer programa de exercícios usando o Louis Vuitton Tambour Horizon, consulte o seu médico. Seja cuidadoso e atento durante o exercício. Pare de se exercitar imediatamente se sentir dor ou se sentir fraco, tonto, exausto ou sem fôlego. Ao participar exercício, o utilizador assume todos os riscos inerentes associados, incluindo qualquer lesão que pode resultar de tal atividade. Se sofre de alguma doença que acredite que possa ser afetada pelo Louis Vuitton Tambour Horizon (por exemplo, convulsões, desmaios, dor ocular ou dores de cabeça), consulte o seu médico antes de utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon.

Algumas pessoas podem experimentar reações a determinados materiais usados em joias, relógios e outros artigos utilizáveis que estão em contacto prolongado com

a sua pele. Isso pode ser devido a alergias, fatores ambientais, exposição prolongada a irritantes como sabão, suor, ou outras causas. Pode ser mais propenso à irritação causada por qualquer dispositivo utilizável se sofre de alergias ou outras sensibilidades. Se sofre de sensibilidades cutâneas conhecidas, tenha especial cuidado ao utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon. Pode ter mais probabilidade de sofrer de irritação pelo Louis Vuitton Tambour Horizon se o utilizar muito apertado.

Remova periodicamente o Louis Vuitton Tambour Horizon para permitir que a sua pele respire. Manter as pulseiras limpas e secas irá reduzir a possibilidade de irritação da pele. Se sentir vermelhidão, inchaço, comichão ou qualquer outra irritação ou desconforto na sua pele à volta ou abaixo, retire o Louis Vuitton Tambour Horizon e consulte o seu médico antes de retomar o uso. O uso continuado, mesmo após o desaparecimento dos sintomas, pode resultar em irritação renovada ou aumentada. Os materiais utilizados nas pulseiras do Louis Vuitton Tambour Horizon e no Louis Vuitton Tambour Horizon respeitam os padrões estabelecidos para joias pela Comissão de Segurança de Produtos de Consumo dos EUA, regulamentos europeus aplicáveis e outros padrões internacionais.

Durante as atualizações de software e outras circunstâncias limitadas, o relógio Louis Vuitton Tambour Horizon pode sobreaquecer, fazendo com que algumas partes externas do relógio fiquem mais quentes do que aquilo que habitualmente se sente ao toque. Se tal ocorrer, não hesite em retirar o Louis Vuitton Tambour Horizon do pulso por breves instantes para evitar qualquer irritação.

Se utilizar um dispositivo médico eletrónico, consulte a secção «Interferência com equipamentos eletrónicos e características magnéticas» abaixo.

## **Integridade das pessoas à volta**

### **Proteção das crianças**

Mantenha o Louis Vuitton Tambour Horizon e os seus acessórios fora do alcance das crianças. Mais especificamente, algumas pulseiras do Louis Vuitton Tambour Horizon podem apresentar um risco de asfixia para crianças pequenas. Mantenha essas pulseiras longe de crianças pequenas.

### **Caminhar e conduzir com segurança**

Não utilize o seu Louis Vuitton Tambour Horizon enquanto estiver a conduzir. O Louis Vuitton Tambour Horizon gera, usa e pode irradiar sinais de frequência de rádio. Os sinais de radiofrequência podem afetar sistemas eletrónicos inadequadamente instalados ou inadequadamente protegidos em veículos motorizados. Verifique o seu veículo com o fabricante ou o seu representante. Se algum equipamento tiver sido adicionado ao seu veículo, deve também consultar o fabricante desse equipamento para obter informações sobre sinais de radiofrequência. Não utilize o seu Louis Vuitton Tambour Horizon enquanto caminha ou realiza qualquer atividade que requer toda a sua atenção. A desatenção ao trânsito de veículos ou outros perigos para os peões pode resultar em ferimentos graves, morte ou perda de propriedade.

## Segurança elétrica

### Acessórios

Utilize apenas os acessórios aprovados pela Louis Vuitton. A utilização de quaisquer acessórios não aprovados pela Louis Vuitton para uso com o seu Louis Vuitton Tambour Horizon pode invalidar qualquer aprovação ou garantia e/ou Garantia Limitada dos EUA aplicável ao seu dispositivo e pode resultar na inoperacionalidade e/ou perigo do Louis Vuitton Tambour Horizon.

### Acessórios de carregamento

Para carregar o Louis Vuitton Tambour Horizon, utilize apenas acessórios de carregamento aprovados. Alguns tutoriais estão disponíveis na Louis Vuitton App no que se refere ao carregamento.

O seu Louis Vuitton Tambour Horizon é fornecido com os seguintes acessórios de carregamento: cabo micro USB, base de carregamento e ficha de parede. Utilize apenas acessórios de carregamento aprovados.

Quando um carregador não estiver a ser utilizado, desligue-o da fonte de alimentação. É importante manter o Louis Vuitton Tambour Horizon e os acessórios fornecidos com numa área bem ventilada durante o carregamento.

**Utilize os acessórios de carregamento fornecidos com o Louis Vuitton Tambour Horizon ou quaisquer outros acessórios de carregamento da Louis Vuitton aprovados apenas a partir do tipo de fonte de alimentação indicado no rótulo.**

Antes de utilizar qualquer fonte de alimentação, verifique se a tensão de rede (CA) está de acordo com a tensão impressa na fonte de alimentação.

Não sobrecarregue a ficha, cabos de extensão ou recetáculos de conveniência, pois isso pode resultar num risco de incêndio ou choque elétrico. Para reduzir o risco de danos no cabo ou no carregador de parede, puxe o carregador de parede em vez do cabo quando desligar o acessório de carregamento da ficha elétrica ou da fonte de alimentação.

O uso de acessórios de carregamento danificados o Louis Vuitton Tambour Horizon ou o carregamento quando a umidade está presente, pode causar incêndio, choque elétrico, lesões ou danos ao utilizador ou ao Louis Vuitton Tambour Horizon ou outra propriedade. Certifique-se de que o Louis Vuitton Tambour Horizon e os acessórios de carregamento estão secos antes de carregar. Quando utilizar os acessórios de carregamento para carregar o Louis Vuitton Tambour Horizon, certifique-se de que a ficha USB está totalmente inserida no adaptador antes de ligar o adaptador a uma tomada elétrica. Evite carregar o Louis Vuitton Tambour Horizon sob luz solar direta. Não utilize o Louis Vuitton Tambour Horizon enquanto estiver a ser carregado. Evite o contacto prolongado da pele com o conector quando o cabo estiver ligado a uma fonte de alimentação porque tal pode causar desconforto ou ferimentos. É de evitar dormir ou sentar-se no conector.

Além do acima exposto:

- não exponha o carregador à água enquanto estiver a ser utilizado: isso pode causar a falha do carregador e o do Louis Vuitton Tambour Horizon;
- insira cuidadosamente o cabo USB na base do carregador, forçando o cabo na direção errada irá danificar o carregador;

- recomenda-se que carregue o Louis Vuitton Tambour Horizon num local fresco, a fim de evitar o sobreaquecimento do Louis Vuitton Tambour Horizon;
- não é recomendável carregar o relógio num local onde haja luz solar direta no Louis Vuitton Tambour Horizon, pois isso pode causar sobreaquecimento;
- quando o Louis Vuitton Tambour Horizon é colocado no carregador e o carregador estiver ligado a uma parede, é exibido um ecrã de carregamento na face do Louis Vuitton Tambour Horizon, indicando a percentagem de pilha já carregada;
- recomenda-se que remova o Louis Vuitton Tambour Horizon do carregador depois de totalmente carregado;
- se o Louis Vuitton Tambour Horizon não carregar, verifique se a ficha está totalmente inserida na tomada de parede, se o cabo USB está firmemente ligado ao carregador e se o relógio está devidamente colocado no carregador;
- se o Louis Vuitton Tambour Horizon continuar a não carregar, certifique-se de que o relógio está orientado com precisão no carregador e que a parte traseira do Louis Vuitton Tambour Horizon está limpo;
- o carregador contém um pequeno ímã para assegurar o alinhamento e fixação adequados do Louis Vuitton Tambour Horizon ao carregador. Mantenha o carregador afastado do metal.

## Segurança da pilha

O seu Louis Vuitton Tambour Horizon contém uma pilha incorporada que não é substituível. Não tente substituir a pilha do seu produto (para obter informações sobre a reciclagem da pilha, consulte a seção «Eliminação de equipamento eletrônico ou elétrico e pilha», abaixo).

Em qualquer situação:

- não exponha a pilha ao fogo ou a outras fontes de calor externas, como pratos quentes, fogões, aquecedores ou fornos, pois isso pode causar incêndio ou explosão;
  - não elimine as baterias no fogo;
  - nunca utilize qualquer carregador ou pilha que esteja de alguma forma danificado.
- Utilize a pilha apenas para os fins pretendidos. Não provoque curto-circuito na pilha;
- não deixe a pilha em locais quentes ou frios.

## Interação com o ambiente

### **Interferência com equipamentos eletrônicos e características magnéticas**

O seu Louis Vuitton Tambour Horizon, como qualquer equipamento de transmissão de rádio, pode interferir com outros dispositivos eletrônicos.

Desligue o seu dispositivo nos aviões ou em qualquer local onde seja solicitado (hospitais, postos de gasolina, etc.).

Em qualquer caso, certifique-se de que está a utilizar o dispositivo onde está autorizado para utilização e de forma autorizada.

Mais especificamente, o seu Louis Vuitton Tambour Horizon pode interferir com pacemakers, desfibriladores ou outros dispositivos médicos. Mantenha uma distância segura de separação entre o seu dispositivo médico e o Louis Vuitton Tambour Horizon e acessórios. Consulte o seu médico e fabricante de dispositivos médicos para obter informações específicas sobre **o seu dispositivo médico**. Deixe de utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon e respetivos acessórios se suspeitar que estão a interferir com o seu pacemaker, desfibrilador ou qualquer outro dispositivo médico. Mantenha os cartões-de chave e os cartões de crédito afastados do Louis Vuitton Tambour Horizon e respetivos acessórios.

### Áreas perigosas

Pode ser perigoso utilizar o Louis Vuitton Tambour Horizon em qualquer área com uma atmosfera potencialmente explosiva, como em áreas onde o ar contém altos níveis de produtos químicos, vapores ou partículas inflamáveis (como grãos, poeira ou pós metálicos). Obedeça a todos os sinais e instruções.

### Temperaturas de funcionamento e de armazenamento

A temperatura normal de funcionamento do Louis Vuitton Tambour Horizon situa-se entre 0 e 40° C (32 e 104° F).

O Louis Vuitton Tambour Horizon pode ser danificado e a vida da pilha encurtada se armazenado ou operado fora desses intervalos de temperatura. Evite expor o Louis Vuitton Tambour Horizon a mudanças drásticas de temperatura ou humidade.



Se a temperatura interior do Louis Vuitton Tambour Horizon exceder as temperaturas normais de funcionamento (por exemplo, num automóvel quente ou sob a luz direta do sol durante longos períodos de tempo), poderá experienciar o seguinte, enquanto tenta regular a sua temperatura:

- a carga pode diminuir ou parar;
- o ecrã pode escurecer;
- alguma transferência de dados pode ser pausada ou atrasada.

**O Louis Vuitton Tambour Horizon e os seus acessórios cumprem os padrões e limites de temperatura de superfície aplicáveis.**

Contudo, mesmo dentro destes limites, o contacto prolongado com superfícies quentes por longos períodos de tempo pode causar desconforto ou lesão. O Louis Vuitton Tambour Horizon e os seus acessórios ficarão quentes quando ligados a uma fonte de alimentação. Utilize o bom senso para evitar situações em que a sua pele está em contacto com o Louis Vuitton Tambour Horizon e/ou os seus acessórios por longos períodos de tempo quando estão ligados. Por exemplo, enquanto o Louis Vuitton Tambour Horizon está a carregar ou enquanto os seus acessórios estão ligados a uma fonte de alimentação, não durma sobre eles nem os coloque sob um cobertor, almofada ou o seu corpo. Tome especial cuidado se sofrer de uma doença que afeta a sua capacidade de detetar calor contra o corpo. Retire o Louis Vuitton Tambour Horizon se ficar incómodo e quente.

## Manutenção e eliminação

### Limpeza e reparação

Mantenha o Louis Vuitton Tambour Horizon limpo e seco. Seque cuidadosamente o Louis Vuitton Tambour Horizon se exposto a água fresca. Limpe o Louis Vuitton Tambour Horizon se entrar em contacto com qualquer coisa que possa causar manchas ou outros danos, tais como sujidade ou areia, maquilhagem, tinta, sabão, detergente, ácidos ou alimentos ácidos, ou se entrar em contacto com líquidos que não sejam água fresca, incluindo aqueles que podem levar à irritação da pele, tais como: suor, água salgada, água com sabão, água da piscina, perfume, repelente de insetos, loções, protetor solar, óleo, removedor de adesivo, corante capilar ou solventes. O Louis Vuitton Tambour Horizon pode variar ou desaparecer ao longo do tempo.

As seguintes coisas não são recomendadas nos cuidados do seu Louis Vuitton Tambour Horizon:

- não limpe o Louis Vuitton Tambour Horizon enquanto estiver a carregar;
- não seque o Louis Vuitton Tambour Horizon ou as pulseiras utilizando qualquer fonte de calor externa (por exemplo, um secador de cabelo);
- não utilize produtos de limpeza ou ar comprimido quando limpar o seu Louis Vuitton Tambour Horizon.

## Precauções e informações sobre a pilha incorporada

- o seu Louis Vuitton Tambour Horizon possui uma pilha interna recarregável, que não é substituível ou removível pelo utilizador;
- não tente substituir ou remover a pilha do seu Louis Vuitton Tambour Horizon por si mesmo;
- alterar o seu produto ou tentar abri-lo anulará a garantia e/ou a Garantia Limitada dos EUA e poderá resultar num perigo para a segurança;
- para qualquer manuseio da pilha, entre em contacto com a sua loja Louis Vuitton ou ligue para os nossos Centros de Atendimento ao Cliente através dos números de telefone indicados no site da Louis Vuitton.

## Eliminação de equipamento eletrônico ou elétrico e pilha



O seu Louis Vuitton Tambour Horizon, respetivos acessórios e pilha contêm substâncias perigosas. Não devem ser eliminados como lixo doméstico não classificado.

Estão sujeitos a regulamentações locais específicas. Em especial, uma vez que o Louis Vuitton Tambour Horizon e os seus acessórios foram colocados no mercado depois de 13 de agosto de 2005, estão sujeitos, na União Europeia, à Diretiva 2012/19/UE relativa aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos (REEE); Além disso, a pilha contida no seu Louis Vuitton Tambour Horizon está sujeita à Diretiva 2006/66/CE relativa a pilhas e acumuladores e resíduos de pilhas e acumuladores. Os **símbolos de lixo** acima mencionados indicam que o Louis Vuitton Tambour Horizon, a sua pilha e os seus acessórios estão sujeitos a estas regulamentações.

**O equipamento e a pilha mencionados acima devem ser recolhidos separadamente.** A eliminação correta dos seus equipamentos antigos, pilhas ou acumuladores ajudará

a prevenir potenciais consequências negativas para o ambiente, a saúde animal e a saúde humana. Através da reciclagem, reutilização de materiais ou outras formas de utilização de dispositivos antigos, está a fazer uma importante contribuição para proteger o nosso ambiente.

Não elimine o equipamento acima mencionado num incêndio.

Para obter informações mais detalhadas sobre a eliminação dos seus equipamentos elétricos ou eletrónicos usados, pilhas e acumuladores, entre em contacto com:

- o escritório da cidade;
- o serviço de eliminação de resíduos;
- os nossos Centros de Atendimento ao Cliente indicados na página internet da Louis Vuitton;
- a loja Louis Vuitton onde comprou o produto.

Os consumidores são, de acordo com a legislação nacional, encorajados ou obrigados por lei a devolver os dispositivos elétricos e eletrónicos no final da sua vida útil aos pontos de recolha públicos criados para este fim ou ao ponto de venda. As modalidades específicas são definidas pelas leis nacionais de cada país.

### **Informações jurídicas**

Os utilizadores podem aceder ao ecrã E-Label através de:  
escolher Configurações > Sistema > Sobre > Avisos legais.

Não são necessários quaisquer códigos de acesso especiais ou permissões para passar pelos passos acima, além de inserir uma palavra-passe definida pelo utilizador para proteger contra o acesso não autorizado ao dispositivo.

A informação do e-label é pré-programada pelo beneficiário. O utilizador não pode modificar as informações do e-label.

É favor consultar as disposições relevantes referentes às informações jurídicas e de certificação relativamente aos locais referidos abaixo, no documento à parte intitulado «*Aspetos jurídicos e de certificação – informações locais adicionais*» fornecido com o seu Louis Vuitton Tambour Horizon:

- China Continental;
- Europa;
- Japão;
- Rússia;
- Singapura;
- Coreia do Sul;
- Distrito de Taiwan;
- Emirados Árabes Unidos;
- EUA.

**Bluetooth®**



A marca e logótipos *Bluetooth®* são marcas registadas da Bluetooth SIG, Inc. e qualquer uso dessa marca pela Louis Vuitton está sob licença. Outras marcas comerciais e nomes comerciais são dos respetivos proprietários.

Informações jurídicas adicionais sobre o relógio podem ser encontradas nas definições do produto.

## Garantia internacional limitada

O seu Louis Vuitton Tambour Horizon foi fabricado em colaboração com os principais parceiros do Google e Compal/Qualcomm.

O Louis Vuitton Tambour Horizon está coberto por uma garantia internacional limitada contra qualquer defeito de fabrico por um período de dois anos a partir da data de compra e respetivos acessórios por um período de um ano a partir da data de compra, sujeito às condições abaixo.

Para efeitos desta garantia internacional limitada, os acessórios incluem acessórios de carregamento que estão incluídos na embalagem original do seu relógio Louis Vuitton Tambour Horizon ou que são vendidos em lojas Louis Vuitton (por exemplo, disco de carregamento, cabo micro USB, ficha de parede). Para evitar dúvidas, os acessórios não incluem, e a Louis Vuitton renuncia expressamente a qualquer garantia ou garantia em relação a acessórios vendidos por terceiros. Aplicam-se condições limitadas ao Louis Vuitton Tambour Horizon e acessórios. Todos os acessórios não são resistentes à água.

## O que está coberto

Sob esta garantia limitada de dois anos, a Louis Vuitton compromete-se a reparar, gratuitamente, qualquer problema com as funções do Louis Vuitton Tambour Horizon que resultam de defeito de fabrico. Esta garantia é apenas honrada nas lojas Louis Vuitton. A garantia de dois anos a partir da data de compra do seu Louis Vuitton Tambour Horizon e a garantia de um ano para acessórios a partir da data de compra do seu Louis Vuitton Tambour Horizon abrange qualquer defeito de função decorrentes durante do uso normal do dispositivo de acordo com as especificações técnicas e manuais do utilizador do Louis Vuitton Tambour Horizon. Pode ser, por exemplo, problema de ligar/desligar, problema de carregamento, mau funcionamento do ecrã, impossibilidade de utilizar normalmente aplicações ou funções de relógio devido ao defeito do seu Louis Vuitton Tambour Horizon. Esta garantia pode ser aplicada nos países onde o Louis Vuitton Tambour Horizon é distribuído. Estão cobertos quaisquer defeitos de qualidade não discutíveis sobre os cosméticos ou funções mecânicas do produto que são, obviamente, provenientes de um problema de qualidade do componente ou montagem incorreta do Louis Vuitton Tambour Horizon. Além disso, aplicam-se algumas condições limitadoras e por isso é essencial que leia os seguintes parágrafos:



## Quais são as condições limitativas desta garantia?

Para beneficiar desta garantia internacional limitada, devem ser cumpridas as seguintes condições:

- o selo de garantia internacional limitada, localizado no cartão de garantia que recebeu com o seu Louis Vuitton Tambour Horizon, deve ser enviado com o seu Louis Vuitton Tambour Horizon quando devolvido a uma loja Louis Vuitton para reparação e deve ser assinado e datado no momento da compra;
- a Louis Vuitton não honrará a garantia para o seu Louis Vuitton Tambour Horizon vendido sem um selo de garantia válido devidamente preenchido e assinado por uma loja da Louis Vuitton;
- o número de série gravado na caixa é perfeitamente legível e nenhuma parte da caixa original ou número de série original foi removida, modificada, falsificada, alterada, substituída, apagada, desfigurada ou tornada ilegível.

O incumprimento de qualquer uma das condições acima torna todos os direitos resultantes da garantia internacional limitada da Louis Vuitton Tambour Horizon nulos e sem efeito.

## O que não está coberto?

Os danos resultantes de serviços prestados em qualquer lugar que não seja um Centro de Atendimento ao Cliente oficial da Louis Vuitton não estão cobertos e anularão a garantia. A garantia internacional limitada também não abrange pulseiras, cristais

e baterias, ou qualquer dano à caixa ou hardware devido à humidade que pode ter entrado no seu Louis Vuitton Tambour Horizon em resultado de manipulação imprópria. Mais geralmente, não se aplica se houver um uso impróprio ou inadequado do seu Louis Vuitton Tambour Horizon:

- o produto foi aberto pelo utilizador ou por pessoa não autorizada;
- o produto foi ligado a acessórios não recomendados, tais como outro tipo de pilha ou carregador;
- o produto foi degradado voluntariamente ou utilizado fora das regras recomendadas para o arranque ou utilização do produto, tais como arranque incorreto ou produto exposto a tensão extra ou descargas elétricas, choques importantes, queda ou stress mecânico anormal levando a degradação maior da armação do produto, componentes eletrónicos;
- o produto foi exposto de forma anormal à água ou a outras substâncias químicas (presença de corrosão, humidade);
- o produto foi exposto a temperaturas elevadas (superiores a 40 °C/104 °F) ou a outras condições ambientais extremas;
- foi executada uma tentativa de modificar o software do produto.

Se um ou os itens acima mencionados forem observados, o Louis Vuitton Tambour Horizon não será coberto pela garantia internacional limitada. O desgaste normal e envelhecimento do seu Louis Vuitton Tambour Horizon devido ao uso normal não está coberto pela garantia. Este é especialmente o caso de:

- qualquer degradação da superfície do material devido ao uso normal do produto, arranhões na caixa, borracha, cristal, intrusão de pó ou superfícies degradadas, mudança de cor das peças devido à exposição à radiação solar ou contacto com qualquer substância química;
- degradação do desempenho da autonomia devido ao envelhecimento normal da pilha.

### Renúncia de garantia para software

Para fins desta secção Software, «Software» significa qualquer aplicação de software (e todo o conteúdo e funcionalidade associados) que possa ser acedida usando ou que de outra forma possa interoperar com o Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Software de Terceiros.** «Software de Terceiros» refere-se a Software que foi desenvolvido por, ou é fornecido a si para uso com o Louis Vuitton Tambour Horizon por, qualquer pessoa que não a Louis Vuitton.

Por favor, note que a Louis Vuitton não se responsabiliza se atualizações para os sistemas operacionais do Louis Vuitton Tambour Horizon ou emparelhamento do Louis Vuitton Tambour Horizon a modelos específicos de telemóveis possam causar avaria ou funcionamento incorreto do Louis Vuitton Tambour Horizon.

O Software de Terceiros é fornecido sujeito a, e de acordo com, os termos e condições aplicáveis de terceiro. Qualquer garantia fornecida ligada a esse Software de Terceiros é fornecida exclusivamente por tais terceiros e não pela Louis Vuitton. Consequentemente, você reconhece que a Louis Vuitton não será responsável no que diz respeito ao uso e/ou exploração de tais aplicativos e/ou software de terceiros.

Encorajamos vivamente que leia com atenção os termos e condições de terceiros.

**O Software da Louis Vuitton.** A Louis Vuitton pode, de tempos a tempos, fornecer ou disponibilizar determinado Software aos utilizadores em ligação com o Louis Vuitton Tambour Horizon («Software da Louis Vuitton»). Encorajamos vivamente que leia com atenção os termos e condições da Louis Vuitton relativos ao Software da LV que possa descarregar/usar.

### Condições e limitações gerais

Esta garantia internacional limitada dá-lhe direitos legais específicos e você também pode ter outros direitos sob leis locais que variam de país para país. A Louis Vuitton e suas lojas terão a exclusiva discricção de decidir reparar ou substituir qualquer relógio Louis Vuitton sob esta internacional limitada. Na medida permitida pela lei local, a Louis Vuitton não será responsável por quaisquer danos incidentais, especiais, punitivos ou consequenciais. Esta garantia internacional limitada pode ser transferida com o Louis Vuitton Tambour Horizon.

Recomendamos que traga o seu Louis Vuitton Tambour Horizon para a loja Louis Vuitton mais próxima. Esta lista de lojas Louis Vuitton em todo o mundo pode ser encontrada na página internet da Louis Vuitton através do endereço indicado no final deste folheto. Esta garantia não afeta os seus direitos legais como consumidor. Verifique se a sua fatura possui um carimbo datado e assinado - caso contrário, não será coberto pelos serviços de garantia internacional limitada descritos acima.

Adicionalmente, para serem cobertos por esta garantia internacional limitada, devem ser satisfeitas as seguintes condições administrativas ao devolver o produto: Na medida permitida pelas legislações locais, o produto deve ser devolvido com a sua pilha original e carregador a uma loja Louis Vuitton.

### **Termos adicionais específicos de garantias aplicáveis a Portugal**

Esta garantia limitada internacional de dois anos (aplicável nos mesmos termos ao seu Louis Vuitton Tambour Horizon e respetivos acessórios) consiste numa garantia opcional e não substitui os direitos do consumidor abrangidos pela Lei de Proteção dos Consumidores (Lei n.º 24/96 de 31 de julho, tal como foi alterada), que não poderão ser excluídos.

Ao abrigo da garantia obrigatória por lei, o período para apresentar uma reclamação relativa a defeitos de falta de conformidade no âmbito de compras efetuadas por clientes em Portugal é de 2 anos a partir da data de entrega, em conformidade com o Decreto-Lei n.º 67/2003 de 8 de abril (tal como foi alterado).

A garantia do fabricante acima referida é independente de qualquer garantia que possa ser fornecida pelo vendedor, da qual ele é o único responsável.

**INFORMAÇÃO IMPORTANTE:** O seu Louis Vuitton Tambour Horizon funciona com o sistema operativo fornecido pela Google. Qualquer problema de funcionamento ou de disponibilidade associado ao referido sistema operativo poderá, por conseguinte, afetar o funcionamento do seu Louis Vuitton Tambour Horizon. Caso tenha qualquer dúvida ou detete quaisquer problemas, não hesite em entrar em contacto connosco através da página [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) ou ligando para os Centros de Apoio ao Cliente, para os números de telefone que constam na página internet da Louis Vuitton.

## Sicherheitshinweise und rechtliche Hinweise

**Achtung!** Wir raten Ihnen dringend, vor der Benutzung Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon folgende Hinweise, die wichtige Sicherheitsanweisungen und rechtliche Hinweise enthalten, gut durchzulesen. Bewahren Sie diese Hinweise an einem sicheren Ort auf, damit Sie sie bei Bedarf heranziehen können.

Damit Sie Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon und alle verfügbaren Apps optimal nutzen können, raten wir Ihnen dringend, Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon zusammen mit der Louis Vuitton App zu benutzen.

Die Louis Vuitton App kann im Apple App Store oder im Google Play Store kostenlos heruntergeladen werden.

Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon funktioniert auch ohne Louis Vuitton App, aber manche Eigenschaften Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon stehen nur dann zur Verfügung, wenn Sie die Louis Vuitton App heruntergeladen haben (exklusive Watchfaces ...).

## Sicherheitshinweise

### Haupteigenschaften Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon

Die Louis Vuitton Tambour Horizon ist eine Luxusuhr mit den Funktionen WLAN, Bluetooth® und Kontaktloses Bezahlen. Sie ist **pnicht für die Verwendung als Medizingerät oder Fitness Tracker gedacht.**

Die Louis Vuitton Tambour Horizon benötigt ein Handy mit Android 4.4+ oder iOS 9+. Die unterstützten Leistungsmerkmale können von einer Plattform zur nächsten unterschiedlich sein. Um die Kompatibilität zu überprüfen, binden Sie sich über Ihr Handy oder einen Computer bitte an [Visit g.co/WearCheck](http://Visit.g.co/WearCheck) an.

Die Louis Vuitton Tambour Horizon benötigt das zum Lieferumfang gehörende Ladezubehör. Zu dem mit Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon gelieferten Zubehör gehören ein Mikro-USB-Kabel, eine Ladestation und ein Netzstecker. Nachstehend finden Sie ausführliche Sicherheitsempfehlungen für den elektrischen Anschluss und die Verwendung des Ladezubehörs.

**Sie können die Bluetooth®- und WLAN-Funktionen sowie die Funktionen für kontaktloses Zahlen Ihrer Uhr folgendermaßen deaktivieren:**

ist das Display dunkel, brauchen Sie dieses nur zu berühren, um die Uhr aufzuwecken;

- am Display von oben nach unten wischen;
- die Einstellungen () suchen und antippen;
- zu „Konnektivität“ gehen und je nachdem, welche Funktion Sie deaktivieren möchten, die Einstellungen WLAN/Bluetooth®/NFC antippen;



- wenn WLAN/Bluetooth®/NFC auf Automatisch gestellt sind, den Kippschalter neben WLAN/Bluetooth®/NFC antippen, um die entsprechende Funktion zu deaktivieren.

## **Wichtige Sicherheitsvorkehrungen**

Wir weisen darauf hin, dass die Nichtbeachtung folgender Hinweise zu Funktionsstörungen der Uhr führen oder für den Benutzer gefährlich sein und/oder zum Erlöschen der Garantie und/oder der begrenzten Gewährleistung in den USA (US Limited Warranty) führen kann. Manche Tutorials, die in der Louis Vuitton App verfügbar sind, helfen Ihnen bei der optimalen Benutzung Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Sichere Benutzung der Louis Vuitton Tambour Horizon und ihres Zubehörs**

#### **Sichere Aufbewahrung Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon**

#### **Allgemeine Hinweise**

Die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht an staubigen, schmutzigen Orten aufbewahren, denn dies könnte ihre Komponenten beschädigen.

Die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht an warmen Orten oder im direkten Sonnenlicht aufbewahren. Hohe Temperaturen können die Lebensdauer elektronischer Geräte verkürzen, die Batterien beschädigen oder funktionsunfähig machen, verformen oder bestimmte Kunststoffe zum Schmelzen bringen.

Die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht an kalten Orten aufbewahren.

Wenn die Louis Vuitton Tambour Horizon sich danach auf eine normale Temperatur erwärmt, kann sich in der Louis Vuitton Tambour Horizon Feuchtigkeit bilden, die die elektronischen Schaltkreise beschädigen kann.

Versuchen Sie nicht, das Gehäuse der Louis Vuitton Tambour Horizon zu öffnen.

Die fachunkundige Handhabung der Louis Vuitton Tambour Horizon kann die Louis Vuitton Tambour Horizon beschädigen und zum Erlöschen der Garantie und/oder der US Limited Warranty führen.

Achten Sie darauf, die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht fallen zu lassen oder anzuschlagen.

Keine schweren Objekte auf die Uhr stellen.

Das Display nicht mit scharfen Objekten berühren.

Keinen übermäßigen Druck auf das Display ausüben. Grobe Handhabung kann die internen Schaltkreise beschädigen.

Zur Reinigung der Louis Vuitton Tambour Horizon keine aggressiven Chemikalien, Reinigungslösungen oder starken Reinigungsmittel benutzen.

Wenn Sie die Uhr mit Kopfhörern benutzen, die Lautstärke auf einen vernünftigen Pegel einstellen, um Hörschäden zu vermeiden.

Wenn die Louis Vuitton Tambour Horizon oder eines ihrer Zubehörteile nicht ordnungsgemäß funktionieren, bringen Sie diese in die nächstliegende Louis Vuitton Boutique zurück. Die Mitarbeiter werden Ihnen helfen und, wenn nötig und möglich, dafür sorgen, dass Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon repariert wird.

Abgesehen von den o.g. Hinweisen bitten wir Sie, die Anweisungen und

das Garanthiehandbuch für Informationen über die elektrische Sicherheit der Kabel, der Ladestation, der Netzstecker und der Batterie gut durchzulesen.

### **Kontakt mit Flüssigkeiten**

Die Louis Vuitton Tambour Horizon ist bis zu einer Tiefe von 30 Metern wasserdicht. Achten Sie darauf, die Louis Vuitton Tambour Horizon so wenig wie möglich folgenden Substanzen auszusetzen: Seife, Reinigungsmittel, Säure oder säurehaltige Lebensmittel und andere Flüssigkeiten als Süßwasser wie Salzwasser, Seifenwasser, Schwimmbadwasser, Parfüm, Insektenschutzmittel, Lotionen, Öl, Sonnenschutzmittel, Klebstoffentferner, Haarfärbemittel oder Lösungsmittel. Die Louis Vuitton Tambour Horizon ist wasserdicht nach IP68 auf Grundlage der Norm IEC 60529.

Wenn Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon ein Lederarmband hat, nicht vergessen, dass Lederarmbänder nicht wasserbeständig sind.

Folgendes kann die Wasserbeständigkeit der Louis Vuitton Tambour Horizon beeinträchtigen und sollte aus diesem Grund vermieden werden:

- eintauchen der Louis Vuitton Tambour Horizon Watch in Wasser über lange Zeiträume hinweg;
- fallenlassen oder Anschlagen der Louis Vuitton Tambour Horizon;
- kontakt der Louis Vuitton Tambour Horizon mit Druckwasser oder schnell fließendem Wasser (Wasserski, Wakeboarding, Surfen, Jetski usw.);
- das Tragen der Louis Vuitton Tambour Horizon in heißer oder feuchter Umgebung wie einer Sauna oder einem Dampfbad.

## Bedienung der Knöpfe, der digitalen Krone, der Stecker und der Anschlüsse

Üben Sie nie übermäßigen Druck auf die Knöpfe der Louis Vuitton Tambour Horizon aus und zwingen Sie den Stecker des Ladegeräts nie in einen Anschluss, denn dies kann zu Beschädigungen führen, die nicht von der Garantie und/oder der US Limited Warranty abgedeckt sind. Wenn sich der Stecker nicht relativ einfach in den Anschluss stecken lässt, handelt es sich wahrscheinlich nicht um den richtigen Stecker. Vergewissern Sie sich, dass der Anschluss nicht verstopft ist, und achten Sie darauf, dass der Stecker mit dem Anschluss kompatibel ist und dass Sie den Stecker in der richtigen Richtung in den Anschluss gesteckt haben.

Manche Benutzungsgewohnheiten können zum Ausfransen oder Brechen von Kabeln beitragen. Das Kabel von Ladegeräten wird – wie jeder andere Metalldraht und jedes andere Kabel – anfällig oder brüchig, wenn es regelmäßig an der gleichen Stelle gebogen wird. Biegen Sie das Kabel also nur leicht und knicken Sie es nicht. Überprüfen Sie regelmäßig, dass das Kabel nicht geknickt, gebrochen, verbogen oder anderweitig beschädigt ist. Sollte eine solche Beschädigung vorliegen, das Kabel nicht mehr benutzen. Das Verblassen der Farbe der Zubehörteile (Kabel, Stecker) nach einer regelmäßigen Benutzung ist normal. Schmutz, Abrieb und Feuchtigkeit können zum Verblassen der Farbe führen. Wenn das Zubehör während der Benutzung warm wird oder wenn die Louis Vuitton Tambour Horizon sich nicht auflädt oder synchronisiert, das Kabel vom Netzteil entfernen und das Zubehör mit einem weichen, trockenen, fusselfreien Tuch reinigen. Das Zubehör nicht mit Flüssigkeiten oder Reinigungsprodukten säubern. Die Farbe der Ladeeinheit des Ladezubehörs der Louis Vuitton Tambour Horizon kann

nach regelmäßiger Benutzung verblassen. Das Reinigen der Ladeeinheit kann dem Verblassen der Farbe entgegenwirken oder dieses verhindern und trägt dazu bei, die Beschädigung des Ladegeräts und der Louis Vuitton Tambour Horizon zu verhindern. Um die Ladeeinheit zu reinigen, das Ladegerät von der Louis Vuitton Tambour Horizon und vom Netzteil trennen und mit einem feuchten, weichen Tuch abwischen. Vor der Benutzung mit einem weichen, fusselfreien Tuch abtrocknen. Die Ladeeinheit nicht mit Reinigungsprodukten säubern.

### Schutz der Gesundheit des Benutzers

Als allgemeine Empfehlung sei vorausgeschickt, dass die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht für eine Benutzung gedacht ist, bei der der Ausfall des Geräts zu Tod, Verletzung oder schweren Umweltschäden führen kann.

Wenn Sie Fragen zu Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon, ihren Batterien und/oder den chemischen Inhaltsstoffen der Zubehörelemente haben, laden wir Sie ein, unsere Website [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) zu besuchen oder unseren Kundenservice anzurufen (die Telefonnummern finden Sie auf der Louis Vuitton Website).

Die Louis Vuitton Tambour Horizon und die darauf geladenen Louis Vuitton Tambour Horizon **Apps sind keine Medizinprodukte**. Sie wurden nicht für die Diagnose von Krankheiten oder anderer Beschwerden oder für die Heilung, Linderung, Behandlung oder Prävention von Krankheiten entwickelt und sind nicht dafür vorgesehen.

Fragen Sie Ihren Arzt, bevor Sie mit der Louis Vuitton Tambour Horizon ein Trainingsprogramm starten oder ändern. Seien Sie während des Trainings vorsichtig

und aufmerksam. Hören Sie sofort auf, wenn Sie Schmerzen, Mattigkeit, Schwindelgefühl, Erschöpfung oder Kurzatmigkeit verspüren. Sie tragen alle mit dem Training verbundenen Risiken, einschließlich für bei einer solchen Aktivität erlittene Verletzungen. Wenn Sie Beschwerden haben, auf die die Louis Vuitton Tambour Horizon Ihrer Meinung nach einen negativen Einfluss haben könnte (zum Beispiel Krämpfe, Ohnmacht, Augen - oder Kopfschmerzen), wenden Sie sich vor der Verwendung der Louis Vuitton Tambour Horizon an Ihren Arzt.

Manche Personen können auf bestimmte Materialien in Schmuckstücken, Uhren und anderen tragbaren Objekten reagieren, wenn diese über längere Zeit mit der Haut in Kontakt sind. Der Grund können Allergien, Umweltfaktoren, längerer Kontakt mit Seife, Schweiß usw. sein. Die Wahrscheinlichkeit, dass ein tragbares Gerät Hautreizungen hervorruft, ist größer, wenn eine Allergie oder eine andere Überempfindlichkeit vorliegt. Wenn Sie empfindliche Haut haben, sollten Sie beim Tragen der Louis Vuitton Tambour Horizon vorsichtig sein. Wenn die Louis Vuitton Tambour Horizon zu eng anliegt, kann sie Hautreizungen hervorrufen.

Nehmen Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon regelmäßig ab, damit Ihre Haut atmen kann. Um Hautreizungen vorzubeugen, darauf achten, dass das Armband der Louis Vuitton Tambour Horizon immer sauber und trocken ist. Bei Hautrötungen, Schwellungen, Jucken, jeder anderen Hautreizung oder jedem anderen mangelnden Hautkomfort um oder unter der Louis Vuitton Tambour Horizon sollten Sie diese abnehmen und Ihren Arzt zum Rat fragen, bevor Sie die Uhr wieder tragen.

Wenn Sie die Uhr weiter tragen, können auch nach dem Abklingen der Symptome neue oder noch stärkere Hautreizungen auftreten. Die in der Louis Vuitton Tambour Horizon

und ihrem Armband enthaltenen Materialien erfüllen die Anforderungen der Normen für Schmuck der U.S. Consumer Product Safety Commission, der geltenden europäischen Verordnungen und anderer internationaler Normen.

Während Software-Updates oder unter anderen bestimmten Umständen kann die Louis Vuitton Tambour Horizon überhitzen, was dazu führen kann, dass sich äußere Teile der Uhr wärmer anfühlen als üblich. Um Hautreizungen zu vermeiden, laden wir Sie ein, die Louis Vuitton Tambour Connect in dem Fall kurzzeitig vom Handgelenk abzunehmen. Wenn Sie ein elektronisches medizinisches Gerät benutzen, siehe Abschnitt „Interferenzen mit elektronischen Geräten und magnetischen Eigenschaften“ unten.

## **Schutz der Personen in der Umgebung der Uhr**

### **Schutz von Kindern**

Halten Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon und ihr Zubehör außerhalb der Reichweite von Kindern. Vor allem das Armband der Louis Vuitton Tambour Horizon stellt eine Erstickungsgefahr für kleine Kinder dar. Halten Sie das Armband außerhalb der Reichweite von Kleinkindern.

### **Sicherheit als Fußgänger und beim Fahren**

Benutzen Sie Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon nicht beim Fahren. Die Louis Vuitton Tambour Horizon erzeugt und benutzt Funkfrequenzsignale und sendet solche aus.

Funkfrequenzsignale können bei unsachgemäß installierten oder inadäquat abgeschirmten elektronischen Systemen in Kraftfahrzeugen Funktionsstörungen hervorrufen. Fragen Sie den Hersteller oder einen Vertragshändler, ob dies für Ihr Fahrzeug zutreffen kann. Wenn zu Ihrem Fahrzeug ein System hinzugefügt wurde, sollten Sie auch beim Hersteller dieses Systems Informationen über Auswirkungen von Funkfrequenzsignalen einholen. Benutzen Sie Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon nicht beim Gehen oder bei einer Aktivität, die Ihre volle Aufmerksamkeit erfordert. Unaufmerksamkeit im Straßenverkehr oder gefährliches Verhalten als Fußgänger können zu schweren Verletzungen, Tod oder Sachschaden führen.

## **Elektrische Sicherheit**

### **Zubehör**

Verwenden Sie ausschließlich von Louis Vuitton zugelassenes Zubehör. Die Verwendung von Zubehör, das Louis Vuitton nicht für die Verwendung mit Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon zugelassen hat, kann jede für Ihre Uhr geltende Zulassung oder Garantie und/oder die US Limited Warranty aufheben oder dazu führen, dass Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon funktionsunfähig und/oder gefährlich wird.



## Ladezubehör

Laden Sie Ihre Vuitton Tambour Horizon nur mit zugelassenem Ladezubehör.

In der Louis Vuitton App finden Sie Tutorials über das Laden der Uhr.

Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon wird mit folgendem Ladezubehör geliefert: Mikro-USB-Kabel, Ladestation und Netzstecker. Verwenden Sie ausschließlich zugelassenes Ladezubehör.

Das Ladegerät vom Stromnetz trennen, wenn es nicht benutzt wird.

Es ist wichtig, die Louis Vuitton Tambour Horizon mit dem zum Lieferumfang gehörenden Zubehör an einem gut gelüfteten Ort zu laden.

**Benutzen Sie das zum Lieferumfang der Louis Vuitton Tambour Horizon gehörende Zubehör und jegliches von Louis Vuitton zugelassenes Ladezubehör ausschließlich an einer Stromquelle, die der auf dem Etikett angegebenen entspricht.** Überprüfen Sie vor der Benutzung des Netzteils, ob der Netzstrom (Wechselstrom) mit der auf dem Netzteil aufgedruckten Netzspannung übereinstimmt.

Um Brand oder Elektroschock zu vermeiden, Wandsteckdosen, Verlängerungskabel und eingebaute Anschlüsse nicht überlasten. Um das Risiko von Beschädigung des Kabels oder des Netzteils zu reduzieren, das Ladegerät immer am Stecker und nicht am Kabel aus der Wandsteckdose oder der Stromquelle ziehen.

Die Verwendung von beschädigtem Ladezubehör mit der Louis Vuitton Tambour Horizon oder das Laden der Uhr in feuchter Umgebung können zu Brand, Elektroschock, Verletzung oder Beschädigung der Louis Vuitton Tambour Horizon oder anderen Sachschäden führen. Achten Sie vor dem Laden darauf, dass die Louis Vuitton Tambour

Horizon und das Ladezubehör trocken sind. Wenn Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon aufladen, darauf achten, dass der USB-Stecker vollständig in das Netzteil eingesteckt ist, bevor Sie dieses in eine Wandsteckdose einstecken. Vermeiden Sie es, die Louis Vuitton Tambour Horizon in direktem Sonnenlicht zu laden. Tragen Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht, während sie lädt.

Längeren Hautkontakt mit dem Stecker vermeiden, wenn das Kabel in eine Stromquelle eingesteckt ist, denn dies kann zu Komfortmangel oder Verletzungen führen.

Vermeiden Sie das Sitzen oder Schlafen auf dem Stecker. Darüber hinaus ist zu beachten:

- das Ladegerät während der Benutzung nicht mit Wasser in Kontakt bringen, denn dies kann zum Ausfall des Ladegeräts und der Louis Vuitton Tambour Horizon führen;
- den USB-Stecker vorsichtig in die Ladestation einstecken; die Ladestation wird beschädigt, wenn er gewaltsam falsch herum eingesteckt wird;
- wir raten, die Louis Vuitton Tambour Horizon an einem kühlen Ort zu laden, um das Überhitzen der Louis Vuitton Tambour Horizon zu verhindern;
- wir raten davon ab, die Louis Vuitton Tambour Horizon an einem Ort zu laden, an dem sie direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist, denn dies kann zu Überhitzung führen;
- wenn sich die Louis Vuitton Tambour Horizon auf dem Ladegerät befindet und dieses in eine Wandsteckdose eingesteckt ist, erscheint auf der Vorderseite der Louis Vuitton Tambour Horizon ein Ladebildschirm, an dem der Prozentsatz der Batterieladung angezeigt ist;
- es wird empfohlen, die Louis Vuitton Tambour Horizon vom Ladegerät zu trennen, wenn die Batterie voll aufgeladen ist;

- wenn die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht mit dem Laden beginnt, sollten Sie überprüfen, ob das Netzteil vollständig in die Wandsteckdose eingesteckt ist, ob das USB-Kabel fest in das Ladegerät eingesteckt ist und ob die Uhr ordnungsgemäß auf dem Ladegerät aufliegt;
- wenn der Ladevorgang der Louis Vuitton Tambour Horizon trotz alledem nicht beginnt, sollten Sie überprüfen, ob die Uhr in der richtigen Ausrichtung auf dem Ladegerät aufliegt und ob die Rückseite der Louis Vuitton Tambour Horizon sauber ist;
- das Ladegerät enthält einen kleinen Magneten, der dafür sorgt, dass sich die Louis Vuitton Tambour Horizon richtig auf dem Ladegerät ausrichtet und daran haftet. Das Ladegerät von Metall fernhalten.

### **Batteriesicherheit**

Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon enthält eine eingebaute, nicht austauschbare Batterie. Versuchen Sie nicht, die Batterie der Uhr auszutauschen (Informationen über das Recycling der Batterie finden Sie in Abschnitt „Entsorgung elektronischer oder elektrischer Geräte und der Batterie“ weiter unten).

Auf jeden Fall ist Folgendes zu beachten:

- die Batterie keinem Feuer oder externen Wärmequellen wie Heizplatten, Kochfeldern, Heizgeräten oder Öfen aussetzen, denn in dem Fall besteht Brand - oder Explosionsgefahr;
- Batterien nie in Feuer werfen;
- Sie dürfen beschädigte Ladegeräte oder Batterien in keiner Weise benutzen. Die Batterie ausschließlich für ihren Verwendungszweck benutzen. Die Batterie nicht kurzschließen;
- die Batterie nicht an heißen oder kalten Orten aufbewahren.

## Interaktion mit der Umwelt

### Interferenzen mit elektronischen Geräten und magnetischen Eigenschaften

Wie alle Funkübertragungsgeräte kann auch die Louis Vuitton Tambour Horizon bei anderen elektronischen Geräten Funktionsstörungen hervorrufen.

Schalten Sie die Uhr in Flugzeugen und an allen Orten aus, an denen dies verlangt wird (Krankenhäuser, Tankstellen usw.).

Achten Sie in jedem Fall darauf, dass Sie die Uhr nur dort benutzen, wo ihre Benutzung erlaubt ist, und nur in der Weise, wie es erlaubt ist.

Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon kann insbesondere bei Pacemakern, Defibrillatoren und anderen medizinischen Geräten Funktionsstörungen hervorrufen. Achten Sie auf einen Sicherheitsabstand zwischen Ihrem medizinischen Gerät und der Louis Vuitton Tambour Horizon und ihrem Zubehör. Fragen Sie Ihren Arzt und den Hersteller des medizinischen Geräts nach Informationen speziell über **Ihr medizinisches Gerät**.

Stellen Sie die Benutzung der Louis Vuitton Tambour Horizon und ihres Zubehörs ein, wenn Sie den Verdacht haben, dass sie zu Störungen Ihres Pacemakers, Ihres Defibrillators oder jedes anderen medizinischen Geräts führen könnten.

Halten Sie Schlüsselkarten und Kreditkarten von der Louis Vuitton Tambour Horizon und ihrem Zubehör fern.

## **Gefährliche Orte**

Das Laden oder Benutzen der Louis Vuitton Tambour Horizon an Orten mit einer potentiell explosiven Atmosphäre wie an Orten, an denen die Luft einen hohen Anteil an entzündlichen Chemikalien, Dämpfen oder Partikeln (Körner, Staub, Metallpulver...) enthält, kann gefährlich sein. Beachten Sie alle diesbezüglichen Schilder und Anweisungen.

## **Betriebs - und Lagertemperatur**

Die normale Betriebstemperaturspanne der Louis Vuitton Tambour Horizon beträgt 0 bis 40° C.

Die Louis Vuitton Tambour Horizon kann beschädigt und die Lebensdauer der Batterie kann verkürzt werden, wenn die Uhr außerhalb dieser Temperaturspanne aufbewahrt oder benutzt wird. Vermeiden Sie es, Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon drastischen Temperatur - oder Luftfeuchtigkeitsänderungen auszusetzen. Wenn die Innentemperatur der Louis Vuitton Tambour Horizon die normale Betriebstemperatur übersteigt (wenn sie sich zum Beispiel über einen längeren Zeitraum hinweg in einem heißen Auto oder in direktem Sonnenlicht befindet), kann es zu folgenden Reaktionen kommen, mit der die Uhr versucht, ihre Temperatur zu regulieren:

- langsames Laden oder Stoppen des Ladevorgangs;
- dunkles Display;
- unterbrechung oder Verzögerung des Datentransfers.

**Die Louis Vuitton Tambour Horizon und ihr Zubehör erfüllen die geltenden Normen und Grenzwerte für die Oberflächentemperatur.** Selbst innerhalb dieser Grenzwerte kann der ununterbrochene Kontakt mit warmen Flächen über einen längeren Zeitraum hinweg jedoch zu Komfortmangel oder Verletzungen führen. Die Louis Vuitton Tambour Horizon und ihr Zubehör werden warm, wenn sie an das Stromnetz angeschlossen sind. Benutzen Sie den gesunden Menschenverstand, um Situationen zu vermeiden, in denen ihre Haut über einen längeren Zeitraum mit der Louis Vuitton Tambour Horizon und/oder ihrem Zubehör in Kontakt ist, während diese an das Stromnetz angeschlossen sind. Wenn die Batterie der Louis Vuitton Tambour Horizon geladen wird oder das Zubehör an eine Stromquelle angeschlossen ist, sollten Sie beispielsweise nicht darauf schlafen und es vermeiden, dass sie sich unter Ihrer Bettdecke, Ihrem Kopfkissen oder Ihrem Körper befindet. Seien Sie ganz besonders vorsichtig, wenn Sie aufgrund Ihres Gesundheitszustands Hitze am Körper nicht spüren. Nehmen Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon ab, wenn sie unangenehm warm wird.

## **Pflege und Entsorgen**

### **Reinigung und Reparatur**

Sorgen Sie dafür, dass die Louis Vuitton Tambour Horizon immer sauber und trocken ist. Trocknen Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon sorgfältig ab, wenn sie mit Süßwasser in Kontakt war. Reinigen Sie die Louis Vuitton Tambour Horizon, wenn sie mit etwas in Kontakt war, was Flecken oder andere Beschädigungen hervorrufen kann, wie Schmutz

oder Sand, Make-up, Tinte, Seife, Reinigungsmittel, Säuren oder säurehaltige Lebensmittel, oder wenn sie mit anderen Flüssigkeiten als Süßwasser in Kontakt war, wie mit Schweiß, Salzwasser, Seifenwasser, Schwimmbadwasser, Parfüm, Insektenschutzmittel, Lotionen, Sonnenschutzmittel, Öl, Klebstoffentferner, Haarfärbemittel oder Lösungsmittel. Die Farbe der Louis Vuitton Tambour Horizon kann sich im Laufe der Zeit verändern oder verblassen. Bei der Pflege Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon sind folgende Hinweise zu beachten:

- die Louis Vuitton Tambour Horizon während des Aufladens der Batterie nicht reinigen;
- die Louis Vuitton Tambour Horizon oder ihr Armband nicht mit Hilfe einer externen Wärmequelle (z.B. Haartrockner) trocknen;
- die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht mit Reinigungsprodukten oder Druckluft reinigen.

### **Vorsichtsmaßnahmen und Informationen über die eingebaute Batterie**

- ihre Louis Vuitton Tambour Horizon ist mit einer eingebauten Batterie versehen, die der Benutzer weder austauschen noch ausbauen kann;
- versuchen Sie nicht, die Batterie Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon selbst auszutauschen oder zu entfernen;
- die Veränderung der Uhr oder der Versuch, sie zu öffnen, löschen die Garantie und/oder die US Limited Warranty und stellen eine Sicherheitsgefahr dar;
- für Eingriffe an der Batterie wenden Sie sich bitte an Ihre Louis Vuitton Boutique oder rufen Sie unseren Kundenservice an; die Telefonnummern finden Sie auf der Louis Vuitton Website.

## Entsorgung von Elektro - und Elektronik-Altgeräten und Batterien



Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon, ihr Zubehör und ihre Batterie enthalten gefährliche Substanzen und dürfen nicht mit den unsortierten Haushaltsabfällen entsorgt werden.

Sie unterliegen speziellen lokalen Vorschriften. Da die Louis Vuitton Tambour Horizon und ihr Zubehör nach dem 13. August 2005 im Markt eingeführt wurden, unterliegen Sie in der Europäischen Union insbesondere der Richtlinie 2012/19/EU über Elektro - und Elektronik-Altgeräte (WEEE-Richtlinie).

Darüber hinaus unterliegt die in die Louis Vuitton Tambour Horizon eingebaute Batterie der Richtlinie 2006/66/EG über Batterien und Akkumulatoren sowie Altbatterien und Alttakkumulatoren. Die obigen Symbole der **durchgestrichenen Abfalltonne** bedeuten, dass die Louis Vuitton Tambour Horizon, ihre Batterie und ihr Zubehör diesen Vorschriften unterliegen.

**Die o.g. Geräte und die Batterie müssen separat entsorgt werden.**



Die ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte, Altbatterien oder Altakkumulatoren trägt dazu bei, potentielle negative Auswirkungen auf die Umwelt sowie die Gesundheit von Tieren und Menschen zu verhindern. Durch Recycling, die Wiederverwendung der Materialien oder andere Formen der Nutzung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz.

Die o.g. Geräte nicht in Feuer werfen.

Ausführlichere Informationen über die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Altgeräten, Altbatterien und Altakkumulatoren finden Sie:

- bei Ihrer Stadtverwaltung;
- bei der Stadtreinigung;
- bei unseren auf der Louis Vuitton Website genannten Kundenservice-Zentren;
- in der Louis Vuitton Boutique, in der Sie das Produkt erstanden haben.

Die Verbraucher werden je nach Gesetzgebung in ihrem Land entweder eingeladen oder sind gesetzlich verpflichtet, elektrische oder elektronische Geräte nach Ende ihrer Betriebsdauer zu speziell für diesen Zweck eingerichteten öffentlichen Recyclingstellen zu bringen oder zu ihrem Händler zurückzubringen. Die speziellen Modalitäten sind in den nationalen Gesetzen jedes Landes festgelegt.

### **Rechtliche hinweise**

Die Benutzer können den Bildschirm mit dem E-Label aufrufen, indem Sie Einstellungen > System > Info > Rechtliche Hinweise wählen.

Abgesehen von einem vom Benutzer definierten Passwort zum Schutz vor unberechtigtem

Zugriff auf das Gerät sind kein spezieller Zugangscode und keine Berechtigungen erforderlich, um die o.g. Schritte durchführen zu können.

Die Informationen über das E-Label sind voreingestellt. Der Benutzer kann die E-Label-Informationen nicht verändern.

Wir bitten Sie, die gesetzlichen Vorschriften und Zertifizierungsinformationen für folgende Länder und geographische Zonen in dem separaten Dokument mit dem Titel „*Legal and certification – additional local information*“, das zum Lieferumfang Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon gehört, zu überprüfen:

- Festlandchina
- Europa
- Japan
- Russland
- Singapur
- Südkorea
- Provinz Taiwan
- Vereinigte Arabische Emirate
- USA



Die Wortmarke *Bluetooth*® und die Logos sind eingetragene Warenzeichen und Eigentum der Bluetooth SIG, Inc. und werden von Louis Vuitton unter Lizenz verwendet. Andere Warenzeichen und Markennamen sind Eigentum ihrer entsprechenden Inhaber.

Weitere rechtliche Hinweise zu der Uhr finden Sie in den Einstellungen des Produkts.

### **Internationale begrenzte garantie**

Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon wird in Zusammenarbeit mit den Top-Partnern Google und Compal/Qualcomm hergestellt.

Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon ist für einen Zeitraum von zwei Jahren ab dem Kaufdatum und das Zubehör für einen Zeitraum von einem Jahr ab dem Kaufdatum unter den u.a. Bedingungen durch eine internationale begrenzte Garantie gegen Fabrikationsfehler gedeckt.

Im Rahmen dieser internationalen begrenzten Garantie umfasst das Zubehör insbesondere das Ladezubehör, das in der Originalverpackung Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon enthalten ist oder in den Louis Vuitton Boutiquen verkauft wird (z.B. Lade-Puck, Mikro-USB-Kabel, Netzstecker). Um jeden Zweifel auszuschließen, umfasst das Zubehör kein von Drittanbietern verkauftes Zubehör, und Louis Vuitton übernimmt ausdrücklich keine Garantie oder Haftung für derartiges Zubehör.

Die begrenzten Bedingungen gelten sowohl für die Louis Vuitton Tambour Horizon als auch für das Zubehör. Nicht alle Zubehörelemente sind wasserfest.

### **Was ist von der Garantie abgedeckt?**

Im Rahmen dieser begrenzten 2-Jahres-Garantie verpflichtet sich Louis Vuitton, jedes Problem mit den Funktionen der Louis Vuitton Tambour Horizon, die sich aus einem Fabrikationsfehler ergeben, kostenfrei zu beheben. Diese Garantie wird ausschließlich von den Louis Vuitton Boutiquen anerkannt.

Die 2-Jahres-Garantie ab dem Datum des Kaufs Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon und die einjährige Garantie für das Zubehör ab dem Datum des Kaufs Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon decken alle Funktionsfehler ab, die im Rahmen der normalen Benutzung des Geräts in Übereinstimmung mit den technischen Spezifikationen und Bedienungsanleitungen der Louis Vuitton Tambour Horizon auftauchen.

Dabei kann es sich zum Beispiel um folgende Probleme handeln: Probleme mit dem Ein- und Ausschalten, Ladeprobleme, Funktionsstörungen des Displays, die Unmöglichkeit, die Applikationen oder Funktionen der Uhr aufgrund der Funktionsstörung der Louis Vuitton Tambour Horizon normal zu nutzen. Diese Garantie kann in den Ländern, in denen die Louis Vuitton Tambour Horizon vertrieben wird, geltend gemacht werden.

Alle unbestreitbaren Qualitätsprobleme beim Aussehen oder den mechanischen Funktionen, die offenbar von einem Problem mit der Qualität der Komponenten oder einer schlechten Montage der Louis Vuitton Tambour Horizon herrühren, sind von der Garantie abgedeckt.

Darüber hinaus gelten bestimmte einschränkende Bedingungen. Aus dem Grund ist es sehr wichtig, dass Sie sich folgende Absätze gut durchlesen.

### **Was sind die einschränkenden Bedingungen dieser Garantie?**

Um Anspruch auf diese internationale begrenzte Garantie zu haben, müssen folgende Bedingungen erfüllt sein:

- der Stempel für die internationale begrenzte Garantie, der sich auf der Garantiekarte befindet, die Sie zusammen mit Louis Vuitton Tambour Horizon erhalten haben, muss Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon beiliegen, wenn Sie diese zur Reparatur in eine Louis Vuitton Boutique zurückbringen. Außerdem muss der Stempel unterschrieben und mit dem Kaufdatum versehen sein;
- Louis Vuitton übernimmt die Garantie für Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon nur dann, wenn ein gültiger Garantiestempel ordnungsgemäß ausgefüllt und in einer Louis Vuitton Boutique unterzeichnet wurde;
- die in das Gehäuse eingravierte Seriennummer muss perfekt lesbar sein und kein Teil der Rückseite des Originalgehäuses oder der Original-Seriennummer darf entfernt, modifiziert, gefälscht, abgeändert, ersetzt, gelöscht, verunstaltet oder unlesbar gemacht worden sein.

Die Nichteinhaltung einer oder mehrerer der o.g. Bedingungen macht alle Ansprüche, die sich aus der internationalen begrenzten Garantie für die Louis Vuitton Tambour Horizon ergeben, null und nichtig.

## Was ist nicht von der Garantie abgedeckt?

Wenn eine andere Stelle als ein offizielles Louis Vuitton Kundenservice-Center an der Uhr Service-Dienstleistungen erbracht hat, sind eventuelle sich daraus ergebende Schäden nicht von der Garantie abgedeckt und heben den Garantieanspruch auf.

Die internationale begrenzte Garantie bezieht sich auch nicht auf Armbänder, Gläser und Batterien oder die Beschädigung des Gehäuses oder der Materialien aufgrund von Feuchtigkeit, die aufgrund einer unsachgemäßen Behandlung in Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon eingedrungen ist.

Allgemein gilt die Garantie nicht bei unsachgemäßer oder inadäquater Benutzung Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon:

- das Produkt wurde vom Benutzer oder einer nicht dazu berechtigten Person geöffnet;
- das Produkt wurde an nicht empfohlenes Zubehör wie einen anderen Batterietyp oder ein anderes Ladegerät angeschlossen;
- das Produkt wurde absichtlich beschädigt oder unter Nichtbeachtung der empfohlenen Hinweise für die Inbetriebnahme oder die Benutzung verwendet, wie mit einem ungeeigneten Steckelement, oder das Produkt wurde einer zu hohen Stromspannung, elektrischen Entladungen oder starken Schlägen ausgesetzt, fallen gelassen oder einer anormal hohen mechanischen Belastung ausgesetzt, was zu einer starken Beschädigung des Gehäuses oder der elektronischen Bauteile des Produkts geführt hat;
- das Produkt wurde in anormaler Weise Wasser oder anderen chemischen Substanzen ausgesetzt (Korrosion, Feuchtigkeit);

- das Produkt wurde hohen Temperaturen (über 40° C) oder anderen extremen Umweltbedingungen ausgesetzt;
- es wurde versucht, die Software des Produkts zu verändern.

Wird einer der o.g. Fälle beobachtet, ist die Louis Vuitton Tambour Horizon nicht von der internationalen begrenzten Garantie abgedeckt. Der normale Verschleiß und die Alterung der Louis Vuitton Tambour Horizon infolge einer normalen Nutzung sind nicht von der Garantie abgedeckt. Dies ist insbesondere der Fall bei:

- Oberflächenbeschädigung infolge der normalen Nutzung des Produkts, Kratzern auf dem Gehäuse, Gummiteilen, dem Glas, Eindringen von Staub oder Oberflächenbeschädigung, Farbveränderung von Teilen der Uhr infolge von Sonnenlichtexposition oder Kontakt mit chemischen Substanzen;
- Beeinträchtigung der Autonomie der Batterie infolge ihrer normalen Alterung.

### Gewährleistungsausschluss für Software

In diesem Abschnitt über Software bedeutet „Software“ jede bereitgestellte Softwareanwendung (und alle damit verbundenen Inhalte und Funktionalitäten), auf die bei der Nutzung der Louis Vuitton Tambour Horizon zugegriffen werden kann oder die anderweitig mit der Louis Vuitton Tambour Horizon zusammenarbeiten.

**Drittanbieter-Software.** „Drittanbieter-Software“ ist Software, die von einer anderen Person als Louis Vuitton entwickelt wurde oder für Sie für die Benutzung mit der Louis Vuitton Tambour Horizon bereitgestellt wird.

Wir weisen darauf hin, dass Louis Vuitton nicht dafür verantwortlich gemacht werden kann, wenn Updates des Betriebssystems der Louis Vuitton Tambour Horizon oder das Pairing der Louis Vuitton Tambour Horizon mit speziellen Handymodellen zu Störung oder Ausfall der Louis Vuitton Tambour Horizon führen.

Drittanbieter-Software wird vorbehaltlich und gemäß den geltenden Bedingungen des Drittanbieters bereitgestellt. Wird in Verbindung mit solcher Drittanbieter-Software eine Garantie gewährt, dann ausschließlich von dem/den entsprechenden Drittanbieter(n) und nicht von Louis Vuitton. Sie erkennen also an, dass Louis Vuitton keine Haftung im Zusammenhang mit der Nutzung und/oder Verwertung solcher Drittanbieter - Apps und/oder -Software übernimmt.

Wir raten Ihnen dringend, die Bedingungen der Drittanbieter sorgfältig durchzulesen.

**Louis Vuitton Software.** Louis Vuitton kann Benutzern in Verbindung mit der Louis Vuitton Tambour Horizon von Zeit zu Zeit bestimmte Softwareprodukte anbieten oder bereitstellen („Louis Vuitton Software“). Wir raten Ihnen dringend, die Bedingungen von Louis Vuitton im Zusammenhang mit der Louis Vuitton Software, die Sie herunterladen/verwenden, sorgfältig durchzulesen.

## Allgemeine Bedingungen und Einschränkungen

Diese internationale begrenzte Garantie gibt Ihnen bestimmte gesetzliche Ansprüche. Gemäß der lokalen Gesetzgebung, die von Land zu Land unterschiedlich ist, können Sie möglicherweise noch weitere Ansprüche haben. Es liegt im alleinigen Ermessen von Louis Vuitton und der Louis Vuitton Boutiquen, eine Louis Vuitton Uhr im Rahmen



dieser internationalen begrenzten Garantie zu reparieren oder auszutauschen. Soweit dies die lokale Gesetzgebung erlaubt, haftet Louis Vuitton nicht für beiläufige Schäden, spezielle Schäden, Straf - oder Folgeschäden. Diese internationale begrenzte Garantie kann mit der Louis Vuitton Tambour Horizon übertragen werden.

Wir raten Ihnen, Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon zur nächstgelegenen Louis Vuitton Boutique zurückzubringen. Sie finden die Liste der Louis Vuitton Boutiquen in der ganzen Welt auf der am Ende dieses Hefts genannten Louis Vuitton Website. Die Geltendmachung Ihrer gesetzlichen Ansprüche als Verbraucher wird durch diese Garantie nicht berührt. Vergewissern Sie sich, dass sich auf Ihrer Rechnung ein datierter und unterzeichneter Garantiestempel befindet – anderenfalls haben Sie keinen Anspruch auf die o.g. internationalen begrenzten Garantieleistungen.

Um einen Anspruch auf diese internationale begrenzte Garantie zu haben, müssen beim Zurückbringen des Produkts ebenfalls folgende administrative Bedingungen erfüllt sein: soweit dies die lokale Gesetzgebung erlaubt, muss das Produkt mit seiner Originalbatterie und dem Original-Ladegerät in eine Louis Vuitton Boutique zurückgebracht werden.

### **Spezielle zusätzliche Garantiebedingungen für Österreich**

Diese internationale begrenzte Garantie gilt zusätzlich zur gesetzlichen Garantie des Verkäufers, die nicht ausgeschlossen werden kann. Louis Vuitton haftet nicht für beiläufige Schäden, spezielle Schäden, Straf - oder Folgeschäden, es sei denn, es handelt sich um Personenschäden oder Ansprüche aus dem österreichischen Produkthaftungsgesetz.

Das Produkt muss mit seiner Originalbatterie und dem Original-Ladegerät in eine Louis Vuitton Boutique zurückgebracht werden. Falls Sie ausführlichere Informationen über diese Garantie wünschen, können Sie uns gerne über unsere Website [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) kontaktieren oder unseren Kundenservice anrufen; die Telefonnummern finden Sie am Ende dieses Hefts.

**WICHTIGE INFORMATIONEN:** Ihre Louis Vuitton Tambour Horizon führt das Betriebssystem Google aus. Probleme mit der Funktionsweise oder der Verfügbarkeit dieses Betriebssystems können also die Funktionsweise Ihrer Louis Vuitton Tambour Horizon beeinträchtigen. Falls Sie Fragen oder Probleme haben, können Sie uns gerne über unsere Website [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) kontaktieren oder unseren Kundenservice anrufen; die Telefonnummern finden Sie auf der Louis Vuitton Website.

## Veiligheidsvoorschriften en wettelijke informatie

**Waarschuwing!** Lees voordat u de Louis Vuitton Tambour Horizon gaat gebruiken onderstaande instructies die belangrijke informatie over veiligheid en regelgeving bevatten. Bewaar deze instructies op een veilige plaats zodat u ze wanneer nodig kunt naslaan.

Om zoveel mogelijk plezier te hebben van uw Louis Vuitton Tambour Horizon en van alle beschikbare applicaties raden wij u sterk aan om uw Louis Vuitton Tambour Horizon te gebruiken in combinatie met de Louis Vuitton App. Louis Vuitton App is gratis beschikbaar in de Apple App Store of de Google Play Store.

Hoewel uw Louis Vuitton Tambour Horizon ook zonder Louis Vuitton App kan functioneren, zullen bepaalde functies van uw Louis Vuitton Tambour Horizon alleen beschikbaar zijn nadat u Louis Vuitton App heeft gedownload (exclusieve wijzerplaten etc.).

## Veiligheidsvoorschriften

### Hoofdkenmerken van uw Louis Vuitton Tambour Horizon

De Louis Vuitton Tambour Horizon is een luxe horloge met wifi, Bluetooth® en contactloze betaling functies. Het is niet bestemd **om te worden gebruikt voor medische doeleinden of als fitness tracker.**

De Louis Vuitton Tambour Horizon vereist een telefoon met Android 4.4+ of iOS 9+.

De ondersteunende functies variëren per platform. Ga op u telefoon of een computer naar [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) om te zien of deze compatibel is.

De Louis Vuitton Tambour Horizon vereist het gebruik van de meegeleverde oplaadaccessoires. De met de Louis Vuitton Tambour Horizon meegeleverde accessoires bestaan uit een micro-USB-kabel, een oplader en een stekker. Hierna vindt u nadere bijzonderheden over de elektrische veiligheidsvoorschriften voor het gebruik van de oplaadaccessoires.

**U kunt de Bluetooth®, wifi en contactloze betaalfuncties van het horloge uitschakelen door onderstaande stappen te volgen:**

Is het scherm donker, raak het dan aan om het horloge te activeren;

- Veeg van de bovenkant van het scherm omlaag;
- Zoek het Instellingen pictogram () en raak dit aan;
- Ga naar "Connectiviteit", raak wifi, Bluetooth® of NFC aan afhankelijk van de functie die u wilt uitschakelen;

- Is wifi, Bluetooth® of NFC op Automatisch ingesteld, raak dan de aan/uit schakelaar naast wifi, Bluetooth® of NFC aan om de functie uit te schakelen of te deactiveren.

## **Belangrijke veiligheidsmaatregelen**

Het niet naleven van onderstaande richtlijnen kan defecten veroorzaken of gevaar opleveren voor de gebruiker en/of de dekking van de garantie en/of de Beperkte Amerikaanse garantie ongeldig maken of beperken.

In Louis Vuitton App zijn een aantal tutorials beschikbaar die dienen als leidraad om uw Louis Vuitton Tambour Horizon op de beste manier te gebruiken.

## **Veilig gebruik van de Louis Vuitton Tambour Horizon en accessoires**

### **De Louis Vuitton Tambour Horizon veilig houden**

#### **Algemeen**

Gebruik of bewaar de Louis Vuitton Tambour Horizon niet op stoffige of vuile plaatsen daar dit de componenten kan beschadigen.

Bewaar de Louis Vuitton Tambour Horizon niet op warme plaatsen of in direct zonlicht. Hoge temperaturen kunnen de levensduur van elektronische apparaten verkorten, batterijen beschadigen, maken dat ze niet meer werken en bepaalde plastics kunnen er door smelten of kromtrekken.

Bewaar de Louis Vuitton Tambour Horizon ook niet op koude plaatsen.

Als de Louis Vuitton Tambour Horizon vervolgens tot normale temperatuur opwarmt, kan er condensvorming optreden in de Louis Vuitton Tambour Horizon, waardoor de elektronische circuits beschadigd kunnen worden.

Probeer niet om de kast van de Louis Vuitton Tambour Horizon open te maken.

Ondeskundige ingrepen aan de Louis Vuitton Tambour Horizon kunnen de Louis Vuitton Tambour Horizon beschadigen en de garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie ongeldig maken.

Laat de Louis Vuitton Tambour Horizon niet vallen en sla er niet op. Zet er geen zware voorwerpen op.

Raak het display niet aan met scherpe voorwerpen.

Oefen geen overdreven harde druk uit op het display. Ruwe behandeling kan de inwendige circuits beschadigen.

Gebruik geen bijtende chemische producten, reinigingsoplosmiddelen of sterke detergents om de Louis Vuitton Tambour Horizon schoon te maken.

Luistert u met oordopjes naar het apparaat, zorg er dan voor dat u de geluidssterkte op een redelijk niveau hebt ingesteld om gehoorschade te voorkomen.

Als de Louis Vuitton Tambour Horizon of een van de accessoires niet goed werken, breng ze dan naar de dichtstbijzijnde Louis Vuitton winkel. Het personeel zal u helpen en er indien nodig en mogelijk voor zorgen dat de Louis Vuitton Tambour Horizon wordt gerepareerd.

Naast bovenstaande informatie wordt verwezen naar de gebruiks- en garantiehandleiding voor informatie over de elektrische veiligheid van kabels, oplader, stekkers en batterij.

## Blootstelling aan vloeistof

De Louis Vuitton Tambour Horizon is waterbestendig tot 30 meter.

Probeer de Louis Vuitton Tambour Horizon zo min mogelijk bloot te stellen aan de volgende substanties: zeep, reinigingsmiddelen, zuren of zure voedingsmiddelen en andere vloeistoffen dan zoet water, zoals zout water, zeepsop, zwembadwater, parfum, insectenwerende middelen, lotions, zonnebrandmiddelen, olie, middelen om kleefstoffen te verwijderen, haarverf of oplosmiddelen.

De Louis Vuitton Tambour Horizon heeft een waterbestendigheidscertificering van IP68 volgens de IEC 60529 norm.

Heeft uw Louis Vuitton Tambour Horizon een leren bandje, denk er dan aan dat leren bandjes niet waterbestendig zijn.

Onderstaande situaties kunnen de waterdichtheid van de Louis Vuitton Tambour Horizon beïnvloeden en dienen vermeden te worden:

- de Louis Vuitton Tambour Horizon Watch gedurende langere periodes in water onderdompelen;
- de Louis Vuitton Tambour Horizon laten vallen of aan schokken blootstellen;
- de Louis Vuitton Tambour Horizon blootstellen aan water onder hoge druk of met een hoge snelheid, zoals bij waterskiën, wake boarden, surfen, jetskiën etc;
- de Louis Vuitton Tambour Horizon in een hete of vochtige omgeving dragen, zoals een sauna of Turks bad.

## Het gebruik van knoppen, digitale kroon, connectoren en poorten

Druk nooit overdreven hard op een knop op de Louis Vuitton Tambour Horizon en forceer nooit bij het insteken van een oplaadconnector in een poort, daar dit schade kan veroorzaken die niet wordt gedekt door de garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie. Als de connector en de poort niet redelijk gemakkelijk op elkaar aangesloten kunnen worden, passen ze waarschijnlijk niet bij elkaar. Controleer of ze niet verstopt zijn en check of de connector en de poort met elkaar overeenkomen en of u de connector in de juiste stand houdt ten opzichte van de poort.

Sommige gebruikspatronen kunnen leiden tot het verslijten of breken van kabels. Net als iedere andere metalen draad of kabel wordt de aan de oplader bevestigde kabel zwak of breekbaar als hij steeds weer op dezelfde plek wordt gebogen. Buig de kabel in ronde bochten en niet in scherpe hoeken. Inspecteer de kabel en connector regelmatig op kinken, breuken, knikken of andere beschadigingen. Gebruik de kabel niet als u dit soort beschadigingen constateert.

Verkleuring van de accessoires (kabel, stekkers) na regelmatig gebruik is normaal. Vuil, aanslag en blootstelling aan vocht kunnen verkleuring veroorzaken. Als de accessoires warm worden tijdens het gebruik of als de Louis Vuitton Tambour Horizon niet oplaadt of synchroniseert, koppel de kabel dan los van de netadapter en maak de accessoires schoon met een zachte, droge, niet-pluizende doek. Gebruik geen vloeistoffen of reinigingsmiddelen om de accessoires schoon te maken.

Na herhaaldelijk gebruik kan het oplaadvlak van de oplaadaccessoire van de Louis Vuitton Tambour Horizon verkleuren. Het schoonmaken van het oplaadvlak kan deze verkleuring



verminderen of voorkomen en zal schade aan de oplader en de Louis Vuitton Tambour Horizon helpen voorkomen. Om het oplaadvlak schoon te maken, koppelt u de oplader los van de Louis Vuitton Tambour Horizon en van de netadapter en veegt u het oplaadvlak schoon met een vochtige, zachte doek. Droog het vlak af met een zachte, niet-pluizende doek voordat u weer gaat opladen. Gebruik geen reinigingsmiddelen voor het schoonmaken van het oplaadvlak.

### Bescherming van de gezondheid van de gebruiker

Als algemene aanbeveling geldt dat de Louis Vuitton Tambour Horizon niet is bestemd voor gebruik waarbij het falen van het apparaat zou kunnen leiden tot dood, lichamelijk letsel of ernstige schade aan het milieu. Heeft u vragen over de chemische inhoud van de Louis Vuitton Tambour Horizon, zijn batterijen en/of accessoires, aarzel dan niet contact met ons op te nemen via onze website [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) of om onze Klantenservicecentra te bellen op de telefoonnummers vermeld op de Louis Vuitton website. De Louis Vuitton Tambour Horizon en de inbegrepen Louis Vuitton Tambour Horizon **apps zijn geen medische instrumenten**. Zij zijn niet bestemd of bedoeld voor gebruik bij het diagnosticeren van ziekten of andere aandoeningen, of voor het genezen, verminderen, behandelen of voorkomen van ziekte.

Raadpleeg eerst uw arts, voordat u met de Louis Vuitton Tambour Horizon een programma van lichaams oefeningen begint of wijzigt. Wees voorzichtig en oplettend tijdens het doen van lichaams oefeningen. Stop onmiddellijk als u pijn voelt of als u zich flauw, duizelig, uitgeput of buiten adem voelt. Door lichaams oefeningen te doen neemt

u alle daaraan verbonden inherente risico's op u met inbegrip van eventueel letsel dat uit een dergelijke activiteit kan voortvloeien. Als u een medische aandoening heeft waarvan u denkt dat deze door de Louis Vuitton Tambour Horizon beïnvloed zou kunnen worden (bijvoorbeeld aanvallen, black-outs, vermoeidheid van de ogen of hoofdpijn), raadpleeg dan u arts voordat u de Louis Vuitton Tambour Horizon gaat gebruiken.

Sommige mensen kunnen reacties vertonen op bepaalde materialen die in sieraden, horloges en andere voorwerpen om te dragen worden gebruikt en die in langdurig contact met hun huid zijn. Dit kan worden veroorzaakt door allergieën, milieufactoren, langdurige blootstelling aan irriterende stoffen zoals zeep, transpiratie of andere oorzaken. U loopt meer kans irritatie te ondervinden van een apparaat om te dragen, als u lijdt aan allergieën of andere gevoeligheden. Als u bekende huidgevoeligheden heeft, wees dan extra voorzichtig wanneer u de Louis Vuitton Tambour Horizon draagt. U loopt meer kans huidirritatie te ondervinden van de Louis Vuitton Tambour Horizon als u hem te strak omdoet.

Doe de Louis Vuitton Tambour Horizon regelmatig af om uw huid te laten ademen. Door de bandjes van de Louis Vuitton Tambour Horizon schoon en droog te houden vermindert u de kans op huidirritatie. Als u roodheid, zwelling, jeuk of andere irritatie of ongemak ondervindt op uw huid rondom of onder de Louis Vuitton Tambour Horizon, doe de Louis Vuitton Tambour Horizon dan af en raadpleeg uw arts voordat u hem weer gaat dragen. Voortgezet gebruik, zelfs nadat de symptomen verdwenen zijn, kan hernieuwde of verhoogde irritatie tot gevolg hebben.

De materialen gebruikt in de Louis Vuitton Tambour Horizon en de horlogebanden van de Louis Vuitton Tambour Horizon voldoen aan de normen voor sieraden gesteld

door de U.S. Consumer Product Safety Commission (Amerikaanse Commissie voor de Veiligheid van Consumentenproducten), de toepasselijke Europese voorschriften en andere internationale normen.

Tijdens software updates en onder bepaalde omstandigheden kan oververhitting van de Louis Vuitton Tambour Horizon optreden waardoor de buitenste gedeelten van het horloge warmer kunnen aanvoelen dan gewoonlijk. Aarzel in een dergelijk geval niet om de Louis Vuitton Tambour Horizon even af te doen om irritatie te voorkomen. Gebruikt u een medisch elektronisch apparaat, zie dan deel “Elektronische of elektrische apparatuur en batterijen weggooien” hierna.

## **Bescherming van mensen in de omgeving**

### **Bescherming van kinderen**

Houd de Louis Vuitton Tambour Horizon en zijn accessoires buiten bereik van kinderen. In het bijzonder sommige bandjes van de Louis Vuitton Tambour Horizon kunnen verstikkingsgevaar opleveren voor kleine kinderen. Houd deze bandjes uit de buurt van kleine kinderen.

### **Veilig autorijden en lopen**

Gebruik de Louis Vuitton Tambour Horizon niet tijdens het autorijden. De Louis Vuitton Tambour Horizon genereert en gebruikt radiofrequentiesignalen en kan

deze uitzenden. Radiofrequentiesignalen kunnen verkeerd geïnstalleerde of ontoereikend afgeschermd elektronische systemen in motorvoertuigen beïnvloeden. Check dit bij de fabrikant of zijn vertegenwoordiger met betrekking tot uw voertuig. Als er extra apparatuur aan uw voertuig is toegevoegd, dient u ook de fabrikant van deze apparatuur om informatie over radiofrequentiesignalen te vragen.

Gebruik de Louis Vuitton Tambour Horizon niet terwijl u buiten loopt of als u bezig bent met iets dat uw volle aandacht vraagt. Onoplettendheid ten opzichte van het verkeer of andere risico's voor voetgangers kan ernstig letsel, dood of schade aan eigendommen veroorzaken.

## **Elektrische veiligheid**

### **Accessoires**

Gebruik uitsluitend de door Louis Vuitton goedgekeurde accessoires.

Het gebruik van accessoires die niet door Louis Vuitton voor gebruik met uw Louis Vuitton Tambour Horizon zijn goedgekeurd, kan goedkeuringen of garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie, die op uw apparaat van toepassing zijn, ongeldig maken, of kan tot gevolg hebben dat de Louis Vuitton Tambour Horizon niet meer werkt en/of gevaarlijk wordt.

## Oplaadaccessoires

Gebruik uitsluitend goedgekeurde oplaadaccessoires voor het opladen van de Louis Vuitton Tambour Horizon. In Louis Vuitton App zijn een aantal tutorials beschikbaar over de manier van opladen.

Uw Louis Vuitton Tambour Horizon is voorzien van de volgende oplaadaccessoires: micro-USB-kabel, oplader en stekker. Gebruik uitsluitend goedgekeurde oplaadaccessoires.

Als de oplader niet in gebruik is, koppel hem dan los van het stopcontact.

Het is belangrijk om de Louis Vuitton Tambour Horizon met de meegeleverde accessoires op te laden in een goed geventileerde ruimte.

**Gebruik de met de Louis Vuitton Tambour Horizon meegeleverde oplaadaccessoires of andere door Louis Vuitton goedgekeurde oplaadaccessoires alleen op het type energiebron dat op het etiket is vermeld.** Controleer, voordat u een voedingsapparaat gebruikt, of de netspanning (AC) overeenkomt met de op het voedingsapparaat vermelde spanning.

Zorg dat u het stopcontact, verlengsnoeren of contactdozen niet overbelast, daar dit gevaar van brand of elektrische schokken tot gevolg kan hebben. Om risico van beschadiging van het snoer of de wandoplader te beperken, verdient het de voorkeur de wandoplader zelf uit het stopcontact te trekken en niet aan het snoer te trekken om de oplaadaccessoire van het stopcontact of de stroombron los te koppelen.

Het gebruik van beschadigde Louis Vuitton Tambour Horizon oplaadaccessoires of opladen in een vochtige omgeving kan brand, elektrische schokken, letsel of schade

veroorzaken aan de gebruiker, de Louis Vuitton Tambour Horizon of andere eigendommen. Zorg ervoor dat de Louis Vuitton Tambour Horizon en de oplaadaccessoires droog zijn, voordat u gaat opladen. Als u de oplaadaccessoires gebruikt om de Louis Vuitton Tambour Horizon op te laden, let er dan op dat de USB-connector goed in de adapter is gestoken voordat u de adapter in een stopcontact steekt. Houd de Louis Vuitton Tambour Horizon tijdens het opladen uit direct zonlicht. Draag de Louis Vuitton Tambour Horizon niet tijdens het opladen.

Vermijd langdurige aanraking van de connector met de huid als de kabel op een stroombron is aangesloten, daar dit ongemak of letsel kan veroorzaken. Zorg dat u niet op de connector slaapt of zit.

In aanvulling op het bovenstaande:

- stel de oplader tijdens het gebruik niet bloot aan water; hierdoor kunnen de oplader en de Louis Vuitton Tambour Horizon stukgaan;
- steek de USB-kabel voorzichtig in de onderkant van de oplader. Door de kabel in de verkeerde richting te forceren raakt de oplader beschadigd;
- aangeraden wordt om de Louis Vuitton Tambour Horizon op een koele plaats op te laden, om oververhitting van de Louis Vuitton Tambour Horizon te voorkomen;
- afgeraden wordt om het horloge op te laden op een plaats waar de Louis Vuitton Tambour Horizon aan direct zonlicht is blootgesteld, daar dit oververhitting kan veroorzaken;
- als de Louis Vuitton Tambour Horizon op de oplader is geplaatst en de oplader in een stopcontact is gestoken, verschijnt er een oplaadscherm op de wijzerplaat van de Louis Vuitton Tambour Horizon, hierop wordt het reeds opgeladen percentage van de batterij aangegeven;

- aangeraden wordt om de Louis Vuitton Tambour Horizon van de oplader af te halen zodra hij volledig geladen is;
- als de Louis Vuitton Tambour Horizon niet oplaadt, controleer dan of de stekker goed in het stopcontact is gestoken, of de USB-kabel stevig in de oplader bevestigd is en of het horloge goed op de oplader is geplaatst;
- als de Louis Vuitton Tambour Horizon nog steeds niet oplaadt, controleer dan of het horloge in de juiste stand op de oplader zit en zorg ervoor dat de achterkant van de Louis Vuitton Tambour Horizon goed schoon is;
- in de oplader zit een magneetje dat ervoor zorgt dat de Louis Vuitton Tambour Horizon goed op de oplader is uitgelijnd en bevestigd. Houd de oplader uit de buurt van metaal.

### **Batterij veiligheid**

De Louis Vuitton Tambour Horizon bevat een ingebouwde batterij die niet vervangen kan worden. Probeer niet om de batterij uit het horloge te vervangen (voor informatie over het recyclen van de batterij, zie paragraaf “Elektronische of elektrische apparatuur en batterijen weggooien” hierna).

In ieder geval:

- stel de batterij niet bloot aan vuur of andere externe hittebronnen, zoals kookplaten, de bovenkant van fornuizen, verwarmingstoestellen of ovens, daar dit brand of ontploffing kan veroorzaken;
- gooi de batterijen niet in vuur;

- gebruik nooit een op een of andere manier beschadigde oplader of batterij. Gebruik de batterij uitsluitend voor het doel waarvoor zij bestemd is. Probeer de batterij niet kort te sluiten;
- laat de batterij niet op een hete of koude plaats liggen.

## Wisselwerking met de omgeving

### Storing van elektronische apparatuur en magnetische kenmerken

Net als alle radiozender apparatuur kan uw Louis Vuitton Tambour Horizon andere elektronische apparaten storen.

Schakel het horloge uit in vliegtuigen of op plaatsen waar dit wordt verzocht (ziekenhuizen, benzinestations etc.).

Zorg in ieder geval dat u het horloge alleen gebruikt waar dit is toegestaan en op een geoorloofde wijze.

Uw Louis Vuitton Tambour Horizon kan met name pacemakers, defibrillators of andere medische apparaten storen. Bewaar een veilige afstand tussen het medische apparaat en de Louis Vuitton Tambour Horizon en accessoires. Raadpleeg uw arts en de fabrikant van het medische apparaat voor specifieke informatie over uw medische apparaat. Staak het gebruik van de Louis Vuitton Tambour Horizon en zijn accessoires als u vermoedt dat ze uw pacemaker, defibrillator of ander medisch apparaat storen.

Houd sleutelkaarten en creditcards uit de buurt van de Louis Vuitton Tambour Horizon en zijn accessoires.



## **Gevaarlijke zones**

Het opladen of gebruiken van de Louis Vuitton Tambour Horizon in zones met een potentieel explosieve atmosfeer, zoals zones waar de lucht hoge niveaus van ontvlambare chemicaliën, dampen of deeltjes bevat (zoals graan, stof of metaalpoeders), kan gevaarlijk zijn. Houd u aan alle aanwijzingen en voorschriften.

## **Werkings - en bewaartemperatuur**

De normale werkingstemperatuur van de Louis Vuitton Tambour Horizon ligt tussen 0 en 40° C (32 en 104° F).

De Louis Vuitton Tambour Horizon kan beschadigd raken en de levensduur van de batterij kan worden verkort als hij buiten dit temperatuurgebied wordt bewaard of gebruikt. Stel de Louis Vuitton Tambour Horizon niet bloot aan drastische veranderingen in temperatuur of vochtigheid. Als de inwendige temperatuur van de Louis Vuitton Tambour Horizon de normale werkingstemperatuur overschrijdt (bijvoorbeeld in een hete auto of bij langdurige blootstelling aan direct zonlicht), kan het volgende gebeuren wanneer het horloge probeert zijn temperatuur te reguleren:

- het laden kan langzamer gaan of stoppen;
- het display kan donker worden;
- de overdracht van bepaalde gegevens kan worden onderbroken of vertraagd.

**De Louis Vuitton Tambour Horizon en zijn accessoires voldoen aan de van toepassing zijnde normen en grenzen voor oppervlaktetemperaturen.**

Binnen deze grenzen kan langdurig contact met warme oppervlakken gedurende langere periodes echter ongemak of letsel veroorzaken. De Louis Vuitton Tambour Horizon en zijn accessoires worden warm als ze op een stroombron zijn aangesloten. Gebruik gezond verstand om situaties te vermijden waarin uw huid gedurende langere tijd in aanraking is met de Louis Vuitton Tambour Horizon en/zijn accessoires terwijl deze op de stroom zijn aangesloten. Zorg bijvoorbeeld dat u niet op de Louis Vuitton Tambour Horizon slaapt, of leg hem niet onder een deken, op uw kussen of op uw lichaam terwijl hij aan het opladen is of terwijl de accessoires op een stroombron zijn aangesloten. Wees extra voorzichtig als u een lichamelijke aandoening heeft die uw vermogen beïnvloedt om warmte op uw lichaam te voelen. Doe de Louis Vuitton Tambour Horizon af als hij onaangenaam warm wordt.

## **Onderhoud en weggooien**

### **Schoonmaken en repareren**

Houd de Louis Vuitton Tambour Horizon schoon en droog. Droog de Louis Vuitton Tambour Horizon goed af als hij aan zoet water blootgesteld is geweest. Reinig de Louis Vuitton Tambour Horizon als hij in aanraking komt met iets dat vlekken of andere schade kan veroorzaken, zoals vuil of zand, make-up, inkt, zeep, reinigingsmiddelen, zuren of zure voedingsmiddelen, soap of andere vloeistoffen dan zoet water, met inbegrip van die welke huidirritatie kunnen veroorzaken, zoals zweet, zout water, zeepsop, zwembadwater, insectenwerende middelen, lotions, zonnebrandmiddelen, olie, verwijderingsmiddelen voor kleefstoffen, haarverf of oplosmiddelen.

De kleur van de Louis Vuitton Tambour Horizon kan op den duur veranderen of verbleken. Houd u aan onderstaande aanbevelingen bij het onderhoud van de Louis Vuitton Tambour Horizon:

- maak de Louis Vuitton Tambour Horizon niet schoon terwijl hij oplaadt;
- droog de Louis Vuitton Tambour Horizon of de bandjes niet af met een alternatieve warmtebron (bijvoorbeeld een haardroger);
- gebruik geen reinigingsmiddelen of perslucht voor het schoonmaken van de Louis Vuitton Tambour Horizon;

### **Voorzorgsmaatregelen en informatie betreffende de ingebouwde batterij**

- de Louis Vuitton Tambour Horizon heeft een ingebouwde oplaadbare batterij die niet door de gebruiker vervangen of verwijderd kan worden;
- probeer niet om zelf de batterij van uw Louis Vuitton Tambour Horizon te vervangen of verwijderen;
- aan uw horloge knoeien of proberen het open te maken zal de garantie en/of Beperkte Amerikaanse garantie ongeldig maken en kan een veiligheidsrisico tot gevolg hebben;
- neem voor ingrepen aan de batterij contact op met uw Louis Vuitton winkel of bel onze klantenservicecentra op de telefoonnummers vermeld op de Louis Vuitton website.

## Elektronische of elektrische apparatuur en batterijen weggooien



**Uw Louis Vuitton Tambour Horizon, zijn accessoires en zijn batterij bevatten gevaarlijke stoffen. Deze mogen niet samen met het ongescheiden huishoudelijke afval worden weggegooid.**

Zij zijn aan specifieke plaatselijke regels onderworpen. De Louis Vuitton Tambour Horizon en zijn accessoires zijn na 13 augustus 2005 op de markt gebracht, daarom zijn zij in de Europese Unie met name onderworpen aan de Richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA).

Daarnaast is de batterij in uw Louis Vuitton Tambour Horizon onderworpen aan de Richtlijn 2006/66/EG inzake batterijen en accu's alsook afgedankte batterijen en accu's.

Bovenstaande **symbolen van doorgestreepte afvalcontainers** duiden aan dat de Louis Vuitton Tambour Horizon, zijn batterij en zijn accessoires aan deze regelgevingen onderworpen zijn.

**Bovengenoemde apparaten en batterij moeten gescheiden worden ingezameld.**

Het op de juiste manier weggooien van uw oude apparaten, batterijen of accu's zal potentiële negatieve effecten op het milieu en op de gezondheid van mens en dier helpen voorkomen. Door recycling, hergebruik van materialen of andere vormen van gebruik van afgedankte apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu.

Gooi bovengenoemde apparatuur niet in vuur.

Neem voor nadere informatie over het weggooien van uw gebruikte elektrische of elektronische apparatuur, batterijen en accu's contact op met:

- het gemeentehuis van uw woonplaats;
- de afvalophaaldienst;
- onze klantenservicecentra die op de Louis Vuitton website staan;
- de Louis Vuitton winkel waar u het product hebt gekocht.

Afhankelijk van de nationale wetgeving worden klanten wettelijk aangemoedigd of verplicht om elektrische en elektronische apparaten aan het eind van hun levensduur in te leveren op voor dit doel ingestelde openbare inzamelpunten of bij het verkooppunt. Specifieke voorwaarden worden bepaald door de nationale wetten van elk land.

### **Juridische informatie**

Gebruikers kunnen het e-label scherm inzake juridische informatie als volgt openen:

Selecteer Instellingen > Systeem > Over > Juridische informatie

Er is geen speciale toegangscode of toestemming vereist om bovenstaande stappen uit te voeren, afgezien van het invoeren van een door de gebruiker bepaald wachtwoord om tegen ongeoorloofde toegang tot het apparaat te beschermen.

De e-label informatie is voorgeprogrammeerd door de verlener. De gebruiker kan de e-label informatie niet wijzigen.

Lees de toepasselijke bepalingen met informatie over de wettelijke vermeldingen en certificering voor onderstaande locaties in het aparte document getiteld “Wettelijke vermeldingen en certificering – aanvullende lokale informatie”, dat u bij uw Louis Vuitton Tambour Horizon heeft gekregen.

- Continentaal China;
- Europa;
- Japan;
- Rusland;
- Singapore;
- Zuid-Korea;
- District Taiwan;
- Verenigde Arabische Emiraten;
- VS.

Bluetooth®



Het woord *Bluetooth*® en de *Bluetooth*® logo's zijn geregistreerde handelsmerken van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van deze merken door Louis Vuitton gebeurt onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnamen zijn eigendom van hun respectieve eigenaren.

Meer juridische informatie over het horloge is te vinden onder de Instellingen van het product.

## **Internationale beperkte garantie**

Uw Louis Vuitton Tambour Horizon is vervaardigd in samenwerking met top partners Google en Compal/Qualcomm.

Uw Louis Vuitton Tambour Horizon wordt overeenkomstig onderstaande voorwaarden gedekt door een internationale beperkte garantie tegen fabricagefouten gedurende een periode van twee jaar vanaf de aankoopdatum en zijn accessoires gedurende een periode van een jaar vanaf de aankoopdatum.

In het kader van de internationale beperkte garantie bestaan de accessoires uit de oplaadaccessoires die in de originele verpakking van uw Louis Vuitton Tambour Horizon horloge worden meegeleverd of die in de Louis Vuitton winkels worden verkocht (namelijk oplader, micro USB-kabel, stekker). Om twijfel te vermijden, tot de accessoires behoren niet de door derden verkochte accessoires en Louis Vuitton wijst uitdrukkelijk elke garantie of aansprakelijkheid met betrekking tot dit soort accessoires van de hand. Beperkte voorwaarden zijn van toepassing op zowel de Louis Vuitton Tambour Horizon als de accessoires. De accessoires zijn niet waterbestendig.

### **Wat wordt door de garantie gedekt?**

Onder deze beperkte garantie van twee jaar verplicht Louis Vuitton zich om kosteloos problemen met de functies van de Louis Vuitton Tambour Horizon te verhelpen, die voortkomen uit een fabricagefout. Aan deze garantie wordt uitsluitend in de Louis Vuitton winkels voldaan.

De tweejarige garantie vanaf de aankoopdatum van uw Louis Vuitton Tambour Horizon en de eenjarige garantie vanaf de aankoopdatum op de accessoires van uw Louis Vuitton Tambour Horizon dekt ieder functioneringsdefect dat optreedt bij normaal gebruik van het apparaat volgens de technische specificaties en gebruikershandleiding van de Louis Vuitton Tambour Horizon. Dit kan bijvoorbeeld een probleem zijn met het in - en uitschakelen of het opladen, het slecht functioneren van het display, de onmogelijkheid om applicaties of horlogefuncties normaal te gebruiken ten gevolge van het defect van uw Louis Vuitton Tambour Horizon. Op deze garantie kan aanspraak worden gemaakt in landen waar de Louis Vuitton Tambour Horizon wordt verspreid. Alle onbetwistbare kwaliteitsgebreken van het uiterlijk of de mechanische functies van het product die duidelijk het gevolg zijn van een probleem met de kwaliteit van een component of een verkeerde montage van de Louis Vuitton Tambour Horizon door Louis Vuitton, worden door de garantie gedekt. Daarnaast zijn een aantal beperkende voorwaarden van toepassing en om die reden is het van wezenlijk belang dat u onderstaande paragrafen leest:

### **Wat zijn de beperkende voorwaarden van deze garantie?**

Om aanspraak te kunnen maken op deze internationale beperkte garantie moet aan onderstaande voorwaarden worden voldaan:

- Het internationale beperkte garantie stempel, dat op de garantietaal staat die u bij uw Louis Vuitton Tambour Horizon heeft gekregen, moet door de winkel ondertekend en met de aankoopdatum gedateerd zijn en moet bij uw Louis Vuitton Tambour Horizon



worden gevoegd wanneer deze voor reparatie naar een Louis Vuitton winkel wordt teruggebracht;

- Louis Vuitton zal de garantie op uw Louis Vuitton Tambour Horizon niet nakomen als deze is verkocht zonder een door een Louis Vuitton winkel naar behoren ingevuld en ondertekend geldig garantiestempel;
- Het in de kast gegraveerde serienummer moet goed leesbaar zijn en geen enkel deel van de originele achterkant van de kast of van het oorspronkelijke serienummer mag verwijderd, gewijzigd, vervalst, veranderd, vervangen, gewist, bekrast of onleesbaar gemaakt zijn.

Het niet voldoen aan enige van bovenstaande voorwaarden maak alle rechten die voortvloeien uit de internationale beperkte garantie van de Louis Vuitton Tambour Horizon nietig.

### **Wat wordt niet door de garantie gedekt?**

Schade die het gevolg is van service die elders is verleend dan bij een officieel Louis Vuitton klantenservicecentrum wordt niet gedekt en maakt de garantie ongeldig. De dekking van de internationale beperkte garantie strekt zich ook niet uit tot horlogebandjes, kristalglas en batterijen of tot schade aan de kast of het materiaal veroorzaakt door vocht dat door verkeerde behandeling in uw Louis Vuitton Tambour Horizon gekomen kan zijn.

Meer in het algemeen is de garantie niet van toepassing in geval van onjuist of onbekwaam gebruik van uw Louis Vuitton Tambour Horizon:

- als het product door de gebruiker of een onbevoegd persoon is geopend;
- als het product is aangesloten op niet-aanbevolen accessoires, zoals een ander type batterij of oplader;
- als het product opzettelijk is beschadigd of is gebruikt met overtreding van de aanbevolen regels voor het starten en gebruiken van het product, zoals verkeerd aansluiten of blootstellen van het product aan overspanning of elektrische ontladingen, grote schokken, abnormale mechanische belasting of als het is gevallen met als gevolg belangrijke beschadiging van de behuizing van het product en van de elektronische componenten;
- als het product abnormaal is blootgesteld aan water of andere chemische stoffen (aanwezigheid van roest of vochtigheid);
- als het product blootgesteld is geweest aan hoge temperaturen (boven 40° C/104° F) of aan andere extreme omgevingsomstandigheden;
- als een poging is gedaan om de software van het product te veranderen.

Als een van bovengenoemde dingen wordt geconstateerd, wordt de Louis Vuitton Tambour Horizon niet door de internationale beperkte garantie gedekt. Normale slijtage en veroudering van uw Louis Vuitton Tambour Horizon ten gevolge van normaal gebruik valt niet onder de garantie. Dit geldt in het bijzonder voor:

- beschadiging van materiaaloppervlak ten gevolge van normaal gebruik van het product, krassen op de kast, het rubber of het kristalglas, binnendringen van stof, beschadigde oppervlakken of verkleuring van gedeelten door blootstelling aan zonnestraling of door aanraking met chemische stoffen;
- vermindering van de autonomie ten gevolge van de normale veroudering van de batterij.

## Garantie-uitsluiting voor Software

In het kader van deze paragraaf over Software wordt onder “Software” verstaan alle software-applicaties (en alle aanverwante content en functies) die met gebruik van de Louis Vuitton Tambour Horizon toegankelijk zijn of die anderszins in combinatie met de Louis Vuitton Tambour Horizon functioneren.

**Software van derden.** “Software van derden” verwijst naar software die door anderen dan Louis Vuitton is ontwikkeld of voor gebruik met de Louis Vuitton Tambour Horizon aan u is geleverd.

NB! Louis Vuitton kan niet aansprakelijk gesteld worden indien updates aan de besturingssystemen van de Louis Vuitton Tambour Horizon of het koppelen van de Louis Vuitton Tambour Horizon aan bepaalde modellen mobiele telefoons zou leiden tot het niet of slecht functioneren van de Louis Vuitton Tambour Horizon. Software van derden wordt geleverd behoudens en overeenkomstig de toepasselijke voorwaarden van derden. De in verband met Software van derden gegeven garantie wordt uitsluitend gegeven door deze derde(n) en niet door Louis Vuitton. Dienovereenkomstig erkent u dat Louis Vuitton niet aansprakelijk zal zijn voor het gebruik en/of het benutten van deze applicaties en/of software van derden. Wij raden u sterk aan de voorwaarden van derden zorgvuldig te lezen.

**Louis Vuitton Software.** Louis Vuitton kan in verband met de Louis Vuitton Tambour Horizon van tijd tot tijd bepaalde Software aan de gebruikers verschaffen of voor hen beschikbaar maken (“Louis Vuitton Software”). Wij raden u sterk aan om

de voorwaarden van Louis Vuitton betreffende de LV Software, die u misschien zult downloaden/gebruiken, te lezen.

## **Algemene voorwaarden en beperkingen**

Deze internationale beperkte garantie geeft u specifieke wettelijke rechten en krachtens plaatselijke wetten kunt u bovendien nog andere rechten hebben, die van land tot land verschillen. Louis Vuitton en zijn winkels zullen geheel naar eigen goeddunken beslissen om een Louis Vuitton uurwerk onder deze internationale beperkte garantie te repareren of te vervangen. Voor zover toegestaan door de plaatselijke wetgeving zal Louis Vuitton niet aansprakelijk zijn voor incidentele, speciale, punitieve of gevolgschade.

Deze internationale beperkte garantie kan samen met de Louis Vuitton Tambour Horizon worden overgedragen.

Wij raden aan om uw Louis Vuitton Tambour Horizon naar de dichtstbijzijnde Louis Vuitton winkel te brengen. De lijst van Louis Vuitton winkels over de hele wereld staat op de Louis Vuitton website. Het adres vindt u achterin dit boekje. Deze garantie is niet van invloed op uw wettelijke rechten als consument. Controleer of er een gedateerd en ondertekend stempel op uw factuur staat – anders wordt uw product niet door de hierboven uiteengezette internationale beperkte garantie diensten gedekt.

Om door deze internationale beperkte garantie te worden gedekt, dient bovendien aan onderstaande administratieve voorwaarden te worden voldaan wanneer het product wordt teruggebracht:

Voor zover toegestaan door de plaatselijke wetgevingen moet het product met zijn oorspronkelijke batterij en oplader naar een Louis Vuitton winkel worden teruggebracht.

### **Specifieke aanvullende garantievoorwaarden van toepassing in België**

De hierboven uiteengezette internationale beperkte garantie vormt een aanvulling op andere rechten en rechtsmiddelen die u onder Belgisch dwingend recht ter beschikking staan. In het bijzonder kunt u het recht hebben u te beroepen op de verplichtingen van Louis Vuitton onder toepasselijk Belgisch recht inzake de verkoop van consumptiegoederen, welke niet door de voorwaarden van deze internationale beperkte garantie worden beïnvloed.

### **Specifieke aanvullende garantievoorwaarden van toepassing in Nederland**

Deze internationale beperkte garantie geeft u bepaalde wettelijk rechten die kunnen worden ingeroepen naast andere rechten onder Nederlands recht inzake de verkoop van consumptiegoederen, welke laatste rechten niet door deze internationale beperkte garantie worden beïnvloed.

Deze internationale beperkte garantie wordt gegeven door Louis Vuitton, waarvan het hoofdkantoor is gevestigd op 2, rue du Pont Neuf 75001 Paris - FRANKRIJK en die tevens is gevestigd in Nederland op: Louis Vuitton B.V., P. Cornelisz Hooftstr 65-67 1071 BP AMSTERDAM (NEDERLAND). Deze garantie kan worden ingeroepen in de landen waar de Louis Vuitton Tambour Horizon wordt geleverd, waaronder Nederland.

**BELANGRIJKE INFORMATIE:** Uw Louis Vuitton Tambour Horizon wordt aangestuurd door het door Google verschaft besturingssysteem. Problemen met het functioneren of de beschikbaarheid van genoemd besturingssysteem kunnen dus van invloed zijn op het functioneren van uw Louis Vuitton Tambour Horizon. Heeft u vragen of stuit u op problemen, neem dan contact met ons op via onze website [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) of bel onze Klantenservicecentra op de telefoonnummers die op de Louis Vuitton website staan.

## Sikkerhed & juridiske oplysninger

Pas på! Før du begynder at bruge dit Louis Vuitton Tambour Horizon, skal du læse følgende anvisninger, som indeholder vigtige sikkerhedsoplysninger og lovbestemte oplysninger. Opbevar venligst disse oplysninger et sikkert sted til senere opslag, når du har brug for det.

Vi anbefaler kraftigt at bruge dit Louis Vuitton Tambour Horizon sammen med Louis Vuitton App'en, for at få det bedste ud af dit Louis Vuitton Tambour Horizon og alle de tilgængelige apps.

Louis Vuitton App'en kan downloades gratis fra Apple App Store eller Google Play Store.

Skønt dit Louis Vuitton Tambour Horizon kan fungere uden Louis Vuitton App'en, er visse af funktionerne på Louis Vuitton Tambour Horizon kun tilgængelige, når du har downloadet Louis Vuitton App'en (eksklusive urskiver m.m.).

## Sikkerhedsanvisninger

### Vigtigste egenskaber ved din Louis Vuitton Tambour Horizon

Dit Louis Vuitton Tambour Horizon er et luksusur, som har Wi-Fi, Bluetooth® funktioner og kontaktløse betalingsfunktioner. Uret er ikke beregnet til at **blive brugt som et medicinsk udstyr eller en fitness tracker.**

Louis Vuitton Tambour Horizon kræver en telefon med Android 4.4+ eller iOS 9+. Understøttede funktioner kan variere mellem platforme. Besøg [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) på din telefon eller en computer for at se, om den er kompatibel.

Louis Vuitton Tambour Horizon kræver brug af det medfølgende opladningsudstyr. Det medfølgende udstyr til Louis Vuitton Tambour Horizon indeholder et mikro USB-kabel, en oplader og et vægstik. Nedenfor er anført nærmere oplysninger om elektriske sikkerhedsanbefalinger i forbindelse med brugen af opladningsudstyret.

**Du kan deaktivere urets Bluetooth®, Wi-Fi, kontaktløse betalingsfunktioner ved at følge trinene anført nedenfor:**

hvis skærmen er mørk, rør ved skærmen for at vække uret;

- stryg nedad fra øverst på skærmen;
- find Indstillinger (⚙️), og berør dernæst for at vælge;
- gå til "Konnektivitet", berør Wi-Fi / Bluetooth® / NFC indstillinger alt efter, hvilken du ønsker at slå fra;
- hvis Wi-Fi/Bluetooth®/NFC er sat til Automatisk, tryk på skiftekontakten ved siden af enten Wi-Fi/Bluetooth®/NFC for at slå funktionen fra eller deaktivere den.



## Vigtige sikkerhedsregler

Bemærk venligst, at hvis følgende retningslinjer ikke følges, kan det resultere i alvorlige forstyrrelser eller være farligt for brugeren og/eller annullere eller reducere garantiens dækning og/eller den begrænsede garanti for USA.

Nogle tutorialer i Louis Vuitton App'en viser, hvordan du bruger Louis Vuitton Tambour Horizon på den mest hensigtsmæssige måde.

**Sådan bruges Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehøret på en sikker måde**

**Sådan opbevares Louis Vuitton Tambour Horizon på en sikker måde**

### Generelt

Brug ikke eller opbevar ikke Louis Vuitton Tambour Horizon i støvede eller snavsede områder, da det kan beskadige urets dele.

Opbevar ikke Louis Vuitton Tambour Horizon et varmt sted eller i direkte sollys. Høje temperaturer kan afkorte de elektroniske deles levetid, beskadige batterierne, gøre dem inaktive og deformere eller smelte visse dele i plastik.

Opbevar ikke dit Louis Vuitton Tambour Horizon et koldt sted. Når Louis Vuitton Tambour Horizon efterfølgende varmes op til sin normale temperatur, kan der dannes fugt i uret, hvilket kan beskadige de elektroniske kredsløb.

Forsøg ikke at åbne Louis Vuitton Tambour Horizons urkasse. En håndtering af Louis Vuitton

Tambour Horizon af en person, der ikke er ekspert, kan beskadige uret og annullere garantien eller den begrænsede garanti for USA.

Lad ikke Louis Vuitton Tambour Horizon falde ned og udsæt den ikke for slag eller stød.

Læg ikke tunge genstande ovenpå uret.

Brug ikke skarpe genstande på skærmen.

Brug ikke overdrevne kræfter på skærmen. En grov håndtering kan beskadige de indre kredsløb.

Brug ikke barske kemikalier, opløsningsmidler eller stærke rengøringsmidler til at rengøre Louis Vuitton Tambour Horizon.

Når du lytter til din enhed med hovedtelefoner, skal du sørge for at indstille lydstyrken på et fornuftigt niveau for at undgå at skade dine ører.

Hvis Louis Vuitton Tambour Horizon eller en af urets tilbehørsdele ikke fungerer korrekt, skal du bringe den hen til den nærmeste Louis Vuitton butik. Butikkens personale vil hjælpe dig og, hvis det er nødvendigt og muligt, sørge for at Louis Vuitton Tambour Horizon bliver repareret.

Ud over det ovennævnte, se venligst din brugervejledning og garanti for oplysninger om elektrisk sikkerhed for kabler, oplader, vægstik og batteri.

### **Udsættelse for væske**

Louis Vuitton Tambour Horizon er vandtæt ned til 30 meter.

Du skal forsøge at minimere Louis Vuitton Tambour Horizons udsættelse for følgende substanser: sæbe, opløsningsmidler, syrer eller syreholdige fødevarer og enhver væske ud over frisk vand, såsom saltvand, sæbevand, vand i svømmebassin, parfume, insektmidler, lotioner, solcreme, olie, limfjernere, hårfarver eller opløsningsmidler.

Louis Vuitton Tambour Horizon har en vandresistens på IP68 iht. IEC-standarden 60529. Hvis din Louis Vuitton Tambour Horizon har en læderrem, skal du være opmærksom på, at læderremme ikke er vandresistent.

Følgende kan have indflydelse på Louis Vuitton Tambour Horizons vandresistens og det bør undgås:

- at lade Louis Vuitton Tambour Horizon ligge i vand i længere tid;
- at lade Louis Vuitton Tambour Horizon falde ned eller udsætte den for stød eller slag;
- at udsætte Louis Vuitton Tambour Horizon for vand under tryk eller med høj hastighed som for eksempel i forbindelse med vandski, wakeboard, surf, jetski og så videre;
- at bære Louis Vuitton Tambour Horizon i varme eller fugtige omgivelser som for eksempel i en sauna eller et damprum.

### **Brug af knapper, digital krone, stiktilslutninger og porte**

Tryk aldrig for hårdt på en knap på Louis Vuitton Tambour Horizon og forsøg aldrig at forcere et opladerstik i en port, da det kan forårsage skader, som ikke er dækket af garantien og/eller den begrænsede garanti for USA. Hvis det ikke er nemt at sætte stiktilslutningen ind i porten, passer de sandsynligvis ikke sammen. Kontrollér, om der findes tilstopninger, om stiktilslutningen passer til porten og om du har placeret stiktilslutningen korrekt i forhold til porten.

Visse brugsvaner kan bidrage til flossede eller knækkede kabler. Det kabel, der er fastgjort til opladeren, kan i lighed med andre metalkabler eller ledninger blive svækkede eller sprøde, hvis de bøjes det samme sted mange gange. Få kablet til at følge blide kurver fremfor vinkler. Inspicér kablet og stiktilslutningen jævnligt for knæk, brud, bøjninger eller andre skader. Hvis du finder sådanne skader, skal du holde op med at bruge kablet.

En misfarvning af tilbehøret (kabel, stiktilslutninger) efter almindelig brug er normal. Snavs, rester og udsættelse for fugt kan medføre misfarvning. Hvis tilbehøret bliver varmt under brug eller hvis Louis Vuitton Tambour Horizon ikke lader op eller synkroniserer, skal kablet tages ud af adapteren og tilbehøret rengøres med en ikke skurende, tør og ikke flossende klud. Brug ikke væsker eller rengøringsprodukter til at rengøre tilbehøret. Opladningsfladen på Louis Vuitton Tambour Horizons opladningstilbehør kan blive misfarvet efter almindelig brug. En rengøring af opladningsfladen kan reducere eller forebygge en sådan misfarvning, og den vil bidrage til at forebygge skader på opladeren og Louis Vuitton Tambour Horizon. Afbryd opladeren fra både Louis Vuitton Tambour Horizon og adapteren for at rengøre opladningsfladen, og tør den af med en fugtig, ikke skurende klud. Tør den med en ikke skurende og ikke flossende klud før opladningen genoptages. Brug ikke rengøringsprodukter til at rengøre opladningsfladen.

### **Beskyttelse af brugerens sundhed**

Louis Vuitton Tambour Horizon er helt generelt ikke beregnet til at blive brugt, hvis en svigt af enheden kunne føre til dødsfald, personlige kvæstelser eller alvorlige skader på miljøet.

Hvis du har spørgsmål vedrørende Louis Vuitton Tambour Horizon, batteriernes og/eller tilbehørets kemiske indhold, er du velkommen til at kontakte os gennem vort websted [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) eller ringe til et af vores Kundeservicecentre på et af de anførte telefonnumre på Louis Vuitton-hjemmesiden.

Louis Vuitton Tambour Horizon og de tilsvarende Louis Vuitton Tambour Horizon apps er ikke medicinsk udstyr. De er ikke designet eller beregnet til at blive brugt til at diagnosticere en sygdom eller andre tilstande, og heller ikke inden for rammerne af en kur, afhjælpning, behandling eller forebyggelse af en sygdom.

Før du starter eller ændrer et træningsprogram ved hjælp af Louis Vuitton Tambour Horizon, skal du rådspørge din læge. Vær forsigtig og opmærksom, når du træner. Stands træningen øjeblikkeligt, hvis du føler smerter, eller føler dig svag, svimmel, udmattet eller har åndenød. Når du træner, påtager du dig alle tilknyttede risici, inklusiv enhver skade som kunne opstå på grund af en sådan aktivitet. Hvis du har en sundhedstilstand, som du tror kan blive påvirket af Louis Vuitton Tambour Horizon (for eksempel anfald, manglende hukommelse, trætte øjne eller hovedpine), skal du rådspørge din læge, før du bruger Louis Vuitton Tambour Horizon.

Nogle mennesker kan opleve reaktioner på visse materialer, der bruges i smykker, ure og andre bærbare genstande, som i længere tid er i kontakt med deres hud. Det kan skyldes allergier, miljømæssige faktorer, stor udsættelse for irriterende stoffer såsom sæbe, sved eller andre årsager. Der kan være større sandsynlighed for at du oplever irritation på grund af ting du har på, hvis du har allergier eller andre overfølsomheder. Hvis du ved, at du har en overfølsom hud, skal du være særlig påpasselig, når du bærer Louis Vuitton Tambour Horizon. Der kan være større sandsynlighed for at du oplever irritation med

Louis Vuitton Tambour Horizon, hvis du bærer det for stramt. Tag Louis Vuitton Tambour Horizon af med jævne mellemrum for at lade din hud ånde.

Hvis du sørger for at holde Louis Vuitton Tambour Horizons rem ren og tør, vil det reducere muligheden for hudirritation. Hvis din hud bliver rød, svulmer op, klør eller hvis du oplever enhver anden irritation eller ubehag omkring eller under din Louis Vuitton Tambour Horizon, skal du tage uret af og rådspørge din læge, før du tager det på igen. En fortsat brug selv efter at symptomerne har fortaget sig, kan resultere i fornyet eller øget irritation. De anvendte materialer i Louis Vuitton Tambour Horizon og den tilsvarende urrem lever op til standarder for smykker oprettet af det amerikanske forbrugerråd, Consumer Product Safety Commission, gældende europæiske bestemmelser og andre internationale standarder. Under opdatering af software og andre begrænsede omstændigheder kan Louis Vuitton Tambour Horizon overopvarme, hvad der får urets ydre dele til at føles varmere end sædvanlig ved berøring. I så fald skal du tage Louis Vuitton Tambour Horizon af dit håndled et kort øjeblik for at undgå irritation. Hvis du bærer et elektronisk medicinsk udstyr, se afsnittet "Interaktion med miljøet" nedenfor.

## **Beskyttelse af mennesker i nærheden**

### **Beskyttelse af børn**

Hold Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør uden for børns rækkevidde. Visse remme til Louis Vuitton Tambour Horizon kan især udgøre en fare for kvælning for små børn. Hold disse remme på afstand af små børn.

## **Gang og kørsel på en sikker måde**

Brug ikke din Louis Vuitton Tambour Horizon, når du kører.

Louis Vuitton Tambour Horizon genererer, bruger og kan udsende radiofrekvenssignaler. Radiofrekvenssignaler kan påvirke elektroniske systemer i motorkøretøjer, som ikke er installeret korrekt eller ikke er afskærmet på en passende måde. Tjek dette med din bils fabrikant eller forhandler. Hvis der er blevet tilføjet et udstyr i din bil, bør du også kontakte fabrikanten af dette udstyr for at indhente oplysninger om radiofrekvenssignaler.

Brug ikke Louis Vuitton Tambour Horizon, når du går eller giver dig i kast med en aktivitet, der kræver al din opmærksomhed. Manglende opmærksomhed over for biltrafikken eller andre fodgængere kan medføre alvorlige kvæstelser, dødsfald eller tab af ejendele.

## **Elektrisk sikkerhed**

### **Tilbehør**

Brug kun tilbehør, som er godkendt af Louis Vuitton. Anvendelse af tilbehør, som ikke er godkendt af Louis Vuitton sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon, kan annullere enhver godkendelse eller garanti og/eller den begrænsede garanti for USA, som gælder for dit udstyr eller medføre, at Louis Vuitton Tambour Horizon ikke fungerer korrekt og/eller er farlig.

## Opladningstilbehør

Brug kun det godkendte opladningstilbehør til at oplade Louis Vuitton Tambour Horizon. Nogle tutorialer i Louis Vuitton App'en forklarer håndtering af opladning.

Louis Vuitton Tambour Horizon leveres sammen med følgende opladningstilbehør: mikro USB-kabel, oplader og vægstik. Brug kun godkendt opladningsudstyr.

Hvis opladeren ikke er i brug, skal den afbrydes fra strømkilden.

Det er vigtigt, at opladningen af Louis Vuitton Tambour Horizon med det medfølgende udstyr sker et veludluftet sted.

**Tilslut kun opladningsudstyret, som leveres sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon, eller ethvert andet godkendt Louis Vuitton opladningsudstyr, ved den strømkilde, der er anført på etiketten.** Før du bruger en strømkilde, kontrollér at strømutagets spænding (AC) er i overensstemmelse med den anførte spænding. Overbelast ikke strømutag, forlængerledninger eller stikdåser, da det kan medføre en risiko for antændelse eller elektriske stød. For at reducere risikoen for at beskadige ledningen eller vægopladeren, tag fat om vægopladeren fremfor at trække i ledningen, når du tager opladningsudstyret ud af stikket eller strømkilden.

Brug af et beskadiget opladningstilbehør til Louis Vuitton Tambour Horizon eller opladning i fugtige opgivelser kan medføre antændelse, elektriske stød, læsioner eller skader for brugeren eller Louis Vuitton Tambour Horizon eller andre ejendele. Sørg for at Louis Vuitton Tambour Horizon og opladningsudstyret er tørre inden opladning. Når du bruger opladningsudstyret til at oplade Louis Vuitton Tambour Horizon, skal du tjekke, at USB-stikket er ført helt ind i adapteren, før du sætter adapteren i stikkontakten.



Undgå at oplade Louis Vuitton Tambour Horizon i direkte solskin. Bær ikke Louis Vuitton Tambour Horizon, mens den lader op.

Undgå længere hudkontakt med stiktilslutningen, når kablet er forbundet med en strømkilde, da det kan medføre ubehag eller skader. Undgå at sove eller sidde på stiktilslutningen.

Ud over det ovennævnte:

- udsæt ikke opladeren for vand, når den er i brug. Det kan bevirke, at opladeren og Louis Vuitton Tambour Horizon ikke fungerer;
- sæt USB-kablet forsigtigt ind i opladerbasen, hvis kablet forceres i den forkerte retning, vil opladeren blive beskadiget;
- det anbefales at oplade Louis Vuitton Tambour Horizon et køligt sted for at forebygge overopvarmning af uret;
- det anbefales ikke at oplade Louis Vuitton Tambour Horizon i direkte sollys, da det kan være skyld i overopvarmning;
- når Louis Vuitton Tambour Horizon er placeret på opladeren og opladeren er sat ind i en stikkontakt, vises der en opladningsskærm på forsiden af Louis Vuitton Tambour Horizon, som angiver den procentdel af batteriet, der allerede er ladet op;
- det anbefales at tage Louis Vuitton Tambour Horizon af opladeren, når den er ladet helt op;
- hvis Louis Vuitton Tambour Horizon ikke lader op, kontrollér at stikket er ført helt ind i stikkontakten, at USB-kablet er sat godt ind i opladeren og at uret er placeret rigtigt på opladeren;
- hvis Louis Vuitton Tambour Horizon stadig ikke lader op, kontrollér at uret vender rigtigt på opladeren og at bagsiden af Louis Vuitton Tambour Horizon er ren;

- opladeren indeholder en lille magnet for at sikre korrekt opstilling og fastholdelse af Louis Vuitton Tambour Horizon på opladeren. Sørg for at holde opladeren på afstand af metal.

### Batterisikkerhed

Il Louis Vuitton Tambour Horizon har et indbygget batteri, som ikke kan udskiftes. Forsøg ikke at udskifte urets batteri (for nærmere oplysninger om genbrug af batteriet, se afsnittet "Vedligeholdelse og bortskaffelse" nedenfor).

I alle tilfælde:

- udsæt ikke batteriet for åben ild eller andre eksterne varmekilder såsom varmeplader, komfurer, varmeapparater eller ovne, da det kan forårsage antændelse eller eksplosion;
- kast ikke batterierne ind i ild;
- brug aldrig en oplader eller et batteri, som på en eller anden måde er beskadiget.

Brug kun batteriet til den tiltænkte anvendelse. Kortslut ikke batteriet;

- lad ikke batteriet ligge i varme eller kolde omgivelser.

## Interaktion med miljøet

### Interferens med elektronisk udstyr og magnetiske egenskaber

I lighed med alt andet radiotransmitterende udstyr kan Louis Vuitton Tambour Horizon interferere med andre elektroniske enheder.

Sluk din enhed i fly eller ethvert andet sted, hvor der er nødvendigt (hospitaller, tankstationer osv.).

Du skal i alle tilfælde sørge for at du bruger din enhed, hvor det er tilladt og på en autoriseret måde.

Louis Vuitton Tambour Horizon kan især interferere med pacemakere, defibrillatorer eller andet medicinsk udstyr. Oprethold en sikker separationsafstand mellem det medicinske udstyr og Louis Vuitton Tambour Horizon samt urets tilbehør. Rådspørg din læge og fabrikanten af det medicinske udstyr for at indhente specifikke oplysninger om dit medicinske udstyr. Stands brugen af Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehøret, hvis du har mistanke om interferens med din pacemaker, defibrillator eller ethvert andet medicinsk udstyr.

Hold nøglekort og kreditkort på afstand af Louis Vuitton Tambour Horizon og dets tilbehør.

## Farlige områder

Det kan være farligt at oplade eller bruge Louis Vuitton Tambour Horizon i områder med en potentiel eksplosiv atmosfære, såsom områder hvor luften indeholder et højt niveau af antændelige kemikalier, dampe eller partikler (såsom korn, støv eller metalpulver). Overhold alle skilte og anvisninger.

## Brugs - og opbevaringstemperaturer

Louis Vuitton Tambour Horizon normale brugstemperatur strækker sig fra 0 til 40° C (32 til 104° F).

Louis Vuitton Tambour Horizon kan blive beskadiget og batteriets levetid kan blive afkortet, hvis den opbevares eller bruges udenfor dette temperaturområde. Undgå at udsætte Louis Vuitton Tambour Horizon for store temperatursvingninger eller fugt. Hvis temperatur inde i Louis Vuitton Tambour Horizon overstiger normale brugstemperaturer (for eksempel i en varm bil i direkte solskin i længere tid), kan du bemærke følgende, fordi uret forsøger at regulere sin temperatur:

- Opladningen bliver muligvis mere langsom eller standser;
- Displayet bliver muligvis mørkt;
- Nogle dataoverførsler kan sættes på pause eller forsinkes.

**Louis Vuitton Tambour Horizon og urets tilbehør er i overensstemmelse med gældende standarder og grænser for overfladetemperatur.** Selv inden for disse grænser kan en vedvarende kontakt med varme overflader i længere tid dog forårsage

ubehag eller skader. Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør bliver varme, når de forbindes med en strømkilde. Brug sund fornuft for at undgå situationer, hvor din hud er i kontakt med Louis Vuitton Tambour Horizon og/eller urets tilbehør i længere tid, når de er forbundet med en strømkilde. Når Louis Vuitton Tambour Horizon lader op eller når tilbehøret er tilsluttet ved en strømkilde, må du for eksempel ikke sove på dem eller anbringe dem under et tæppe, en pude eller din krop. Vær særlig forsigtig, hvis du har en fysisk tilstand, som indvirker på din evne til at føle varme mod din krop. Tag Louis Vuitton Tambour Horizon af, hvis den bliver ubehagelig varm.

## **Vedligeholdelse og bortskaffelse**

### **Rengøring og reparation**

Hold Louis Vuitton Tambour Horizon ren og tør. Tør Louis Vuitton Tambour Horizon grundigt af, hvis den er blevet udsat for frisk vand. Rengør Louis Vuitton Tambour Horizon, hvis den er kommet i kontakt med noget, der kan give pletter eller andre skader, såsom snavs eller sand, makeup, blæk, sæbe, rensmidler, syrer eller syreholdige fødevarer eller er kommet i kontakt med andre væsker end frisk vand, herunder væsker som kan give hudirritation såsom sved, saltvand, sæbevand, vand i svømmebassin, parfume, insektmidler, lotioner, solcreme, olie, limfjernere, hårfarver eller opløsningsmidler. Louis Vuitton Tambour Horizons farve kan variere eller falme over tid.

Følgende handlinger frarådes i forbindelse med vedligeholdelse af din Louis Vuitton Tambour Horizon:

- rengør ikke Louis Vuitton Tambour Horizon, mens den lader op;
- tør ikke Louis Vuitton Tambour Horizon eller urremmene ved hjælp af en ekstern varmekilde (for eksempel en hårtørrer);
- brug ikke rengøringsprodukter eller trykluft til at rengøre din Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Forsigtighedsregler og oplysninger om indbygget batteri**

- Louis Vuitton Tambour Tambour Horizon har et indbygget genopladeligt batteri, som ikke kan udskiftes eller tages ud af brugeren;
- forsøg ikke at udskifte eller fjerne Louis Vuitton Tambour Horizons batteri på egen hånd;
- forsøg ikke at ændre eller åbne uret, da det vil annullere garantien og/eller den begrænsede garanti for USA og det kan skabe en farlig situation;
- hvis det er nødvendigt at håndtere batteriet, kontakt venligst Louis Vuitton-butikken eller ring til et af vores Kundeservicecentre på de numre, der er anført på Louis Vuitton-hjemmesiden.

## Bortskaffelse af elektronisk eller elektrisk udstyr og batteri



**Louis Vuitton Tambour Horizon, dens tilbehør og batteri indeholder farlige substanser. De må ikke kastes bort sammen med almindeligt husholdningsaffald.**

De er underlagt specifikke lokale bestemmelser. Eftersom Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør er blevet markedsført efter den 13. august 2005, er de i EU underlagt direktivet 2012/19/EU om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE);

Desuden er batteriet i Louis Vuitton Tambour Horizon underlagt direktivet 2006/66/EF om batterier og akkumulatorer og udtjente batterier og akkumulatorer. Symbolet ovenfor med en overstreget skraldespand angiver, at Louis Vuitton Tambour Horizon, dens batteri og tilbehør er underlagt disse bestemmelser.

Ovennævnte udstyr og batteri skal indsamles særskilt. En korrekt bortskaffelse af dit gamle udstyr, batterier eller akkumulatorer vil bidrage til at forebygge mulige negative konsekvenser for miljøet, samt dyrs og menneskers sundhed. Du giver et vigtigt bidrag til at beskytte miljøet, når du afleverer dit udstyr til genvinding eller genbrug af materialer eller andre former for anvendelse af gammelt udstyr.

Kast ikke ovennævnte udstyr ind i åben ild.

For yderligere oplysninger om bortskaffelse af brugt elektrisk eller elektronisk udstyr, batterier og akkumulatorer, kontakt venligst:

- din borgerservice;
- renovationstjenesten;
- vores Kundeservicecentre anført på Louis Vuitton-hjemmesiden;
- den Louis Vuitton-butik, hvor du har købt produktet.

I forhold til deres nationale lovgivning opmuntres eller forpligtes forbrugere af loven til at returnere elektriske og elektroniske enheder, som ikke skal bruges mere, til offentlige indsamlingspladser, som er indrettet til dette formål, eller til det sted, hvor de er købt.

Specifikke retningslinjer er defineret af den nationale lovgivning i de enkelte lande.

## Juridiske oplysninger

Brugerne kan få adgang E-Label skærmen ved at gå til:

Vælg indstillinger > System > Om > Juridiske meddelelser.

Det er ikke nødvendigt at have en særlig adgangskode eller tilladelse til at gå gennem trinene ovenfor, ud over indtastning af en brugerdefineret adgangskode for at beskytte mod uautoriseret adgang til enheden. E-label oplysninger er forhåndsprogrammeret af modtageren. Brugeren kan ikke ændre e-label oplysninger.

Se venligst de relevante bestemmelser i forbindelse med juridiske oplysninger og certificering for følgende yderligere beliggenheder, i det særskilte dokument med titlen "Juridiske oplysninger og certificering – yderligere nationale oplysninger", som udleveres sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon:



- Hovedlandet Kina;
- Europa;
- Japan;
- Rusland;
- Singapore;
- Sydkorea;
- Taiwan-distriktet;
- Forende Arabiske Emirater;
- USA.

### Bluetooth®



Bluetooth® ordmærke og logoer er registrerede varemærker, som ejes af Bluetooth SIG, Inc. og brugen af et sådant mærke af Louis Vuitton er underlagt licens.

Andre varemærker og handelsnavne tilhører deres respektive indehavere.

Yderligere juridiske oplysninger om uret kan findes i produktets indstillinger.

### Begrænset international garanti

Dit Louis Vuitton Tambour Horizon er fremstillet i samarbejde med stærke partnere, nemlig Google og Compal/Qualcomm.

Din Louis Vuitton Tambour Horizon er dækket af en begrænset international garanti mod enhver fabrikationsfejl i en periode på to år fra datoen for køb, og dens tilbehør i en periode på et år fra datoen for køb og under betingelserne nedenfor.

Inden for rammerne af denne begrænsede internationale garanti, omfatter tilbehør det medfølgende opladningstilbehør i den oprindelige emballage sammen med din Louis Vuitton Tambour Horizon eller solgt i Louis Vuitton-butikker (dvs. oplader-puck, mikro USB-kabel, vægstik). For at undgå enhver tvivl omfatter tilbehør ikke tilbehør solgt af tredjeparter, og Louis Vuitton afviser udtrykkeligt enhver garanti i forbindelse hermed. Der gælder begrænsede betingelser for både Louis Vuitton Tambour Horizon og urets tilbehør. Alle tilbehørsdele er ikke vandresistente.

### **Hvad er dækket?**

Under denne begrænsede to-årsgaranti påtager Louis Vuitton sig gratis at reparere ethvert problem med Louis Vuitton Tambour Horizons virkemåde, som skyldes en fabrikationsfejl. Denne garanti ydes kun i Louis Vuitton-butikker.

Denne to-årsgaranti fra datoen for køb af din Louis Vuitton Tambour Horizon og et-årsgarantien for tilbehøret fra datoen for køb af din Louis Vuitton Tambour Horizon dækker alle funktionsfejl, som er opstået under normal brug af enheden i overensstemmelse med Louis Vuitton Tambour Horizons tekniske specifikationer og brugermanualer. Det kan for eksempel være problemer med tænd/sluk, opladning, visning, eller at normal brug af apps eller urets funktioner ikke er mulig på grund af en fejl ved din Louis Vuitton Tambour Horizon.

Denne garanti kan håndhæves i lande, hvor Louis Vuitton Tambour Horizon er distribueret. Denne garanti dækker ligeledes enhver ikke-diskutabel kvalitetsfejl i forbindelse med urets fremtoning eller mekaniske funktioner, som helt indlysende stammer fra et problem med en dels kvalitet eller en forkert samling af Louis Vuitton Tambour Horizon af Louis Vuitton.

Herudover er nogle begrænsende betingelser gældende og af denne årsag er det vigtigt, at du læser følgende afsnit:

### **Hvad er de begrænsende betingelser for denne garanti?**

For at nyde gavn af den begrænsede internationale garanti, skal følgende betingelser være opfyldt:

- det begrænsede internationale garanti-stempel, som findes på det garantikort, du har modtaget sammen med din Louis Vuitton Tambour Horizon, skal sendes sammen med din Louis Vuitton Tambour Horizon, når du returnerer den til en Louis Vuitton-butik for reparation. Dette stempel skal underskrives og dateres på datoen for køb;
  - Louis Vuitton vil ikke yde garantien for din Louis Vuitton Tambour Horizon, hvis den er solgt uden et gyldigt garantistempel, som er korrekt udfyldt og underskrevet i en Louis Vuitton-butik;
  - det graverede serienummer på urkassen skal være fuldkommen læseligt og ingen del af bagsiden af den oprindelige urkasse eller det oprindelige serienummer må være fjernet, ændret, forfalsket, beskadiget, udskiftet, slettet, skamferet eller gjort ulæselig.
- Hvis ovennævnte betingelser ikke er opfyldt, bortfalder alle rettighederne til Louis Vuitton Tambour Horizons begrænsede internationale garanti.

## Hvad er ikke dækket?

Skader som skyldes en service, der er udført ethvert andet sted end på et officielt Louis Vuitton Serviceværksted, er ikke dækket og garantien annulleres. Den begrænsede internationale garanti dækker heller ikke urremme, krystaller og batterier, eller enhver skade på urkasse eller hardware på grund af fugt, som kan være trængt ind i din Louis Vuitton Tambour Horizon på grund af en forkert håndtering.

Denne garanti er helt generelt ikke gældende, hvis dit Louis Vuitton Tambour Horizon er blevet brugt på en ukorrekt eller upassende måde:

- produktet er blevet åbnet af brugeren eller en uautoriseret person;
- produktet er blevet forbundet med et ikke anbefalet tilbehør såsom en anden type batteri eller oplader;
- produktet er blevet beskadiget med vilje eller brugt uden overholdelse af de anbefalede regler for opstart eller brug af produktet såsom forkert isætning af stik eller produktet er blevet udsat for større spænding eller elektriske udladning, kraftige stød, fald eller unormal mekanisk belastning, som har ført til vigtig beskadigelse af produktets kasse, elektroniske dele;
- produktet har været udsat for vand eller kemiske substanser på en unormal måde (tilstedeværelse af korrosion, fugt);
- produktet har været udsat for høje temperaturer (over 40° C/104° F) eller andre ekstreme miljømæssige forhold;
- der er gjort forsøg på at ændre produktets software.

Hvis et af de ovennævnte punkter observeres, er Louis Vuitton Tambour Horizon ikke dækket af den begrænsede internationale garanti. Normal slitage og ældning af din Louis Vuitton Tambour Horizon på grund af normal brug er ikke dækket af garantien. Dette gælder især:

- enhver beskadigelse af materialets overflade på grund af normal brug af produktet, ridser på urkasse, gummi, krystal, indtrængning af støv eller beskadigede overflader, ændring af delenes farve på grund af udsættelse for solstråler eller kontakt med kemiske substanser;
- forringelse af autonomi på grund af batteriets normale ældning.

### **Ansvarsfraskrivelse af garanti for software**

Inden for rammerne af dette Software-afsnit betyder "Software" enhver software app (og alt tilknyttet indhold og funktionalitet), som man kan få adgang til ved hjælp af eller som på anden måde fungerer sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon.

**Tredjeparts-software.** "Tredjeparts-software" henviser til Software, som er blevet udviklet af eller er leveret til dig for at blive brugt sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon af enhver anden person end Louis Vuitton.

Bemærk venligst, Louis Vuitton ikke kan drages til ansvar, hvis opdateringer af Louis Vuitton Tambour Horizons styresystem eller Louis Vuitton Tambour Horizons forbindelse med specifikke mobiltelefonmodeller medfører forstyrrelser af Louis Vuitton Tambour Horizon eller er skyld i, at den ikke fungerer korrekt.

Tredjeparts-software er leveret underlagt og i overensstemmelse med tredjeparten vilkår og betingelser. Enhver garanti, som ydes i forbindelse med en sådan tredjepart-software, ydes udelukkende af denne eller disse tredjeparter og ikke af Louis Vuitton. Som følge heraf anerkender du, at Louis Vuitton ikke kan drages til ansvar vedrørende brugen og/eller benyttelsen af sådanne tredjepart-apps og/eller software.

Vi anbefaler kraftigt, at du læser tredjeparters vilkår og betingelser omhyggeligt.

**Louis Vuitton Software.** Louis Vuitton kan fra tid til anden yde eller gøre Software tilgængeligt for brugere i forbindelse med Louis Vuitton Tambour Horizon ("Louis Vuitton Software"). Vi anbefaler kraftigt, at du omhyggeligt læser Louis Vuittons vilkår og betingelser i forbindelse med den LV Software, du kan downloade/bruge.

## Generelle betingelser og begrænsninger

Denne begrænsede internationale garanti giver dig specifikke lovbestemte rettigheder og du kan også have andre rettigheder i henhold til nationale lovgivninger, som varierer fra land til land. Louis Vuitton og sine butikker beslutter efter eget skøn at reparere eller udskifte et Louis Vuitton ur i henhold til denne begrænsede internationale garanti. I den udstrækning hvor det er tilladt af loven, kan Louis Vuitton ikke drages til ansvar for tilfældige skader, specielle skader, straffeerstatninger eller følgeskader. Denne begrænsede internationale garanti kan muligvis overføres sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon.

Vi anbefaler, at du bringer din Louis Vuitton Tambour Horizon til den nærmeste Louis Vuitton-butik. Listen over Louis Vuitton-butikker i hele verden findes på Louis Vuitton-hjemmesiden på den anførte adresse i slutningen af denne håndbog.

Denne garanti har ikke indflydelse på dine lovbestemte rettigheder som forbruger. Kontrollér venligst, at din faktura har et dateret og underskrevet stempel – i modsat fald vil du ikke være dækket af servicen i forbindelse med den begrænsede internationale garanti som beskrevet ovenfor.

For at nyde gavn af denne begrænsede internationale garanti skal følgende administrative betingelser desuden være opfyldt, når du returnerer produktet: I den udstrækning hvor den nationale lovgivning tillader det, skal produktet desuden returneres sammen med sit oprindelige batteri og oplader til en Louis Vuitton-butik.

### **Specifikke yderligere garantivilkår, som er gældende for Danmark**

Denne begrænsede internationale garanti supplerer de andre rettigheder og retsmidler, som du har adgang til under dansk lovgivning, og som muligvis ikke kan udelukkes, såsom rettigheder i henhold til Forbrugeraftaleloven og Købeloven. I henhold til Købeloven kan du for eksempel have ret til at anmelde defekter inden for en periode på to år fra leveringsdatoen, på betingelse af at du meddeler denne defekt inden for et fornuftigt tidsrum, efter at du har opdaget den.

**VIGTIGE OPLYSNINGER:** Dit Louis Vuitton Tambour Horizon drives af et operativsystem leveret af Google. Problemer med dette operativsystems virkemåde eller tilgængelighed kan dog have indflydelse på, hvordan dit Louis Vuitton Tambour Horizon fungerer. Hvis du har spørgsmål eller problemer, er du velkommen til at kontakte os via vores websted [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) eller ringe til vores Kundeservice på de anførte telefonnumre på Louis Vuitton-hjemmesiden.

## Laglig information samt information om säkerhet

Varning! Innan du börjar använda Louis Vuitton Tambour Horizon, bör du läsa följande instruktioner som innehåller viktig information gällande säkerhet, samt juridisk information. Förvara dessa instruktioner på säker plats så att du kan konsultera dem vid behov.

För att till fullo kunna utnyttja din Louis Vuitton Tambour Horizon liksom samtliga tillgängliga applikationer, rekommenderar vi att du använder din Louis Vuitton Tambour Horizon tillsammans med applikationen Louis Vuitton App.

Louis Vuitton App kan tillhandahållas gratis via Apple App Store eller Google Play Store.

Även om din Louis Vuitton Tambour Horizon kan fungera utan Louis Vuitton App, kommer vissa funktioner bli tillgängliga endast när du har laddat ned Louis Vuitton App (förutom urtavlor, Louis Vuitton-appar etc.).



## Säkerhetsinstruktioner

### Louis Vuitton Tambour Horizon - huvudsakliga egenskaper

Louis Vuitton Tambour Horizon är en armbandsklocka i lyxklass med Wi-Fi, Bluetooth® och kontaktlösa betalningsfunktioner. Den är inte avsedd att **användas som medicinsk anordning eller fitness tracker**.

Louis Vuitton Tambour Horizon kräver en mobiltelefon med Android 4.4+ eller iOS 9+. De funktioner som stöds varierar beroende på plattform. Gör ett besök på [g.co/WearCheck](https://www.louisvuitton.com/gc/WearCheck) på din mobil eller en dator för att se om de är kompatibla.

Louis Vuitton Tambour Horizon kräver användning av de laddningstillbehör som den levereras med. I dessa ingår en mikro-USB-kabel, en laddningsvagga och en väggkontakt. Här nedanför finner du ytterligare detaljer angående elektriska säkerhetsrekommendationer gällande användning av laddningstillbehören.

**Du kan avaktivera Bluetooth®, Wi-Fi, och kontaktlösa betalningsfunktioner genom att utföra följande instruktioner:**

om skärmen är mörk, rör vid den för att "väcka" upp klockan;

- svep nedåt från övre delen av skärmen;
- gå in på inställningar (⚙️), och tryck sedan för att göra ett val;
- gå till "Connectivity", och tryck på Wi-Fi / Bluetooth® /NFC-inställningen beroende på vilken du vill avaktivera;
- om Wi-Fi/Bluetooth®/NFC är inställd på automatisk, slå lätt på vippkontakten bredvid antingen Wi-Fi/Bluetooth®/NFC för att stänga av eller avaktivera.

## Viktiga säkerhetsåtgärder

Vänligen notera att om du underlåter att rätta dig efter följande riktlinjer kan tekniska fel uppstå eller användaren utsättas för fara, eller leda till att minska eller upphäva garantin och/eller den begränsade garantin i USA.

Viss handledning finns tillgänglig i Louis Vuitton App för att hjälpa dig med bruksanvisningen för din Louis Vuitton Tambour Horizon på lämpligt sätt.

### Säker användning av Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör

#### Förvara din Louis Vuitton Tambour Horizon på ett säkert sätt

##### Allmänt

Använd inte eller förvara Louis Vuitton Tambour Horizon i dammiga och smutsiga utrymmen eftersom dess komponenter kan skadas.

Förvara inte Louis Vuitton Tambour Horizon på varma platser eller i direkt solljus. Höga temperaturer kan förkorta livslängden av elektroniska anordningar, skada batterier, göra dem oanvändbara och förvanska eller smälta vissa plastmaterial.

Förvara inte heller Louis Vuitton Tambour Horizon på kalla platser. När Louis Vuitton Tambour Horizon sedan värms upp till normal temperatur, kan fukt bildas inuti klockan, vilket kan skada de elektroniska kretsarna.

Försök inte att öppna höljet till Louis Vuitton Tambour Horizon. Hantering av icke-expert

kan förorsaka skador på klockan och leda till att minska eller upphäva garantin och/eller den begränsade garantin i USA.

Se till att inte tappa eller slå hårt på Louis Vuitton Tambour Horizon.

Placera inte tunga föremål på den. Använd inte skarpa föremål på skärmen.

Utöva inte våldsam kraft på skärmen. Omild behandling kan skada de interna kretsarna.

Använd inte frätande kemikalier, lösningsmedel eller starka rengöringsmedel för att rengöra Louis Vuitton Tambour Horizon.

Medan du lyssnar till din anordning med hörlurar, se till att du har ställt in volymen på en rimlig nivå för att undvika hörselskador.

Om din Louis Vuitton Tambour Horizon eller något av dess tillbehör inte fungerar ordentligt, ta med dem till närmaste Louis Vuitton-butik. Personalen där kommer att hjälpa dig, och om nödvändigt och möjligt, se till att din klocka repareras.

Som ett komplement till ovanstående instruktioner, hänvisar vi till garantin, samt information om kablar, laddningsvagg, väggkontakt och batterisäkerhet.

### **Utsättande för vätska**

Louis Vuitton Tambour Horizon är vattentät upp till 30 meters djup.

Undvik att utsätta Louis Vuitton Tambour Horizon för dessa ämnen: tvål, rengöringsmedel, syror eller sura livsmedel, och andra vätskor än rent vatten, såsom saltvatten, tvålvatten, klorerat vatten, parfym, insektsmedel, hudkrämer, solkrämer, olja, lösningsmedel för lim, hårfärgningsmedel eller lösningsmedel.

Louis Vuitton Tambour Horizon har en vattenbeständighet av IP68 enligt IEC-normen 60529.

Om din Louis Vuitton Tambour Horizon har ett läderarmband, var uppmärksam på att detta inte är vattenbeständigt.

Följande kan påverka vattenbeständigheten av din Louis Vuitton Tambour Horizon och skall undvikas:

- att sänka ned Louis Vuitton Tambour Horizon Watch i vatten under långa perioder;
- att tappa Louis Vuitton Tambour Horizon eller utsätta den för slag eller stötar;
- utsätta Louis Vuitton Tambour Horizon för vatten under högt tryck eller snabbgående vatten som t.ex. vid vattenskidåkning, wake boarding, surfing, jet skiing, osv;
- att bära Louis Vuitton Tambour Horizon i varm eller fuktig miljö, som t.ex. bastu eller ångfyllt utrymme.

### **Hur man använder knapparna, den digitala kronan, anslutningsdon och anslutningar**

Utöva aldrig för stort tryck på en knapp och försök inte heller trycka i en laddningssladd i en kontakt genom att forcera, eftersom detta kan förorsaka skador som inte täcks av garantin eller den begränsade garantin i USA. Om ett anslutningsdon inte lätt kan införas i kontakten beror det förmodligen på att de inte passar ihop. Kontrollera om kontakten har täppts till och se till att anslutningsdonet passar till kontakten och att du har placerat anslutningsdonet på rätt sätt.

Vissa användningsmönster kan bidra till nötning eller brott på kablar. Kabeln till laddningsenheten, liksom andra kablar och sladdar kan bli svaga eller sköra om de böjs på samma ställe upprepade gånger. Sikta på mjuka böjningar istället för skarpa vinklar

på kabeln. Inspektera regelbundet kabel och anslutningsdon för knutar, brott, böjningar eller andra skador. Om du skulle hitta sådana skador, sluta använd en sådan kabel.

Missfärgning av tillbehör som kablar och kontakter efter regelbunden användning är normalt. Smuts, skräp och utsättande för fukt kan förorsaka missfärgning. Om dina tillbehör blir varma under användningen eller om Louis Vuitton Tambour Horizon inte laddas eller synkroniseras, koppla ur kabeln från strömadaptern och rengör tillbehören med en torr, luddfri och ej repande trasa. Använd inte vätskor eller rengöringsprodukter när du rengör tillbehören.

Missfärgning av laddningsytan på tillbehören kan uppstå efter regelbunden användning. Att rengöra laddningsytan kan minska eller förebygga sådan missfärgning, och hjälper till att förebygga skador på laddaren och klockan. För att rengöra laddningsytan, koppla ur laddaren från både Louis Vuitton Tambour Horizon och strömadaptern och torka av med en fuktig trasa som inte repar. Torka ytan med en torr, luddfri och ej repande trasa innan du återtar laddningen. Använd inte rengöringsprodukter när du rengör laddningsytan.

### **Skydd mot användarskador**

Som en allmän rekommendation, är Louis Vuitton Tambour Horizon inte avsedd att användas där försämring av anordningen kan leda till dödsfall, personskador eller allvarliga miljöskador.

Om du har några frågor angående Louis Vuitton Tambour Horizon, dess batterier och/eller dess tillbehörs kemiska innehåll, tveka inte att kontakta oss genom vår webbplats [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) eller genom att ringa vår kundtjänst på de telefonnummer som finns på webbplatsen Louis Vuitton.

Louis Vuitton Tambour Horizon och Louis Vuitton Tambour Horizon-**appar är inte medicinska anordningar**. De är inte avsedda eller utformade för användning i diagnos av sjukdom eller andra åkommor, eller i kur, lindring, behandling eller förebyggande av sjukdom.

Innan du påbörjar eller ändrar något träningsprogram med hjälp av Louis Vuitton Tambour Horizon, rådfråga din läkare. Var försiktig och uppmärksam medan du tränar. Avsluta träningen omedelbart om du känner smärtor, eller om du känner dig svag, yr, utmattad eller andfådd. Genom att träna åtar du dig ansvaret för alla inneboende och förenade risker inklusive skador som kan uppstå som ett resultat av en sådan aktivitet. Om du har någon medicinsk åkomma som du tror kan påverkas av Louis Vuitton Tambour Horizon, som t.ex. anfall, tillfällig medvetlöshet, överansträngning av ögonen eller huvudvärk, kontakta din läkare innan du använder dig av Louis Vuitton Tambour Horizon. Vissa personer kan uppleva reaktioner på vissa material som används i smycken, klockor och andra bärbara artiklar som är i långvarig kontakt med huden. Detta kan bero på allergier, miljömässiga faktorer, förlängd exponering av irriterande ämnen som tvål eller svett, eller andra orsaker. Du har större risk att få irritationer genom en bärbar anordning om du har allergier eller är speciellt känslig för något.

Om du har mycket känslig hud, var försiktig när du använder Louis Vuitton Tambour Horizon. Risken för irritation vid användning av Louis Vuitton Tambour Horizon är större om den sitter åt för hårt.

Avlägsna Louis Vuitton Tambour Horizon periodvis för att låta huden andas. Om du ser till att armbanden är rena och torra minskas risken för hudirritation. Om du erfar rodnader, svullnad, klåda eller någon annan typ av irritation eller obehag på huden runt eller under

din klocka, ta av den och rådfråga din läkare innan du återtar användningen. Fortsatt användning, även efter det att symptomen har avtagit, kan resultera i förnyad eller ökad irritation.

Materialen som används i Louis Vuitton Tambour Horizon och dess armband överensstämmer med normerna gällande smycken, som etablerats av den amerikanska säkerhetskommisionen för konsumtionsprodukter (U.S. Consumer Product Safety Commission), gällande europeiska regler och andra internationella normer.

Under uppdateringar av programvaror och andra begränsade förhållanden, finns risk för överhettning av Louis Vuitton Tambour Horizon, vilket gör att de yttre delarna av klockan kan kännas varmare än vanligt. Om detta fenomen uppstår, tveka inte att ta av klockan från armen för att undvika irritation.

Om du använder en elektronisk medicinsk anordning, hänvisas till avsnittet "Interaktion med omgivningen" här nedanför.

## **Skydd av personer i närheten**

### **Skydd av barn**

Håll klockan Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör utom räckhåll för barn. Vissa klockarmband kan utgöra risk för kvävning av småbarn. Se till att ha dessa utom räckhåll från småbarn.

## Gå och köra säkert

Använd inte din Louis Vuitton Tambour Horizon medan du kör.

Louis Vuitton Tambour Horizon genererar, använder och kan sprida radiofrekvenssignaler. Radiofrekvenssignaler kan påverka felaktigt installerade eller olämpligt skyddade elektroniska system i motorfordon. Kontrollera med tillverkaren eller dess representanter angående din bil. Om någon utrustning har lagts till i din bil, bör du också rådfråga tillverkaren av den utrustningen för information om radiofrekvenssignaler.

Använd inte Louis Vuitton Tambour Horizon medan du går eller utför någon aktivitet som kräver din fulla uppmärksamhet. Att vara ouppmärksam på fordonstrafik eller andra risker för fotgängare kan resultera i allvarliga skador, dödsfall eller förlust av egendom.

## Elsäkerhet

### Tillbehör

Använd endast de tillbehör som godkänts av Louis Vuitton. Användning av tillbehör som ej godkänts av Louis Vuitton för användning tillsammans med din Louis Vuitton Tambour Horizon kan upphäva godkännande eller garanti och/eller begränsad garanti för USA som gäller för din anordning eller kan resultera i att klockan ej fungerar och/eller blir farlig att använda.



## Laddningstillbehör

För att ladda Louis Vuitton Tambour Horizon, använd enbart godkända laddningstillbehör. Viss handledning finns tillgänglig i Louis Vuitton App gällande laddning.

Louis Vuitton Tambour Horizon levereras med följande laddningstillbehör: mikro-USB-kabel, laddningsvagg och väggkontakt. Använd endast godkända laddningstillbehör. När en laddare inte används, koppla ur den från strömkällan.

Det är viktigt att förvara klockan och dess tillbehör i ett välventilerat utrymme under laddning.

**Använd laddningstillbehören som levereras med Louis Vuitton Tambour Horizon eller andra godkända laddningstillbehör från Louis Vuitton i enlighet med den strömkälla som anges på etiketten.** Innan du ansluter den till strömkällan, kontrollera att växelströmsspänningen överensstämmer med spänningen som anges på strömkällan. Överlasta inte strömkällan, förlängningssladdarna eller skarvdonen då detta kan resultera i risk för eldsvåda eller elstöt. För att minska risken av skador på sladden eller laddaren, dra ur kontakten till laddaren och dra inte i sladden när du kopplar ur laddningstillbehöret från strömkällan.

Att använda skadade laddningstillbehör med Louis Vuitton Tambour Horizon eller ladda i en fuktig miljö, kan förorsaka eldsvåda, elstöt eller skador på användaren, klockan eller andra föremål. Se till att klockan och laddningstillbehören är torra innan du börjar ladda. När du använder laddningstillbehör för att ladda Louis Vuitton Tambour Horizon, se till att USB-kontakten har satts in helt i adaptern innan du ansluter adaptern till

strömkällan. Undvik att ladda Louis Vuitton Tambour Horizon i direkt solljus. Bär inte klockan medan den laddas.

Undvik förlängd hudkontakt med anslutningsdonet när kabeln är ansluten till strömkällan då det kan förorsaka obehag eller skador. Att sova eller sitta på anslutningsdonet skall undvikas.

Övrig information:

- utsätt inte laddaren för vatten under laddningen. Detta kan göra att klockan och laddaren inte fungerar;
- sätt försiktigt in USB-kabeln i laddarens bas. Att forcera kabeln i fel riktning kan skada laddaren;
- det är rekommenderat att ladda Louis Vuitton Tambour Horizon på sval plats, för att förebygga överhettning;
- det är inte rekommenderat att ladda klockan i direkt solljus, då detta kan förorsaka överhettning;
- när klockan Louis Vuitton Tambour Horizon är placerad på laddaren, och laddaren är ansluten till vägguttaget, visas en laddningsbild på klockans skärm som indikerar batteriets laddningsgrad;
- det är rekommenderat att avlägsna Louis Vuitton Tambour Horizon från laddaren när den är helt laddad;
- om Louis Vuitton Tambour Horizon inte laddas, kontrollera att kontakten har satts i ordentligt i vägguttaget, att USB-kabeln har anslutits korrekt till laddaren och att klockan är korrekt placerad på laddaren;

- om Louis Vuitton Tambour Horizon fortfarande inte laddas se till att klockan är rätt riktad på laddaren, och se till att baksidan av klockan är ren;
- laddaren innehåller en liten magnet för att säkerställa rätt placering av klockan på laddaren. Placera inte laddaren i närheten av metallföremål.

### **Batterisäkerhet**

Klockan Louis Vuitton Tambour Horizon innehåller ett inbyggt batteri som inte kan bytas ut. Försök inte att byta ut det. För information om återanvändning av batteriet, hänvisas till avsnittet "Underhåll och bortskaffande" här nedanför.

Under alla omständigheter:

- utsätt inte batteriet för eld eller andra yttre värmekällor, som t.ex. varma tallrikar, spisar, värmeelement eller ugnar, eftersom detta kan förorsaka eldsvåda eller explosion;
- släng inte batteriet i en brasa;
- använd aldrig en laddare eller ett batteri som är skadat. Använd endast batteriet för det ändamål det är avsett för. Kortslut inte batteriet;
- placera inte batteriet på heta eller kalla platser.

## Interaktion med omgivningen

### Interferens med elektronisk utrustning och magnetiska egenskaper

Din Louis Vuitton Tambour Horizon, som vilken annan utrustning med radioöverföring, kan interferera med andra elektroniska anordningar.

Stäng av din klocka ombord på flygplan eller på andra ställen där detta krävs, som t.ex. på sjukhus, bensinstationer osv.

I varje enskilt fall, se till att du använder din anordning där detta är tillåtet.

Din Louis Vuitton Tambour Horizon kan särskilt interferera med pacemakers, defibrillatorer och andra medicinska anordningar. Bibehåll ett säkert avstånd mellan din medicinska anordning och klockan och dess tillbehör. Rådgör med din läkare och tillverkaren av den medicinska anordningen för speciell information angående **din medicinska anordning**.

Avsluta användningen av Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör om du misstänker att de interfererar med din pacemaker, defibrillator eller någon annan typ av medicinsk anordning.

Håll nyckelkort och kreditkort på avstånd från Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör.

### Farliga områden

Att ladda eller använda Louis Vuitton Tambour Horizon i ett område med en potentiellt explosiv atmosfär, som t.ex. i områden där luften innehåller höga nivåer av brandfarliga

kemikalier, ångor eller partiklar (som t.ex. spannmål, damm eller metalldamm), kan vara riskabelt. Efterfölj alla skyltar och instruktioner.

## Användnings - och förvaringstemperaturer

Normal användningstemperatur för Louis Vuitton Tambour Horizon ligger mellan 0 - 40 °C (32 - 104 °F).

Louis Vuitton Tambour Horizon kan skadas och batteriets livslängd kortas ned om den förvaras eller används utanför denna temperaturskala. Undvik exponering vid stora fuktighets - och temperaturskillnader. Om den inre temperaturen överstiger normal användningstemperatur (t.ex. i en het bil eller i direkt solljus under en längre tid), kan följande fenomen inträffa när klockan försöker reglera sin temperatur:

- laddningen kan sakta ned eller avstanna;
- displayen kan bli mörk;
- viss dataöverföring kan avstanna eller försenas.

**Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör överensstämmer med tillämpliga ytttemperaturnormer och begränsningar.** Men även inom dessa begränsningar kan ihållande kontakt med varma ytor under längre perioder förorsaka obehag eller skador. Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör blir varma när de ansluts till en strömkälla. Använd ditt sunda förnuft för att undvika situationer där din hud är i kontakt med klockan och/eller dess tillbehör under långa perioder när de är anslutna till en strömkälla. Till exempel, när klockan laddas eller medan dess tillbehör är inkopplade till en strömkälla, sov inte på dem eller placera dem under en filt, kudde eller under din kropp. Var försiktig

om du har en fysisk åkomma som påverkar din förmåga att detektera värme mot kroppen. Avlägsna klockan om den blir obehaglig varm.

## **Underhåll och bortskaffande**

### **Rengöring och reparation**

Se till att Louis Vuitton Tambour Horizon är ren och torr. Torka klockan grundligt om den utsatts för vatten. Rengör klockan om den kommer i kontakt med något som kan förorsaka fläckar eller andra skador, som t.ex. smuts eller sand, makeup, bläck, tvål, rengöringsmedel, syror eller sura livsmedel, eller om den kommer i kontakt med vätskor annat än rent vatten, inklusive de som kan leda till hudirritation som t.ex. saltvatten, tvål, klorerat vatten, parfym, insektsmedel, hudkrämer, solkrämer, olja, lösningsmedel för lim, hårfärgningsmedel eller lösningsmedel. Klockan kan blekna eller skifta med tiden. Följande är inte rekommenderat vid vård av Louis Vuitton Tambour Horizon:

- rengör inte Louis Vuitton Tambour Horizon medan den laddas;
- torka inte Louis Vuitton Tambour Horizon eller armbanden med hjälp av någon yttre värmekälla, t.ex. en hårtork;
- använd inte rengöringsprodukter eller tryckluft vid rengöring av din Louis Vuitton Tambour Horizon.

## Information och säkerhetsföreskrifter för det inbyggda batteriet

- din Louis Vuitton Tambour Horizon har ett inbyggt laddningsbart batteri som inte kan tas ur eller bytas ut av användaren.
- försök inte att byta ut eller avlägsna detta batteri på egen hand.
- manipulation av produkten eller försök att öppna den upphäver garantin och/eller den begränsade garantin i USA, och kan utgöra en säkerhetsrisk.
- för hantering av batteriet vänligen kontakta närmaste Louis Vuitton-butik eller ring kundtjänsten på telefonnummer som finns på vår webbplats [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com).

## Återvinning av elektronisk eller elektrisk utrustning och batterier



Louis Vuitton Tambour Horizon, dess tillbehör och batteri innehåller farliga ämnen. De får alltså inte slängas i hushållssoporna.

Bortskaffande av dessa produkter lyder under särskilda lokala förordningar. Eftersom Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör marknadsfördes efter den 13 augusti 2005, regleras de i Europeiska unionen av direktivet 2012/19/EU angående bortskaffande och återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE). Batteriet som finns i din Louis Vuitton Tambour Horizon regleras även av direktivet 2006/66/EC gällande batterier och ackumulatorer, liksom ej återanvändbara batterier och ackumulatorer. **Symbolen** här ovanför **med den korsade soptunnan** anger att Louis Vuitton Tambour Horizon, dess batteri och dess tillbehör lyder under dessa förordningar.

**Ovan nämnda utrustning och batteri måste samlas upp separat.** Regelrätt bortskaffande av din gamla utrustning, batterier eller ackumulatorer hjälper till att förebygga potentiellt negativa konsekvenser för miljön, liksom för djurs och människors hälsa. Genom återvinning, återanvändning av material eller andra former av användning av gamla apparater, bidrar du aktivt till miljöskyddet.

Bränn aldrig upp ovannämnda utrustning.

För mer detaljerad information om bortskaffande och återvinning av dina gamla elektriska och elektroniska utrustning, batterier och ackumulatorer, vänligen kontakta:

- din kommun;
- ansvarig för sopuppsamling;
- vår kundtjänst på telefonnummer som du finner på webbplatsen Louis Vuitton;
- Louis Vuitton-butiken där du köpte din produkt.

Konsumenterna uppmanas eller är skyldiga enligt lagen att lämna in elektrisk och elektronisk apparatur när de inte fungerar längre, till allmänna uppsamlingsplatser som fastställts för detta ändamål eller till försäljningsstället, allt enligt gällande lagstiftning. Särskilda procedurer fastställs av nationell lagstiftning i varje land.



## Laglig information

Användare kan få åtkomst till skärmen för miljömärkning genom att gå till:

Välj inställning > System > Om > Laglig information.

Inga speciella åtkomstkoder eller tillstånd behövs för att gå igenom ovanstående procedur bortsett från ett personligt lösenord för skydd mot otillåten åtkomst till apparaten. Miljömärkningsinformationen är förprogrammerad av tillverkaren. Användaren kan inte ändra denna information.

Var vänlig och läs relevanta bestämmelser relaterade till laglig information samt information om certifiering för geografiska områden, i bilagt dokument med titeln "Tillägg till lokal juridisk samt certifieringsinformation" som levereras tillsammans med din Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Kina
- Europa
- Japan
- Ryssland
- Singapore
- Sydkorea
- Taiwan områden
- Förenade arabemiraten
- USA



Ordet *Bluetooth*® och dess logotyp är registrerade varumärken som ägs av Bluetooth SIG, Inc. och Louis Vuittons användning av varumärket görs under licens. Andra varumärken och varunamn tillhör respektive ägare. Kompletterande laglig information om klockan finns i avsnittet inställningar.

### Internationell begränsad garanti

Din Louis Vuitton Tambour Horizon har tillverkats i samarbete med våra partner Google och Compal/Qualcomm.

Din Louis Vuitton Tambour Horizon täcks av en internationell begränsad garanti för tillverkningsfel under en period av två år fr.o.m. inköpsdatum, och dess tillbehör för en period av ett år fr.o.m. inköpsdatum, i enlighet med följande villkor.

Den här internationella begränsade garantin omfattar de laddningstillbehör som ingår i originalförpackningen av din Louis Vuitton Tambour Horizon-klocka eller som säljs i Louis Vuitton-butiker (t.ex. laddningsvaggan, mikro-USB-kabel, väggkontakt). Garantin täcker inte tillbehör som säljs av tredje part. Begränsade villkor gäller för både klockan Louis Vuitton Tambour Horizon och dess tillbehör. Alla tillbehör är inte vattenbeständiga.

## Vad är det som täcks av garantin?

Under den här tvååriga garantiperioden åtar sig Louis Vuitton att gratis reparera alla funktionsproblem som är resultatet av tillverkningsfel. Denna garanti gäller endast i Louis Vuitton-butiker.

Den tvååriga garantin fr.o.m. inköpsdatum för din Louis Vuitton Tambour Horizon, och den ettåriga garantin för tillbehören fr.o.m. inköpsdatum av klockan täcker alla funktionsfel som uppstår under normal användning av klockan i enlighet med de tekniska specifikationerna och handböckerna för Louis Vuitton Tambour Horizon. Detta kan tex. vara problem med på - och avstängning, laddningsproblem, tekniskt fel med displayen, omöjlighet att normalt använda applikationerna eller klockans funktioner beroende på felaktigheter med klockan. Denna garanti kan göras gällande i de länder där Louis Vuitton Tambour Horizon distribueras. Obestriddliga kvalitetsfel gällande produktens utseende eller mekaniska funktioner som uppenbarligen beror på kvalitetsproblem med komponenterna eller på felaktig montering täcks av garantin. Dessutom gäller vissa begränsade villkor och därför är det viktigt att du läser igenom följande avsnitt.

## Vilka är de begränsade villkoren för den här garantin?

För att kunna utnyttja den här internationella begränsade garantin måste följande villkor uppfyllas:

- garantisedeln för den begränsade internationella garantin som finns på garantikortet som medföljer Louis Vuitton Tambour Horizon, måste bifogas klockan när denna returneras till Louis Vuitton-butiken för reparation och måste skrivas under och dateras vid tiden för inköpet;
  - Louis Vuitton kommer inte att honorera garantin för en klocka som sålts utan en giltig stämplad garantisedel som fyllts i och skrivits under av en Louis Vuitton-butik;
  - serienumret som graverats på boetten skall vara fullt läsligt och ingen del av originalhöljert eller serienumret får ha avlägsnats, ändrats, förfalskats, förändrats, bytts ut, skrapats bort, utplånats eller gjorts oläsligt.
- Underlåtenhet att respektera ovanstående villkor upphäver alla rättigheter gällande den begränsade internationella garantin för Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Vad är det som inte täcks av garantin?**

Skador som uppstått av service som utförts på annat ställe än ett kundtjänstcenter i en officiell Louis Vuitton-butik täcks inte och upphäver garantin. Den internationella begränsade garantin täcker inte heller armband, kristaller och batterier, eller några skador på boetten eller hårdvaran beroende på fukt som kan ha kommit in i klockan som ett resultat av olämplig hantering.

Garantin gäller inte om klockan har använts på ett felaktigt eller olämpligt sätt enligt följande:

- produkten har öppnats av användaren eller av en obehörig person;
- produkten har anslutits till ej rekommenderade tillbehör som t.ex. annan batterityp eller laddare;

- produkten har avsiktligt fördärvats eller använts utan att respektera rekommendationerna för uppstart eller användning av produkten så som felaktig plug-in eller att produkten har utsatts för för stark spänning eller elektrisk urladdning, häftiga stötar, fall eller onormal mekanisk belastning som lett till betydande försämring av produkthöljet eller de elektroniska komponenterna;
- produkten har onormalt utsatts för vatten eller kemiska ämnen som gett upphov till rost eller fukt;
- produkten har utsatts för höga temperaturer som överstigit 40°C/104°F eller för andra extrema miljömässiga förhållanden;
- försök har utförts för att ändra produktens programvara.

Om någon av ovanstående handlingar har utförts, täcks inte klockan Louis Vuitton Tambour Horizon av den internationella begränsade garantin. Normalt slitage och åldrande av klockan Louis Vuitton Tambour Horizon till följd av normal användning täcks inte av garantin. Detta gäller särskilt för:

- försämring av ytmaterialet beroende på normalt slitage av produkten, repor på boetten, gummimaterialet, kristaller, intrång av damm i klockan, skadade ytor, färgförändringar beroende på solexponering eller kontakt med kemiska ämnen;
- försämring av autonomin beroende på normalt åldrande av batteriet.

### Friskrivningsklausul för programvarugarantin

För det här avsnittet gällande programvara, avses vilken programvara som helst (och allt associerat innehåll och funktioner) som kan bli åtkomligt genom användandet

av Louis Vuitton Tambour Horizon eller på annat sätt interagera med denna.

**Programvara tillhörande tredje part.** "Programvara tillhörande tredje part" hänvisar sig till programvara som har utvecklats eller tillhandahållits av någon annan part än Louis Vuitton för användning tillsammans med klockan Louis Vuitton Tambour Horizon. Vänligen notera att Louis Vuitton inte kan hållas ansvarig för tekniskt fel eller dysfunktion som uppstår i samband med uppdateringar av operativsystemet för klockan Louis Vuitton Tambour Horizon eller parning med särskilda mobiltelefonmodeller.

Programvara tillhörande tredje part tillhandahålls i enlighet med tredje parts gällande villkor och direktiv. Om någon garanti ges i samband med sådan programvara tillhörande tredje part gäller denna endast för denna tredje part och inte för Louis Vuitton. Följaktligen godkänner du att Louis Vuitton inte ska hållas ansvarig vad gäller användningen och/eller exploateringen av sådana applikationer och/eller programvara tillhörande tredje part. Vi uppmuntrar er på det bestämdaste att noggrant läsa igenom tredje parts villkor och direktiv.

**Louis Vuittons programvara.** Louis Vuitton kan ibland komma att tillhandahålla eller tillgängliggöra viss programvara till användare som berör Louis Vuitton Tambour Horizon ("Louis Vuitton Software"). Vi uppmuntrar er på det bestämdaste att noggrant läsa igenom Louis Vuittons villkor och direktiv gällande sådan LV-programvara som du kan tänkas ladda ned/använda.

## Allmänna villkor och begränsningar

Denna internationella begränsade garanti ger dig särskilda lagliga rättigheter och du kan också ha andra rättigheter enligt nationell lagstiftning som varierar från land till land.

Louis Vuitton och dess butiker är de enda som besitter rätten att besluta om reparation eller utbyte av någon Louis Vuitton-klocka enligt den här internationella begränsade garantin. I den omfattning som gäller enligt lokal lagstiftning, skall Louis Vuitton inte hållas ansvarig för några tillfälliga, speciella, straffmässiga eller konsekventa skador.

Denna internationella begränsade garanti kan överföras tillsammans med Louis Vuitton Tambour Horizon.

Vi rekommenderar att du tar med din Louis Vuitton Tambour Horizon-klocka till närmaste Louis Vuitton-butik. Listan över Louis Vuitton-butiker i hela världen finns på webbplatsen Louis Vuitton i slutet av den här broschyren. Denna garanti påverkar inte dina lagliga rättigheter som konsument. Vänligen kontrollera att din faktura innehåller en stämplad garantisedel som daterats och skrivits under - i annat fall kommer din klocka inte att täckas av den internationella begränsade garantins service som angivits ovan.

För att denna internationella begränsade garanti skall gälla måste följande administrativa villkor uppfyllas vid returnering av produkten:

I den omfattning som gäller enligt lokal lagstiftning, skall produkten returneras med originalbatteriet och laddaren till en Louis Vuitton-butik.

## Tillägg av särskilda villkor för garantin gällande Sverige

Denna internationella begränsade garanti läggs till de andra rättigheter och reparationer som finns tillgängliga enligt lag, och som inte kan uteslutas, så som de rättigheter som ges enligt (Konsumentköplagen (1990:932)). Som ett exempel ger dig konsumentköplagen dig rätt att göra en produktreklamation inom tre år efter inköp av produkten.

**VIKTIG INFORMATION:** Din Louis Vuitton Tambour Horizon fungerar med hjälp av det operativsystem som erhålles av Google. Problem gällande funktion eller tillgänglighet i ovannämnda operativsystem kan alltså påverka funktionen av din Louis Vuitton Tambour Horizon. Om du har några frågor eller om du har problem, tveka inte att kontakta oss genom vår webbplats [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) eller genom att ringa till vår kundtjänst på de telefonnummer som du finner på webbplatsen Louis Vuitton.



## Sikkerhet og juridisk informasjon

Forsiktig! Før du begynner å bruke Louis Vuitton Tambour Horizon, vennligst les følgende instruksjoner som inneholder viktig sikkerhets- og forskriftsinformasjon. Vennligst oppbevar disse instruksjonene på et trygt sted slik at du kan henvise til dem når det er nødvendig.

For å ha full nytte av Louis Vuitton Tambour Horizon samt det komplette settet av applikasjoner som er tilgjengelige, anbefaler vi sterkt at du bruker Louis Vuitton Tambour Horizon i forbindelse med Louis Vuitton app.

Louis Vuitton app er tilgjengelig gratis via Apple App Store eller Google Play Store, unntatt i Kina der den er tilgjengelig gratis via Apple App Store eller Tencent App Gem.

Selv om Louis Vuitton Tambour Horizon kan fungere uten Louis Vuitton app, vil noen av Louis Vuitton Tambour Horizon-funksjonene være tilgjengelige bare når du laster ned Louis Vuitton app (eksklusive urskiver...).

## Sikkerhetsinstruksjoner

### De viktigste karakteristika for Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon er en luksuriøs klokke som inkluderer Wi-Fi, Bluetooth® og kontaktløse betalingsfunksjoner. Den er ikke ment å brukes som medisinsk utstyr eller treningssporing.

Louis Vuitton Tambour Horizon krever en telefon som kjører Android 4.4+ eller iOS 9+. Støttede funksjoner kan variere mellom plattformer. Gå til [g.co/WearCheck](https://g.co/WearCheck) på telefonen eller på en datamaskin for å se om den er kompatibel.

Louis Vuitton Tambour Horizon krever bruk av ladetilbehør som følger med. Tilbehøret som leveres med Louis Vuitton Tambour Horizon består av en mikro USB-kabel, en ladestasjon og en veggkontakt. Nedenfor finner du ytterligere detaljer om elektriske sikkerhetsanbefalinger angående bruken av ladeutstyret.

**Du kan deaktivere klokkens Bluetooth®, Wi-Fi og kontaktløse betalingsfunksjoner ved å følge trinnene nedenfor:**

hvis skjermen er svak, berør den for å vekke opp klokken;

- sveip ned fra toppen av skjermen;
- finn Innstillinger-ikonet (⚙️), og trykk deretter for å velge;
- gå til "Tilkobling", berør Wi-Fi/Bluetooth®/NFC-innstillinger avhengig av hvilken du vil slå av;
- hvis Wi-Fi/Bluetooth®/NFC er satt til Automatisk, trykk på bryteren ved siden av enten Wi-Fi/Bluetooth®/NFC for å slå den av eller deaktivere.

## Viktige sikkerhetsregler

Vær oppmerksom på at manglende overholdelse av følgende retningslinjer kan føre til feil eller være farlig for brukeren og/eller ugyldiggjøre eller redusere garantien og/eller US Limited Warranty.

Noen opplæringsprogrammer er tilgjengelige i Louis Vuitton app for å veilede deg gjennom bruken av Louis Vuitton Tambour Horizon på den mest hensiktsmessige måten.

### **Bruke Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør på en sikker måte**

#### **Oppbevar Louis Vuitton Tambour Horizon trygt**

##### **Generelt**

Ikke bruk eller oppbevar Louis Vuitton Tambour Horizon på støvete, skitne steder, da komponentene kan bli skadet.

Ikke oppbevar Louis Vuitton Tambour Horizon i varme områder eller under direkte sollys. Høye temperaturer kan forkorte levetiden til elektroniske enheter, skade batterier, gjøre dem uvirksomme, og fordreie eller smelte visse plastmaterialer.

Ikke oppbevar Louis Vuitton Tambour Horizon på kalde steder. Når Louis Vuitton Tambour Horizon deretter varmes opp til sin normale temperatur, kan det dannes fuktighet inne i klokken, noe som kan skade de elektroniske kretsene.

Forsøk ikke å åpne Louis Vuitton Tambour Horizon-kassen. Ukyndig behandling av Louis Vuitton Tambour Horizon kan forårsake skade på klokken og kan ugyldiggjøre garantien og/eller US Limited Warranty.

Ikke slipp eller slå til Louis Vuitton Tambour Horizon.

Ikke plasser tunge gjenstander på den.

Ikke bruk skarpe gjenstander på skjermen.

Ikke bruk overdreven kraft på skjermen. Ublid håndtering kan skade de interne kretsene.

Ikke bruk sterke kjemikalier, rengjøringsmidler eller sterke vaskemidler for å rengjøre

Louis Vuitton Tambour Horizon.

Når du lytter til enheten din med hodetelefoner, må du kontrollere at du har satt volumet til et rimelig nivå for å unngå skade på hørselen.

Hvis Louis Vuitton Tambour Horizon eller noe av tilbehøret ikke fungerer som det skal, ta det med til nærmeste Louis Vuitton-butikk. Personalet der vil hjelpe deg og sørge for å reparere Louis Vuitton Tambour Horizon, hvis det er nødvendig og mulig.

I tillegg til ovennevnte, vennligst henvis til instruksjonene og garantiboken for informasjon om kabler, ladestativ, veggkontakter og batteriets elektriske sikkerhet.

### **Eksponering for væske**

Louis Vuitton Tambour Horizon er vanntett til 30 meter.

Prøv å utsette Louis Vuitton Tambour Horizon så lite som mulig for disse stoffene: såpe, vaskemiddel, syrer eller sure matvarer og andre væsker enn ferskvann, for eksempel saltvann, såpevann, bassengvann, parfyme, insektmiddel, kremer, solkrem, olje, limfjerner, hårfarge eller løsningsmidler.

Louis Vuitton Tambour Horizon har en vannbestandighetsklasse på IP68 under IEC-standard 60529.

Hvis din Louis Vuitton Tambour Horizon har lærarmbånd, vær oppmerksom på at lærarmbåndene ikke er vanntette.

Følgende kan påvirke vannmotstanden til Louis Vuitton Tambour Horizon og bør unngås:

- nedsenking av Louis Vuitton Tambour Horizon Watch i vann i lange perioder;
- la Louis Vuitton Tambour Horizon falle, eller utsette den for støt;
- utsette Louis Vuitton Tambour Horizon for trykkvann eller vann med høy hastighet, for eksempel vannski, wakebrett, surfing, jetski, etc;
- bære Louis Vuitton Tambour Horizon i et varmt eller fuktig miljø, for eksempel en badstue eller dampbad.

### **Bruk av knapper, Digital Crown, kontakter og porter**

Bruk aldri for mye kraft for å trykke på en knapp på Louis Vuitton Tambour Horizon, tving heller ikke en laderkontakt inn i en port, fordi dette kan føre til skade som ikke er dekket under garantien og/eller US Limited Warranty. Hvis kontakten og porten ikke kobles med rimelig letthet, passer de sannsynligvis ikke sammen. Kontroller for hindringer og sørg for at kontakten passer til porten og at du har plassert kontakten riktig i forhold til porten.

Enkelte bruksmønstre kan bidra til oppfrysning eller kutting av kabler. Kabelen som er festet til en ladeenhet, er som enhver annen metalltråd eller kabel utsatt for å svekkes eller bli sprø hvis den bøyes gjentatt på samme sted. Ta sikte på myke kurver i stedet

for skarpe vinkler i kabelen. Kontroller kabelen og kontakten regelmessig for eventuelle brekk, brudd, bøyninger eller annen skade. Skulle du finne en slik skade, må du koble fra kabelen.

Det er normalt med avfarging av tilbehør (kabel, plugg) etter vanlig bruk. Skitt, rusk og eksponering for fuktighet kan forårsake misfarging. Hvis ditt tilbehør blir varmt under bruk, eller hvis Louis Vuitton Tambour Horizon ikke lader eller synkroniserer, kobler du kabelen fra strømadapteren og rengjør tilbehøret med en tørr, lofri klut som ikke riper. Ikke bruk væsker eller rengjøringsmidler når du rengjør tilbehør.

Avfarging av ladeoverflaten på Louis Vuitton Tambour Horizon-ladetilbehør kan oppstå etter vanlig bruk. Rengjøring av ladeflatten kan redusere eller forhindre slik misfarging, og vil bidra til å forhindre skade på laderen og Louis Vuitton Tambour Horizon. For å rengjøre ladeflatten, koble laderen fra både Louis Vuitton Tambour Horizon og strømadapteren og tørk med en fuktig klut som ikke riper. Tørk med en lofri klut som ikke riper før du gjenopptar lading. Ikke bruk rengjøringsprodukter når du rengjør ladeflatten.

## **Beskyttelse av brukerens helse**

Som en generell anbefaling er Louis Vuitton Tambour Horizon ikke beregnet for bruk der feil i enheten kan føre til død, personskafe eller alvorlig miljøskade.

Hvis du har spørsmål angående Louis Vuitton Tambour Horizon, dets batterier og/eller tilbehørets kjemiske innhold, ikke nøl med å kontakte oss via vår hjemmeside [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com), eller ring våre kundesentre på telefonnumrene som er indikert på Louis Vuitton-nettstedet.

Louis Vuitton Tambour Horizon og medfølgende Louis Vuitton Tambour Horizon **apper er ikke medisinske enheter**. De er ikke utformet eller beregnet for bruk i diagnostisering av sykdom eller andre helseforhold, eller for helbredelse, lindring, behandling eller forebygging av sykdom.

Før du begynner eller modifiserer treningsprogram ved hjelp av Louis Vuitton Tambour Horizon, kontakt legen din. Vær forsiktig og oppmerksom når du trener. Stopp å trene umiddelbart hvis du føler smerte, og/eller kjenner deg svak, svimmel, utmattet eller kortpustet. Ved å trene tar du alle tilknyttede, inneboende risikoer, inkludert eventuelle skader som kan oppstå som følge av slik aktivitet. Hvis du har en medisinsk tilstand som du mener kan påvirkes av Louis Vuitton Tambour Horizon (for eksempel anfall, svimmelhet, øyesvikt eller hodepine), kontakt legen din før du bruker Louis Vuitton Tambour Horizon.

Noen mennesker kan oppleve reaksjoner på visse materialer som brukes i smykker, klokker og andre bærbare gjenstander som har langvarig kontakt med huden. Dette kan skyldes allergi, miljøfaktorer, langvarig utsettelse for irriterende stoffer som såpe, svette eller andre årsaker. Det kan være mer sannsynlig at du opplever irritasjon fra en bærbar enhet hvis du har allergi eller andre former for overfølsomhet. Hvis du har en kjent hud-overfølsomhet, vær spesielt forsiktig når du bærer Louis Vuitton Tambour Horizon. Det kan være mer sannsynlig at du opplever irritasjon fra Louis Vuitton Tambour Horizon hvis den sitter for tett på armen.

Ta regelmessig av deg Louis Vuitton Tambour Horizon for å la huden puste. Ved å holde Louis Vuitton Tambour Horizon-remmene rene og tørre, reduseres muligheten for hudirritasjon. Hvis du opplever rødhet, hevelse, kløe eller annen irritasjon eller ubehag

på huden, eller under din Louis Vuitton Tambour Horizon, må du ta den av og konsultere legen din før du fortsetter å bruke klokken. Selv etter at symptomene avtar, kan fortsatt bruk føre til fornyet eller økt irritasjon.

Materialene som brukes i Louis Vuitton Tambour Horizon og Louis Vuitton Tambour Horizon-remmene oppfyller standardene for smykker fra US Consumer Product Safety Commission, gjeldende europeiske forskrifter og andre internasjonale standarder.

Under programvareoppdateringer og andre begrensede omstendigheter kan Louis Vuitton Tambour Horizon overopphetes, slik at utsiden av klokken føles varmere enn vanlig. I så fall, ikke nøl med å ta av deg Louis Vuitton Tambour Horizon for en kort stund for å unngå irritasjon.

Hvis du bruker en elektronisk medisinsk enhet, se avsnittet “Interaksjon med miljøet” nedenfor.

## **Integritet av mennesker rundt**

### **Beskyttelse av barn**

Hold Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør utilgjengelig for barn. Spesielt kan noen Louis Vuitton Tambour Horizon-armbånd representere kvelningsfare for små barn. Hold disse armbåndene borte fra små barn.



## **Gå og kjøre trygt**

Ikke bruk din Louis Vuitton Tambour Horizon under kjøring.

Louis Vuitton Tambour Horizon skaper, bruker og kan utstråle radiofrekvenssignaler.

Radiofrekvenssignaler kan påvirke elektroniske systemer som er feil installert eller utilstrekkelig skjermet i motorkjøretøy. Ta kontakt med produsenten eller dennes representant angående kjøretøyet ditt. Hvis det er installert ekstra utstyr i kjøretøyet ditt, bør du også kontakte produsenten av det aktuelle utstyret for informasjon om radiofrekvenssignaler.

Ikke bruk Louis Vuitton Tambour Horizon mens du går eller engasjerer deg i en aktivitet som krever full oppmerksomhet. Uoppmerksomhet overfor trafikk eller andre fotgjengerfarer kan føre til alvorlig skade, død eller tap av eiendeler.

## **Elektrisk sikkerhet**

### **Tilbehør**

Bruk bare tilbehør som er godkjent av Louis Vuitton. Bruk av tilbehør som ikke er godkjent av Louis Vuitton sammen med din Louis Vuitton Tambour Horizon, kan ugyldiggjøre godkjenning eller garanti og / eller US Limited Warranty som gjelder for enheten din, eller det kan føre til at Louis Vuitton Tambour Horizon blir uvirksom og/eller skadelig.

## Ladetilbehør

For å lade Louis Vuitton Tambour Horizon, bruk kun godkjent ladeutstyr.

Opplæringsprogrammer for håndtering av lading er tilgjengelige i Louis Vuitton App.

Din Louis Vuitton Tambour Horizon er utstyrt med følgende ladetilbehør: mikro USB-kabel, ladestativ og veggkontakt. Bruk kun godkjent ladeutstyr.

Koble laderen fra strømkilden når den ikke er i bruk.

Det er viktig å holde Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehøret som følger med på et godt ventilert sted når du lader.

**Bruk ladeutstyret som følger med Louis Vuitton Tambour Horizon eller andre Louis Vuitton-godkjente ladertilbehør, bare med den type strømkilde som er angitt på etiketten.** Før du bruker strømforsyningen, må du kontrollere at strømmnettets (AC)

spenning er i samsvar med spenningen som er trykt på strømforsyningen.

Ikke overbelast strømmuttaket, skjøteledningene eller andre kilder, da dette kan føre til fare for brann eller elektrisk støt. For å redusere risikoen for skade på ledningen eller vegggladeren, må du trekke i vegggladeren i stedet for ledningen når du kobler ladeutstyret fra strømmuttaket eller strømkilden.

Hvis du bruker skadet Louis Vuitton Tambour Horizon-ladeutstyr, eller lader når det er fuktighet til stede, kan det føre til brann, elektrisk støt, skade på brukeren eller på Louis Vuitton Tambour Horizon, eller andre gjenstander. Pass på at Louis Vuitton Tambour Horizon og ladeutstyret er tørre før lading. Når du bruker ladeutstyret til å lade Louis Vuitton Tambour Horizon, må du sørge for at USB-kontakten er satt helt inn i adapteren før du kobler adapteren til en stikkontakt. Unngå å lade Louis Vuitton

Tambour Horizon i direkte sollys. Ikke bruk Louis Vuitton Tambour Horizon mens den lades.

Unngå langvarig hudkontakt med kontakten når kabelen er koblet til en strømkilde, fordi det kan forårsake ubehag eller skade. Unngå å sove eller sitte på kontakten.

I tillegg til det som er nevnt ovenfor:

- Ikke la laderen bli utsatt for vann mens den er i bruk. Dette kan føre til svikt i lader og i Louis Vuitton Tambour Horizon;
- sett USB-kabelen forsiktig inn i laderen, å tvinge kabelen i feil retning vil skade laderen;
- det anbefales å lade Louis Vuitton Tambour Horizon på et kjølig sted for å forhindre overoppheting av klokken;
- det anbefales ikke å lade klokken på et sted der det faller direkte sollys på Louis Vuitton Tambour Horizon, da dette kan føre til overoppheting;
- når Louis Vuitton Tambour Horizon er plassert på laderen, og laderen er koblet til en vegg, vises en laderskjerm på urskiven til Louis Vuitton Tambour Horizon, denne angir hvor mye av batteriet som allerede er ladet;
- det anbefales at du fjerner Louis Vuitton Tambour Horizon fra laderen når den er fulladet;
- Hvis Louis Vuitton Tambour Horizon ikke lader, må du kontrollere at veggpluggen er satt helt inn i stikkkontakten, at USB-kabelen er ordentlig festet til laderen, og at klokken er riktig plassert på laderen;
- Hvis Louis Vuitton Tambour Horizon fortsatt ikke lader, må du kontrollere at klokken er nøyaktig orientert på laderen og sørg for at baksiden av Louis Vuitton Tambour Horizon er ren;

- laderen inneholder en liten magnet for å sikre riktig justering og festing av Louis Vuitton Tambour Horizon til laderen. Hold laderen borte fra metall.

## **Batterisikkerhet**

Din Louis Vuitton Tambour Horizon inneholder et innebygd batteri som ikke kan byttes ut. Forsøk ikke å bytte ut batteriet (for informasjon om gjenvinning av batteriet, se avsnittet "Vedlikehold og avhending" nedenfor).

I ethvert tilfelle:

- Ikke utsett batteriet for ild eller andre eksterne varmekilder, for eksempel kokeplater, komfyrer, ovner eller varmeapparater, da det kan føre til brann eller eksplosjon;
- kast ikke batterier i en ild;
- bruk aldri lader eller batteri som er skadet på noen måte. Bruk bare batteriet for tilsiktede formål. Ikke kortslutt batteriet;
- Ikke la batteriet befinne seg på varme eller kalde steder.

## **Samspill med miljøet**

### **Forstyrrelse av elektronisk utstyr og magnetiske egenskaper**

Din Louis Vuitton Tambour Horizon, som alt utstyr som sender ut radiostråler, kan forstyrre andre elektroniske enheter.

Slå av enheten din på fly eller på et hvilket som helst sted der det blir bedt om det (sykehus, bensinstasjon, etc.).

I alle tilfelle må du kontrollere at du bruker enheten din der den er autorisert for bruk og på korrekt måte.

Spesielt kan Louis Vuitton Tambour Horizon forstyrre pacemakere, defibrillatorer eller andre medisinske enheter. Oppretthold en sikker avstand mellom medisinsk utstyr og Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehør. Kontakt legen din og produsenten av medisinsk utstyr for informasjon som er spesifikk for **din medisinske enhet**.

Slutt å bruke Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehør hvis du mistenker at de forstyrrer pacemaker, defibrillator eller annen medisinsk enhet.

Hold nøkkelkort og kredittkort vekk fra Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehør.

### Farlige områder

Ladning eller bruk av Louis Vuitton Tambour Horizon i et område med eksplosjonsfarlig atmosfære, for eksempel i områder hvor luften inneholder høyt brennbare kjemikalier, damper eller partikler (som korn, støv eller metallpulver), kan være farlig. Følg alle skilt og instruksjoner.

### Bruks- og oppbevaringstemperaturer

Den normale brukstemperaturen for Louis Vuitton Tambour Horizon er fra 0 til 40°C. Louis Vuitton Tambour Horizon kan bli skadet og batterilevetiden forkortes dersom den oppbevares eller brukes utenom disse temperaturområdene. Unngå å utsette Louis Vuitton Tambour Horizon for dramatiske endringer i temperatur eller fuktighet.

Hvis innvendig temperatur i Louis Vuitton Tambour Horizon overskrider normale brukstemperaturer (for eksempel i en varm bil eller i direkte sollys i lengre perioder), kan du oppleve følgende når den prøver å regulere temperaturen:

- lading kan saktne eller stoppe;
- skjermen kan dimme;
- dataoverføring kan bli midlertidig stoppet eller forsinket.

**Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør overholder gjeldende overflatetemperatur standarder og grenser.** Selv innenfor disse grensene kan vedvarende kontakt med varme overflater i lange perioder medføre ubehag eller skade. Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør vil bli varme når de kobles til en strømkilde. Bruk sunn fornuft for å unngå situasjoner der huden din er i kontakt med Louis Vuitton Tambour Horizon og/eller dens tilbehør i lange perioder når de er plugget inn. For eksempel, mens Louis Vuitton Tambour Horizon lader eller når tilbehør er koblet til en strømkilde, må du ikke sove på dem eller legge dem under et teppe, en pute eller kroppen din. Vær særlig forsiktig hvis du har en fysisk tilstand som påvirker evnen til å oppdage varme mot kroppen. Fjern Louis Vuitton Tambour Horizon dersom den blir ubehagelig varm.

## Vedlikehold og avhending

### Rengjøring og reparasjon

Hold Louis Vuitton Tambour Horizon ren og tørr. Tørk Louis Vuitton Tambour Horizon grundig hvis den blir utsatt for ferskvann. Rengjør Louis Vuitton Tambour Horizon hvis den kommer i kontakt med alt som kan forårsake flekker eller annen skade, for eksempel smuss eller sand, sminke, blekk, såpe, vaskemiddel, syrer eller sure matvarer, eller hvis den kommer i kontakt med andre væsker enn friskt vann, inkludert slike som kan føre til hudirritasjon: svette, saltvann, såpevann, bassengvann, parfyme, insektmiddel, lotion, solkrem, olje, limfjerner, hårfarger eller løsningsmidler. Louis Vuitton Tambour Horizon kan variere eller falme over tid.

Følgende anbefales ikke i stell av Louis Vuitton Tambour Horizon:

- ikke rengjør Louis Vuitton Tambour Horizon mens den lader;
- ikke tørk Louis Vuitton Tambour Horizon eller armbåndene ved hjelp av ekstern varmekilde (for eksempel en hårføner);
- ikke bruk rengjøringsmidler eller trykkluft når du rengjør Louis Vuitton Tambour Horizon.

Beskyttelse og informasjon om innebygde batterier:

- Louis Vuitton Tambour Horizon har et innebygd oppladbart batteri, som ikke kan byttes ut eller fjernes av brukeren;
- Ikke prøv å erstatte eller fjerne Louis Vuitton Tambour Horizon-batteriet selv;
- å manipulere produktet, eller forsøke å åpne det, ugyldiggjør garantien og/eller US Limited Warranty og kan medføre en sikkerhetsfare;

- For enhver håndtering av batteriet, vennligst ta kontakt med din Louis Vuitton-butikk eller ring kundesenteret vårt på telefonnumrene som er indikert på Louis Vuitton-nettstedet.

### Avhending av elektronisk eller elektrisk utstyr og batterier



Din Louis Vuitton Tambour Horizon, dens tilbehør og batteriet inneholder farlige stoffer. De må ikke kastes som usortert husholdningsavfall.

De er underlagt spesifikke lokale bestemmelser. Siden Louis Vuitton Tambour Horizon og dens tilbehør ble markedsført etter 13. august 2005, er de underlagt EU-direktiv 2012/19/EU om avfall i form av elektrisk og elektronisk utstyr (WEEE);

I tillegg er batteriet i din Louis Vuitton Tambour Horizon underlagt direktiv 2006/66/EF om batterier og akkumulatorer, og brukte batterier og akkumulatorer. Ovennevnte **symbol med en utkrysset søplekasse** antyder at Louis Vuitton Tambour Horizon, batteriet og dets tilbehør er underlagt disse forskriftene.



**Ovennevnte utstyr og batteri må samles separat.** Korrekt avhending av ditt gamle utstyr, batterier eller akkumulatorer vil bidra til å forhindre potensielle negative konsekvenser for miljøet, dyrs og menneskers helse. Ved gjenvinning, gjenbruk av materialer eller andre former for bruk av gamle enheter, gir du et viktig bidrag til å beskytte vårt miljø.

Ikke kast det ovennevnte utstyret i en ild.

For mer detaljert informasjon om avhending av brukt elektrisk eller elektronisk utstyr, batterier og akkumulatorer, vennligst kontakt:

- lokale myndigheter;
- renovasjonstjenesten;
- våre kundesentre som er indikert på Louis Vuitton-nettstedet;
- Louis Vuitton-butikken hvor du kjøpte produktet.

Avhengig av innenlandsk lovgivning, er forbrukerne oppfordret eller lovpålagt å returnere elektriske og elektroniske enheter ved slutten av deres levetid til de offentlige innsamlingspunkter som er opprettet for dette formålet, eller til salgsstedet.

Spesifikke modaliteter er definert av landets nasjonale lover.

### **Juridisk informasjon**

Brukere kan få tilgang til E-Label-skjermen ved å gå til: Velg Innstillinger> System> Om> Juridiske merknader.

Ingen spesiell tilgangskode eller tillatelser kreves for å gå gjennom trinnene ovenfor, utover å angi et brukerdefinert passord for å beskytte mot uautorisert tilgang til enheten.

E-etikettinformasjonen er forhåndsprogrammert. Brukeren kan ikke endre e-etikettinformasjonen.

Vennligst gjennomgå de relevante bestemmelsene om juridisk og sertifiseringsinformasjon for følgende steder, i det separate dokumentet med overskrift "Juridisk og sertifisering - tilleggsinformasjon" som følger med Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Kontinentale Kina;
- Europa;
- Japan;
- Russland;
- Singapore;
- Sør-Korea;
- Taiwan-distriktet;
- Forente Arabiske Emirater;
- USA.

Bluetooth®



Ordet *Bluetooth*® merke og logoer er registrerte varemerker eid av Bluetooth SIG, Inc., og enhver bruk Louis Vuitton gjør av slike merker er på lisens.

Andre varemerker og handelsnavn tilhører eierne.

Ytterligere juridiske opplysninger om klokken finnes i produktinnstillingene.

## Internasjonal begrenset garanti

Din Louis Vuitton Tambour Horizon er produsert i samarbeid med partnere Google og Compal/Qualcomm.

Din Louis Vuitton Tambour Horizon er dekket av en internasjonal begrenset garanti mot enhver produksjonsfeil i en periode på to år fra kjøpsdatoen, og tilbehøret i en periode på ett år fra kjøpsdatoen, underlagt vilkårene nedenfor.

Med hensyn til denne internasjonale begrensede garantien inkluderer tilbehør ladingsutstyr som følger med i originalemballasjen til Louis Vuitton Tambour Horizon-klokke eller blir solgt i Louis Vuitton-butikker (dvs. lader, mikro-USB-kabel, veggplugg). Tilbehør inkluderer ikke, og Louis Vuitton frasier seg enhver garanti eller ansvar for tilbehør som selges av tredjepart. Begrensede vilkår gjelder både Louis Vuitton Tambour Horizon og tilbehør. Tilbehøret er ikke vanntett.

### Hva er dekket?

Under denne begrensede toårsgarantien forplikter Louis Vuitton seg til å reparere kostnadsfritt, ethvert problem med Louis Vuitton Tambour Horizons funksjoner som skyldes produksjonsfeil. Denne garantien er kun gyldig i Louis Vuitton-butikkene.

Den toårige garantien fra kjøpsdato på Louis Vuitton Tambour Horizon og ettårs garanti for tilbehør fra kjøpsdato til Louis Vuitton Tambour Horizon dekker eventuelle funksjonsfeil som oppstår under normal bruk av enheten i henhold til Louis Vuitton Tambour Horizon tekniske spesifikasjoner, brukerhåndbøker. Dette kan for eksempel være problem

med strøm på/av, ladeproblem, displayfeil, normalt bruk av applikasjoner eller klokkefunksjoner er umulig på grunn av defekt i Louis Vuitton Tambour Horizon. Denne garantien kan håndheves i de landene der Louis Vuitton Tambour Horizon distribueres. Eventuelle opplagte kvalitetsfeil på det kosmetiske eller produktets mekaniske funksjoner, som tydelig stammer fra et problem med komponentkvaliteten eller feilmontering Louis Vuitton Tambour Horizon er dekket. I tillegg gjelder visse begrensingsvilkår, og derfor er det viktig at du leser følgende avsnitt:

### **Hva er begrensingsvilkårene for denne garantien?**

For å dra nytte av denne internasjonale begrensede garantien, må følgende betingelser være oppfylt:

- Det internasjonale begrensede garantibeviset på garantikortet som du mottok sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon, må være vedlagt din Louis Vuitton Tambour Horizon når den returneres til en Louis Vuitton-butikk for reparasjon, og det må være signert og datert på kjøpstidspunktet;
- Louis Vuitton vil ikke oppfylle garantien for Louis Vuitton Tambour Horizon hvis den er solgt uten gyldig garantibevís, korrekt utfylt og signert av en Louis Vuitton-butikk;
- serienummeret som er gravert på kassen, er klart leselig og ingen del av originalkassen eller originalt serienummer er fjernet, endret, forfalsket, erstattet, slettet, utvisket eller gjort uleselig.

Manglende overholdelse av noen av de ovennevnte vilkårene ugyldiggjør alle rettigheter som følger av Louis Vuitton Tambour Horizon internasjonal begrenset garanti.

## Hva er ikke dekket?

Skade som oppstår ved service levert andre steder enn hos et offisielt Louis Vuitton kundesenter, er ikke dekket og vil gjøre garantien ugyldig. Den internasjonale begrensede garantien dekker heller ikke armbånd, krystaller og batterier, eller skade på kassen eller maskinvaren gjennom fuktighet som kan ha kommet inn i Louis Vuitton Tambour Horizon som følge av feil håndtering.

Mer generelt, den gjelder ikke hvis Louis Vuitton Tambour Horizon har vært uriktig eller feilaktig brukt:

- produktet er åpnet av brukeren eller av en ikke-autorisert person;
- produktet er blitt koblet til ikke-anbefalt tilbehør som for eksempel annen batteritype eller lader;
- produktet vilkårlig er blitt forringet eller brukt utenom de anbefalte reglene for oppstart eller bruk av produktet, for eksempel feil plug-in. Eller produktet har blitt utsatt for ekstra spenning eller elektriske utladninger, kraftige støt, fall eller unormalt mekanisk stress som fører til nedbrytning av produktkassen og/eller elektroniske komponenter;
- produktet har blitt unormalt eksponert for vann eller kjemiske stoffer (forekomst av korrosjon, fuktighet);
- produktet har blitt utsatt for høy temperatur (høyere enn 40°C eller 104°F) eller andre ekstreme miljøforhold;
- det er gjort forsøk på å endre produktets programvare.

Hvis en eller flere av de ovennevnte elementene har forekommet, vil ikke Louis Vuitton Tambour Horizon bli dekket av den internasjonale begrensede garantien.

Normal slitasje og aldring av Louis Vuitton Tambour Horizon under normal bruk, er ikke dekket av garantien. Dette gjelder spesielt for:

- all materiell overflateforringelse på grunn av normal bruk av produktet, riper på kasse, gummi, krystall, støvinntrengning eller nedslitte overflater, farge-endring på deler på grunn av solstråling eller kontakt med kjemikalier;
- skader på autonomisk ytelse på grunn av normal aldring.

### **Ansvarsfraskrivelse av garanti for programvare**

I denne programvareseksjonen betyr "Programvare" enhver programvare (og alt tilknyttet innhold og funksjonalitet) som kan brukes med, eller som ellers kan fungere sammen med Louis Vuitton Tambour Horizon.

Tredjeparts programvare. "Tredjeparts programvare" refererer til programvare som er utviklet av, eller overlatt til deg for bruk med Louis Vuitton Tambour Horizon, av enhver annen person enn Louis Vuittons representanter.

Vær oppmerksom på at Louis Vuitton ikke skal holdes ansvarlig der oppdateringer av operativsystemene til Louis Vuitton Tambour Horizon eller sammenkobling av Louis Vuitton Tambour Horizon med spesifikke mobiltelefonmodeller ville medføre feilfunksjon av Louis Vuitton Tambour Horizon.

Tredjeparts programvare leveres underlagt og i samsvar med gjeldende tredjeparts vilkår og betingelser. Eventuelle garantier som tilbys i forbindelse med slik tredjeparts programvare tilbys utelukkende av en slik tredjepart (er) og ikke av Louis Vuitton.

Følgelig erkjenner du at Louis Vuitton ikke er ansvarlig med hensyn til bruk og/eller utnyttelse av slik tredjeparts applikasjon og/eller programvare.

Vi anbefaler sterkt å lese nøye tredjeparts vilkår og betingelser. Louis Vuitton programvare. Louis Vuitton kan fra tid til annen tilby til brukerne, eller gjøre tilgjengelig programvare i forbindelse med Louis Vuitton Tambour Horizon ("Louis Vuitton Software"). Vi anbefaler sterkt å lese nøye Louis Vuittons vilkår og betingelser i forbindelse med LV-programvaren du kan laste ned/bruke.

## Generelle forhold og begrensninger

Denne internasjonale begrensede garantien gir deg spesifikke juridiske rettigheter, og du kan også ha andre rettigheter i henhold til lokale lover som varierer fra land til land. Louis Vuitton og deres butikker har utelukkende eget skjønn for å bestemme seg for å reparere eller erstatte en Louis Vuitton-klokke under denne internasjonale begrensede garantien. I den utstrekning det er tillatt i lokal lov, er Louis Vuitton ikke ansvarlig for eventuelle tilfeldige, spesielle, straffe eller følgeskader. Denne internasjonale begrensede garantien kan overføres med Louis Vuitton Tambour Horizon.

Vi anbefaler at du tar med Louis Vuitton Tambour Horizon til nærmeste Louis Vuitton-butikk. Listen over Louis Vuitton-butikker over hele verden finner du på Louis Vuitton-nettstedet på adressen som er indikert på slutten av dette heftet. Denne garantien påvirker ikke dine juridiske rettigheter som forbruker. Kontroller at fakturaen din inneholder et stempel som er datert og signert, ellers vil du ikke bli dekket av de internasjonale begrensede garantitjenestene som er skissert ovenfor.

I tillegg til å være dekket av denne internasjonale begrensede garantien, skal følgende administrative forhold oppfylles når produktet returneres:

I den grad det er tillatt i lokal lovgivning, skal produktet returneres med sitt originale batteri og lader til en Louis Vuitton-butikk.

### **Spesifikke tilleggsbetingelser for garantier som gjelder for Norge**

Denne internasjonale begrensede garantien kommer i tillegg til andre rettigheter og rettsmidler som er tilgjengelig for deg under obligatorisk norsk lov, som for eksempel rettighetene som følger av forbrukerloven. For eksempel, i henhold til forbrukerloven har du rett til å kreve defekter i løpet av fem år fra leveringsdatoen, forutsatt at du gir beskjed om dette i rimelig tid etter at du oppdaget feilen. Fristen for varsel kan ikke være mindre enn to måneder etter at du oppdaget feilen.

**VIKTIG INFORMASJON:** Louis Vuitton Tambour Horizon er drevet av operativsystemet levert av Google. Ethvert problem med funksjon eller tilgjengelighet for nevnte operativsystem kan dermed påvirke funksjonen til din Louis Vuitton Tambour Horizon. Hvis du har noen spørsmål eller hvis du støter på problemer, ikke nøl med å kontakte oss via nettstedet [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) eller ring våre kundesentre på telefonnumrene som du finner på Louis Vuitton-nettstedet.



## Turvallisuustiedot ja oikeudelliset tiedot

Huomio! Ennen kuin alat käyttää Louis Vuitton Tambour Horizonia, lue seuraavat ohjeet, jotka sisältävät tärkeitä turvallisuustietoja ja oikeudellisia tietoja. Pidä nämä ohjeet turvallisessa paikassa, jotta voit lukea niitä tarvittaessa.

Jotta voit hyötyä täysin Louis Vuitton Tambour Horizonista sekä kaikista saatavilla olevista sovelluksista, suosittelemme, että käytät Louis Vuitton Tambour Horizonia yhdessä Louis Vuitton App -sovelluksen kanssa.

Louis Vuitton App on saatavilla ilmaiseksi Apple App Storesta tai Google Play Storesta, paitsi Kiinassa, jossa se on saatavilla ilmaiseksi Apple App Storesta tai Tencent App Gemistä.

Vaikka Louis Vuitton Tambour Horizon voi toimia ilman Louis Vuitton App -sovellusta, jotkin Louis Vuitton Tambour Horizonin ominaisuudet ovat käytettävissä vain silloin, kun olet ladannut Louis Vuitton App -sovelluksen (ainutlaatuiset kellotaulut jne.).

# Turvallisuusohjeet

## Louis Vuitton Tambour Horizonin tärkeimmät ominaisuudet

Louis Vuitton Tambour Horizon on ylellinen kello, johon sisältyy Wi-Fi, Bluetooth® ja lähimaksuominaisuudet. Sitä ei ole tarkoitettu käytettäväksi lääkinällisenä laitteena tai kuntoilun seurantalaitteena.

Louis Vuitton Tambour Horizon vaatii puhelimen, jossa on Android 4.4+ tai iOS 9+. Tuetut ominaisuudet voivat vaihdella eri alustoissa. Mene osoitteeseen [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) puhelimeltasi tai tietokoneeltasi nähdäksesi onko se yhteensopiva.

Louis Vuitton Tambour Horizon edellyttää sen mukana toimitettujen lataustarvikkeiden käyttöä. Louis Vuitton Tambour Horizonin mukana toimitetuissa lisävarusteisiin sisältyy mikro-USB-kaapeli, latausteline ja seinäpistoke. Alla on lisätietoja lataustarvikkeiden käyttöön liittyvistä sähköturvallisuuksuosituksista.

**Voit poistaa kellon Bluetooth®, Wi-Fi- ja lähimaksutoiminnot käytöstä seuraavasti:**

Jos näyttö on himmeä, aktivoi kello koskettamalla näyttöä.

- Pyyhkäise alas näytön yläosasta.
- Etsi Asetukset-kuvake (⚙️) ja kosketa sitä valitaksesi.
- Siirry Yhdistettävyyys-kohtaan ja kosketa Wi-Fi-, Bluetooth®- tai NFC-asetuksia sen mukaan, minkä niistä haluat kytkeä pois päältä.
- Jos Wi-Fi, Bluetooth® tai NFC on asetettu Automaattinen-tilaan, napsauta Wi-Fi:n, Bluetoothin® tai NFC:n vieressä olevaa painiketta kytkeäksesi ominaisuuden pois päältä tai poistaaksesi sen käytöstä.

## **Tärkeät turvallisuusohjeet**

Huomaa, että seuraavien ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa toimintahäiriöitä tai olla vaarallista käyttäjälle ja/tai mitätöidä tai vähentää takuun ja/tai Yhdysvaltojen rajoitetun takuun kattavuutta.

Jotkut ohjeet ovat saatavilla Louis Vuitton App -sovelluksessa ja ne voivat auttaa sinua käyttämään Louis Vuitton Tambour Horizonia mitä sopivimmalla tavalla.

### **Louis Vuitton Tambour Horizonin ja sen lisävarusteiden käyttäminen turvallisesti**

#### **Louis Vuitton Tambour Horizonin pitäminen turvassa**

##### **Yleistä**

Älä käytä tai säilytä Louis Vuitton Tambour Horizonia pölyisissä ja likaisissa paikoissa, koska sen osat voivat vaurioitua.

Älä säilytä Louis Vuitton Tambour Horizonia lämpimissä paikoissa tai suorassa auringonvalossa. Korkeat lämpötilat voivat lyhentää elektronisten laitteiden käyttöikää, vahingoittaa akkuja, aiheuttaa niiden toimintakyvyttömyyden ja vääntää tai sulattaa tiettyjä muoveja.

Älä säilytä Louis Vuitton Tambour Horizonia kylmissä paikoissa. Kun Louis Vuitton Tambour Horizon lämpenee jälkeensä normaaliin lämpötilaansa, Louis Vuitton Tambour Horizonin sisäpuolelta voi muodostua kosteutta, joka voi vahingoittaa elektronisia piirejä.

Älä yritä avata Louis Vuitton Tambour Horizonin kuorta. Louis Vuitton Tambour Horizonin ei-asiantunteva käsittely voi aiheuttaa vahinkoa Louis Vuitton Tambour Horizonille ja voi mitätöidä takuun ja/tai Yhdysvaltojen rajoitetun takuun.

Älä pudota tai iske Louis Vuitton Tambour Horizonia mihinkään.

Älä aseta painavia esineitä sen päälle.

Älä käytä teräviä esineitä näytöllä.

Älä käytä liikaa voimaa näytöllä. Kovaotteinen käsittely voi vahingoittaa sisäisiä piirejä.

Älä käytä Louis Vuitton Tambour Horizonin puhdistamiseen voimakkaita kemikaaleja, puhdistusaineita tai voimakkaita pesuaineita.

Kun kuuntelet laitetta kuulokkeilla, varmista, että olet asettanut äänenvoimakkuuden kohtuulliselle tasolle, jotta korvasi eivät vahingoitu.

Jos Louis Vuitton Tambour Horizon tai jokin sen lisävarusteista ei toimi kunnolla, vie ne lähimpään Louis Vuitton -myymälään. Henkilökunta auttaa sinua ja järjestää tarvittaessa Louis Vuitton Tambour Horizonin korjaamisen mahdollisuuksien mukaan.

Edellä mainittujen lisäksi saat lisätietoja kaapeleista, lataustelineestä, seinäpistokkeista ja akun sähköturvallisuudesta ohjeista ja takuuoppaasta.

### **Nesteelle altistuminen**

Louis Vuitton Tambour Horizon on vesitiivis 30 metriin saakka.

Yritä minimoida Louis Vuitton Tambour Horizonin altistuminen seuraaville aineille: saippua, pesuaine, hapot tai happamat elintarvikkeet, muut nesteet kuin makea vesi, kuten suolavesi, saippuavesi, uima-altaan vesi, hajuvesi, hyönteiskarkote, voiteet, aurinkovoide, öljy, liima-aineiden poistoaine, hiusväri tai liuottimet.

Louis Vuitton Tambour Horizonin vedenpitävyysluokka on IP68 IEC-standardin 60529 mukaisesti.

Jos Louis Vuitton Tambour Horizonissa on nahkaranneke, muista, että ne eivät ole vedenpitäviä.

Seuraavat voivat vaikuttaa Louis Vuitton Tambour Horizonin vesitiiviyteen ja niitä tulisi välttää:

- Louis Vuitton Tambour Horizonin pitäminen vedessä pitkän aikaa
- Louis Vuitton Tambour Horizonin pudottaminen tai altistaminen iskuille
- Louis Vuitton Tambour Horizonin altistaminen painevedelle tai vedelle suuren nopeuden aikana, esimerkiksi vesihiihdon, vesilautailun, lainelautailun, vesiskootterilla ajamisen jne. aikana
- Louis Vuitton Tambour Horizonin käyttäminen kuumassa tai kosteassa ympäristössä, kuten saunassa tai höyryhuoneessa.

### **Painikkeiden, digitaalisen kruunun, liittimien ja porttien käyttäminen**

Älä koskaan käytä liiallista painetta Louis Vuitton Tambour Horizonin painikkeeseen tai pakota latausliitintä porttiin, koska se voi aiheuttaa vahinkoa, jota takuu ja/tai Yhdysvaltojen rajoitettu takuu ei kata. Jos liitintä ja porttia ei voi liittää toisiinsa kohtuullisen helposti, ne eivät todennäköisesti ole yhteensopivia. Tarkista esteet, ja että liitin on yhteensopiva portin kanssa, ja että olet asettanut liittimen oikein porttiin nähden.

Tietyt käyttötavat voivat johtaa kaapeleiden kulumiseen tai rikkoutumiseen.

Latausyksikköön kiinnitetty kaapeli, kuten mikä tahansa muu metallilanka tai -kaapeli, muuttuu heikoksi tai hauraaksi, jos sitä taivutetaan toistuvasti samasta kohdasta.

Pyri tekemään kaapeliin loivia kaaria kulmien sijasta. Tarkasta kaapeli ja liitin säännöllisesti mahdollisten solmujen, murtumisten, taipumisten tai muiden vaurioiden varalta. Jos havaitset tällaisia vaurioita, lopeta kaapelin käyttö.

Lisävarusteiden (kaapelin ja pistokkeiden) värinmuutokset säännöllisen käytön jälkeen ovat normaaleja. Lika, roskat ja kosteudelle altistuminen voivat aiheuttaa värinmuutoksia. Jos lisävarusteet lämpenevät käytön aikana, tai jos Louis Vuitton Tambour Horizon ei lataudu tai synkronoi, irrota kaapeli virtasovittimesta ja puhdista lisävarusteet hankaamattomalla, kuivalla ja nukkaamattomalla liinalla. Älä käytä lisävarusteiden puhdistamiseen nesteitä tai puhdistusaineita.

Louis Vuitton Tambour Horizonin lataustarvikkeiden latauspinnan väri voi muuttua säännöllisen käytön jälkeen. Latauspinnan puhdistaminen voi vähentää tai estää värin muuttumisen ja auttaa estämään laturin ja Louis Vuitton Tambour Horizonin vahingoittumisen. Voit puhdistaa latauspinnan irrottamalla laturin sekä Louis Vuitton Tambour Horizonista että virtasovittimesta ja pyyhkimällä kostealla, hankaamattomalla liinalla. Kuivaa hankaamattomalla, nukkaamattomalla liinalla ennen lataamisen jatkamista. Älä käytä latauspinnan puhdistamiseen puhdistusaineita.

### **Käyttäjän terveyden suojele**

Yleisenä suosituksena Louis Vuitton Tambour Horizon ei ole tarkoitettu käytettäväksi silloin, kun laitteen vika voi johtaa kuolemaan, henkilövahinkoihin tai vakaviin ympäristövahinkoihin.

Jos sinulla on kysymyksiä Louis Vuitton Tambour Horizonista, sen akuista ja/tai lisävarusteiden kemiallisesta sisällöstä, älä epäröi ottaa yhteyttä meihin verkkosivullamme [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) tai soittaa asiakaspalvelukeskuksiimme, joiden puhelinnumerot on ilmoitettu Louis Vuitton -verkkosivustolla.

Louis Vuitton Tambour Horizon ja siihen kuuluvat Louis Vuitton Tambour Horizon **-sovellukset eivät ole lääkinällisiä laitteita**. Niitä ei ole suunniteltu tai tarkoitettu käytettäväksi sairauksien tai muiden tilojen diagnosoinnissa tai sairauden parantamisessa, lieventämisessä, hoidossa tai ehkäisyssä.

Ennen kuin aloitat tai muutat jotakin harjoitteluohjelmaa, jossa käytät Louis Vuitton Tambour Horizonia, ota yhteys lääkäriisi. Ole varovainen ja tarkkaavainen harjoitellessasi. Lopeta harjoittelu välittömästi, jos tunnet kipua, heikkoutta, huimausta, uupumusta tai hengenahdistusta. Harjoitellessasi otat vastuullesi kaikki ominaiset riskit mukaan lukien mahdolliset loukaantumiset, jotka voivat aiheutua tällaisesta toiminnasta.

Jos sinulla on jokin vaiva (esimerkiksi kohtaukset, tajunnan menetykset, näköväsytys tai päänsärky), johon uskot Louis Vuitton Tambour Horizonin voivan vaikuttaa, ota yhteys lääkäriisi ennen kuin käytät Louis Vuitton Tambour Horizonia.

Jotkut ihmiset saattavat reagoida tiettyihin koruissa, kelloissa ja muissa pitkään ihon kanssa kosketuksissa olevissa päällä pidettävissä esineissä käytettäviin materiaaleihin. Tämä voi johtua allergioista, ympäristötekijöistä, pitkäaikaisesta altistumisesta ärsykeille, kuten saippualle tai hielle, tai muista syistä. Jos sinulla on allergioita tai muita herkkyksiä, saatat kokea todennäköisemmin ärsytystä, jos käytät mitä tahansa päällä pidettävää laitetta. Jos sinulla on tunnettuja ihoherkkyksiä, noudata erityistä varovaisuutta käyttäessäsi Louis Vuitton Tambour

Horizonia. Saatat todennäköisesti kokea ärsytystä Louis Vuitton Tambour Horizonista, jos pidät sitä ranteessasi liian tiukasti.

Poista Louis Vuitton Tambour Horizon säännöllisesti, jotta ihosi voi hengittää. Louis Vuitton Tambour Horizonin rannekkeiden pitäminen puhtaina ja kuivina vähentää ihoärsytyksen mahdollisuutta. Jos sinulla on punoitusta, turvotusta, kutinaa tai muuta ärsytystä tai epämukavuutta Louis Vuitton Tambour Horizonin ympärillä tai sen alla, poista Louis Vuitton Tambour Horizon ja ota yhteys lääkäriisi ennen käytön jatkamista. Jatkuva käyttö, jopa oireiden häviämisen jälkeen, voi aiheuttaa ärsytyksen uusiutumisen tai lisääntymisen.

Louis Vuitton Tambour Horizon -kellossa ja Louis Vuitton Tambour Horizon -rannekkeissa käytetyt materiaalit täyttävät Yhdysvaltain kulutustavaroiden turvallisuutta käsittelevään komitean koruja koskevat standardit, sovellettavat eurooppalaiset asetukset ja muut kansainväliset standardit.

Ohjelmistopäivitysten ja muiden rajoitettujen olosuhteiden aikana Louis Vuitton Tambour Horizon voi ylikuumentua, jolloin kellon ulkopinnat tuntevat niitä kosketettaessa tavallista lämpimämmiltä. Älä epäröi tällaisessa tapauksessa poistaa Louis Vuitton Tambour Horizonia ranteestasi hetkeksi ärsytyksen välttämiseksi.

Jos käytät elektronista lääketieteellistä laitetta, katso lisätietoja alla olevasta kohdasta "Vuorovaikutus ympäristön kanssa".



## **Ympäriällä olevien ihmisten turvallisuus**

### **Lasten suojele**

Pidä Louis Vuitton Tambour Horizon ja sen lisävarusteet poissa lasten ulottuvilta. Erityisesti jotkut Louis Vuitton Tambour Horizon -rannekkeet saattavat aiheuttaa tukehtumisvaaran pienille lapsille. Pidä nämä rannekkeet poissa pienten lasten ulottuvilta.

### **Turvallinen käveleminen ja ajaminen**

Älä käytä Louis Vuitton Tambour Horizonia ajaessasi.

Louis Vuitton Tambour Horizon tuottaa, käyttää ja voi säteillä radiotaajuussignaaleja. Radiotaajuussignaalit saattavat vaikuttaa moottoriajoneuvojen väärin asennettuihin tai riittämättömästi suojattuihin elektronisiin järjestelmiin. Tarkista asia ajoneuvosi osalta sen valmistajalta tai edustajalta. Jos ajoneuvoosi on lisätty laitteita, sinun on myös kysyttävä kyseisen laitteen valmistajalta tietoja radiotaajuussignaaleista.

Älä käytä Louis Vuitton Tambour Horizonia kävellessäsi tai suorittaessasi jotakin toimintaa, joka vaatii täyden huomiosi. Ajoneuvoliikenteen tai muiden jalankulkijoiden vaaratilanteiden tarkkailematta jättäminen voi johtaa vakavaan loukkaantumiseen, kuolemaan tai omaisuuden menettämiseen.

## Sähköturvallisuus

### Lisätarvikkeet

Käytä vain Louis Vuittonin hyväksymiä lisävarusteita. Jos Louis Vuitton Tambour Horizonin kanssa käytetään muita kuin Louis Vuittonin hyväksymiä lisävarusteita, se saattaa mitätöidä laitteeseen sovellettavan hyväksynnän tai takuun ja/tai Yhdysvaltain rajoitetun takuun, tai Louis Vuitton Tambour Horizon voi muuttua käyttökelvottomaksi ja/tai vaaralliseksi.

### Lataustarvikkeet

Käytä Louis Vuitton Tambour Horizonin lataamiseen vain hyväksytyjä lataustarvikkeita. Louis Vuitton App -sovelluksessa on joitakin latauksen suorittamiseen liittyviä ohjeita. Louis Vuitton Tambour Horizonin mukana toimitetaan seuraavat lataustarvikkeet: mikro-USB-kaapeli, latausteline ja seinäpistoke. Käytä vain hyväksytyjä lataustarvikkeita. Kun laturia ei käytetä, irrota se virtalähteestä. On tärkeää pitää Louis Vuitton Tambour Horizon ja sen mukana toimitettavat lisävarusteet hyvin ilmastoidulla alueella latauksen aikana.

**Käytä Louis Vuitton Tambour Horizonin mukana toimitettavia tai muita Louis Vuittonin hyväksymiä lataustarvikkeita vain etiketissä ilmoitettua virtalähteestä.** Varmista ennen virtalähteen käyttämistä, että verkkojännite on virtalähteeseen merkityn jännitteen mukainen.

Älä ylikuormita pistorasiaa, jatkojohtoja tai jännitemuuntimia, koska se voi aiheuttaa tulipalon tai sähköiskun vaaran. Jotta johdon tai seinälaturin vaurioitumisriskiä voitaisiin vähentää, vedä mieluummin seinälaturista kuin johdosta, kun irrotat latauslaitteen pistorasiasta tai virtalähteestä.

Vaurioituneiden Louis Vuitton Tambour Horizon -lataustarvikkeiden käyttäminen tai kellon lataaminen kosteuden läsnäollessa voi aiheuttaa tulipalon, sähköiskun, loukkaantumisen tai vahingon käyttäjälle, Louis Vuitton Tambour Horizonille tai muulle omaisuudelle. Varmista, että Louis Vuitton Tambour Horizon ja lataustarvikkeet ovat kuivia ennen lataamista. Kun käytät Louis Vuitton Tambour Horizonin lataamiseen lataustarvikkeita, varmista, että USB-pistoke on asetettu täysin sovittimeen, ennen kuin liität sovittimen pistorasiaan. Vältä Louis Vuitton Tambour Horizonin lataamista suorassa auringonvalossa. Älä pidä Louis Vuitton Tambour Horizonia ranteessasi latauksen aikana.

Vältä pitkäaikaista ihokosketusta liittimeen, kun kaapeli on kytketty virtalähteeseen, koska se voi aiheuttaa epämukavuutta tai loukkaantumisen. Liittimen päällä nukkumista tai istumista on vältettävä.

Edellä mainittujen lisäksi:

- Älä altista laturia vedelle käytön aikana, sillä se voi aiheuttaa laturin ja Louis Vuitton Tambour Horizonin vioittumisen.
- Aseta USB-kaapeli varovasti laturin alustaan, sillä kaapelin pakottaminen väärään suuntaan vahingoittaa laturia.
- On suositeltavaa ladata Louis Vuitton Tambour Horizon viileässä paikassa, jotta Louis Vuitton Tambour Horizon ei ylikuumentuisi.
- Ei ole suositeltavaa ladata kelloa paikassa, jossa Louis Vuitton Tambour Horizoniin kohdistuu suoraa auringonvaloa, koska se voi aiheuttaa ylikuumenemisen.

- Kun Louis Vuitton Tambour Horizon on asetettu laturiin ja laturi on kytketty seinään, Louis Vuitton Tambour Horizonin etupuolella näkyy latausnäyttö, jossa ilmoitetaan akun latautumisen prosenttiosuus.
- On suositeltavaa poistaa Louis Vuitton Tambour Horizon laturista, kun se on täysin ladattu.
- Jos Louis Vuitton Tambour Horizon ei lataudu, tarkista, että seinäpistoke on asetettu täysin pistorasiaan, USB-kaapeli on lujasti kiinni laturissa ja kello on asetettu oikein laturiin.
- Jos Louis Vuitton Tambour Horizon ei vielääkään lataudu, varmista, että kello on sijoitettu oikein laturiin ja varmista, että Louis Vuitton Tambour Horizonin takaosa on puhdas.
- Laturissa on pieni magneetti, jolla varmistetaan Louis Vuitton Tambour Horizonin oikea sijoittuminen ja kiinnittyminen laturiin. Pidä laturi poissa metallista.

## Akun turvallisuus

Louis Vuitton Tambour Horizon sisältää sisäänrakennetun akun, jota ei voi vaihtaa. Älä yritä vaihtaa tuotteen akkua (lisätietoja akun kierrätyksestä on jäljempänä kohdassa "Huolto ja hävittäminen").

Jokaisessa tilanteessa:

- Älä altista akkua tulelle tai muille ulkoisille lämmönlähteille, kuten kuumille levyille, uunien yläosille, tilalämmittimille tai uuneille, sillä se voi aiheuttaa tulipalon tai räjähdysen.
  - Älä hävitä akkuja tulella.
  - Älä koskaan käytä laturia tai akkua, joka on vahingoittunut jollain tavalla.
- Käytä akkua vain sen käyttötarkoituksiin. Älä oikosulje akkua.

- Älä jätä akkua kuumiin tai kylmiin paikkoihin.

## Vuorovaikutus ympäristön kanssa

### Elektronisten laitteiden häirintä ja magneettisten ominaisuudet

Louis Vuitton Tambour Horizon, kuten mikä tahansa radiolähetin, voi häiritä muita elektronisia laitteita.

Sammuta laite lentokoneissa tai missä tahansa paikassa, jossa sitä pyydetään (sairaalat, huoltoasemat jne.).

Varmista jokaisessa tilanteessa, että käytät laitettasi vain paikoissa, jossa se on hyväksyttyä, ja hyväksytyllä tavalla.

Louis Vuitton Tambour Horizon voi häiritä erityisesti sydämentahdistimia, defibrillaattoreita ja muita lääkinnällisiä laitteita. Pidä turvallinen etäisyys lääkinnällisen laitteen ja Louis Vuitton Tambour Horizonin sekä sen lisävarusteiden välillä. Kysy lääkäriltäsi ja lääkinnällisten laitteiden valmistajaltasi **lääketieteelliseen laitteeseesi** liittyviä tietoja.

Lopeta Louis Vuitton Tambour Horizonin ja sen lisävarusteiden käyttö, jos epäilet, että ne häiritsevät sydämentahdistinta, defibrillaattoria tai muuta lääkinnällistä laitetta. Pidä avainkortit ja luottokortit poissa Louis Vuitton Tambour Horizonista ja sen lisävarusteista.

## Vaaralliset alueet

Louis Vuitton Tambour Horizonin lataaminen tai käyttäminen voi olla vaarallista millä tahansa alueella, joka on mahdollisesti räjähdysvaarallinen tila, kuten alueilla, joilla ilma sisältää runsaasti palavia kemikaaleja, höyryjä tai hiukkasia (kuten rakeita, pölyä tai metallijauheita), voi olla vaarallista. Noudata kaikkia merkkejä ja ohjeita.

## Käyttö- ja säilytyslämpötilat

Louis Vuitton Tambour Horizonin normaali käyttölämpötila on 0 – +40°C (+32 – +104°F). Louis Vuitton Tambour Horizon voi vaurioitua ja akun käyttöikä lyhentyä, jos sitä säilytetään tai käytetään näiden lämpötila-alueiden ulkopuolella. Älä altista Louis Vuitton Tambour Horizonia lämpötilan tai kosteuden dramaattisille muutoksille. Jos Louis Vuitton Tambour Horizonin sisälämpötila ylittää normaalit käyttölämpötilat (esimerkiksi kuumassa autossa tai pitkäaikaisessa suoralle auringonvalolle altistumisessa), saatat kokea seuraavaa, kun yrität säätää sen lämpötilaa:

- Lataus voi hidastua tai pysähtyä.
- Näyttö saattaa himmentyä.
- Jotkin tiedonsiirrot voivat keskeytyä tai viivästyä.

**Louis Vuitton Tambour Horizon ja sen lisävarusteet ovat sovellettavien pintalämpötiloja koskevien standardien ja rajojen mukaisia.** Kuitenkin jopa näissä rajoissa jatkuva pitkäaikainen kosketus lämpimiin pintoihin voi aiheuttaa epämukavuutta tai loukkaantumisen. Louis Vuitton Tambour Horizon ja sen lisävarusteet lämpenevät,

kun ne kytketään virtalähteeseen. Käytä tervettä järkeä välttääksesi tilanteita, joissa iho on kosketuksissa Louis Vuitton Tambour Horizonin ja/tai sen lisävarusteiden kanssa pitkään niiden ollessa kytkettyinä virtalähteeseen. Esimerkiksi kun Louis Vuitton Tambour Horizon latautuu tai kun sen lisävarusteet on kytketty virtalähteeseen, älä nuku niiden päällä tai aseta niitä peiton, tyynyn tai kehosi alle. Ole erityisen varovainen, jos fyysinen tilasi on sellainen, että se vaikuttaa kykyysi havaita lämpöä kehoa vasten. Poista Louis Vuitton Tambour Horizon, jos se muuttuu epä mukavan lämpimäksi.

## **Huolto ja hävittäminen**

### **Puhdistus ja korjaus**

Pidä Louis Vuitton Tambour Horizon puhtaana ja kuivana. Kuivaa Louis Vuitton Tambour Horizon huolellisesti, jos se altistuu makealle vedelle. Puhdista Louis Vuitton Tambour Horizon, jos se joutuu kosketuksiin minkä tahansa aineen kanssa, joka voi aiheuttaa tahroja tai muita vaurioita, kuten lian tai hiekan, meikin, musteen, saippuan, pesuaineen, happojen tai happamien elintarvikkeiden kanssa, tai joutuu kosketuksiin muiden nesteiden kuin makean veden kanssa, mukaan lukien ne, jotka voivat aiheuttaa ihoärsytystä, kuten hiki, suolavesi, saippuavesi, uima-altaan vesi, hajuvesi, hyönteiskarkote, voiteet, aurinkosuoja tuote, öljy, liima-aineiden poistoaine, hiusväri tai liuottimet. Louis Vuitton Tambour Horizon voi muuttua tai haalistua ajan myötä.

Louis Vuitton Tambour Horizonin huoltamisessa suositellaan seuraavia asioita:

Älä puhdista Louis Vuitton Tambour Horizonia latauksen aikana.

- Älä kuivaa Louis Vuitton Tambour Horizonia tai rannekkeita ulkoista lämmönlähdettä (esimerkiksi hiustenkuivaajaa) käyttämällä.
- Älä käytä Louis Vuitton Tambour Horizonin puhdistamiseen puhdistusaineita tai paineilmaa.

### **Sisäänrakennettuun akkuun liittyvät varotoimet ja tiedot**

- Louis Vuitton Tambour Horizonissa on sisäänrakennettu ladattava akku, jota käyttäjä ei voi vaihtaa tai poistaa.
- Älä yritä vaihtaa tai poistaa Louis Vuitton Tambour Horizonin akkua itse.
- Tuotteen vahingoittaminen tai sen avaamisen yrittäminen mitätöivät takuun ja/tai Yhdysvaltojen rajoitetun takuun ja saattaa aiheuttaa turvallisuusriskin.
- Jos aiot käsitellä akkua, ota yhteyttä Louis Vuitton -myymälään tai soita asiakaspalvelukeskuksiimme, joiden puhelinnumerot on ilmoitettu Louis Vuitton -verkkosivustolla.



## Elektroniset tai sähköiset laitteet ja akun hävittäminen



Louis Vuitton Tambour Horizon, sen lisävarusteet ja akku sisältävät vaarallisia aineita. Niitä ei saa hävittää lajittelemattoman kotitalousjätteen mukana.

Niihin sovelletaan erityisiä paikallisia määräyksiä. Koska Louis Vuitton Tambour Horizon ja sen lisävarusteet saatettiin markkinoille 13.8.2005 jälkeen, niihin sovelletaan Euroopan unionissa sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annettua direktiiviä 2012/19/EU.

Lisäksi Louis Vuitton Tambour Horizonin sisältämään akkuun sovelletaan paristoista ja akuista sekä käytetystä paristoista ja akuista annettua direktiiviä 2006/66/EY.

Edellä mainitut **tunnukset, joissa on pyörillä varustettu jäteastia, jonka ylitse on vedetty risti**, osoittavat, että Louis Vuitton Tambour Horizoniin, sen akkuun ja lisävarusteisiin sovelletaan näitä määräyksiä.

**Edellä mainitut laitteet ja akku on kerättävä erikseen.** Vanhojen laitteiden, paristojen tai akkujen oikea hävittäminen auttaa estämään mahdollisia kielteisiä seurauksia ympäristölle sekä eläinten ja ihmisten terveydelle. Kierrätyksellä,

materiaalien uudelleenkäytöllä tai muilla vanhojen laitteiden hyödyntämistavoilla edistät merkittävästi ympäristön suojelua.

Älä hävitä edellä mainittuja laitteita tullessa.

Lisätietoja käytettyjen sähkö- tai elektroniikkalaitteiden, paristojen ja akkujen hävittämisestä saat ottamalla yhteyttä

- kaupunginvirastoon
- jätehuoltopalveluun
- asiakaspalvelukeskuksiimme, jotka löytyvät Louis Vuitton -verkkosivustolta
- Louis Vuitton -myymälään, josta ostit tuotteen.

Laki kannustaa tai velvoittaa kuluttajia kansallisesta lainsäädännöstä riippuen palauttamaan sähkö- ja elektroniikkalaitteet niiden käyttöiän lopussa tähän tarkoitukseen perustettuihin julkisiin keräyspisteisiin tai myyntipisteeseen. Yksityiskohtaiset säännöt määritellään kunkin maan kansallisessa lainsäädännössä.

## Oikeudelliset tiedot

Käyttäjät voivat käyttää e-merkinäyttöä seuraavan polun kautta:

Valitse Asetukset > Järjestelmä > Tietoja > Oikeudelliset huomautukset.

Edellä mainittujen vaiheiden suorittamiseksi ei vaadita mitään erityistä käyttökoodia tai -lupia lukuun ottamatta käyttäjän määrittelemää salasanaa, jolla laitetta suojataan luvattomalta käytöltä.

E-merkin myöntäjä ohjelmoi merkin tiedot etukäteen. Käyttäjä ei voi muuttaa e-merkin tietoja.

Voit tutustua seuraavien ylimääräisten paikkojen oikeudellisiin tietoihin ja sertifiointitietoihin liittyviin säännöksiin erillisessä asiakirjassa, jonka otsikko on ”Oikeudelliset tiedot ja sertifiointitiedot – paikallisia lisätietoja”, jotka toimitetaan Louis Vuitton Tambour Horizonin mukana:

- Manner-Kiina
- Eurooppa
- Japani
- Venäjä
- Singapore
- Etelä-Korea
- Taiwanin alue
- Yhdistyneet arabiemiirikunnat
- Yhdysvallat.

### Bluetooth®



Bluetooth®-sanamerkki ja -logot ovat Bluetooth SIG, Inc:n omistamia rekisteröityjä tavaramerkkejä ja Louis Vuittonin suorittama kyseisten merkkien käyttö on luvanalaista. Muut tavaramerkit ja kauppanimet ovat vastaavien omistajiensa omaisuutta.

Kelloon liittyviä oikeudellisia tietoja löytyy lisää tuotteen asetuksista.

## Kansainvälinen rajoitettu takuu

Louis Vuitton Tambour Horizon on valmistettu yhteistyössä Googlen ja Compalin/Qualcommin kanssa.

Louis Vuitton Tambour Horizon on kansainvälisen rajoitetun takuun piirissä jokaista valmistusvirhettä vastaan kahden vuoden ajan ostopäivästä alkaen ja sen lisävarusteet yhden vuoden ajan ostopäivästä alkaen alla olevien ehtojen mukaisesti.

Tätä kansainvälistä rajoitettua takuuta varten lisävarusteisiin sisältyy latausvarusteet, jotka sisältyvät Louis Vuitton Tambour Horizon -kellon alkuperäiseen pakkaukseen, tai joita myydään Louis Vuitton -myymälöissä (esim. latauskiekko, mikro-USB-kaapeli ja seinäpistoke). Lisävarusteisiin ei sisälly ja Louis Vuitton kieltäytyy nimenomaisesti kaikista takuista tai vastuista kolmansien osapuolten myymien lisävarusteiden osalta. Rajoitetut ehdot koskevat sekä Louis Vuitton Tambour Horizonia että lisävarusteita. Kaikki lisävarusteet eivät ole vedenpitäviä.

### Mitä takuu kattaa?

Tämän rajoitetun kahden vuoden takuun nojalla Louis Vuitton sitoutuu korjaamaan ilmaiseksi kaikki Louis Vuitton Tambour Horizonin toimintaan liittyvät ongelmat, jotka johtuvat valmistusvirheestä. Tätä takuuta sovelletaan ainoastaan Louis Vuittonin myymälöissä. Kahden vuoden takuu Louis Vuitton Tambour Horizonin ostopäivästä alkaen ja yhden vuoden takuu lisävarusteille Louis Vuitton Tambour Horizonin ostopäivästä alkaen kattaa kaikki toimintahäiriöt, jotka aiheutuvat laitteen normaalin käytön aikana

Louis Vuitton Tambourin Horizonin teknisten tietojen ja käyttöohjeiden mukaisesti. Se voi olla esimerkiksi virran päälle kytkemiseen /pois päältä kytkemiseen liittyvä ongelma, latausongelma, näytön häiriö, mahdottomuus käyttää sovellusten tai kellon toimintoja normaalisti Louis Vuitton Tambour Horizonissa olevan vian vuoksi. Tämä takuu voidaan panna täytäntöön niissä maissa, joissa Louis Vuitton Tambour Horizonia myydään. Takuu kattaa kaikki ulkomuotoon tai tuotteen mekaanisiin toimintoihin liittyvät viat, jotka johtuvat selvästi komponentin laatuongelmasta tai Louis Vuittonin suorittamasta Louis Vuitton Tambour Horizonin virheellisestä asentamisesta. Lisäksi sovelletaan tiettyjä rajoitusehtoja, ja siksi on tärkeää, että luet seuraavat kohdat:

### **Mitkä tämän takuun rajoitusehdot ovat?**

Jotta tätä kansainvälistä rajoitettua takuuta voidaan soveltaa, on täytettävä seuraavat ehdot:

- Louis Vuitton Tambour Horizonin takuukortissa oleva kansainvälisen rajoitetun takuun merkki on liitettävä Louis Vuitton Tambour Horizoniin, kun se palautetaan Louis Vuitton -myymälään korjausta varten, ja se on allekirjoitettava ja päivättävä kellon ostopäivänä.
- Louis Vuitton ei sovelta takuuta Louis Vuitton Tambour Horizoniin, jota myydään ilman kelvollista takumerkkiä, jonka Louis Vuitton -myymälä on allekirjoittanut ja allekirjoittanut asianmukaisesti.
- Kuoreen kaiverrettu sarjanumero on täysin luettavissa, eikä mitään alkuperäisen kuoren takaosan osaa tai alkuperäistä sarjanumeroa ole poistettu, muokattu, väärennetty, muutettu, korvattu, pyyhitty, turmeltu tai tehty lukukelvottomaksi.

Jos mitä tahansa edellä mainituista edellytyksistä ei noudaeta, kaikki Louis Vuitton Tambour Horizonin kansainvälisestä rajoitetusta takauksesta johtuvat oikeudet ovat mitättömiä.

### **Mitä takuu ei kata?**

Muulla kuin virallisessa Louis Vuittonin asiakaspalvelukeskuksessa suoritetusta palvelusta aiheutuneita vahinkoja ei kateta, ja takuu mitätöidään sellaisessa tapauksessa. Kansainvälinen rajoitettu takuu ei kata myöskään rannekkeita, kristalleja ja akkuja tai kuoren tai laitteiston vaurioita, jotka johtuvat kosteudesta, joka on voinut mennä Louis Vuitton Tambour Horizoniin virheellisen käsittelyn seurauksena.

Yleisemmin sanottuna: Sitä ei sovelleta, jos Louis Vuitton Tambour Horizonia on käytetty väärin tai sopimattomasti seuraavilla tavoilla:

- Käyttäjä tai ilman lupaa oleva henkilö on avannut tuotteen.
- Tuote on liitetty ei-suositeltuihin lisävarusteisiin, kuten muuhun akkutyyppiin tai laturiin.
- Tuotetta on heikennetty vapaaehtoisesti tai käytetty tuotteen käyttöönottoon liittyvien sääntöjen vastaisesti, tai jos on käytetty vääränlaista pistoketta, tai jos tuote on altistettu suurille jännitteille tai sähkövirroille, voimakkaille iskuille, pudottamiselle tai epänormaalille mekaaniselle rasitukselle, mikä johtaa tuotteen kuoren ja elektronisten komponenttien huomattavaan heikkenemiseen.
- Tuote on altistettu epätavallisesti vedelle tai muille kemikaaleille (korroosion läsnäolo, kosteus).
- Tuote on altistettu korkealle lämpötilalle (yli +40°C / +104°F) tai muille äärimmäisille ympäristöolosuhteille.

- Tuotteen ohjelmistoa on yritetty muuttaa.

Jos jokin edellä mainituista seikoista havaitaan, Louis Vuitton Tambour Horizon ei kuulu kansainvälisen rajoitetun takuun piiriin. Takuu ei kata normaalista käytöstä johtuvaa Louis Vuitton Tambour Horizonin normaalia kulumista ja vanhenemista. Tämä koskee erityisesti seuraavia:

- materiaalin pinnan vaurioituminen, joka johtuu tuotteen normaalista käytöstä, kuoressa, kumissa tai kristallissa olevista naarmuista, tai pölyn tunkeutuminen, vaurioituneet pinnat, osien värin muuttuminen, joka johtuu auringon säteilylle altistumisesta tai kemikaalin kanssa kosketuksissa olemisesta
- itsestään tapahtuva vaurioituminen akun normaalin vanhenemisen takia.

### **Vastuuvapaus ohjelmiston takuusta**

Tässä Ohjelmisto-osiossa "Ohjelmisto" tarkoittaa mitä tahansa ohjelmistosovellusta (ja kaikkia siihen liittyviä sisältöjä ja toiminnallisuuksia), joita voidaan käyttää Louis Vuitton Tambour Horizonia käyttämällä, tai jotka voivat muuten olla yhteensopivia kellon kanssa.

Kolmannen osapuolen ohjelmisto. "Kolmannen osapuolen ohjelmisto" tarkoittaa ohjelmistoa, jonka on kehittänyt tai jonka tarjoaa jokin muu henkilö kuin Louis Vuitton, ja joka on tarkoitettu käytettäväksi Louis Vuitton Tambour Horizonin kanssa. Huomaa, että Louis Vuittonia ei pidetä vastuullisena, jos Louis Vuitton Tambour Horizonin käyttöjärjestelmien päivitykset tai Louis Vuitton Tambour Horizonin paritus tiettyjen matkapuhelinmallien kanssa johtaisivat Louis Vuitton Tambour Horizonin toimintahäiriöön.

Kolmannen osapuolen ohjelmisto tarjoamiseen sovelletaan kolmannen osapuolen ehtoja ja on niiden mukaista. Kaikki tällaisen kolmannen osapuolen ohjelmistoon liittyvät takuut ovat ainoastaan tällaisen kolmannen osapuolen / tällaisten kolmansien osapuolten eikä Louis Vuittonin tarjoamia. Näin ollen hyväksyt, että Louis Vuitton ei ole vastuussa tällaisen kolmansien osapuolten sovelluksen ja/tai ohjelmiston käytöstä ja/tai hyödyntämisestä. Kehotamme sinua lukemaan huolellisesti kolmansien osapuolten ehdot. Louis Vuitton -ohjelmisto. Louis Vuitton voi ajoittain tarjota käyttäjille tai saattaa heidän saatavilleen tiettyjä ohjelmistoja ("Louis Vuitton -ohjelmisto") Louis Vuitton Tambour Horizonsiin liittyen. Kehotamme sinua lukemaan tarkasti Louis Vuittonin ehdot siihen LV-ohjelmistoon, jonka aiot ladata / jota aiot käyttää.

### **Yleiset ehdot ja rajoitukset**

Tämä kansainvälinen rajoitettu takuu antaa sinulle tiettyjä laillisia oikeuksia, ja sinulla voi olla myös muita paikallisten lakien mukaisia oikeuksia, jotka vaihtelevat maittain. Louis Vuitton ja sen myymälät voivat päättää yksinomaisen harkintansa mukaan korjata tai korvata minkä tahansa Louis Vuitton -kellon tämän kansainvälisen rajoitetun takuun nojalla. Paikallisen lain sallimissa rajoissa Louis Vuitton ei ole vastuussa mahdollisista tahattomista, erityisistä, rangaistusluonteisista tai välillisistä vahingoista. Tämä kansainvälinen rajoitettu takuu voidaan siirtää Louis Vuitton Tambour Horizonin kanssa. Suosittelemme, että tuot Louis Vuitton Tambour Horizonin lähimpään Louis Vuitton -myymälään. Luettelo ympäri maailmaa sijaitsevista Louis Vuitton -myymälöistä löytyy tämän vihkosien lopusta löytyvän Louis Vuitton -verkkosivuston osoitteesta. Tämä takuu



ei vaikuta laillisiin oikeuksiisi kuluttajana. Tarkista, että laskussasi on päivätty ja allekirjoitettu leima, sillä muutoin edellä mainitut kansainväliset rajoitetun takuun palvelut eivät koske sinua.

Jotta voisit kuulua tämän kansainvälisen rajoitetun takuun piiriin, tuotteen palauttamisessa on myös noudatettava seuraavia hallinnollisia ehtoja:

Paikallisen lainsäädännön sallimissa rajoissa tuote on palautettava alkuperäisen akun ja laturin kanssa Louis Vuitton -myymälään.

**TÄRKEITÄ TIETOJA:** Louis Vuitton Tambour Horizon toimii Googlen tarjoaman käyttöjärjestelmän avulla. Näin ollen mikä tahansa mainitun käyttöjärjestelmän toiminta- tai saatavuusongelma voi vaikuttaa Louis Vuitton Tambour Horizonin toimintaan. Jos sinulla on kysyttävää tai jos sinulla on ongelmia, älä epäröi ottaa yhteyttä meihin verkkosivuillamme [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) tai soittaa asiakaspalvelukeskuksiimme, joiden puhelinnumerot löytyvät Louis Vuitton -verkkosivustolta.

## Bezpečnostní a právní informace

Pozor! Než začnete používat hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, přečtěte si prosím následující pokyny, které obsahují důležité bezpečnostní a právní informace. Uchovávejte tyto pokyny na bezpečném místě, abyste do nich mohli v případě potřeby nahlédnout.

Abyste mohli plně využívat hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a úplnou sadu dostupných aplikací, důrazně vám doporučujeme používat hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon společně s aplikací Louis Vuitton App. Aplikace Louis Vuitton App je k dispozici bezplatně přes obchod Apple App Store nebo Google Play Store.

I když hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon mohou pracovat bez aplikace Louis Vuitton App, některé funkce hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon budou k dispozici až po stažení aplikace Louis Vuitton App (exkluzivní tváře hodinek, ...).

## Bezpečnostní pokyny

### Hlavní charakteristiky hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon jsou luxusní hodinky, které obsahují funkce Wi-Fi, Bluetooth® a funkce bezdrátových plateb. Nejsou určeny k **použití jako zdravotnický prostředek nebo fitness měřič**.

Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vyžadují telefon s operačním systémem Android 4.4+ nebo iOS 9+. Podporované funkce se mohou na jednotlivých platformách lišit. Navštivte na svém telefonu nebo počítači stránky [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) a ověřte, zda je telefon s hodinkami kompatibilní.

Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vyžadují použití s dodaným nabíjecím příslušenstvím. Příslušenství dodané s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon obsahuje kabel micro USB, nabíjecí stojan a síťovou zástrčku. Níže uvádíme podrobnosti o elektrických bezpečnostních doporučeních týkajících se používání níže uvedeného nabíjecího příslušenství.

**Následujícím postupem můžete deaktivovat funkce Bluetooth®, Wi-Fi a funkce bezdrátových plateb:**

pokud je obrazovka tmavá, hodinky probudíte dotykem na obrazovku;

- přejeďte dolů z horní části obrazovky;
- přejeďte na Settings / Nastavení (⚙️), pak jen vyberte dotykem;
- přejeďte na položku „Connectivity“ (Konektivita), stiskněte nastavení

Wi-Fi/Bluetooth®/NFC podle toho, kterou funkci chcete vypnout;

- pokud je připojení Wi-Fi/Bluetooth®/NFC nastaveno na Automatic (Automaticky), klepněte na přepínač vedle připojení Wi-Fi/Bluetooth®/NFC a vypněte / deaktivujte jej.

## **Důležitá bezpečnostní opatření**

Upozorňujeme, že při nedodržení následujících pokynů může dojít k poškození přístroje nebo zranění uživatele a/nebo zrušení či snížení výhod plynoucích ze záruky a/nebo omezené záruky platné v USA.

Některé návody jsou dostupné v aplikaci Louis Vuitton App a mohou Vám ukázat, jak nejlépe používat Vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon.

## **Bezpečné používání hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství**

### **Bezpečné uchovávání hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon**

#### **Všeobecně**

Nepoužívejte ani neukládejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon v prašném, znečištěném prostředí, jinak může dojít k poškození jejich částí.

Neukládejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon v teplém prostředí nebo na přímém slunečním světle. Vysoké teploty mohou zkrátit životnost elektronických přístrojů, poškodit baterie, způsobit nefunkčnost baterií a zdeformovat nebo roztavit určité plasty. Neukládejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon ve studeném prostředí.

Když pak zahřejete hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon na jejich normální teplotu, může se uvnitř hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon vytvořit kondenzace, která může poškodit elektronické obvody.

Nepokoušejte se otevírat plášť hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon. Neodborné zacházení s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon mohou způsobit jejich poškození a způsobit ztrátu platnosti záruky a/nebo omezené záruky platné v USA.

Nepouštějte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon na zem ani na ně neklepejte.

Nepokládejte na ně těžké předměty.

Nepoužívejte na obrazovce ostré předměty.

Nepoužívejte na obrazovce nadměrnou sílu. Hrubé zacházení může poškodit vnitřní obvody.

K čištění hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nepoužívejte agresivní chemikálie, čisticí ředidla ani silné čisticí prostředky.

Při poslechu vašeho přístroje s nasazenými sluchátky nastavte hlasitost na přiměřenou úroveň, aby se zamezilo poškození sluchu.

Pokud hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon nebo jakékoliv jejich příslušenství nefunguje správně, odneste je do nejbližší prodejny Louis Vuitton. Zde vám personál pomůže a pokud je to nutné a možné, zařídí opravu hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon.

Navíc k výše uvedeném vždy postupujte dle návodu k použití a dle záručních podmínek ohledně elektrické bezpečnosti kabelů, nabíjecího stojanu, síťových zástrček a baterií.

## Vystavení kapalině

Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon jsou vodě odolné do 30 metrů.

Pokuste se minimalizovat vystavení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon působení následujících látek: mýdlo, čisticí prostředky, kyseliny a kyselé potraviny a veškeré kapaliny, kromě čisté sladké vody, jako např. slaná voda, mýdlová voda, bazénová voda, parfémy, repelenty na hmyz, roztoky, ochranné prostředky proti slunci, olej, odstraňovač lepidel, barvy na vlasy nebo ředidla.

Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon mají třídu vodotěsnosti IP68 podle normy IEC 60529. Pokud mají vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon kožený náramek, upozorňujeme, že kožené pásky nejsou vodě odolné.

Následující faktory mohou ovlivnit vodě odolnost hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon a je třeba jim zamezit:

- ponoření hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon Watch do vody po dlouhou dobu;
- upuštění hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nebo jejich vystavení nárazům;
- vystavení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon působení natlakované vody nebo rychle proudící vody, např. vodní lyžování, wakeboarding, surfing, jízda na vodním skútru atd;
- nošení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon v horkém nebo vlhkém prostředí, např. v sauně nebo parní komoře.

## Používání tlačítek, digitální korunky, konektorů a portů

Nikdy příliš netlačte na tlačítka hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon ani násilím nestrkejte nabíjecí konektor do portu, jinak by mohlo dojít k poškození, na nějž se záruka a/nebo omezená záruka platná v USA nevztahuje. Pokud nelze konektor do portu zasunout poměrně snadno, pravděpodobně to má nějakou příčinu. Ověřte případné překážky a zkontrolujte, zda konektor odpovídá portu a zda je konektor vzhledem k portu umístěn správně.

Snažte se o lehké křivky namísto zlomů na kabelu. Pravidelně kontrolujte kabel a konektor z hlediska smyček, přetržení, ohybů či jiného poškození. Pokud zjistíte nějaké poškození, přestaňte kabel používat. Změna barvy příslušenství (kabel, zástrčky) po pravidelném používání je běžným jevem. Nečistoty, úlomky a vystavení působení vlhkosti mohou způsobovat změnu barvy.

Pokud se příslušenství při používání zahřeje nebo pokud se hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon nenabíjí nebo nesynchronizují, odpojte kabel od napájecího adaptéru a vyčistěte příslušenství neabrazivním suchým hadříkem nezanechávajícím vlas.

K čištění příslušenství nepoužívejte kapaliny ani čisticí prostředky.

Po určité době používání může dojít ke změně barvy nabíjecího povrchu nabíjecího příslušenství Louis Vuitton Tambour Horizon. Čištěním nabíjecího povrchu můžete takovou změnu barvy omezit nebo odstranit, dále tím zamezíte poškození nabíječky a hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon. Pro čištění nabíjecího povrchu odpojte nabíječku od hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon a od napájecího adaptéru a otřete povrch vlhkým neabrazivním hadříkem. Před opětovným nabíjením povrch osušte

neabrazivním hadříkem nezanechávajícím vlas. K čištění nabíjecího povrchu nepoužívejte čisticí prostředky.

## Ochrana zdraví uživatele

Obecně platí, že hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon nejsou určeny pro použití, pokud by mohlo selhání přístroje vést k usmrcení, zranění nebo vážného poškození životního prostředí.

Pokud máte jakékoli dotazy týkající se chemického složení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon, jejich baterií a/nebo příslušenství, neváhejte se na nás obrátit prostřednictvím našich webových stránek [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) nebo telefonicky na střediscích služeb zákazníkům na telefonních číslech uvedených na webových stránkách společnosti Louis Vuitton.

Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a přiložené aplikace Louis Vuitton Tambour Horizon **nejsou zdravotnickými prostředky**. Nejsou navrženy ani určeny k použití při diagnostice chorob ani jiných stavů, ani pro léčbu, zmírňování, ošetřování nebo prevenci chorob.

Před spuštěním nebo úpravou jakéhokoliv cvičebního programu pomocí hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon se poraďte se svým lékařem. Při cvičení buďte opatrní a ostražití. Pokud cítíte bolest nebo se cítíte slabí, vyčerpání, pociťujete nevolnost nebo nemůžete popadnout dech, okamžitě cvičení zastavte. Pokud cvičíte, přejímáte na sebe veškerá související vnitřní rizika, včetně jakéhokoliv zranění, které může být způsobeno takovou činností. Pokud jste ve zdravotním stavu, o němž se domníváte,



že by na něj mohly mít hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vliv (například záchvaty, mdloby, únavnost očí nebo bolesti hlavy), poraďte se před použitím hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon s lékařem.

U některých lidí může docházet k reakcím na určité materiály používané ve špercích, hodinkách a jiných nošených předmětech, které jsou v dlouhodobém styku s jejich pokožkou. To může být způsobeno alergiemi, okolními faktory, dlouhodobým vystavením působení dráždivých látek, jako je např. mýdlo, pot, nebo jinými příčinami. Pravděpodobnost podráždění vlivem nošeného předmětu může být u vás vyšší, pokud máte alergie nebo jste jinak citliví. Pokud víte, že máte citlivou kůži, postupujte při nošení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon zvláště opatrně. Pokud nosíte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon příliš utažené, pravděpodobnost vzniku podráždění kůže může být vyšší.

Pravidelně sundávejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, aby mohla kůže dýchat. Udržováním čistých a suchých pásků Louis Vuitton Tambour Horizon snížíte nebezpečí podráždění kůže. Pokud dojde na kůži kolem nebo pod hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon k zarudnutí, tvorbě puchýřků, svrbění nebo jinému podráždění nebo nepříjemnému stavu, sejměte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a před opětovným nasazením se poraďte se svým lékařem. Pokračování v používání, i když příznaky zmizí, může mít za následek obnovení nebo zhoršení podráždění. Materiály použité v hodinkách Louis Vuitton Tambour Horizon a v páscích Louis Vuitton Tambour Horizon splňují normy stanovené pro šperky výborem USA pro bezpečnost výrobků vzhledem ke spotřebitelům, platné evropské předpisy a další mezinárodní normy. Během aktualizací softwaru a za dalších omezených okolností se mohou hodinky

Louis Vuitton Tambour Horizon přehřívat a způsobit to, že jsou vnější části hodinek na dotyk teplejší, než obvykle. V takovém případě ihned sundejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon na chvíli ze zápěstí, abyste zamezili podráždění kůže. Pokud používáte elektronický zdravotnický prostředek, viz část „Interakce s okolím“ níže.

## **Bezpečnost osob v okolí**

### **Ochrana dětí**

Uchovávejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství mimo dosah dětí. Zejména některé části Louis Vuitton Tambour Horizon mohou představovat nebezpečí udušení pro malé děti. Uchovávejte tyto pásky mimo dosah malých dětí.

### **Bezpečná chůze a jízda**

Nepoužívejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon při řízení. Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vytváří, využívají a mohou vyzařovat radiofrekvenční signály. Radiofrekvenční signály mohou ovlivňovat nesprávně nainstalované nebo nedostatečně odstíněné elektronické systémy v motorových vozidlech. Ověřte konkrétní situaci z hlediska vašeho vozidla u výrobce nebo jeho obchodního zástupce. Pokud bylo do vašeho vozidla přidáno nějaké zařízení, projednejte také z výrobcem tohoto zařízení případný problém s radiofrekvenčními signály. Nepoužívejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon za chůze nebo při jiné činnosti,

kteřá vyžaduje vaši plnou pozornost. Nevěnování pozornosti dopravnímu provozu nebo jiným nebezpečím, která mohou hrozit chodcům, může mít za následek vážné zranění, usmrcení nebo škodu na majetku.

## **Elektrická bezpečnost**

### **Příslušenství**

Používejte pouze příslušenství schválená společností Louis Vuitton. Použití jakéhokoliv příslušenství neschváleného společností Louis Vuitton k použití s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon může způsobit neplatnost jakýchkoliv schválení či záruky a/nebo omezení záruky platné v USA, které se vztahují na váš přístroj, nebo může dojít k závadám na hodinkách Louis Vuitton Tambour Horizon a/nebo k ohrožení uživatele.

### **Nabíjecí příslušenství**

K nabíjení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon používejte pouze schválená nabíjecí příslušenství. Některé návody týkající se nabíjení jsou dostupné v aplikaci Louis Vuitton App. Vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon jsou vybaveny následujícím nabíjecím příslušenstvím: kabel micro USB, nabíjecí stojan a síťová zástrčka. Používejte pouze schválená nabíjecí příslušenství. Když se nabíječka nepoužívá, odpojte ji od napájecího zdroje. Je důležité uchovávat při nabíjení hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a s nimi dodané příslušenství v dobře odvětrávaném prostoru.

**Používejte nabíjecí příslušenství dodané s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon nebo jakékoliv nabíjecí příslušenství schválené společností Louis Vuitton pouze s typem napájecího zdroje uvedeným na štítku.**

Před tím, než napájecí zdroj použijete, ověřte, zda síťové (střídavé) napětí odpovídá hodnotě napětí uvedené na napájecím zdroji.

Nepřetěžujte napájecí zásuvku, prodlužovací šňůry ani zásuvky spotřebičů, jelikož by mohlo dojít k nebezpečí požáru nebo zásahu elektrickým proudem.

Aby se snížilo nebezpečí poškození šňůry nebo síťové nabíječky, tahejte při odpojování nabíjecího příslušenství z napájecí zásuvky nebo napájecího zdroje za síťovou nabíječku a nikoliv za šňůru.

Používání poškozeného napájecího příslušenství Louis Vuitton Tambour Horizon nebo nabíjení ve vlhkém prostředí může způsobit požár, zásah elektrickým proudem, zranění uživatele nebo poškození hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon či jiného majetku. Před nabíjením ověřte, že jsou hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a nabíjecí příslušenství suché. Pokud používáte nabíjecí příslušenství k nabíjení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon, zajistěte, aby byla USB zástrčka plně zasunuta do adaptéru před připojením adaptéru do napájecí zásuvky. Nenabíjejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon na přímém slunečním světle. Nenoste hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, když se nabíjejí.

Zamezte dlouhodobému kontaktu kůže s konektorem, když je kabel připojen k napájecímu zdroji, jinak může dojít k potřízním nebo ke zranění. Je nutno vyhybat se spaní nebo sezení na konektoru.

Navíc k výše uvedenému:

- nevystavujte nabíječku působení vody, když se používá; mohlo by dojít k poruše nabíječky a hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon;
- USB kabel do základny nabíječky zasouvejte opatrně, násilným zasunováním kabelu v nesprávném směru nabíječku poškodíte;
- doporučuje se nabíjet hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon na studeném místě, aby se zamezilo jejich poškození;
- nedoporučujeme nabíjet hodinky na místě, kde na hodinky působí přímé sluneční světlo, jelikož může dojít k přehřátí;
- když jsou hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon připojeny k nabíječce a nabíječka je zapojena do sítě, zobrazí se na přední straně hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nabíjecí obrazovka zobrazující procentuální nabití baterie;
- po úplném nabití doporučujeme hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon odpojit od nabíječky;
- pokud se hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon nenabíjí, zkontrolujte, zda je síťová zástrčka plně zasunuta do síťové zásuvky, zda je USB kabel pevně připojen do nabíječky a zda jsou hodinky správně připojeny k nabíječce;
- pokud se hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon stále nenabíjí, ujistěte se, že jsou hodinky správně orientovány vzhledem k nabíječce a že je zadní strana hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon čistá;
- nabíječka obsahuje malý magnet, aby bylo zajištěno správné nasazení a připevnění hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon k nabíječce. Udržujte nabíječku v dostatečné vzdálenosti od kovů.

## Bezpečnost baterie

Vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon obsahují vestavěnou baterii, která není vyměnitelná. Nepokoušejte se vyměnit baterii svého přístroje (informace o recyklaci baterie jsou uvedeny v části „Údržba a zneškodňování“ níže).

V žádném případě:

- nevystavujte baterii plameni ani jiným vnějším zdrojům tepla, jako jsou horké desky, pracovní desky sporáků, topná tělesa nebo trouby, jelikož by mohlo dojít k požáru nebo výbuchu;
  - nevhazujte baterie do ohně;
  - nikdy nepoužívejte nabíječky ani baterie, které jsou jakýmkoliv způsobem poškozené.
- Baterii používejte pouze pro předepsané účely. Baterii nezkratujte;
- nenechávejte baterii v horkém nebo chladném prostředí.

## Interakce s okolím

### Vzájemné rušení s elektronickým zařízením a magnetické charakteristiky

Vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, stejně jako jakékoliv zařízení vysílající radiofrekvenční vlny, může způsobovat rušení jiných elektronických přístrojů.

Vypněte svůj přístroj na letištích a na jakémkoliv místě, kde se to požaduje (nemocnice, benzínové stanice atd.).

V každém případě se ujistěte, že svůj přístroj používáte tam, kde je to povoleno, a pouze povoleným způsobem.

Vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon mohou zejména kolidovat s kardiostimulátory, defibrilátory nebo jinými zdravotnickými prostředky. Zachovávejte bezpečnou vzdálenost mezi vaším zdravotnickým prostředkem, hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenstvím. Projednejte se svým lékařem a výrobcem zdravotnického prostředku příslušné informace konkrétně platné **pro váš zdravotnický prostředek**. Přestaňte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství používat, pokud máte podezření, že kolidují s vaším kardiostimulátorem, defibrilátorem nebo jiným zdravotnickým prostředkem. Uchovávejte klíčové a kreditní karty v bezpečné vzdálenosti od hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství.

### Nebezpečné prostory

Nabíjení nebo používání hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon v jakémkoliv prostoru s potenciálně výbušným prostředím, jako jsou prostory, kde vzduch obsahuje vysoké úrovně hořlavých chemikálií, výparů nebo částic (např. zrní, prach nebo kovové prášky), může být nebezpečné. Dodržujte veškeré výstražné tabulky a pokyny.

### Provozní a skladovací teplota

Normální provozní teplota hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon je v rozsahu 0 až 40° C (32 až 104° F).

Při skladování nebo používání hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon mimo tento rozsah teplot může dojít k jejich poškození a zkrácení životnosti baterie. Zamezte vystavení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon velkým výkyvům teplot nebo vlhkosti.

Pokud vnitřní teplota hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon překročí normální provozní teplotu (například delší pobyt v horkém prostředí nebo na místě vystaveném přímému slunečnímu světlu), může dojít k následujícímu, protože se hodinky pokouší o regulaci své teploty:

- nabíjení se může zpomalit nebo zastavit;
- displej může ztmavnout;
- přenos dat se může přerušit nebo zpomalit.

**Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství splňují platné normy a mezní hodnoty týkající se povrchové teploty.** Ovšem i v těchto mezních hodnotách může dlouhodobý nepřetržitý kontakt s horkými povrchy způsobit potíže nebo zranění. Po připojení k napájecímu zdroji se hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství zahřívají. Použijte správný úsudek a zamezte situacím, kdy se vaše kůže dotýká hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon a/nebo jejich příslušenství po dlouhou dobu, když jsou připojeny k napájecímu zdroji. Například při nabíjení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nebo když je příslušenství připojeno k napájecímu zdroji, nespěte na nich ani je neumísťujte pod deku, polštář nebo své tělo. Postupujte zvláště opatrně, pokud váš fyzický stav ovlivňuje vaši schopnost detekovat teplo působící na vaše tělo. Sejměte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, pokud se zahřejí nad únosnou mez.



## Údržba a zneškodnění

### Čištění a opravy

Udržujte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon čisté a suché. Pokud jsou hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vystaveny čisté sladké vodě, pečlivě je osušte. Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vyčistěte, pokud se dostanou do styku s něčím, co může způsobit skvrny nebo jiné poškození, jako např. nečistoty a písek, makeup, inkoust, mýdlo, čisticí prostředek, kyseliny nebo kyselé potraviny, nebo pokud se dostanou do styku s jinými kapalinami, než je sladká voda, včetně těch, které mohou vést k podráždění kůže, jako např. slaná voda, pot, mýdlová voda, bazénová voda, parfémy, repelent proti hmyzu, roztoky, ochranné prostředky proti slunci, olej, odstraňovač lepidel, barvy na vlasy nebo ředidla. Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon mohou časem vyblednout či pozměnit barvu. Při péči o hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon nedoporučujeme následující:

- Nečistěte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, když se nabíjejí.
- Nevysoušejte hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon ani řemínky pomocí vnějšího zdroje tepla (např. fénem).
- Při čištění hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nepoužívejte čisticí prostředky ani stlačený vzduch.

## Pokyny a informace k zabudované baterii

- hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon obsahují zabudovanou dobíjecí baterii, kterou uživatel nemůže vyměňovat ani vyjímat;
- nepokoušejte se vyměňovat nebo vyjímat baterii hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon sami;
- neoprávněná manipulace s přístrojem nebo pokus o jeho otevření má za následek ztrátu záruky a/nebo omezené záruky platné v USA a může mít za následek bezpečnostní riziko;
- za účelem jakékoliv manipulace s baterií se obraťte na prodejnu Louis Vuitton nebo zavolejte na střediska služeb zákazníkům na telefonní čísla uvedených na webových stránkách společnosti Louis Vuitton.

## Zneškodňování elektronických nebo elektronických zařízení a baterií



**Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, jejich příslušenství a jejich baterie obsahují nebezpečné látky. Nesmí být zneškodňovány jako netříděný komunální odpad.**

Podléhají zvláštním místním předpisům. Zejména jelikož byly hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon a jejich příslušenství uvedeny na trh po 13. srpnu 2005, podléhají v evropské unii směrnici č. 2012/19/EU o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ);

Dále baterie obsažená v hodinkách Louis Vuitton Tambour Horizon podléhá směrnici č. 2006/66/ES o bateriích a akumulátorech a odpadních bateriích a akumulátorech.

Výše uvedené symboly se škrtnutým košem na kolečkách ukazují, že hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, jejich baterie a příslušenství podléhají těmto předpisům.

Výše uvedené zařízení a baterie musí být shromažďovány odděleně. Správné zneškodnění vašeho starého zařízení, baterií nebo akumulátorů pomůže zamezit potenciálním nepříznivým důsledkům pro životní prostředí, zvířata a zdraví lidí.

Recyklováním, opětovným použitím materiálů nebo jinými formami využívání starých přístrojů významně přispíváte k ochraně našeho životního prostředí.

Nevhazujte výše uvedené zařízení do ohně.

Podrobnější informace o zneškodňování vašeho použitého elektrického nebo elektronického zařízení, baterií a akumulátorů zjistíte na následujících místech:

- váš městský úřad;
- firma zabývající se zneškodňováním odpadů;
- naše střediska služeb zákazníkům uvedená na webových stránkách Louis Vuitton;
- prodejna Louis Vuitton, v níž jste výrobek zakoupili.

Spotřebitelé jsou v závislosti na jejich místní legislativě vyzýváni nebo povinni ze zákona vrátit elektrické a elektronické přístroje po skončení jejich životnosti na veřejná sběrná místa založená za tímto účelem nebo na místo prodeje. Konkrétní způsoby jsou definovány národními zákony v příslušné zemi.

### **Právní informace**

Uživatelé mohou přistoupit k obrazovce E-Label následovně:

Vyberte Nastavení > Systém > O produktu > Právní upozornění.

Pro provedení výše uvedených kroků nejsou nutná žádná přístupová hesla ani oprávnění mimo zadání uživatelem definovaného hesla k ochraně proti neoprávněnému přístupu k zařízení.

Informace E-Label jsou předem nastaveny poskytovatelem. Uživatel nemůže měnit informace E-Label.

Přečtěte si příslušná ustanovení týkající se právních a certifikačních informací pro další oblasti v samostatném dokumentu s názvem „Právo a certifikace – doplňkové místní informace“, který se dodává spolu s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Pevninská Čína;
- Evropa;
- Japonsko;
- Rusko;
- Singapur;
- Jižní Korea;
- Území Tchaj-wanu;
- Spojené arabské emiráty;
- USA.

Bluetooth®



Výraz, značka a loga *Bluetooth*® jsou registrovanými obchodními známkami společnosti Bluetooth SIG, Inc. a veškeré použití takové značky společností Louis Vuitton podléhá licenci. Ostatní obchodní značky a názvy jsou majetkem příslušných vlastníků.

Další právní informace o hodinkách se nachází v nastaveních výrobku.

## **Mezinárodní omezená záruka**

Váš přístroj Louis Vuitton Tambour Horizon je vyroben ve spolupráci s nejlepšími partnery Google a Compal/Qualcomm.

Na vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon se vztahuje mezinárodní omezená záruka proti jakékoliv výrobní vadě po dobu dvou let od data nákupu a na jejich příslušenství po dobu jednoho roku od data nákupu, a to při splnění níže uvedených podmínek. Pro účely této mezinárodní omezené záruky zahrnuje příslušenství nabíjecí příslušenství obsažené v původním balení hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nebo prodané v prodejně Louis Vuitton (tedy napájecí stojan, kabel micro USB, síťová zástrčka).

Aby se zamezilo jakýmkoliv pochybnostem, příslušenství nezahrnuje příslušenství prodané třetími stranami a společnost Louis Vuitton výslovně odmítá jakékoliv garance nebo záruky vzhledem k takovému příslušenství. Omezené podmínky platí pro hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon i pro příslušenství. Příslušenství není vodě odolné.

### **Na co se záruka vztahuje?**

Podle této omezené dvouleté záruky se společnost Louis Vuitton zavazuje bezplatně odstranit jakýkoliv problém s funkcí hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon, který je způsoben výrobní vadou. Tuto záruku lze uplatňovat pouze v prodejnách Louis Vuitton. Tato dvouletá záruka od data nákupu vašich hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon a jednoletá záruka na příslušenství od data nákupu vašich hodinek Louis Vuitton Tambour

Horizon se vztahuje na jakoukoliv vadu funkce vzniklou během normálního používání zařízení v souladu s technickými specifikacemi a návody k použití hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon. Může jít například o problém se zapínáním / vypínáním, problém s nabíjením, závada displeje, nemožnost běžně používat aplikace nebo funkce hodinek vlivem vady hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon. Tuto záruku lze uplatňovat v zemích, v nichž se hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon distribuují. Záruka se vztahuje na jakoukoliv nezpochybnitelnou vadu kvality na vzhledu nebo mechanických funkcích výrobku, která je zjevně způsobena problémem s kvalitou součástí nebo nesprávné montáže hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon společností Louis Vuitton. Navíc platí určité omezující podmínky a z tohoto důvodu je důležité přečíst si následující odstavce:

### **Jaké jsou omezující podmínky této záruky?**

K uplatnění této mezinárodní omezené záruky je nutno splnit následující podmínky:

- razítko mezinárodní omezené záruky umístěné na záruční kartě, kterou jste obdrželi se svými hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon, musí být přiloženo k vašim hodinkám Louis Vuitton Tambour Horizon, když je vracíte do prodejny Louis Vuitton k opravě a musí být podepsáno a datováno v okamžiku nákupu;
- Louis Vuitton neuznává záruku na vaše hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon prodané bez platného záručního razítka řádně vyplněného a podepsaného prodejnou Louis Vuitton;
- výrobní číslo vyražené na plášti hodinek je dokonale čitelné a žádná část původního zadního krytu pláště ani originálního výrobního čísla nebyla odstraněna, upravena, zfalšována, změněna, nahrazena, smazána, zničena ani se nestala nečitelnou.

Při nedodržení některé z výše uvedených podmínek dochází ke ztrátě platnosti a účinnosti veškerých práv v důsledku této mezinárodní omezené záruky na hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Na co se záruka nevztahuje?**

Na škody vzniklé službami poskytovanými jinou stranou, než je oficiální středisko služeb zákazníkům Louis Vuitton, se záruka nevztahuje a ztrácí platnost. Tato mezinárodní omezená záruka se dále nevztahuje na pásky, krystaly a baterie, ani na žádné poškození pláště nebo hardwaru vlivem vlhkosti, která vnikla do hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon v důsledku nesprávného zacházení.

Obecněji se záruka nevztahuje na případy nesprávného nebo nevhodného používání vašich hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon:

- výrobek byl otevřen uživatelem nebo neoprávněnou osobou;
- výrobek byl připojen k nedoporučenému příslušenství, jako např. typu baterie nebo nabíječe;
- výrobek byl svévolně poškozen nebo používán mimo doporučené pokyny pro spuštění nebo používání výrobku, např. špatná zástrčka nebo vystavení výrobku nesprávnému napětí nebo elektrickým výbojům, silným nárazům, pádu nebo abnormálnímu mechanickému namáhání vedoucím k vážnému poškození pláště výrobku nebo elektronických součástí;
- výrobek byl abnormálně vystaven vodě nebo jiným chemickým látkám (přítomnost koroze, vlhkosti);



- výrobek byl vystaven vysoké teplotě (nad 40°C/104°F) nebo jiným extrémním povětrnostním vlivům;
- byl učiněn pokus o úpravu software výrobku.

Při splnění některého z bodů uvedeného výše se na hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon mezinárodní omezená záruka nevztahuje. Záruka se dále nevztahuje na běžné opotřebení a stárnutí hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon vlivem běžného používání. To se týká zejména následujícího:

- jakékoliv zhoršení stavu povrchu materiálu vlivem běžného používání výrobku, škrábance na plášti, pryži, krystalu, vniknutí prachu nebo poškození povrchů, změna barvy dílů vlivem působení slunečního světla nebo styku s jakoukoliv chemickou látkou;
- zhoršení nezávislého provozu a výkonu vlivem běžného stárnutí baterie.

### Odmítnutí záruky na software

Pro účely této části zabývající se softwarem znamená pojem „software“ jakoukoliv softwarovou aplikaci (a veškerý související obsah a funkce), ke které lze přistupovat přes hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon nebo která s nimi může jinak spolupracovat.

**Software třetí strany** „Software třetí strany“ znamená software vyvinutý nebo vám poskytnutý k použití s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon jakoukoliv osobou, kromě Louis Vuitton.

Upozorňujeme, že společnost Louis Vuitton neodpovídá za případy, kdy aktualizace operačních systémů hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nebo párování hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon s konkrétními modely mobilních telefonů způsobí nefungování nebo nesprávné fungování hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon.

Software třetí strany se poskytuje v souladu s platnými obchodními a dodacími podmínkami třetí strany a je jimi vázán. Jakákoliv záruka, která se poskytuje v souvislosti s takovým softwarem třetí strany, je poskytována výhradně takovou třetí stranou a nikoliv společností Louis Vuitton. V souladu s tím uznáváte, že společnost Louis Vuitton neodpovídá za používání a/nebo vytěžování takových aplikací nebo softwaru třetích stran. Důrazně vám doporučujeme pečlivě si přečíst obchodní a dodací podmínky třetích stran.

**Software Louis Vuitton.** Společnost Louis Vuitton může občas poskytnout nebo zpřístupnit uživatelům určitý software v souvislosti s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon („software Louis Vuitton“). Důrazně doporučujeme, abyste si pečlivě přečetli obchodní a dodací podmínky Louis Vuitton související se softwarem LV, který si případně stáhnete nebo používáte.

### **Všeobecné podmínky a omezení**

Tato mezinárodní omezená záruka vám poskytuje specifická právní práva a dále můžete mít i jiná práva podle místních zákonů, které mohou být v každé zemi jiné. Společnost Louis Vuitton a její prodejny dle vlastního uvážení rozhodnou, zda opraví nebo vymění hodinky Louis Vuitton podle této mezinárodní omezené záruky. V rozsahu, v jakém to umožňuje místní právo, neodpovídá společnost Louis Vuitton za žádné náhodné, speciální, represivní ani následné škody. Tato mezinárodní omezená záruka může být převedena společně s hodinkami Louis Vuitton Tambour Horizon. Doporučujeme, abyste přinesli své hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon do nejbližší prodejny Louis Vuitton. Seznam prodejen Louis Vuitton po celém světě je uveden na

webových stránkách Louis Vuitton na adrese uvedené na konci této příručky. Tato záruka nijak neovlivňuje vaše zákonná práva spotřebitele. Zkontrolujte, že vaše faktura obsahuje razítko s datem a podpisem, jinak se na vás tato výše popsaná mezinárodní omezená záruka nevztahuje.

Dále je nutno při vrácení výrobku nutno splnit následující administrativní podmínky, jinak není tato mezinárodní omezená záruka platná:

V rozsahu přípustném místní legislativou musí být tento výrobek vrácen do prodejny Louis Vuitton se svou původní baterií a nabíječkou.

### **Specifické doplňující záruční podmínky platné pro Českou Republiku**

Tato mezinárodní omezená záruka se poskytuje podle vůle společnosti Louis Vuitton a dává vám specifická zákonná práva, která mohou být uplatňována navíc k dalším právům a prostředkům, které jsou k dispozici spotřebitelům dle zákonů České republiky upravujícím prodej spotřebitelských výrobků. Tato mezinárodní omezená záruka neovlivňuje národní práva a prostředky.

Zejména z hlediska české legislativy viz možnosti uvedené níže.

Pokud dojde k vadě na hodinkách Louis Vuitton Tambour Horizon během šesti měsíců od data prodeje, ze zákona se předpokládá, že byly hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon vadné ke dni prodeje a proto nesplňují smlouvu.

Podle povahy vady může být nedodržení smlouvy podstatné nebo nepodstatné.

V případě podstatného nedodržení smlouvy můžete uplatňovat jedno z následujících práv:

- nechat vyměnit hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon za bezvadný výrobek;
- nechat své hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon opravit;

- nárokovat poměrnou slevu z kupní ceny, nebo;
- odstoupit od smlouvy.

V případě nepodstatného nedodržení smlouvy můžete uplatňovat jedno z následujících práv:

- nechat odstranit vadu vašich hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon, nebo;
- nárokovat poměrnou slevu z kupní ceny.

Dále české právo poskytuje zákonnou záruku proti jakékoliv vadě vzniklé na vašich hodinkách Louis Vuitton Tambour Horizon během dvaceti čtyř měsíců od původního data nákupu. Pokud k vadě dojde během této časové lhůty, můžete nárokovat výměnu svých vadných hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon, pokud to není z hlediska povahy vady nepřiměřené.

Pokud se vada týká pouze části hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon, můžete nárokovat pouze výměnu takové části. V případě, že taková výměna ani oprava není možná, můžete od smlouvy odstoupit. Pokud je ovšem výměna hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nebo jejich části nepřiměřená z hlediska povahy vady, zejména pokud lze závadu opravit nebo odstranit bez zbytečného prodlení, máte právo nechat své hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon bezplatně opravit.

Také můžete nárokovat výměnu nebo opravu svých vadných hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon nebo jejich části v případě opakujících se vad, které vám brání v řádném používání hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon. Pokud se závada objevuje opakovaně (tedy více než třikrát), můžete odstoupit od smlouvy a požádat o vrácení kupní ceny výměnou za vadné hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon.

Pokud si přejete neuplatňovat svá práva popsaná výše, můžete požádat o přiměřenou slevu z kupní ceny. dále můžete nárokovat slevu v případě, když prodávající není schopen

poskytnout vám bezvadné hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon, vyměnit jejich vadnou část nebo výrobek opravit. Na slevu máte nárok i v případě, pokud prodávající nesplní váš nárok v přiměřené lhůtě nebo pokud by pro vás takové odstranění / oprava / náprava znamenala značné potíže.

Vaše nároky dle českého práva mohou být uplatněny u prodávajícího, od kterého jste hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon zakoupili, a to v zákonných lhůtách uvedených výše. Pokud si přejete uplatnit svá práva, musíte o tom prodejce informovat bez zbytečného prodlení od vzniku vady, popsat povahu vady a poskytnout doklad o zakoupení (např. stvrzenku o nákupu hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon).

**DŮLEŽITÉ SDĚLENÍ:** Hodinky Louis Vuitton Tambour Horizon pracují s operačním systémem poskytovaným společností Google. Jakákoli funkčnost nebo problém s dostupností daného operačního systému může mít vliv na fungování Vašich hodinek Louis Vuitton Tambour Horizon. Máte-li jakékoli dotazy nebo máte problémy, neváhejte nás kontaktovat prostřednictvím naší webové stránky [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) nebo kontaktujte naše zákaznické centrum na telefonních číslech, která jsou uvedena na webových stránkách Louis Vuitton.

## Wskazówki bezpieczeństwa i informacje prawne

Uwaga! Przed rozpoczęciem korzystania z zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję, która zawiera ważne wskazówki bezpieczeństwa i informacje prawne. Należy zachować niniejszą instrukcję w bezpiecznym miejscu, aby móc skorzystać z niej ponownie w razie potrzeby.

Aby w pełni wykorzystać wszystkie funkcje zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i kompletny zestaw dostępnych aplikacji, zdecydowanie zalecamy korzystanie z zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon w połączeniu z aplikacją Louis Vuitton App.

Aplikacja Louis Vuitton App jest dostępna bezpłatnie w sklepach Apple App Store lub Google Play Store.

Pomimo iż zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon może działać również bez aplikacji Louis Vuitton App, niektóre funkcje zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon będą dostępne dopiero po pobraniu aplikacji Louis Vuitton App (specjalne tarcze zegarka itp.).

## Wskazówki bezpieczeństwa

### Główne cechy zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon to luksusowy zegarek wyposażony w funkcje Wi-Fi i Bluetooth® oraz dotyczące płatności bezdotykowych. Zegarek nie jest przeznaczony **do wykorzystania jako urządzenie medyczne lub fitness.**

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon wymaga połączenia z telefonem wyposażonym w system operacyjny Android 4.4+ lub iOS 9+. Obsługiwane funkcje mogą być różne w zależności od systemu operacyjnego. Należy wpisać adres [g.co/WearCheck](https://g.co/WearCheck) w swoim telefonie lub komputerze, aby sprawdzić, czy jest on kompatybilny.

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon musi być wykorzystywany wspólnie z dostarczonymi w zestawie akcesoriami przeznaczonymi do ładowania.

Akcesoria dostarczone w zestawie z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon zawierają kabel mikro-USB, podstawkę do ładowania i wtyczkę do ściennego gniazdka zasilania. Poniżej zamieszczone zostały szczegółowe informacje i zalecenia dotyczące bezpieczeństwa elektrycznego, obowiązujące podczas korzystania z poniższych akcesoriów do ładowania.

**Aby wyłączyć funkcje Bluetooth®, Wi-Fi i płatności bezkontaktowych w zegarku, należy wykonać następujące czynności:**

Jeżeli ekran jest wygaszony, należy dotknąć ekranu, aby zbudzić zegarek;

- Przesunąć palcem w dół od góry ekranu;
- Znaleźć Ustawienia () a następnie dotknąć ich, aby dokonać wyboru;

- Przejść do „Connectivity” (Łączność), a następnie dotknąć ustawień Wi-Fi/Bluetooth®/NFC w zależności od tego, która z funkcji ma zostać wyłączona;
- Jeżeli ustawienie funkcji Wi-Fi/Bluetooth®/NFC to Automatic (Automatyczne), dotknąć przełącznika wyboru obok funkcji Wi-Fi/Bluetooth®/NFC, aby ją wyłączyć.

### **Ważne wskazówki bezpieczeństwa**

Należy pamiętać, że brak przestrzegania poniższych wskazówek może spowodować nieprawidłowe działanie urządzenia lub stanowić niebezpieczeństwo dla użytkownika i/lub pociągnąć za sobą unieważnienie bądź ograniczenie zakresu obowiązywania gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej na terenie USA.

Aplikacja Louis Vuitton App zawiera funkcje pomocy, ułatwiające wykorzystywanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon w najbardziej odpowiedni sposób.

### **Bezpieczne użytkowanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoriów**

#### **Zapewnienie bezpieczeństwa zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon**

#### **Informacje ogólne**

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie powinien być używany lub przechowywany w miejscach szczególnie zakurzonych lub zabrudzonych, ponieważ może to spowodować uszkodzenie jego komponentów.



Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie powinien być przechowywany w wysokiej temperaturze lub w miejscach narażonych na działanie bezpośrednio padających promieni słonecznych. Działanie wysokiej temperatury może spowodować skrócenie okresu eksploatacyjnego urządzeń elektronicznych, uszkodzenie baterii, ich nieprawidłowe działanie oraz odkształcenie lub stopienie niektórych elementów wykonanych z tworzywa sztucznego.

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie powinien być przechowywany w niskiej temperaturze. Po późniejszym umieszczeniu zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon w normalnej temperaturze, wewnątrz zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon może pojawić się wilgoć, która spowoduje uszkodzenie obwodów elektronicznych urządzenia. Nie próbować otwierać obudowy zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon.

Przeprowadzenie jakichkolwiek prac dotyczących zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon przez osoby niewykwalifikowane może spowodować uszkodzenie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i unieważnienie gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej w USA.

Należy uważać, aby nie upuścić zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i nie narażać go na mocne uderzenia.

Nie układać żadnych ciężkich przedmiotów na zegarku.

Nie dotykać ekranu żadnymi ostrymi przedmiotami.

Nie używać zbyt dużej siły podczas dotykania ekranu. Nieostrożne użytkowanie może spowodować uszkodzenie obwodów wewnętrznych urządzenia.

Do czyszczenia zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon nie należy używać agresywnych produktów chemicznych, rozpuszczalników lub silnych środków czyszczących.

W przypadku wykorzystywania urządzenia ze słuchawkami, nie należy ustawiać zbyt wysokiego poziomu głośności, aby uniknąć możliwości uszkodzenia słuchu. Jeżeli zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon lub jakiegokolwiek jego akcesoria nie działają prawidłowo, należy odnieść je do najbliższego sklepu Louis Vuitton. Personel sklepu udzieli Państwu pomocy, a w razie potrzeby i jeżeli będzie to możliwe, zorganizuje przeprowadzenie naprawy zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon. Poza powyższymi wskazówkami należy zapoznać się z zamieszczonymi w instrukcji i karcie gwarancyjnej informacjami dotyczącymi przewodów, podstawki do ładowania, wtyczek zasilania oraz bezpieczeństwa elektrycznego baterii.

### **Narażenie na działanie cieczy**

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon jest wodoszczelny do głębokości 30 metrów.

Nie należy narażać zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon na działanie następujących substancji: mydło, detergent, kwasy lub kwaśne produkty spożywcze, a także jakiekolwiek pozostałe ciecze inne niż woda słodka, takie jak woda słona, woda z mydłem, woda basenowa, perfumy, płyny przeciw owadom, toniki kosmetyczne, produkty do opalania, olej, płyny do usuwania kleju, farby do włosów lub rozpuszczalniki.

Określona zgodnie z normą IEC 60529 klasa wodoszczelności zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon to IP68.

Jeżeli zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon jest wyposażony w bransoletkę skórzaną, należy pamiętać, że skóra nie jest odporna na działanie wody.

Czynniki wymienione poniżej mogą mieć niekorzystne konsekwencje dla wodoszczelności zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon, należy więc ich unikać:

- zanurzenie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon Watch na dłuższy czas;
- upuszczenie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub narażenie go na silne uderzenia;
- narażenie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon na działanie wody pod ciśnieniem lub strumienia wody o wysokiej prędkości, na przykład podczas jazdy na nartach wodnych lub uprawiania wakeboardingu, sportów surfingowych, jazdy na skuterze wodnym itp.;
- noszenie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon w otoczeniu o szczególnie wysokiej temperaturze lub wilgoci, na przykład w saunie lub łaźni parowej.

### Obsługa przycisków, koronki cyfrowej, złączy i portów

Nie należy w żadnym wypadku naciskać przycisków zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon zbyt mocno lub starać się wcisnąć jakąkolwiek wtyczkę do portu urządzenia używając nadmiernej siły - może to spowodować uszkodzenie, które nie jest objęte gwarancją i/lub gwarancją ograniczoną obowiązującą w USA. Jeżeli wtyczka nie może być włożona do portu zegarka dosyć łatwo, prawdopodobnie nie pasuje do niego.

Należy sprawdzić ewentualne przeszkody i upewnić się, że wtyczka jest przeznaczona do danego portu oraz wkładana do niego w prawidłowym kierunku.

Niektóre zastosowania mogą prowadzić do postrzępienia lub pęknięcia przewodów.

Przewód podłączony do ładowarki, podobnie jak i każdy inny metalowy kabel lub żyta,

może ulec osłabieniu lub postrzępieniu, jeżeli będzie zawsze wygięty w tym samym miejscu. Nie należy zginać przewodów zbyt mocno w jednym miejscu, powinny one być wyginane tylko łagodnie. Należy w regularnych odstępach czasu sprawdzać, czy przewód i wtyczka nie są zapętlone, pęknięte, odkształcone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób. W razie stwierdzenia jakiegokolwiek uszkodzenia nie należy dłużej używać przewodu.

Odbarwienie akcesoriów (przewód, wtyczki) po pewnym okresie użytkowania jest normalne. Odbarwienie może zostać spowodowane przez zabrudzenie, obecność jakichkolwiek zanieczyszczeń i narażenie na działanie wilgoci. Jeżeli akcesoria nagrzewają się podczas użycia lub zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie jest ładowany, bądź nie przeprowadza synchronizacji, należy odłączyć przewód od gniazda zasilania i wyczyścić wszystkie akcesoria, używając suchej szmatki niepozostawiającej żadnych zarysowań lub kłaczek. Do czyszczenia akcesoriów nie należy używać cieczy lub produktów czyszczących.

W miarę użytkowania może nastąpić odbarwienie powierzchni akcesoriów wykorzystywanych do ładowania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon. Czyszczenie obudowy ładowarki umożliwi ograniczenie możliwości takiego odbarwienia oraz zmniejsza ryzyko uszkodzenia zarówno ładowarki, jak i zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon. W celu wyczyszczenia obudowy ładowarki należy odłączyć ją zarówno od zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon, jak i ściernego gniazda zasilania i wytrzeć wilgotną, nieścierną szmatką. Przed ponownym przystąpieniem do ładowania wytrzeć do sucha, używając suchej szmatki niepozostawiającej żadnych zarysowań lub kłaczek. Do czyszczenia obudowy ładowarki nie należy używać produktów czyszczących.

## Ochrona zdrowia użytkownika

Z zasady ogólnej, zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie jest przeznaczony do użycia w sytuacjach, w których jego nieprawidłowe działanie mogłoby prowadzić do śmierci, odniesienia obrażeń lub poważnego zanieczyszczenia środowiska.

W razie jakichkolwiek pytań dotyczących substancji chemicznych znajdujących się wewnątrz zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon, jego baterii i/lub akcesoriów, należy skontaktować się z naszą firmą za pośrednictwem witryny [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) lub centrów obsługi klienta, których numery telefoniczne zostały zamieszczone na stronie internetowej Louis Vuitton.

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i używane w nim aplikacje Louis Vuitton Tambour Horizon **nie są wyrobami medycznymi**. Nie są one przeznaczone i nie mogą być wykorzystywane w celu diagnozowania jakichkolwiek chorób lub kontroli stanu zdrowia, a także prowadzenia jakichkolwiek zabiegów medycznych, leczenia bądź zapobiegania chorobom.

Przed rozpoczęciem lub zmodyfikowaniem jakiegokolwiek programu ćwiczeń prowadzonego z użyciem zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon należy skontaktować się ze swoim lekarzem. Podczas ćwiczeń fizycznych należy zachować ostrożność i uwagę. Należy natychmiast przerwać ćwiczenie w razie odczucia bólu, zastabnięcia, omdlenia, poczucia wyczerpania lub trudności z oddychaniem. Wykonując ćwiczenia fizyczne użytkownik ponosi we własnym zakresie pełną odpowiedzialność za jakiegokolwiek ryzyko, w tym dotyczące odniesienia kontuzji. Jeżeli użytkownik cierpi na jakiegokolwiek schorzenia, na które jego zdaniem może mieć wpływ korzystanie z zegarka Louis Vuitton

Tambour Horizon (na przykład napady padaczkowe, utrata przytomności, przemęczenie wzroku lub bóle głowy), przed rozpoczęciem użytkowania zegarka Louis Vuitton

Tambour Horizon należy skontaktować się z lekarzem.

U niektórych osób może wystąpić reakcja chorobowa na określone materiały wykorzystywane w biżuterii i zegarkach oraz ich akcesoria w przypadku przedłużonego kontaktu ze skórą. Może to być spowodowane alergiami, czynnikami zewnętrznymi, a także długotrwałym narażeniem na działanie substancji drażniących, takich jak mydło, pot oraz innymi przyczynami. Wystąpienie podrażnienia spowodowanego noszeniem produktu jest bardziej prawdopodobne w przypadku osób cierpiących na alergię lub jakiegokolwiek inne uczulenia. W przypadku użytkowników o skórze szczególnie wrażliwej, podczas noszenia zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon należy zachować ostrożność. Wystąpienie podrażnienia spowodowanego noszeniem zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon jest bardziej prawdopodobne, kiedy jest on noszony zbyt ciasno. Należy w regularnych odstępach czasu zdejmować zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon, aby skóra mogła oddychać. Systematycznie czyszczenie, a następnie dokładne wytarcie do sucha pasków zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon umożliwia zmniejszenie ryzyka podrażnienia skóry. W przypadku wystąpienia zaczerwienienia, opuchnięcia, swędzenia lub jakiegokolwiek innego podrażnienia bądź odczucia dyskomfortu skóry w okolicy noszenia zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub pod nim, należy zdjąć zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i skonsultować się z lekarzem przed jego ponownym noszeniem. Ciągłe noszenie zegarka, nawet kiedy symptomy ustępują, może spowodować ponownie wystąpienie podrażnienia lub zaostrzenie go. Materiały, z których wykonany został zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon oraz paski

zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon spełniają wszystkie wymagania obowiązujących norm amerykańskiej Komisji ds. bezpieczeństwa produktów konsumenckich, przepisów europejskich oraz innych norm międzynarodowych. Podczas aktualizacji oprogramowania lub w pewnych innych ograniczonych okolicznościach, zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon może rozgrzewać się do wysokiej temperatury - zewnętrzne części zegarka będą w dotyku zdecydowanie cieplejsze niż zwykle. W takim wypadku należy zdjąć na chwilę zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon z nadgarstka, aby uniknąć możliwości podrażnienia. Osoby noszące elektroniczne wyroby medyczne powinny zawsze przestrzegać zaleceń zamieszczonych w poniższym rozdziale „Interakcja z otoczeniem”.

## **Bezpieczeństwo osób znajdujących się w pobliżu**

### **Zapewnienie bezpieczeństwa dzieci**

Należy zawsze przechowywać zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoria w miejscu niedostępnym dla dzieci. W szczególności niektóre paski zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon mogą w przypadku małych dzieci stanowić ryzyko zadławienia. Paski te muszą zawsze być przechowywane w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.

## **Bezpieczne poruszanie się i prowadzenie pojazdów**

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie powinien być używany podczas prowadzenia pojazdów.

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon generuje, wykorzystuje i może emitować sygnały częstotliwości radiowej. Sygnały częstotliwości radiowej mogą zakłócać działanie nieprawidłowo zainstalowanych lub zabezpieczonych układów elektronicznych wykorzystywanych w pojazdach silnikowych. Należy zasięgnąć odpowiednich informacji u producenta wykorzystywanego pojazdu lub jego przedstawiciela. W razie instalowania w swoim pojeździe jakiegokolwiek wyposażenia dodatkowego, należy również uzyskać od jego producenta informacje dotyczące sygnałów częstotliwości radiowej.

Nie należy korzystać z zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon podczas przemieszczania się lub wykonywania jakichkolwiek czynności, które wymagają pełnego skupienia uwagi. Brak zwracania wystarczającej uwagi na ruch drogowy lub innych pieszych może być przyczyną odniesienia poważnych obrażeń, śmierci lub strat majątkowych.

## **Bezpieczeństwo elektryczne**

### **Akcesoria**

Należy używać wyłącznie akcesoriów zatwierdzonych przez firmę Louis Vuitton. Wykorzystanie jakichkolwiek akcesoriów, które nie zostały zatwierdzone przez



firmę Louis Vuitton w połączeniu z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon może spowodować unieważnienie atestów lub gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej w USA w odniesieniu do zegarka, a także spowodować nieprawidłowe i/lub niebezpiecznie działanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Akcesoria przeznaczone do ładowania**

Do ładowania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon należy używać wyłącznie zatwierdzonych akcesoriów. Aplikacja Louis Vuitton App zawiera funkcje pomocy ułatwiające prawidłowe przeprowadzanie ładowania zegarka.

W zestawie z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon dostarczane są następujące akcesoria do ładowania: kabel mikro-USB, podstawka do ładowania i wtyczka do ściennego gniazdka zasilania. Należy używać wyłącznie zatwierdzonych akcesoriów do ładowania.

Kiedy ładowarka nie jest używana, należy odłączyć ją od gniazdka zasilania.

Podczas ładowania zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i akcesoria dostarczone w zestawie powinny znajdować się w miejscu dobrze przewietrzanym.

**Akcesoria do ładowania dostarczone w zestawie z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon lub inne akcesoria do ładowania zatwierdzone przez firmę Louis Vuitton mogą być wykorzystywane wyłącznie ze źródłem zasilania o parametrach określonych na etykiecie.** Przed rozpoczęciem korzystania z jakiegokolwiek źródła zasilania należy upewnić się, że jego napięcie odpowiada napięciu określonemu na etykiecie dotyczącej parametrów zasilania.

Należy uważać, aby nie spowodować przeciężenia ściennego gniazdka zasilania, przewodów przedłużających lub innych gniazd wtykowych, ponieważ może to być przyczyną pożaru lub porażenia prądem elektrycznym. Aby ograniczyć ryzyko uszkodzenia przewodu lub ładowarki ściennej, podczas odłączania akcesorium do ładowania od gniazdka ściennego lub innego źródła zasilania należy trzymać za ładowarkę, a nie za przewód.

Korzystanie z uszkodzonych akcesoriów do ładowania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub przeprowadzanie ładowania w miejscu wilgotnym może być przyczyną pożaru, porażenia prądem elektrycznym, odniesienia obrażeń przez użytkownika lub uszkodzenia zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon oraz innych strat majątkowych. Przed rozpoczęciem ładowania należy upewnić się, że zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i akcesoria przeznaczone do ładowania są całkowicie suche. Podczas wykorzystania akcesoriów do ładowania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon należy zawsze upewnić się, że wtyczka USB została prawidłowo umieszczona w złączu zasilacza przed podłączeniem zasilacza do ściennego gniazdka zasilania. Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie powinien być ładowany w miejscu narażonym na działanie bezpośrednio padających promieni słonecznych. Nie należy nosić zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon podczas ładowania. Należy unikać przedłużonego kontaktu skóry z wtyczką, kiedy przewód jest podłączony do źródła zasilania, ponieważ może to być przyczyną dyskomfortu lub odniesienia obrażeń. Nie należy spać lub siedzieć na wtyczce.

Poza powyższymi zaleceniami:

- nie należy narażać pracującej ładowarki na działanie wody - może to spowodować uszkodzenie ładowarki oraz zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon;
- należy ostrożnie włożyć wtyczkę przewodu USB do podstawy ładowarki - próba wciśnięcia wtyczki do złącza w nieprawidłowym kierunku może spowodować uszkodzenie ładowarki;
- aby uniknąć możliwości przegrzania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon, powinien on być zawsze ładowany w chłodnym miejscu;
- zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon nie powinien być ładowany w miejscu narażonym na działanie bezpośrednio padających promieni słonecznych, ponieważ może to spowodować jego przegrzanie;
- kiedy zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon jest umieszczony na ładowarce podłączonej do ściennego gniazdka zasilania, na ekranie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon widoczny jest symbol ładowania, wskazujący bieżący poziom naładowania baterii;
- po całkowitym naładowaniu zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon powinien zostać zdjęty z ładowarki;
- jeżeli Louis Vuitton Tambour Horizon nie ładuje się, należy sprawdzić, czy wtyczka została prawidłowo włożona do ściennego gniazdka zasilania, kabel USB jest mocno podłączony do ładowarki, a zegarek został umieszczony na ładowarce we właściwy sposób;

- jeżeli ładowanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon jest nadal niemożliwe, należy upewnić się, że zegarek został umieszczony na ładowarce we właściwym kierunku, a tylna ścianka zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon jest czysta;
- ładowarka jest wyposażona w niewielki magnes, zapewniający prawidłowe ułożenie i zamocowanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon na ładowarce. ładowarka powinna znajdować się w bezpiecznej odległości od jakichkolwiek przedmiotów metalowych.

### **Bezpieczeństwo baterii**

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon zawiera wbudowaną baterię, która nie może być wymieniana. Nie należy próbować wymieniać baterii znajdującej się wewnątrz produktu (informacje dotyczące recyklingu baterii zostały zamieszczone w poniższym rozdziale „Konserwacja i utylizacja”).

W każdym przypadku:

- nie należy narażać baterii na działanie ognia lub jakichkolwiek innych zewnętrznych źródeł wysokiej temperatury, takich jak kuchenne płyty grzewcze, piece, grzejniki lub piekarniki, ponieważ może to być przyczyną pożaru lub wybuchu;
- nie wrzucać baterii do ognia;
- nie wolno w żadnym wypadku używać ładowarki lub baterii, które są w jakikolwiek sposób uszkodzone. Bateria może być wykorzystywana wyłącznie w celach, do których jest przeznaczona. Należy uważać, aby nie spowodować zwarcia baterii;
- nie pozostawiać baterii w miejscach o wysokiej lub niskiej temperaturze.

### Zakłócenia działania urządzeń elektronicznych i parametry magnetyczne

Podobnie jak wszystkie urządzenia wykorzystujące częstotliwość radiową, zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon może powodować zakłócenia działania innych urządzeń elektronicznych. Urządzenie powinno zostać zawsze wyłączone w samolocie oraz w innych miejscach, w których jest to wymagane (szpitale, stacje paliwowe itp.).

W każdym przypadku urządzenie może być używane wyłącznie w miejscach, w których jest to dozwolone i w dozwolony sposób.

W szczególności zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon może powodować zakłócenia działania rozruszników pracy serca, defibrylatorów i innych urządzeń medycznych.

Należy zawsze przestrzegać odległości bezpieczeństwa pomiędzy wykorzystywanym urządzeniem medycznym, a zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon i akcesoriami.

Należy skontaktować się ze swoim lekarzem i producentem urządzenia medycznego, w celu uzyskania informacji dotyczących wykorzystywanego urządzenia medycznego.

Należy natychmiast zaprzestać używania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoriów w razie podejrzenia, że powodują one jakiegokolwiek zakłócenia działania wykorzystywanego rozrusznika pracy serca, defibrylatora lub innych urządzeń medycznych.

Karty magnetyczne wykorzystywane jako klucze i karty kredytowe powinny zawsze znajdować się w bezpiecznej odległości od zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoriów.

## Obszary niebezpieczne

Ładowanie lub wykorzystywanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon w jakimkolwiek miejscu, w którym może występować atmosfera potencjalnie wybuchowa, takich jak obszary zawierające łatwopalne produkty chemiczne, opary lub cząstki (na przykład ziarna, pyły lub proszki metalu) może stanowić niebezpieczeństwo. Należy ściśle przestrzegać wszystkich oznakowań i zaleceń.

## Temperatura robocza i przechowywania

Normalna temperatura robocza zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon wynosi od 0 do 40° C (32 do 104° F).

Przechowywanie lub użytkowanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon poza określonym powyżej zakresem temperatury może spowodować uszkodzenie urządzenia i jego akcesoriów. Nie należy narażać zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon na nagłe zmiany temperatury lub wilgotności. Jeżeli temperatura wewnętrzna zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon przekroczy zakres normalnej temperatury roboczej (na przykład, kiedy urządzenie zostanie pozostawione na dłuższy czas w gorącym samochodzie lub miejscu narażonym na działanie bezpośrednio padających promieni słonecznych), mogą pojawić się następujące oznaki świadczące, że urządzenie próbuje odzyskać swoją normalną temperaturę roboczą:

- Ładowanie może przebiegać wolniej lub zostać przerwane;
- Wyświetlacz może być przyciemniony;
- Transmisja danych może zostać wstrzymana lub opóźniona.

**Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoria spełniają wszystkie obowiązujące wymogi dotyczące zakresu i wartości granicznych temperatury powierzchni urządzenia.** Niemniej jednak, nawet pomimo przestrzegania tych wymogów, długotrwały kontakt z gorącymi powierzchniami może być przyczyną dyskomfortu lub odniesienia obrażeń. Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoria mogą nagrzewać się po podłączeniu do źródła zasilania. Należy zawsze postępować zgodnie z zasadami zdrowego rozsądku, aby uniknąć sytuacji, w których skóra użytkownika może znajdować się w kontakcie z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon i/lub jego akcesoriami, kiedy są one podłączone do źródła zasilania. Dla przykładu, kiedy zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon jest ładowany lub jego akcesoria są podłączone do źródła zasilania, nie należy na nich spać lub umieszczać ich pod kocem, poduszką bądź swoim ciałem. Osoby cierpiące na schorzenia, które powodują brak wyczuwania wysokiej temperatury powinny zachować szczególną ostrożność. Należy zawsze zdjąć zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon, jeżeli jest zbyt gorący.

## **Konserwacja i utylizacja**

### **Czyszczenie i naprawy**

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon powinien być zawsze czysty i suchy. W razie narażenia zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon na działanie słodkiej wody należy dokładnie go wysuszyć. Należy zawsze wyczyścić zegarek Louis Vuitton Tambour

Horizon w razie kontaktu z jakimikolwiek substancjami, które mogą spowodować jego zaplamienie lub inne uszkodzenie, takimi jak brud lub piasek, produkty do makijażu, atrament, mydło, detergenty, kwasy lub kwaśne produkty spożywcze, a także z cieczami innymi niż słodka woda, które mogą powodować podrażnienia skóry, takimi jak pot, słona woda, woda z mydłem, woda basenowa, perfumy, płyny przeciw owadom, toniki kosmetyczne, produkty do opalania, olej, płyny do usuwania kleju, farby do włosów lub rozpuszczalniki. W miarę upływu czasu wygląd obudowy zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon może zmienić się, może ona również wyblaknąć.

W zakresie utrzymania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon nie należy wykonywać następujących czynności:

- nie należy czyścić zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon podczas ładowania;
- nie należy suszyć zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub jego pasków, używając jakichkolwiek zewnętrznych źródeł ciepła (na przykład suszarki do włosów);
- do czyszczenia zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon nie należy używać produktów czyszczących lub sprężonego powietrza.

### **Wskazówki bezpieczeństwa i informacje dotyczące wbudowanej baterii**

- Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon zawiera wbudowaną baterię przeznaczoną do wielokrotnego ładowania, która nie może być wymieniana lub wyjmowana przez użytkownika.
- Nie wolno próbować wymieniać lub wyjmować baterii zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon we własnym zakresie.



- Przeprowadzenie jakichkolwiek przeróbek produktu lub prób jego otwarcia spowoduje unieważnienie gwarancji i/lub gwarancji ograniczonej obowiązującej w USA, może również stanowić zagrożenie dla bezpieczeństwa.
- W celu przeprowadzenia jakichkolwiek prac dotyczących baterii należy skontaktować się ze sklepem Louis Vuitton lub centrum obsługi klienta, których numery telefoniczne zostały zamieszczone na stronie internetowej Louis Vuitton.

### Utylizacja urządzeń elektronicznych lub elektrycznych i baterii



**Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon, jego akcesoria i bateria zawierają niebezpieczne substancje. Nie mogą one być wyrzucane razem z niesortowanymi śmieciami domowymi.**

Podlegają one szczegółowym przepisom miejscowym. W szczególności, ze względu na fakt, że zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoria zostały wprowadzone na rynek po dniu 13 August 2005, podlegają one na terytorium

Unii Europejskiej przepisom Dyrektywy 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE);

Ponadto, bateria znajdująca się w zegarku Louis Vuitton Tambour Horizon podlega przepisom Dyrektywy 2006/66/WE w sprawie baterii i akumulatorów oraz zużytych baterii i akumulatorów. Zamieszczony powyżej **symbol przekreślonego kosza** oznacza, że zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon, jego bateria i akcesoria podlegają tym przepisom.

**Określone powyżej urządzenia i bateria muszą być przeznaczone do selektywnej zbiórki odpadów.** Prawidłowe przeznaczenie do utylizacji zużytego wyposażenia, baterii lub akumulatorów umożliwia zapobieżenie niekorzystnym konsekwencjom dla środowiska oraz dla zwierzęcego i ludzkiego zdrowia. Przeznaczając materiały do recyklingu i ponownego wykorzystania oraz zapewniając utylizację zużytych urządzeń w inny sposób użytkownik wykonuje ważne czynności na rzecz ochrony środowiska.

Nie wolno wrzucać wyżej wymienionego wyposażenia do ognia.

Aby uzyskać bardziej szczegółowe informacje na temat prawidłowej utylizacji zużytego wyposażenia elektrycznego lub elektronicznego, baterii i akumulatorów, należy skontaktować się z:

- urzędem miasta;
- instytucją odpowiedzialną za usuwanie odpadów;
- jednym z centrów obsługi klienta podanych na stronie internetowej Louis Vuitton;
- sklepem Louis Vuitton, w którym produkt został kupiony.

W zależności od obowiązujących przepisów miejscowych, klienci są zachęcani lub zobowiązani miejscowymi przepisami do przekazywania zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych do utworzonych specjalnie w tym celu, publicznie dostępnych punktów zbiórki lub do punktu sprzedaży. Przepisy szczegółowe są określone obowiązującym ustawodawstwem krajowym.

### Informacje prawne

Aby uzyskać dostęp do ekranu etykiety elektronicznej, należy wykonać następujące czynności: Wybrać Ustawienia > System > O urządzeniu > Informacje prawne. Żadne specjalne kody dostępu lub zezwolenia nie są wymagane w celu wykonania czynności określonych powyżej, poza wpisaniem hasła użytkownika zabezpieczającego przed nieuprawnionym dostępem do urządzenia. Informacje dotyczące etykiety elektronicznej są zaprogramowane fabrycznie przez beneficjenta. Użytkownik nie może modyfikować żadnych informacji dotyczących etykiety elektronicznej.

Należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi obowiązujących przepisów prawnych oraz certyfikacji dla poszczególnych lokalizacji, zamieszczonymi w osobnej dokumentacji „Informacje prawne i certyfikacja – dodatkowe informacje dotyczące obowiązujących przepisów miejscowych”, przekazywanej wraz z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Chiny kontynentalne;
- Europa;

- Japonia;
- Rosja;
- Singapur;
- Korea Południowa;
- Prowincja Tajwan;
- Zjednoczone Emiraty Arabskie;
- USA.

### Bluetooth®



Znak towarowy i logo *Bluetooth*® to zastrzeżone znaki towarowe będące własnością firmy Bluetooth SIG, Inc., wykorzystywane przez firmę Louis Vuitton na podstawie licencji. Inne znaki towarowe i marki należą do ich odpowiednich właścicieli. Dodatkowe informacje prawne dotyczące zegarka figurują w ustawieniach produktu.

### Ograniczona gwarancja międzynarodowa

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon został wyprodukowany w ramach współpracy partnerskiej z firmami Google i Compal/Qualcomm.

Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon jest objęty ograniczoną gwarancją międzynarodową obejmującą wszelkie wady fabryczne, obowiązującą przez dwa lata od daty zakupu, natomiast jego akcesoria - gwarancją obowiązującą przez jeden rok od daty zakupu, na warunkach określonych poniżej.

W zakresie obowiązywania udzielanej ograniczonej gwarancji międzynarodowej, akcesoria obejmują akcesoria do ładowania dostarczone w oryginalnym opakowaniu zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub sprzedawane w sklepach Louis Vuitton (np. podstawka do ładowania, kabel mikro-USB, wtyczka do ściennego gniazdka zasilania). Nie obejmuje to jakichkolwiek akcesoriów sprzedawanych przez innych producentów, a firma Louis Vuitton nie udziela na takiego rodzaju akcesoria jakiegokolwiek gwarancji. Warunki gwarancji ograniczonej obowiązują wyłącznie w odniesieniu do zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i jego akcesoriów. Żadne akcesoria nie są wodoszczelne.

### **Jakie są postanowienia gwarancji?**

W ramach niniejszej dwuletniej gwarancji, firma Louis Vuitton zobowiązuje się do bezpłatnego przeprowadzenia naprawy jakichkolwiek problemów dotyczących nieprawidłowego działania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon, wynikających z wad fabrycznych. Gwarancja jest akceptowana wyłącznie w sklepach Louis Vuitton. Dwuletnia gwarancja liczona od daty zakupu, obowiązująca w odniesieniu do zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon i roczna gwarancja liczona od daty zakupu dotycząca akcesoriów obejmuje wszystkie problemy dotyczące nieprawidłowego działania jakichkolwiek funkcji urządzenia Louis Vuitton Tambour Horizon w zakresie jego normalnego użytkowania, w odniesieniu do specyfikacji technicznych i instrukcji obsługi. Mogą one obejmować na przykład problemy dotyczące zasilania, ładowania, wady wyświetlacza, brak możliwości normalnego korzystania z aplikacji lub funkcji zegarka,

spowodowane jakkolwiek wadą produktu Louis Vuitton Tambour Horizon.

Niniejsza gwarancja obowiązuje w krajach, w których prowadzona jest sprzedaż zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon. Gwarancja obejmuje również wszelkie niepodważalne wady jakościowe dotyczące wyglądu lub funkcji mechanicznych produktu, wynikające w sposób oczywisty z nieprawidłowej jakości komponentów lub nieprawidłowego wykonania montażu zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon przez firmę Louis Vuitton.

Niemniej jednak, obowiązuja również pewne ograniczenia, należy więc koniecznie zapoznać się z informacjami zamieszczonymi w poniższych paragrafach:

### **Jakie są warunki dotyczące ograniczenia gwarancji?**

Aby możliwe było skorzystanie z praw dotyczących niniejszej gwarancji ograniczonej, muszą być spełnione warunki określone poniżej:

- opatrzona pieczęcią dotyczącą międzynarodowej gwarancji ograniczonej karta gwarancyjna przekazana użytkownikowi wraz z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon musi zostać odesłana wraz z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon do sklepu Louis Vuitton - karta gwarancyjna musi zostać podpisana i datowana w chwili zakupu;
- firma Louis Vuitton nie będzie honorować gwarancji dotyczącej zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon sprzedanego bez prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej, podpisanej i opatrzonej pieczęcią sklepu Louis Vuitton;

- wygrawerowany na obudowie zegarka numer seryjny musi być doskonale czytelny, a żadne części oryginalnej obudowy lub oryginalny numer seryjny nie mogą być usuwane, modyfikowane, fałszowane, uszkodzane, zamieniane, wymazywane lub niszczone w jakikolwiek inny sposób.

Brak spełnienia któregoś z powyższych warunków powoduje, że prawa wynikające z ograniczonej gwarancji międzynarodowej udzielanej na produkt Louis Vuitton Tambour Horizon będą nieważne.

### **Jakie elementy nie są objęte gwarancją?**

Uszkodzenia spowodowane przeprowadzeniem prac serwisowych przez jakiekolwiek inne osoby niż autoryzowane centrum obsługi klienta firmy Louis Vuitton nie są objęte gwarancją i spowodują jej unieważnienie. Ograniczona gwarancja międzynarodowa nie obejmuje również bransoletek, szkiełka i baterii, a także jakichkolwiek uszkodzeń obudowy lub wyposażenia spowodowanych przedostaniem się wilgoci do wnętrza zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon wskutek jego nieprawidłowego użytkowania. W ujęciu bardziej ogólnym, gwarancja nie obowiązuje w razie stwierdzenia nieprawidłowego lub nieodpowiedniego użytkowania zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon:

- produkt został otwarty przez użytkownika lub osobę nieuprawnioną;
- produkt został podłączony do niezalecanych akcesoriów, takich jak bateria lub ładowarka innego rodzaju;

- produkt został umyślnie uszkodzony lub był wykorzystany niezgodnie z obowiązującymi zasadami dotyczącymi uruchamiania i użytkowania produktu, podłączany do nieprawidłowych gniazdek zasilania lub narażony na zbyt wysokie napięcie bądź wyładowania elektryczne, mocne uderzenia, upadek bądź nienormalne obciążenia mechaniczne, które spowodowały poważne uszkodzenie obudowy produktu lub jego komponentów elektronicznych;
- produkt został narażony na działanie wody lub innych substancji chemicznych (obecność korozji, wilgoci);
- produkt został narażony na działanie wysokiej temperatury (przekraczającej 40° C/104° F) lub innych ekstremalnych warunków;
- przeprowadzona została próba modyfikacji oprogramowania produktu.

W razie stwierdzenia którejkolwiek z powyższych okoliczności, ograniczona gwarancja międzynarodowa dotycząca zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon nie obowiązuje.

Gwarancja nie obejmuje normalnego zużycia i starzenia się zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon. Dotyczy to w szczególności:

- jakichkolwiek uszkodzeń materiału obudowy produktu spowodowanych jego normalnym użytkowaniem, zarysowań obudowy, elementów gumowych, szkiełka, przedostawania się pyłu, a także uszkodzenia obudowy i odbarwienia części produktu spowodowanych jego narażeniem na działanie promieni słonecznych lub jakichkolwiek substancji chemicznych;
- zmniejszenia czasu działania baterii spowodowanego jej normalnym starzeniem.



## Ograniczenie gwarancji dotyczącej oprogramowania

W rozumieniu postanowień rozdziału dotyczącego Oprogramowania, wyrażenie „Oprogramowanie” oznacza wszystkie aplikacje (oraz związane z nimi treści i funkcje), do których możliwe jest uzyskanie dostępu za pośrednictwem zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub które mogą z nim współdziałać.

**Oprogramowanie stron trzecich.** Wyrażenie „Oprogramowanie stron trzecich” oznacza Oprogramowanie, które zostało opracowane lub jest dostarczane użytkownikowi w celu jego użycia z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon przez jakiegokolwiek osoby inne niż firma Louis Vuitton.

Informujemy, że firma Louis Vuitton nie ponosi żadnej odpowiedzialności w przypadku, jeśli przeprowadzanie aktualizacji systemów operacyjnych zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon lub łączenie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon z określonymi modelami telefonów komórkowych spowoduje uszkodzenie bądź nieprawidłowe działanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon.

Oprogramowanie stron trzecich jest przekazywane zgodnie z obowiązującymi postanowieniami i warunkami tychże stron. Jakikolwiek gwarancje, jakie mogą obowiązywać w odniesieniu do Oprogramowania stron trzecich, są udzielane wyłącznie przez dane strony trzecie, a nie przez firmę Louis Vuitton. W związku z powyższym, użytkownik zdaje sobie sprawę, że firma Louis Vuitton nie będzie ponosić żadnej odpowiedzialności w odniesieniu do użytkowania i/lub wykorzystywania tego rodzaju aplikacji i/lub oprogramowania stron trzecich.

Zdecydowanie zalecamy użytkownikowi dokładne zapoznanie się z obowiązującymi postanowieniami i warunkami stron trzecich.

**Oprogramowanie Louis Vuitton.** Firma Louis Vuitton może w pewnych odstępach czasu przekazywać lub udostępniać użytkownikom Oprogramowanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon („Oprogramowanie Louis Vuitton”). Zdecydowanie zalecamy użytkownikowi dokładne zapoznanie się z obowiązującymi postanowieniami i warunkami dotyczącymi Oprogramowania LV, które pobiera/wykorzystuje.

### Warunki ogólne i ograniczenia

Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa przyznaje użytkownikowi pewne prawa, jednak może on również korzystać z dodatkowych praw określonych przepisami miejscowymi obowiązującymi w poszczególnych krajach. Firma Louis Vuitton i jej sklepy podejmują wyłącznie we własnym zakresie wszelkie decyzje dotyczące przeprowadzenia naprawy lub wymiany zegarków Louis Vuitton w ramach niniejszej ograniczonej gwarancji międzynarodowej. W zakresie dozwolonym obowiązującymi przepisami miejscowymi, firma Louis Vuitton nie będzie ponosić odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikowe, specjalne, karne lub następne. Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa może być przekazywana wraz z zegarkiem Louis Vuitton Tambour Horizon.

Zalecamy odniesienie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon do najbliższego sklepu Louis Vuitton. Lista sklepów firmy Louis Vuitton na terenie całego świata została zamieszczona na stronie internetowej Louis Vuitton pod adresem podanym

na końcu niniejszej broszury. Niniejsza gwarancja nie stanowi żadnego ograniczenia przysługujących użytkownikowi praw konsumenckich. Należy upewnić się, że faktura została opatrzona datowaną pieczętką i podpisana - w przeciwnym wypadku wykorzystanie praw wynikających z niniejszej ograniczonej gwarancji międzynarodowej nie będzie możliwe.

Ponadto, dla zapewnienia obowiązywania niniejszej ograniczonej gwarancji międzynarodowej, w chwili zwrotu produktu muszą zostać spełnione następujące warunki administracyjne:

Jeżeli jest to dozwolone obowiązującymi przepisami miejscowymi, produkt powinien zostać zwrócony wraz z jego oryginalną baterią i ładowarką do sklepu Louis Vuitton.

### **Specjalne dodatkowe postanowienia gwarancji obowiązujące na terenie Polski**

Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa stanowi uzupełnienie innych praw i środków przysługujących użytkownikowi z mocy obowiązujących przepisów, które nie mogą zostać w żaden sposób wykluczone. Niniejsza ograniczona gwarancja międzynarodowa nie wyklucza oraz nie stanowi żadnego ograniczenia lub zawieszenia praw przysługujących użytkownikowi w odniesieniu do sprzedawcy produktu z tytułu przepisów dotyczących gwarancji domniemanej, określonych postanowieniami artykułów 556 do 576 polskiego Kodeksu Cywilnego.

**WAŻNA INFORMACJA:** Zegarek Louis Vuitton Tambour Horizon jest obsługiwany przez system operacyjny firmy Google. W związku z powyższym jakiegokolwiek problemy dotyczące funkcjonowania lub dostępności tego systemu operacyjnego mogą zakłócać działanie zegarka Louis Vuitton Tambour Horizon. W razie jakichkolwiek pytań lub wystąpienia problemów prosimy o kontakt z naszą firmą poprzez witrynę internetową [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) lub telefonicznie, za pośrednictwem dowolnego centrum obsługi klienta, których numery telefonów zostały zamieszczone na stronie internetowej Louis Vuitton.

## Сведения о безопасности и юридическая информация

**Внимание!** Перед началом использования часов Louis Vuitton Tambour Horizon прочитайте приведенные далее инструкции, которые содержат важные сведения о безопасности и юридическую информацию. Храните эти инструкции в надежном месте для того, чтобы воспользоваться ими в случае необходимости.

Для того чтобы воспользоваться всеми преимуществами Louis Vuitton Tambour Horizon, а также полным набором доступных приложений, настоятельно рекомендуется установить Louis Vuitton App на часах Louis Vuitton Tambour Horizon.

Приложение Louis Vuitton App доступно бесплатно в Apple App Store или Google Play.

Хотя часы Louis Vuitton Tambour Horizon могут функционировать без Louis Vuitton App, некоторые функции устройства будут доступны только при установке Louis Vuitton App (эксклюзивные темы циферблатов и т. д.).

## Инструкции по безопасности

### Основные характеристики часов Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon — это элитные часы с функциями Wi-Fi и Bluetooth®, оснащенные функцией совершения бесконтактных платежей. Они не предназначены для использования в качестве медицинского устройства или браслета для занятий спортом.

Для работы с часами Louis Vuitton Tambour Horizon требуется телефон на базе платформы Android версии 4.4 и более поздних версий или iOS версии 9 и выше. Поддерживаемые функции могут отличаться в зависимости от типа используемой платформы. Для получения информации о совместимости устройств посетите веб-сайт [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) на своем телефоне.

Необходимо использовать только те зарядные принадлежности, которые поставляются в комплекте с часами Louis Vuitton Tambour Horizon. Комплект поставки Louis Vuitton Tambour Horizon содержит кабель micro USB, зарядную подставку и сетевое зарядное устройство. Более подробная информация о правилах обеспечения электрической безопасности при использовании зарядных принадлежностей приведена ниже.

**Функции Bluetooth®, Wi-Fi и функцию бесконтактной оплаты можно отключить, выполнив описанные далее действия.**

Если экран часов затемнен, коснитесь его для того, чтобы включить.

- Проведите пальцем по экрану сверху вниз.

- Найдите и нажмите пункт Settings (Настройки) (⚙️).
- Перейдите в пункт меню Connectivity (Подключение) и нажмите Wi-Fi, Bluetooth® или NFC в зависимости от того, какую настройку следует отключить.
- Если для Wi-Fi, Bluetooth® или NFC установлен автоматический режим, нажмите переключатель рядом с соответствующей функцией для ее отключения или блокировки.

### Важные меры предосторожности

Обратите внимание на то, что несоблюдение следующих рекомендаций может привести к неправильной работе устройства, представлять опасность для пользователя и (или) стать причиной аннулирования или ограничения гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США.

Некоторые руководства доступны в Louis Vuitton App. Они помогут вам максимально эффективно использовать часы Louis Vuitton Tambour Horizon.

## **Бережное и безопасное использование часов Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежностей**

### **Бережное и безопасное обращение с часами Louis Vuitton Tambour Horizon**

#### **Общие рекомендации**

Не используйте и не храните часы Louis Vuitton Tambour Horizon в пыльных и грязных местах, так как это может стать причиной повреждения деталей механизма.

Не храните часы Louis Vuitton Tambour Horizon в помещениях с высокой температурой или под прямыми солнечными лучами. Воздействие высоких температур может привести к сокращению срока службы электронных устройств и повреждению аккумуляторов, стать причиной их выхода из строя и вызвать деформацию или оплавление пластмассовых деталей.

Не храните часы Louis Vuitton Tambour Horizon в помещениях с низкой температурой. После того как температура устройства достигнет нормального значения, возможно образование конденсата внутри корпуса часов Louis Vuitton Tambour Horizon, что, в свою очередь, может привести к повреждению электронных схем.

Не пытайтесь открыть корпус часов Louis Vuitton Tambour Horizon.

Неквалифицированное обращение с часами Louis Vuitton Tambour Horizon может привести к повреждению устройства и аннулированию гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США.



Берегите от ударов и не роняйте часы Louis Vuitton Tambour Horizon.

Не ставьте на устройство тяжелые предметы.

Не касайтесь поверхности экрана острыми предметами.

Не прилагайте чрезмерные усилия при касании к экрану. Небрежное обращение может привести к повреждению внутренних электрических схем.

Не используйте агрессивные химические препараты, чистящие растворители или сильные моющие средства для очистки часов Louis Vuitton Tambour Horizon.

Для предотвращения повреждения органов слуха при прослушивании музыки на устройстве через наушники убедитесь в том, что громкость установлена на приемлемом уровне.

Если часы Louis Vuitton Tambour Horizon или любые поставляемые в комплекте с ними принадлежности не функционируют должным образом, отнесите их в ближайший магазин Louis Vuitton. Работники магазина окажут вам помощь и, если это необходимо и возможно, организуют ремонт часов Louis Vuitton Tambour Horizon.

В дополнение к сказанному выше изучите соответствующую документацию и руководство по гарантийному обслуживанию для получения информации по обеспечению электрической безопасности при использовании кабелей, зарядной подставки, сетевого зарядного устройства и аккумулятора.

### **Воздействие жидкостей**

Часы Louis Vuitton Tambour Horizon являются водонепроницаемыми и способны выдерживать давление до 3 атмосфер (30 метров).

Постарайтесь свести к минимуму воздействие на часы Louis Vuitton Tambour Horizon таких веществ, как мыло, моющее средство, кислоты или кислые продукты, а также любых жидкостей за исключением пресной воды (например, соленая и мыльная вода, вода в бассейне, парфюмерия, средство от насекомых, лосьоны, солнцезащитный крем, масло, средство для удаления клея, краска для волос или растворители).

Часы Louis Vuitton Tambour Horizon имеют класс водонепроницаемости IP68 по стандарту IEC 60529.

Если браслет Louis Vuitton Tambour Horizon выполнен из кожи, следует помнить о том, что кожаные ремешки не являются водонепроницаемыми.

Следующие факторы могут влиять на водонепроницаемость часов Louis Vuitton Tambour Horizon, поэтому их следует избегать.

- Погружение часов Louis Vuitton Tambour Horizon в воду на длительное время.
- Падение часов или нанесение ударов по часам Louis Vuitton Tambour Horizon.
- Воздействие на часы Louis Vuitton Tambour Horizon струи воды под давлением или на большой скорости (например, во время катания на водных лыжах и водном мотоцикле, занятий вейкбордингом, серфингом и т. д.).
- Использование часов Louis Vuitton Tambour Horizon в условиях высокой температуры или влажности, например в сауне или парной.

## Использование кнопок, цифровой головки Digital Crown, разъемов и портов

Никогда не прилагайте чрезмерные усилия при нажатии кнопки часов Louis Vuitton Tambour Horizon или подсоединении разъема зарядного устройства к порту, так как это может привести к повреждению, которое не подпадает под действие гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США. Если при подсоединении разъема к порту возникают трудности, они, вероятно, несовместимы. Убедитесь в отсутствии посторонних предметов в разъемах и проверьте, чтобы разъем был совместим с портом и был правильно расположен по отношению к нему.

В результате определенных видов использования возможен износ или повреждение кабелей. Кабель, подключенный к зарядному устройству, как и любой другой металлический провод или кабель, теряет прочность и может сломаться в месте неоднократного изгиба. Старайтесь сворачивать кабель не под углом, а плавными петлями. Регулярно осматривайте кабель и разъем на предмет изгибов, изломов, перегибов или других повреждений. В случае обнаружения подобных повреждений прекратите использование кабеля.

Изменение цвета принадлежностей (кабеля, вилки зарядного устройства) после регулярного использования является нормальным явлением. Причинами изменения цвета могут стать соприкосновение их поверхности с грязью и мелким мусором и воздействие влаги. Если во время использования принадлежности нагреваются или же если зарядка или синхронизация Louis Vuitton Tambour Horizon не происходит, следует отсоединить кабель от адаптера питания и очистить принадлежности,

используя сухую мягкую ткань без ворса. Не используйте жидкости или чистящие средства для очистки принадлежностей.

Также после регулярного использования может иметь место изменение цвета зарядной поверхности принадлежностей Louis Vuitton Tambour Horizon.

Очистка зарядной поверхности позволит уменьшить или предотвратить изменение цвета, а также избежать повреждений зарядного устройства и часов Louis Vuitton Tambour Horizon. Для того чтобы очистить зарядную поверхность, отключите зарядное устройство от часов Louis Vuitton Tambour Horizon и адаптера питания и протрите ее влажной мягкой тканью. Прежде чем продолжить процесс зарядки, вытрите поверхность сухой мягкой тканью без ворса. Не используйте чистящие средства для очистки зарядной поверхности.

### **Меры по охране здоровья пользователя**

В качестве общей рекомендации помните о том, что часы Louis Vuitton Tambour Horizon не могут использоваться в ситуациях, когда неисправность устройства может привести к смерти, травме или серьезному ущербу для окружающей среды.

Если у вас возникли какие-либо вопросы, касающиеся часов Louis Vuitton Tambour Horizon, аккумулятора и (или) химического состава принадлежностей, свяжитесь с нами через наш веб-сайт [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) или позвоните в один из наших центров обслуживания клиентов по телефонам, указанным на веб-сайте Louis Vuitton.

Часы и приложения Louis Vuitton Tambour Horizon **не могут использоваться для медицинских целей**. Они не рассчитаны и не предназначены для диагностики заболеваний или других патологических состояний или лечения, ослабления симптомов или профилактики заболеваний.

Перед началом или изменением любой программы тренировок с использованием Louis Vuitton Tambour Horizon обратитесь к врачу. Будьте осторожны и внимательны во время тренировки. Немедленно прекратите тренировку, если вы чувствуете боль, слабость, головокружение, усталость или испытываете одышку. Занимаясь спортом, вы берете на себя все связанные с этим риски, включая любой ущерб, который может возникнуть в результате такой деятельности. Если у вас есть какие-либо медицинские предписания и вы считаете, что ваше состояние может ухудшиться в результате использования Louis Vuitton Tambour Horizon (речь идет, например, о появлении таких нежелательных эффектов, как судороги, потеря сознания, зрительное напряжение или головные боли), проконсультируйтесь с врачом перед использованием этого устройства.

У некоторых людей могут развиваться реакции на определенные материалы, используемые в ювелирных изделиях, часах и других носимых предметах, которые находятся в длительном контакте с кожей. Это может быть следствием аллергических процессов, влияния факторов окружающей среды, длительного воздействия раздражающих веществ, таких как мыло, пот, или других причин. Вероятность появления раздражения при контакте с носимым устройством повышается, если вы страдаете аллергией или повышенной чувствительностью. Если ваша кожа имеет повышенную чувствительность, то следует проявлять особую

осторожность при ношении Louis Vuitton Tambour Horizon. Вероятность появления раздражения от Louis Vuitton Tambour Horizon также увеличится, если вы затянете ремешок слишком сильно.

Время от времени снимайте часы Louis Vuitton Tambour Horizon для того, чтобы к коже поступал воздух. Вероятность раздражения кожи можно снизить, если поддерживать ремешки Louis Vuitton Tambour Horizon в чистоте и беречь от влаги. Если у вас появилось покраснение, отек, зуд или другое раздражение или же возникло ощущение дискомфорта на коже вокруг часов или под часами Louis Vuitton Tambour Horizon, следует снять устройство и проконсультироваться с врачом, прежде чем снова его надеть. Дальнейшее использование устройства даже после исчезновения симптомов может привести к возобновлению или усилению раздражения.

Материалы часов и ремешков Louis Vuitton Tambour Horizon соответствуют стандартам для ювелирных изделий, установленным Комиссией по безопасности потребительских товаров США, действующим европейским нормам и другим международным стандартам.

Во время обновления программного обеспечения и в других редких случаях часы Louis Vuitton Tambour Horizon могут нагреваться, что может спровоцировать повышение температуры внешних элементов устройства. В такой ситуации следует снять часы Louis Vuitton Tambour Horizon с руки на короткое время для того, чтобы избежать возникновения раздражения.

При использовании электронного медицинского устройства см. раздел ниже.

## Безопасность окружающих людей

### Защита детей

Храните часы Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежности в недоступном для детей месте. В частности, определенные типы ремешков Louis Vuitton Tambour Horizon могут представлять опасность для маленьких детей из-за угрозы удушья. Храните такие ремешки вдали от маленьких детей.

### Безопасность во время ходьбы и вождения автомобиля

Не используйте часы Louis Vuitton Tambour Horizon во время вождения автомобиля. Часы Louis Vuitton Tambour Horizon производят, используют и могут излучать радиочастотные сигналы. Радиочастотные сигналы могут оказывать неблагоприятное воздействие на неправильно установленные или недостаточно экранированные электронные системы в транспортных средствах. Проконсультируйтесь с производителем или его представителем относительно своего транспортного средства. Если на вашем транспорте было установлено какое-либо оборудование, также следует проконсультироваться с изготовителем оборудования для получения информации о радиочастотных сигналах. Не используйте Louis Vuitton Tambour Horizon во время ходьбы или выполнения каких-либо действий, требующих максимальной концентрации внимания. Пренебрежение рисками, связанными с другими транспортными средствами

или пешеходами, может привести к серьезным травмам, смерти или материальному ущербу.

## **Электрическая безопасность**

### **Принадлежности**

Используйте только те принадлежности, которые были утверждены Louis Vuitton. Использование любых принадлежностей, не утвержденных Louis Vuitton для применения с часами Louis Vuitton Tambour Horizon, может привести к аннулированию всех сертификатов или гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США, и (или) может стать причиной выхода из строя устройства Louis Vuitton Tambour Horizon или же возникновения опасных ситуаций.

### **Зарядные принадлежности**

Для зарядки Louis Vuitton Tambour Horizon используйте только утвержденные зарядные принадлежности. Некоторые руководства по обращению с зарядными принадлежностями доступны в Louis Vuitton App.

В комплекте с часами Louis Vuitton Tambour Horizon поставляются следующие зарядные принадлежности: кабель micro USB, зарядная подставка и сетевое зарядное устройство. Используйте только утвержденные зарядные принадлежности. Если зарядное устройство не используется, отключите его от источника питания.



Во время зарядки часы Louis Vuitton Tambour Horizon и поставляемые в комплекте с ними принадлежности должны находиться в хорошо проветриваемом помещении.

**Зарядные принадлежности, поставляемые вместе с Louis Vuitton Tambour Horizon, или любые другие утвержденные Louis Vuitton зарядные принадлежности должны быть подключены только к такому источнику питания, тип которого указан на этикетке.** Перед подключением к любому источнику питания убедитесь в том, что напряжение сети переменного тока соответствует напряжению, указанному на источнике питания.

Не допускайте перегрузки розетки питания, удлинителей или штепсельных розеток, так как это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.

Для того чтобы снизить риск повреждения шнура или сетевого зарядного устройства, при отключении зарядного устройства от розетки или источника питания следует тянуть за само устройство, а не за шнур.

Использование неисправных зарядных принадлежностей Louis Vuitton Tambour Horizon или зарядка в условиях влажности может стать причиной возгорания, поражения электрическим током, травмы или повреждения имущества пользователя, устройства Louis Vuitton Tambour Horizon или другого материального ущерба.

Прежде чем начать зарядку, убедитесь в том, чтобы устройство Louis Vuitton Tambour Horizon и зарядные принадлежности были сухими. При использовании зарядных принадлежностей для зарядки Louis Vuitton Tambour Horizon убедитесь, чтобы разъем USB был надежно вставлен в адаптер, прежде чем подключать его к розетке питания.

Не заряжайте часы Louis Vuitton Tambour Horizon под прямыми солнечными лучами.

Не надевайте часы Louis Vuitton Tambour Horizon во время зарядки.

Избегайте длительного контакта кожи с разъемом, когда кабель подключен к источнику питания, так как это может вызвать неприятные ощущения или привести к травме. Избегайте ситуаций, когда вы можете сесть на разъем или заснуть, лежа на нем.

Помимо вышеперечисленных требований также следует придерживаться указанных далее рекомендаций.

- Не подвергайте зарядное устройство воздействию воды во время использования, это может привести к поломке зарядного устройства и часов Louis Vuitton Tambour Horizon.
- Аккуратно вставьте кабель USB в зарядный блок. Если вставить кабель в неправильном направлении, это может привести к повреждению зарядного устройства.
- Рекомендуется заряжать часы Louis Vuitton Tambour Horizon в прохладном месте для того, чтобы предотвратить перегрев устройства.
- Не рекомендуется заряжать часы Louis Vuitton Tambour Horizon под прямыми солнечными лучами, так как это может привести к перегреву устройства.
- Когда часы Louis Vuitton Tambour Horizon подключены к зарядному устройству, которое в свою очередь подключено к сетевой розетке, на дисплее Louis Vuitton Tambour Horizon будет отображаться экран зарядки с указанием процента заряда аккумулятора.
- Рекомендуется отключать часы Louis Vuitton Tambour Horizon от зарядного устройства после того, как устройство было полностью заряжено.
- Если часы Louis Vuitton Tambour Horizon не заряжаются, проверьте,

чтобы сетевое зарядное устройство было полностью вставлено в сетевую розетку, кабель USB надежно подключен к зарядному устройству, а часы должным образом размещены на зарядном устройстве.

- Если часы Louis Vuitton Tambour Horizon по-прежнему не заряжаются, убедитесь в том, что они правильно подключены к зарядному устройству, и проверьте, чтобы на тыльной стороне Louis Vuitton Tambour Horizon не было загрязнений.
- Зарядное устройство оснащено небольшим магнитом для обеспечения правильного положения и надлежащего крепления Louis Vuitton Tambour Horizon к зарядному устройству. Храните зарядное устройство вдали от металлических предметов.

### **Безопасное обращение с аккумулятором**

Часы Louis Vuitton Tambour Horizon оснащены встроенным аккумулятором, который не подлежит замене. Не пытайтесь самостоятельно заменить аккумулятор своего устройства (для получения информации о переработке аккумулятора см. раздел ниже).

При любых обстоятельствах придерживайтесь приведенных ниже правил.

- Не подвергайте аккумулятор воздействию источников огня и высоких температур (например, конфорок, горелок, обогревателей или плит), поскольку это может привести к возгоранию или взрыву.
- Не утилизируйте аккумуляторы, сжигая в огне.

- Никогда не используйте зарядное устройство или аккумулятор при наличии каких-либо неисправностей. Используйте аккумулятор только по назначению. Не допускайте короткого замыкания аккумулятора.
- Не оставляйте аккумулятор в местах со слишком высокой или низкой температурой.

## Взаимодействие с окружающей средой

### Магнитные характеристики и влияние на электронное оборудование

Часы Louis Vuitton Tambour Horizon, как и любое радиопередающее оборудование, может влиять на функционирование других электронных устройств.

Выключайте устройство в самолете или любом другом месте, если это необходимо (больницы, заправочные станции и т. д.).

Обязательно следите за тем, чтобы устройство использовалось только там и только так, как это разрешено.

В частности, часы Louis Vuitton Tambour Horizon могут влиять на функционирование кардиостимуляторов, дефибрилляторов или других медицинских устройств.

Следите за тем, чтобы часы Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежности находились на безопасном расстоянии от медицинского устройства.

Проконсультируйтесь со своим врачом и производителем медицинского устройства для получения специфической информации **о своем медицинском устройстве**.

Прекратите использование часов Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежностей при любом подозрении, что они влияют на функционирование кардиостимулятора, дефибриллятора или другого медицинского устройства.

Храните карточки-ключи и кредитные карты вдали от часов Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежностей.

### **Опасные зоны**

Зарядка или использование часов Louis Vuitton Tambour Horizon в местах с потенциально взрывоопасной средой, например в местах, где воздух характеризуется высокими показателями содержания легковоспламеняющихся химических веществ, паров или частиц (таких как песчинки, пыль или металлический порошок), может быть опасным. Строго соблюдайте все указания и инструкции.

### **Температура при эксплуатации и хранении**

Нормальная температура эксплуатации часов Louis Vuitton Tambour Horizon составляет от 0 до 40 °C (от 32 до 104 °F).

Хранение или эксплуатация с нарушением установленного температурного режима может стать причиной повреждения часов Louis Vuitton Tambour Horizon и сокращения срока службы аккумулятора. Не подвергайте часы Louis Vuitton Tambour Horizon резким перепадам температуры или воздействию высокой влажности. Если внутренняя температура часов Louis Vuitton Tambour Horizon превышает нормальную температуру эксплуатации (например, в нагретом автомобиле или под воздействием прямых солнечных лучей в течение длительного времени), возможны следующие отклонения, которые указывают на попытки системы отрегулировать внутреннюю температуру:

- замедление или прекращение процесса зарядки;
- затемнение дисплея;
- остановка или задержка передачи некоторых данных.

**Часы Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежности соответствуют применимым стандартам и ограничениям для температуры поверхности.**

Однако даже в пределах этих ограничений непрерывное соприкосновение с нагретыми поверхностями в течение продолжительного времени может вызвать неприятные ощущения или привести к травмам. Louis Vuitton Tambour Horizon и их принадлежности нагреваются при подключении к источнику питания.

Руководствуйтесь здравым смыслом и избегайте длительного контакта кожи с часами Louis Vuitton Tambour Horizon и (или) их принадлежностями, когда они подключены к источнику питания. Например, во время зарядки Louis Vuitton Tambour Horizon или когда принадлежности устройства подключены к источнику питания. Также нельзя спать на них, класть под одеяло, подушку или закрывать их телом. Следует проявлять особую осторожность в том случае, если ваше физическое состояние не позволяет вам ощущать высокие температуры. Снимите часы Louis Vuitton Tambour Horizon, если они нагрелись до температуры, вызывающей ощущение дискомфорта.

## Техническое обслуживание и утилизация

### Очистка и ремонт

Поддерживайте часы Louis Vuitton Tambour Horizon в чистоте и берегите от влаги. Тщательно протрите часы Louis Vuitton Tambour Horizon, если на них попала пресная вода. Чистите часы Louis Vuitton Tambour Horizon после попадания на них любых оставляющих пятна или наносящих другой ущерб веществ, таких как пыль или песок, косметика, чернила, мыло, моющее средство, кислоты или кислые продукты, а также любых жидкостей (за исключением пресной воды), в том числе тех, которые могут вызвать раздражение кожи (например, пот, соленая и мыльная вода, вода в бассейне, парфюмерия, средство от насекомых, лосьоны, солнцезащитный крем, масло, средство для удаления клея, краска для волос или растворители). Со временем часы Louis Vuitton Tambour Horizon могут менять свой цвет или выцветать.

При уходе за часами Louis Vuitton Tambour Horizon не рекомендуется делать следующее:

- чистить Louis Vuitton Tambour Horizon во время зарядки;
- сушить Louis Vuitton Tambour Horizon или ремешки с помощью внешнего источника тепла (например, фена);
- использовать чистящие средства или сжатый воздух для очистки Louis Vuitton Tambour Horizon.

## Информация и меры предосторожности при обращении со встроенным аккумулятором

- Часы Louis Vuitton Tambour Horizon оснащены встроенным аккумулятором, который не может быть заменен или извлечен пользователем.
- Не пытайтесь самостоятельно заменить или извлечь аккумулятор Louis Vuitton Tambour Horizon.
- Любое вмешательство в конструкцию часов или попытка открыть корпус устройства приведет к аннулированию гарантии и (или) ограниченной гарантии, действующей на территории США, и может создать угрозу безопасности.
- По вопросам, связанным с обслуживанием и утилизацией аккумулятора, обращайтесь в магазин Louis Vuitton или позвоните в один из наших центров обслуживания клиентов по телефонам, указанным на веб-сайте Louis Vuitton.



## Утилизация электронного или электрического оборудования и аккумуляторов



Часы Louis Vuitton Tambour Horizon, их принадлежности и аккумулятор содержат опасные вещества. Они не могут быть утилизированы как несортированные бытовые отходы.

Их утилизация должна осуществляться в соответствии с конкретными местными нормами. В частности, поскольку часы Louis Vuitton Tambour Horizon в комплекте с соответствующими принадлежностями поступили в продажу позднее 13 августа 2005 г., в странах Европейского союза они подпадают под действие Директивы 2012/19/EU об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE). Кроме того, на аккумулятор часов Louis Vuitton Tambour Horizon распространяется действие Директивы 2006/66/EC о батареях и аккумуляторах, а также отработанных батареях и аккумуляторах. Приведенные выше символы **в виде перечеркнутого мусорного контейнера на колесах** означают, что утилизация часов Louis Vuitton Tambour Horizon, их аккумулятора и принадлежностей должна осуществляться в соответствии с этими нормами.

**Собирать указанное выше оборудование и аккумулятор следует отдельно.**

Правильная утилизация отслужившего оборудования, аккумуляторов или батарей позволяет предотвратить возможные негативные последствия для окружающей среды, животных и здоровья человека. Повторно используя материалы, сдавая на переработку и правильно утилизируя отслужившие устройства, вы вносите важный вклад в защиту окружающей среды.

Не утилизируйте указанное выше оборудование, сжигая в огне.

Для получения дополнительной информации об утилизации отработанного электрического или электронного оборудования, аккумуляторов и батарей обращайтесь:

- в муниципальные органы;
- в службу утилизации отходов;
- в один из наших центров обслуживания, перечисленных на веб-сайте Louis Vuitton; указанным в конце этой брошюры;
- в магазин Louis Vuitton, где было приобретено изделие.

Потребители, в зависимости от внутреннего законодательства, могут или обязаны по закону сдавать электрические и электронные устройства в конце их срока службы в специальные общественные пункты сбора или торговые точки. Конкретные условия определяются национальным законодательством каждой страны.

## Юридическая информация

Пользователи могут получить доступ к экрану E-Label, выбрав Settings (Настройки) > System (Системные) > About (Об Android Wear) > Legal notices (Юр. информация).

Для выполнения описанных выше действий специальный код доступа или разрешения не требуются: необходимо только ввести определенный пользователем пароль с целью защиты от несанкционированного доступа к устройству.

Информация о маркировке электронных устройств E-Label является изначально установленной программной информацией, предоставление которой обеспечивается условиями гарантии. Информация о маркировке электронных устройств E-Label не может быть изменена пользователем.

Ознакомьтесь с соответствующими юридическими положениями и информацией относительно сертификации для указанных ниже географических регионов в отдельном документе, прилагаемом к часам Louis Vuitton Tambour Horizon, под названием «Юридическая информация и сертификация — дополнительные местные сведения»:

- Континентальный Китай;
- Европа;
- Япония;
- Россия;
- Сингапур;

- Южная Корея;
- Тайваньский регион;
- Объединенные Арабские Эмираты;
- США.

Bluetooth®



Текстовый символ и логотипы *Bluetooth®* являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc., и компания Louis Vuitton использует эти товарные знаки исключительно в рамках лицензии. Другие товарные знаки и фирменные наименования являются собственностью соответствующих владельцев.

Дополнительную юридическую информацию о часах можно найти в настройках изделия.

### Международная ограниченная гарантия

Часы Louis Vuitton Tambour Horizon были изготовлены в сотрудничестве с такими ведущими партнерами, как Google и Compal/Qualcomm.

При условии соблюдения указанных ниже условий на любые производственные дефекты часов Louis Vuitton Tambour Horizon распространяется международная ограниченная гарантия сроком на два года с момента приобретения изделия, а на принадлежности — гарантия сроком на один год.

Согласно настоящей международной ограниченной гарантии принадлежности включают зарядные устройства, которые поставляются в оригинальной упаковке вместе с часами Louis Vuitton Tambour Horizon или продаются в магазинах Louis Vuitton (то есть речь идет о зарядной док-станции, кабеле micro USB и сетевом зарядном устройстве). Во избежание неопределенности следует понимать, что к принадлежностям не относятся аксессуары, продаваемые третьими лицами, в связи с чем компания Louis Vuitton отказывается от каких-либо гарантий или ответственности в отношении таких принадлежностей. Ограниченные условия распространяются как на часы Louis Vuitton Tambour Horizon, так и на их принадлежности. Все принадлежности не являются водонепроницаемыми.

### **Что включает гарантия?**

В соответствии с этой ограниченной гарантией сроком на два года компания Louis Vuitton обязуется бесплатно выполнять ремонт и устранять связанные с функционированием часов неисправности, если они стали результатом производственного брака часов Louis Vuitton Tambour Horizon. Обслуживание в рамках настоящей гарантии предоставляется только в магазинах Louis Vuitton. Гарантия на часы Louis Vuitton Tambour Horizon сроком на два года с момента приобретения изделия и гарантия на принадлежности сроком на один год с момента покупки часов Louis Vuitton Tambour Horizon распространяются на все функциональные дефекты, возникшие в ходе нормального использования устройства в соответствии с техническими спецификациями и указаниями

в руководствах пользователя Louis Vuitton Tambour Horizon. Это могут быть проблемы с включением или выключением и зарядкой, нарушения функционирования дисплея, невозможность нормально использовать приложения или функции часов Louis Vuitton Tambour Horizon из-за дефекта изделия. Настоящие гарантийные обязательства могут быть исполнены в странах продажи часов Louis Vuitton Tambour Horizon. Гарантия покрывает любые очевидные дефекты во внешнем виде или механических свойствах изделия, связанные с качеством деталей или неправильной сборкой Louis Vuitton Tambour Horizon.

Кроме этого, могут действовать определенные ограничения, в связи с чем рекомендуется внимательно изучить приведенную далее информацию.

### **Какие ограничения имеет настоящая гарантия?**

Для того чтобы воспользоваться преимуществами настоящей международной ограниченной гарантии, необходимо соблюсти следующие условия:

- при передаче часов Louis Vuitton Tambour Horizon на ремонт необходимо приложить к ним международную гарантийную карту из талона гарантийного обслуживания, входящего в комплект изделия, в котором должна быть указана дата приобретения изделия и стоять подпись;
- компания Louis Vuitton может отказать в гарантийном обслуживании часов Louis Vuitton Tambour Horizon, если они были проданы без действительной гарантийной карты, надлежащим образом заполненной и подписанной представителем магазина Louis Vuitton;

- серийный номер, выгравированный на корпусе изделия, должен быть разборчив, и ни одна из деталей оригинальной задней крышки корпуса или оригинального серийного номера не должна быть удалена, стерта, изменена, заменена, искажена или сделана нечитаемой.

Несоблюдение любого из указанных выше условий ведет к аннулированию и признанию недействительными всех прав, предоставляемых в рамках международной ограниченной гарантии на часы Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Что не включает гарантия?**

В случае повреждений, возникших в результате обслуживания изделия в любом другом месте, кроме официального сервисного центра Louis Vuitton, гарантия не действует и автоматически аннулируется. Кроме того, международная ограниченная гарантия также не распространяется на повреждения браслетов, стекла и аккумуляторов, а также любые другие повреждения корпуса или аппаратных компонентов изделия, обусловленные попаданием внутрь влаги в результате ненадлежащего обращения с часами Louis Vuitton Tambour Horizon. Гарантийные обязательства не распространяются в целом на повреждения, возникшие в результате ненадлежащего или неправильного использования часов Louis Vuitton Tambour Horizon, как то:

- открытие корпуса изделия пользователем или другим лицом, не имеющим соответствующих полномочий;
- подключение изделия к нереккомендованным принадлежностям, например аккумуляторам или зарядным устройствам других типов;

- сознательное снижение ценности изделия или отступление от рекомендованных правил запуска или использования изделия, например неправильное подсоединение к электросети, воздействие слишком высокого напряжения или электрических разрядов, падение, сильные удары или чрезмерное механическое воздействие, ставшее причиной существенного ухудшения состояния корпуса и электронных деталей;
- продолжительное воздействие воды или химических веществ (наличие коррозии, влаги);
- воздействие высокой температуры (выше 40 °C [140 °F]) или других экстремальных условий окружающей среды;
- попытка внести изменения в программное обеспечение изделия.

При наличии хотя бы одного из указанных выше условий международная ограниченная гарантия на часы Louis Vuitton Tambour Horizon теряет силу.

Гарантия также не покрывает неисправности, возникшие вследствие естественного износа и старения часов Louis Vuitton Tambour Horizon в условиях нормальной эксплуатации. Прежде всего, речь идет о следующем:

- любом ухудшении состояния материала поверхностей изделия в результате нормального использования, царапинах на корпусе, резиновых элементах и стекле, проникновении пыли, изменении цвета деталей из-за воздействия солнечного света или контакта с любыми химическими веществами;
- снижении показателей работы в автономном режиме вследствие нормального старения аккумулятора.



## Отказ от гарантий в отношении программного обеспечения

В настоящем разделе под понятием «программное обеспечение» понимается любое программное приложение (и все связанные с ним содержимое и функциональные возможности), доступ к которому можно получить посредством Louis Vuitton Tambour Horizon или которое может быть иным образом использовано в работе устройства.

**Внешнее программное обеспечение.** Внешнее программное обеспечение — это программное обеспечение, разработанное или предоставляемое вместе с часами Louis Vuitton Tambour Horizon любым лицом за исключением Louis Vuitton.

Обратите внимание на то, что компания Louis Vuitton не несет никакой ответственности, если в результате обновления операционных систем Louis Vuitton Tambour Horizon или сопряжения Louis Vuitton Tambour Horizon с конкретной моделью мобильных телефонов возникнут поломки или сбои в работе Louis Vuitton Tambour Horizon.

Внешнее программное обеспечение предоставляется при соблюдении применимых условий третьих лиц и в соответствии с ними. Любые гарантийные обязательства, существующие в отношении внешнего программного обеспечения, реализуются исключительно третьими лицами, но не компанией Louis Vuitton. Таким образом, вы признаете, что компания Louis Vuitton не несет ответственности в отношении использования и (или) эксплуатации такого внешнего программного обеспечения и (или) приложения.

Настоятельно рекомендуется внимательно ознакомиться с условиями третьих лиц.

Программное обеспечение Louis Vuitton. Компания Louis Vuitton может время от времени предоставлять или обеспечивать доступ к определенному программному обеспечению для пользователей Louis Vuitton Tambour Horizon (далее «Программное обеспечение Louis Vuitton»). Настоятельно рекомендуется внимательно ознакомиться с условиями Louis Vuitton, действующими в отношении программного обеспечения LV, которое можно загрузить и использовать.

### Общие условия и ограничения

Эта международная ограниченная гарантия предоставляет вам определенные юридические права, но вы можете иметь и другие права в зависимости от местного законодательства, которое может отличаться в разных странах. В соответствии с настоящей ограниченной международной гарантией компания Louis Vuitton и ее магазины имеют исключительное право по своему усмотрению принимать решения о ремонте или замене любых часовых изделий Louis Vuitton. В рамках, допустимых местным законодательством, компания Louis Vuitton не несет ответственности за любые случайные, фактические, штрафные или косвенные убытки. Настоящая международная ограниченная гарантия может быть передана вместе с часами Louis Vuitton Tambour Horizon.

Рекомендуется отнести часы Louis Vuitton Tambour Horizon в ближайший магазин Louis Vuitton. Список магазинов Louis Vuitton по всему миру можно найти на веб-сайте Louis Vuitton, указанном в конце этого буклета. Эта гарантия не влияет на ваши законные права потребителя. Проверьте, чтобы счет-фактура содержала печать

с датой и подписью — в ином случае вы не сможете воспользоваться описанными выше услугами, предоставляемыми по международной ограниченной гарантии. Кроме того, для того чтобы воспользоваться настоящей международной ограниченной гарантией, при возврате изделия следует соблюсти следующее административное требование:

в рамках, допустимых местным законодательством, изделие должно быть возвращено в магазин Louis Vuitton в комплекте с оригинальным аккумулятором и зарядным устройством.

### **Особые дополнительные условия гарантий, применяемые в России**

Настоящая международная ограниченная гарантия является дополнением к другим законным правам и средствам правовой защиты, предусмотренным законодательством Российской Федерации в сфере защиты прав потребителей. Часы Louis Vuitton Tambour Horizon поставляются с гарантией, которая является дополнением к указанным выше правам.

1. В случае обнаружения недостатков в приобретенных вами Часах Louis Vuitton Tambour Horizon, вам доступны права, предусмотренные законодательством Российской Федерации в сфере защиты прав потребителей, а также предоставляемые в рамках настоящей международной ограниченной гарантии. Условия предоставления гарантии на устройство и принадлежности к нему описаны в разделе «Что включает гарантия?», где также говорится о том, что вы имеете право предъявлять претензии, связанные с дефектами, как самого устройства, так и принадлежностей к нему. Просим обратить особое внимание на то,

что срок действия гарантии на устройство и на принадлежности к нему различаются.

2. Отсутствие надлежащим образом заполненного гарантийного талона не освобождает компанию Louis Vuitton от исполнения гарантийных обязательств. Тем не менее, для того чтобы в полной мере и в объективно возможные кратчайшие сроки воспользоваться преимуществами настоящей международной ограниченной гарантии, необходимо соблюсти следующие условия:

- рекомендуется сохранить брошюру с информацией о гарантийном обслуживании, входящую в комплект изделия, и приложить её при передаче часов Louis Vuitton Tambour Horizon на ремонт;
- серийный номер, выгравированный на корпусе изделия, должен быть разборчив, и ни одна из деталей оригинальной задней крышки корпуса или оригинального серийного номера не должна быть удалена, стерта, изменена, заменена, искажена или сделана нечитаемой.

3. Эксплуатационный срок службы часов составляет два года.

4. В соответствии с законодательством Российской Федерации часы Louis Vuitton Tambour Horizon относятся к категории технически сложных товаров.

5. Представителем производителя, уполномоченным принимать претензии потребителей в России, является Общество с ограниченной ответственностью «Луи Вюиттон Восток», ИНН 7710378784, ОГРН 1027739376433, которое находится по адресу ул. Большая Дмитровка, дом 18/10, Москва, Российская Федерация, 107031. Для получения дополнительной информации или в случае возникновения вопросов по настоящей гарантии позвоните в один из наших центров обслуживания клиентов по телефонам, указанным в конце этой брошюры.

**ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ.** В часах Louis Vuitton Tambour Horizon установлена операционная система Google. Любые проблемы с работой или доступностью указанной операционной системы могут сказываться на работе часов Louis Vuitton Tambour Horizon. В случае возникновения вопросов или проблем обращайтесь к нам через веб-сайт [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) или позвоните в центр обслуживания клиентов по номерам телефона, которые приведены на веб-сайте Louis Vuitton.

## Maklumat keselamatan & undang-undang

Awas! Sebelum anda mula menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon, sila baca arahan berikut yang mengandungi maklumat keselamatan dan kawal selia yang penting. Sila simpan arahan ini di tempat yang selamat supaya anda dapat merujuk kembali jika perlu.

Untuk menikmati manfaat penuh Louis Vuitton Tambour Horizon anda serta set lengkap aplikasi yang tersedia, kami sangat mengesyorkan bahawa anda menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon anda seiringan dengan Louis Vuitton App.

Louis Vuitton App boleh didapati secara percuma melalui Apple App Store atau Google Play Store, kecuali untuk China di mana ia boleh didapati secara percuma melalui Apple App Store atau Tencent App Gem.

Walaupun Louis Vuitton Tambour Horizon anda boleh beroperasi tanpa Louis Vuitton App, beberapa ciri Louis Vuitton Tambour Horizon anda hanya boleh didapati sebaik sahaja anda memuat turun Louis Vuitton App (muka jam eksklusif, ...).

## Arahan keselamatan

### Ciri-ciri utama Louis Vuitton Tambour Horizon anda

Louis Vuitton Tambour Horizon adalah jam tangan mewah yang mengandungi Wi-Fi, Bluetooth® dan fungsi pembayaran tanpa sentuh. Ia bukan bertujuan untuk digunakan sebagai peranti perubatan atau penjejak kecergasan.

Louis Vuitton Tambour Horizon memerlukan telefon yang mempunyai pengendalian Android 4.4+ atau iOS 9+. Ciri-ciri yang disokong mungkin berbeza mengikut platform. Lawati [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) pada telefon atau komputer anda untuk melihat sama ada ia serasi.

Louis Vuitton Tambour Horizon memerlukan penggunaan aksesori pengecasan yang disediakan dengannya. Aksesori yang disediakan dengan Louis Vuitton Tambour Horizon anda mengandungi kabel USB mikro, penyangga pengecasan dan palam dinding. Anda akan mendapati butiran lanjut mengenai cadangan keselamatan elektrik bagi penggunaan aksesori pengecasan di bawah.

**Anda boleh mematikan Bluetooth jam®, Wi-Fi dan fungsi pembayaran tanpa sentuh dengan mengikuti langkah-langkah di bawah:**

jika skrin anda redup, sentuh skrin untuk membangunkan jam tangan;

- leret ke bawah dari bahagian atas skrin;
- cari ikon Tetapan () , kemudian sentuh untuk memilih;
- pergi ke “Sambungan”, sentuh tetapan Wi-Fi/Bluetooth®/NFC bergantung kepada apa yang anda mahukan;

- jika Wi-Fi/Bluetooth®/NFC ditetapkan kepada Automatik, ketik suis togol bersebelahan dengan sama ada Wi-Fi/Bluetooth®/NFC untuk mematikan atau melumpuhkan.

## **Langkah berjaga-jaga keselamatan yang penting**

Sila ambil perhatian bahawa kegagalan mematuhi garis panduan berikut boleh menyebabkan kerosakan atau berbahaya kepada pengguna dan/atau membatalkan atau mengurangkan faedah daripada jaminan dan/atau Waranti Terhadap AS. Beberapa tutorial boleh didapati di Louis Vuitton App untuk membimbing anda mengenai penggunaan Louis Vuitton Tambour Horizon anda dengan cara yang paling bersesuaian.

### **Menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesoriya dengan selamat**

#### **Mengekalkan keselamatan Louis Vuitton Tambour Horizon anda**

##### **Umum**

Jangan menggunakan atau menyimpan Louis Vuitton Tambour Horizon di kawasan yang berdebu, kotor kerana akan menyebabkan kerosakan komponen. Dilarang menyimpan Louis Vuitton Tambour Horizon di kawasan yang panas atau di bawah cahaya matahari. Suhu yang tinggi boleh memendekkan hayat peranti elektronik, merosakkan bateri, menyebabkan ia menjadi tidak beroperasi, dan meledingkan atau mencairkan plastik tertentu.



Dilarang menyimpan Louis Vuitton Tambour Horizon di kawasan yang sejuk. Apabila Louis Vuitton Tambour Horizon dipanaskan ke suhu normal sesudah pendedahan itu, lembapan yang boleh terbentuk di dalam Louis Vuitton Tambour Horizon, akan merosakkan litar elektronik.

Jangan mencuba untuk membuka selongsong Louis Vuitton Tambour Horizon. Pengendalian bukan-pakar Louis Vuitton Tambour Horizon boleh menyebabkan kerosakan kepada Louis Vuitton Tambour Horizon anda dan boleh membatalkan jaminan dan/atau Waranti Terhadap AS.

Jangan jatuhkan atau mengetuk Louis Vuitton Tambour Horizon.

Jangan meletakkan objek berat di atasnya.

Jangan menggunakan objek tajam pada skrin.

Jangan menggunakan daya kuasa berlebihan pada skrin. Pengendalian kasar boleh merosakkan litar dalaman.

Jangan menggunakan bahan kimia yang keras, pelarut pembersihan atau detergen yang kuat untuk membersihkan Louis Vuitton Tambour Horizon.

Semasa mendengar peranti anda dengan fon kepala, pastikan anda telah menetapkan kelantangan itu ke tahap yang munasabah untuk mengelakkan kerosakan pada telinga anda.

Jika Louis Vuitton Tambour Horizon atau mana-mana aksesoriya tidak berfungsi dengan baik, bawa ke kedai Louis Vuitton berdekatan anda. Kakitangan di sana akan membantu anda, dan jika perlu dan mungkin, mengaturkan Louis Vuitton Tambour Horizon untuk dibaiki. Sebagai tambahan kepada perkara di atas, sila rujuk arahan dan panduan jaminan anda untuk mendapatkan maklumat mengenai kabel, penyangga pengecas, palam dinding dan keselamatan bateri elektrik.

## Pendedahan kepada cecair

Louis Vuitton Tambour Horizon adalah kalis air sebanyak 30-meter.

Cuba meminimumkan pendedahan Louis Vuitton Tambour Horizon kepada bahan-bahan ini: sabun, detergen, asid atau makanan berasid, dan sebarang cecair selain air tawar, seperti air garam, air sabun, air kolam, minyak wangi, penghalau serangga, losyen, pelindung matahari, minyak, penanggal pelekat, pewarna rambut, atau pelarut. Louis Vuitton Tambour Horizon mempunyai penarafan kalis air IP68 di bawah piawaian IEC 60529.

Jika Louis Vuitton Tambour Horizon anda mempunyai gelang kulit, ketahuilah bahawa pita kulit tidaklah kalis air.

Berikutan boleh menjejaskan kekalisan air Louis Vuitton Tambour Horizon dan harus dielakkan:

- menenggelamkan jam Louis Vuitton Tambour Horizon di dalam air untuk jangka masa yang panjang;
- menjatuhkan Louis Vuitton Tambour Horizon atau mengenakan hentaman kuat;
- mendedahkan Louis Vuitton Tambour Horizon kepada air bertekanan atau air berhalaju tinggi, sebagai contoh, ski air, papan induk, berlayar, jet ski, dan sebagainya;
- memakai Louis Vuitton Tambour Horizon di dalam persekitaran yang panas atau lembap, seperti bilik sauna atau wap.

## Menggunakan butang, Mahkota Digital, penyambung, dan port

Jangan menggunakan tekanan yang berlebihan pada butang Louis Vuitton Tambour Horizon, atau memaksa penyambung pengecasan ke dalam port, kerana ini boleh menyebabkan kerosakan yang tidak dilindungi di bawah jaminan dan/atau Waranti Terhad AS. Sekiranya penyambung dan port tidak bersambung dengan mudah, ianya mungkin tidak sepadan. Periksa untuk halangan dan pastikan penyambung sepadan dengan port dan anda telah meletakkan penyambung dengan betul sejajar dengan port.

Corak penggunaan tertentu boleh menyumbang kepada perceraian atau pemecahan kabel. Kabel yang dipasang pada unit pengecasan, seperti wayar atau kabel logam lain, boleh menjadi lemah atau rapuh jika dibengkokkan berulang kali pada tempat yang sama. Sasarkan untuk lekuk yang lembut dan bukannya sudut pada kabel. Periksa kabel dan penyambung secara kerap untuk sebarang pintal, pecahan, bengkokkan, atau kerosakan lain. Sekiranya anda mendapati sebarang kerosakan tersebut, hentikan penggunaan kabel.

Perubahan warna pada aksesori (kabel, palam) selepas penggunaan kerap adalah normal. Kotoran, serpihan, dan pendedahan kepada lembapan boleh menyebabkan perubahan warna. Sekiranya aksesori anda menjadi hangat semasa penggunaan atau jika Louis Vuitton Tambour Horizon tidak mengecas atau selari, cabut kabel dari penyesuai kuasa dan bersihkan aksesori dengan kain tanpa pelelas, kering, bebas lin. Jangan gunakan cecair atau produk pembersihan apabila membersihkan aksesori.

Perubahan warna pada permukaan aksesori pengecasan Louis Vuitton Tambour Horizon mungkin berlaku selepas penggunaan kerap. Pembersihan permukaan pengecasan boleh mengurangkan, atau menghalang, perubahan warna, dan akan membantu untuk mencegah kerosakan pada pengecas dan Louis Vuitton Tambour Horizon anda. Untuk membersihkan permukaan pengecasan, putuskan pengecas dari kedua-dua Louis Vuitton Tambour Horizon dan penyesuai kuasa dan lap dengan kain tanpa pelelas yang lembap. Keringkan dengan kain tanpa pelelas, tanpa lin sebelum meneruskan pengecasan. Jangan gunakan produk pembersihan apabila membersihkan permukaan pengecasan.

### **Perlindungan kesihatan pengguna**

Sebagai saranan umum, Louis Vuitton Tambour Horizon tidak bertujuan untuk digunakan apabila kegagalan peranti boleh mengakibatkan kematian, kecederaan peribadi, atau kerosakan alam sekitar yang teruk.

Jika anda mempunyai sebarang pertanyaan mengenai Louis Vuitton Tambour Horizon anda, kandungan bateri dan/atau kimia aksesori, jangan teragak-agak untuk menghubungi kami melalui tapak web kami [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) atau hubungi Pusat Khidmat Pelanggan kami di nombor telefon yang tertera di tapak web Louis Vuitton.

Louis Vuitton Tambour Horizon dan Louis Vuitton Tambour Horizon yang terkandung **aplikasi bukan peranti perubatan**. Ia bukan direka atau bertujuan untuk digunakan bagi mendiagnosis penyakit atau keadaan lain, atau dalam penyembuhan, pengurangan, rawatan, atau pencegahan penyakit.

Sila rujuk dengan doktor anda, sebelum memulakan atau mengubahsuai sebarang program senaman menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon. Sila berjaga-jaga dan prihatin semasa bersenam. Hentikan senaman dengan segera jika anda merasakan kesakitan, pengsan, pening, letih atau sesak nafas. Apabila bersenam, anda menanggung pelbagai risiko yang berkaitan dengannya termasuklah sebarang kecederaan yang mungkin timbul daripada aktiviti tersebut. Jika anda mempunyai sebarang masalah perubatan yang anda percaya boleh dipengaruhi oleh Louis Vuitton Tambour Horizon (contohnya, sawan, pitam, sakit mata, atau sakit kepala), berunding dengan doktor anda sebelum menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon. Seseengah orang mungkin mengalami reaksi terhadap bahan-bahan tertentu yang digunakan dalam perhiasan, jam tangan, dan barangan lain apabila bersentuhan berpanjangan dengan kulit mereka. Ini boleh disebabkan oleh faktor alahan, persekitaran, pendedahan yang berlanjutan kepada perengsa seperti sabun, peluh atau sebab lain. Anda mungkin akan mengalami kerengsaan daripada mana-mana peranti yang boleh pakai jika anda mempunyai alergi atau sensitiviti yang lain. Sekiranya anda mengetahui mengenai sensitiviti kulit, sila berhati-hati apabila memakai Louis Vuitton Tambour Horizon. Anda mungkin akan mengalami kerengsaan dari Louis Vuitton Tambour Horizon jika anda memakainya terlalu ketat. Tanggalkan Louis Vuitton Tambour Horizon dari semasa ke semasa untuk membolehkan kulit anda bernafas. Memastikan tali Louis Vuitton Tambour Horizon bersih dan kering akan mengurangkan kemungkinan kerengsaan kulit. Jika anda mengalami kemerahan, bengkak, kegatalan, atau sebarang kerengsaan atau ketidakselesaan pada sekeliling kulit anda, atau di bawah, Louis Vuitton Tambour Horizon anda, sila tanggalkan

Louis Vuitton Tambour Horizon dan berunding dengan doktor anda sebelum memakai semula. Penggunaan berterusan, walaupun selepas simptom berkurangan, boleh menyebabkan pembaharuan atau peningkatan kerengsaan.

Bahan-bahan yang digunakan dalam Louis Vuitton Tambour Horizon dan band Louis Vuitton Tambour Horizon memenuhi piawaian yang ditetapkan untuk perhiasan oleh Suruhanjaya Keselamatan Produk Pengguna Amerika Syarikat, peraturan-peraturan Eropah yang berkenaan dan piawaian antarabangsa yang lain.

Semasa proses kemas kini perisian dan keadaan terhad yang lain, Louis Vuitton Tambour Horizon mungkin mengalami panas lampau, menyebabkan bahagian luar jam tangan berasa lebih hangat daripada biasa kepada sentuhan. Dalam keadaan sedemikian, jangan teragak-agak untuk menanggalkan Louis Vuitton Tambour Horizon dari pergelangan tangan anda buat seketika untuk mengelakkan kerengsaan.

Jika anda menggunakan peranti perubatan elektronik, sila rujuk bahagian “Interaksi dengan alam sekitar” di bawah.

## **Integriti dengan orang di sekeliling**

### **Perlindungan kanak-kanak**

Simpan Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesoriya jauh daripada jangkauan kanak-kanak. Khususnya, sesetengah band Louis Vuitton Tambour Horizon mungkin mendatangkan bahaya tercekik untuk kanak-kanak kecil. Jauhkan band ini daripada kanak-kanak kecil.

## **Berjalan dan memandu dengan selamat**

Jangan menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon semasa memandu.

Louis Vuitton Tambour Horizon menjana, menggunakan, dan boleh memancarkan isyarat frekuensi radio. Isyarat frekuensi radio mungkin boleh menjejaskan sistem elektronik pada kenderaan bermotor jika tidak dipasang atau tidak dilindungi dengan sepenuhnya. Semak dengan pengilang atau wakilnya bagi kenderaan anda. Jika sebarang kelengkapan telah ditambahkan pada kenderaan anda, anda harus juga berunding dengan pengilang peralatan tersebut untuk mendapatkan maklumat mengenai isyarat frekuensi radio.

Jangan menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon semasa berjalan atau semasa terlibat dalam sebarang aktiviti yang memerlukan perhatian penuh anda. Kelalaian terhadap keadaan lalu lintas kenderaan atau berbahaya terhadap pejalan kaki yang lain boleh mengakibatkan kecederaan serius, kematian atau kehilangan harta benda.

## **Keselamatan Elektrik**

### **Aksesori**

Hanya gunakan aksesori yang diluluskan oleh Louis Vuitton. Penggunaan sebarang aksesori yang tidak diluluskan oleh Louis Vuitton untuk digunakan bersama dengan Louis Vuitton Tambour Horizon anda akan membatalkan sebarang kelulusan atau jaminan dan/atau Waranti Terhadap AS yang diterima pakai untuk peranti anda

dan atau mungkin menyebabkan Louis Vuitton Tambour Horizon menjadi tidak beroperasi dan/atau berbahaya.

### **Mengecas aksesori**

Untuk mengecas Louis Vuitton Tambour Horizon, hanya gunakan aksesori pengecasan yang diluluskan sahaja. Beberapa tutorial boleh didapati di Louis Vuitton App berkenaan dengan pengendalian pengecasan.

Louis Vuitton Tambour Horizon anda disediakan dengan aksesori pengecasan berikut: kabel USB mikro, penyangga pengecasan dan palam dinding. Hanya gunakan aksesori pengecasan yang diluluskan.

Apabila pengecas tidak digunakan, putuskan sambungan dari sumber kuasa.

Ianya penting untuk memastikan Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesori yang diberikan dengannya berada di kawasan yang berventilasi baik semasa mengecas.

**Gunakan aksesori pengecasan yang disediakan dengan Louis Vuitton Tambour Horizon atau mana-mana aksesori pengecasan yang diluluskan oleh Louis Vuitton hanya pada jenis sumber kuasa yang dinyatakan pada label.** Sebelum anda menggunakan sebarang bekalan kuasa, sahkan bahawa voltan utama (AC) adalah mengikuti voltan yang dicetak pada bekalan kuasa.

Jangan menyaratkan saluran kuasa, kord lanjutan atau penyangga kemudahan kerana ini mungkin mengakibatkan risiko kebakaran atau kejutan elektrik.

Untuk mengurangkan risiko kerosakan pada kord atau pengecas dinding, tarik pengecas dinding dan bukannya kabel apabila anda mencabut aksesori pengecasan dari soket kuasa atau sumber kuasa.



Menggunakan aksesori Louis Vuitton Tambour Horizon yang rosak, atau mengecas semasa terdapatnya kelembapan, boleh menyebabkan kebakaran, kejutan elektrik, kecederaan atau kerosakan kepada pengguna atau Louis Vuitton Tambour Horizon atau harta lain. Pastikan Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesori pengecasan adalah kering sebelum pengecasan. Apabila anda menggunakan aksesori pengecasan untuk mengecas Louis Vuitton Tambour Horizon, pastikan palam USB dimasukkan sepenuhnya ke penyusui sebelum anda memasang penyusui ke soket kuasa. Elakkan mengecas Louis Vuitton Tambour Horizon di bawah arah cahaya matahari. Jangan memakai Louis Vuitton Tambour Horizon semasa ia sedang dicas.

Elakkan penyentuhan kulit yang berpanjangan dengan penyambung apabila kabel dipasang ke sumber kuasa kerana ia boleh menyebabkan ketidakselesaan atau kecederaan. Elakkan daripada tertidur atau terduduk di atas penyambung.

Sebagai tambahan kepada perkara di atas:

- jangan dedahkan pengecas kepada air semasa penggunaan; ini boleh menyebabkan kegagalan kepada pengecas dan Louis Vuitton Tambour Horizon;
- berhati-hati semasa memasukkan kabel USB ke pangkalan pengecas, memaksa kabel ke arah yang salah akan merosakkan pengecas;
- adalah disyorkan untuk mengecas Louis Vuitton Tambour Horizon di tempat yang sejuk, untuk mengelakkan pemanasan melampau daripada Louis Vuitton Tambour Horizon;
- tidak disyorkan untuk mengecas jam tangan Louis Vuitton Tambour Horizon di bawah cahaya matahari, kerana ini mungkin menyebabkan pemanasan lampau;
- apabila Louis Vuitton Tambour Horizon dicucuk pada pengecas, dan pengecas dipasangkan ke dinding, skrin pengecasan akan terpapar pada muka jam Louis Vuitton Tambour Horizon, yang menyatakan peratusan bateri yang sudah dicas;

- adalah disyorkan untuk mencabut Louis Vuitton Tambour Horizon dari pengecas apabila ia sudah dicas sepenuhnya;
- jika Louis Vuitton Tambour Horizon gagal untuk mengecas, periksa sama ada palam dinding telah dimasukkan sepenuhnya ke dalam soket dinding, kabel USB dipasangkan dengan kemas pada pengecas, dan jam tangan disambungkan dengan betul pada pengecas;
- jika Louis Vuitton Tambour Horizon masih gagal untuk mengecas, pastikan bahawa jam tangan itu di orientasikan dengan betul pada pengecas dan pastikan bahagian belakang Louis Vuitton Tambour Horizon adalah bersih;
- pengecas mengandungi magnet kecil untuk memastikan penjajaran selari bagi Louis Vuitton Tambour Horizon kepada pengecas. Sila jarakkannya pengecas dari logam.

### **Keselamatan bateri**

Louis Vuitton Tambour Horizon anda mengandungi bateri terbina dalam yang tidak boleh ditukar ganti. Jangan cuba untuk menggantikan bateri produk anda (untuk maklumat mengenai kitar semula bateri, sila rujuk bahagian “Penyenggaraan dan pelupusan” di bawah).

Dalam apa jua keadaan:

- jangan dedahkan bateri kepada api atau sumber haba luaran yang lain, seperti plat panas, dapur pemasak, pemanas ruang atau ketuhar, kerana ini boleh menyebabkan kebakaran atau letupan;
- jangan buang bateri ke dalam api;

- jangan gunakan sebarang pengecas atau bateri yang telah rosak dalam apa jua cara sekalipun. Gunakan bateri hanya untuk tujuan yang dimaksudkan. Jangan litar pintas bateri;
- jangan meninggalkan bateri di tempat yang panas atau sejuk.

## Interaksi dengan alam sekitar

### Gangguan dengan peralatan elektronik dan cirian magnetik

Louis Vuitton Tambour Horizon anda, seperti sebarang peralatan pemancar radio, mungkin mengganggu peranti elektronik lain.

Matikan peranti anda di dalam kapal terbang atau mana-mana tempat yang dikehendaki (hospital, stesen minyak, dll.).

Dalam apa keadaan sekalipun, pastikan anda menggunakan peranti anda di tempat yang dibenarkan dan dengan cara yang betul.

Khususnya, Louis Vuitton Tambour Horizon anda mungkin mengganggu perentak jantung, defibrilator atau peranti perubatan lain. Kekalkan jarak pemisahan yang selamat antara peranti perubatan anda dengan Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesori. Rujuk dengan doktor dan pengilang peranti perubatan anda untuk mendapatkan maklumat khusus **peranti perubatan anda**. Berhenti menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesori jika anda mengesyaki ia mengganggu perentak jantung anda, defibrilator atau sebarang peranti perubatan lain.

Pastikan kad kunci dan kad kredit dijauhkan daripada Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesori.

## Kawasan berbahaya

Mengecas atau menggunakan Louis Vuitton Tambour Horizon di mana-mana kawasan yang berpotensi berlakunya letupan, seperti di kawasan dimana udaranya mengandungi bahan mudah terbakar yang tinggi seakan bahan kimia, wap, atau zarah (contohnya bijirin, habuk, atau serbuk logam), adalah berbahaya. Patuhi semua tanda-tanda dan arahan.

## Suhu pengoperasian dan penyimpanan

Suhu pengoperasian normal Louis Vuitton Tambour Horizon adalah daripada 0 sehingga 40°C (32 sehingga 104°F).

Louis Vuitton Tambour Horizon boleh menjadi rosak dan hayat bateri akan menjadi pendek jika disimpan atau beroperasi di luar julat suhu ini. Elakkan dari mendedahkan Louis Vuitton Tambour Horizon kepada perubahan dramatik suhu atau kelembapan. Jika suhu dalaman Louis Vuitton Tambour Horizon melebihi suhu operasi normal (contohnya, dalam kereta yang panas atau di bawah cahaya matahari terik untuk jangka waktu yang lama), anda mungkin mengalami perkara-perkara berikut kerana ia mencuba untuk mengawal suhunya:

- pengecasan mungkin menjadi perlahan atau terhenti;
- paparan menjadi redup;
- sesetengah pemindahan data mungkin akan terhenti sejenak atau tertunda.

**Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesorinya mematuhi piawaian dan had suhu permukaan yang berkenaan.** Namun, walaupun dalam lingkungan had ini, mengekalkan sentuhan dengan permukaan yang hangat untuk jangka masa yang panjang boleh menyebabkan ketidakselesaan atau kecederaan. Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesorinya akan menjadi hangat apabila dipasangkan ke sumber kuasa. Gunakan nukilan akal untuk mengelakkan daripada situasi di mana kulit anda bersentuhan dengan Louis Vuitton Tambour Horizon dan/atau aksesorisnya untuk jangka masa yang lama semasa ia sedang dipasang. Sebagai contoh, sementara Louis Vuitton Tambour Horizon sedang mengecas atau semasa aksesori dicucuk ke sumber kuasa, jangan tertidur di atasnya atau meletakkannya di bawah selimut, bantal atau badan anda. Ambil perhatian khusus jika anda mempunyai keadaan fizikal yang mempengaruhi keupayaan anda untuk mengesan haba terhadap tubuh. Tanggalkan Louis Vuitton Tambour Horizon jika ia menjadi panas dan tidak selesa.

## **Penyelenggaraan dan pelupusan**

### **Pembersihan dan pembaikan**

Pastikan Louis Vuitton Tambour Horizon bersih dan kering. Keringkan Louis Vuitton Tambour Horizon dengan sepenuhnya jika terdedah kepada air. Bersihkan Louis Vuitton Tambour Horizon jika ia bersentuhan dengan apa-apa yang boleh menyebabkan kesan, atau kerosakan lain, seperti kotoran atau pasir, alat solek, dakwat, sabun, detergen, asid atau makanan berasid, atau bersentuhan dengan cecair selain air tawar,

termasuklah yang boleh menyebabkan kerengsaan kulit seperti: peluh, air garam, air sabun, air kolam, minyak wangi, penghalau serangga, losyen, pelindung matahari, minyak, penanggal pelekat, pewarna rambut atau pelarut. Louis Vuitton Tambour Horizon mungkin berubah atau menjadi pudar dari semasa ke semasa.

Perkara-perkara berikut tidak disyorkan dalam penjagaan Louis Vuitton Tambour Horizon anda:

- jangan membersihkan Louis Vuitton Tambour Horizon semasa ia sedang dicas;
- jangan keringkan Louis Vuitton Tambour Horizon atau band menggunakan sumber haba luaran (sebagai contoh, pengering rambut);
- jangan gunakan produk pembersih atau udara termampat semasa membersihkan Louis Vuitton Tambour Horizon anda.

### **Langkah berjaga-jaga dan maklumat bateri terbina dalam**

- Louis Vuitton Tambour Horizon anda mempunyai bateri terbina dalam yang boleh dicas semula, yang tidak boleh digantikan atau ditanggalkan oleh pengguna;
- jangan sesekali mencuba untuk menggantikan atau mengeluarkan bateri Louis Vuitton Tambour Horizon anda sendiri;
- mengusik produk anda, atau cuba untuk membukanya, akan membatalkan jaminan dan/atau Waranti Terhad AS dan boleh mengakibatkan bahaya terhadap keselamatan;
- untuk sebarang pengendalian bateri sila hubungi kedai Louis Vuitton berdekatan anda atau hubungi Pusat Khidmat Pelanggan kami di nombor telefon yang tertera di tapak web Louis Vuitton.

## Elektronik atau peralatan elektrik dan pembuangan bateri



Louis Vuitton Tambour Horizon anda, aksesori dan baterinya mengandungi bahan berbahaya. Ia tidak boleh dilupuskan sebagai sisa rumah yang tidak diisih.

Ia tertakluk kepada peraturan tempatan tertentu. Khususnya, kerana Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesorisnya dipasarkan di pasaran selepas 13 Ogos 2005, ia tertakluk, di Kesatuan Eropah, untuk Direktif 2012/19/EU mengenai sisa elektrik dan peralatan elektronik (WEEE);

Di samping itu, bateri yang terkandung dalam Louis Vuitton Tambour Horizon anda tertakluk kepada Direktif 2006/66/EC mengenai bateri dan akumulator dan sisa bateri dan akumulator. Yang disebut di atas **simbol bin beroda yang dipangkah** menunjukkan bahawa Louis Vuitton Tambour Horizon, bateri dan aksesori anda tertakluk kepada peraturan ini.

**Peralatan dan bateri yang disebut di atas mesti dikumpulkan secara berasingan.**

Pelupusan peralatan lama, bateri atau akumulator yang betul akan membantu mengelakkan kemungkinan kesan negatif terhadap alam sekitar, haiwan dan kesihatan manusia. Dengan mengitar semula, menggunakan semula bahan atau cara lain untuk menggunakan semula peranti lama, anda sudah melakukan sumbangan penting untuk melindungi alam sekitar kami.

Jangan buang peralatan yang disebut di atas ke dalam api.

Untuk maklumat lebih terperinci mengenai pelupusan peralatan elektrik atau elektronik terpakai anda, bateri dan akumulator, sila hubungi:

- pejabat perbandaran anda;
- perkhidmatan pembuangan sisa;
- Pusat Perkhidmatan Pelanggan kami yang tersenarai di laman web Louis Vuitton;
- kedai Louis Vuitton di mana anda telah membeli produk.

Pengguna, bergantung kepada undang-undang tempatan, digalakkan atau diwajibkan oleh undang-undang untuk mengembalikan alat elektrik dan elektronik setelah selesai menggunakan perkhidmatannya kepada pusat pengumpulan umum yang disediakan untuk tujuan sebegini atau ke tempat jualan. Modaliti khusus sudah didefinisikan oleh undang-undang negara di setiap negara.

### **Maklumat undang-undang**

Pengguna boleh mengakses skrin E-Label melalui: Pilih Tetapan> Sistem> Perihal> Notis undang-undang.



Tiada kod akses atau kebenaran istimewa yang diperlukan untuk melalui langkah-langkah di atas selain daripada memasukkan kata laluan yang telah ditetapkan pengguna untuk melindungi peranti daripada akses tanpa kebenaran. Maklumat e-label telah diprogramkan oleh penerima. Pengguna tidak boleh mengubah maklumat e-label.

Sila periksa peruntukan yang berkaitan dengan maklumat perundangan dan perakuan untuk lokasi tambahan berikut, pada dokumen berasingan yang bertajuk “Undang-undang dan pensijilan - maklumat tempatan tambahan” yang dibekalkan dengan Louis Vuitton Tambour Horizon anda:

- Tanah Besar China;
- Eropah;
- Jepun;
- Rusia;
- Singapura;
- Korea Selatan;
- Daerah Taiwan;
- Emiriah Arab Bersatu;
- AS.



Perkataan dan logo *Bluetooth*® adalah tanda dagangan berdaftar yang dimiliki oleh Bluetooth SIG, Inc. dan sebarang penggunaannya oleh Louis Vuitton adalah tertakluk di bawah lesen. Tanda dagangan dan nama dagangan yang lain adalah hak milik pemilik berkenaan.

Maklumat undang-undang tambahan mengenai jam tangan boleh didapati pada tetapan produk.

### **Jaminan terhad antarabangsa**

Louis Vuitton Tambour Horizon anda telah dihasilkan dengan kerjasama rakan kongsi Google dan Compal/Qualcomm.

Louis Vuitton Tambour Horizon anda dilitupi oleh jaminan terhad antarabangsa terhadap sebarang kecacatan pembuatan untuk tempoh dua tahun dari tarikh pembelian, manakala aksesori untuk tempoh satu tahun dari tarikh pembelian, tertakluk kepada syarat di bawah.

Bagi tujuan berkenaan dengan jaminan terhad antarabangsa ini, aksesori dimaksudkan termasuklah aksesori pengecasan yang disertakan di dalam bungkusan asal jam tangan Louis Vuitton Tambour Horizon anda atau yang dijual di kedai-kedai Louis Vuitton (contohnya pek pengecas, kabel USB mikro, palam dinding). Aksesori yang tidak termasuk, dan Louis Vuitton dengan jelas menafikan sebarang jaminan atau waranti

berhubung dengannya, adalah aksesori yang dijual oleh pihak ketiga. Syarat terhadap dikenakan untuk Louis Vuitton Tambour Horizon dan aksesori. Semua aksesori adalah tidak kalis air.

### **Apa yang dilindungi?**

Di bawah jaminan dua tahun yang terhadap ini, Louis Vuitton berjanji untuk memperbaiki, secara percuma, sebarang masalah dengan fungsi Louis Vuitton Tambour Horizon yang disebabkan oleh kerosakan pembuatan. Jaminan ini hanya terpakai di kedai-kedai Louis Vuitton.

Jaminan dua tahun dari tarikh pembelian Louis Vuitton Tambour Horizon dan jaminan satu tahun untuk aksesori dari tarikh pembelian Louis Vuitton Tambour Horizon anda meliputi sebarang kerosakan fungsi yang timbul semasa penggunaan harian peranti selaras dengan spesifikasi teknikal pada manual pengguna Louis Vuitton Tambour Horizon. Ini boleh merangkumi, sebagai contoh, isu menghidupkan/mematikan kuasa, isu pengecasan, kerosakan paparan, kegagalan untuk menggunakan aplikasi tersedia atau fungsi jam tangan disebabkan oleh kerosakan Louis Vuitton Tambour Horizon anda. Jaminan ini boleh dikuatkuasakan di sebarang negara yang mengedarkan Louis Vuitton Tambour Horizon. Sebarang kerosakan kualiti yang tidak dapat disangkal pada kosmetik atau fungsi mekanikal produk yang ternyata berpunca daripada masalah kualiti komponen atau pemasangan Louis Vuitton Tambour Horizon yang tidak betul daripada Louis Vuitton akan dilindungi.

Di samping itu, terdapat syarat-syarat terhadap tertentu yang boleh digunakan dan di atas sebab inilah ianya penting bahawa anda membaca perenggan berikut:

## Apakah syarat-syarat terhad untuk jaminan ini?

Untuk mendapat faedah daripada jaminan terhad antarabangsa ini syarat-syarat berikut mestilah dipenuhi:

- setem jaminan terhad antarabangsa, yang terletak di dalam kad jaminan yang anda terima bersama-sama dengan Louis Vuitton Tambour Horizon anda, mestilah disertakan bersama Louis Vuitton Tambour Horizon anda apabila dikembalikan ke kedai Louis Vuitton untuk pembaikan dan mestilah mempunyai tandatangan dan tarikh hari pembelian;
- Louis Vuitton tidak akan menghormati jaminan untuk Louis Vuitton Tambour Horizon anda yang dijual tanpa setem jaminan sah yang hanya boleh diisi dan ditandatangani oleh kedai Louis Vuitton;
- nombor bersiri yang terukir pada selongsong itu dapat dibaca dengan sempurna dan bahagian belakang selongsong atau nombor siri asal tidak mempunyai bahagian yang telah dikeluarkan, diubah suai, dipalsukan, diubah, diganti, dipadam, dibuang atau dibuat tidak dapat dibaca.

Kegagalan untuk mematuhi sebarang syarat-syarat di atas akan mengakibatkan kesemua hak yang terdapat di dalam jaminan anatarabangsa terhad Louis Vuitton Tambour Horizon menjadi tidak sah.

## Apa yang tidak dilindungi?

Kerosakan akibat daripada perkhidmatan yang disediakan di mana-mana selain daripada di Pusat Khidmat Pelanggan rasmi Louis Vuitton tidak akan dilindungi

dan boleh membatalkan jaminan. Jaminan terhad antarabangsa juga tidak meliputi gelang, kristal dan bateri, atau sebarang kerosakan pada selongsong atau perkakasan disebabkan oleh lembapan yang telah memasuki Louis Vuitton Tambour Horizon anda akibat pengendalian yang tidak wajar.

Secara umumnya, ia tidak dapat diguna pakai jika terdapat sebarang penggunaan yang tidak sewajarnya atau tidak sepatutnya pada Louis Vuitton Tambour Horizon anda:

- produk telah dibuka oleh pengguna atau oleh orang yang tidak mempunyai kebenaran;
- produk telah disambungkan ke aksesori yang tidak disarankan seperti bateri atau pengecas yang lain;
- produk telah dirosakkan dengan sengaja atau telah digunakan di luar daripada peraturan yang ditetapkan untuk permulaan atau penggunaan produk seperti pemalam yang salah atau produk telah didedahkan kepada voltan tambahan atau pelepasan elektrik, kejutan penting, kejatuhan atau tekanan mekanikal tidak normal yang membawa kepada kemusnahan utama perumahan produk, komponen elektronik;
- produk telah terdedah kepada air atau bahan kimia lain (kehadiran kakisan, kelembapan);
- produk telah terdedah kepada suhu tinggi (lebih tinggi daripada 40°C/104°F) atau keadaan persekitaran yang melampau;
- percubaan untuk mengubah suai perisian produk telah dilakukan.

Jika salah satu item yang disebutkan di atas dijumpai, maka Louis Vuitton Tambour Horizon tidak akan dilindungi oleh jaminan terhad antarabangsa. Kehausan

dan kelusuhan lazim pada Louis Vuitton Tambour Horizon disebabkan oleh penggunaan harian tidak dilindungi oleh jaminan. Ini terutamanya berlaku untuk:

- sebarang kemerosotan permukaan material disebabkan oleh penggunaan harian produk, calar pada selongsong, getah, kristal, kemasukan habuk atau permukaan yang terdegradasi, perubahan warna pada bahagian tertentu disebabkan oleh pendedahan kepada sinaran matahari atau tersentuh dengan sebarang bahan kimia;
- kerosakan prestasi autonomi disebabkan oleh penuaan bateri yang normal.

### **Penafian jaminan untuk perisian**

Untuk tujuan seksyen Perisian ini, “Perisian” bermaksud sebarang aplikasi perisian (dan semua kandungan dan fungsinya yang berkaitan) yang boleh diakses menggunakan atau yang mungkin beroperasi bersama-sama dengan Louis Vuitton Tambour Horizon.

Perisian Pihak Ketiga. “Perisian Pihak Ketiga” merujuk kepada Perisian yang telah dibangunkan oleh, atau disediakan untuk kegunaan Louis Vuitton Tambour Horizon anda, oleh sebarang individu selain dari Louis Vuitton.

Sila ambil perhatian bahawa Louis Vuitton tidak akan bertanggungjawab apabila kemas kini sistem operasi Louis Vuitton Tambour Horizon atau mod berpasangan Louis Vuitton Tambour Horizon dengan model telefon bimbit tertentu akan menimbulkan disfungsi atau kerosakan pada Louis Vuitton Tambour Horizon.

Perisian Pihak Ketiga yang disediakan tertakluk kepada, dan berdasarkan kepada, terma dan syarat pihak ketiga yang berkenaan. Sebarang jaminan yang diberikan berkaitan

dengan Perisian Pihak Ketiga yang sedemikian, disediakan sepenuhnya oleh pihak ketiga tersebut dan bukan oleh Louis Vuitton. Justeru itu, anda mengakui bahawa Louis Vuitton tidak akan bertanggungjawab terhadap penggunaan dan/atau eksploitasi aplikasi dan/atau perisian pihak ketiga tersebut.

Kami amat menggalakkan supaya anda membaca terma dan syarat pihak ketiga dengan teliti.

Perisian Louis Vuitton. Louis Vuitton dari semasa ke semasa akan memberikan atau menyediakan Perisian tertentu kepada pengguna yang berkaitan dengan Louis Vuitton Tambour Horizon ("Perisian Louis Vuitton"). Kami amat menggalakkan supaya anda membaca terma dan syarat Louis Vuitton dengan teliti mengenai Perisian LV yang anda boleh muat turun/gunakan.

### **Syarat-syarat am dan batasan**

Jaminan terhad antarabangsa ini memberikan anda hak undang-undang khusus dan anda juga mungkin mempunyai hak lain di bawah undang-undang tempatan yang berbeza mengikut setiap negara. Louis Vuitton dan kedainya mempunyai budi bicara mutlak untuk memutuskan sama ada untuk memperbaiki atau menggantikan jam tangan Louis Vuitton di bawah jaminan terhad antarabangsa ini. Setakat yang dibenarkan oleh undang-undang tempatan, Louis Vuitton tidak akan bertanggungjawab untuk sebarang kerosakan sampingan, istimewa, punitif atau kerosakan berbangkit. Jaminan terhad antarabangsa ini boleh dipindahkan dengan Louis Vuitton Tambour Horizon.

Kami mengesyorkan supaya anda membawa Louis Vuitton Tambour Horizon anda ke kedai Louis Vuitton yang berdekatan. Senarai kedai Louis Vuitton yang terdapat di seluruh dunia boleh didapati di laman web Louis Vuitton di alamat yang disediakan di akhir buku kecil ini. Jaminan ini tidak menjejaskan hak undang-undang anda sebagai pengguna. Sila semak bahawa invoie anda mempunyai setem yang bertarikh dan ditandatangani - jika tidak, anda tidak akan dilindungi oleh perkhidmatan jaminan terhad antarabangsa yang digariskan di atas.

Di samping itu, untuk dilindungi oleh jaminan terhad antarabangsa ini, syarat pentadbiran berikut mestilah dipenuhi apabila memulangkan produk:

Setakat yang dibenarkan oleh undang-undang tempatan, produk ini akan dikembalikan bersama-sama dengan bateri asal dan pengecasnya di kedai Louis Vuitton.

### **Terma tambahan jaminan tertentu yang terpakai di Malaysia**

Jaminan terhad antarabangsa ini adalah sebagai tambahan kepada hak dan remedi lain yang tersedia untuk anda di bawah undang-undang Malaysia, yang tidak boleh dikecualikan. Tiada sebarang jaminan terhad antarabangsa yang bertujuan untuk mengehadkan, mengubahsuai, mengambil, menolak, mengecualikan atau menanggukkan sebarang keperluan jaminan mandatori yang disediakan atau hak berkanun yang tidak boleh dikecualikan yang anda mungkin tertakluk di bawah undang-undang Malaysia.



Sekiranya barangan anda rosak dan boleh diperbaiki, anda berhak untuk mendapatkan pembaikan atau penggantian barangan. Anda berhak mendapatkan bayaran balik jika Louis Vuitton tidak dapat memperbaiki atau menggantikan barangan yang rosak. Jika Louis Vuitton menolak atau mengabaikan untuk membetulkan kegagalan barangan atau, enggan atau mengabaikannya dalam masa yang munasabah, anda boleh membaikinya di tempat lain dan mendapatkan tuntutan semula kesemua kos yang ditanggung diatas kegagalan yang sudah diperbaiki daripada Louis Vuitton.

Sekiranya kerosakan itu tidak dapat diperbaiki atau bersifat yang ketara, anda berhak sama ada untuk menolak barangan dan mendapatkan gantian atau menolak barangan dan mendapatkan bayaran balik. Di samping itu, anda boleh mendapatkan ganti rugi bagi sebarang kerugian atau kerosakan yang dialami (selain daripada pengurangan nilai harga barangan) sebagai hasil atau akibat kecacatan itu.

Anda boleh membuat tuntutan dengan Tribunal bagi Tuntutan Pengguna untuk sebarang kerugian yang ditanggung atau apa-apa perkara mengenai kepentingan anda sebagai pengguna di bawah Akta Perlindungan Pengguna Malaysia 1999.

QA05:

Nomor sertifikat: 60475/SDPPI/2019

PLG. Nomor ID: 9152

QA08:

Nomor sertifikat: 60474/SDPPI/2019

PLG. Nomor ID: 9152

**MAKLUMAT PENTING:** Louis Vuitton Tambour Horizon anda dikuasakan oleh sistem operasi yang disediakan oleh Google. Sebarang isu berkenaan fungsi atau ketersediaan sistem pengendalian tersebut mungkin menjejaskan fungsi Louis Vuitton Tambour Horizon anda. Jika anda mempunyai sebarang pertanyaan atau jika anda menghadapi masalah, jangan teragak-agak untuk menghubungi kami melalui laman web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) kami atau hubungi Pusat Khidmat Pelanggan kami di nombor telefon yang terdapat di laman web Louis Vuitton.

## Kaligtasan & legal na impormasyon

Mag-ingat! Bago mo simulang gamitin ang Louis Vuitton Tambour Horizon, pakibasa ang sumusunod na tagubilin na naglalaman ng mahalagang impormasyon sa kaligtasan at regulasyon. Mangyaring itago ang mga tagubilin ito sa isang ligtas na lugar para maaari kang sumangguni sa mga ito kung kinakailangan.

Para ma-enjoy ang buong pakinabang ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon pati na rin ang buong hanay ng mga magagamit na application, lubos naming inirerekomenda na gamitin mo ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon kasabay ng Louis Vuitton App.

Ang Louis Vuitton App ay magagamit nang libre sa pamamagitan ng Apple App Store o Google Play Store, maliban sa China kung saan ito ay magagamit nang libre sa Apple App Store o Tencent App Gem.

Kahit na ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring umandar nang wala ang Louis Vuitton App, ang ilang tampok ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay magagamit lamang sa sandaling i-download mo ang Louis Vuitton App (eksklusibong mga mukha ng relo, ...).

## Mga tagubilin sa kaligtasan

### Mga pangunahing katangian ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay isang luxury watch na may kasamang Wi-Fi, Bluetooth® at mga contactless payment function. Ito ay hindi nilayon para magamit bilang isang medikal na aparato o isang fitness tracker.

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay nangangailangan ng telepono na tumatakbo sa Android 4.4+ o iOS 9+. Maaaring mag-iba ang mga suportadong tampok sa iba't ibang platform. Bisitahin ang [g.co/WearCheck](https://g.co/WearCheck) sa iyong telepono o isang computer para makita kung tugma ito.

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay nangangailangan ng mga pang-charge na accessory na kasama nito. Ang mga accessory na kasama ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay naglalaman ng isang micro USB cable, isang charging cradle, at isang wall plug. Makakakita mo ang mga karagdagang detalye tungkol sa mga rekomendasyon sa elektrikal na kaligtasan hinggil sa paggamit ng mga pang-charge na accessory sa ibaba.

**Maaari mong hindi paganahin ang Bluetooth®, Wi-Fi, at mga contactless payment function ng relo sa pamamagitan ng pagsunod sa mga hakbang sa ibaba:**

kung ang iyong screen ay madilim, pindutin ang screen para gisingin ang relo;

- mag-swipe pababa mula sa itaas ng screen;
- hanapin ang icon ng Mga Setting (⚙️), pagkatapos ay pindutin para piliin;
- pumunta sa "Connectivity", pindutin ang Wi-Fi/Bluetooth®/ mga setting ng NFC depende sa kung saan mo gustong i-off;

- kung Wi-Fi/Bluetooth®/NFC ay naka-set sa Awtomatiko, i-tap ang toggle switch sa tabi ng alinman sa Wi-Fi/Bluetooth®/ NFC para i-off o huwag paganahin.

## **Mahalagang pag-iingat sa kaligtasan**

Mangyaring tandaan na ang kabiguang sumunod sa sumusunod na patnubay ay maaaring magdulot ng mga pagkasira o maging mapanganib sa gumagamit at/o walang bisa o bawasan ang benepisyo mula sa garantiya at/o US Limited Warranty. Ang ilang tutorial ay magagamit sa Louis Vuitton App para gabayan ka sa pamamagitan ng paggamit ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon sa pinakaangkop na paraan.

**Ang paggamit ng Louis Vuitton Tambour Horizon at mga accessory nito nang ligtas**

**Ang pagpapanatiling ligtas ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon**

### **Pangkalahatan**

Huwag gamitin o itago ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa mga maalikabok, maruruming lugar dahil ang mga bahagi nito ay maaaring masira.

Huwag itago ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa maiinit na lugar o sa ilalim ng direktang sikat ng araw. Maaaring paikliin ng mataas na temperatura ang buhay ng mga elektronikong aparato, mapinsala ang mga baterya, maging sanhi para hindi gumana ang mga ito, at bumaluktot o matunaw ang ilang plastik.

Huwag itago ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa malalamig na lugar. Kapag ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay uminit hanggang sa normal na temperatura nito, maaaring mabuo ang halumigmig sa loob ng Louis Vuitton Tambour Horizon, na maaaring makasira sa mga electronic circuit.

Huwag tangkaing buksan ang casing ng Louis Vuitton Tambour Horizon. Ang hindi ekspertong paghawak ng Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring maging sanhi ng pagkasira sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon at maaaring magpawalang-bisa sa garantiya at/o US Limited Warranty.

Huwag ibagsak o ituktok ang Louis Vuitton Tambour Horizon.

Huwag itong patungan ng mabibigat na bagay.

Huwag gumamit ng matatalas na bagay sa screen.

Huwag gumamit ng labis na puwersa sa screen. Maaaring makapinsala ang magaspang na paghawak sa mga panloob na circuit.

Huwag gumamit ng mababagsik na kemikal, mga panglinis na solvent o matatapang na sabon para linisin ang Louis Vuitton Tambour Horizon.

Habang nakikinig sa iyong device gamit ang mga headphone, tiyaking itinakda mo ang volume sa isang makatuwirang antas para maiwasan ang pinsala sa iyong mga tainga.

Kung ang Louis Vuitton Tambour Horizon o alinman sa mga accessory nito ay hindi gumagana nang maayos, dalhin ang mga ito sa iyong pinakamalapit na tindahan ng Louis Vuitton. Ang mga tauhan doon ay tutulong sa iyo, at kung kinakailangan at posible, kumpunihin ang Louis Vuitton Tambour Horizon para maayos.

Bilang karagdagan sa itaas, mangyaring sumangguni sa iyong mga tagubilin at manwal sa garantiya para sa impormasyon sa kaligtasan ng mga cable, charging cradle, mga wall plug at elektrikal na baterya.

## Paglalandad sa likido

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay 30-meter na water-resistant.

Subukang bawasan ang paglalantad sa Louis Vuitton Tambour Horizon sa mga sangkap na ito: sabon, panglinis, mga asido o acidic na pagkain, at anumang likido maliban sa sariwang tubig, tulad ng tubig alat, tubig na may sabon, tubig ng pool, pabango, insect repellent, mga lotion, sunscreen, langis, adhesive remover, pangkulay ng buhok, o mga solvent.

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay may water resistance rating na IP68 sa ilalim ng IEC standard 60529.

Kung ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay may balat na bracelet, dapat mong malaman na ang mga balat na band ay hindi water resistant.

Ang sumusunod ay maaaring makaapekto sa pagiging water resistant ng Louis Vuitton Tambour Horizon at dapat iwasan na:

- ilubog ang Louis Vuitton Tambour Horizon Watch sa tubig para sa matagal na panahon;
- ihulog ang Louis Vuitton Tambour Horizon o isailalim ito sa pagkabangga;
- ilantad ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa tubig na may puwersa o tubog na mabilis ang daloy, halimbawa, water skiing, wake boarding, surfing, jet skiing, atbp;
- isuot ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa isang mainit o mahalumigmig na kapaligiran, tulad ng isang sauna o steam room.

## Paggamit ng mga pindutan, Digital Crown, mga connector, at mga port

Huwag maglapat ng labis na puwersa sa isang pindutan sa Louis Vuitton Tambour Horizon, o pilitin ang isang charging connector sa isang port, dahil magiging sanhi ito ng pagkasira na hindi sakop sa ilalim ng garantiya at/o US Limited Warranty. Kung ang connector at port ay hindi lohikal na nagdidikit, marahil ay hindi sila tugma. Itsek kung mga hadlang at siguraduhin na ang connector ay tumutugma sa port at na iyong naiposisyon ang connector nang tama na may kaugnayan sa port. Ang ilang pattern ng paggamit ay maaaring mag-ambag sa pagninisnis o pagkasira ng mga cable. Ang cable na nakalakip sa isang charging unit, tulad ng anumang iba pang metal wire o cable, ay maaaring humuna o lumutong kung paulit-ulit na mabaluktot sa parehong lugar. Sadyain na mahinahong ikurba sa halip na baluktutin ang cable. Regular na siyasatin ang cable at connector para sa anumang pulupot, putol, baliko, o iba pang sira. Dapat mong makita ang anumang sira, huwag ipagpatuloy ang paggamit ng cable.

Ang pagkupas ng kulay ng mga accessory (cable, mga plug) pagkatapos ng regular na paggamit ay normal. Ang dumi, mga labi, at pagkakalantad sa halumigmig ay maaaring maging sanhi ng pagpusyaw ng kulay. Kung ang iyong mga accessory ay mainit sa panahon ng paggamit o kung hindi nag-charge o nag-sync ang Louis Vuitton Tambour Horizon, idiskonekta ang cable mula sa power adapter at linisin ang mga accessory gamit ang isang nonabrasive, tuyo, lint-free na tela. Huwag gumamit ng mga likido o mga panglinis na produkto kapag nililinis ang mga accessory.

Ang pagpusyaw ng kulay ng charging surface ng mga pang-charge na accessory



ng Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring mangyari pagkatapos ng regular na paggamit. Ang paglilinis ng charging surface ay maaaring makabawas, o makaiwas, sa tulad ng pagpusyaw ng kulay, at makakatulong na maiwasan ang pagkasira ng iyong charger at ng Louis Vuitton Tambour Horizon. Para linisin ang charging surface, tanggalin ang charger mula sa parehong Louis Vuitton Tambour Horizon at sa power adapter at punasan ng mabasa-basa, non-abrasive na tela. Patuyuin ito ng isang non-abrasive, lint-free na tela bago muling ipagpatuloy ang pag-charge. Huwag gumamit ng mga panglilinis na produkto kapag nililinis ang charging surface.

### **Proteksyon ng kalusugan ng gumagamit**

Bilang pangkalahatang rekomendasyon, ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay hindi nilalayong gamitin kung saan ang kabiguan ng device ay maaaring humantong sa kamatayan, personal na pinsala, o malubhang pinsala sa kapaligiran. Kung mayroon kang anumang katanungan tungkol sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon, mga baterya at/o mga kemikal na nilalaman ng mga accessory, huwag mag-atubiling makipag-ugnayan sa amin sa pamamagitan ng aming website [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) o tawagan ang aming mga Customer Service Center sa mga numero ng telepono na maaaring makita sa website ng Louis Vuitton.

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang kasama nitong Louis Vuitton Tambour Horizon **na mga app ay hindi mga aparatong medikal**. Ang mga ito ay hindi idinisenyo o nilayon para gamitin sa pagsusuri ng sakit o iba pang kondisyon, o sa lunas, pagpapagaan, paggamot, o pag-iwas sa sakit.

Bago simulan o baguhin ang anumang programa ng ehersisyo gamit ang Louis Vuitton Tambour Horizon, kumonsulta sa iyong doktor. Mag-ingat at mapagmatyag habang nag-eehersisyo. Ihinto agad ang pag-e-ehersisyo kung nakaramdam ka ng sakit, panghihina, pagkahilo, pagkapagod o panghahapo. Sa pamamagitan ng pag-e-ehersisyo, tinatanggap mo ang lahat ng kaugnay na likas na panganib kasama ang anumang pinsala na maaaring magresulta mula sa naturang gawain. Kung mayroon kang anumang medikal na kondisyon na sa tingin mo ay maaapektuhan ng Louis Vuitton Tambour Horizon (halimbawa, seizure, mga blackout, pananakit ng mata, o sakit ng ulo), kumonsulta sa iyong doktor bago gamitin ang Louis Vuitton Tambour Horizon.

Ang ilang mga tao ay maaaring makaranas ng mga reaksiyon sa ilang materyales na ginagamit sa mga alahas, relo, at iba pang naisusuot na bagay na nasa matagal na kontak sa kanilang balat. Ito ay maaaring dahil sa mga allergy, mga salik sa kapaligiran, pinalawak na pagkakalantad sa mga irritant tulad ng sabon, pawis, o iba pang sanhi. Mas malamang na makararanas ka ng pangangati mula sa anumang naisusuot na aparato kung mayroon kang mga allergy o iba pang sensitivity. Kung mayroon kang mga kilalang sensitivity, mangyaring mag-ingat kapag isinusuot ang Louis Vuitton Tambour Horizon. Mas malamang na makararanas ka ng pangangati mula sa Louis Vuitton Tambour Horizon kung isinusuot mo ito nang napakahigpit. Alisin ang Louis Vuitton Tambour Horizon pana-panahon para hayaang makahinga ang iyong balat. Ang pagpapanatiling malinis at tuyo ng Louis Vuitton Tambour Horizon bands ay makakabawas sa posibilidad ng pangangati ng balat. Kung nakararanas ka ng pamumula, pamamaga, pangangati, o anumang iba pang iritasyon o paghihirap

sa iyong balat sa paligid, o sa ilalim, ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon, mangyaring tanggalin ang Louis Vuitton Tambour Horizon at kumunsulta sa iyong doktor bago ipagpatuloy ang pagsuot. Ang patuloy na paggamit, kahit na pagkatapos mawala ang mga sintomas, ay maaaring magresulta sa pag-renew o pagtiindi ng pangangati. Ang mga materyales na ginamit sa Louis Vuitton Tambour Horizon at sa Louis Vuitton Tambour Horizon bands ay nakakatugon sa mga pamantayan na itinakda para sa mga alahas ng Komisyon sa Kaligtasan ng Produkto ng Consumer ng U.S., mga naaangkop na regulasyon sa Europa, at iba pang internasyonal na pamantayan.

Habang nag-a-update ng software at iba pang limitadong mga pangyayari, ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring labis na mag-init, na nagiging sanhi na ang panlabas na bahagi ng relo na maging mas mainit kaysa sa karaniwan kapag hinipo. Sa gayong pangyayari, huwag mag-atubiling sandaling tanggalin ang Louis Vuitton Tambour Horizon mula sa iyong kamay para maiwasan ang pangangati.

Kung gumagamit ka ng elektronikong medikal na aparato, mangyaring sumangguni sa seksyon na “Pakikipag-ugnayan sa kapaligiran” sa ibaba.

## **Integridad ng mga tao sa paligid**

### **Proteksyon ng mga bata**

Panatilihin ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang mga accessory nito malayo sa abot ng mga bata. Lalo na, ang ilang Louis Vuitton Tambour Horizon bands ay maaaring maging panganib na mabulunan sa malilit na bata. Panatilihin malayo ang mga band na ito mula sa maliliit na bata.

### **Paglalakad at pagmamaneho nang ligtas**

Huwag gamitin ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon habang nagmamaneho. Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay bumubuo, gumagamit, at maaaring mag-radiate ng mga frequency signal ng radyo. Maaaring makakaapekto ang mga frequency signal ng radyo sa hindi tamang pag-install o hindi sapat na shielded electronic system sa mga sasakyang de-motor. Itsek ang tagagawa o kinatawan nito tungkol sa iyong sasakyan. Kung anumang kagamitan ay idinagdag sa iyong sasakyan, dapat mo ring konsultahin ang gumagawa ng kagamitang iyon para sa impormasyon tungkol sa mga frequency signal ng radyo.

Huwag gamitin ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon habang naglalakad o nakikilahok sa anumang gawain na nangangailangan ng iyong buong pansin. Ang hindi pabibigay-pansin sa pansasakyang trapiko o iba pang panganib sa pedestrian ay maaaring magresulta sa malubhang pinsala, pagkamatay o pagkawala ng ari-arian.

## **Elektrikal na Kaligtasan**

### **Mga Accessory**

Gamitin lamang iyong mga accessory na inaprubahan ng Louis Vuitton. Ang paggamit ng anumang accessory na hindi inaprubahan ng Louis Vuitton para magamit sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring magpawalang-bisa sa anumang pag-apruba o garantiya at/o US Limited Warranty na naaangkop sa iyong aparato at o maaaring magresulta sa hindi pag-andar o pagiging mapanganib ng Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Mga Pang-charge na accessory**

Para i-charge ang Louis Vuitton Tambour Horizon, gamitin lamang ang mga naaprubahang pang-charge na accessory. Ilang tutorial ang magagamit sa Louis Vuitton App na may kaugnayan sa paghawak ng pang-charge. Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay may kasamang sumusunod na pang-charge na accessory: micro USB cable, charging cradle at wall plug. Gumamit lamang ng mga naaprubahang pang-charge na accessory. Kapag hindi ginagamit ang charger, idiskonekta ito mula sa pinagmumulan ng kuryente.

Mahalaga na panatilihin ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang mga kasamang accessory nito sa isang lugar na may magandang bentilasyon habang nagcha-charge.

Gamitin lamang ang mga pang-charge na accessory na kasama ng Louis Vuitton Tambour Horizon o anumang iba pang pang-charge na accessory na inaprubahan ng Louis Vuitton sa mga uri ng pinagmumulan ng kuryente na nakalagay sa label. Bago ka gumamit ang anumang power supply, tiyakin na ang pangunahing boltahe (AC) ay naaayon sa boltahe na nakalathala sa power supply.

Huwag mag-overload ng power outlet, extension cord o mga convenience receptacle dahil maaari itong magresulta ito sa panganib ng sunog o pagkakuryente.

Para mabawasan ang panganib ng pagkasira sa cordon o sa wall charger, hilahin ang wall charger sa halip na ang cordon kapag idinidiskonekta ang pang-charge na accessory mula sa power outlet o pinagmumulan ng kuryente.

Ang paggamit ng nasirang mga pang-charge na accessory ng Louis Vuitton Tambour Horizon, o pagcha-charge habang may halumigmig, ay maaaring magdulot ng sunog, pagkakuryente, pinsala, o kapahamakan sa gumagamit o sa Louis Vuitton Tambour Horizon o sa iba pang ari-arian. Siguraduhin na ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang mga pang-charge na accessory ay tuyo bago mag-charge. Kapag ginamit mo ang mga pang-charge na accessory para i-charge ang Louis Vuitton Tambour Horizon, siguraduhin na ang USB plug ay ganap na nasaksak sa adaptor bago mo isaksak ang adaptor sa isang power outlet. Iwasang i-charge ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa direktang sikat ng araw. Huwag isuat ang Louis Vuitton Tambour Horizon habang ito ay nagcha-charge.

Iwasan ang matagal na pagdikit ng balat sa connector kapag ang cable ay nakasaksak sa isang pinagmumulan ng kuryente dahil maaari itong maging sanhi ng pagkabalisa o pinsala. Ang pagtulog o pag-upo sa connector ay dapat na iwasan.

Bilang karagdagan sa itaas:

- huwag ilantad ang charger sa tubig habang ginagamit; ito ay maaaring maging sanhi ng pagkasira ng Louis Vuitton Tambour Horizon;
- maingat na isaksak ang USB cable sa base ng charger, ang pagpilit sa cable sa maling direksyon ay makakapinsala sa charger;
- inirerekomenda na i-charge ang Louis Vuitton Tambour Horizon sa isang malamig na lugar, para maiwasan ang pag-overheat ng Louis Vuitton Tambour Horizon;
- hindi inirerekomenda na i-charge ang relo sa isang lugar kung saan may direktang sikat ng araw sa Louis Vuitton Tambour Horizon, dahil maaaring maging sanhi ito ng pag-overheat;
- kapag ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay nakalagay sa charger, at ang charger ay nakasaksak sa isang pader, lalabas ang charging screen sa mukha ng Louis Vuitton Tambour Horizon, na nagpapahiwatig ng porsyento ng baterya na na-charge na;
- inirerekomenda na alisin ang Louis Vuitton Tambour Horizon mula sa charger kapag ganap na itong na-charge;
- kung hindi nag-charge ang Louis Vuitton Tambour Horizon, itsek kung ang wall plug ay ganap na nakasaksak sa outlet sa pader, ang USB cable ay mahigpit na nakasaksak sa charger, at ang relo ay maayos na nakalagay sa charger;
- Kung hindi pa rin nag-charge ang Louis Vuitton Tambour Horizon, siguraduhin na ang relo ay tumpak na nakatuon sa charger at siguraduhin na ang likod ng Louis Vuitton Tambour Horizon ay malinis;
- ang charger ay naglalaman ng isang maliit na magnet para matiyak ang tamang pagkahanay at pagkabit ng Louis Vuitton Tambour Horizon sa charger. Mangyaring panatilihin ang charger na malayo sa metal.

## Kaligtasan ng baterya

Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay naglalaman ng built-in na baterya na hindi maaaring palitan. Huwag subukan na palitan ang baterya ng iyong produkto (para sa impormasyon tungkol sa pag-recycle ng baterya, mangyaring sumangguni sa seksyon na “Pagpapanatili at pagtatapon” sa ibaba).

Sa anumang kaganapan:

- huwag ilantad ang baterya sa apoy o iba pang panlabas na pinagmumulan ng init, tulad ng hot plate, tuktok ng kalan, mga heater ng espasyo o mga lutuan, dahil ito ay maaaring maging sanhi ng sunog o pagsabog;
- huwag magtapon ng mga baterya sa apoy;
- huwag gumamit ng anumang charger o baterya na napinsala sa anumang paraan. Gamitin lamang ang baterya para sa mga nilalayon na layunin. Huwag i-short-circuit ang baterya;
- huwag iwanan ang baterya sa mainit o malamig na lugar.

## Pakikipag-ugnayan sa kapaligiran

### Pagkagambala sa mga elektronikong kagamitan at mga magnetic na katangian

Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon, tulad ng anumang radio-transmitting na kagamitan, ay maaaring makagambala sa ibang elektronikong aparato. Patayin ang iyong aparato sa mga eroplano o anumang lugar kung saan ito ay hiniling (mga ospital, gas station, atbp.).



Sa anumang kaso, siguraduhin na ginagamit mo ang iyong aparato kung saan ito ay awtorisado para gamitin at sa isang awtorisadong paraan.

Lalo na, ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring makagambala sa mga pacemaker, defibrillator, o iba pang aparatong medikal. Panatilihin ang isang ligtas na malayong distansya sa pagitan ng iyong aparatong medikal at ng Louis Vuitton Tambour Horizon at mga accessory. Kumonsulta sa iyong doktor at tagagawa ng aparatong medikal para sa tiyak na impormasyon sa **iyong aparatong medikal**. Itigil ang paggamit ng Louis Vuitton Tambour Horizon at mga accessory nito kung pinaghihinalaan mo na nakakasagabal ito sa iyong pacemaker, defibrillator, o anumang iba pang medikal na aparato.

Panatilihing malayo ang mga key card at credit card mula sa Louis Vuitton Tambour Horizon at mga accessory nito.

### Mapanganib na mga lugar

Ang pagcha-charge o paggamit ng Louis Vuitton Tambour Horizon sa anumang lugar na may posibilidad ng pagsabog, tulad ng mga lugar kung saan ang hangin ay naglalaman ng mataas na antas ng mga nasusunog na kemikal, singaw, o mga particle (tulad ng butil, alikabok, o metal na pulbura), ay maaaring mapanganib. Sundin ang lahat ng tanda at tagubilin.

## Pagpapaandar at mga temperatura ng taguan

Ang normal na temperatura ng pagpapaandar ng Louis Vuitton Tambour Horizon ay mula 0 hanggang 40°C (32 hanggang 104°F).

Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring masira at ang buhay ng baterya ay iikli kung nakatago o pinapaandar sa labas ng mga saklaw na temperatura. Iwasan ang paglalantad sa Louis Vuitton Tambour Horizon sa mga dramatikong pagbabago sa temperatura o halumigmig. Kung ang panloob na temperatura ng Louis Vuitton Tambour Horizon ay lumalampas sa normal na temperatura ng pagpapaandar (halimbawa, sa isang mainit na kotse o sa direktang sikat ng araw para sa pinalawig na tagal ng panahon), maaari kang makaranas ng sumusunod habang sinusubukang ayusin ang temperatura nito:

- ang pagcha-charge ay maaaring bumagal o huminto;
- ang display ay maaaring madilim;
- Maaaring pansalamantalang mahinto o maantala ang ilang paglilipat ng datos.

**Ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang mga accessory nito ay sumusunod sa naaangkop na mga pamantayan at limitasyon ng temperatura sa surface.**

Gayunpaman, kahit na sa loob ng mga limitasyong ito, ang matagal na kontak sa maiinit na ibabaw sa matagal na panahon ay maaaring maging sanhi ng pagkapinsala o pinsala. Ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang mga accessory nito ay magiging mainit kapag nakasaksak sa isang pinagkukunan ng kuryente. Gamitin ang sentido komon para maiwasan ang mga sitwasyon kung saan ang iyong balat ay malapit sa Louis Vuitton Tambour Horizon at/o mga accessory

nito sa mahabang panahon kapag nakasaksak ang mga ito. Halimbawa, habang naka-charge ng Louis Vuitton Tambour Horizon o habang ang mga accessory nito ay nakasaksak sa mapagkukunan ng kuryente, huwag tulugan ang mga ito o ilagay ang mga ito sa ilalim ng kumot, unan, o iyong katawan. Magkaroon ng espesyal na pag-iingat kung mayroon kang isang pisikal na kondisyon na nakakaapekto sa iyong kakayahang makita ang init laban sa katawan. Alisin ang Louis Vuitton Tambour Horizon kung ito ay nagiging masyadong mainit.

### **Pagpapanatili at pagtatapon**

#### **Paglilinis at pagkumpuni**

Panatilihing malinis at tuyo ang Louis Vuitton Tambour Horizon. Lubusang patuyuin ang Louis Vuitton Tambour Horizon kung nalantad sa sariwang tubig. Linisin ang Louis Vuitton Tambour Horizon kung ito ay may nadikit sa anumang bagay na maaaring magdulot ng mga mantsa, o iba pang pinsala, tulad ng dumi o buhangin, makeup, tinta, sabon, detergent, mga asido o acidic na pagkain, o nadikit sa mga likido bukod sa sariwang tubig, kabilang ang mga maaaring maging sanhi ng pangangati sa balat tulad ng: pawis, tubig alat, tubig na may sabon, tubig ng pool, pabango, insect repellent, lotion, sunscreen, langis, adhesive remover, pangkulay ng buhok, o mga solvent. Ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay maaaring mag-iba o lumabo sa paglipas ng panahon.

Ang sumusunod na mga bagay ay hindi inirerekomenda sa pangangalaga ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon:

- huwag isuot ang Louis Vuitton Tambour Horizon habang ito ay nagcha-charge;
- huwag tuyuin ang Louis Vuitton Tambour Horizon o ang mga band gamit ang anumang panlabas na pinagmumulan ng init (halimbawa, isang hair dryer);
- huwag gumamit ng mga produktong panglinis o naka-compress na hangin kapag nililinis ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon.

### **Pag-iingat at impormasyon ng built-in na baterya**

- ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay nagtatampok ng built-in na rechargeable na baterya, na hindi maaaring palitan o tanggalin ng user;
- huwag mong susubukang palitan o tanggalin ang baterya ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon;
- ang pakikialam sa iyong produkto, o pagtatangkang buksan ito, ay magpapawalang-bisa ng garantiya at/o US Limited Warranty at maaaring magresulta sa isang panganib sa kaligtasan;
- para sa anumang paghawak ng baterya, mangyaring makipag-ugnayan sa iyong tindahan ng Louis Vuitton o tawagan ang aming mga Customer Service Center sa mga numero ng telepono na maaaring matagpuan sa website ng Louis Vuitton.

## Electroniko o elektrikal na kagamitan at pagtatapon ng baterya



Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon, ang mga accessory nito at ang baterya nito ay naglalaman ng mga mapanganib na sangkap. Hindi sila dapat itapon bilang basurang pambahay.

Ang mga ito ay napapasailalim sa mga tiyak na lokal na regulasyon. Lalo na, habang ang Louis Vuitton Tambour Horizon at ang mga accessory nito ay inilagay sa merkado pagkatapos ng Agosto 13, 2005, ang mga ito ay sakop, sa European Union, sa Directive 2012/19/EU sa basurang elektrikal at elektronikong kagamitan (WEEE); Bilang karagdagan, ang baterya na nakapaloob sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay sakop ng Directive 2006/66/EC sa mga baterya at mga accumulator at mga basurang baterya at mga accumulator. Ang nabanggit sa itaas **mga simbolo ng may gulung na basurahan na may ekis** ay nagpapahiwatig na ang Louis Vuitton Tambour Horizon, ang baterya nito at ang mga accessory nito ay sakop ng mga regulasyong ito. Ang mga nabanggit na kagamitan at baterya ay dapat na kolektahin nang hiwalay.

Ang tamang pagtatapon ng iyong lumang kagamitan, mga baterya o accumulator ay makatutulong para maiwasan ang mga potensyal na negatibong kahihinatnan para sa kapaligiran, hayop at kalusugan ng tao. Sa pamamagitan ng pagre-recycle, muling paggamit ng mga materyales o iba pang anyo ng paggamit ng mga lumang aparato, gumagawa ka ng mahalagang ambag sa pangangalaga ng ating kapaligiran. Huwag itatapon ang mga nabanggit na kagamitan sa apoy.

Para sa mas detalyadong impormasyon tungkol sa pagtatapon ng iyong ginamit na elektriko o elektronikong kagamitan, mga baterya at mga accumulator, mangyaring makipag-ugnayan sa:

- opisina ng iyong lungsod;
- serbisyo sa pagtatapon ng basura;
- ang aming mga Customer Service Center na nakalista sa website ng Louis Vuitton;
- ang tindahan ng Louis Vuitton kung saan mo binili ang produkto.

Ang mga konsumer ay, depende sa lokal na batas, hinihikayat o inoobliga ng batas na ibalik ang mga elektrikal at elektronikong aparato pagkatapos ng buhay ng pagseserbisyo nito sa mga pampublikong kolektor para sa layuning ito o para ipagbili. Ang mga tiyak na modalidad ay tinukoy ng pambansang batas ng bawat bansa.

## Legal na impormasyon

Maaaring ma-access ng mga gumagamit ang screen ng E-Label sa pamamagitan ng pagtingin: Piliin ang Mga Setting> System> Tungkol sa> Legal na mga abiso. Walang kinakailangang espesyal na access code o pahintulot para isagawa ang mga hakbang sa itaas na lampas sa paglalagay ng password na tinukoy ng user para maprotektahan laban sa hindi awtorisadong pag-access sa aparato. Ang impormasyon ng e-label ay na-pre-program ng grantee. Hindi maaaring baguhin ng user ang impormasyon ng e-label.

Mangyaring suriin ang mga kaugnay na probisyon na may kinalaman sa legal at sertipikasyon na impormasyon para sa sumusunod na karagdagang mga lokasyon, sa hiwalay na dokumento na may pamagat na “Legal at sertipikasyon – karagdagang lokal na impormasyon” na inilagay sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon:

- Mainland China;
- Europa;
- Japan;
- Russia;
- Singapore;
- South Korea;
- Taiwan District;
- United Arab Emirates;
- Estados Unidos.



Ang *Bluetooth*® na mga markang salita at logo ay mga rehistradong trademark na pag-aari ng Bluetooth SIG, Inc. at anumang paggamit ng naturang mga marka ng Louis Vuitton ay nasa ilalim ng lisensya. Ang iba pang trademark at mga trade name ay iyong nasa kani-kanilang mga may-ari. Ang karagdagang legal na impormasyon tungkol sa relo ay matatagpuan sa mga setting ng produkto.

### **Internasyonal na limitadong garantiya**

Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay ginawa sa pakikipagtulungan sa mga kasosyo na Google at Compal/Qualcomm.

Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay sakop ng isang internasyonal na limitadong garantiya laban sa anumang depekto ng pagmamanupaktura sa loob ng dalawang taon mula sa petsa ng pagbili, at ang mga accessory nito sa loob ng isang taon mula sa petsa ng pagbili, sakop ng mga kondisyon sa ibaba. Para sa mga layunin ng internasyonal na limitadong garantiya, ang mga accessory ay binubuo ng mga pang-charge na accessory na kasama sa orihinal na packaging ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon na relo o ipinagbili sa mga tindahan ng Louis Vuitton (i.e. charging puck, micro USB cable, wall plug). Hindi kasama sa mga accessory, at hayagang tinatanggal ng Louis Vuitton ang anumang garantiya o pangako na may kaugnayan sa, mga accessory na ipinagbili ng mga third party.



Ang mga limitadong kondisyon ay nailalapat sa parehong Louis Vuitton Tambour Horizon at mga accessory. Ang lahat ng accessory ay hindi water resistant.

### **Ano ang sakop?**

Sa ilalim ng limitadong dalawang-taong garantiya, ang Louis Vuitton ay nagsisikap na kumpunihin, nang libre, ang anumang problema sa mga paggana ng Louis Vuitton Tambour Horizon na nagreresulta mula sa depekto sa pagmamanupaktura. Ang garantiyang ito ay paparangalan lamang sa mga tindahan ng Louis Vuitton. Ang dalawang-taon na garantiya mula sa petsa ng pagbili ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon at isang taon na garantiya para sa mga accessory mula sa petsa ng pagbili ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay sumasakop sa anumang depekto sa pagganana na nagyayari sa normal na paggamit ng aparato nang naaayon sa mga teknikal na detalye, mga manwal ng user ng Louis Vuitton Tambour Horizon. Ito ay maaaring, halimbawa, isyu sa pag-on/pag-off, isyu sa pagcha-charge, depekto sa display, kawalan ng posibilidad na gumamit ng mga normal na application o mga paggana ng relo dahil sa depekto ng Louis Vuitton Tambour Horizon. Ang garantiya na ito ay maaaring ipatupad sa mga bansa kung saan ipinamamahagi ang Louis Vuitton Tambour Horizon. Ang depekto na kalidad na hindi makukuwestiyon o mga mekanikal na paggana ng produkto na malinaw na nagmula sa isang problema sa kalidad ng bahagi o maling paggawa ng Louis Vuitton Tambour Horizon ng Louis Vuitton at sakop.

Bilang karagdagan, nailalapat ang ilang naglilimitang kondisyon at para sa dahilang ito, mahalaga na basahin mo ang sumusunod na mga talata:

## **Ano ang mga naglilimitang kondisyon ng garantiyang ito?**

Para makinabang mula sa internasyonal na limitadong garantiya, dapat sundin ang sumusunod na mga kondisyon:

- ang selyo ng internasyonal na limitadong garantiya, na matatagpuan sa kard ng garantiya na natanggap mo kasama ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon, ay dapat na nakapaloob sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon kapag ibinalik sa isang tindahan ng Louis Vuitton para sa pagkumpuni at dapat na may pirma at petsa ng pagbili;
- Hindi kikilalanin ng Louis Vuitton ang garantiya para sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon na nabili nang walang selyo ng garantiya na maayos na napunan at pinirmahan ng isang tindahan ng Louis Vuitton;
- ang serial number na nakaukit sa kaha ay ganap na nababasa at walang bahagi ng orihinal na kaha sa likod o orihinal na serial number ay inalis, binago, dinoktor, binago, pinalitan, binura, sinira o hindi mabasa.

Ang pagkabigong sumunod sa alinman sa mga kondisyon sa itaas ay nagbibigay ng lahat ng karapatan sa Louis Vuitton Tambour Horizon na pawalang bisa at saysay na nagreresulta mula sa internasyonal na limitadong garantiya.

## **Ano ang hindi sakop?**

Ang pinsala na nagreresulta mula sa serbisyong ibinigay sa kahit saan maliban sa isang opisyal na Louis Vuitton Customer Service Centre ay hindi sakop at dapat

mapawalang bisa. Hindi rin sakop ng internasyonal na limitadong garantiya ang mga bracelet, kristal at baterya, o anumang pinsala sa kaha o hardware dahil sa halumigmig na maaaring pumasok sa iyong Louis Vuitton Tambour Horizon bilang resulta ng hindi tamang paghawak.

Sa pangkalahatan, hindi ito nailalapat kung nagkaroon ng hindi wasto o hindi sapat na paggamit ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon:

- ang produkto ay binuksan ng user o ng hindi awtorisadong tao;
  - nakakonekta ang produkto sa mga hindi inirerekomandang accessory tulad ng ibang uri ng baterya o charger;
  - ang produkto ay boluntaryong nagpapasama o ginamit sa labas ng inirerekomandang mga panuntunan para sa pagsisimula o paggamit ng produkto tulad ng maling pagsaksak o ang produkto ay nailantad sa sobrang boltahe o elektronikong pagdidiskarga, malakas na pagkayanig, pagkabagsak o abnormal na mekanikal na stress na humahantong sa pangunahing pagkasira ng kaha ng produkto, mga elektronikong bahagi;
  - ang produkto ay hindi karaniwang nailantad sa tubig o iba pang kemikal na sangkap (pag-aagnas, halumigmig);
  - ang produkto ay nailantad sa mataas na temperatura (mas mainit kaysa sa 40°C / 104°F) o iba pang matinding kondisyon sa kapaligiran;
  - isang pagtatangka na baguhin ang software ng produkto ay ginawa.
- Kung ang isa o ang mga nabanggit na item ay sinusunod, ang Louis Vuitton Tambour Horizon ay hindi sakop ng internasyonal na limitadong garantiya. Ang normal na pagkasira at pagkaluma ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon dahil sa normal na paggamit ay hindi sakop ng garantiya. Ito ang espesyal na kaso para sa:

- anumang pagkapinsala sa ibabaw ng materyal dahil sa normal na paggamit ng produkto, mga gasgas sa kaha, goma, kristal, panghihimasok ng alikabok o pagpipinsala ng ibabaw, pagbabago ng kulay ng mga bahagi dahil sa paglalantad sa solar radiation o pagkadikit sa anumang kemikal na sangkap;
- pinsala ng awtonomiyang pagganap dahil sa normal na pagkaluma ng baterya.

### **Pagkakaila ng garantiya para sa software**

Para sa mga layunin ng seksyon ng Software na ito, ang “Software” ay nangangahulugang anumang software application (at lahat ng kaugnay na nilalaman at pag-andar) na maaaring ma-access gamit o na maaaring magkakasabay na gumana sa Louis Vuitton Tambour Horizon.

Software ng Third-Party. Ang “Third-Party Software” ay tumutukoy sa Software na binuo ng, o ibinigay sa iyo para sa paggamit sa Louis Vuitton Tambour Horizon sa pamamagitan ng, anumang tao maliban sa Louis Vuitton.

Mangyaring tandaan na ang Louis Vuitton ay hindi mananagot kung saan ang mga pag-update sa mga operating system ng Louis Vuitton Tambour Horizon o pagpapares ng Louis Vuitton Tambour Horizon sa mga tiyak na modelo ng mobile na telepono ay magkakaroon ng dysfunction o pag-malfunction ng Louis Vuitton Tambour Horizon. Ang Software ng Third-Party ay ibinibigay na napapailalim sa, at alinsunod sa, mga tuntunin at kondisyon ng naaangkop na third party. Anumang garantiya na ibinigay na may kaugnayan sa naturang Third-Party Software ay ibinibigay lamang sa pamamagitan ng naturang (mga) third party at hindi sa pamamagitan ng Louis Vuitton.

Alinsunod dito, kinikilala mo na ang Louis Vuitton ay hindi mananagot tungkol sa paggamit at/o pagsasamantala ng naturang application at/o software ng mga third party.

Lubos naming hinihiyak na basahing mabuti ang mga tuntunin at kondisyon ng mga third party.

Louis Vuitton Software. Ang Louis Vuitton ay maaaring paminsan-minsan na magbigay o gawing available ang ilang tiyak na Software sa mga user na may kaugnayan sa Louis Vuitton Tambour Horizon ("Louis Vuitton Software"). Lubos naming hinihiyak na basahin mong mabuti ang mga tuntunin at kondisyon ng Louis Vuitton na may kaugnayan sa LV Software na maaari mong i-download/gamitin.

### **Mga pangkalahatang kondisyon at limitasyon**

Ang internasyonal na limitadong garantiya ay nagbibigay sa iyo ng mga tiyak na legal na karapatan at maaari ka ring magkaroon ng iba pang karapatan sa ilalim ng mga lokal na batas na magkakaiba sa bawat bansa. Ang Louis Vuitton at ang mga tindahan nito ay may sariling pagpapasya para madesisyon, kumpunihin, o palitan ang anumang Louis Vuitton timepiece sa ilalim ng internasyonal na limitadong garantiya na ito. Sa lawak na pinahihintulutan ng lokal na batas, ang Louis Vuitton ay hindi mananagot sa anumang incidental, espesyal, punitive o consequential na pinsala. Maaaring ilipat ang internasyonal na limitadong garantiyang ito sa Louis Vuitton Tambour Horizon. Inirerekomenda namin na dalhin mo ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon sa pinakamalapit na tindahan ng Louis Vuitton. Ang listahan ng mga tindahan

ng Louis Vuitton sa buong mundo ay matatagpuan sa website ng Louis Vuitton sa ibinigay na address sa dulo ng booklet na ito. Ang garantiya na ito ay hindi nakakaapekto sa iyong mga legal na karapatan bilang isang konsumer. Mangyaring itsek ang iyong invoice kung naglalaman ng selyo na may petsa at pirma – o kaya ay hindi ka na sakop ng mga serbisyong inilista sa itaas ng literasyonal na limitadong garantiya.

Bukod pa rito, para masakop ng internasyonal na limitadong garantiya na ito, ang sumusunod na mga kondisyong pang-administratibo ay dapat matugunan kapag ibinabalik ang produkto:

Hangga’t pinahihintulutan ng mga lokal na batas, ang produkto ay dapat ibalik gamit ang orihinal na baterya at charger nito sa isang tindahan ng Louis Vuitton.

**MAHALAGANG IMPORMASYON:** Ang iyong Louis Vuitton Tambour Horizon ay pinapaandar ng operating system na ibinigay ng Google. Anumang gumagana o isyu sa availability ng naturang operating system ay maaaring makaapekto sa paggana ng iyong Louis Vuitton Tambour Horizon. Kung mayroon kang anumang katanungan o kung nakaranas ka ng mga problema, huwag mag-atubiling makipag-ugnayan sa amin sa pamamagitan ng aming website na [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) o sa pamamagitan ng pagtawag sa aming mga Customer Service Center sa mga numero ng telepono na matatagpuan sa website ng Louis Vuitton.

## 安全&法律情報

注意点：ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのご使用前に、以下の説明をお読みください。安全と規制に関する重要な情報が記載されています。必要な時に確認できるよう、本説明書は大切に保管してください。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンおよび利用可能なアプリケーション全体を十分に活用していただくために、ルイ・ヴィトン 公式アプリ「Louis Vuitton App」と併せてルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンをご使用いただくことを強くおすすめします。「Louis Vuitton App」は、App Store または Google Play Store よりダウンロード可能です。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは、「Louis Vuitton App」がなくても稼動可能ですが、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの機能の一部（専用ウォッチフェイス、ルイ・ヴィトン アプリケーションなど）は「Louis Vuitton App」をダウンロードいただかないとご利用できません。

## 安全のしおり

### お手持ちのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの主な特徴

ルイ・ヴィトン タンブール ホライズンは、Wi-Fi、Bluetooth®、近距離無線通信 (NFC) を備えたラグジュアリーウォッチです。医療機器あるいはフィットネス・トラッカーとしての使用には適していません。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライズンには、アンドロイド 4.4+ または iOS 9+ を搭載したスマートフォンが必要です。プラットフォームによってサポートされる機能が異なります。スマートフォンまたはパソコンで [g.co/wearCheck](http://g.co/wearCheck) を閲覧し、互換性があるか確認してください。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライズンには、添付されている充電用付属品をご使用いただく必要があります。ルイ・ヴィトン タンブール ホライズンには付属品として、マイクロ USB ケーブル、充電クレードルとプラグが付いています。充電用付属品の使用に関して、電気安全のための推奨事項の詳細が以下に記載されています。

Bluetooth®、Wi-Fi、近距離無線通信は、以下の手順で無効にすることができます。

スクリーンが薄暗くなっている場合は、スクリーンにタッチして、ウォッチを使用可能にします。

• スクリーンの上から下に向かってスワイプします。

• 設定 (⚙️) を見つけ、タッチします。

• 「接続」に行き、Wi-Fi/Bluetooth®/NFC 設定の中でオフにしたいものにタッチします。

• Wi-Fi/Bluetooth®/NFC が「自動」になっている場合、Wi-Fi/Bluetooth®/NFC のいずれかの横にある切り替えスイッチをタップしてください。



## 安全上の重要注意事項

以下のガイドラインに従わないことで、故障やユーザーへの危険が生じたり、保証、および/またはアメリカ合衆国限定保証が無効となる、あるいは軽減されることがあります。

「Louis Vuitton App」では、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを最も適切にご使用いただくためのチュートリアルをいくつかご用意しております。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンと付属品を安全にご使用いただくために

お手持ちのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを安全に保つために

### 使用上の注意

部品が損傷を受けるため、汚れた埃っぽい場所で、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを使用・保管するのはお控えください。

暖かい場所や、直射日光が当たるところにルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを保管しないでください。高温により、電気機器の寿命が短くなり、電池に損傷を与えることがあり、正常に動作しなくなったり、プラスチック部分の一部にゆがみが生じたり、溶けたりすることがあります。

寒い場所にルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを保管しないでください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが後で通常の温度に温まった時に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン内部に水滴が生じ、電子回路に損傷を与えることがあります。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのケースを開けるのはお控えください。非熟練者がルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを取扱った場合、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに損傷を与えたり、保証、および/または、アメリカ合衆国限定保証が無効になることがあります。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを落下させたり、ぶつけたりしないでください。

重いものをルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの上に置かないでください。

スクリーンに尖ったものを当てないでください。

スクリーンに過剰な力をかけないでください。乱暴な取扱いにより内部回路に損傷を与えることがあります。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンをクリーニングする際、強い化学薬品、洗浄溶剤、強い合成洗剤は使用しないでください。

ヘッドホンでお手持ちのデバイスをご使用の際は、耳を傷めないために、ボリュームが適切であることを確認してください。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、あるいはその付属品が適切に稼動しない時は、最寄りのルイ・ヴィトン ストアにお持ちください。スタッフが対応し、必要に応じて、また可能な場合に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの修理の手配をいたします。

さらに、ケーブル、充電クレードル、プラグ、バッテリーの電気安全に関する情報について、お手元の取扱い説明書および保証マニュアルをご覧ください。

### 液体がかかった場合

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは 30M 耐水です。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを以下の物質にできるだけさらさないようにしてください：石鹼、洗剤、酸または酸性食品、真水以外のあらゆる液体、例えば塩水、石鹼水、プールの水、香水、虫よけ剤、ローション、日焼け止め、オイル、接着剤リムーバー、毛髪染料、溶剤。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは、IEC60529 に基づいて評価した IP68 の耐水ウォッチです。

レザーストラップ付きのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの場合、レザーストラップは耐水ではないことをご注意ください。以下は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの耐水性に影響しますので、避けてください：

- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン ウォッチを長時間水に沈める。
- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを落とす、あるいは衝撃を与える。
- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを、水上スキー、ウェイクボーディング、サーフィン、ジェットスキーなどの、加圧水、あるいは高速水にさらす。
- サウナやスチームバスルームなど、高温環境、または湿潤環境でルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを身に付ける。

### ボタン、デジタルリュース、コネクター、ポートの使用

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのボタンには決して過度の圧力をかけないでください。あるいは充電コネクターをポートに無理に繋がらないでください。損傷が生じることがあり、そのような損傷は、保証、および / またはアメリカ合衆国限定保証の対象となっておりません。コネクターとポートが、容易に繋がらない場合は、適合していない可能性が

あります。障害となるものがないか点検し、コネクタがポートにあっていないこと、ポートに対しコネクタが正しい位置にあることを確認してください。

使い方によっては、ケーブルの磨耗や破損を助長することがあります。充電ユニットに繋いだケーブルは、他の金属ワイヤーやケーブル同様、同じ箇所を何度も曲げると、弱くなりやすくなります。ケーブルは角をつけて曲げるのではなく、緩やかにカーブさせるようにしてください。よじれ、破損、曲げがないか、ケーブルとコネクタを定期的に点検してください。なんらかの損傷が見つかった場合は、ケーブルの使用を中止してください。定期的な使用の後に見られる付属品（ケーブル、プラグ）の色落ちは異常ではありません。汚れ、ゴミ、湿気によって色落ちすることがあります。付属品が使用中に熱を持ったり、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの充電または同期が行われない場合は、ケーブルを電源アダプターから外し、毛羽立ちのない乾いた柔らかい布で掃除してください。付属品の掃除には、液体や、クリーニング用洗剤類を使用しないでください。

定期的な使用により、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン充電用付属品の充電表面の色が落ちることがあります。充電表面を掃除することで、そのような色落ちを軽減、あるいは防止することができ、充電器やルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの損傷防止を促します。充電表面の掃除には、充電器をルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンと電源アダプターから外し、湿らせた柔らかい布で拭きます。充電を再開する前に、糸くずのない柔らかい布で拭いて乾かしてください。充電表面の掃除には、クリーニング用洗剤類を使用しないでください。

## ユーザーの健康保護

一般的な推奨事項として、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン は、デバイスの不具合が、人身傷害、死亡、あるいは深刻な環境被害をもたらす可能性のある用途には不向きです。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、付属バッテリー、そして / または付属品の化学物質含有量に関してご質問がある場合は、お気軽にルイ・ヴィトン 公式サイト [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) よりご連絡ください。または、ルイ・ヴィトン 公式サイトに記載されているルイ・ヴィトン クライアントサービス (T 0120 00 1854) までお電話ください。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、およびそこに搭載されたルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン アプリケーションは医療機器ではありません。疾患または他の状態の診断、治療、緩和、処置、あるいは疾患予防を目的とした使用は意図されておらず、そのための設計はされておられません。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン を用いて運動プログラムを開始、あるいは変更する前に、かかりつけの医師にご相談ください。運動中は、注意と用心を怠らないようにしてください。痛み、めまい、疲労困憊、または息切れを感じた場合は、ただちに運動を中止してください。運動することで、そのような動作によって生じる可能性のある負傷も含めて、お客様はその運動に伴うすべてのリスクを負います。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの影響を受ける可能性があると思われる病状（例えば、発作、失神、眼精疲労、頭痛など）をお持ちの場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン のご使用前にかかりつけの医師に相談してください。

ジュエリーやウォッチ、肌に長時間接触する他のアイテムに用いられる一部の材料に対して、反応が出る方がいらっしゃいます。これは石鹸、汗あるいは他の原因による刺激性物質に長時間接触したこと、アレルギー、環境要因による可能性があります。アレルギーを

お持ちの方や、敏感な方は、身に付けるデバイスで炎症を起こしやすいことがあります。敏感肌であることが分かっている場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを装着する際は、特にご注意ください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンをきつく締めすぎると、炎症を起こしやすくなる場合があります。

皮膚呼吸できるように、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを定期的に外してください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのストラップを清潔で乾燥した状態に保つことで、肌の炎症の可能性が軽減します。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの周囲または下の皮膚に、赤み、腫れ、かゆみ、あるいは他の炎症や不快感が現れた場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを外し、再度ご使用になる前に、かかりつけの医師に相談してください。症状が治まった後も使用を続けることで、炎症が再発したりひどくなったりすることがあります。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、およびルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのストラップに使用されている素材は、アメリカ合衆国消費者製品安全委員会、欧州の適用規制、および他の国際基準によって宝飾品に定められている基準に適合しています。

ソフトウェアをアップデートする際、およびその他一部の状況において、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが熱を持ち、表面に触れると普段よりも熱く感じられることがあります。このような場合には、肌への刺激避けるため、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを腕から外し、しばらく待ってから再びご着用ください。

医療電子機器をご使用の場合は、後続の「環境との相互作用 / 電子機器と磁気特性の干渉」をご覧ください。

## 周囲の人の安全

### お子様の保護

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとその付属品は、お子様の手の届かないところに保管してください。特に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのストラップには、小さいお子様にとって窒息の危険性を持つ場合があります。それらのストラップを小さなお子様に近づけないようにしてください。

### 歩行中・運転中の安全

運転中には、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを使用しないでください。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは、無線周波数信号を生成し、使用します。また無線周波数信号の発信も可能です。無線周波数信号は、不適切に設置された、あるいは十分に遮蔽されていない自動車の電子装置に影響を与えることがあります。ご使用の自動車に関して、メーカーまたは代理店にお問合せください。ご使用の自動車に設備を追加した場合は、その設備のメーカーにも無線周波数信号に関する情報をお尋ねください。歩行中、あるいは十分な注意を要する活動中に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを使用しないでください。他の交通や歩行者に対する不注意により、深刻な怪我、死亡、あるいは盗難を招くことがあります。

## 電気安全性

### 付属品

ルイ・ヴィトンが認可した付属品のみをご使用ください。ルイ・ヴィトンがルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンへの使用を認めていない付属品の使用によって、お手持ちのデバイスに適用される承認、保証、および / またはアメリカ合衆国限定保証が無効となることがあり、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが動作不能となったり、危険性を帯びたりすることがあります。

### 充電用付属品

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの充電には、認可された充電用付属品のみをご使用ください。「Louis Vuitton App」に充電方法に関するチュートリアルがございます。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンには、充電用付属品として、マイクロ USB ケーブル、充電クレードル、プラグが添付されています。認可された充電用付属品のみご使用ください。充電器は、ご使用時以外は、電源から外してください。

充電中は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとその付属品を換気の良いところに置くことが大切です。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに添付されていた充電用付属品、または他のルイ・ヴィトン認可の充電用付属品には、ラベルに記載されている電源の種類のみをご利用ください。電源を使用する時は必ず、交流 (AC) 電圧が電源に記載されている電圧と一致していることを確認してください。



コンセントや延長コードに過大な負荷をかけないでください。火事や感電の危険につながります。コードやプラグを傷める危険を軽減するために、充電用付属品をコンセントや電源から外す時は、コードではなくプラグ部分を引っ張ってください。

故障したルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの充電用付属品の使用、または水滴が付いている時の充電は、火事、感電、怪我の原因となることがあります。あるいは、ユーザー、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、または他の物品に損害を与えることがあります。充電前に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンと充電用付属品が乾いていることを確認してください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを充電するために充電用付属品を使用する時は、アダプターをコンセントに繋ぐ前に、USB プラグがきちんとアダプターに差し込まれていることを確認してください。直射日光の下でのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの充電は避けてください。充電中は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを身に付けしないでください。

ケーブルが電源に繋がっている時は、コネクターとの長時間の皮膚接触は避けてください。不快感、あるいは怪我の原因となることがあります。コネクターの上で眠ったり、コネクターの上に座ることは避けてください。

また以下にもご注意ください：

- 使用中の充電器に水をかけないでください。充電器とルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの故障を招くことがあります。
- USB ケーブルを充電器の基部に注意深く差し込んでください。ケーブルを誤った向きに無理に押し込むと、充電器を傷めます。
- 過熱を防ぐため、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは涼しい場所で充電することをおすすめします。

- 過熱の原因となることがあるため、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに直射日光が当たる場所での充電はおすすめしません。
- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが充電器に設置され、かつ充電器がコンセントに繋がっている時は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの前面に充電画面が表示され、充電されたバッテリーのパーセンテージが出ます。
- 充電完了後は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを充電器から取り外してください。
- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが充電されない時は、プラグがコンセントにきちんと差し込まれているか、USB ケーブルが充電器にしっかり繋がっているか、ウォッチが充電器の上に適切に設置されているか、確認してください。
- それでもルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが充電されない時は、充電器に正しい向きに設置されているか、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの裏面が清潔か、を確認してください。
- 充電器には、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを充電器の適切な位置に連結するために、小型磁石が使われています。充電器を金属に近づけないでください。

### バッテリーの安全性

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンには、交換不能な内蔵電池が入っています。お手持ちの製品のバッテリーの交換は避けてください（バッテリーのリサイクルについての情報は、以下の「メンテナンスおよび廃棄 / 電子・電気機器およびバッテリーの廃棄」をご覧ください）。

いかなる状況においても以下は避けてください：

- バッテリーを、ホットプレート、ストーブ上部、ヒーター、オープンなどの他の外部熱源や、火にさらさないでください。火事または爆発の原因となることがあります。
- バッテリーを火の中に捨てないでください。
- 何らかの故障がある充電器やバッテリーは絶対に使用しないでください。バッテリーは所定の用途にのみご使用ください。バッテリーをショートさせないでください。
- 暑い場所、または寒い場所にバッテリーを置かないでください。

## 環境との相互作用

### 電子機器と磁気特性の干渉

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン は、他の無線送信装置同様、他の電子機器に干渉します。

飛行機の機内ではデバイスの電源をオフにしてください。電源オフを指示される他の場所（病院、ガソリンスタンドなど）でも同様です。

いかなる場合も、お手持ちのデバイスの使用が許可されている場所で、許可された方法で使用していることを確認してください。

特に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは、ペースメーカー、除細動器、あるいは他の医療機器に干渉することがあります。ご使用の医療機器とルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン および付属品との間に十分な安全距離を保ってください。ご使用の医療機器の具体的な情報については、かかりつけの医師および医療機器メーカーにお尋ねください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン およびその付属品が、ご使用のペースメーカー、

除細動器あるいは他の医療機器に干渉している疑いがある場合は、ご使用を中止してください。

キーカードやクレジットカードは、常にルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンおよびその付属品から遠ざけてください。

### 危険な場所

空気に高濃度の引火性化学製品、ガス、粒子（粉、ほこり、金属粉など）が含まれる場所など、潜在的に爆発する可能性のある場所でのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの充電や使用は危険です。表示や指示にはすべて従ってください。

### 稼動および保管時の温度

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの通常の稼動温度は、0-40°C です。

この範囲以外の温度でのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの使用または保管は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに損傷を与えたり、バッテリーの寿命が短くなったりすることがあります。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを、温度や湿度の極端な変化にさらすのは避けてください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン内部の温度が通常稼動温度を超えた場合（例えば、暑い車の中や直射日光の下で長時間など）、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが温度を調整しようとして、次のことが生じます。

- 充電が遅い、あるいは止まる。
- 表示が薄暗くなる。
- データ送信が一時停止する、あるいは遅れる。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとその付属品は、表面温度の適用基準や制限に従っています。しかしながら、制限内にあっても、熱を持った表面との長時間にわたる継続的な接触は、不快感、あるいは損傷を招くことがあります。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、およびその付属品は、電源に繋がっている時に、温かくなります。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンやその付属品がコンセントに繋がっている時は、肌に長時間接触するような状況は、常識を持ってお控えください。例えば、ルイ・ヴィトンタンブール ホライゾンの充電中や、その付属品が電源に接続されている場合、その上で眠ったり、毛布や枕、あるいは身体の下に置かないでください。熱を感じるのが難しい身体的状況にある方は、特にご注意ください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが熱くなって不快感を感じる際は、取り外してください。

## メンテナンスおよび廃棄

### クリーニングと修理

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを清潔で乾いた状態に保ってください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに冷水がかかった場合は、十分に乾かしてください。汚れ、砂、化粧品、インク、石鹸、洗剤、酸または酸性食品など、染み、あるいは他の損傷を生じる可能性のあるものに接触した場合や、真水以外の液体、例えば、汗、塩水、石鹸水、プールの水、香水、虫よけ剤、ローション、日焼け止め、オイル、接着剤リムーバー、毛髪染料、溶剤に接触した場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンをクリーニングしてください。ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは、時が経つにつれて変色したり、色が褪せたりすることがあります。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのお手入れについて、以下はおすすめていたしません：

- 充電中は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのクリーニングをしないでください。
- 外部熱源（例えば、ヘアドライヤー）を利用して、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンまたはストラップを乾かさないでください。
- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのクリーニングには、クリーニング用製品または高圧エアは使用しないでください。

### 内蔵電池についての事前注意事項および情報

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンには、充電可能な内蔵電池が入っており、この電池はユーザーが交換したり、取り外したりすることはできません。

- ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのバッテリーをご自身で交換しようとしたり、取り外そうとしないでください。
- 製品を改ざんしたり、開けようとすることで、保証、そして / またはアメリカ合衆国限定保証が無効となり、安全上の問題が生じることがあります。
- バッテリーの扱いに関しては必ず、最寄りのルイ・ヴィトン ストアにご連絡いただくか、ルイ・ヴィトン 公式サイトに記載されているルイ・ヴィトン クライアントサービスまでお電話ください (T 0120 00 1854)。

## 電子・電気機器およびバッテリーの廃棄



ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、その付属品、およびバッテリーには、有害性物質が含まれています。未分別の家庭ごみとして廃棄してはいけません。

地域の特別な規制の対象となります。特に、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンおよびその付属品は、2005 年 8 月 13 日以降に市場に出されたため、欧州連合では電気・電子機器の廃棄物 (WEEE) に関する指令 2012/19/EU の対象となります。また、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに入っているバッテリーはバッテリー、蓄電池、廃棄バッテリー、廃棄蓄電池に関する指令 2006/66/EC の対象となります。上記に示した、ゴミ箱に X をつけた印は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン、そのバッテリー、および付属品が、これらの規制の対象であることを示しています。

上記の機器およびバッテリーは、別に回収されなければなりません。古くなった機器、バッテリーまたは蓄電池の正しい処分は、環境や動物および人間の健康に対する潜在的なマイナス影響の予防を促します。リサイクル、資材の再利用、または古くなったデバイスを他の形で利用することで、環境保護のために大切な貢献をすることになります。

上記の機器の焼却処分はしないでください。

ご使用の電気・電子機器、バッテリー、蓄電池の処分に関する詳細については、以下にお問合せください。

- 最寄の市役所
- 地域のごみ処理サービス
- ルイ・ヴィトン クライアントサービス (ルイ・ヴィトン公式サイトに記載)
- 製品をお求めいただいたルイ・ヴィトン ストア

消費者は、国内法に依存しており、電気・電子機器の寿命終了時に、そのために設けられた公共の回収場所に持ち込む、または販売店に返却することを法律によって奨励、あるいは義務付けられています。具体的な方法は、各国の国内法によって定められています。

## 法律情報

ユーザーは、以下の手順に従って e ラベルの画面にアクセスすることができます：設定  
選択>システム>端末情報>法的通知。

上記の手順には、デバイスへの許可のないアクセスを防止するためのユーザーパスワード以外のアクセスコードや許可は、特に必要ありません。

e ラベル情報は、このラベルの保持者によってあらかじめプログラムされています。ユーザーは e ラベル情報の変更はできません。

次の国と地域については、お買い上げのルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに添付しております「法律およびサーティフィケーション - 地域の追加情報」と題した文書の法律情報、サーティフィケーション情報に関する規定をご覧ください。



- 中国本土
- ヨーロッパ
- 日本
- ロシア
- シンガポール
- 韓国
- 台湾地区
- アラブ首長国連邦
- アメリカ合衆国

Bluetooth®



® Bluetooth® のワードマークおよびロゴは、Bluetooth SIG, Inc. が所有する登録商標であり、レイ・ヴィトンによるこのマークの使用はすべてライセンスの下に行われています。他の商標や商品名は、それぞれの所有者の所有です。

ウォッチに関する追加法律情報は、製品の設定でご覧いただけます。

## 国際限定保証

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン は、Google および Compal、Qualcomm をはじめとする提携先との協力によって製造されています。

国際限定保証は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンはお買い上げの日から2年間、付属品は1年間、以下の条件で製造上の欠陥について保証します。

本国際限定保証では、付属品は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン ウォッチをお買い上げになった時に添付されていた、またはルイ・ヴィトン ストアで販売された充電用付属品（つまり充電パック、マイクロUSB ケーブル、プラグ）に相当します。あいまい性を回避するために付け加えますが、付属品には、第三者が販売した付属品は含まれません。ルイ・ヴィトンは、第三者が販売した付属品に対する保証を放棄することを明示します。限定条件は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンと付属品の双方に適用されます。付属品はすべて耐水ではありません。

### 本保証は何を網羅していますか。

この2年間限定保証に基づき、ルイ・ヴィトンは、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの機能に関するあらゆる製造上の欠陥による問題に対し、無料で修理を請け負います。この保証は、ルイ・ヴィトン ストアのみにて承ります。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン お買い上げの日から2年間保証、そして付属品に関してはルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン お買い上げの日から1年間保証で、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの技術仕様とユーザーマニュアルに従った通常のデバイス使用中に生じた機能不良を保証します。例えば、電源オン/オフや充電の問題、

表示不良、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンによってアプリケーションやウォッチの通常使用ができない、などです。本保証は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンが販売されている国で義務付けられていることがあります。部品の品質不良、あるいはルイ・ヴィトンによるルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの組立てミスに由来することが明らかな、外見上、あるいは製品の機械機能上の議論の余地のない品質不良を保証します。また、限定条件が適用されることがありますので、以下の項を必ずお読みください。

### この保証の限定条件は何ですか。

この国際限定保証を受けるには、次の条件を満たしている必要があります：

- ルイ・ヴィトン スタアに修理のために持ち込まれる場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとともにお受け取りになった、国際限定保証スタンプを押した保証カードがルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとともに同封されており、保証カードに署名があり、お買い上げ日が記入されていること。
- ルイ・ヴィトン スタアによって正しく記入され、署名入りの有効な保証スタンプがあること。(保証スタンプなしで販売されたルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンについては、ルイ・ヴィトンは保証しない)。
- ケースに刻印されたシリアルナンバーが完全に判読可能で、純正のケースバック、またはシリアルナンバーのどこにも、除去、修正、改ざん、変更、交換、消去、摩損、判読不能がないこと。

上記の条件が満たされない場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの国際限定保証による権利はすべて無効となります。

## 何が保証されていませんか。

正規ルイ・ヴィトン クライアントケアサービス以外が行ったサービスによる故障は、保証されず、保証は無効となります。国際限定保証は、プレスレット、クリスタル、バッテリー、あるいは、不適切な取り扱いによってルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに入った水分が原因で生じたケースやハードウェアの損傷は保証されていません。

さらに一般的には、不適切、不適当にルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを使用された場合は、保証は適用されません。例えば：

- ユーザーまたは許可を持たない人が製品を開封した。
- 他の種類のバッテリーや充電器など、推奨品ではない付属品に製品を接続した。
- 故意に製品を傷めたり、製品の使用開始のための推奨規定から外れる使用や、誤った接続、あるいは製品が過度な電圧や放電、強い衝撃、落下、製品の外装や電子部品の大幅な劣化を招く異常な物理的応力を受けた場合。
- 製品が水や他の化学物質に異常にさらされた場合（腐食の発生、湿気）。
- 製品が高温（40℃ 以上）、または他の極端な環境条件にさらされた場合。
- 製品ソフトウェアの変更を試みた場合。

上記が見られた場合は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンは国際限定保証によって保証されません。通常の使用による、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの通常の磨耗と老朽化は、保証の対象とはなりません。それは特に以下の場合です：

- 製品の通常の使用による、あらゆる材料の表面の傷、ケース、ラバー、クリスタルの引っかき傷、埃の侵入、あるいは表面の劣化、太陽光に当たったこと、または化学物質との接触による部品の変色。
- バッテリーの通常の老朽化による持続時間の低下。

## ソフトウェアの保証の放棄

このソフトウェアについてのセクションでは、「ソフトウェア」とは、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを用いてアクセスできる、あるいは同時に使用することができあらゆるソフトウェア アプリケーション（そしてそれに付随する全てのコンテンツと機能）を意味します。

**第三者ソフトウェア。**「第三者ソフトウェア」とは、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとともに使用するために、ルイ・ヴィトン以外によって開発された、あるいは提供されたソフトウェアを指します。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンのオペレーティングシステムの更新、またはルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンと特定のモデルのスマートフォンとのペアリングにより、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンの機能障害や誤動作を招いた場合、ルイ・ヴィトンは責任を負わないことにご注意ください。

第三者ソフトウェアは、適用される第三者の契約条件の対象であり、それに従って提供されます。そのような第三者ソフトウェアに関連して提供された保証は全て、その第三者が単独で提供するもので、ルイ・ヴィトンが提供するものではありません。したがって、お客様は、そのような第三者アプリケーションやソフトウェアの使用や利用に関して、ルイ・ヴィトンは責任を負わないことに同意します。

第三者の契約条件をよくお読みになることを強くおすすめします。

**ルイ・ヴィトン ソフトウェア** ルイ・ヴィトンは、時にはルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンに関連してユーザーにソフトウェアを提供したり、ユーザーがそのソフトウェアを利用できるようにすることがあります（「ルイ・ヴィトン ソフトウェア」）。ダウンロードする、あるいはご使用になるIVソフトウェアに関して、ルイ・ヴィトンの契約条件をよくお読みになることを強くおすすめします。

## 一般条件および限定

この国際限定保証は、特定の法的権利をお客様に与え、お客様は国ごとに異なる現地法に基づく他の権利も有していることがあります。ルイ・ヴィトンおよびルイ・ヴィトン ストアは、この国際限定保証の下で、あらゆるルイ・ヴィトンのウォッチを修理する、あるいは交換するための、判断の自由を単独で有しています。現地法が認める範囲において、ルイ・ヴィトンは、いかなる特殊、偶発的、刑罰的、あるいは必然的な損害に対しても責任を負いません。この国際限定保証は、ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンとともに譲渡することができます。

ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾンを最寄りのルイ・ヴィトン ストアにお持ち込みされることをおすすめします。世界のルイ・ヴィトン ストア一覧は、本書の巻末に記載されているルイ・ヴィトン公式サイトにあります。この保証は、お客様の消費者としての法的権利を侵害することはありません。領収書に日付スタンプと署名があることを確認してください。もしスタンプがない場合は、上記で説明している国際限定保証サービスによって保証されません。

また、この国際限定保証の保証を受けるためには、製品をお持ち込みになる時に、次の手続き上の条件を満たすことが必要です。

現地法が認める範囲で、製品は純正のバッテリーと充電器ともにルイ・ヴィトン ストアに持ち込まなければなりません。

本保証の詳細については、ルイ・ヴィトン 公式サイト [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) または、本書の巻末に記載されているルイ・ヴィトン クライアントサービス (T 0120 00 1854) までお電話ください。

大事なお知らせ：「ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン」は Google のオペレーションシステムを使用しています。そのため、このオペレーションシステムの機能に問題があったり、使用できない場合、「ルイ・ヴィトン タンブール ホライゾン」の機能に影響が及ぶことがあります。ご質問や問題がございましたら、お気軽にルイ・ヴィトン公式サイト [louisvuitton.com](https://louisvuitton.com) からお問い合わせいただくか、またはルイ・ヴィトン公式サイトに記載されているルイ・ヴィトン クライアントサービスまでお電話ください。

## 安全 & 法律資訊

注意！本說明含有重要的安全與法規資訊，在開始使用路易威登 Tambour Horizon 手錶之前，請務必詳閱。請將本說明妥善收藏於安全處以備需要時使用。

為能發揮路易威登 Tambour Horizon 完整功能並充分利用各項應用程式，高度建議您在使用路易威登 Tambour Horizon 時同時使用 Louis Vuitton App 路易威登應用程式。

Louis Vuitton App 路易威登應用程式可於 Apple App Store 或 Google Play Store 下載，在中國，可於 Apple App Store 或騰訊應用寶免費下載。

儘管路易威登 Tambour Horizon 無須 Louis Vuitton App 路易威登應用程式亦可運作，但部分路易威登 Tambour Horizon 的功能僅在下載 Louis Vuitton App 路易威登應用程式後方可使用（獨家手錶裝飾...等）。



## 安全說明

### 路易威登 Tambour Horizon 手錶的主要特點

路易威登 Tambour Horizon 是一枚含有 Wi-Fi、藍芽® 功能與非接觸式支付功能的奢華手錶。本手錶不供作為醫療器械或健身追蹤器使用。

路易威登 Tambour Horizon 需要一支在 Android 4.4+ 以上或 iOS 9 以上環境運行的手機。支援的功能可能視平台而有所改變。從手機或電腦瀏覽 [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) 以查看是否相容。

路易威登 Tambour Horizon 必須使用隨機所附的充電配件。隨路易威登 Tambour Horizon 所附的配件包含一條 Micro-USB 線、一個充電座及一個充電插頭。以下將有進一步關於使用充電配件的電氣安全建議。

貴用戶可以按照以下步驟關閉手錶的藍芽®、Wi-Fi 及非接觸式支付功能：

- 若螢幕變暗，輕觸螢幕以喚醒手錶；
- 從螢幕上方向下滑動；
- 找到設定 (⚙️)，並輕按；
- 前往「連線」，輕觸所要關閉的 Wi-Fi/ 藍芽®/ 近場通訊 (NFC) 功能；
- 若 Wi-Fi/ 藍芽®/ 近場通訊 (NFC) 設為自動，撥動 Wi-Fi/ 藍芽®/ 近場通訊 (NFC) 旁的切換開關選項將其關閉或禁用。

## 重要安全注意事項

請注意，不遵守以下指示可能引起故障失靈或對使用者造成危險，或造成保固或美國有限保固失效或效力減少。

Louis Vuitton App 路易威登應用程式提供了一些教程，以最恰當的方式指導您使用路易威登 Tambour Horizon 手錶。

### 路易威登 Tambour Horizon 及其配件的安全使用

#### 維護路易威登 Tambour Horizon 的安全

##### 概覽

勿將路易威登 Tambour Horizon 存放於灰塵污染或骯髒處以免其元件受損。

勿將路易威登 Tambour Horizon 存放於溫暖的區域或陽光直接照射處。高溫會縮短電子裝置的使用壽命、損壞電池、使其無法運作，或造成部分塑膠部件變形或熔化。

勿將路易威登 Tambour Horizon 存放於寒冷的區域。當路易威登 Tambour Horizon 升溫至正常使用溫度時，潮氣會在路易威登 Tambour Horizon 中形成，可能造成電路受損。

勿試圖打開路易威登 Tambour Horizon 的殼體。非專家操作處理路易威登 Tambour Horizon 可能導致路易威登 Tambour Horizon 損壞並令其保固和 / 或美國有限保固失效。

勿摔落或敲打路易威登 Tambour Horizon。

勿於其上放置重物。

勿在螢幕上使用尖銳物品。

勿在螢幕上過度施力。粗暴的操作可能損壞內部電路。

勿使用苛性化學品、清洗溶劑或強洗滌劑清潔路易威登 Tambour Horizon。

使用耳機聆聽裝置時，請調至適當音量以免損害聽力。

若路易威登 Tambour Horizon 或任何配件運作不良，請將其送至最近的路易威登專賣店。

店員將會為貴用戶提供協助，在必要且可能的情形下，為貴用戶安排將路易威登 Tambour Horizon 送修。

除上述內容外，請參閱說明與保固手冊有關更多電線、充電座、充電插頭與電池電氣安全的資訊。

## 與液體接觸

路易威登 Tambour Horizon 具備 30 米防水功能。

請盡量減少路易威登 Tambour Horizon 與下列物質接觸的機會：肥皂、洗滌劑、酸性或酸味食品，及其他除清水以外的液體如：鹽水、肥皂水、游泳池水、香水、驅蚊蟲劑、乳液、防曬乳、油品、去除劑、染髮劑或溶劑等。

路易威登 Tambour Horizon 達到 IEC 60529 標準的 IP68 防水等級。

若貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 配備皮革錶帶，請注意，皮革錶帶是不防水的。

下列原因可能影響路易威登 Tambour Horizon 的防水性能，必須避免：

- 將路易威登 Tambour Horizon 手錶浸於水中過久。
- 將路易威登 Tambour Horizon 摔落或令其受衝擊。
- 將路易威登 Tambour Horizon 置於加壓或高速水流中，例如從事各種滑水、冲浪等活動。
- 在桑拿或蒸氣室等高溫或潮濕的環境下配戴路易威登 Tambour Horizon。

### 按鈕、數碼錶冠、接頭與端口的使用

勿將路易威登 Tambour Horizon 的按鈕過度施壓，或者強行將充電器接頭插入端口中，這可能造成不涵蓋在保固和 / 美國有限保固範圍內的損壞。若接頭與端口不輕易被接上，這很可能兩者並不相配。請檢查是否有堵塞現象、或接頭和端口是否相配，以及接頭插入方式是否正確。

某些使用模式容易造成線纜磨損或斷裂。連接到充電裝置的線纜，與其他任何金屬線或電纜相同，若經常在同一位置反覆彎曲，則可能變得脆弱。使用線纜時盡量維持柔和的弧度，避免折曲。經常檢查線纜與接頭是否有扭結、斷裂、彎曲或其他損壞。若有任何上述壞損情形時，請停止使用線纜。

配件（線纜、插頭）在經常使用後褪色為正常現象。污垢、碎屑和受潮可能導致變色。若貴用戶的配件在使用時變熱或者路易威登 Tambour Horizon 無法充電或進行同步，將線纜從電源適配器拔下，並以柔軟、乾燥的無絨布清潔配件。勿使用液體或清潔劑清潔配件。

路易威登 Tambour Horizon 充電配件在經常使用後，充電配件表面可能褪色。清潔充電配件表面可以減少或避免這類褪色的情形，並有助避免充電器及路易威登 Tambour Horizon 損壞。要清潔充電表面時，先將充電器從路易威登

Tambour Horizon 以及電源適配器拔下，以微濕的軟布擦拭。再以柔軟的無絨布拭乾後，便可繼續進行充電。勿使用液體或清潔劑清潔充電表面。

## 用戶健康保護

作為一般建議，不可將路易威登 Tambour Horizon 用於因設備故障而可能導致死亡、人身傷害或重大環境傷害的用途。

若貴用戶有任何關於路易威登 Tambour Horizon、其電池和 / 或配件的化學成分的問題，敬請不吝透過我們的網站 [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com)，或路易威登網站上明列的顧客服務中心電話與我們聯絡。

路易威登 Tambour Horizon 及其所包含的路易威登 Tambour Horizon 應用程式**非醫療器械**。它們的設計並非作為疾病或其他情境診斷之用，亦非作為治癒、減輕、治療或預防之用。

在使用路易威登 Tambour Horizon 進行或修改任何運動訓練方案前，請徵詢醫生意見。進行運動訓練時請小心謹慎，若感到疼痛、虛弱、頭暈、筋疲力盡或呼吸困難時，立即停止運動訓練。在從事運動即表示貴用戶承擔可能來自該活動的所有內在風險及任何傷害。若貴用戶認為自己的身體狀況可能受到路易威登 Tambour Horizon 影響（例如：癲癇發作、暫時意識喪失、眼睛疲勞或頭痛），在使用路易威登 Tambour Horizon 之前，請先徵得醫生同意。

有些人的皮膚在長時間接觸某些使用在珠寶、腕錶或其他配戴物品中的物質後，會產生反應。這可能由於過敏、環境因素，或者長時間接觸肥皂、汗液等刺激性物質或其他原因引起。若貴用戶有過敏或其他敏感的問題，便可能會更易受到配戴裝置的刺激。如果貴用戶已知皮膚具有敏感性，在佩戴路易威登 Tambour

Horizon 之前請特別小心。若貴用戶配戴路易威登 Tambour Horizon 過緊則皮膚較有可能受到刺激。

定期將路易威登 Tambour Horizon 除下以讓皮膚呼吸透氣。保持路易威登 Tambour Horizon 錶帶乾淨與乾燥可以減少皮膚受刺激的機會。若發覺於路易威登 Tambour Horizon 佩戴附近或下方的皮膚有發紅、腫脹、搔癢或其他不適症狀時，請取下路易威登 Tambour Horizon，並在徵得醫生同意後方可繼續配戴。即使在症狀消退後繼續使用，也可能會導致刺激再度發生或加重。

用於路易威登 Tambour Horizon 以及路易威登 Tambour Horizon 錶帶的材質符合美國消費品安全委員會、現行歐盟法規以及其他國際標準對於珠寶的規定。

在進行軟體更新時或其他少數狀況下，Louis Vuitton Tambour Horizon 可能過熱，造成手錶外部出現比平時摸起來溫度更高的情形。在這種狀況下，請將 Louis Vuitton Tambour Horizon 從手腕取下一會兒以避免對皮膚造成刺激。

若貴用戶穿戴有任何電子醫療裝置，請參照以下「與環境互動 / 電子設備和磁特性干擾」部分。

## 周遭人士安全

### 兒童保護

將路易威登 Tambour Horizon 及其配件安置於兒童無法觸及之處。尤其，路易威登 Tambour Horizon 的錶帶可能對幼童造成窒息危險。將錶帶遠離幼童。

## 行走與行車安全

請勿於駕駛時使用路易威登 Tambour Horizon。

路易威登 Tambour Horizon 會產生、使用並可放射無線電頻率信號。無線電頻率信號可能對車輛上安裝不當或屏蔽不足的電子系統造成影響。關於汽車的問題請與製造商或其銷售代表查詢。若貴用戶的車輛上安裝了其他設備，貴用戶也應該設備製造商查詢關於無線電頻率信號的資訊。

勿在行走時或者從事任何需要完全專注的活動時使用路易威登 Tambour Horizon。不注意車輛交通或其他行人可能遭遇的危險，可能會導致受傷、死亡或財物損失。

## 電氣安全

### 配件

僅限於經路易威登認可的配件。在路易威登 Tambour Horizon 上使用任何未經路易威登認可的配件可能導致裝置適用的保固條款和 / 或美國有限保固條件失效，和 / 或使路易威登 Tambour Horizon 故障失靈和 / 或產生危險。

### 充電配件

僅限於使用路易威登認可的充電配件為路易威登 Tambour Horizon 充電。Louis Vuitton App 路易威登應用程式提供了遵守充電須知的教程。貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 隨附了以下充電配件：Micro-USB 線、充電座與充電插頭。請僅限於使用合格的充電配件。

不充電時，將充電器從電源拔下。

充電時，務必將路易威登 Tambour Horizon 及其所提供的配件置於通風良好之處。僅限於將路易威登 Tambour Horizon 提供的充電配件或其他路易威登認可的充電配件用於標籤上所標示的電源種類。在使用任何電源時，先確認電網 (AC) 電壓符合電源供應器上所印的電壓。

不要令電源出口過載、延長電線或使用電源插座，這可能導致火災或電擊。為減少電線或充電插頭損害的可能性，在將充電配件從電源或插座拔下時，須從插頭拔下而非拉扯電線。

使用損壞的路易威登 Tambour Horizon 充電配件或在潮濕環境下充電可能導致火災、電擊、受傷或對用戶或路易威登 Tambour Horizon 或其他財產造成損害。在充電前先確認路易威登 Tambour Horizon 及充電配件處於乾燥狀態。當貴用戶使用充電配件為路易威登 Tambour Horizon 充電時，檢查確認 USB 插頭已完全插入適配器，再將適配器插入電源插座。請勿在陽光直接照射下為路易威登 Tambour Horizon 充電。請勿在充電時配戴路易威登 Tambour Horizon。

當線纜插在電源上時，避免接頭與皮膚長期接觸，因為這可能導致不適或受傷。避免坐臥在接頭上。

除了上述各點外：

- 在使用期間避免充電器遇水；這可能導致充電器及路易威登 Tambour Horizon 失效。
- 仔細小心地將 USB 線插入充電器座中，從錯誤方向強行插入線纜可能導致充電器損壞。
- 建議在陰涼處為路易威登 Tambour Horizon 充電以避免路易威登 Tambour Horizon 過熱。
- 不建議在陽光直接照射處為路易威登 Tambour Horizon 充電，這可能導致過熱。



- 當路易威登 Tambour Horizon 置於充電器上，且充電器插在牆上插頭時，路易威登 Tambour Horizon 的螢幕會顯示目前的充電率。
- 建議在電池充滿後，將路易威登 Tambour Horizon 從充電器取下。
- 若路易威登 Tambour Horizon 無法充電，請檢查充電插頭是否完全插入插座、USB 線是否穩固地與充電器連接，且手錶是否正確地置於充電器上。
- 若路易威登 Tambour Horizon 仍無法充電，請檢查手錶在充電器上的方向是否正確，且確定路易威登 Tambour Horizon 的背部是乾淨的。
- 充電器上有一顆小磁鐵以確保路易威登 Tambour Horizon 能妥善地對齊及連接到充電器。請將充電器遠離金屬。

## 電池安全

貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 配備有無法更換的內置電池。勿嘗試更換產品電池（電池回收的資訊請見以下「維修和棄置處理 / 電子或電氣設備及電池棄置處理」部分）。

在任何情況下：

- 勿將電池暴露在火或其他熱源中，例如：電爐、暖爐上方、小型供暖氣或烤箱，這可能導致火災或爆炸。
- 勿將電池置於火中。
- 切勿使用有任何損壞的充電器或電池。僅限於將電池用於預期設定的使用目的。勿使電池短路。
- 勿將電池置於過熱或過冷處。

## 與環境互動

### 電子設備和磁特性干擾

貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 與其他任何具無線電發射的設備一樣，都會與其他電子裝置發生干擾。

在飛機上或者其他任何要求關閉電子裝置的地方（醫院、加油站等），請關閉裝置。在任何狀況下，請確保在經許可的地方以經許可的方式使用裝置。

尤其是，貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 可能與起搏器、除顫器或其他醫療器械產生干擾，請將醫療器械與路易威登 Tambour Horizon 及其配件保持安全的分隔距離。請與醫生及醫療器械製造商聯繫取得貴用戶的醫療器械資訊。若貴用戶懷疑路易威登 Tambour Horizon 及其配件與貴用戶的起搏器、除顫器或其他醫療器械發生干擾，請立即停止使用路易威登 Tambour Horizon 及其配件。將鑰匙卡與信用卡遠離路易威登 Tambour Horizon 及其配件。

### 危險區域

在任何潛在有爆炸機會的環境中，例如空氣中含有大量易燃化學品、蒸氣或微粒（如顆粒、粉塵或金屬粉末）之處使用路易威登 Tambour Horizon 或為其充電，可能引發危險。遵守所有的標誌和指示。

## 操作與儲存溫度

路易威登 Tambour Horizon 的正常運作溫度為攝氏 0 至 40° (華氏 32 至 104°)。若儲存於這個溫度範圍之外，可能導致路易威登 Tambour Horizon 損壞或電池壽命縮短。避免讓路易威登 Tambour Horizon 受到溫度或濕度的劇烈變化。若路易威登 Tambour Horizon 內部溫度超過正常操作溫度 (例如：在悶熱的車中或長時間太陽直接照射)，由於手錶嘗試調節溫度，可能會出現以下的狀況：

- 充電速度緩慢或停止；
- 顯示螢幕變暗；
- 一些資料傳輸可能暫停或變慢。

路易威登 Tambour Horizon 及其配件符合適用的表面溫度標準和限制。然而，即使在這些限制下，持續長時間與溫暖表面接觸仍會引發不適或受傷。路易威登 Tambour Horizon 及其配件插入電源時溫度會增加。善用基本常識，避免皮膚與插在電源上的路易威登 Tambour Horizon 和 / 或配件長時間接觸。例如當路易威登 Tambour Horizon 在充電中，或者當其配件插在電源上時，不要睡在上面或將其置於毯子、枕頭或自己身體之下。若貴用戶的身體狀況影響覺察熱能於身體時，必須特別小心。若路易威登 Tambour Horizon 變得過熱時，將其移開遠離身體。

## 維修和棄置處理

### 清潔與修理

保持路易威登 Tambour Horizon 清潔和乾燥。若路易威登 Tambour Horizon 接觸到清水，徹底將其擦乾。若路易威登 Tambour Horizon 與灰塵或沙子、化妝品、墨水、肥皂、洗滌劑、酸性或酸味食物等任何可能引發生鏽或其他損壞的物品，或清水之外的液體，包括汗水、鹽水、肥皂水、游泳池水、香水、驅蚊蟲劑、乳液、防曬乳、油品、去除劑、染髮劑或溶劑等易引發皮膚刺激的液體接觸時，清潔路易威登 Tambour Horizon。路易威登 Tambour Horizon 可能隨時間改變或褪色。

不建議採取以下方式保養貴用戶的路易威登 Tambour Horizon：

- 勿在充電時配戴路易威登 Tambour Horizon。
- 勿使用任何外部熱源（例如：吹風機）烘乾路易威登 Tambour Horizon。
- 勿使用任何清潔劑或壓縮氣體清潔路易威登 Tambour Horizon。

### 內建電池防範措施與資訊

- 貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 配備一個內置的充電電池，不得由用戶自行更換或移除。
- 勿試圖自行更換或移除貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 電池。
- 竄改產品或者嘗試打開將使保固和 / 或美國有限保固失效，並可能導致安全疑慮。
- 任何關於電池的操作與處置請聯絡路易威登專賣店或致電路易威登網站上明列的顧客服務中心電話諮詢。

## 電子或電氣設備及電池棄置處理



貴用戶的路易威登 Tambour Horizon、其配件及其電池含有危險物質。不應隨未分類家庭垃圾丟棄。

必須依據當地特殊法規處理。尤其，因為路易威登 Tambour Horizon 為 2005 年 8 月 13 日之後才上市的產品，因此在歐盟內受到 2012/19/EU 廢棄電子電氣設備 (WEEE) 指令規範；此外，貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 所含的電池受 2006/66/EC 電池和蓄電池和廢電池和蓄電池指令規範。上述有輪垃圾桶畫叉圖案表示路易威登 Tambour Horizon、其電池及其配件受這些法規規範。

上述設備及電池必須分開收集處理。以正確的方式處理貴用戶的舊設備、電池或蓄電池將有助避免對環境、動物及人體健康造成潛在的負面影響。透過回收、舊材料重用或其他重用舊裝置的方式，貴用戶可以對環境保護盡一份重要的貢獻。勿將任何上述設備丟入火中。

更多關於用過的電氣或電子設備、電池及蓄電池的處理詳情，請查詢：

- 市政府；
- 處理廢棄物處理的有關部門；

- 請至路易威登網站查詢路易威登顧客服務中心列表；
- 貴用戶購買本產品的路易威登專賣店。

依據各國法律規定，消費者被鼓勵或依法必須將用畢的電氣或電子裝置送回公共收集點或者銷售點。具體模式按各國規範而定。

## 法律資訊

用戶可依據以下路徑進入電子標籤 (E-Label) 頁面：選取設定 > 系統 > 相關資訊 > 法律聲明。

除了用戶自行設定用以避免未經授權使用裝置的密碼外，無須輸入任何密碼或許可即可完成上述步驟。

電子標籤的內容由申請方預先編程。用戶無權修改電子標籤資訊。

請在路易威登 Tambour Horizon 手錶所附的「法律和認證 - 當地附加資訊」手冊中查看以下其他地點的法律和認證訊息的相關規定：

- 中國大陸
- 歐洲
- 日本
- 俄國
- 新加坡
- 南韓
- 臺灣地區
- 阿拉伯聯合酋長國
- 美國

## Bluetooth®



® Bluetooth® 字樣及商標為 Bluetooth SIG, Inc. 所擁有的註冊商標，路易威登獲授權使用這些名稱或商標。其他註冊商標與註冊名稱分別為其各自所有人所有。

於產品的設定中列有關於本手錶的其他附帶法律資訊。

## 國際有限保固

貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 與合作夥伴谷歌 (Google) 與仁寶 / 高通合作製造。

貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 受國際有限保固保護，於購買日期起兩年內針對所有因製造產生之瑕疵提供保固，其配件則享購買日期起一年保固，保固條件如下。

就國際有限保固而言，配件包括路易威登 Tambour Horizon 手錶原始包裝內或於路易威登專賣店所售之充電配件 (即：充電座、Micro-USB 線、充電插頭)。為免存疑，配件不包括任何第三方所銷售之配件，且路易威登鄭重聲明不對第三方所銷售之配件承擔任何責任且不提供保固。限制條件適用路易威登 Tambour Horizon 與配件。所有的配件皆不防水。

## 保固範圍

在這項有規範的兩年限期保固中，路易威登針對因生產造成路易威登 Tambour Horizon 任何運作上的問題提供免費修理。保固僅於路易威登專賣店中提供。

路易威登 Tambour Horizon 的保固期間為購買日期起兩年，配件保固期間為購買路易威登 Tambour Horizon 日期起一年，保固範圍涵蓋所有在依據路易威登 Tambour Horizon 技術規格與使用說明書正常使用下因製造瑕疵引起的問題。這些問題可能是譬如由於路易威登 Tambour Horizon 的瑕疵而來的電源開關問題、充電問題、顯示不良、無法使用正常應用或手錶功能等問題。本項保固於路易威登 Tambour Horizon 經銷國家有效。任何在外觀零件或產品機械功能上無可爭論地



明顯來自元件品質問題或路易威登對路易威登 Tambour Horizon 組裝不良的品質缺陷皆涵蓋保固範圍之內。

除此之外，另有限制條件，因此，請務必詳讀以下段落：

### 本保固有哪些限制條件？

必須符合以下條件方得享受本國際有限產品保固：

- 將路易威登 Tambour Horizon 送往路易威登進行修理時，必須一併附上購買路易威登 Tambour Horizon 時隨附的保固服務手冊，保固卡上必須蓋有國際有限保固服務印章，並含有由店家簽署購買日期與簽名；
  - 若無路易威登專賣店切實填寫與簽名並蓋有保固服務印章的保固服務手冊，路易威登將不為貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 提供保固；
  - 刻在錶殼上的序號必須清晰易辨讀，且沒有任何原始錶底蓋或原始序號遭到移除、修改、偽造、變更、擦除、污損或者模糊難辨等現象。
- 不遵守上述任何條件則將令路易威登 Tambour Horizon 國際有限保固失效。

### 未涵蓋範圍？

由任何官方路易威登顧客服務中心以外的人士所進行的維修服務皆不涵蓋在保固範圍之內且將使保固失效。本國際有限保固範圍不涵蓋錶帶、錶鏡與電池，或者任何因為操作不當致使潮氣進入路易威登 Tambour Horizon 而導致的錶殼或硬體受損。

本有限保固不適用於所有因不當使用路易威登 Tambour Horizon 所產生的問題：

- 由用戶或未經授權人士打開產品；
- 以其他電池類型或充電器等非建議配件連接產品；
- 產品自然老化，或非按建議的產品啟動規則使用，或者使用諸如錯誤插件等，或者產品曾暴露於過高的電壓或放電下、經過重擊、摔落或不正常機械應力而導致產品殼體與電子零件嚴重退化；
- 產品不適當地放置於水中或接觸其他化學物質（有腐蝕或潮濕現象）；
- 將產品暴露在高溫下（超過攝氏 40° / 華氏 104°）或其他極端的環境下；
- 曾經嘗試進行任何產品軟體修改。

若有任何上述情形覺察時，路易威登 Tambour Horizon 則不再享有國際有限保固。保固範圍不包括隨著正常使用而來的路易威登 Tambour Horizon 正常磨損與老化。尤其是：

- 因產品正常使用而造成的裝置表面老化、錶殼、橡膠、錶鏡刮痕、灰塵入侵、表面退化、因為暴露在陽光照射或與任何化學物質接觸所造成的零件變色；
- 因電池正常老化造成的續航力縮短。

### 軟體保證免責聲明

就本軟體免責聲明部分而言（本「免責聲明」），「軟體」指路易威登或任何第三方提供的任何可通過路易威登 Tambour Horizon 使用或者可與其交互操作的軟體應用（以及所有相關內容及功能）。

第三方軟體。「第三方軟體」指由路易威登以外的任何人所開發或者提供給貴用戶於路易威登 Tambour Horizon 上使用的軟體。

請注意，路易威登對於因為對路易威登 Tambour Horizon 操作系統的更新或將

路易威登 Tambour Horizon 與特定手機型號配搭使用所遭致的運作不良或故障，概不負責。

第三方軟體依據第三方現行有效的條款與條件提供並受其規範。任何與此類第三方軟體有關的保證僅由第三方提供，而非由路易威登提供。因此，您承認路易威登不因為使用和 / 或利用此類第三方應用程式和 / 或軟體而被追究任何責任。

我們強力建議貴用戶仔細閱讀第三方條款與條件。

**路易威登軟體。**路易威登可能不時提供某些與路易威登 Tambour Horizon 有關的軟體供顧客使用（「路易威登軟體」）。我們強力鼓勵貴用戶仔細閱讀與貴用戶所下載 / 使用的路易威登軟體有關的條款與條件。

### 一般條件與限制

本國際有限保固提供貴用戶特定的法律權利，且根據當地法律，貴用戶也可以享有其他權利，這些法律因國家而異。路易威登及其專賣店得全權自行決定修理或更換受本有限國際有限保固保障的路易威登時計。在法律許可的範圍內，路易威登不對任何附帶的、特殊的、懲罰性或結果性的損害承擔任何責任。本國際有限保固可隨路易威登 Tambour Horizon 轉讓。

我們建議貴用戶將路易威登 Tambour Horizon 帶到就近的路易威登專賣店。貴用戶可以於本小冊最末找到路易威登的網址，以查詢全球路易威登專賣店的名單。本保固不影響貴用戶作為消費者的法律權利。敬請檢查確認您的發票上含有簽上日期與店家簽名的保固服務印章 - 否則貴用戶將無法享有上述國際有限保固服務。

此外，返還商品時必須滿足下述行政條件，方得享有國際有限保固：  
在法律許可的範圍內，需將原有所附的電池與充電器一併返還路易威登專賣店。

### 適用澳門的保固特定附加條款

國際有限保固乃法律賦予貴用戶的權益與補救措施之外的附加保證。法律規定的權益與補救措施不受排除。

為享有這項保固，任何路易威登 Tambour Horizon 的瑕疵或不合格狀況必須於發現該瑕疵 / 不合格狀況日起 30 日內通知路易威登顧客服務中心。

製造商保固：(i) 獨立於任何可能由銷售方提供的保證之外，銷售方對其提出之保證負有全責；(ii) 不影響您對於銷售方、製造商或分銷商的法定權利。

重要資訊：貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 手錶是由谷歌 (Google) 提供操作系統支持。因此，該操作系統的任何功能運作或可用性問題都可能影響貴用戶的路易威登 Tambour Horizon 手錶的功能。如果貴用戶有任何疑問或遇到任何問題，請隨時透過路易威登官網 [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) 與本公司聯繫，或致電可在路易威登網站上查詢的顧客服務中心電話諮詢。

## 安全 & 法律信息

注意！本说明含有重要的安全与法规信息，在开始使用路易威登 Tambour Horizon 腕表前，请务必详阅。请将本说明妥善收藏于安全处以备需要时使用。

为能发挥路易威登 Tambour Horizon 完整功能并充分利用各项应用程序，高度建议您在使用路易威登 Tambour Horizon 时同时使用 Louis Vuitton App 路易威登应用程序。

Louis Vuitton App 路易威登应用程序可于 Apple App Store 或 Google Play Store 下载，在中国，可于 Apple App Store 或腾讯应用宝免费下载。

尽管路易威登 Tambour Horizon 无须 Louis Vuitton App 路易威登应用程序亦可运作，但部分路易威登 Tambour Horizon 的功能仅在下载 Louis Vuitton App 路易威登应用程序后方可使用（独家表盘...等）。

## 安全说明

### 路易威登 Tambour Horizon 腕表的主要特点

路易威登 Tambour Horizon 是一枚含有 Wi-Fi、蓝牙® 功能与非接触式支付功能的奢华腕表。本腕表不供作为医疗器械或健身追踪器使用。

路易威登 Tambour Horizon 需要一支在 Android 4.4 以上或 iOS 9 以上环境运行的手机。支持的功能可能视平台而有所改变。从手机或计算机浏览 [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck) 以查看是否兼容。

路易威登 Tambour Horizon 必须使用随机所附的充电配件。随路易威登 Tambour Horizon 所附的配件包含一条 Micro-USB 线、一个充电座及一个充电插头。以下将有进一步关于使用充电配件的电气安全建议。

贵用户可以按照以下步骤关闭腕表的蓝牙®、Wi-Fi 及非接触式支付功能：

若屏幕变暗，轻触屏幕以唤醒腕表；

- 从屏幕上方向下滑动；
- 找到设置 (⚙️)，并轻按；
- 前往“网络连接”，轻触所要关闭的 Wi-Fi/ 蓝牙®/ 近场通讯 (NFC) 功能；
- 若 Wi-Fi/ 蓝牙®/ 近场通讯 (NFC) 设为自动，拨动 Wi-Fi/ 蓝牙®/ 近场通讯 (NFC) 旁的切换开关将其关闭或禁用。

## 重大安全注意事项

请注意，不遵守以下指示可能引起故障失灵或对使用者造成危险，或造成保修或美国有限保修失效或效力减少。

Louis Vuitton App 路易威登应用程序提供了一些教程，指导您以最恰当的方式使用路易威登 Tambour Horizon 腕表。

### 路易威登 Tambour Horizon 及其配件的安全使用

#### 维护路易威登 Tambour Horizon 的安全

##### 一般

勿将路易威登 Tambour Horizon 存放于灰尘污染或肮脏处以免其组件受损。

勿将路易威登 Tambour Horizon 存放于温暖的区域或阳光直射处。高温可能缩短电子装置的使用寿命、损坏电池、致使其无法运作，或者造成部分塑料部件变形或熔化。

勿将路易威登 Tambour Horizon 存放于寒冷的区域。当路易威登 Tambour Horizon 升温至正常使用温度时，可能在路易威登 Tambour Horizon 中形成潮气，造成电路受损。

勿试图打开路易威登 Tambour Horizon 的壳体。非专家操作处理路易威登 Tambour Horizon 可能导致路易威登 Tambour Horizon 损坏并导致保修和 / 或美国有限保修失效。

勿摔落或敲打路易威登 Tambour Horizon。

勿于其上放置重物。

勿在屏幕上使用尖锐物品。

勿在屏幕上过度施力。粗暴的操作可能损坏内部电路。

勿使用苛性化学品、清洗溶剂或强洗涤剂清洁路易威登 Tambour Horizon。

使用耳机聆听装置时，请调至适当音量以免损害听力。

若路易威登 Tambour Horizon 或任何配件运作不良，请将其送至最近的路易威登专卖店。

店内人员将会为贵用户提供协助，在必要且可能的情形下，为贵用户安排将路易威登 Tambour Horizon 送修。

除上述内容外，请参见说明与保修手册以查询更多关于电线、充电座、充电插头与电池电气安全的信息。

## 接触液体

路易威登 Tambour Horizon 防水深度 30 米。

请尽量减少路易威登 Tambour Horizon 与下列物质接触的机会：肥皂、洗涤剂、酸性或酸味水果，以及其他诸如：盐水、肥皂水、游泳池水、香水、驱蚊虫剂、乳液、防晒乳、油品、去除剂、染发剂或溶剂等清水以外的液体。

路易威登 Tambour Horizon 达到 IEC 60529 标准的 IP68 防水等级。

若贵用户的路易威登 Tambour Horizon 配备皮革表带，请注意，皮革表带不防水。

下列原因可能影响路易威登 Tambour Horizon 的防水性能，必须避免：

- 将路易威登 Tambour Horizon 腕表浸泡水中过久。



- 路易威登 Tambour Horizon 摔落或受冲击。
- 将路易威登 Tambour Horizon 暴露在加压或高速水流中，例如从事滑水、冲浪、尾波花式滑水与喷射滑水等活动。
- 在诸如桑拿或蒸气室等高温或潮湿的环境下配戴路易威登 Tambour Horizon。

## 使用按钮、数字表冠、接头与端口

勿对路易威登 Tambour Horizon 按钮过度施压，或者强迫将充电器接头插入端口中，这可能造成不涵盖在保修和 / 美国有限保修范围内的损坏。若接头与端口不容易接上，很可能二者并不相配。检查是否有堵塞现象以及接头和端口是否相配，以及接头插入方式是否正确。

某些使用模式易造成线缆磨损或断裂。连接到充电装置的线缆，与其他任何金属线或电缆相同，若经常在同一位置反复弯曲，则可能变得脆弱。使用线缆时尽量维持柔和的曲度，避免折到。经常检查线缆与接头是否有扭结、断裂、弯曲或其他损坏。若有任何上述损坏情形时，停止使用线缆。

配件(线缆、插头)在经常使用后退色为正常现象。污垢、碎屑和受潮可能导致变色。若贵用户的配件在使用时变热或者路易威登 Tambour Horizon 无法充电或进行同步，将线缆从电源适配器拔下，并以柔软、干燥的无绒布清洁配件。勿使用液体或清洁剂清洁配件。

路易威登 Tambour Horizon 充电配件在经常使用后，充电配件表面可能褪色。清洁充电配件表面可能减少或避免这类褪色情形，并且将避免充电器以及路易威登 Tambour Horizon 损坏。要清洁充电配件表面时，先将充电器从路易威登 Tambour Horizon 以及电源适配器拔下，并且以微湿的软布擦拭。以柔软的无绒布拭干后，再进行充电。勿使用液体或清洁剂清洁充电配件表面。

## 用户健康保护

作为一般建议，不得将路易威登 Tambour Horizon 用于设备故障可能导致死亡、人身伤害或重大环境伤害的用途。

若贵用户有任何关于路易威登 Tambour Horizon、其电池和 / 或配件的化学成分的问题，敬请不吝通过我们的网站 [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) 与我们联系，或拨打路易威登网站上标列的顾客服务中心电话。

路易威登 Tambour Horizon 及其所包含的路易威登 Tambour Horizon **应用程序非医疗器械**。它们的设计并非作为疾病或其他情境诊断之用，亦非作为治愈、减轻、治疗或预防之用。

在使用路易威登 Tambour Horizon 进行或修改任何运动训练方案前，请征询医生意见。进行运动训练时请小心并专心。若感到疼痛、虚弱、头晕、筋疲力尽或呼吸困难时，立即停止运动训练。从事运动即表示贵用户承担可能来自该活动的所有内在风险，包括任何伤害。若贵用户认为贵用户的任何身体状况可能受到路易威登 Tambour Horizon 影响（例如：癫痫发作、暂时意识丧失、眼睛疲劳或头痛），在使用路易威登 Tambour Horizon 之前请先征得医生同意。

有些人的皮肤在长时间接触某些使用在珠宝、腕表或其他配戴物品中的物质后，会产生反应。这可能由过敏、环境因素，或者长时间接触肥皂、汗液等刺激性物质或其他原因引起。若贵用户有过敏或其他敏感的问题，便可能受到配戴装置的刺激。如果贵用户已知皮肤具有敏感性，在配戴路易威登 Tambour Horizon 之前请特别小心。若贵用户配戴路易威登 Tambour Horizon 过紧则皮肤较有可能受到刺激。

定期将路易威登 Tambour Horizon 拆下以让皮肤呼吸透气。常保路易威登 Tambour Horizon 表带干净与干燥可以减少皮肤刺激的机会。若路易威登 Tambour Horizon 附近或下方的皮肤有发红、肿胀、搔痒或其他不适症状时，请取下路易威登 Tambour Horizon，并在征得医生同意后再继续配戴。即使在症状消退后继续使用，也可能导致刺激再度发生或加重。

用于路易威登 Tambour Horizon 以及路易威登 Tambour Horizon 表带的材质符合美国消费品安全委员会、现行欧盟法规以及其他国际标准对于珠宝的规定。

在进行软件更新时或其他少数状况下，路易威登 Tambour Horizon 可能过热，造成腕表外部出现比平时摸起来温度更高的情形。在这种状况下，请将路易威登 Tambour Horizon 从手腕取下一会儿以避免对皮肤造成刺激。

若贵用户穿戴有任何电子医疗装置，请见以下“与环境互动 / 电子设备和磁特性干扰”部分。

## 周遭人士安全

### 儿童保护

将路易威登 Tambour Horizon 及其配件置于儿童无法触及之处。尤其，路易威登 Tambour Horizon 的表带可能对幼童造成窒息危险。将表带远离幼童。

## 行走与行车安全

勿于开车时使用路易威登 Tambour Horizon。

路易威登 Tambour Horizon 产生、使用并可放射调频信号。调频信号可能对车辆上安装不当或屏蔽不足的电子系统造成影响。关于汽车的问题请与制造商或其销售代表联系。若贵用户的车辆上安装了其他设备，贵用户也应联系该设备制造商询问关于调频信号的信息。

勿在行走时或者从事任何需要完全专注的活动时使用路易威登 Tambour Horizon。不注意车辆交通或其他行人可能遭遇的危险，可能导致受伤、死亡或财产损失。

## 电气安全

### 配件

仅能使用经路易威登认可的配件。在路易威登 Tambour Horizon 上使用任何未经路易威登认可的配件可能导致装置适用的保修条款和 / 或美国有限保修条件失效，和 / 或使路易威登 Tambour Horizon 故障失灵和 / 或产生危险。

### 充电配件

仅能使用路易威登认可的充电配件为路易威登 Tambour Horizon 充电。Louis Vuitton App 路易威登应用程序提供了遵守充电须知的教程。

贵用户的路易威登 Tambour Horizon 随附了以下充电配件：Micro-USB 线、充电座与充电插头。仅能使用合格的充电配件。

不充电时，将充电器从电源拔下。

充电时，务必将路易威登 Tambour Horizon 及其所提供的配件置于通风良好之处。

仅能将路易威登 Tambour Horizon 提供的充电配件或其他路易威登认可的充电配件用于标签上所标示的电源种类。在使用任何电源时，先确认电网（AC）电压符合电源供应器上所印的电压。

不要过载电源出口、延长线或电源插座，这可能导致火灾或电击。为减少电线或充电插头损害的可能性，在将充电配件从电源或插座拔下时，请从插头拔下而非拉扯电线。

使用损坏的路易威登 Tambour Horizon 充电配件或在潮湿环境下充电可能导致火灾、电击、受伤或对用户或路易威登 Tambour Horizon 或其他财产造成损害。在充电前先确认路易威登 Tambour Horizon 及充电配件处于干燥状态。当贵用户使用充电配件为路易威登 Tambour Horizon 充电时，检查确认 USB 插头已完全插入适配器，再将适配器插入电源插座。勿在阳光直射下为路易威登 Tambour Horizon 充电。勿在充电时配戴路易威登 Tambour Horizon。

当线缆插在电源上时，避免接头与皮肤长期接触，因为这可能导致不适或受伤。避免坐卧在接头上。

除了上述各点外：

- 在使用期间避免充电器遇水；这可能导致充电器及路易威登 Tambour Horizon 损坏。
- 仔细小心地将 USB 线插入充电器座中，从错误方向强迫插入线缆可能导致充电器损坏。
- 建议在阴凉处为路易威登 Tambour Horizon 充电以避免路易威登 Tambour Horizon 过热。
- 不建议在阳光直射处为路易威登 Tambour Horizon 充电，这可能导致过热。
- 当路易威登 Tambour Horizon 置于充电器上，且充电器插在墙面插座中时，在路易威登 Tambour Horizon 的正面会显示一个充电屏幕，以指示目前充电率。

- 建议在电池充满后，将路易威登 Tambour Horizon 从充电器取下。
- 若路易威登 Tambour Horizon 无法充电，检查确认充电插头是否完全插入插座、USB 线是否稳固地与充电器连接，且腕表是否正确地置于充电器上。
- 若路易威登 Tambour Horizon 仍无法充电，检查确认腕表在充电器上的方向是否正确，且确认路易威登 Tambour Horizon 的背部是干净的。
- 充电器上有一颗小小的磁铁以确保路易威登 Tambour Horizon 正确对齐地连接到充电器。请将充电器远离金属。

## 电池安全

贵用户的路易威登 Tambour Horizon 配备有无法更换的内建电池。勿尝试更换产品电池（电池回收的信息请见以下“维修和处理 / 电子或电气设备及电池处置”部分）。

无论如何：

- 勿将电池暴露在火或其他热源中，例如：电炉、暖炉上方、小型供暖气或烤箱，这可能导致火灾或爆炸。
- 勿将电池置于火中。
- 切勿使用有任何损坏的充电器或电池。仅将电池用于预期使用目的。勿使电池短路。
- 勿将电池置于过热或过冷处。

## 与环境互动

### 电子设备和磁特性干扰

贵用户的路易威登 Tambour Horizon 与其他任何无线电发射设备一样，都会与其他电子装置发生干扰。

在飞机上或者其他任何要求关闭电子装置的地方（医院、加油站等），关闭装置。在任何状况下，请确保在经许可的地方以经许可的方式使用装置。

尤其，贵用户的路易威登 Tambour Horizon 可能与起搏器、除颤器或其他医疗器械发生干扰。请将医疗器械与路易威登 Tambour Horizon 及其配件保持安全的分隔距离。与医生及医疗器械制造商联系取得贵用户的医疗器械信息。若贵用户怀疑路易威登 Tambour Horizon 及其配件与贵用户的起搏器、除颤器或其他医疗器械发生干扰，立即停止使用路易威登 Tambour Horizon 及其配件。

将钥匙卡与信用卡远离路易威登 Tambour Horizon 及其配件。

### 危险区域

在任何潜在爆炸性环境中，例如在空气中含有大量易燃化学品、蒸气或微粒（如颗粒、粉尘或金属粉末）之处使用路易威登 Tambour Horizon 或为其充电，可能引发危险。遵守所有的标志和指示。

## 操作与储存温度

路易威登 Tambour Horizon 的正常运作温度为摄氏 0 至 40° (华氏 32 至 104°)。若储存于这个温度范围之外，可能导致路易威登 Tambour Horizon 损坏或电池寿命缩短。避免让路易威登 Tambour Horizon 受到剧烈的温度或湿度变化。若路易威登 Tambour Horizon 内部温度超过正常操作温度 (例如：在闷热的车中或长时间太阳直射)，可能会发生以下状况，因为腕表尝试调节温度：

- 充电速度减缓或停止；
- 显示屏幕变暗；
- 一些数据传输可能暂停或变慢。

路易威登 Tambour Horizon 及其配件符合适用的表面温度标准和限制。然而，即使在这些限制下，持续长时间与温暖表面接触仍会引发不适或受伤。路易威登 Tambour Horizon 及其配件插入电源时温度会增加。善用基本常识，避免皮肤与插在电源上的路易威登 Tambour Horizon 和 / 或配件长接触。例如当路易威登 Tambour Horizon 在充电中，或者当其配件插在电源上时，不要睡在上头或将其置于毯子、枕头或自己身体下方。若贵用户的身体状况影响贵用户身体的热觉察能力时，必须特别小心。若路易威登 Tambour Horizon 变得过热时，将其移开。



## 维修和处理

### 清洁与修理

保持路易威登 Tambour Horizon 清洁和干燥。若路易威登 Tambour Horizon 暴露在清水中，彻底将其擦干。若路易威登 Tambour Horizon 与灰尘或沙子、化妆品、墨水、肥皂、洗涤剂、酸性或酸味水果等任何可能引发生锈或其他损坏的物品，或清水之外的液体，包括汗水、盐水、肥皂水、游泳池水、香水、驱蚊虫剂、乳液、防晒乳、油品、去除剂、染发剂或溶剂等易引发皮肤刺激的液体接触时，清洁路易威登 Tambour Horizon。路易威登 Tambour Horizon 可能随时间改变或褪色。

不建议采取以下方式保养贵用户的路易威登 Tambour Horizon：

- 勿在充电时配戴路易威登 Tambour Horizon。
- 勿使用任何外部热源（例如：吹风机）烘干路易威登 Tambour Horizon。
- 勿使用任何清洁剂或压缩空气清洁路易威登 Tambour Horizon。

### 内建电池防范措施与信息

- 贵用户的路易威登 Tambour Horizon 配备一个内建的充电电池，不得由用户自行更换或移除。
- 勿试图自行更换或移除贵用户的路易威登 Tambour Horizon 电池。
- 篡改产品或者尝试打开将使保修和 / 或美国有限保修失效，并可能导致安全疑虑。

- 任何关于电池的操作与处置请与路易威登专卖店联系或者拨打路易威登网站上标列的顾客服务中心电话咨询。

### 电子或电气设备及电池处置



贵用户的路易威登 Tambour Horizon、其配件及其电池含有危险物质。不应随未分类家庭垃圾丢弃。

必须依据当地特殊法规处理。尤其，因为路易威登 Tambour Horizon 为 2005 年 8 月 13 日之后才上市的产品，因此在欧盟内受到 2012/19/EU 废弃电子电气设备 (WEEE) 指令规范；此外，贵用户的路易威登 Tambour Horizon 所含的电池受 2006/66/EC 电池和蓄电池和废电池和蓄电池指令规范。上述有轮垃圾桶画叉图案表示路易威登 Tambour Horizon、其电池及其配件受这些法规规范。

上述设备及电池必须分开收集处理。以正确的方式处理贵用户的旧设备、电池或蓄电池将有助于避免对于环境、动物及人体健康的潜在负面影响。透过装置的回收与再利用或其他利用旧装置的方式，贵用户可以对环境保护尽一份重要贡献。

勿将任何上述设备丢入火中。

更多关于用过的电气或电子设备、电池及蓄电池的处理详情，请洽：

- 市政府；
- 废弃物处理部门；
- 请前往路易威登网站以查询路易威登顾客服务中心列表；
- 贵用户购买本产品的路易威登专卖店。

依据各国法律规定，消费者被鼓励或依法必须将用毕的电气或电子装置送回公共收集点或者销售点。具体模式按各国规范而定。

### 法律注意事项

用户可依据以下路径进入电子卷标 (E-Label) 页面：选取设置 > 系统 > 关于 > 法律声明。

除了用户自行定义用以避免未经授权的装置使用的密码外，无须输入任何密码或许可即可完成上述步骤。

电子卷标的内容由申请方预先编程。用户无权修改电子卷标信息。

请在路易威登 Tambour Horizon 手表所附的“法律和认证 - 当地附加信息”文件中查看以下其他地点的法律和认证信息的相关规定：

- 中国大陆
- 欧洲
- 日本
- 俄国

- 新加坡
- 南韩
- 台湾地区
- 阿拉伯联合酋长国
- 美国

Bluetooth®



® Bluetooth® 字样及商标为 Bluetooth SIG, Inc. 所拥有的注册商标，路易威登获授权使用这些名称或商标。其他注册商标与注册名称分别为其各自所有人所有。

于产品的设定中列有关于本腕表的其他附带法律信息。

## 国际有限保修

贵用户的路易威登 Tambour Horizon 与合作伙伴谷歌 (Google) 与仁宝 / 高通合作制造。

贵用户的路易威登 Tambour Horizon 受国际有限保修保护，于购买日期起两年内针对所有制造瑕疵提供保修，其配件则享购买日期起一年保修，保修条件如下。就国际有限保修而言，配件包括路易威登 Tambour Horizon 腕表原始包装内或于路易威登专卖店所售之充电配件（即：充电座、Micro-USB 线、充电插头）。为避免存疑，配件不包括任何第三方所销售之配件，且路易威登明示表示不对第三方所销售之配件承担任何责任且不提供保修。限制条件适用路易威登 Tambour Horizon 与配件。所有的配件皆不防水。

### 保修范围

在这项限期两年的保修中，路易威登针对任何因制造瑕疵造成的路易威登 Tambour Horizon 的任何运作上的问题提供免费修理。保修仅于路易威登专卖店中提供。

路易威登 Tambour Horizon 的保修期间为购买日期起两年，配件保修期间为购买路易威登 Tambour Horizon 日期起一年，保修范围涵盖所有在依据路易威登 Tambour Horizon 技术规格与使用说明书正常使用下因制造瑕疵引起的问题。这些问题可能是譬如由于路易威登 Tambour Horizon 的瑕疵而来的电源开关问题、充电问题、显示不良、无法使用正常应用或腕表功能等问题。本项保修于路易威登 Tambour Horizon 经销国家有效。任何在外观零件或产品机械功能上无可争辩地明

显来自组件质量问题或路易威登对路易威登 Tambour Horizon 组装不良的质量缺陷皆涵盖保修范围之内。

除此之外，另有限制条件，因此，请务必详读以下段落：

### **本保修有哪些限制条件？**

必须符合以下条件方得享受本国际有限产品保修：

- 将路易威登 Tambour Horizon 返还路易威登进行修理时，必须一并附上购买路易威登 Tambour Horizon 时随附的保修服务手册，保修卡上必须盖有国际有限保修服务印章，并由店家签署购买日期与签名；
  - 若无路易威登专卖店切实填写与签名并盖有保修服务印章的保修服务手册，路易威登将不为贵用户的路易威登 Tambour Horizon 提供保修；
  - 刻在表壳上的序号必须清晰易辨读，且没有任何原始表底盖或原始序号遭到移除、修改、伪造、变更、擦除、污损或者模糊难辨等现象。
- 不遵守上述任何条件则将使路易威登 Tambour Horizon 国际有限保修失效。

### **未涵盖范围？**

由任何官方路易威登顾客服务中心以外的人士所进行的维修服务皆不涵盖在保修范围之内且将使保修失效。本国际有限保修范围不涵盖表带、表镜与电池，或者任何因为操作不当致使潮气进入路易威登 Tambour Horizon 而导致的表壳或硬件受损。

更一般而言，本有限保修不适用所有因不当使用路易威登 Tambour Horizon 所产生的问题：

- 由用户或未经授权人士打开产品；
- 以其他电池类型或充电器等非建议配件连接产品；
- 产品受到自愿的破坏劣化，或非按推荐的产品激活规则使用，或者使用诸如错误插件等，或者产品曾暴露于过高的电压或放电下、经过重击、摔落或不正常机械应力而导致产品壳体与电子零件重大退化；
- 产品不正常暴露于水中或其他化学物质中（有腐蚀或潮湿现象）；
- 产品暴露在高温下（超过摄氏 40° / 华氏 104°）或其他极端的环境条件下；
- 曾经尝试进行任何产品软件修改。

若有上述任一情形时，路易威登 Tambour Horizon 则不再享有国际有限保修。保修范围不及于随着正常使用而来的路易威登 Tambour Horizon 正常磨损与老化。尤其是：

- 因为产品正常使用而造成的装置表面老化、表壳、橡胶、表镜刮痕、灰尘入侵、表面退化、因为暴露在阳光照射或与任何化学物质接触所造成的零件变色；
- 因电池正常老化造成的续航力缩短。

### 软件保证免责声明

就本软件免责声明部分而言（本“免责声明”），“软件”指路易威登或任何第三方提供的任何可通过路易威登 Tambour Horizon 使用或者可与其互操作的软件应用（以及所有相关内容及功能）。

第三方软件。“第三方软件”指由路易威登以外的任何人所开发或者提供给贵用户于路易威登 Tambour Horizon 上使用的软件。

请注意，路易威登对于因为对路易威登 Tambour Horizon 操作系统的更新或将路易威登 Tambour Horizon 与特定手机型号搭配使用所遭致的运作不良或故障，概不负责。

第三方软件依据第三方现行有效的条款与条件提供并受其规范。任何与此类第三方软件有关的保证仅由第三方提供，而非由路易威登提供。因此，您承认路易威登不因为使用和 / 或利用此类第三方应用程序和 / 或软件而被追究任何责任。

我们强力鼓励贵用户仔细阅读第三方条款与条件。

**路易威登软件。**路易威登可能不时提供某些与路易威登 Tambour Horizon 有关的软件供顾客使用（“路易威登软件”）。我们强力鼓励贵用户仔细阅读与贵用户所下载 / 使用的路易威登软件有关的条款与条件。

## 一般条件与限制

本国际有限保修提供贵用户特定的法律权利，且根据当地法律，贵用户也可以享有其他权利，这些法律因国家而异。路易威登及其专卖店可以全权自行决定修理或更换受本有限国际有限保修保障的路易威登腕表。在法律许可的范围内，路易威登不对任何附带的、特殊的、惩罚性或结果性的损害承担任何责任。本国际有限保修可随路易威登 Tambour Horizon 转让。

我们建议贵用户将路易威登 Tambour Horizon 就近带到最近的路易威登专卖店。贵用户可以于本手册最末找到路易威登的网址，以查询全球路易威登专卖店的名单。本保修不影响贵用户做为消费者的法律权利。敬请检查确认您的发票上含有签上日期与店家签名的保修服务印章 - 否则贵用户将无法享有上述国际有限保修服务。



此外，返还商品时必须满足下述行政条件，方得享有国际有限保修：  
在法律许可的范围内，需将原始所附的电池与充电器一并返还路易威登专卖店。

### **适用中国大陆的保修特定附加条款**

贵用户的路易威登 Tambour Horizon 具备依据《消费者权益保护法》不得被排除的保证。

此外：

- 若贵用户的路易威登 Tambour Horizon 在购买日起七日内发生质量瑕疵时，贵用户可自行选择退货或要求销售方更换或修理产品。若贵用户选择退还具有质量瑕疵的产品时，路易威登应退还购买金额。
- 若在购买日起 15 日内出现质量瑕疵，贵用户得自行决定要求路易威登更换或修理产品。若贵用户选择更换具有质量缺陷的路易威登 Tambour Horizon 时，路易威登应免费更换同样类型与性能规格的产品。
- 自购买日期起一年内，若路易威登 Tambour Horizon 经过两轮修理后仍无法符合其预期用途，经贵用户出具相关修理记录后，路易威登应免费更换相同类型与性能规格的产品，或者在扣除折旧成本后退还购买金额。

### **适用新加坡的保修特定附加条款**

国际有限保修乃法律赋予贵用户的权益与补救措施之外的附加保证。法律规定的权益与补救措施不受排除。国际有限保修中没有任何内容旨在限制、修改、带走、拒绝、排斥或终止任何依据新加坡法律的强制担保要求或贵用户所享有的非排他性法定权利。

若贵用户的路易威登产品有瑕疵或不符合交货当时的合同，贵用户有权要求更换、退货或者修理商品。当路易威登产品于交货六个月内发现瑕疵时，视为于交货时即不符合合同约定，贵用户有权要求更换、退货或者修理。

在新加坡，请前往离贵用户最近的新加坡路易威登专卖店提出任何保修要求。贵用户亦可拨打本手册最末所附的顾客服务中心电话以洽询任何事宜或与本保修有关的疑问。

**重要信息：**贵用户的路易威登 Tambour Horizon 手表是由谷歌 (Google) 的操作系统提供支持，因此，该操作系统的任何功能运作或可用性问题都可能会影响贵用户的路易威登 Tambour Horizon 手表的功能。如果贵用户有任何疑问或遇到任何问题，请随时通过路易威登官网 [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) 与本公司联系，或前往路易威登网站查询顾客服务中心电话以便致电咨询。

## 안전 및 법률 정보

주의! 루이 비통 땅부르 호라이즌을 이용하기 전에 중요한 안전 및 규제 정보가 포함된 다음 안내서를 읽어보십시오. 이 안내서를 안전한 곳에 보관하고 필요할 때 참고하십시오.

루이 비통 땅부르 호라이즌의 모든 기능과 이용 가능한 전체 애플리케이션 세트를 최대한 즐기실 수 있도록 루이 비통 땅부르 호라이즌과 Louis Vuitton App을 함께 이용하실 것을 적극 추천해 드립니다.

Louis Vuitton App은 Apple App Store 또는 Google Play Store에서 무료로 이용하실 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌은 Louis Vuitton App을 이용하지 않고도 작동될 수 있으나, 루이 비통 땅부르 호라이즌의 일부 기능은 Louis Vuitton App을 다운로드한 후에만 이용 가능합니다(전용 위치페이스 등).

## 안전 지침

### 루이 비통 땅부르 호라이즌의 특징

루이 비통 땅부르 호라이즌은 Wi-Fi, 블루투스® 및 비접촉 결제 기능이 포함된 고급 시계입니다. 이 시계는 의료기기 또는 피트니스 트래커용으로 제작되지 않았습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 이용하려면 Android 4.4+ 이상 또는 iOS 9 이상의 운영 체제가 필요합니다. 운영 체제에 따라 지원 기능이 달라질 수 있습니다. 호환 가능 여부는 휴대폰 또는 컴퓨터에서 Visit [g.co/WearCheck](http://g.co/WearCheck)를 확인하시기 바랍니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌은 시계와 함께 제공된 충전용 액세서리를 이용해야 합니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌과 제공된 액세서리에는 마이크로 USB 케이블, 충전 거치대와 벽면 플러그가 포함됩니다. 아래에서 충전용 액세서리 이용과 관련된 전기 안전 권장사항 세부 내용을 보실 수 있습니다.

다음 단계에 따라 시계 블루투스®, Wi-Fi와 비접촉 결제 기능을 끄실 수 있습니다:

시계 화면이 꺼진 경우 화면을 터치하여 화면을 켜십시오.

- 화면을 위에서 아래로 밀어냅니다.
- 설정() 메뉴를 찾아 터치하십시오.
- “연결성”으로 이동하여 기능을 끄려는 Wi-Fi/블루투스®/NFC 설정을 터치하십시오.
- Wi-Fi/블루투스®/NFC 기능이 자동으로 설정된 경우 이 기능을 중단하거나 끄려는 Wi-Fi/블루투스®/NFC 옆의 토글 스위치를 탭하십시오.

## 중요한 안전수칙

다음 지침을 따르지 않을 경우 제품에 고장이 발생하거나 사용자에게 위험이 발생할 수 있으며, 또는 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증 혜택이 축소 및/또는 무효화될 수 있습니다.

Louis Vuitton App에서 루이 비통 땅부르 호라이즌을 가장 적절히 이용하는 방법과 관련된 일부 튜토리얼을 참고하실 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리를 안전하게 이용

루이 비통 땅부르 호라이즌을 안전하게 보관

### 일반

루이 비통 땅부르 호라이즌을 먼지와 오염이 있는 곳에서 사용하거나 보관하지 마십시오. 제품 부품이 손상될 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 기온이 높은 곳이나 직사광선 아래에 보관하지 마십시오. 고온으로 전자기기의 수명이 단축되고, 배터리가 손상되며, 제품이 작동되지 않으며, 일부 플라스틱이 휘어지거나 녹을 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 기온이 낮은 곳에 보관하지 마십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌의 온도가 나중에 정상 온도보다 높아지면 루이 비통 땅부르 호라이즌의 내부에 습기가 형성되어 전자회로가 손상될 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌의 케이스를 여는 시도를 하지 마십시오. 비전문가가 루이 비통 땅부르 호라이즌을 다룰 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌에 손상이 발생하고, 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증이 무효화될 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 떨어뜨리거나 세게 내려치지 마십시오.

시계 위에 무거운 물건을 올려두지 마십시오.

날카로운 물건을 사용해 화면을 터치하지 마십시오.

강한 힘으로 화면을 터치하지 마십시오. 시계를 거칠게 다룰 경우 내부 회로가 손상될 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 닦을 때 유해한 화학 제품, 세정용제 또는 독한 세제를 이용하지 마십시오.

기기에 헤드폰을 연결할 경우 청력 손상을 예방할 수 있는 적절한 수준으로 볼륨을 설정하십시오.

루이 비통 땅부르 호라이즌 또는 시계 액세서리가 제대로 작동하지 않는 경우 가장 가까운 루이 비통 매장으로 제품을 가져가십시오. 매장 직원이 도움을 드리고, 필요할 경우, 루이 비통 땅부르 호라이즌 수리를 안내해 드립니다.

상기 사항에 추가로 안내서와 보증 설명서에서 케이블, 충전 거치대, 벽면 플러그와 배터리 전기 안전에 대한 정보를 참조하십시오.

## 액체류에 노출

루이 비통 땅부르 호라이즌에는 30m 내수 기능이 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌이 다음 물질에 접촉되는 것을 최소화하십시오: 비누, 세제, 산성 식품 및 깨끗한 물을 제외한 기타 액체(염수, 비눗물, 수영장 용수, 향수, 방충제, 로션, 선크림, 오일, 접착제 제거제, 염색약 또는 세정제 등).

루이 비통 땅부르 호라이즌은 IEC 표준 60529에 따른 IP68방수 등급의 내수 기능을 갖고 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌에 가죽 스트랩이 있는 경우, 가죽 스트랩은 방수가 되지 않는다는 점에 유의하십시오.

다음과 같은 행동은 루이 비통 땅부르 호라이즌의 방수 기능에 영향을 미칠 수 있으므로 다음 행동을 피하십시오:

- 루이 비통 땅부르 호라이즌 시계를 장시간 물속에 담그는 행동
- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 떨어뜨리거나 충격을 가하는 행동
- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 수상 스키, 웨이크 보드, 서핑, 제트 스키 등 고압 또는 고속으로 물이 분사되는 환경에서 착용
- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 사우나 또는 한증막 등과 같이 고온이거나 습기가 있는 곳에서 착용

### 버튼, 디지털 크라운, 커넥터 및 포트 이용

루이 비통 땅부르 호라이즌 버튼에 강한 힘을 주거나 충전 커넥터를 포트에無理하게 연결하지 마십시오. 이 경우 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증 대상이 되지 않는 손상이 발생할 수 있습니다. 커넥터와 포트가 쉽게 연결되지 않는다면 두 기기가 서로 맞물리지 않는 경우일 수 있습니다. 방해물이 있는지 확인하고, 커넥터를 해당 포트에 적절히 위치시켜서 포트에 커넥터를 잘 연결하십시오.

일부 반복된 사용 방식으로 케이블이 닳거나 끊어질 수 있습니다. 충전기에 연결된 케이블은 모든 다른 금속 와이어 또는 케이블과 마찬가지로 같은 지점을 반복해서 구부릴 경우 케이블이 약해지거나 부러질 가능성이 있습니다. 케이블을 각이 지게 꺾는 대신

부드럽게 구부려서 사용하십시오. 케이블과 커넥터에 뒤틀림, 끊어짐, 휘어짐 또는 기타 손상이 있는지 정기적으로 점검하십시오. 이러한 손상이 발생한 경우 케이블 이용을 중단하십시오.

규칙적인 사용으로 액세서리(케이블, 플러그)가 변색되는 것은 정상적인 과정입니다. 먼지, 젓더미 및 습기 노출로 변색이 발생할 수 있습니다. 사용 중 액세서리의 온도가 올라가거나 루이 비통 땅부르 호라이즌이 충전이 되지 않거나 동기화되지 않는 경우, 전원 어댑터에서 케이블을 분리한 후 부드럽고, 건조하고, 보풀이 없는 천으로 액세서리를 닦으십시오. 액세서리를 닦을 때 액체를 사용하거나 세척제를 사용하지 마십시오.

규칙적으로 사용할 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌 충전용 액세서리의 충전 표면이 변색될 수 있습니다. 충전 표면을 닦으면 변색과 같은 제품 손상을 줄이거나 예방할 수 있으며, 충전기와 루이 비통 땅부르 호라이즌이 손상되는 것을 예방할 수 있습니다. 충전 표면을 닦으려면 충전기를 루이 비통 땅부르 호라이즌과 전원 어댑터에서 모두 분리한 후 축축하고 부드러운 천으로 닦으십시오. 충전을 다시 시작하기 전에 부드럽고 보풀이 없는 천으로 물기를 제거하십시오. 충전 화면을 닦을 때는 세척제를 사용하지 마십시오.

## 사용자의 건강 보호

일반적인 권장사항대로 루이 비통 땅부르 호라이즌은 기기 고장이 사용자의 사망, 부상 또는 심각한 환경 훼손을 일으키는 용도로 제작되지 않았습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌, 배터리 및/또는 액세서리의 화학 성분에 대한 문의사항이 있는 경우 당사 웹사이트 [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com)를 방문하거나 루이 비통 인터넷 사이트에 기재된 전화번호를 이용해 고객 서비스 센터로 문의하시기 바랍니다.



루이 비통 땅부르 호라이즌과 제품에 포함된 애플리케이션은 의료용 기기가 아닙니다. 시계와 애플리케이션은 질병 또는 기타 건강 상태의 진단 또는 치유, 완화, 치료 또는 질병 예방 목적으로 개발되거나 이러한 용도로 제작되지 않았습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 이용한 모든 운동 프로그램을 시작하거나 바꾸기 전에 의사와 상담하십시오. 조심하고 주의해서 운동하십시오. 고통을 느끼거나 힘이 없고, 어지럽고, 피곤하거나 숨이 멈춰질 경우에는 즉시 운동을 중단하십시오. 귀하는 운동을 하며 이러한 활동으로 발생하는 모든 부상을 포함해 모든 관련되고 내재된 위험을 전적으로 책임집니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌 사용에 영향을 받을 수 있는 질병(예: 발작, 기절, 눈의 피로 또는 두통)이 있는 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌을 사용하기 전에 의사와 상담하십시오.

일부 사용자는 보석, 시계 및 기타 액세서리에 사용된 일부 소재가 장시간 피부에 접촉될 경우 특정 반응을 일으킬 수 있습니다. 이는 알레르기, 환경적 요인, 비누 등 자극 물질에 대한 장시간 노출, 땀 또는 기타 원인으로 발생할 수 있습니다. 알레르기 또는 기타 민감성이 있으면 피부에 접촉하는 기기를 사용할 때 자극을 느낄 수 있습니다. 피부 민감성이 있는 경우, 루이 비통 땅부르 호라이즌 이용 시 각별한 주의를 기울이십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌을 너무 꽉 끼게 착용할 경우 자극을 느낄 수 있습니다.

이 경우 피부가 숨을 쉴 수 있도록 루이 비통 땅부르 호라이즌 착용을 잠시 중단하십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌 밴드를 닦아내고 말리면 피부 자극 가능성을 줄일 수 있습니다. 피부 주위 또는 안쪽에 홍조, 부기, 가려움 또는 기타 자극 또는 가벼운 통증이 발생한 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌 착용을 중단하고 다시 착용하기 전에 의사와 상담하십시오. 증상이 완화되었다고 해도, 제품을 계속 사용하면 자극이 다시 발생하거나 증가할 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌과 루이 비통 땅부르 호라이즌 밴드에 사용된 소재는 미국 소비자 제품 안전위원회(U.S. Consumer Product Safety Commission)가 보석류에 적용하는 표준을 충족하고 있으며, 유럽 규정 및 기타 국제 표준을 따르고 있습니다.

소프트웨어 업데이트 및 기타 제한적인 상황에서 루이 비통 땅부르 호라이즌이 과열되어 시계를 만졌을 때 시계 외부의 온도가 평소보다 높을 수 있습니다. 이 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌을 잠시 손목에서 풀어 피부 자극을 예방하십시오.

전자 의료기기를 사용하는 경우 아래의 “주변 기기와의 상호작용 / 전자기기 및 자기적 특성 방해” 섹션을 참조하십시오.

## 주변인 보호

## 어린이 보호

루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리를 어린이의 손에 닿지 않는 곳에 보관하십시오. 특히, 일부 루이 비통 땅부르 호라이즌 밴드는 영유아에게 질식 위험을 일으킬 수 있습니다. 밴드를 영유아의 손에 닿지 않는 곳에 보관하십시오.

## 도보 안전 및 운행 안전

운전 시에는 루이 비통 땅부르 호라이즌을 사용하지 마십시오.

루이 비통 땅부르 호라이즌은 무선 주파수 신호를 발생시키고, 이를 이용하고, 확산시킬 수 있습니다. 무선 주파수 신호는 차량 내 부적절하게 설치되거나 불충분하게 차폐된 전자 시스템에 영향을 미칠 수 있습니다. 차량 관련 사항은 차량 제조사 또는 대리점에

문의하십시오. 차량에 어떤 장비가 추가된 경우 해당 장비 제조사에 무선 주파수에 대한 정보를 문의하십시오.

건거나 집중이 필요한 기타 활동을 하는 중에는 루이 비통 땅부르 호라이즌을 이용하지 마십시오. 교통 상황에 대한 방심 또는 기타 보행자 부주의로 심각한 부상, 사망 또는 재산 피해가 발생할 수 있습니다.

## 전기안전

### 액세서리

루이 비통에서 인증한 액세서리만 이용하십시오. 루이 비통에서 승인하지 않은 액세서리를 루이 비통 땅부르 호라이즌과 사용할 경우, 기기에 대한 모든 인증 또는 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증이 무효화될 수 있으며, 또는 루이 비통 땅부르 호라이즌이 작동하지 않거나 위험한 상태가 될 수 있습니다.

### 충전용 액세서리

루이 비통 땅부르 호라이즌을 충전하려면 인증된 충전용 액세서리만 이용하십시오. Louis Vuitton App에서 충전기 이용 방법과 관련된 일부 튜토리얼을 참고하실 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌에는 다음 충전용 액세서리가 함께 제공됩니다: 마이크로 USB 케이블, 충전 거치대 및 벽면 플러그 인증된 충전용 액세서리만 이용하십시오.

충전기를 사용하지 않을 때는 전원 콘센트에서 분리하십시오.

충전 시 루이 비통 땅부르 호라이즌과 함께 제공된 액세서리를 통풍이 잘 되는 곳에 두는 것이 중요합니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌과 함께 제공된 충전용 액세서리 또는 루이 비통에서 인증한 기타 모든 충전용 액세서리를 라벨에 표시된 유형의 전원에서만 사용하십시오. 전원 장치를 사용하기 전에 교류(AC) 전압이 전원 장치에 표시된 전압과 맞는지 확인하십시오. 전원 콘센트, 연장 코드 또는 일반 콘센트를 과부하해서 사용하지 마십시오. 이 경우 화재 또는 전기 충격의 위험이 발생할 수 있습니다. 코드 또는 벽면 충전기의 손상 위험을 줄이려면 충전용 액세서리를 전원 콘센트 또는 전원 장치에서 분리할 때 코드를 당기는 대신 벽면 충전기를 당겨서 빼십시오.

손상된 루이 비통 땅부르 호라이즌 충전용 액세서리를 이용하거나 습기가 있을 때 충전하는 경우, 루이 비통 땅부르 호라이즌 사용자 또는 기타 시설에 화재, 전기 충격, 부상 또는 피해가 발생할 수 있습니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌과 충전용 액세서리를 이용하기 전에 제품이 건조한 상태인지 확인하십시오. 충전용 액세서리를 이용해 루이 비통 땅부르 호라이즌을 충전하는 경우, 어댑터를 콘센트에 연결하기 전에 USB 플러그가 어댑터에 정확히 연결되어 있는지 확인하십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌을 직사광선 아래에서 충전하지 마십시오. 충전 중에는 루이 비통 땅부르 호라이즌을 착용하지 마십시오.

케이블이 전원 장치에 연결되어 있을 때는 피부에 통증 또는 부상이 발생할 수 있으므로 커넥터를 장시간 피부에 접촉하지 마십시오. 커넥터 위에 눕거나 앉지 마십시오.

상기 사항과 함께 아래에 유의하십시오:

- 사용 중에는 충전기에 물기가 닿지 않도록 하십시오. 물기로 인해 충전기와 루이 비통 땅부르 호라이즌에 고장이 발생할 수 있습니다.
- USB 케이블을 충전기 본체에 조심스럽게 연결하십시오. 잘못된 방향으로 케이블에 힘을 줄 경우 충전기가 손상될 수 있습니다.
- 루이 비통 땅부르 호라이즌의 과열을 예방하기 위해 루이 비통 땅부르 호라이즌을 서늘한 곳에서 충전하시기 바랍니다.

- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 직사광선 아래에서 충전하지 마시기 바랍니다. 직사광선으로 인해 시계가 과열될 수 있습니다.
- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 충전기에 연결한 후 충전기를 벽 플러그에 연결하면, 루이 비통 땅부르 호라이즌 전면에 충전된 배터리 용량을 표시하는 충전 화면이 보입니다.
- 충전이 완료되면 루이 비통 땅부르 호라이즌을 충전기에서 분리하시기 바랍니다.
- 루이 비통 땅부르 호라이즌이 충전되지 않는 경우, 벽면 플러그가 콘센트에 제대로 꽂혔는지, USB 케이블이 충전기에 정확히 연결되었는지, 시계가 충전기 위에 정확히 위치했는지 확인하십시오.
- 루이 비통 땅부르 호라이즌이 계속 충전되지 않는 경우, 시계가 충전기에 정확한 방향으로 위치해 있는지, 루이 비통 땅부르 호라이즌의 뒷면이 깨끗한지 확인하십시오.
- 충전기에는 루이 비통 땅부르 호라이즌이 충전기에 정확히 일직선으로 붙을 수 있게 하는 소형 자석이 포함되어 있습니다. 충전기를 금속과 멀리 떨어져 보관하십시오.

## 배터리 안전

루이 비통 땅부르 호라이즌에는 교체가 불가능한 내장형 배터리가 포함되어 있습니다. 제품 배터리 교체를 시도하지 마십시오(배터리 재활용 관련 정보는 아래의 “관리 및 처리 / 전기전자기기 및 배터리 처리” 섹션을 참고하십시오).

어떤 경우에도 다음과 같은 행동을 하지 마십시오:

- 배터리를 화기 또는 핫플레이트, 쿡탑, 실내 난방기 또는 오븐 등 기타 외부 열원에 노출하지 마십시오. 노출 시 화재 또는 폭발이 발생할 수 있습니다.
- 배터리를 화염 속에 빠기하지 마십시오.

- 어떤 식으로든 손상된 충전기 또는 배터리는 절대로 사용하지 마십시오. 배터리를 본래 목적으로만 사용하십시오. 배터리를 합선시키지 마십시오.
- 배터리를 기온이 높거나 낮은 곳에 두지 마십시오.

## 주변 기기와의 상호작용

### 전자기기 및 자기적 특성 방해

루이 비통 땅부르 호라이즌은 모든 무선 송신기처럼 다른 전자기기 이용을 방해할 수 있습니다.

항공기 기내 또는 기타 요청되는 장소(병원, 주유소 등)에서는 기기 전원을 끄십시오.

모든 경우에 개인 기기를 허가된 장소에서 허가된 방식으로 이용하셔야 합니다.

특히, 루이 비통 땅부르 호라이즌은 심장박동기, 세동제거기 또는 기타 의료기기 이용을 방해할 수 있습니다. 의료기기와 루이 비통 땅부르 호라이즌 및 액세서리 사이에 안전 거리를 유지하십시오. 개인 의료기기에 대한 정보는 의사와 상담하고 의료기기 제조사에 문의하시기 바랍니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리가 심장박동기, 세동제거기 또는 기타 의료기기 이용을 방해한다고 생각되는 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리 이용을 중단하십시오.

키 카드와 신용카드를 루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리에서 멀리 떨어지게 보관하십시오.

## 위험 지역

루이 비통 땅부르 호라이즌을 폭발 위험이 있는 환경에서 충전하거나 사용하지 마십시오. 공기 중에 가연성 화학물질, 증기 또는 입자(곡물, 먼지 또는 금속 가루)가 다량 포함되어 있는 곳에서 사용할 경우 위험할 수 있습니다. 모든 표시와 안내를 반드시 따르십시오.

## 사용 및 보관 온도

루이 비통 땅부르 호라이즌의 일반적인 작동 온도는 0~40°C (32~104°F)입니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 상기 온도 범위를 벗어나는 곳에 보관하거나 사용할 경우 제품이 손상되고 배터리 수명이 단축될 수 있습니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌을 급격한 온도 또는 습도 변화에 노출하지 마십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌의 내부 온도가 일반적인 작동 온도를 벗어날 경우(예를 들어 장시간 뜨거운 차 안 또는 직사광선 아래에 있는 경우), 제품이 본래 온도를 맞추려고 시도하면서 다음 상황이 발생할 수 있습니다:

- 충전이 느리게 되거나 중단될 수 있습니다.
- 화면이 어두워질 수 있습니다.
- 일부 데이터 전송이 중단되거나 지연될 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리는 제품에 적합한 표면 온도 표준 및 제한을 준수하고 있습니다. 하지만, 이러한 제한 내에서도 고온의 표면에 장시간 지속적으로 접촉할 경우 통증 또는 부상이 발생할 수 있습니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리는 전원 장치에 연결 시 온도가 올라갈 수 있습니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌 및/또는 액세서리가 콘센트에 연결된 경우에는 상식적인 기준으로 제품이 장시간 피부에 닿을 수 있는 상황을 피하십시오. 예를 들어, 루이 비통 땅부르 호라이즌이 충전 중이거나

액세서리가 전원 콘센트에 연결되어 있을 때는 제품과 액세서리 위에 눕거나 제품을 이불, 베개 또는 신체 아래에 두지 마십시오. 건강 상태가 체온을 감지하는 능력에 영향을 미치는 경우에는 각별한 주의를 기울이십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌의 온도가 불편할 정도로 높아진 경우에는 시계 착용을 중단하십시오.

## 관리 및 처리

### 세척 및 수리

루이 비통 땅부르 호라이즌을 깨끗하고 건조한 상태로 유지하십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌에 담수(민물)가 닿은 경우 제품을 완전히 건조시키십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌이 먼지 또는 모래, 화장품, 잉크, 비누, 세제, 산성식품 등 얼룩 또는 기타 손상을 일으키는 물질과 접촉하거나 담수(민물)를 제외한 땀, 염수, 비눗물, 수영장 용수, 향수, 방충제, 로션, 선스크린, 오일, 접착제 제거제, 염색약 또는 용해제 등 피부에 자극을 일으키는 물질이 포함된 액체류와 접촉할 경우 시계를 닦아내십시오. 루이 비통 땅부르 호라이즌은 시간에 따라 변하거나 색이 바랄 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌 관리 시 다음과 같은 행동을 자제해 주십시오:

- 충전 중에는 루이 비통 땅부르 호라이즌을 닦아내지 마십시오.
- 외부 열원(예: 헤어드라이어 등)을 이용해 루이 비통 땅부르 호라이즌 또는 스트랩을 건조시키지 마십시오.
- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 닦을 때 세척제 또는 압축 공기를 이용하지 마십시오.



## 내장 배터리 유의사항 및 정보

- 루이 비통 땅부르 호라이즌에는 사용자가 교체 또는 제거할 수 없는 내장형 배터리가 포함되어 있습니다.
- 루이 비통 땅부르 호라이즌의 배터리를 직접 교체하거나 제거하는 시도를 하지 마십시오.
- 배터리를 조작하거나 열려고 시도할 경우 일반 보증 및/또는 미국 제한 보증이 무효화되고, 안전상 위험이 발생할 수 있습니다.
- 배터리 취급 관련 정보는 루이 비통 매장 또는 루이 비통 인터넷 사이트에 기재된 전화번호를 이용하여 당사 고객 서비스 센터로 전화하시기 바랍니다.

## 전기전자기기 및 배터리 처리



루이 비통 땅부르 호라이즌, 액세서리와 배터리에는 유해 물질이 포함되어 있습니다. 이 유해 물질은 분리수거가 되지 않는 생활폐기물로 처리해서는 안 됩니다.

이 유해 물질은 현지의 특정 폐기물 처리 방침을 따라야 합니다. 특히, 루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리는 2005년 8월 13일 이후에 출시되었기 때문에 유럽연합 전기전자기기 폐기물에 관한 지침(EU WEEE Directive, 2012/19/EU)의 적용을 받습니다. 또한, 루이 비통 땅부르 호라이즌에 포함된 배터리는 유럽연합 배터리 및 축전기 개정 지침(Directive 2006/66/EC)의 적용을 받습니다. 위에 언급된 쓰레기통 심볼은 루이 비통 땅부르 호라이즌, 배터리와 액세서리에 이 규정이 적용된다는 것을 표시하고 있습니다.

위에 언급된 기기와 배터리는 분리수거해야 합니다. 오래된 기기, 배터리 또는 축전기의 올바른 처리로 환경, 동물 및 사용자의 건강에 미칠 수 있는 부정적인 영향을 예방할 수 있습니다. 자재 재활용, 재사용 또는 오래된 기기의 기타 활용을 통해 환경 보호에 크게 기여하실 수 있습니다.

위에 언급된 기기를 화염 속에 폐기하지 마십시오.

사용된 전기전자기기, 배터리와 충전기 처리 관련 세부 정보는 다음 기관에 문의하시기 바랍니다:

- 거주지 시청
- 폐기물 처리 서비스
- 루이 비통 인터넷 사이트에 기재된 전화번호를 이용해 당사 고객 서비스 센터로 연락
- 제품을 구입한 루이 비통 매장

현지 법률에 따라 소비자는 전기전자기기의 수명이 다한 경우 제품을 해당 목적으로 설치된 공공 수거 장소 또는 판매 장소에 반납하는 것이 권장되거나 반납할 법적인 의무가 있습니다. 세부 양식은 각국의 법률에 따라 규정되어 있습니다.

### 법률 정보

사용자는 다음 순서에 따라 E-Label 화면을 볼 수 있습니다: 설정 > 연결성 > 정보 > 법적 고지 메뉴를 선택하십시오.

상기 단계로 메뉴를 확인할 때 사용자가 설정한 비밀번호(승인되지 않은 기기 접근을 막기 위해 설정)를 입력하는 것 이외에 필요한 특정 접근 코드 또는 허가는 없습니다.

e-label 정보는 제조사에 의해 미리 설정되어 있습니다. 사용자는 e-label 정보를 수정할 수 없습니다.

다음 국가/지역의 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌과 함께 제공된 별도의 “법률 및 인증-현지 추가 정보” 문서에서 해당 국가 및 지역의 법률 및 인증과 관련된 정보를 참고하실 수 있습니다:

- 중국 본토
- 유럽
- 일본
- 러시아
- 싱가포르
- 대한민국
- 대만 지역
- 아랍에미리트
- 미국

### 블루투스®



블루투스® 문자상표와 로고는 Bluetooth SIG, Inc. 소유의 등록 상표이며, 루이 비통의 모든 해당 로고 사용은 라이선스의 적용을 받습니다. 기타 상표 및 상표명은 해당 소유사의 등록 상표입니다.

시계에 대한 추가적인 법률 정보는 제품 설정 내에서 보실 수 있습니다.

## 국제 보증 제한

루이 비통 땅부르 호라이즌은 주요 제휴사인 Google 및 Compal/Qualcomm와 협력하여 제작되었습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌은 아래 조건에 따라 모든 제조 결함에 대해 구입일로부터 2년 동안 국제 제한 보증을 받으며, 액세서리는 모든 제조 결함에 대해 구입일로부터 1년 동안 제한된 국제 보증을 받습니다.

이 국제 제한 보증의 목적에 따른 액세서리에는 루이 비통 땅부르 호라이즌 시계의 본래 패키지에 포함되었거나 루이 비통 매장에서 판매되는 충전용 액세서리가 포함됩니다(예: 충전 거치대, 마이크로 USB 케이블, 벽면 플러그). 혼선을 피하기 위해 제3자가 판매한 액세서리는 포함되지 않으며, 루이 비통은 제3자가 판매하는 액세서리와 관련된 모든 보증 또는 품질보증을 명시적으로 거부합니다. 루이 비통 땅부르 호라이즌과 액세서리에는 모두 제한 조건이 적용됩니다. 루이 비통 모든 액세서리에는 내수 기능이 없습니다.

## 보증 대상은 무엇입니까?

제한된 2년 보증 하에 루이 비통은 제조 결함으로 인해 루이 비통 땅부르 호라이즌에 발생하는 모든 기능 결함을 무료로 수리합니다. 이 보증은 루이 비통 매장에서만 인정됩니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌은 구입일로부터 2년, 액세서리는 루이 비통 땅부르 호라이즌 구입일로부터 1년 동안 루이 비통 땅부르 호라이즌의 기술적 특성 및 사용 설명서에 따른 정상적인 이용으로 발생한 모든 기능 결함을 보증합니다. 이 보증은 전원 켜짐/꺼짐 문제, 충전 문제, 화면 이상, 애플리케이션 이용 불가 또는 루이 비통 땅부르 호라이즌

결함으로 인한 시계 기능 이용 불가 등이 포함될 수 있습니다. 이 보증은 루이 비통 땅부르 호라이즌이 유통되는 국가에서 적용됩니다. 부품 품질 문제 또는 루이 비통이 잘못 조립한 루이 비통 땅부르 호라이즌에서 발생한 것이 확실하여 논쟁의 여지가 없는 제품 외부의 질적 결함 또는 기술적 기능의 질적 결함이 보증 대상이 됩니다.

또한, 일부 제한적인 조건이 적용되며, 이를 위해 다음 문단에 안내된 제한 조건을 반드시 참고하셔야 합니다:

### 이 보증의 제한 조건은 무엇입니까?

이 국제 제한 보증 혜택을 받으려면 다음 조건을 충족해야 합니다:

- 루이 비통 땅부르 호라이즌을 수리하기 위해 루이 비통 매장에 맡기는 경우, 루이 비통 땅부르 호라이즌을 구입하며 받은 보증서에 국제 제한 보증 스탬프가 포함되어야 하며, 구입 당시의 서명과 날짜가 있어야 합니다.
- 루이 비통은 루이 비통 매장에서 정확히 기재하고 서명한 유효한 보증 스탬프가 없이 루이 비통 땅부르 호라이즌이 판매된 경우에는 보증을 제공하지 않습니다.
- 케이스에 새겨진 일련 번호를 정확히 알아볼 수 있어야 하며, 본품 케이스의 뒷면 일부 또는 본래의 시리얼 번호 일부가 제거, 위조, 변경, 교체, 삭제, 훼손되거나 읽을 수 없게 되어서는 안 됩니다.

상기 조건을 충족하지 못한 경우 루이 비통 땅부르 호라이즌의 국제 제한 보증으로 발생하는 모든 권리가 무효화됩니다.

## 보증 제외 대상은 무엇입니까?

루이 비통 공식 고객 서비스 센터 이외의 다른 모든 곳에서 제공된 서비스로 발생한 손상은 보증 대상이 되지 않으며, 보증이 무효화됩니다. 또한, 국제 제한 보증에는 스트랩, 크리스털, 배터리 및 루이 비통 땅부르 호라이즌을 잘못된 방식으로 취급하여 생기는 습기로 인한 케이스 또는 외부 손상이 포함되지 않습니다.

일반적으로 루이 비통 땅부르 호라이즌을 다음과 같이 부적절하거나 잘못된 방식으로 이용할 경우 보증이 적용되지 않습니다:

- 사용자 또는 인증되지 않은 사람이 제품 내부를 연 경우
- 다른 유형의 배터리 또는 충전기 등 루이 비통에서 권장하지 않은 액세서리에 제품을 연결한 경우
- 제품을 처음 이용할 때 권장되는 사용 방법을 따르지 않거나 잘못된 플러그 연결 등의 사용으로 제품이 자동으로 손상되거나 마모된 경우 또는 제품에 고압 또는 방전, 큰 충격, 낙하 또는 비정상적인 기계적 충격이 발생하여 제품의 내부 전기부품이 크게 손상된 경우
- 제품을 물기 또는 기타 화학 물질에 비정상적으로 노출한 경우(부식, 습기가 있는 곳)
- 제품을 고온(40°C/104°F 이상) 또는 기타 극한의 환경에 노출한 경우
- 제품 소프트웨어를 변경하려는 시도가 있었던 경우

위에서 언급한 한 가지 이상의 경우가 발생하면 루이 비통 땅부르 호라이즌은 국제 보증 대상이 되지 않습니다. 일반적인 사용에 따른 루이 비통 땅부르 호라이즌의 일상적인 마모와 수명 단축은 국제 제한 보증 대상이 아닙니다. 이는 특히 다음과 같은 경우가 포함됩니다:

- 제품의 일상적인 사용으로 인해 발생하는 모든 표면 손상, 케이스, 고무와 크리스털에 발생하는 스크래치, 먼지 끼임 또는 표면 손상, 태양열 노출 또는 기타 화학 물질 접촉으로 인한 부품의 변색.
- 배터리의 일반적인 수명 단축으로 인해 제품 성능이 단축.

## 소프트웨어 보증 거부

본 소프트웨어 섹션의 목적에 따른 “소프트웨어”란 루이 비통 땅부르 호라이즌 이용을 위해 접속하거나 시계와 함께 작동하는 모든 소프트웨어 애플리케이션(및 모든 관련 콘텐츠와 기능)을 의미합니다.

**제3자 소프트웨어.** “제3자 소프트웨어”는 루이 비통 땅부르 호라이즌 사용을 위해 루이 비통이 아닌 다른 제3자가 개발하거나 제공한 소프트웨어를 의미합니다.

루이 비통은 루이 비통 땅부르 호라이즌의 운영 체제 또는 루이 비통 땅부르 호라이즌과 함께 이용하는 휴대폰 모델의 운영 체제의 업데이트가 루이 비통 땅부르 호라이즌의 기능 이상 또는 오작동을 일으키는 것에 대해 책임을 지지 않습니다.

제3자 소프트웨어는 해당되는 제3자 이용약관의 적용을 받고 이 이용약관에 따라 제공됩니다. 이러한 제3자 소프트웨어와 관련해 제공된 모든 보증은 해당 제3자의 전적인 책임이며, 루이 비통의 책임이 아닙니다. 따라서 귀하는 루이 비통은 이러한 제 3자 애플리케이션 및/또는 소프트웨어의 사용 및/또는 활용에 관해서 책임이 없다는 것을 인정하시게 됩니다.

제3자의 이용약관을 반드시 주의 깊게 읽어보시기 바랍니다.

**루이 비통 소프트웨어.** 루이 비통은 때때로 사용자에게 루이 비통 땅부르 호라이즌과 연관된 일부 소프트웨어(“루이 비통 소프트웨어”)를 제공하거나 이를 이용 가능하게 할 수 있습니다. 다운로드/이용 가능한 LV 소프트웨어와 관련된 루이 비통의 이용약관을 반드시 주의 깊게 읽어보시기 바랍니다.



## 일반 조건 및 제한

이 국제 제한 보증은 귀하에게 특정한 법적 권리를 제공하며, 귀하는 국가별로 적용되는 현지 법에 따라 기타 권리를 가질 수 있습니다. 루이 비통과 매장은 이 국제 제한 보증 하에 루이 비통 시계의 수리 또는 교체를 결정할 전적인 책임이 있습니다. 현지 법률이 허용하는 한 루이 비통은 모든 부수적, 특정적, 처벌적 또는 결과적 피해에 대한 책임을 지지 않습니다. 이 국제 제한 보증은 루이 비통 땅부르 호라이즌과 함께 양도될 수 있습니다.

루이 비통 땅부르 호라이즌을 가장 가까운 루이 비통 매장으로 가져가시기 바랍니다. 전 세계 루이 비통 매장 목록은 이 설명서 끝에 주소가 안내된 루이 비통 인터넷 사이트 기재되어 있습니다. 이 보증은 소비자로서 귀하의 법적 권리에 영향을 미치지 않습니다. 제품 구입 영수증에 날짜 및 서명이 포함된 스탬프가 찍혔는지 확인하십시오. 날짜와 서명이 없으면 위에 강조된 국제 제한 보증 서비스를 받으실 수 없습니다.

또한, 이 국제 제한 보증을 받기 위해서는 제품을 반환할 때 다음의 관리 조건 충족해야 합니다:

현지 법률이 허용하는 한 제품은 본래의 배터리 및 충전기와 함께 루이 비통 매장에 반환되어야 합니다.

## 한국에 적용되는 별도의 보증 조건

이 국제 제한 보증에 언급되지 않은 소비자 보호 및 관련 분쟁에 대한 모든 사안에는 소비자기본법이 적용됩니다.

중요 정보: 루이 비통 땅부르 호라이즌은 Google에서 제공한 운영 체제를 기반으로 작동됩니다. 따라서 본 운영 체제의 기능 또는 유효성 문제가 루이 비통 땅부르 호라이즌의 작동에 영향을 미칠 수 있습니다. 관련된 질문이 있거나 문제가 발생한 경우 언제든지 [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com)을 방문하거나 루이 비통 인터넷 사이트에 기재된 전화번호를 참고하여 루이 비통 고객 서비스 센터로 전화하시기 바랍니다.

## ความปลอดภัยและข้อมูลทางกฎหมาย

ขอควรระวัง! ก่อนที่คุณจะเริ่มต้นใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon โปรดอ่านคำแนะนำเกี่ยวกับความปลอดภัยและข้อมูลเกี่ยวกับกฎข้อบังคับที่สำคัญ โปรดเก็บรักษาคำแนะนำฉบับนี้ไว้ในสถานที่ที่ปลอดภัยเพื่อที่คุณจะสามารถเรียกหาได้เมื่อจำเป็น

เพื่อให้คุณได้รับประโยชน์สูงสุดจาก Louis Vuitton Tambour Horizon รวมถึงชุดแอปพลิเคชันเต็มรูปแบบเรา ขอแนะนำให้คุณใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ร่วมกับแอปพลิเคชัน Louis Vuitton

แอปพลิเคชัน Louis Vuitton มีให้บริการฟรีที่ Apple App Store หรือ Google Play Store

แม้ว่า Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณสามารถทำงานได้โดยไม่ต้องใช้แอปพลิเคชัน Louis Vuitton แต่คุณสมบัติบางอย่างของ Louis Vuitton Tambour Horizon จะมีให้เฉพาะเมื่อคุณดาวน์โหลดแอปพลิเคชัน Louis Vuitton เท่านั้น (หน้าปัดนาฬิกาเอ็กซ์คลูซีฟ, ... )

## คำแนะนำเกี่ยวกับความปลอดภัย

### คุณลักษณะสำคัญของ Louis Vuitton Tambour Horizon

Louis Vuitton Tambour Horizon คือนาฬิกาหุที่มีฟังก์ชัน Wi-Fi, Bluetooth® และการชำระเงินผ่านบัตรแบบไม่มีการสัมผัส ไม่ได้มีวัตถุประสงค์เพื่อใช้เป็นอุปกรณ์ทางการแพทย์หรืออุปกรณ์ติดตามการออกกำลังกาย

Louis Vuitton Tambour Horizon ต้องใช้โทรศัพท์ระบบ Android 4.4+ หรือ iOS 9+ คุณลักษณะที่สนับสนุนอาจแตกต่างกันไปตามแพลตฟอร์ม โปรดไปที่ Visit [g.co/WearCheck](https://g.co/WearCheck) บนโทรศัพท์หรือคอมพิวเตอร์ของคุณเพื่อดูว่ามีความเข้ากันได้หรือไม่ Louis Vuitton Tambour Horizon ต้องใช้อุปกรณ์ชาร์จที่จัดมาให้พร้อมกัน อุปกรณ์เสริมที่นำมาพร้อมกับ Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณประกอบด้วยสายไมโคร USB แทนวงจชาร์จและปลั๊กผนัง ต่อไปนี้คือรายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับคำแนะนำด้านความปลอดภัยทางไฟฟ้าเกี่ยวกับการใช้อุปกรณ์ชาร์จ

คุณสามารถปิดใช้งาน Bluetooth®, Wi-Fi, ฟังก์ชันชำระเงินแบบไร้สัมผัสของนาฬิกาได้โดยปฏิบัติตามขั้นตอนต่อไปนี้:

- กวาดนิ้วลงมาจากด้านบนของหน้าจอ
- หากการตั้งค่า (⚙️) แล้วแตะ
- ไปที่ “การเชื่อมต่อ” แตะ Wi-Fi / Bluetooth®/NFC ที่คุณต้องการปิด
- หาก Wi-Fi/Bluetooth®/NFC ถูกตั้งค่าเป็น Automatic ให้แตะสวิตช์สลับที่อยู่ถัดจาก Wi-Fi/ Bluetooth® NFC เพื่อปิดหรือเปิดใช้งาน

## ข้อควรระวังด้านความปลอดภัยที่สำคัญ

โปรดทราบว่า การไม่ปฏิบัติตามแนวทางการปฏิบัติต่อไปนี้ อาจทำให้เกิดการทำงานที่ผิดปกติ หรือที่เป็นอันตรายต่อผู้ใช้ และ/หรือเป็นโมฆะหรือลดผลประโยชน์จากการรับประกันและ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกา

บทเรียนบางอย่างนั้นมียูในแอปพลิเคชัน Louis Vuitton เพื่อที่จะแนะนำให้คุณใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ได้อย่างเหมาะสมมากที่สุด

**การใช้อุปกรณ์ Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมอย่างปลอดภัย**

**เก็บรักษา Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณให้ปลอดภัย**

**ทั่วไป**

อย่าใช้หรือเก็บ Louis Vuitton Tambour Horizon ในพื้นที่ที่มีฝุ่น ที่สกปรกเนื่องจากส่วนประกอบอาจได้รับความเสียหาย

อย่าเก็บ Louis Vuitton Tambour Horizon ในสถานที่ที่มีความร้อนหรือที่แสงแดดส่องถึง โดยตรงอุณหภูมิสูงอาจทำให้อุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์มีอายุการใช้งานลดลง ทำให้แบตเตอรี่ได้รับความเสียหาย ทำให้ไม่สามารถใช้งานได้ และทำให้พลาสติกบางชนิดบิดหรือละลาย

อย่าเก็บ Louis Vuitton Tambour Horizon ในสถานที่ที่มีความเย็น เพราะอุณหภูมิที่อุณหภูมิต่ำอาจมาถึงอุณหภูมิปกติของ Louis Vuitton Tambour Horizon อาจทำให้เกิดความชื้นขึ้นภายใน Louis Vuitton Tambour Horizon ที่อาจทำให้วงจรอิเล็กทรอนิกส์ได้รับความเสียหายได้ อย่าพยายามเปิดตัวเรือน Louis Vuitton Tambour Horizon การจัดการกับ Louis Vuitton

Tambour Horizon โดยผู้ที่ไม่ใช่ผู้เชี่ยวชาญอาจทำให้ Louis Vuitton Tambour Horizon ได้รับความเสียหายได้ และอาจทำให้การรับประกันและ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกาเป็นโมฆะ

อย่าให้ Louis Vuitton Tambour Horizon ถูกกระแทกหรือตก

อย่าวางของหนักทับบนนาฬิกา

อย่าใช้วัตถุมีคมบนหน้าปัด

อย่าใช้แรงมากเกินไปบนหน้าปัด การจัดการแบบหยาบอาจทำให้วงจรภายในได้รับความเสียหายได้

อย่าใช้สารเคมีที่รุนแรง น้ำยาทำความสะอาด หรือผงซักฟอกชนิดเข้มข้นทำความสะอาด

Louis Vuitton Tambour Horizon

ขณะฟังอุปกรณ์ด้วยหูฟัง ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณตั้งระดับเสียงในระดับที่เหมาะสมเพื่อไม่ให้เป็นอันตรายต่อหู

หากอุปกรณ์ Louis Vuitton Tambour Horizon หรืออุปกรณ์เสริมใด ๆ ทำงานไม่ถูกต้อง ให้นำไปยังร้าน Louis Vuitton ที่ใกล้บ้านของคุณที่สุด พนักงานของร้านจะให้ความช่วยเหลือแก่คุณ

และถ้าจำเป็นและเป็นไปได้ ขอให้มีการซ่อมแซม Louis Vuitton Tambour Horizon

นอกเหนือจากข้างต้น โปรดดูคำแนะนำและคู่มือการรับประกันของคุณสำหรับข้อมูลเกี่ยวกับสายเคเบิล แท่นชาร์จ ปลั๊กผนัง และความปลอดภัยทางไฟฟ้าของแบตเตอรี่

### การสัมผัสกับของเหลว

Louis Vuitton Tambour Horizon สามารถต้านน้ำได้ 30 เมตร

พยายามให้ Louis Vuitton Tambour Horizon สัมผัสกับสารต่อไปนี้ให้น้อยที่สุด : สบู่, ผงซักฟอก, กรด หรืออาหารที่เป็นกรด และของเหลวใด ๆ ที่ไม่ใช่ น้ำจืด เช่น น้ำเกลือ,

น้ำสบู่, น้ำจากสระว่ายน้ำ, น้ำหอม, ยาขับไล่แมลง, โลชั่น, ครีมกันแดด, น้ำมัน, น้ำยาลอก  
ขาว, ยาย้อมผม หรือตัวทำละลาย

Louis Vuitton Tambour Horizon สามารถต้านทานน้ำในระดับ IP68 ตามมาตรฐาน  
IEC 60529

หาก Louis Vuitton Tambour Horizon มีสายรัดข้อมือหนัง โปรดทราบว่าสายรัดข้อมือหนังนี้  
ไม่ต้านน้ำ

สิ่งต่อไปนี้อาจมีผลต่อการต้านน้ำของ Louis Vuitton Tambour Horizon และควรหลีกเลี่ยง:

- การแช่ Louis Vuitton Tambour Horizon ในน้ำเป็นเวลานาน
- ไม่ให้ Louis Vuitton Tambour Horizon ถูกกระแทกหรือตก
- ไม่ให้ Louis Vuitton Tambour Horizon สัมผัสกับน้ำความดันสูงหรือน้ำที่ให้ความเร็วสูงเช่น  
การเล่นสกีน้ำ, การเล่น Wakeboard, การเล่นกระดานโต้คลื่น, การเล่นเจ็ตสกี และอื่น ๆ
- การสวม Louis Vuitton Tambour Horizon ในสภาพแวดล้อมที่ร้อนหรือชื้นเช่น ห้องซาวน่า  
หรือห้องอบไอน้ำ

ใช้ปั๊ม, เม็ดมะยมดิจิทัล, ขั้วต่อ และพอร์ตต่าง ๆ

อย่ากดปุ่มของ Louis Vuitton Tambour Horizon แรงเกินไป หรือฝืนดันขั้วต่อเข้าไปในพอร์ต  
เพราะอาจทำให้เกิดความเสียหายที่ไม่ได้รับการคุ้มครองภายใต้การรับประกัน และ/หรือการ  
รับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกา หากไม่สามารถเชื่อมต่อขั้วต่อและพอร์ตได้อย่างสะดวก  
พอสมควร อาจเป็นเพราะเข้ากันไม่ได้ ตรวจสอบว่ามีสิ่งกีดขวางหรือไม่ และตรวจสอบดูให้แน่ใจ  
ว่าขั้วต่อตรงกับพอร์ต และคุณวางขั้วต่อกับพอร์ตในตำแหน่งที่ถูกต้อง

รูปแบบการใช้งานบางอย่างอาจทำให้สายเคเบิลหลุดลุ่ยหรือแตกได้ สายเคเบิลที่ต่อเข้ากับอุปกรณ์ชาร์จ เช่น สายโลหะหรือสายเคเบิลอื่น ๆ อาจอ่อนหรือเปราะได้หากถูกงอซ้ำ ๆ ในจุดเดียวกัน โค้งสายเคเบิลอ่อน ๆ แทนการหักมุม ตรวจสอบสายเคเบิลและขั้วต่อข้อต่ออย่างสม่ำเสมอเพื่อดูตำหนิ, รอยแตก, การโค้งงอ หรือความเสียหายอื่น ๆ หากพบความเสียหายดังกล่าว ให้หยุดใช้สายทันที

การเปลี่ยนสีของอุปกรณ์เสริม (สายไฟ, ปลั๊ก) หลังจากใช้งานเป็นประจำเป็นเรื่องปกติ สิ่งสกปรก, เศษซาก และการสัมผัสกับความชื้นอาจทำให้เกิดการเปลี่ยนสี หากอุปกรณ์เสริมของคุณร้อนขึ้นในระหว่างการใช้งาน หรือถ้า Louis Vuitton Tambour Horizon ไม่ได้ชาร์จหรือชาร์จ ให้ถอดสายเคเบิลออกจากอะแดปเตอร์ไฟและทำความสะอาดอุปกรณ์เสริมด้วยผ้าที่ไม่มีขนแห้งที่ไม่ทำลายหรือกัฏกร่อนพื้นผิว อย่าใช้ของเหลวหรือผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดในการทำมาสะอาดอุปกรณ์เสริม

การเปลี่ยนสีของพื้นผิวของอุปกรณ์ชาร์จแบตเตอรี่ของ Louis Vuitton Tambour Horizon อาจเกิดขึ้นหลังจากใช้งานเป็นประจำ การทำความสะอาดพื้นผิวที่ชาร์จ อาจลดหรือป้องกันการเปลี่ยนสีดังกล่าว และจะช่วยป้องกันการเสียหายต่ออุปกรณ์ชาร์จของคุณและ Louis Vuitton Tambour Horizon ในการทำความสะอาดพื้นผิวที่ชาร์จ ให้ถอดสายชาร์จออกจากชุดเชื่อมต่อ Louis Vuitton Tambour Horizon และอะแดปเตอร์ไฟและเช็ดด้วยผ้าชุบน้ำหมาด ๆ ที่ไม่ทำลายหรือกัฏกร่อนพื้นผิว แล้วใช้ผ้าที่ไม่เป็นขุยและไม่ทำลายหรือกัฏกร่อนพื้นผิวเช็ดให้แห้งก่อนที่จะทำการชาร์จใหม่ อย่าใช้ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดทำความสะอาดพื้นผิวที่ชาร์จ



## การป้องกันสุขภาพของผู้ใช้

เนื่องจากเป็นข้อเสนอนี้แบบทั่วไป Louis Vuitton Tambour Horizon ไม่ได้มีวัตถุประสงค์ในการใช้งานในกรณีที่มีความล้มเหลวของอุปกรณ์อาจนำไปสู่การเสียชีวิต, การบาดเจ็บส่วนบุคคล หรือความเสียหายต่อสิ่งแวดล้อมอย่างรุนแรง

หากคุณมีข้อสงสัยใด ๆ เกี่ยวกับ Louis Vuitton Tambour Horizon หรือเนื้อหาทางเคมีของแบตเตอรี่และ/หรือของอุปกรณ์เสริม กรุณาติดต่อเราผ่านทางเว็บไซต์ [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของเราตามหมายเลขโทรศัพท์ที่ปรากฏในเว็บไซต์ Louis Vuitton Louis Vuitton Tambour Horizon และแอปฯ ของ Louis Vuitton Tambour Horizon ไม่ใช่ อุปกรณ์ทางการแพทย์ ไม่ได้ออกแบบหรือมีวัตถุประสงค์สำหรับการใช้ในการวินิจฉัยโรค หรือเงื่อนไขอื่น ๆ หรือในการรักษา, บรรเทา, บำบัดหรือป้องกันโรค

ก่อนที่จะเริ่ม หรือปรับเปลี่ยนโปรแกรมการออกกำลังกายใด ๆ โดยใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ให้ปรึกษาแพทย์ของคุณ พึงระมัดระวังและใส่ใจในขณะที่ออกกำลังกาย หยุดออกกำลังกายทันทีหากรู้สึกเจ็บปวด หรืออ่อนเพลีย, วิงเวียน, หมดแรงหรือหายใจไม่ออก เมื่อคุณออกกำลังกาย คุณยอมรับว่าความเสี่ยงที่เกี่ยวข้องทั้งหมดรวมถึงการบาดเจ็บ อาจเป็นผลมาจากกิจกรรมดังกล่าว หากคุณมีอาการป่วยใด ๆ ที่คุณเชื่อว่าเป็นผลมาจาก Louis Vuitton Tambour Horizon (เช่น อาการชัก, หมดสติ, ปวดตาหรือปวดหัว)

ให้ปรึกษาแพทย์ของคุณก่อนที่จะใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon

บางคนอาจมีปฏิกิริยากับวัสดุบางอย่างที่ใช้ในเครื่องประดับ, นาฬิกาและอุปกรณ์สวมใส่อื่น ๆ ที่สัมผัสกับผิวเป็นเวลานาน ซึ่งอาจสืบเนื่องจากอาการแพ้, บั๊จจ้ยแหวดล้อม, การสัมผัสสารที่ทำให้ร่างกายเกิดอาการระคายเคือง เช่น สบู่, เหงื่อหรือสาเหตุอื่น ๆ คุณอาจมีแนวโน้มที่จะรู้สึกระคายเคืองจากอุปกรณ์สวมใส่ได้หากคุณมีอาการแพ้ หรือความไวอื่น ๆ หากคุณมีผิวที่แพ้ง่าย โปรดระมัดระวังเป็นพิเศษเมื่อคุณสวมใส่ Louis Vuitton Tambour Horizon คุณอาจ

รู้สึกระคายเคืองจากการสวมใส่ Louis Vuitton Tambour Horizon ที่แน่นเกินไป  
ถอด Louis Vuitton Tambour Horizon เป็นระยะ ๆ เพื่อให้ผิวของคุณหายใจ การรักษา  
Louis Vuitton Tambour ให้สะอาดและแห้งจะช่วยลดอาการระคายเคืองของผิวหนัง หาก  
คุณมีผื่นแดง, บวม, อาการคัน หรืออาการระคายเคืองหรือความรู้สึกที่ไม่สบายอื่น ๆ  
ที่ผิวหนังบริเวณรอบ ๆ หรือใต้ Louis Vuitton Tambour Horizon ให้ถอด Louis Vuitton  
Tambour Horizon และปรึกษาแพทย์ของคุณก่อนสวมใส่ใหม่อีกครั้ง การใช้อย่างต่อเนื่อง  
แม้อาการจะลดลง อาจทำให้เกิดอาการระคายเคืองต่อหรือเพิ่มขึ้น  
วัสดุที่ใช้ใน Louis Vuitton Tambour Horizon และสายรัดของ Louis Vuitton Tambour Horizon  
สอดคล้องกับมาตรฐานที่กำหนดไว้สำหรับเครื่องประดับโดยคณะกรรมการความปลอดภัย  
สินค้าอุปโภคบริโภคของสหรัฐฯ, กฎระเบียบยุโรปที่บังคับใช้และมาตรฐานสากลอื่น ๆ  
ในระหว่างการอัปเดตซอฟต์แวร์และในสถานการณ์ที่จำกัดอื่น ๆ Louis Vuitton Tambour  
Horizon อาจร้อนเกินไปซึ่งจะทำให้หน้าผากอยู่ส่วนนอกอุ่นขึ้นกว่าปกติเมื่อสัมผัส ในกรณีดัง  
กล่าว ให้ถอด Louis Vuitton Tambour Horizon ออกจากข้อมือของคุณสักครู่เพื่อไม่ให้เกิด  
อาการระคายเคือง  
หากคุณใช้อุปกรณ์ทางการแพทย์อิเล็กทรอนิกส์ โปรดดูหัวข้อ “ปฏิสัมพันธ์กับสิ่งแวดล้อม /  
การรบกวนกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์และแม่เหล็ก” ด้านล่าง

## ความซื่อสัตย์ของผู้คนรอบข้าง

### การป้องกันเด็ก

เก็บ Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ ให้พ้นมือเด็ก โดยเฉพาะอย่างยิ่ง สายรัด Louis Vuitton Tambour Horizon บางชนิดอาจก่อให้เกิดอันตรายจากการหายใจ ไม่ออกสำหรับเด็กเล็ก เก็บสายรัดเหล่านี้ไว้ห่างจากเด็กเล็ก

### การเดินทางและการขับรถอย่างปลอดภัย

อย่าใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ขณะขับรถ

Louis Vuitton Tambour Horizon สร้าง, ใช้, และสามารถแปลี่ยนสัญญาณความถี่วิทยุได้ สัญญาณความถี่วิทยุอาจมีผลกระทบต่อระบบอิเล็กทรอนิกส์ที่ได้รับการติดตั้งไม่ถูกต้องหรือระบบอิเล็กทรอนิกส์ที่มีการป้องกันไม่เพียงพอในยานยนต์ ตรวจสอบกับผู้ผลิตหรือตัวแทนเกี่ยวกับยานพาหนะของคุณ หากมีการเพิ่มอุปกรณ์ใด ๆ ในยานพาหนะของคุณ คุณควรปรึกษาผู้ผลิตอุปกรณ์ดังกล่าวเพื่อขอข้อมูลเกี่ยวกับสัญญาณความถี่วิทยุ

อย่าใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ขณะเดินหรือกำลังกิจกรรมใด ๆ ที่ต้องใช้ความระมัดระวังอย่างเต็มที่ การขาดความระมัดระวังต่อการจราจรของยวดยาน หรืออันตรายจากคนเดินเท้าอื่น ๆ อาจทำให้เกิดการบาดเจ็บสาหัส การเสียชีวิต หรือการสูญเสียทรัพย์สิน

## ความปลอดภัยด้านไฟฟ้า

### อุปกรณ์เสริม

ใช้เฉพาะอุปกรณ์เสริมที่ได้รับการอนุมัติจากหลุยส์ วิตตอง เท่านั้น การใช้อุปกรณ์เสริมใด ๆ ที่ไม่ได้รับการรับรองจากหลุยส์ วิตตอง ร่วมกับ Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณอาจทำให้การรับรองหรือการรับประกันใด ๆ และ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกาไม่มีผลบังคับใช้กับอุปกรณ์ของคุณและอาจทำให้ Louis Vuitton Tambour Horizon ใช้งานไม่ได้ และ/หรือเป็นอันตราย

### อุปกรณ์ชาร์จ

ชาร์จ Louis Vuitton Tambour Horizon ด้วยอุปกรณ์ชาร์จที่ผ่านการรับรองเท่านั้น Louis Vuitton Tambour Horizon ให้มาพร้อมกับ สายไมโคร USB, แท่นวางชาร์จ และปลั๊กผนัง ใช้อุปกรณ์ชาร์จที่ผ่านการรับรองเท่านั้น บทเรียนบางอย่างนั้นมียูอยู่ในแอปพลิเคชัน Louis Vuitton เพื่อให้ชาร์จได้อย่างถูกต้อง เมื่อไม่ใช่เครื่องชาร์จ ให้ถอดสายไฟออกจากแหล่งจ่ายไฟ เป็นสิ่งสำคัญที่จะต้องตรวจสอบรักษา Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมไว้ในสถานที่ที่มีการระบายอากาศที่ดีเมื่อทำการชาร์จ ใช้อุปกรณ์ชาร์จที่ให้มาพร้อมกับ Louis Vuitton Tambour Horizon หรืออุปกรณ์อื่น ๆ ที่ได้รับการรับรองจากหลุยส์ วิตตองเท่านั้นจากประเภทของแหล่งจ่ายไฟที่ระบุไว้ในฉลาก ก่อนที่คุณจะใช้แหล่งจ่ายไฟใด ๆ ให้ตรวจสอบก่อนว่าแรงดันไฟฟ้า (AC) หลักนั้นตรงตามแรงดันไฟฟ้าที่พิมพ์บนแหล่งจ่ายไฟ

อย่าใช้เต้าเสียบไฟสายไฟต่อ หรือปลั๊กไฟ เกินพิกัดเพราะอาจทำให้เกิดไฟไหม้หรือไฟฟ้าช็อตได้ เพื่อลดความเสี่ยงที่จะทำให้เกิดความเสียหายกับสายไฟหรือเครื่องชาร์จไฟแบบติดผนัง แทนที่จะดึงสายไฟให้ดึงเครื่องชาร์จไฟแบบติดผนังเมื่อคุณถอดอุปกรณ์ชาร์จออกจากเต้าเสียบไฟหรือแหล่งจ่ายไฟ

การใช้อุปกรณ์ชาร์จ Louis Vuitton Tambour Horizon ที่เสียหาย หรือการชาร์จเมื่อมีความชื้นอยู่อาจเป็นสาเหตุที่ทำให้เกิดไฟไหม้, ไฟช็อต, การบาดเจ็บหรือความเสียหายแก่ผู้ใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon หรือทรัพย์สินอื่น ๆ ตรวจสอบให้แน่ใจว่า Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์ชาร์จแท่งก่อนชาร์จ เมื่อคุณใช้อุปกรณ์ชาร์จเพื่อชาร์จ Louis Vuitton Tambour Horizon โปรดตรวจสอบให้แน่ใจว่าได้เสียบปลั๊ก USB เข้ากับอะแดปเตอร์ก่อนเสียบปลั๊กอะแดปเตอร์เข้ากับเต้าเสียบ หลีกเลี่ยงการชาร์จ Louis Vuitton Tambour ในที่ที่ได้รับแสงแดดโดยตรง อย่าสวม Louis Vuitton Tambour Horizon ในขณะที่กำลังชาร์จ

หลีกเลี่ยงไม่ให้ผิวหนังสัมผัสกับขั้วต่อสายเคเบิลเมื่อเสียบสายไฟเข้ากับแหล่งจ่ายไฟเป็นเวลานานเพราะอาจทำให้เกิดอาการไหม้สลายหรือการได้รับบาดเจ็บ ควรหลีกเลี่ยงการนอนหลับหรือนั่งทับขั้วต่อ

นอกเหนือจากข้างต้น:

- อย่าให้เครื่องชาร์จสัมผัสน้ำขณะใช้งานซึ่งอาจทำให้เครื่องชาร์จและ Louis Vuitton Tambour Horizon เสีย
- เสียบสาย USB ลงในฐานชาร์จอย่างระมัดระวัง กาฝินตันสายเคเบิลเข้าไปในทิศทางที่ไม่ถูกต้อง อาจทำให้เครื่องชาร์จชำรุดเสียหาย
- ควรชาร์จ Louis Vuitton Tambour Horizon ในที่เย็นเพื่อป้องกันไม่ให้ Louis Vuitton Tambour Horizon มีความร้อนสูงเกินไป
- ไม่ควรชาร์จจนพิกัดในบริเวณที่ได้รับแสงแดดโดยตรงบน Louis Vuitton Tambour Horizon เนื่องจากอาจทำให้มีความร้อนสูงเกินไป

- เมื่อ Louis Vuitton Tambour Horizon วางอยู่บนแท่นชาร์จ และเครื่องชาร์จเสียบอยู่บนผนัง หน้าจอการชาร์จจะปรากฏขึ้นที่หน้าของ Louis Vuitton Tambour Horizon แสดงเปอร์เซ็นต์ของแบตเตอรี่ที่ชาร์จแล้ว
- ควรถอด Louis Vuitton Tambour Horizon ออกจากเครื่องชาร์จเมื่อชาร์จไฟเต็มแล้ว
- หาก Louis Vuitton Tambour Horizon ไม่สามารถชาร์จได้ ให้ตรวจสอบว่าปลั๊กผนังได้เสียบเข้ากับเต้าเสียบบนผนัง, สาย USB เสียบเข้ากับเครื่องชาร์จอย่างแน่นหนา และวางนาฬิกาไว้บนแท่นชาร์จอย่างถูกต้อง
- หาก Louis Vuitton Tambour Horizon ยังไม่ชาร์จอีก ตรวจสอบให้แน่ใจว่าวางนาฬิกาในทิศทางที่ถูกต้องตรงบนเครื่องชาร์จและตรวจสอบให้แน่ใจว่าด้านหลังของ Louis Vuitton Tambour Horizon นั้นสะอาด
- แท่นชาร์จมีแม่เหล็กขนาดเล็กเพื่อช่วยในการจัดตำแหน่งที่ถูกต้องและการยึดติดกับเครื่องชาร์จของ Louis Vuitton Tambour Horizon โปรดเก็บเครื่องชาร์จไว้ให้ห่างจากโลหะ

### ความปลอดภัยของแบตเตอรี่

Louis Vuitton Tambour Horizon มีแบตเตอรี่ในตัวที่ไม่สามารถถอดเปลี่ยนได้ อย่าพยายามเปลี่ยนแบตเตอรี่ของผลิตภัณฑ์ (สำหรับข้อมูลเกี่ยวกับการรีไซเคิลแบตเตอรี่ โปรดดูหัวข้อ “ความซื่อสัตย์ของผู้ครอบครอง / ปฏิสัมพันธ์กับสิ่งแวดล้อม” ด้านล่าง)

ในทุกกรณี

- อย่าให้แบตเตอรี่สัมผัสไฟหรือแหล่งความร้อนอื่น ๆ เช่น แผ่นร้อน, เต้าไฟ, เครื่องทำความร้อนในบ้าน หรือเตาอบเพราะอาจทำให้เกิดไฟไหม้หรือระเบิดได้
- อย่าทิ้งแบตเตอรี่ในกองไฟ

- อย่าใช้เครื่องชาร์จหรือแบตเตอรี่ที่ชำรุดเสียหายไม่ว่าในกรณีใด ใช้แบตเตอรี่เฉพาะเพื่อวัตถุประสงค์ที่ต้องการเท่านั้น อย่าลืมห่วงแบตเตอรี่
- อย่าทิ้งแบตเตอรี่ไว้ในที่ร้อนหรือในที่เย็น

## ปฏิสัมพันธ์กับสิ่งแวดล้อม

### การรบกวนกับอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์และแม่เหล็ก

Louis Vuitton Tambour Horizon ในฐานะที่เป็นอุปกรณ์ส่งสัญญาณวิทยุใด ๆ อาจรบกวนการทำงานของอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์อื่น ๆ

ปิดอุปกรณ์ของคุณในเครื่องบินหรือในสถานที่ใด ๆ ที่ขอให้ปิด (โรงพยาบาล, ปั๊มน้ำมัน ฯลฯ) ไม่ว่าในกรณีใด ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณใช้อุปกรณ์ของคุณเมื่อได้รับอนุญาตให้ใช้และในลักษณะที่ได้รับอนุญาต

โดยเฉพาะอย่างยิ่ง Louis Vuitton Tambour Horizon อาจรบกวนการทำงานของเครื่องกระตุ้นหัวใจ, เครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้า หรืออุปกรณ์ทางการแพทย์อื่น ๆ รักษาระยะห่างที่ปลอดภัยระหว่างอุปกรณ์ทางการแพทย์ของคุณกับอุปกรณ์และอุปกรณ์เสริมของ Louis Vuitton Tambour Horizon ปรีกษาแพทย์และผู้ผลิตอุปกรณ์ทางการแพทย์ของคุณ สำหรับข้อมูลเฉพาะสำหรับอุปกรณ์ทางการแพทย์ของคุณ หยุดใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ หากสงสัยว่ากำลังรบกวนเครื่องกระตุ้นหัวใจ, เครื่องกระตุ้นหัวใจด้วยไฟฟ้าหรืออุปกรณ์ทางการแพทย์อื่น ๆ ของคุณ

เก็บแบตเตอรี่แฉะและแบตเตอรี่ที่หมดให้ห่างจาก Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ

## พื้นที่อันตราย

การชาร์จหรือการใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ในพื้นที่ใด ๆ ที่อาจเกิดการระเบิดได้ เช่น พื้นที่ที่อากาศมีสารเคมี, ไอระเหย หรืออนุภาคในอากาศสูง (เช่น ฝุ่น, ละออง หรือผง โลหะ) อาจเป็นอันตราย ขอให้ปฏิบัติตามเครื่องหมายและคำแนะนำทั้งหมด

ค- อุณหภูมิการใช้งานและการเก็บรักษา

อุณหภูมิในการทำงานปกติของ Louis Vuitton Tambour Horizon อยู่ระหว่าง 0 ถึง 40°C (32 ถึง 104°F)

Louis Vuitton Tambour Horizon อาจเสียหายและแบตเตอรี่มีอายุการใช้งานสั้นลงหากเก็บหรือใช้งานนอกช่วงอุณหภูมินี้ หลีกเลี่ยงไม่ให้ Louis Vuitton Tambour Horizon สัมผัสกับการเปลี่ยนแปลงอุณหภูมิหรือความชื้นอย่างรุนแรง ถ้าอุณหภูมิภายในของ Louis Vuitton Tambour Horizon สูงกว่าอุณหภูมิในการทำงานปกติ (ตัวอย่างเช่น ในรถที่ร้อน หรือในที่ที่ได้รับแสงแดดโดยตรงเป็นเวลานาน) คุณอาจประสบปัญหาต่อไปเนื่องจากมันพยายามปรับอุณหภูมิของตัวเอง:

- การชาร์จอาจช้าลงหรือหยุด
- จอแสดงผลอาจสลับ
- การถ่ายโอนข้อมูลบางอย่างอาจหยุดชะงักชั่วคราว หรือล่าช้า

**Louis Vuitton Tambour Horizon** และอุปกรณ์เสริมมีมาตรฐานที่สอดคล้องกับตามมาตรฐานและขีดจำกัดของอุณหภูมิผิวที่ใช้งานบ่อย อย่างไรก็ตาม แม้ในขีดจำกัดดังกล่าว การสัมผัสกับพื้นผิวที่ร้อนเป็นเวลานานอาจทำให้เกิดอาการไม่สบายหรือการบาดเจ็บ Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมต่าง ๆ จะร้อนขึ้นเมื่อเสียบปลั๊กเข้ากับแหล่งจ่ายไฟ ใช้สามัญสำนึกเพื่อหลีกเลี่ยงสถานการณ์ที่ผิวของคุณจะสัมผัสกับอุปกรณ์เสริมของ Louis Vuitton Tambour Horizon และ/หรืออุปกรณ์เสริมเป็นเวลานานเมื่อเสียบปลั๊ก



ตัวอย่างเช่น ในขณะที่ Louis Vuitton Tambour Horizon กำลังชาร์จ หรือในขณะที่อุปกรณ์เสริมเสียบเข้าในแหล่งจ่ายไฟ อย่านอนทับ หรือวางไว้ในผ้าห่ม ได้หมอน หรือบนลำตัวของคุณ พึงระมัดระวังเป็นพิเศษหากคุณมีสภาพร่างกายที่ส่งผลต่อความสามารถในการตรวจจับความร้อนต่อร่างกาย ถอด Louis Vuitton Tambour Horizon ออกถ้ารู้สึกร้อนแบบอึดอัด

## การบำรุงรักษาและการกำจัด

### การทำความสะอาดและซ่อมแซม

รักษา Louis Vuitton Tambour Horizon ให้สะอาดและแห้งอยู่เสมอ ถ้าสัมผัสกับน้ำ ให้เช็ด Louis Vuitton Tambour Horizon ทั่วให้แห้ง ทำความสะอาด Louis Vuitton Tambour Horizon ถ้าสัมผัสกับสิ่งทีอาจเป็นสาเหตุทำให้เกิดคราบสกปรก หรือความเสียหายอื่น ๆ เช่น ดิน หรือทราย, เครื่องแต่งหน้า, หมึก, สบู่, ผงซักฟอก, กรด หรืออาหารที่เป็นกรด หรือสัมผัสกับของเหลวอื่นนอกจากน้ำ รวมถึงสิ่งที่ทำให้ผิวหนังเกิด

อาการระคายเคืองผิวหนัง เช่น แห้ง, น้ำเกลือ, น้ำสบู่, น้ำสระน้ำ, น้ำหอม, ยาขับไล่แมลง, โลชั่น, ครีมนกันแดด, น้ำมัน, น้ำยาลอกขาว, น้ำยาย้อมผม หรือตัวทาละลาย Louis Vuitton Tambour Horizon อาจแตกต่างออกไป หรืออาจตามกาลเวลา

สิ่งต่อไปนี้ เป็นสิ่งที่ไม่ควรทำในการดูแล Louis Vuitton Tambour Horizon:

- อย่าสวม Louis Vuitton Tambour Horizon ในขณะที่ชาร์จ
- อย่าทำให้ Louis Vuitton Tambour Horizon หรือสายรัดให้แห้งโดยใช้แหล่งความร้อนภายนอก (เช่น เครื่องเป่าผม)
- อย่าใช้ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดหรืออากาศอัดทำความสะอาด Louis Vuitton Tambour Horizon

## ข้อควรระวังและข้อมูลเกี่ยวกับแบตเตอรี่ในตัว

- Louis Vuitton Tambour Horizon มีแบตเตอรี่สามารถชาร์จไฟนำมาใช้ได้ไหนในตัวซึ่งผู้ใช้ไม่สามารถถอดเปลี่ยนหรือถอดออกได้
- อย่าพยายามเปลี่ยนหรือถอดแบตเตอรี่ของ Louis Vuitton Tambour Horizon ด้วยตัวเอง
- การปลอมแปลงผลิตภัณฑ์ของคุณ หรือการพยายามเปิดผลิตภัณฑ์ จะทำให้การรับประกันและ/หรือการรับประกันที่จำกัดของสหรัฐอเมริกาเป็นโมฆะและอาจทำให้เกิดอันตรายด้านความปลอดภัย
- สำหรับการจัดการเกี่ยวกับแบตเตอรี่ใด ๆ โปรดติดต่อร้าน Louis Vuitton หรือติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของเราตามหมายเลขโทรศัพท์ที่ปรากฏในเว็บไซต์ Louis Vuitton

## การกำจัดอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์หรือไฟฟ้าและแบตเตอรี่



**Louis Vuitton Tambour Horizon** อุปกรณ์เสริม และแบตเตอรี่ที่มีสารอันตราย จะต้องไม่ทิ้งเหมือนขยะในครัวเรือน ที่ไม่ได้คัดแยก

การกำจัดจะต้องอยู่ภายใต้กฎระเบียบเฉพาะของท้องถิ่น โดยเฉพาะอย่างยิ่ง เนื่องจาก Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริมวางจำหน่ายในตลาดหลังจากวันที่ 13 สิงหาคม 2005 จึงอยู่ภายใต้ ในสหภาพยุโรป กฎระเบียบเลขที่ 2012/19/EU ว่าด้วยการจัดการของเสียจากเครื่องใช้ไฟฟ้าและอุปกรณ์อิเล็กทรอนิกส์อุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์ที่เสีย หรือ waste electrical and electronic equipment (WEEE)

นอกจากนี้แบตเตอรี่ที่บรรจุอยู่ใน Louis Vuitton Tambour Horizon ยังอยู่ภายใต้กฎระเบียบ 2006/66/EC ว่าด้วยแบตเตอรี่และตัวเก็บประจุไฟฟ้าและการกำจัดแบตเตอรี่และตัวเก็บประจุไฟฟ้าที่ใช้แล้ว เครื่องหมายสัญลักษณ์ถึงขยะที่มีล้อพร้อมเครื่องหมายกากบาทข้างต้น แสดงว่าแบตเตอรี่และอุปกรณ์เสริมของ Louis Vuitton Tambour Horizon อยู่ภายใต้ระเบียบข้อบังคับเหล่านี้

อุปกรณ์และแบตเตอรี่ดังกล่าวข้างต้นต้องถูกเก็บรวบรวมต่างหาก การกำจัดอุปกรณ์, แบตเตอรี่ หรือตัวเก็บประจุไฟฟ้าเก่าที่ถูกต้องจะช่วยป้องกันผลกระทบที่อาจเกิดขึ้นต่อสิ่งแวดล้อม, สุขภาพของมนุษย์และสัตว์ การรีไซเคิล, การนำวัสดุกลับมาใช้ใหม่ หรือการใช้ อุปกรณ์เก่าในรูปแบบอื่น หมายถึงคุณให้ความร่วมมือในการปกป้องสิ่งแวดล้อมของเรา อย่างถึงอุปกรณ์ดังกล่าวในกองไฟ

สำหรับข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการกำจัดอุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์, แบตเตอรี่และตัวเก็บประจุไฟฟ้า กรุณาติดต่อ:

- สำนักงานของเมืองของคุณ
- หน่วยบริการกำจัดขยะ
- เบอร์โทรศัพท์ของศูนย์บริการลูกค้าของเราอยู่ในเว็บไซต์ของ Louis Vuitton
- ร้านหลุยส์ วิตตองที่คุณซื้อผลิตภัณฑ์

ผู้บริโภค ขึ้นอยู่กับกฎหมายภายในประเทศ ได้รับการสนับสนุนหรือบังคับโดยกฎหมายให้ส่ง อุปกรณ์ไฟฟ้าและอิเล็กทรอนิกส์เมื่อหมดอายุการใช้งานกลับคืนไปยังจุดรวบรวมสาธารณะที่ตั้งขึ้นเพื่อจุดประสงค์นี้หรือจุดขาย กฎหมายของแต่ละประเทศได้กำหนดรูปแบบเฉพาะขึ้น

### ข้อมูลทางกฎหมาย

ผู้ใช้สามารถเข้าถึงหน้าจอ E-Label ได้โดยไปที่: เลือก การตั้งค่า > ระบบ > เกี่ยวกับ > ประกาศทางกฎหมาย

ไม่จำเป็นต้องมีรหัสการเข้าถึงพิเศษเพื่อไปที่ขั้นตอนข้างต้นนอกจากการป้อนรหัสผ่านที่ผู้ใช้กำหนดเพื่อป้องกันการเข้าถึงอุปกรณ์โดยไม่ได้รับอนุญาต

ข้อมูล e-label ได้รับการตั้งโปรแกรมล่วงหน้าโดยผู้ได้รับสิทธิ์ ผู้ใช้ไม่สามารถแก้ไขข้อมูล e-label ได้

โปรดศึกษาข้อกำหนดที่เกี่ยวข้องกับข้อมูลด้านกฎหมายและการรับรองของพื้นที่เพิ่มเติมต่อไปในเอกสารแยกที่มีชื่อหัวข้อว่า “ข้อมูลท้องถิ่นเพิ่มเติมด้านกฎหมายและการรับรอง” ที่มาพร้อมกับ Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณ

- จีนแผ่นดินใหญ่;
- ยุโรป;
- ญี่ปุ่น;
- รัสเซีย;
- สิงคโปร์;
- เกาหลีใต้;
- เขตปกครองพิเศษไต้หวัน
- สหรัฐอาหรับเอมิเรตส์;
- สหรัฐอเมริกา

Bluetooth®



เครื่องหมายคำและโลโก้ Bluetooth® เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของ Bluetooth SIG, Inc. และการใช้เครื่องหมายดังกล่าวโดยพลยส์ วิตตอง เป็นการใช้อย่างได้ใบอนุญาต เครื่องหมายการค้าและชื่อทางการค้าอื่น ๆ เป็นเครื่องหมายการค้าของเจ้าของที่เกี่ยวข้อง

ข้อมูลทางกฎหมายเพิ่มเติมเกี่ยวกับนาฬิกาสามารถพบได้ในการตั้งค่าของผลิตภัณฑ์

## การรับประกันระหว่างประเทศ

Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณได้รับการผลิตร่วมกับพันธมิตรชั้นนำคือ Google และ Compal/ Qualcomm

Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณได้รับการคุ้มครองโดยการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศสำหรับข้อบกพร่องด้านการผลิตใด ๆ เป็นเวลาสองปีนับจากวันที่ซื้อ และอุปกรณ์เสริมเป็นระยะเวลาหนึ่งปีนับจากวันที่ซื้อภายใต้เงื่อนไขด้านล่าง เพื่อวัตถุประสงค์ในการรับประกันที่จำกัดระหว่างนี้ อุปกรณ์เสริมจะรวมถึงอุปกรณ์ชาร์จที่รวมอยู่ในบรรจุภัณฑ์เดิมของนาฬิกา Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณหรือขายที่ร้านหลุยส์ วิตตอง (เช่น แท่นชาร์จ, สายไมโคร USB และปลั๊กพ่วง) เพื่อหลีกเลี่ยงข้อสงสัยใด ๆ อุปกรณ์เสริมจะไม่รวมถึง และหลุยส์ วิตตองขอปฏิเสธการรับประกันหรือการรับรองใด ๆ อย่างชัดเจน อุปกรณ์เสริมที่จำหน่ายโดยบุคคลที่สาม เงื่อนไขที่ จำกัด มีผลบังคับใช้กับ Louis Vuitton Tambour Horizon และอุปกรณ์เสริม อุปกรณ์เสริมทั้งหมดไม่สามารถดำนนำได้

## สิ่งใดที่ได้รับการคุ้มครอง?

ภายใต้การรับประกันที่จำกัดสองปี หลุยส์ วิตตองจะดำเนินการซ่อมแซมโดยไม่เสียค่าใช้จ่ายใด ๆ ทุกปัญหาที่เกิดขึ้นกับการทำงานของ Louis Vuitton Tambour Horizon การรับประกันนี้จะมอบให้เฉพาะในร้าน หลุยส์ วิตตอง เท่านั้น

การรับประกันสองปีนับจากวันที่ซื้อ Louis Vuitton Tambour Horizon และการรับประกันหนึ่งปีสำหรับอุปกรณ์เสริมจากวันที่ Louis Vuitton Tambour Horizon จะคุ้มครองข้อบกพร่องของฟังก์ชันทั้งหมดที่เกิดขึ้นในระหว่างการใช้งานตามปกติของอุปกรณ์ตามข้อกำหนดทางเทคนิค และคู่มือผู้ใช้ของ Louis Vuitton Tambour Horizon ซึ่งอาจเป็น เช่น ปัญหาเกี่ยวกับเปิด/ปิด,

การชำระ, การแสดงผลผลิตปกติ, ไม่สามารถใช้งานแอปพลิเคชันหรือฟังก์ชันของนาฬิกาได้ เนื่องจากข้อบกพร่องของ Louis Vuitton Tambour Horizon การรับประกันนี้สามารถบังคับใช้ในประเทศที่จำหน่าย Louis Vuitton Tambour Horizon ข้อบกพร่องด้านคุณภาพที่ไม่สามารถโต้แย้งได้เกี่ยวกับสิ่งเสริมแต่ง หรือฟังก์ชันเชิงกลของผลิตภัณฑ์ที่เห็นได้ชัดว่าเกิดจากปัญหาด้านคุณภาพของชิ้นส่วนหรือการประกอบชิ้นงานที่ไม่ถูกต้องของ Louis Vuitton Tambour Horizon โดย หลυσส์ วิตตอง จะได้รับความคุ้มครองภายใต้การรับประกัน นอกจากนี้ เงื่อนไขที่จำกัดบางอย่างจะนำมาใช้ ดังนั้นจึงเป็นสิ่งสำคัญที่คุณจะต้องอ่านข้อความต่อไปนี้:

### สิ่งใดคือเงื่อนไขที่จำกัดของการรับประกันนี้?

เพื่อให้ได้รับประโยชน์จากการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้ จะต้องมิคุณสมบัติตรงตามเงื่อนไขต่อไปนี้:

- เมื่อคุณต้องการนำ Louis Vuitton Tambour Horizon ไปซ่อมแซม คุณจะต้องนำไปรับประกันที่มีตราประทับการรับประกันนานาชาติแบบจำกัดที่คุณได้รับพร้อมกับอุปกรณ์ Louis Vuitton Tambour Horizon และต้องมีการลงลายมือชื่อและลงวันที่ซื้อด้วย
- หลυσส์ วิตตองจะไม่รับรองการรับประกันของ Louis Vuitton Tambour Horizon ที่จำหน่ายโดยไม่มีตราประทับการรับประกันที่กรอกและลงนามโดยร้านหลυσส์ วิตตองอย่างถูกต้อง
- หมายเลขซีเรียลที่สลักอยู่บนตัวเรือนจะต้องอ่านได้อย่างชัดเจน และไม่มีส่วนใดของหลังเรือนหรือหมายเลขซีเรียลถูกย้ายออก, แก้ไข, ปลอมแปลง, เปลี่ยนแปลง, แทนที่, ลบออก, เสียรูป หรือทำให้ไม่สามารถอ่านได้

การไม่ปฏิบัติตามเงื่อนไขใด ๆ ข้างต้นจะทำให้สิทธิทั้งหมดที่เกิดขึ้นจากการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศของหลυσส์ วิตตองไม่มีผลและเป็นโมฆะ

## สิ่งใดที่ไม่ได้รับการคุ้มครอง ?

ความเสียหายที่เกิดจากการให้บริการอื่นใดนอกเหนือจากที่ได้รับจากศูนย์บริการลูกค้าของ หลุยส์ วิตตองอย่างเป็นทางการจะไม่ได้รับความคุ้มครองภายใต้การรับประกันและการรับประกันถือเป็นโมฆะ การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศจะไม่คุ้มครองสายข้อมือ คริสตัล และแบตเตอรี่ หรือความเสียหายใด ๆ ที่เกิดขึ้นกับตัวเรือน หรือฮาร์ดแวร์อันเนื่องมาจาก ความชื้นที่อาจเข้าไปใน Louis Vuitton Tambour Horizon ที่เกิดขึ้นจากการจัดการที่ไม่เหมาะสม ยิ่งกว่านี้ การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศจะไม่คุ้มครองถ้ามีการใช้ Louis Vuitton Tambour Horizon ไม่เหมาะสมหรือไม่ถูกต้อง:

- ผลิตภัณฑ์ถูกเปิดโดยผู้ใช้หรือบุคคลที่ไม่ได้รับอนุญาต
- ผลิตภัณฑ์ถูกเชื่อมต่อกับอุปกรณ์เสริมที่ไม่ได้แนะนำ เช่นแบตเตอรี่ชนิดอื่น หรือเครื่องชาร์จชนิดอื่น
- ผลิตภัณฑ์ถูกทำให้เสื่อมสภาพโดยสมัครใจหรือไม่ได้ใช้ตามกฎหมายข้อบังคับที่แนะนำสำหรับการเริ่มต้นหรือใช้ผลิตภัณฑ์เช่น เสียบปลั๊กผิด หรือผลิตภัณฑ์สัมผัสกับแรงดันไฟฟ้าพิเศษ หรือการปล่อยกระแสไฟฟ้า, แรงกระแทกที่สำคัญ, การหล่นหรือความเครียดเชิงกลที่ผิดปกติที่ทำให้ผลิตภัณฑ์, ชิ้นส่วนอิเล็กทรอนิกส์เสื่อมสภาพอย่างมีนัยสำคัญ
- ผลิตภัณฑ์สัมผัสกับน้ำหรือสารเคมีอื่น ๆ อย่างผิดปกติ (มีการกัดกร่อน, ความชื้น)
- ผลิตภัณฑ์ได้รับความร้อนสูง (สูงกว่า 40°C / 104°F) หรือสภาพแวดล้อมที่รุนแรงอื่น ๆ
- มีการดำเนินการแก้ไขซอฟต์แวร์ของผลิตภัณฑ์

หากมีการสังเกตรายการอย่างใดอย่างหนึ่งข้างต้น Louis Vuitton Tambour Horizon จะไม่ได้รับความคุ้มครองภายใต้การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศ การสวมใส่ตามปกติและอายุของ Louis Vuitton Tambour Horizon เนื่องจากการใช้งานตามปกติไม่ได้รับการคุ้มครองภายใต้การรับประกัน โดยเฉพาะอย่างยิ่งในกรณีสำหรับ:



- การเสื่อมสภาพของพื้นผิวของวัสดุเนื่องจากการใช้งานตามปกติของผลิตภัณฑ์, รอยขีดข่วนบนตัวเรือนยาง, คริสตัล, ฟันหรือพื้นผิวที่เสื่อมคุณภาพ, การเปลี่ยนสีของชิ้นส่วนเนื่องจากการสัมผัสกับแสงอาทิตย์หรือการสัมผัสกับสารเคมีใด ๆ
- การเสื่อมสภาพของประสิทธิภาพการทำงานอัตโนมัติเนื่องจากอายุปกติของแบตเตอรี่

### ข้อจำกัดความรับผิดชอบในการรับประกันซอฟต์แวร์

สำหรับวัตถุประสงค์ของส่วนซอฟต์แวร์นี้ “ซอฟต์แวร์” หมายถึงการใช้งานซอฟต์แวร์ใด ๆ (และเนื้อหาและฟังก์ชันการทำงานที่เกี่ยวข้องทั้งหมด) ที่เข้าถึงได้โดยใช้หรืออาจมีการใช้งานร่วมกับ Louis Vuitton Tambour Horizon

ซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สาม “ซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สาม” หมายถึงซอฟต์แวร์ที่พัฒนาขึ้นโดยหรือให้ไว้กับคุณสำหรับใช้กับ Louis Vuitton Tambour Horizon โดยบุคคลอื่นที่ไม่ใช่หลุยส์ วิตตอง

โปรดทราบว่า หลุยส์ วิตตอง จะไม่รับผิดชอบต่อการปรับปรุงระบบปฏิบัติการของ Louis Vuitton Tambour Horizon หรือการจับคู่ Louis Vuitton Tambour Horizon กับโทรศัพท์มือถือรุ่นใดรุ่นหนึ่งที่จะทำให้ Louis Vuitton Tambour Horizon มีการทำงานที่ผิดปกติ ซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สามที่ได้รับภายใต้และตามข้อกำหนดและเงื่อนไขของบุคคลที่สามที่ใช้อยู่กับ การรับประกันใด ๆ ที่ได้รับในส่วนที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ที่ได้รับจากบุคคลที่สามดังกล่าวเพียงผู้เดียว และไม่ใช้

จากหลุยส์ วิตตอง ดังนั้นคุณรับทราบว่าหลุยส์ วิตตอง จะไม่รับผิดชอบในการใช้ และ/หรือใช้ประโยชน์จากแอปพลิเคชันและ/หรือซอฟต์แวร์ของบุคคลที่สามดังกล่าว เราขอแนะนำอย่างยิ่งให้คุณอ่านข้อกำหนดและเงื่อนไขในการให้บริการของบุคคลที่สามอย่างรอบคอบ

**Louis Vuitton Software** หุยส์ วิตตองอาจจัดหาให้หรือให้บริการซอฟต์แวร์บางอย่างที่เกี่ยวข้องกับ Louis Vuitton Tambour Horizon (“Louis Vuitton Software”) แก่ผู้ใช้เป็นครั้งคราว เราขอแนะนำให้ท่านอ่านข้อกำหนดและเงื่อนไขของหุยส์วิตตองอย่างละเอียดในส่วนที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ LV Software ที่คุณสามารถดาวน์โหลด/ใช้

## ข้อกำหนดและข้อจำกัดทั่วไป

การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้ให้สิทธิตามกฎหมายที่เฉพาะเจาะจงแก่คุณ และคุณยังอาจมีสิทธิอื่น ๆ ภายใต้กฎหมายท้องถิ่นที่แตกต่างกันไปในแต่ละประเทศ หุยส์ วิตตอง และร้าน จะมีสิทธิในการตัดสินใจซ่อมหรือเปลี่ยนนาฬิกาหุยส์ วิตตองภายใต้การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้แต่เพียงผู้เดียว ภายใต้ขอบเขตสูงสุดที่กฎหมายท้องถิ่นอนุญาต หุยส์ วิตตองจะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายโดยมิได้ตั้งใจ, พิเศษ, เชิงลงโทษ หรือที่ย่อมเกิดขึ้น การรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศนี้อาจถูกโอนกับ Louis Vuitton Tambour Horizon เราขอแนะนำให้ท่านนำ Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณไปยังร้าน Louis Vuitton ที่ใกล้ที่สุด คุณสามารถดูรายชื่อของร้าน Louis Vuitton ทั่วโลกได้ที่เว็บไซต์ของ Louis Vuitton ตามที่อยู่ที่เราในในตอนท้ายของเอกสารแนบฉบับนี้ การรับประกันนี้จะไม่มีผลต่อสิทธิตามกฎหมายของคุณในฐานะผู้บริโภค โปรดตรวจสอบว่าใบเสร็จรับเงินของคุณมีตราประทับที่ลงวันที่และลงลายมือชื่อ - มิฉะนั้น คุณจะไม่ได้รับการคุ้มครองจากบริการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศที่ระบุข้างต้น

นอกจากนี้ เพื่อให้ได้รับการคุ้มครองจากการรับประกันที่จำกัดระหว่างประเทศดังกล่าว คุณจะต้องปฏิบัติตามข้อกำหนดด้านการบริหารจัดการต่อไปนี้เมื่อส่งคืนผลิตภัณฑ์:

ภายใต้ขอบเขตสูงสุดที่กฎหมายท้องถิ่นอนุญาต ผลิตภัณฑ์จะต้องนำส่งคืนร้านหุยส์ วิตตองพร้อมกับแบตเตอรี่และเครื่องชาร์จเดิม

หากคุณต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการรับประกันนี้

ข้อมูลสำคัญ: Louis Vuitton Tambour Horizon ของคุณทำงานด้วยระบบปฏิบัติการจาก Google ปัญหาในการทำงานหรือปัญหาเรื่องความสามารถในการใช้งานของระบบปฏิบัติการดังกล่าวอาจส่งผลกระทบต่อการทำงาน Louis Vuitton Tambour Horizon ได้  
ถ้าคุณมีคำถามใดๆ หรือถ้าคุณพบปัญหา โปรดติดต่อหาเราผ่านทางเว็บไซต์ [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) หรือโทรติดต่อศูนย์บริการลูกค้าของเราได้ที่หมายเลขโทรศัพท์ตามที่ระบุในส่วนท้ายของเอกสารแนบฉบับนี้

## السلامة والمعلومات القانونية

تحذير: قبل بدء استعمال ساعة Tambour Horizon من لويس فويتون، يُرجى قراءة التعليمات التالية التي تحتوي على معلومات هامة حول السلامة والقواعد القانونية. يُرجى الاحتفاظ بهذه التعليمات في مكان أمين حتى يمكنك العودة إليها متى دعت الحاجة لذلك.

من أجل الاستفادة الكاملة من Tambour Horizon من لويس فويتون وكذلك من كامل مجموعة التطبيقات المتوفرة، ننصح بقوة باستخدام Tambour Horizon من لويس فويتون بالتزامن مع تطبيق لويس فويتون. يتوفر تطبيق لويس فويتون مجاناً على Apple App Store أو Google Play Store. على الرغم من إمكانية تشغيل Tambour Horizon من لويس فويتون دون تطبيق لويس فويتون، سوف تتوفر بعض خصائص Tambour Horizon من لويس فويتون فقط بعد تحميل تطبيق لويس فويتون (واجهات خاصة للساعة، ...).

## تعليمات السلامة

### الخصائص الرئيسيّة لـ Tambour Horizon من لويس قويتون

Tambour Horizon من لويس قويتون هي ساعة فاخرة تتضمن وظائف واي-فاي، بلوتوث® والدفع دون لمس. ليست الساعة مخصصة للاستعمال بمثابة جهاز طبي أو جهاز متابعة لدى ممارسة الرياضة.

تتطلب Tambour Horizon من لويس قويتون جهاز هاتف يعمل وفق Android 4.4+ أو iOS 9+. يمكن أن تختلف الخصائص بين منصات التشغيل. بادر إلى إجراء زيارة لـ [Visit.g.co/WearCheck](http://Visit.g.co/WearCheck) على هاتفك أو على جهاز كومبيوتر من أجل التأكد من المطابقة. تتطلب Tambour Horizon من لويس قويتون استخدام لوازم الشحن المزودة معها. تتضمن اللوازم المزودة مع Tambour Horizon من لويس قويتون كابل USB صغير وركيزة شحن ومقابس جدار. سوف تجد أدناه المزيد من التفاصيل حول توصيات السلامة الكهربائية المتعلقة باستخدام لوازم الشحن.

يمكنك على الساعة تعطيل وظائف بلوتوث®، واي-فاي، ووظائف الدفع دون اتصال عبر اتباع المراحل المذكورة أدناه:

- إذا كانت الساعة معتمدة، بادر إلى لمس الشاشة لإيقاظ الساعة؛
- قم بإجراء مسح للشاشة انطلاقاً من الأعلى؛
- إبحث عن الإعدادات (⚙️)، ثم قم بلمسها؛
- إذهب إلى «الاتصال»، قم بلمس إعدادات واي-فاي / بلوتوث® / NFC حسب ما تريد إيقاف تشغيله؛
- إذا كانت واي-فاي / بلوتوث® / NFC معدّة بشكل أوتوماتيكي، أنقر على مفتاح التبديل لأي من واي-فاي / بلوتوث® / NFC لإطفائه أو لتعطيل عمله.

## احتياطات سلامة هامة

تجدر الإشارة إلى أن الإخلال بالالتزام بالتوجيهات التالية قد يؤدي إلى اختلال الوظائف أو إلى مخاطر للمستخدم و/أو إلى تعطيل أو تخفيض فوائد هذه الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة.

تتوفر بعض برامج الشرح ضمن تطبيق لويس فويتون من أجل توجيهك نحو استخدام Tambour Horizon من لويس فويتون وفق أفضل طريقة ممكنة.

**الاستخدام الأمين لـ Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها**

**المحافظة الأمنية على Tambour Horizon من لويس فويتون**

### عام

لا تستخدم أو تخزن Tambour Horizon من لويس فويتون في أمكنة تحتوي على غبار أو أوساخ لأن ذلك قد يسبب ضرراً لمكوناتها.

لا تقم بتخزين Tambour Horizon من لويس فويتون في أمكنة حارة أو تحت أشعة الشمس المباشرة. يمكن أن تؤدي الحرارة العالية إلى تقصير حياة الأدوات الالكترونية، الإضرار بالبطاريات، التسبب بتعطيلها وإلى تشوه أو ذوبان بعض العناصر البلاستيكية.

لا تقم بتخزين Tambour Horizon من لويس فويتون في أمكنة باردة. حين تعود Tambour Horizon من لويس فويتون إلى حرارتها العادية، يمكن أن تتكوّن رطوبة داخل Tambour Horizon من لويس فويتون، مما قد يُعرض الدوائر الالكترونية للضرر. لا تحاول فتح صندوق Tambour Horizon من لويس فويتون. قد يُسبب التعامل مع

Tambour Horizon من لويس فويتون من قبل شخص غير خبير الضرر لـ Tambour Horizon من لويس فويتون وقد يؤدي إلى إبطال الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة.

لا تُسقط أو تصدم Tambour Horizon من لويس فويتون.  
لا تضع أشياء ثقيلة فوقها.

لا تستخدم أشياء حادة على الشاشة.

لا تستخدم قوة مفرطة على الشاشة. قد يؤدي التعامل القاسي إلى الإضرار بالدوائر الداخلية.

لا تستخدم مواداً كيميائية قاسية أو محاليل تنظيف أو مواد تنظيف قوية من أجل تنظيف Tambour Horizon من لويس فويتون.

لدى الاستماع إلى جهازك بواسطة سماعات الرأس، تأكد من وضع حجم الصوت على مستوى معقول من أجل تفادي الإضرار بأذنيك.

إذا لم تكن تعمل Tambour Horizon من لويس فويتون أو أي من لوازمها بشكل صحيح، خذها إلى أقرب مخزن لويس فويتون. سوف يقوم العاملون هناك بمساعدتك، وإذا ما لزم الأمر وكان ذلك ضرورياً، أخذ المبادرة اللازمة لتصليح Tambour Horizon من لويس فويتون.

بالإضافة إلى ما سبق، يُرجى الإطلاع على دليل التعليمات والضمانة من أجل الحصول على المعلومات اللازمة حول الكابلات وركيزة الشحن ومقبس الجدار والتعليمات المتعلقة بالسلامة الكهربائية للبطارية.

## التعرّض للسوائل

تقاوم Tambour Horizon من لويس فويتون تسرّب الماء حتى عمق 30 متراً. حاول تخفيف تعرّض Tambour Horizon من لويس فويتون إلى العناصر التالية: الصابون، مواد التنظيف، الأحماض أو الأطعمة الحمضية، وأي سائل آخر غير الماء العذب، مثل الماء المالح، الماء الممزوج بالصابون، ماء أحواض السباحة، العطور، مواد إبعاد الحشرات، الغسولات، مستحضرات الوقاية من الشمس، الزيت، مزيل المواد اللاصقة، صباغ الشعر، أو المذيبات.

تتمتّع Tambour Horizon من لويس فويتون بدرجة مقاومة الماء IP68 وفق المعيار القياسي IEC 60529.

إذا كانت Tambour Horizon من لويس فويتون تمتلك سواراً جلدياً، يجب الانتباه إلى أن الرباطات الجلدية غير مقاومة للماء.

قد يؤدي ما يلي إلى التأثير على قدرة Tambour Horizon من لويس فويتون على مقاومة الماء ويجب تفادي ذلك:

- غمر ساعة Tambour Horizon من لويس فويتون بالماء لفترة طويلة من الزمن.
- إسقاط Tambour Horizon من لويس فويتون أو تعريضها للصدمات.
- تعريض Tambour Horizon من لويس فويتون إلى ماء مضغوط أو إلى ماء سريع التحرك، على سبيل المثال، التزلج على الماء، رياضة لوح التزلج على الماء، رياضة ركوب الأمواج «السورف»، ركوب الدراجات المائية، وإلى ما هنالك.
- ارتداء Tambour Horizon من لويس فويتون في بيئة حارة أو رطبة مثل الساونا أو غرفة البخار.



## استعمال الأزرار، التاج الرقمي، الموصلات، والمنافذ

لا تقم أبداً بإجراء ضغط مفرط على زر من أزرار Tambour Horizon من لويس فويتون، أو إدخال موصل شاحن عنوة داخل منفذ، قد يؤدي ذلك إلى حدوث أضرار لا تخضع لتغطية هذه الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة. إذا لم يكن بالإمكان وصل موصل مع منفذ بطريقة مقبولة، يعود ذلك على الأرجح إلى عدم تطابقهما. تأكد من عدم وجود عوائق وتأكد من تناسب الموصل مع المنفذ، ومن وضع الموصل بشكل صحيح فيما يتعلق بالمنفذ.

قد تساهم بعض أنماط الاستخدام في تهاك أو تكسر الكابلات. إن الكابل الموصول إلى وحدة شاحن، مثل أي سلك أو كابل معدني، عرضة ليصبح ضعيفاً أو هشاً إذا جرى ثنيه عند نفس النقطة. بادر إلى اعتماد منحنيات معتدلة عوضاً عن الزوايا بالنسبة للكابل. قم بشكل منتظم بفحص الكابل والموصل بحثاً عن أي أماكن خلل أو تكسر أو إتواء أو أي ضرر آخر. إذا ما وجدت ضرراً كهذا، توقف عن استخدام الكابل. تغيّر لون اللوازم (الكابل، المقابس) طبيعي بعد الاستخدام المنتظم. قد تسبب الأوساخ والنفايات والتعرّض للرطوبة تغيّر اللون. إذا ارتفعت حرارة اللوازم خلال الاستعمال أو إذا توقّف شحني أو مزامنة Tambour Horizon من لويس فويتون، افصل الكابل عن محوّل الطاقة ونظف اللوازم بواسطة قطعة قماش غير كاشطة، جافة، خالية من الوبر. لا تستخدم سوائلاً أو مستحضرات تنظيف لدى تنظيف اللوازم.

قد يتغيّر لون سطح شحني Tambour Horizon من لويس فويتون المعدّ لشحن اللوازم بعد استخدام منتظم. قد يخفّف، أو يمنع، تنظيف سطح الشحني، فقدان لون كهذا، وسوف يساعد على منع حدوث ضرر للشاحن ولـ Tambour Horizon من لويس فويتون. من أجل تنظيف سطح الشحني، افصل الشاحن عن Tambour Horizon من لويس فويتون وكذلك عن محوّل الطاقة وقم بإجراء مسح بواسطة قطعة قماش رطبة، غير كاشطة. جفّف

بواسطة قطعة قماش مبلّلة غير كاشطة، خالية من الوبر قبل معاودة إجراء الشحن.  
لا تستخدم مستحضرات تنظيف لدى تنظيف سطح الشحن.

### حماية صحّة المستخدم

كتوصية عامة، Tambour Horizon من لويس فويتون غير معدّة للاستخدام حين يكون هناك عطل في الجهاز قد يؤدّي إلى حدوث موت، أو أذى شخصي، أو ضرر بيئي شديد. إذا كانت لديك أي أسئلة تتعلق بـ Tambour Horizon من لويس فويتون، بطايرتها و/أو المحتويات الكيميائية للوازمها، لا تتردّد في الاتصال بنا عبر موقعنا على شبكة الانترنت [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) أو اتصل بمراكز خدمة الزبائن التابعة لنا على أرقام الهاتف المشار إليها على موقع إنترنت [Louis Vuitton](http://louisvuitton.com).

Tambour Horizon من لويس فويتون وتطبيقات Tambour Horizon من لويس فويتون المدمجة ليست بأجهزة طبيّة. إنها ليست مصمّمة أو معدّة للاستخدام من أجل تشخيص مرض أو أمور أخرى، أو ضمن العلاج، التسكين، المعالجة، أو الوقاية من المرض. قبل بدء أو تعديل أي برنامج تمرين يستخدم Tambour Horizon من لويس فويتون، استشر طبيبك. قم بإجراء تمارينك بعناية وانتباه. توقف فوراً عن ممارسة التمارين إذا شعرت بالألم، أو شعرت بالإغماء أو الدوار أو الارهاق أو قصر التنفس. لدى ممارستك للتمارين، تتحمل جميع المخاطر المرتبطة بذلك، بما فيه أي أضرار قد تنتج عن ممارسة نشاط كهذا. إذا كنت تعتقد بأن حالتك الصحيّة قد تتأثر بـ Tambour Horizon من لويس فويتون (على سبيل المثال، نوبات، فقدان الوعي، تعب العينين أو الصداع)، استشر طبيبك قبل استخدام Tambour Horizon من لويس فويتون. قد يعاني بعض الأشخاص من ردود فعل تجاه بعض المواد المستخدمة للمجوهرات، الساعات، وأشياء أخرى قابلة للارتداء على اتصال طويل الأمد مع جلدهم. قد يعود ذلك

إلى وجود حساسيّات، عوامل بيئيّة، تعرّض طويل الأمد لمواد مهيجّة مثل الصابون،  
العرق، أو أسباب أخرى. قد تتعرّض على الأرجح للتهيج من أدوات قابلة للارتداء إذا كنت  
تعاني من حساسيّات أو تحسّسات أخرى. إذا سبق وعانيت من تحسّسات جلديّة،  
يُرجى الانتباه بشكل خاص لدى ارتداء Tambour Horizon من لويس فويتون. قد تعاني  
على الأرجح من تهيج ناتج عن Tambour Horizon من لويس فويتون إذا ارتديتها بشكل  
ضيق جداً.

انزع Tambour Horizon من لويس فويتون بشكل دوري من أجل السماح لجلدك بالتنفّس.  
تسمح المحافظة على Tambour Horizon من لويس فويتون نظيفة وجافة بتخفيض  
إمكانية تعرّض الجلد للتهيج. إذا عانيت من احمرار، تورّم، حكة، أو أي تهيج أو انزعاج  
على جلدك، حول، أو تحت، Tambour Horizon من لويس فويتون، يُرجى نزع  
Tambour Horizon من لويس فويتون واستشارة طبيبك قبل معاودة ارتداء الساعة.  
قد يؤدي الاستعمال المستمر، حتى بعد هدوء الأعراض، إلى تجدد التهيج أو زيادته.  
تلبّي المواد المستخدمة ضمن Tambour Horizon من لويس فويتون وسوارات  
Tambour Horizon من لويس فويتون المعايير القياسيّة المعتمدة في حقل المجوهرات  
من قبل «هيئة سلامة منتجات المستهلك في الولايات المتحدة»، والقوانين الأوروبية  
المرعية، والمعايير الدولية الأخرى.

لدى إجراء تحديثات للبرامج المعلوماتيّة وضمن ظروف محدودة أخرى، قد ترتفع حرارة  
Tambour Horizon من لويس فويتون، مما يؤدّي إلى الاحساس أكثر من المعتاد بحرارة  
الأجزاء الخارجيّة للساعة. في حالة كهذه، لا تتردّد بنزع ساعة Tambour Horizon  
من لويس فويتون عن معصمك لبرهة من أجل تفادي حدوث تهيج.

إذا كنت تستخدم جهازاً طبياً إلكترونيّاً، يُرجى العودة إلى القسم «التفاعل مع البيئة /  
التداخل مع الأجهزة الإلكترونيّة والخصائص المغناطيسيّة» أدناه.

## سلامة الأشخاص الموجودين في الجوار

### حماية الأطفال

احتفظ بـ Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها بعيداً عن متناول الأطفال. بشكل خاص، قد تؤدّي بعض سوارات Tambour Horizon من لويس فويتون إلى حدوث مخاطر صدمة للأطفال الصغار. حافظ على هذه السوارات بعيداً عن متناول الأطفال الصغار.

### المشي والقيادة بشكل أمين

لا تستخدم Tambour Horizon من لويس فويتون خلال القيادة. إن Tambour Horizon من لويس فويتون تولّد، وتستخدم، ويمكنها أن تؤدي إلى انتشار إشارات تردّد لاسلكيّة. قد تؤثر إشارات التردّد اللاسلكيّة بشكل غير مناسب على الأنظمة الالكترونيّة المركّبة أو غير المعزولة كما يجب في العربات المجهّزة بمحرّك. تأكد من ذلك مع المصنّع أو ممثله فيما يتعلّق بسيارتك. إذا تمت إضافة أي أجهزة لسيارتك، عليك أن تبادر إلى استشارة مصنّع تلك الأجهزة للحصول على المعلومات المتعلقة بإشارات التردّد اللاسلكي.

لا تستخدم Tambour Horizon من لويس فويتون خلال المشي أو خلال القيام بأي نشاط يتطلب انتبهاً كاملاً. قد يؤدّي انعدام الانتباه خلال حركة السير أو أمام مخاطر أخرى للمشاة إلى حدوث أضرار جسيمة أو إلى موت أو إلى خسارة ممتلكات.

## السلامة الكهربائيّة

### اللوازم

استخدم فقط اللوازم الحاصلة على موافقة لويس فويتون. إن استخدام أي لوازم لم تحصل على موافقة لويس فويتون للاستخدام مع Tambour Horizon من لويس فويتون قد يؤدّي إلى إبطال أي موافقة أو ضمانه و/أو كفالة محدودة للولايات المتحدة تنطبق على جهازك و/أو قد يؤدي ذلك إلى جعل Tambour Horizon من لويس فويتون غير قابلة للعمل و/أو خطرة.

### لوازم الشحن

من أجل شحن Tambour Horizon من لويس فويتون، استخدم فقط لوازم الشحن الحاصلة على موافقة. تتوفّر بعض برامج الشرح ضمن تطبيق لويس فويتون فيما يتعلّق بإجراء الشحن.

يجري تزويد Tambour Horizon من لويس فويتون مع لوازم الشحن التالية: كابل USB صغير وركيزة شحن ومقبس جدار. استخدم فقط لوازم الشحن الحاصلة على موافقة. لدى التوقف عن استخدام الشاحن، افصله عن مصدر التغذية بالطاقة. من المهم المحافظة على وجود Tambour Horizon من لويس فويتون واللوازم المزوّدة معها في مكان جيّد التهوية خلال الشحن. استخدم لوازم الشحن المزوّدة مع Tambour Horizon من لويس فويتون أو أي لوازم شحن أخرى حاصلة على موافقة لويس فويتون فقط من نوع مصدر الطاقة المشار إليه على البطاقة. قبل استخدام أي مصدر تغذية بالطاقة، تأكد من أن فولتيّة التيار الكهربائي (AC) تتوافق مع الفولتية المطبوعة على مصدر التغذية بالطاقة.

لا تقم بإجراء فرط تحميل لمخرج الطاقة أو أسلاك التمديد أو المقابس الموافقة لأن ذلك قد يؤدي إلى خطر حدوث حريق أو صدمة كهربائية. من أجل تخفيض مخاطر الإضرار بالسلك أو بشاحن الجدار، اسحب شاحن الجدار عوضاً عن سحب السلك لدى قيامك بفصل لوازم الشحن عن مخرج الطاقة أو عن مصدر التزويد بالطاقة.

إن استخدام لوازم شحن Tambour Horizon من لويس فويتون متضررة، أو إجراء شحن لدى وجود رطوبة، قد يؤدي إلى حدوث حريق، صدمة كهربائية، أذى، أو ضرر للمستخدم أو لـ Tambour Horizon من لويس فويتون أو لأي ممتلكات أخرى. تأكد من أن Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازم الشحن جافة قبل إجراء الشحن. حين تستخدم لوازم الشحن من أجل شحن Tambour Horizon من لويس فويتون، تأكد من الإدخال الكامل لمقبس USB داخل محوّل الطاقة قبل إدخال مقبس محوّل الطاقة في مخرج الطاقة. يجب تفادي شحن Tambour Horizon من لويس فويتون تحت أشعة الشمس المباشرة. لا تقم بإرتداء Tambour Horizon من لويس فويتون لدى إجراء الشحن.

يجب تفادي اتصال الجلد المطوّل مع الموصل حين يكون الكابل موصولاً إلى مصدر التغذية بالطاقة لأن ذلك قد يؤدي إلى حدوث إنزعاج أو أذى. يجب تفادي النوم أو الجلوس على الموصل.

بالإضافة إلى ما سبق ذكره أعلاه:

- لا تعرّض الشاحن للماء خلال الاستعمال؛ قد يؤدي ذلك إلى تعطل الشاحن Tambour Horizong من لويس فويتون.
- قم بعناية بإدخال كابل USB داخل قاعدة الشاحن، سوف يؤدي دفع الكابل بقوة في الاتجاه الخاطئ إلى الإضرار بالشاحن.
- يوصى بشحن Tambour Horizon من لويس فويتون في مكان بارد، من أجل تفادي الارتفاع المفرط لحرارة Tambour Horizon من لويس فويتون.
- لا يوصى بشحن الساعة في مكان تكون فيه أشعة الشمس مباشرة على Tambour Horizon من لويس فويتون، حيث قد يؤدي ذلك إلى ارتفاع مفرط بالحرارة.

- حين تكون Tambour Horizon من لويس فويتون في مكانها على الشاحن، والشاحن موصول إلى الجدار، تُعرض شاشة شحن على وجه Tambour Horizon من لويس فويتون، تشير إلى نسبة شحن البطارية.
- يوصى برفع Tambour Horizon من لويس فويتون من الشاحن بعد استكمال الشحن.
- إذا لم تتوصل Tambour Horizon من لويس فويتون إلى الشحن، تأكد من الإدخال الكامل لمقبس الجدار داخل مخرج الجدار، ومن الوصل الراسخ للشاحن، ومن وضع الساعة بشكل صحيح على الشاحن.
- إذا استمر انعدام شحن Tambour Horizon من لويس فويتون ، تأكد من التوجّه الصحيح للساعة على الشاحن وتأكد من أن الجهة الخلفية لـ Tambour Horizon من لويس فويتون نظيفة.
- يحتوي الشاحن على مغناطيس صغير للتأكد من الانتظام ومن الوصل الصحيح لـ Tambour Horizon من لويس فويتون مع الشاحن. يُرجى إبقاء الشاحن بعيداً عن المعادن.

## سلامة البطارية

تحتوي Tambour Horizon من لويس فويتون على بطارية مدمجة لا يمكن استبدالها. لا تحاول استبدال بطارية منتجك (للحصول على المعلومات المتعلقة بإعادة تدوير البطارية، يُرجى الإطلاع على القسم «الصيانة والتخلّص / التخلّص من الأجهزة الإلكترونية أو الكهربائية ومن البطارية»، أدناه).

في أي حال:

- لا تُعرض البطارية للنار أو إلى مصادر حرارية خارجية أخرى، مثل الصفائح الساخنة، غطاء المواقد، المدافئ أو الأفران، حيث قد يؤدي ذلك إلى حدوث حريق أو انفجار.
- لا تقم برمي البطاريات في النار.
- لا تستخدم ابداً أي شاحن أو بطارية لدى وجود عطل بأي حال من الأحوال.
- استخدم البطارية فقط وفق الأغراض المعدّة لها. لا تقم بتعريض البطارية إلى دورة كهربائية قصيرة.
- لا تترك البطارية في أمانة حارة أو باردة.

## التفاعل مع البيئة

### التداخل مع الأجهزة الإلكترونية والخصائص المغناطيسية

إن Tambour Horizon من لويس فويتون، مثل أي أجهزة تبث إشارات لاسلكية، قد تسبب تداخلاً مع أجهزة إلكترونية أخرى. يجب إطفاء جهازك على متن الطائرات أو في أي مكان يتطلب ذلك (المستشفيات، محطة الوقود، إلخ).

على أي حال، تأكد من استخدام جهازك حيث يُسمح باستخدامه وبطريقة مصرّح بها. بشكل خاص، قد تتداخل Tambour Horizon من لويس فويتون مع أجهزة تنظيم ضربات القلب، أجهزة الصدمات الكهربائية، أو أي أجهزة طبية أخرى. يجب أن تحافظ على وجود مسافة سلامة بين الجهاز الطبي وبين Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها. استشر طبيبك ومصنّع الجهاز الطبي من أجل الحصول على معلومات خاصة حول جهازك الطبي. توقف عن استخدام Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها إذا شككت بتداخلها مع جهاز تنظيم ضربات القلب، جهاز الصدمات الكهربائية، أو أي جهاز طبي آخر.



يجب إبقاء بطاقات المفاتيح وبطاقات الائتمان بعيداً عن Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها.

## المناطق الخطرة

قد يكون خطراً القيام بشحن أو استخدام Tambour Horizon من لويس فويتون في أي مجال يتميز بإمكانية وجود أجواء متفجرة، مثل المناطق التي تتضمن هواء يحتوي على مستويات عالية من المواد الكيميائية القابلة للاشتعال، أو الأبخرة، أو الجزيئات (مثل البذور، الغبار، أو المساحيق المعدنية). يجب الالتزام بجميع الإشارات والتعليمات.

## درجات حرارة التشغيل والتخزين

درجة حرارة التشغيل العادية لـ Tambour Horizon من لويس فويتون هي من 0 إلى 40 درجة مئوية (من 32 إلى 104 درجة فهرنهايت). يمكن الإضرار بـ Tambour Horizon من لويس فويتون وتقصير حياة البطارية إذا جرى تخزينها أو تشغيلها خلال مدى درجات الحرارة تلك. يجب تفادي تعريض Tambour Horizon من لويس فويتون إلى تبدلات حادة في الحرارة أو الرطوبة. إذا فاقت درجة الحرارة الداخلية لـ Tambour Horizon من لويس فويتون درجات حرارة التشغيل العادية (على سبيل المثال، في سيارة حارة أو تحت أشعة الشمس المباشرة لفترات طويلة من الوقت)، يمكنك أن تشهد ما يلي نظراً لمحاولتها ضبط الحرارة:

- قد يكون الشحن بطيئاً أو قد يتوقف؛
- قد يخفت العرض؛
- قد يتوقف نقل بعض البيانات أو يتأخر.

تتوافق Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها مع المعايير القياسية والحدود المرعية المتعلقة بدرجات حرارة السطح. مع ذلك، حتى ضمن تلك الحدود، قد يؤدي الاتصال المستمر مع السطوح الحارة لفترات طويلة إلى حدوث انزعاج أو أذى. سوف تصبح Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها حارة لدى الوصول إلى مصدر تغذية بالطاقة. استخدم المنطق البديهي من أجل تفادي الحالات التي يكون فيها جلدك على اتصال مع Tambour Horizon من لويس فويتون و/أو لوازمها لفترات طويلة من الوقت حين تكون موصولة. على سبيل المثال، حين تكون Tambour Horizon من لويس فويتون قيد الشحن أو حين تكون لوازمها موصولة إلى مصدر تغذية بالطاقة، لا تبادر إلى النوم عليها أو وضعها تحت بطانية، أو وسادة، أو تحت جسمك. يجب أن تنتبه بشكل خاص إذا كنت تعاني من حالة جسمانية تؤثر على قدرتك على كشف الحرارة على جسمك. انزع Tambour Horizon من لويس فويتون إذا أصبحت حارة بشكل غير مريح.

## الصيانة والتخلص

### التنظيف والتصلح

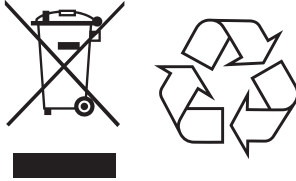
حافظ على Tambour Horizon من لويس فويتون نظيفة وجافة. جفف Tambour Horizon من لويس فويتون بعناية إذا تعرّضت للماء العذب. نظّف Tambour Horizon من لويس فويتون إذا لامست أي شيء يسبّب تلوثاً، أو أي ضرر آخر، مثل التراب أو الرمل، مستحضرات التجميل، الحبر، الصابون، مواد التنظيف، الأحماض أو الأطعمة الحمضية، أو إذا لامست السوائل التي تختلف عن الماء العذب، التي تتضمن السوائل التي تؤدي إلى تهيج الجلد مثل: العرق، الماء المالح، الماء الممزوج بالصابون، ماء أحواض السباحة، العطور، مواد إبعاد الحشرات، الغسولات، مستحضرات الوقاية من الشمس، الزيت،

- مزيل المواد اللاصقة، صباغ الشعر، أو المذيبات. يمكن أن تتغير أو تبهت Tambour Horizon من لويس فويتون مع مرور الزمن.
- لا يوصى باستخدام الأشياء التالية للاعتناء بـ Tambour Horizon من لويس فويتون:
- لا تنظف Tambour Horizon من لويس فويتون حين تكون قيد الشحن.
- لا تجفّف Tambour Horizon من لويس فويتون أو السوارات عن طريق استخدام مصادر حرارة خارجيّة (على سبيل المثال، مجفّف شعر).
- لا تستخدم مستحضرات تنظيف أو هواء مضغوط لدى تنظيف Tambour Horizon من لويس فويتون.

### احتياطات ومعلومات حول البطاريّة المدمجة

- تتضمن Tambour Horizon من لويس فويتون بطاريّة مدمجة قابلة لإعادة الشحن، وهي غير قابلة للاستبدال أو السحب من قبل المستخدم.
- لا تحاول استبدال أو سحب بطاريّة Tambour Horizon من لويس فويتون من تلقاء نفسك.
- إن العبث بمنتجك، أو محاولة فتحه، سوف يؤدّي إلى إبطال الضمانة و/أو الكفالة الخاصة بالولايات المتحدة وقد يؤدّي ذلك أيضاً إلى الإضرار بالسلامة.
- من أجل أي تعامل مع البطاريّة، يُرجى الاتصال بمخزن لويس فويتون أو بمراكز خدمة الزبائن لدينا على أرقام الهاتف المشار إليها على موقع إنترنت Louis Vuitton.

## التخلص من الأجهزة الإلكترونية أو الكهربائية ومن البطارية



تحتوي **Tambour Horizon** من لويس فويتون ولوازمها وبطارياتها على مواد خطيرة. لا يجوز التخلص منها مع النفايات المنزلية غير المصنفة.

إنها تخضع لقوانين محلية خاصة. بشكل خاص، حيث تم إنزال Tambour Horizon من لويس فويتون ولوازمها إلى السوق بعد تاريخ 13 أغسطس 2005، إنها تخضع، في الاتحاد الأوروبي، إلى التوجيه EU/19/2012 حول نفايات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE)؛

بالإضافة إلى ذلك، تخضع البطارية الموجودة داخل Tambour Horizon من لويس فويتون إلى التوجيه EC/66/2006 حول البطاريات والمراكمات وحول نفايات البطاريات والمراكمات. تشير رموز صناديق النفايات على عجلات التي تحمل إشارات متقاطعة إلى أن Tambour Horizon من لويس فويتون وبطارياتها ولوازمها تخضع لتلك القوانين. يجب جمع الأجهزة والبطارية المشار إليها أعلاه بشكل منفصل. إن التخلص الصحيح من الأجهزة أو البطاريات أو المراكمات القديمة سوف يُساعد على منع النتائج السلبية الممكنة على البيئة، وعلى الحيوان وعلى صحة الإنسان. عبر إعادة التدوير، وإعادة

استخدام المعدّات أو أي أشكال أخرى من استخدام الأجهزة القديمة، تساهم بشكل هام بحماية بيئتنا.

لا تقم برمي الأجهزة المشار إليها أعلاه في النار.

للمزيد من المعلومات المفصلة حول التخلص من الأجهزة الكهربائيّة أو الإلكترونيّة والبطاريات والمراكمات المستعملة، يُرجى الاتصال بـ:

• مكتب مدينتك؛

• خدمة التخلص من النفايات؛

• مراكز خدمة الزبائن التابعة لنا المشار إليها على موقع إنترنت لويس فويتون؛

• مخزن لويس فويتون حيث اشتريت منتجك.

إن المستهلكين، حسب القوانين المحليّة، يتم تشجيعهم أو إجبارهم وفق القانون على إعادة الأجهزة الكهربائيّة والإلكترونيّة عند نهاية حياة خدمتها إلى نقاط الجمع العامة المعدّة لهذا الغرض أو إلى نقطة بيع. يتم تحديد الإجراءات الخاصة من قبل القوانين الوطنيّة لكل بلد.

## المعلومات القانونيّة

يمكن للمستخدمين الوصول إلى شاشة E-label عبر التوجّه للإطلاع على: اختر الإعدادات < النظام < حول < الإشعارات القانونيّة.

لا يوجد رمز وصول خاص أو تصريحات مطلوبة للتنقّل عبر الخطوات المذكورة أعلاه فيما عدا إدخال كلمة السرّ المحدّدة من قبل المستخدم لحماية الوصول إلى الجهاز بشكل غير مصرّح به.

معلومات E-label مسبقة الإعداد من قبل المستفيد. لا يمكن للمستخدم تغيير معلومات E-label.

يُرجى مراجعة التدابير ذات الصلة المتعلقة بالمعلومات القانونية والشهادات للمواقع الإضافية التالية، في الوثيقة المنفصلة التي تحمل عنوان «المعلومات القانونية والشهادة - معلومات محلية إضافية» التي يتم تزويدها مع Tambour Horizon من لويس فويتون:

- الصين القارية؛
- أوروبا؛
- اليابان؛
- روسيا؛
- سنغافورة؛
- كوريا الجنوبية؛
- منطقة تايوان؛
- الإمارات العربية المتحدة؛
- الولايات المتحدة الأمريكية.

### بلوتوث® Bluetooth®



علامة كلمة بلوتوث® Bluetooth® وشعاراتها هي علامات تجارية مسجلة تملكها شركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استعمال لتلك العلامة من قبل لويس فويتون يتم بموجب ترخيص. تعود العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى إلى مالكيها المعنيين. يمكن إيجاد معلومات قانونية إضافية حول الساعة ضمن إعدادات المنتج.

## الضمانة الدولية المحدودة

تم تصنيع Tambour Horizon من لويس فويتون بالتعاون مع الشركاء الكبار Google و Compal/Qualcomm.

تخضع Tambour Horizon من لويس فويتون لضمانة دولية محدودة ضد أي عيب تصنيع لمدة سنتين منذ تاريخ الشراء، كما تخضع لوازمها لضمانة لمدة سنة منذ تاريخ الشراء، وفق الشروط أدناه.

من أجل أغراض هذه الضمانة الدولية المحدودة، تتضمن اللوازم لوازم الشحن الموجودة ضمن التغليف الأصلي لساعة Tambour Horizon من لويس فويتون أو المباعة في مخازن لويس فويتون (مثلاً، قرص الشحن، كابل USB الصغير، مقيس الجدار). من أجل تفادي أي شك، لا تشمل اللوازم، وترفع لويس فويتون بوضوح مسؤوليتها عن أي ضمانة أو كفالة تتعلق بـ اللوازم المباعة من قبل أطراف ثالثة. تنطبق الشروط المحدودة على Tambour Horizon من لويس فويتون وعلى لوازمها. جميع اللوازم غير مقاومة للماء.

### ما الذي تتم تغطيته؟

بموجب هذه الضمانة المحدودة لمدة سنتين، هناك إلتزام من قبل لويس فويتون بإجراء تصليح، مجاني، لأي مشكلة تتعلق بوظائف Tambour Horizon من لويس فويتون التي تنتج عن وجود عطل في التصنيع. تتم تلبية هذه الضمانة من قبل مخازن لويس فويتون فقط.

إن ضمانة السنتين منذ تاريخ شراء Tambour Horizon من لويس فويتون وضمانة السنة للوازم منذ تاريخ شراء Tambour Horizon من لويس فويتون تغطي أي عطل

في وظيفة يظهر خلال الاستخدام العادي للجهاز بما يتوافق مع الخصائص الفنية لـ Tambour Horizon من لويس فويتون، ومع دليل المستخدم. يمكن أن يكون هذا على سبيل المثال موضوع تشغيل/إيقاف، موضوع شحن، اختلال وظائف العرض، عدم التمكن من استخدام تطبيقات أو وظائف الساعة بشكل عادي بسبب عطل في Tambour Horizon من لويس فويتون. يمكن تطبيق هذه الضمانة في البلدان حيث توزّع Tambour Horizon من لويس فويتون. تتم تغطية أي أعطال جودة غير قابلة للنقاش حول عوامل جمالية أو وظائف ميكانيكية للمنتج والتي تأتي بوضوح من مشكلة جودة أحد المكونات أو من سوء تجميع من قبل لويس فويتون لـ Tambour Horizon من لويس فويتون.

بالإضافة إلى ذلك، تنطبق بعض الشروط المحددة ولهذا السبب من المهم بشكل أساسي أن تقرأ الفقرات التالية:

### ما هي الشروط التي تحدّد من هذه الضمانة؟

- من أجل الاستفادة من هذه الضمانة الدولية المحدودة، يجب تلبية الشروط التالية:
- إن ختم الضمانة الدوليّة المحدودة، الموجود على بطاقة الضمانة التي استلمتها مع Tambour Horizon من لويس فويتون، يجب أن يُرافق Tambour Horizon من لويس فويتون لدى إعادتها إلى مخزن لويس فويتون للتصليح ويجب توقيعه وتأريخه عند الشراء؛
- لن تطبق الضمانة من قبل لويس فويتون بالنسبة لـ Tambour Horizon من لويس فويتون التي جرى بيعها دون إجراء ملء صحيح لختم الضمانة وتوقيعه من قبل مخزن لويس فويتون؛



• الرقم المتسلسل المحفور على الصندوق مقروء تماماً ولم تتم إزالة أي رقم متسلسل أصلي، أو تعديله أو تزويره أو تغييره أو استبداله أو مسحه أو تشويهه أو جعله غير مقروء. إن الإخلال بالالتزام بأي من الشروط المذكورة أعلاه يؤدي إلى جعل جميع الحقوق الناتجة عن الضمانة الدولية المحدودة لـ Tambour Horizon من لويس فويتون لاغية وباطلة.

### ما هي الأمور التي لا تتم تغطيتها؟

إن الأضرار الناتجة عن خدمة تم إجراؤها في مكان آخر غير مركز خدمة الزبائن لدى لويس فويتون لا تخضع للتغطية وتُبطل الضمانة. كما لا تغطي الضمانة المحدودة السوارات، البلورات والبطاريات، أو أي أضرار أخرى تصيب الصندوق أو الجهاز بسبب الرطوبة التي قد تكون دخلت إلى Tambour Horizon من لويس فويتون كنتيجة لتعامل غير مناسب.

بشكل عام، لا تطبق الضمانة في حال الاستخدام غير المناسب أو غير الملائم لـ Tambour Horizon من لويس فويتون:

- جرى فتح المنتج من قبل المستخدم أو من قبل شخص غير مصرّح له بذلك؛
- تم وصل المنتج إلى لوازم غير موصى بها مثل بطارية أو شاحن من نوع آخر؛
- تم التسبب بالضرر للمنتج بشكل متعمّد أو تم استخدامه دون احترام القواعد الموصى بها من أجل بدء تشغيل أو استخدام المنتج مثل التوصيل غير الصحيح أو تعريض المنتج إلى فولتية إضافية أو إلى شحنات كهربائية، صدمات هامة، إسقاط أو ضغط ميكانيكي غير طبيعي يؤدي إلى أضرار كبرى تصيب غطاء المنتج، المكونات الإلكترونية؛
- تم تعريض المنتج بشكل غير طبيعي للماء أو لمواد كيميائية أخرى (وجود تآكل، رطوبة)؛

- تم تعريض المنتج لدرجات حرارة عالية (أكبر من 40 درجة مئوية / 104 درجات فهرنهايت) أو إلى ظروف بيئية قصوى أخرى؛
- جرت محاولة لتعديل برنامج المنتج.

- إذا تمت ملاحظة أي من العناصر المذكورة أعلاه، لن تخضع Tambour Horizon من لويس فويتون إلى تغطية الضمانة الدولية المحدودة. لا تغطي الضمانة التهالك والتقادم بشكل طبيعي لـ Tambour Horizon من لويس فويتون بسبب الاستخدام العادي. وهي بشكل خاص حالة:
- أي تهالك لسطح المعدات ناتج عن الاستخدام العادي للمنتج، الخدوش على الصندوق، المطاط، البلورات، دخول الغبار أو السطوح المتدهورة، تبدّل لون القطع الناتج عن التعريض للأشعة الشمسية أو عن ملامسة مواد كيميائية؛
  - تراجع الأداء المستقل الناتجة عن التقادم العادي للبطارية.

### إخلاء المسؤولية فيما يتعلّق بضمانة البرنامج المعلوماتي

- لأغراض مقطع البرنامج المعلوماتي هذا، يعني «البرنامج المعلوماتي» أي تطبيق برنامج معلوماتي (وجميع المحتويات والوظائف المرتبطة به) يمكن الوصول إليه عبر استخدام Tambour Horizon من لويس فويتون أو يمكنه التفاعل معها.
- البرنامج المعلوماتي من طرف ثالث.** يشير «البرنامج المعلوماتي من طرف ثالث» إلى برنامج معلوماتي تم تطويره أو تزويده لك للاستخدام مع Tambour Horizon من لويس فويتون من قبل أي شخص آخر غير لويس فويتون.
- يُرجى أخذ العلم أنه لا يتم اعتبار لويس فويتون مسؤولة إذا أدّت تحديثات أنظمة تشغيل Tambour Horizon من لويس فويتون أو استخدام Tambour Horizon من لويس فويتون مع هواتف جوّالة خاصة إلى تعطل أو اختلال عمل Tambour Horizon من لويس فويتون.

يتم تزويد البرنامج المعلوماتي من طرف ثالث حسب، وبما يتوافق مع، الأحكام والشروط المرعية للطرف الثالث. يتم منح أي ضمانات ترتبط ببرنامج معلوماتي كهذا من طرف ثالث، فقط من قبل هذا الطرف (الأطراف) الثالث (ة) وليس من قبل لويس فويتون. بناءً على ذلك، أنت تُقرّ بعدم اعتبار لويس فويتون مسؤولة فيما يتعلق باستخدام و/أو استثمار تطبيق و/أو برنامج معلوماتي لتلك الأطراف الثالثة. نشجّعك بقوة على القيام بعناية بقراءة الأحكام والشروط لدى الأطراف الثالثة.

**برنامج لويس فويتون المعلوماتي.** يمكن أن تقوم لويس فويتون من وقت إلى آخر بجعل بعض البرامج المعلوماتية متوفرة للمستخدمين الذين يرتبطون مع Tambour Horizon من لويس فويتون («برنامج لويس فويتون المعلوماتي»). نشجّعك بقوة على القيام بعناية بقراءة الأحكام والشروط لدى لويس فويتون فيما يتعلق ببرنامج لويس فويتون المعلوماتي الذي قد تقوم بتحميله/استخدامه.

## الشروط العامة والتحديدات

تعطيك هذه الضمانة الدولية المحدودة حقوقاً قانونية خاصة وقد يكون لك أيضاً حقوق أخرى بموجب القوانين المحلية التي تختلف من بلد إلى آخر. يعود للويس فويتون ولمخازنها الحق الحصري بتقرير إجراء تصليح أو استبدال ساعة لويس فويتون بموجب هذه الضمانة الدولية المحدودة. ضمن المدى الذي يسمح به القانون المحلي، لا تعتبر لويس فويتون مسؤولة عن أي أضرار عرضية أو خاصة أو عقابية أو مترابطة. يمكن نقل هذه الضمانة الدولية المحدودة مع Tambour Horizon من لويس فويتون. ننصحك بإحضار Tambour Horizon من لويس فويتون إلى أقرب مخزن لويس فويتون. يمكنك أن تجد قائمة مخازن لويس فويتون حول العالم على موقع إنترنت لويس فويتون

على العنوان المشار إليه في نهاية هذا الكتيب. لا تؤثر هذه الضمانة على حقوقك القانونية كمستهلك. يُرجى التأكد من احتواء فاتورتك على ختم يحمل التاريخ والتوقيع وإلا لن تغطي خدمات الضمانة الدولية المحدودة المذكورة أعلاه. بالإضافة إلى ذلك، من أجل التمتع بتغطية هذه الضمانة الدولية المحدودة، يجب احترام الشروط الإدارية التالية لدى إعادة المنتج: ضمن المدى التي تسمح به التشريعات المحلية، يجب إعادة هذا المنتج مع بطاريته الأصلية ومع الشاحن إلى مخزن لويس فويتون.

### أحكام إضافية خاصة للضمانة قابلة للتطبيق في الإمارات العربية المتحدة

تأتي هذه الضمانة الدولية المحدودة كإضافة على الحقوق والمتوجبات الأخرى المتوفرة لك بموجب القانون، والتي لا يمكن استبعادها. إذا كانت هناك عيب في بضائع لويس فويتون، يحق لك أن تختار بين التصليح أو الاستبدال أو استعادة المال، إذا عانيت من خسارة أو ضرر بسبب البضائع التي تعاني من عيب، يمكنك أيضاً الحصول على تعويض. تطبق هذه الحقوق بغض النظر عن استكمال ختم الضمانة \* شرط تقديم إثبات الشراء. في الإمارات العربية المتحدة، يُرجى التوجه إلى أقرب مخزن لويس فويتون في دبي، الإمارات العربية المتحدة، لأي استفسارات تتعلق بالضمانة. يمكنك أيضاً الاتصال بمركز خدمة للزبائن على أرقام الهاتف التي تجدها عن نهاية هذا الكتيب للحصول على المزيد من المعلومات أو لطرح أي سؤال يتعلق بهذه الضمانة. يجب أن يكون الرقم المتسلسل المحفور على الصندوق مقروء تماماً ولم تتم إزالة أي رقم متسلسل أصلي، أو تعديله أو تزويره أو تغييره أو استبداله أو مسحه أو تشويهه أو جعله غير مقروء.

معلومات هامة: يتم دعم جهاز Tambour Horizon من لويس فويتون بواسطة نظام التشغيل الذي توفره Google. ولذلك فإن أي مشكلة تتعلق بعمل أو توافر نظام التشغيل المذكور قد تؤثر على سير عمل جهاز Tambour Horizon من لويس فويتون. إذا كانت لديك أية أسئلة أو إذا واجهت مشاكل، فلا تتردد في الاتصال بنا من خلال موقعنا على الإنترنت [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com) أو الاتصال بمراكز خدمة العملاء التابعة لنا على أرقام الهاتف التي يمكن العثور عليها على موقع إنترنت لويس فويتون.

Vous trouverez la liste des magasins Louis Vuitton dans le monde  
sur le site internet [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

The list of Louis Vuitton stores in the world is available online.  
Please visit [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Un elenco dei negozi Louis Vuitton presenti in tutto il mondo è disponibile  
sul sito web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Encontrará la lista de tiendas Louis Vuitton de todo el mundo  
en el sitio web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Encontrará a lista de lojas Louis Vuitton em todo o mundo  
no website [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Eine Liste der Louis Vuitton-Geschäfte auf der ganzen Welt finden Sie  
auf der Website [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Een lijst met Louis Vuitton-winkels overal ter wereld is te vinden  
op de website [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Du kan finde en liste over Louis Vuitton-butikker i verden  
på hjemmesiden [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Du finner en lista över Louis Vuitton-butiker i världen  
på webbplatsen [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Du kan finne listen over Louis Vuitton-butikker rundt om i verden  
på nettstedet [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Louis Vuitton -myymälöiden maailmanlaajuinen luettelo  
on saatavilla verkkosivustolla [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Seznam obchodů Louis Vuitton ve světě najdete  
na webových stránkách [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Lista sklepów Louis Vuitton na świecie znajduje się  
na stronie internetowej [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Список магазинов Louis Vuitton в мире см.  
на веб-сайте [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Senarai cawangan Louis Vuitton seluruh dunia boleh didapati  
di tapak web [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

Available online ang listahan ng mga tindahan ng Louis Vuitton sa buong mundo.  
Mangyaring bumisita sa [louisvuitton.com](http://louisvuitton.com).

公式サイト (louisvuitton.com) にて、  
世界各国のルイ・ヴィトン ストアの一覧を  
ご覧いただけます。

您可於 louisvuitton.com 網站上找到  
路易威登全球專賣店清單。

您可于 louisvuitton.com 网站上找到  
路易威登全球专卖店清单。

인터넷 사이트에서 전 세계  
루이 비통 매장 리스트를 확인하실 수 있습니다.  
louisvuitton.com.

รายชื่อร้าน Louis Vuitton สาขาต่าง ๆ  
ทั่วโลกมีอยู่ในเว็บไซต์ louisvuitton.com

ستجد قائمة متاجر لويس فويتون المنتشرة  
في جميع أنحاء العالم على الموقع الإلكتروني  
.louisvuitton.com